

Holy Bible

Aionian Edition®

Gofa New Testament

Holy Bible Aionian Edition ®
Gofa New Testament

CC Attribution NoDerivatives 4.0, 2018-2024
Source text: eBible.org
Source version: 7/13/2024
Source copyright: CC Attribution 4.0
The Word for the World International, 2011-2013

Formatted by Speedata Publisher 4.19.18 (Pro) on 7/19/2024
100% Free to Copy and Print
TOR Anonymously
<https://AionianBible.org>

Published by Nainoia Inc
<https://Nainoia-Inc.signedon.net>

We pray for a modern public domain translation in every language
Report content and format concerns to Nainoia Inc
Volunteer help is welcome and appreciated!

Celebrate Jesus Christ's victory of grace!

Preface

Goofa at AionianBible.org/Preface

The *Holy Bible Aionian Edition* ® is the world's first Bible *un-translation*! What is an *un-translation*? Bibles are translated into each of our languages from the original Hebrew, Aramaic, and Koine Greek. Occasionally, the best word translation cannot be found and these words are transliterated letter by letter. Four well known transliterations are *Christ*, *baptism*, *angel*, and *apostle*. The meaning is then preserved more accurately through context and a dictionary. The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven additional Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies.

The first three words are *aiōn*, *aiōnios*, and *aiōdios*, typically translated as *eternal* and also *world* or *eon*. The Aionian Bible is named after an alternative spelling of *aiōnios*. Consider that researchers question if *aiōn* and *aiōnios* actually mean *eternal*. Translating *aiōn* as *eternal* in Matthew 28:20 makes no sense, as all agree. The Greek word for *eternal* is *aiōdios*, used in Romans 1:20 about God and in Jude 6 about demon imprisonment. Yet what about *aiōnios* in John 3:16? Certainly we do not question whether salvation is eternal! However, *aiōnios* means something much more wonderful than infinite time! Ancient Greeks used *aiōn* to mean *eon* or *age*. They also used the adjective *aiōnios* to mean *entirety*, such as *complete* or even *consummate*, but never infinite time. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs. So *aiōnios* is the perfect description of God's Word which has *everything* we need for life and godliness! And the *aiōnios* life promised in John 3:16 is not simply a ticket to eternal life in the future, but the invitation through faith to the *consummate* life beginning now!

The next seven words are *Sheol*, *Hadēs*, *Geenna*, *Tartaroō*, *Abyssos*, and *Limnē Pyr*. These words are often translated as *Hell*, the place of eternal punishment. However, *Hell* is ill-defined when compared with the Hebrew and Greek. For example, *Sheol* is the abode of deceased believers and unbelievers and should never be translated as *Hell*. *Hadēs* is a temporary place of punishment, Revelation 20:13-14. *Geenna* is the Valley of Hinnom, Jerusalem's refuse dump, a temporal judgment for sin. *Tartaroō* is a prison for demons, mentioned once in 2 Peter 2:4. *Abyssos* is a temporary prison for the Beast and Satan. Translators are also inconsistent because *Hell* is used by the King James Version 54 times, the New International Version 14 times, and the World English Bible zero times. Finally, *Limnē Pyr* is the Lake of Fire, yet Matthew 25:41 explains that these fires are prepared for the Devil and his angels. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The eleventh word, *eleēsē*, reveals the grand conclusion of grace in Romans 11:32. Take the time to understand these eleven words. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. To help parallel study and Strong's Concordance use, apocryphal text is removed and most variant verse numbering is mapped to the English standard. We thank our sources at eBible.org, Crosswire.org, unbound.Biola.edu, Bible4u.net, and NHEB.net. The Aionian Bible is copyrighted with creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0, allowing 100% freedom to copy and print, if respecting source copyrights. Check the Reader's Guide and read online at AionianBible.org, with Android, and TOR network. Why purple? King Jesus' Word is royal... and purple is the color of royalty!

History

Goofa at AionianBible.org/History

- 04/15/85 - Aionian Bible conceived as B. and J. pray.
- 12/18/13 - Aionian Bible announced as J. and J. pray.
- 06/21/15 - Aionian Bible birthed as G. and J. pray.
- 01/11/16 - AionianBible.org domain registered.
- 06/21/16 - 30 translations available in 12 languages.
- 12/07/16 - Nainoia Inc established as non-profit corporation.
- 01/01/17 - Creative Commons Attribution No Derivatives 4.0 license added.
- 01/16/17 - Aionian Bible Google Play Store App published.
- 07/01/17 - 'The Purple Bible' nickname begins.
- 07/30/17 - 42 translations now available in 22 languages.
- 02/01/18 - Holy Bible Aionian Edition® trademark registered.
- 03/06/18 - Aionian Bibles available in print at Amazon.com.
- 10/20/18 - 70 translations now available in 33 languages.
- 11/17/18 - 104 translations now available in 57 languages.
- 03/24/19 - 135 translations now available in 67 languages.
- 10/28/19 - Aionian Bible nursed as J. and J. pray.
- 10/31/19 - 174 translations now available in 74 languages.
- 02/22/20 - Aionian Bibles available in print at Lulu.com.
- 05/25/20 - Illustrations by Gustave Doré, La Grande Bible de Tours, Felix Just.
- 08/29/20 - Aionian Bibles now available in ePub format.
- 12/01/20 - Right to left and Hindic languages now available in PDF format.
- 03/31/21 - 214 translations now available in 99 languages.
- 11/17/21 - Aionian Bible Branded Leather Bible Covers now available.
- 12/20/21 - Social media presence on Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube, etc.
- 01/01/22 - 216 translations now available in 99 languages.
- 01/09/22 - StudyPack resources for Bible translation study.
- 02/14/22 - Strong's Concordance from Open Scriptures and STEP Bible.
- 02/14/23 - Aionian Bible published on the TOR Network.
- 12/04/23 - Eleēsē added to the Aionian Glossary.
- 02/04/24 - 352 translations now available in 135 languages.
- 05/01/24 - 371 translations now available in 151 languages.

Table of Contents

NEW TESTAMENT

Maatoosa	1
Marqqoosa	26
Luuqaasa	43
Yohaannisa	69
Hawaareta Oosuwa	90
Roome	117
1 Qoronttoosa	129
2 Qoronttoosa	140
Galaatiya	147
Efesoona	151
Filphisiyuusa	155
Qolaasiyasa	158
1 Teselonqe	161
2 Teselonqe	164
1 Ximotiyoosa	166
2 Ximotiyoosa	169
Tito	172
Filmmoona	174
Ibraawe	175
Yayqooba	183
1 Phexiroosa	186
2 Phexiroosa	189
1 Yohaannisa	191
2 Yohaannisa	194
3 Yohaannisa	195
Yihuda	196
Yohaannisa Qonccethaa	197

APPENDIX

Reader's Guide

Glossary

Maps

Destiny

Illustrations, Doré

NEW TESTAMENT



Yesuusi, "Ta aawaw, entti ay oothiyako eronna gisho, neeni entaw atto yaaga" yaagis.

Entti iya afilaa bolla saama yeggidi shaakettidi ekkidosona.

Luuqaasa 23:34

Maatoosa

1 Hayssafe kaallidi xaafettidayssi Dawite na7a Abrahaame na7a gidida Yesuus Kiristtoosa yeletethaa. **2** Abrahamey Yisaaqa yelis; Yisaaqi Yayqooba yelis; Yayqoobi Yihudanne iya ishata yelis; **3** Yihudi Ti7imaarippe Faaresenne Zaara yelis; Faaresi Esiroome yelis; Esiroomey Raame yelis; **4** Raamey Aminaadabe yelis; Aminaadabe Na7asoone yelis; Na7asooney Salmoona yelis; **5** Salmooney Ra7abippe Boo7eze yelis; Boo7ezi Urutippe Iyobeede yelis; Iyobeedi Isseyye yelis; **6** Isseyyey kawuwa Dawite yelis; Dawitey koyro Ooriyo machcheefe Solomone yelis; **7** Solomoney Robi7aame yelis; Robi7aamey Abiya yelis; Abiyey Asaafe yelis; **8** Asaafi Iyosaafexe yelis; Iyosaafixey Iyoraame yelis; Iyoraamey Ooziyane yelis; **9** Ooziyaney Iyo7atame yelis; Iyo7atamey Akkaza yelis; Akkazi Hiziqiyasa yelis; **10** Hiziqiyasi Minaase yelis; Minaasey Amoona yelis; Amooni Iyosiyasa yelis; **11** Isra7eele asay di7ettidi Babiloone biittaa bida wode Iyosiyasi Ikoniyananne iya ishata yelis. **12** Babiloone biitta Isra7eele asay di7ettidi bidaappe guye Ikoniyaani Selaatiyale yelis. Selaatiyaley Zerubaabela yelis; **13** Zerubaabeli Abdiyuy yelis; Abdiyuy Eliyaaqeme yelis; Eliyaaqemey Azaara yelis; **14** Azaari Sadooqe yelis; Sadooqey Akiime yelis; Akiimey Eliyuuda yelis; **15** Eliyuudi Alaazara yelis; Alaazari Maatane yelis; Maataney Yayqooba yelis; **16** Yayqoobi Yoosefa yelis; Yoosefi Kiristtoosa giya Yesuusa yelida Mayraami azina. **17** Hiza, yeletethay Abrahameppe Dawite gakkanaw tammanne oydda. Dawiteppe bidi Babiloone di7uwa gakkanaw tammanne oydda. Babiloone di7uwappe bidi Kiristtoosa gakkanaw tammanne oydu yeletethi gidees. **18** Yesuus Kiristtoosa yeletethaa taarikey hayssafe kaalleysa. Iya aaya Mayraama Yoosefas oyshetta de7ashe Yoosefara gahettonna Geeshsha Ayyaanaappe qanthatasu. **19** Yoosefi Xillo asi gidida gisho iyo asan kessanaw koyibeenna. Yaaniya gisho qosan iyo agganaw qoppis. **20** I he qofan de7ishin Xoossaa kiitanchchoy amuhon qonccidi, "Dawite na7aw, Yoosefa, Mayraama qanthatiday Geeshsha Ayyaanaappe gidiya gisho iyo ekkanaaw yayyofa" yaagis. **21** Iya adde na7a yelana, I ba deriya entta nagaraappe ashshiya gisho iya sunthaa ne Yesuusa gada xegana. **22** Goday nabiya Isayaasa doonan, **23** "HeKKo geela7iya qanthatana; adde na7akka yelana; iya sunthay Ammanu7eela geetettana" goysso polettana mela ha ubbay hanis. Ammanu7eela geysas birshshethay "Xoossay nuura

de7ees" guussu. **24** Yoosefi dhiskkofe barkkidi Godaa kiitanchchoy kiittidayssa mela Mayraamo ba soo efis. **25** Shin ba bayra na7a yelana gakkanaw iyo bochchibeenna; yelettida na7akka Yesuusa gidi xegis.

2 Kawuwa Heroodisa woden Yesuusi Yihuda biittan Beeteleme kataman yelettidayssafe guye xoolintto taybiya asati dolohappe Yerusalaaame yidi, **2** "Yelettida Ayhude kawoy awun de7ii? Nuuni doloha baggara keyida iya xoolinttuwa be7idi iyaw goynnanaaw yida" yaagidi oychchidosona. **3** Kawoy Heroodisi hessa si7ida wode dagammis. Yerusalaaamen de7iya asay ubbayka dagammidosona. **4** Heroodisi kahine halaqatanne higge asttamaareta baakko xegidi, "Kiristtoosi awun yelettanddeshsha?" yaagidi entta oychchis. **5** Enttika, "Yihuda Beetelema; nabey, **6** 'Yihudan de7iya Beeteleme, Yihudan de7iya gooba katamatappe, neeni aybinka guuxaka. Ta deriya Isra7eele aysanayssi, neeppe keyana' gidi xaafis" yaagidosona. **7** Hessafe guye, Heroodisi dolohappe yida asata geeman xegidi, xoolinttuwa entti be7ida wodiya enttafe geeshshidi eris. **8** I enttana Beeteleme yeddishhe, "Bidi yelettida na7aa minthidi koyite; iya hintte demmida wode takka bada iyaw goynnana mela simmidi yishe taw odite" yaagis. **9** Enttika kawoy Heroodisi gidayssa si7idi bidosona. Entti doloha baggara be7ida xoolinttoy enttana kaaletshishe na7ay de7iyasuwa gakkanaw efis. **10** Entti he xoolinttuwa be7ida wode gita ufayssi ufayttidosona. **11** Soo gelidi na7aa ba aaye Mayraamira de7eyssa be7idosona. Iyaw gulbbatidi goynnidosona. Bantta saaxiniya dooyidi worqqa, ixaanenne karbbe iyaw immidosona. **12** Entti Heerodisakko guye simmona mela Xoossay amuhon enttaw odin, hara ogera bantta biittaa simmididosona. **13** Doloha baggafe yida asati bidaappe guye, Godaa kiitanchchoy Yoosefas amuhon qonccidi, "Heroodisi na7aa wodhanaw koyaa gisho dendda; ellesada na7aanne na7aa aayiw ekkada Gibxe biittaa ba. Ne simmana wodiya ta new odana gakkanaw yan gam77a" yaagis. **14** Hessa gisho, Yoosefi he qaman denddidi, na7aanne na7aa aayiw ekkidi Gibxe bis. **15** Nabiya doonan Xoossay, "Taani, ta na7aa, Gibxe biittafe xegas" geetettida qaalay polettana mela Heroodisi hayqqana gakkanaw I yan de7is. **16** Hessafe guye, doloha baggafe yida asati iya cimmidayssa erida wode daro yilotis. I kase enttafe si7idayssada Beetelemeninne he heeran de7iya nam77u laythi kumidayssatanne nam77u laythafe garssan de7iya adde nayta ubbaa ba wotaddareta yeddidi wodhis. **17** Nabiya Ermmiyasa doonan,

“Yeehoyne zeleeessi, Raama kataman si7ettis. Raahela ba naytas yeekkawusu; entti hayqqida gisho minettanaw dandda7abuukku” gidi odidayssi polettis. 19 Heroodisi hayqqidaappe guye Gibxen Godaa kiitanchchoy Yoosefas amuhon qonccidi, 20 “Na7aa wodhanaw koyaa asati hayqqida gisho, denddada na7aanne na7aa aayiw ekkada Isra7eele biittaa simma” yaagis. 21 Yoosefi denddidi na7aanne na7aa aayiw ekkidi Isra7eele biittaa simmis. 22 Shin Arkkeliyoosi Yihudan ba aawa Heroodisa bessan kawotidayssa si7ida wode yaa baanaw yayyis. Xoossay amuhon iyaw qonccisin Galiila biittaa bis. 23 Nabeta doonan, “Naazirete asi geetettana” gidi odettidayssi polettana mela Naazirete katamaa bidi yan de7is.

3 He wode Xammaqiya Yohaannisi, “Xoossaa kawotethay matattida gisho hintte nagaraappe simmite” yaagidi sabbakishe Yihuda bazzo biittaa yis. 3 Nabiya Isayaasi Yohaannisabaa odidayssa mela, “Bazzo biittan, issoy ba qaala dhoqqu oothidi, ‘Godaa ogiya giigisite. Iya horogaa pididi oothite’ gis” yaagettiday iyassa yaagis. 4 Yohaannisi gimale ikiseppe oosettida afila ma77ees. Ba xeessan dafo danccees. I miya kathayka boolenne degera eesi. 5 Asay he wode Yerusalaame katamaappe, Yihuda biitta ubbaafenne Yorddaanose Shaafaa heerappe iyaakko yoosona. 6 Bantta nagaraa paaxidi Yorddaanose Shaafan Yohaannisa kushen xammaqettosona. 7 Yohaannisi, daro Farisaawetinne Saduqaaweti xammaqettanaw baakko yeyssata be7idi, enttako, “Ha iita shooshatoo, yaana Xoossaa hanquwafe baqatana mela hinttena oone zoriday? 8 Hiza, hinttee, hintte nagaraappe simmidayssa erisiyabaa oothite. 9 Hinttee, hintte wozanan, ‘Abrahamey, nu aaway de7ees’ gidi qoppofite. Loythi si7ite! Xoossay ha shuchchatappe Abrahames na7a kessanaw dandda7ees. 10 Beexey mithaa xaphuwan giigidi uttis; lo77o ayfe ayfonna mitha ubbay qanxettidi taman yegettana. 11 “Hinttee, hintte nagaraappe simmidayssa erisanaw taani hinttena haathan xammaqays. Shin taappe guyera yeyssi hinttena Geeshsha Ayyaananne taman xammaqana. I taappe daro wolqqaamees; taani hari attoshin iya caammaa tookkanawukka bessike. 12 Kathaa geeshshiya pithey iya kushen de7ees. Kathaa loythi geeshshees; gisttiya ba shaaliyan qolana, shin punuwa to7onna taman xuuggana” yaagis. 13 He wode Yesuusi Yohaannisa kushen xammaqettanaw Galiilappe Yorddaanose Shaafaa bis. 14 Shin Yohaannisi iya digganaw koyid, “Taani nenan xammaqettanaw koshshishin neeni taakko yay?”

yaagis. 15 Shin Yesuusi zaaridi, “Xoossay nuuppe koyabaa ubbaa nu polanaw bessiya gisho, ha77i taw ero ga” yaagis. Yohaannisi iyaw ero gidi ekkis. 16 Yesuusi xammaqettida mela haathaafe keyis. Iirakka saloy dooyettin Xoossaa Ayyaanay holleda yishin qassi ba bolla wol77ammidi wodhdhishin be7is. 17 He wode, “Ta dosiya, iyan tana ufayssiya ta na7ay hayssa” yaagiya qaalay saloppe yis.

4 Hessafe guye, Xalahey Yesuusa paaccana mela Geeshsha Ayyaanay Yesuusa bazzo biittaa efis. 2 Oytamu qammanne oytamu gallas xoomidaappe guye koshattis. 3 Xalahey Yesuusakko yidi “Neeni Xoossaa na7a gidikko, ane ha shuchchati uythi gidana mela kiitta” yaagis. 4 Yesuusi zaaridi, “‘Asi Xoossaa doonappe keyaa qaala ubban daanappe attin uytha xalaalan de7enna’ geetettidi Xoossaa qalan xaafettis” yaagis. 5 Kaallidikka, Xalahey Yesuusa geeshsha katamaa efidi, Xoossaa keetha huu7iya kessidi, 6 “Neeni Xoossaa na7a gidikko, ane duge sa7an kundda. Ays giikko, ‘Ne tohoy shuchchan dhubetti deshettonna mela, bantta kushiyan nena denthana mela, Xoossay ba kiitanchchota ne gisho kiittana’ geetettidi Xoossaa qalan xaafettis” yaagis. 7 Yesuusi iyaakko, “Qassika, ‘Xoossaa qalan ne Godaa, ne Xoossaa paaccofa’ yaagettidi xaafettis” gidi zaaris. 8 Wurssethan Xalahey Yesuusa issi wolqqaama deriya huu7e kessidi alamiya kawotethata entta bonchchuwara issife bessidi, 9 “Ne taw kunddada goynniko ta new ha ubbaa immana” yaagis. 10 Yesuusi zaaridi, “Ha Xalahiyyaw, taappe haakka! ‘Ne Godaa, ne Xoossaa goynna, iya xalaala haggaa’ geetettidi Xoossaa qalan xaafettis” yaagis. 11 Hessafe guye, Xalahey aggidi bis; kiitanchchoti yidi iya haggazidosona. 12 Yesuusi, Yohaannisi qashettoyssa si7ida wode Galiila biittaa bis. 13 Naazirete katamaa aggidi Zaabiloonanne Niftaaleme heeran, abbaa matan de7iya Qifirnahome katamaa bidi yan de7is. 14 Hessi haniday nabiya Isayaasa doonan, 15 “Zaabiloone biittan, Niftaaleme biittan, Yorddaanose Shaafappe hefinthan, abbaa ogiya gaxan de7iya, Ayhude gidonna derey de7iya Galiilan, 16 dhuman de7iya derey, wolqqaama poo7o be7is. Hayqo kuya biittan, de7eyssatas poo7oy keyis” yaagidi odettida qaalay polettana melassa. 17 He wodeppe doomidi Yesuusi, “Xoossaa kawotethay matattida gisho hintte nagaraappe simmite” yaagidi qaala sabbakees. 18 Yesuusi Galiila Abbaa matara aadhdishe nam77u ishata, Phexiroosa geetettiya Simoonanne iya ishata Inddiriyasa be7is. Entti molo oykkeyssata gidida gisho bantta gitiya abban yeggoosona. 19 Yesuusi enttana,

"Haa yiite; tana kaallite! Molo oythi attoshin, ta hinttena ase oythi tamaarsana" yaagis. 20 Enttika, ellesidi bantta gitiya yeggi aggidi Yesuusa kaallidosona. 21 Yesuusi yaappe buroo gede sinthe aadhdhishe hara nam77u ishata, Zabdiyoosa nayta, Yayqoobanne Yohaannisa be7is. Bantta aawa Zabdiyoosara issife wogoluwa giddon bantta gitiya giigiseyssata xeegis. 22 Enttika, ellesidi bantta wogoluwanne bantta aawa aggidi Yesuusa kaallidosona. 23 Yesuusi Ayhude Woosa Keethatan tamaarssishe, salo kawotethaa Wonggelaa odishenne dumma harggiyafe asaa pathishe Galiila biitta ubban yuuyis. 24 Hessafe denddooyssan iya sunthay Sooriya biitta ubban keyis. Dumma dumma harggen oykettidayssatanne waayetteyssata, tuna ayyaanan oykettidayssata, shoci yeggiya harggen oykettidayssatanne, gunddata iyaakko ehidosona; ikka enttana pathis. 25 Asay Galiilappe, Tammu Katamatappe, Yerusalaameppe, Yihudappenne Yorddaanose Shaafaa hefinthan de7iya biittaafe yida daro asay iya kaallidosona.

5 Daro derey shiigidayssa Yesuusi be7ida wode deriya bolla keyidi uttis. Iya tamaareti iyaakko shiiqin, 2 hayssada yaagidi tamaarsis: 3 "Bantta ayyaanan manqoti anjettidayssata, salo kawotethay enttassa. 4 Yeekkeysati anjettidayssata, entti minthetho demmana. 5 Bantta wozanan ashkkti anjettidayssata, entti sa7aa laattana. 6 Xillobaa oothanaw koshatteyssatinne saamotoeyssati anjettidayssata, entti kallana. 7 Maareyssati anjettidayssata, entti maarotethi demmana. 8 Wozana geeshshati anjettidayssata, entti Xoossaa be7ana. 9 Sigetheyssati anjettidayssata, entti Xoossaa nayta geetetti xeegettana. 10 Xillobaa oothiya gisho gidi, goodetteyssati anjettidayssata, salo kawotethay enttassa. 11 "Asay hinttena ta gisho gidi cayaa wode, gooddiya wodenne hintte bolla iitabaa ubbaa worddon odisiya wode hintte anjettidayssata. 12 Hintte woytoy salon gita gidiya gisho ufayttite, hashshu giite. Hinttefe kase de7iya nabeta hessada goodidosona. 13 "Hinttee biittaas maxine; maxiney ba maxinetethaa aggiko, ba mal7otethaa waati zaari demmanee? Kare holin asan yedhdhettanaappe attin aybiskka maaddenna. 14 "Hintte biittaas poo7o; dere bolla de7iya katamiya qosettanaw dandda7ukku. 15 Xomppe oythidi son de7iya asa ubbaas poo7ana mela dhoqqa son wothesippe attin daallo gidon wothey baawa. 16 Hessa mela asay hintte lo77o oosuwa be7idi, salon de7iya hintte aawa bonchchana mela hintte poo7oy asa sinthan poo7o. 17 "Taani Muse higgianne nabeta qaala shaaranaw yida hintte daanoppo.

Taani, entti odidayssi tuma gideyssa qonccisanaw yasippe attin shaaranaw yabiikke. 18 Ta hintte w tuma odays; saloyenne sa7ay aadhdhana gakkanaw higge ubbay polettanaappe attin higgiiyafe issi qaalay woykko pidaaley aadhdhenna. 19 Hessa gisho, ha kiitatappe guuxiya issi kiitaa menthiya oonikka qassi harata hessatho oothana mela tamaarssey oonikka salo kawotethan ubbaafe guutha gidana. Shin ha kiitaa poleysinne haratakka polana mela tamaarssey salo kawotethan gita gidana. 20 Ta hintte w odays; hintte xillotethay Farisaaweta xillotethaafenne higge astamaareta xillotethaafe aadhdhonna ixkiko, salo kawotethaa gelekketa. 21 "Hintte mayzatas, 'Wodhoppite; shemppo wodhida oonikka pirdettana' geetettoyssa si7ideta. 22 Shin ta hintte w odays; ba ishaa hanqettiya ubbay pirdettana. Ba ishaa cayaa oonikka daynna sinthi pirdas shiiqana. Ba ishaakko, 'Eeyay' giya oonikka qassi gaanname taman pirdettana. (Geenna g1067) 23 "Hessa gisho, neeni ne yarshshuwa yarshshiya wode ne ishaa qohidabay new akeeketiko, 24 ne yarshshuwa he bessan aggada ba; koyrota bada ne ishaara giiga; yaata simmada, ne yarshshuwa Xoossaa yarshsha. 25 "Nena mooteyssara pirda keethi bashe oge bolla iyara giiga. Hessi atto giikko I nena daynna sinthi efana. Daynna nena qachcheyssas aathi immana; I nena woynen yeggana. 26 Ta tuma odays; ne bolla pirdettida accuwa issi santimey attonna cigga onggana gakkanaw qasho keethafe keyakka. 27 "Hayssafe kase, 'Laymatoppite' geetettoyssa si7ideta. 28 Shin ta hintte w odays, maccas xeellidi, amottida ubbay ba wozanan iira laymatees. 29 Ne ushachcha ayfey new nagaras gaaso gidikko, kessa hola. Ne asatethay kumethi gaanname taman wodhdhanaappe ne asatethaafe issoy dhayikko new lo77o. (Geenna g1067) 30 Ne ushachcha kushey new nagaras gaaso gidikko, iya qanxa hola. Ne asatethay kumethi gaanname taman wodhdhanaappe ne asatethaafe issoy dhayikko, new lo77o. (Geenna g1067) 31 "Ba machchiw yeddiya oonikka anjio worqqatiya immo' geetettis. 32 Shin ta hintte w odays; ba machchiya laymatonna de7ishin billiya ubbay iya laymatana mela oothees. Hessadakka, anjettida maccasiw ekkiya ubbay laymatees. 33 "Hintte mayzatakko, 'Worddon caaqqofite; hintte Xoossaa sinthan caaqqidayssa polite' geetettidayssa si7ideta. 34 Shin ta hintte w odays; ubbarakka caaqqofite. Xoossay uttiya araata gidiya gisho, salon caaqqofite. 35 Iya tohoy yedhdhiya soo gidiya gisho, sa7anka caaqqofite. Gita kawuwa katama gidiya gisho, Yerusalaamenkka caaqqofite. 36 Hintte binaanappe issuwaka boothi woykko

kareethi oothanaw dandda7onna gisho, hinttee hintte huu7enka caaqqofite. 37 Hessa gisho, hintte qaalay, 'Ee' woykko 'Akkay' gido. Hessafe kare keyey Xalaheppe yees. 38 "Ayfe gisho ayfe; achcha gisho achche' geetettidayssa si7ideta. 39 Shin ta hinttew odays; hintte bolla iitabaa oothiya uraara eqettofite. Oonikka ne ushachcha shakalaa baqqiko ne haddirssa shakalaakka besa. 40 Issi asi ne shaamiziya ekkanaw nena mootikko, ne kootiya gujjada imma. 41 Issi asi nena wolqqan babaa toossidi issi saate oge baara baana mela nena un77ethiko, iyara nam77u saate oge ba. 42 Woossiya oodeskka imma; neeppe tal77anaw koyaa oonakka diggofa. 43 "Nena doseyyssa dosa; nena ixkeyssa ixxa' geettoyyssa si7ideta. 44 Shin ta hinttew odays; hintte morkketa dosite; hinttena qoheyyssatas woossite. 45 Hessatho hintte oothiko, salon de7iya hintte aawas hintte nayta gidana. I iitatasinne lo77otas awa kessees; xillotasinne nagaranchchotas ba iraa bukisees. 46 Hinttena dosiya asaa xalaala hintte dosikko, hinttew ay woytoy de7ii? Hari attoshin, qaraxa qanxiseyyssatikka hessa oothoosona. 47 Hinttee, hintte ishata xalaala sarothiko, haratappe ay hara aadhdhiyabaa oothideti? Hari attoshin, Xoossaa ammanonna asaykka hessa oothoosona. 48 Hiza, salon de7iya hintte aaway polo gidoysada hintteka polo gidite.

6 "Asi be7o gidi hintte lo77o oosuwa asa sinthan oothonnaada naagetite. Hessatho hanonna ixkiko salon de7iya hintte Aawappe woyto demmeketa. 2 "Hinttee manqotas immiya wode asa sinthan bonchchettanaw gidi cubboti ogiya doonaninne Ayhude Woosa Keethatan ootheyssada asi be7o gidi oothofite. Ta hinttew tuma odays; entti bannta kumetha woytuwa ekkidosona. 3 Shin hinttee manqotas immiya wode hintte ushachcha kushey ootheyssa hintte haddirssa kushey eroppo; 4 hintte imoy geeman gido. Geeman ootheyssa be7iya hintte aaway hinttew woytuwa qonccen immana. 5 "Woosa woossishe cubbotatho hanoppite. Entti, banntana asi be7o gidi Ayhude Woosa Keethaninne ogiya doonan eqqidi woosseyssa dosoosona. Ta hinttew tuma odays; entti bannta kumetha woytuwa ekkidosona. 6 Shin neeni woossiya wode, ne soo gela, wulaa gorddada geeman de7iya ne Aawakko woossa; geeman oosettidayssa be7iya ne aaway new woytuwa immana. 7 Hintte woossiya wode Ayhude gidonna asaatho coo qaala darssidi woossofite. Entti adussi woossin Xoossay si7ees gidi qoppoosona. 8 Hessa gisho, enttayssada hanoppite. Ays giikko, hintte aaway hinttew ay koshshiyako hintte woossanaappe sinthattidi erees.

9 "Hiza, hintte yaagidi woossite, 'Salon de7iya nu aawaw, ne geeshsha sunthay anijetto. 10 Ne kawotethay yo, ne sheney salon hanidayssada sa7anka hano. 11 Gallasa kathaa hachchi hachchi nuus imma. 12 Nuuni nuna qohidayssata, atto geysada, nuuskka nu qohuwa atto ga. 13 Nuna iitappe ashshafe attin paacen gelssofa. [Kawotethay, wolqqaynne bonchchoy merinaw neessa. Amin7i.] 14 "Hintte hinttena qohidayssata atto giikko, salon de7iya hintte Aaway hintte qohuwakka atto gaana. 15 Shin hintte hara asa nagara atto goonna ixkiko hintte Aaway hintte nagara atto geenna. 16 "Hintte xoomiya wode cubbotatho kayottofite. Ays giikko, entti xoomeyssa asi erana mela bannta som77uwa qitayoosona. Ta tuma odays; entti bannta woytuwa ekkidosona. 17 "Shin neeni xoomiya wode ne som77uwa meecca, ne huu7iya tiyetta. 18 Hessada ne oothiko ne xoomiya xoomay asappe geemmidayssa, shin geeman de7iya ne Aaway eriya xooma gidana. Geeman oosettidayssa be7iya ne Aaway new woytuwa immana. 19 "Bili miyason, biraati shi7iyason, kaysoy bookkidi ekkiyason, ha sa7an, hinttew shalo shiishoppite. 20 Shin bili moonason, biraati shi7onnason, kaysoy bookkidi ekkonnason salon hinttew shalo shiishite. 21 Ne shaloy de7iyasuwan ne wozanay de7ana. 22 "Ayfey asatethaas xompe. Hessa gisho, ne ayfey payya gidikko ne kumetha asatethay poo7o gidees. 23 Ne ayfey harggancho gidikko ne kumetha asatethay dhuma gidees. Hiza, nenan de7iya poo7oy dhuma gidikko, dhumay ay mela aadhdhidi dhumanddeshsha! 24 "Issi asi nam77u godas haarettanaw dandda7enna. Issuwa dosikko hankkuwa ixxees; woykko issuwa bonchchiko hankkuwa kadhees. Xoossasinne miishes haarettanaw dandda7ekketa. 25 "Hiza, si7ite! Hinttee de7on daanaw, 'Ay maanee? Ay uyane? Ay ma77anee?' gidi un77ettofite; de7oy kathafe woykko ma7oppe aadhdhene? 26 Salo kafota xeellite; entti zerokkona, buuccokona, shaalen yeggokona, shin hintte salo aaway entta muzees. Hinttee enttafe keehi aadhdheketti? 27 Hintte giddofe daro un7ettidi ba laythaa bolla issi gallas gujjanaw dandda7ey de7ii? 28 "Qassi hintte ma77iyabaas ays un7etteti? Ane ciishshata be7ite, ooson daaburokkona woykko suqqokona. 29 Si7ite! Hari attoshin, kawuwa Solomoney ba bonchcho ubban ha ciishshatappe issuwa melakka ma77ibeenna. 30 Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, Xoossay hachchi bentidi wonnto taman wodhdhanaw de7iya maata yaatidi mayziyabaa gidikko, hinttena enttafe aathidi waati mayzennee? 31 Hessa gisho, 'Ay maanee? Ay uyane? Ay ma77anee?' gidi un7ettofite. 32 He ubbaa

Xoossaa ammanonna asay darssidi demmanaw un7ettoosona. Hintte salo aaway he ubbay hintew koshsheysa erees. 33 Shin ubbaafe sinthe Xoossaa kawotethaanne iya xillotethaa koyite; he ubbay hintew gujji imettana. 34 Hessa gisho, wonttos qoppishe un7ettofite. Wonttoyssi wonttos aqo; issi issi gallasay baw gidiya metora de7ees.

7 “Hintte bolla pirddettonna mela harata bolla pirddofite. 2 Ays giikko, harata bolla hintte pirddeyssada hintte bolla pirddettonna; hintte haratas makkidaban hintte zaari makettana. 3 Ne ayfen de7iya tuussu daaneyssa be7onna ne ishaa ayfen de7iya buuriya ays be7ay? 4 Ne ayfen tuussi de7ishin ne ishaa ayfen de7iya buuriya kesso gaanaw waana danda7ay? 5 Neno cubbuwaw, koyrottada ne ayfen de7iya tuussi daaneyssa kessa. Iyappe guye, ne ishaa ayfen de7iya buuriya kessanaw ne geeshsha xeellana. 6 “Guye simmidi hinttena saxxonna mela geeshshabaa kanatas yeggofite. Bantta tohuwan yedhdhidi iissonna mela hintte al77o inqawa gudunthota sinthan yeggofite. 7 “Woossite hintte imettana, koyite hintte demmana, kare yidi xeegite hintte dooyettana. 8 Woossiya oodeskka imettana, koyaa oodeskka bentana, kare yidi xeegiya oodeskka dooyettana. 9 “Hintte giddofe ba na7i uythi woossiko shuchchi immey oonee? 10 Woykko molo woossiko shooshi immey de7ii? 11 Yaatin hintte iita gidishe hintte naytas lo77obaa imo erikko, hintte salo aaway bana woosseyyssatas lo77obaa waati darssidi immenee? 12 Harati hintte oothana mela hintte koyabaa ubbaa hintte haratas oothite. Ays giikko, Muse higgeyyne nabeti tamarsey hayssa. 13 “Xuuntha wulara gelite; ays giikko, dhayos efiya ogey wogga, wulaykka dalga. Iyara geliya asaykka daro. 14 Shin de7uwakko efiya ogeyyne wulay xuunthu; yaa geliya asaykka guutha. 15 “Bolla baggara dorse daanidi bantta gaathan suudhume gididi hintte gidde geliya worddanchcho nabetappe naagettite. 16 Hintte entta, entta ayfiyaappe erana; agunthafe woynay, kinchchoteppe laadey maxettenna. 17 Hessa mela lo77o mithi ubbay lo77o ayfe ayfees; iita mithi iita ayfe ayfees. 18 Lo77o mithi iita ayfe ayfenna, qassi iita mithi lo77o ayfe ayfanaw danda7enna. 19 Lo77o ayfe ayfonna mithi ubbay qanxettidi taman xuugettana. 20 Hessa gisho, hintte entta, entta ayfiyaan erana. 21 “Salon de7iya ta aawa sheniya oothiya uray salo kawotethi gelanaappe attin coo tana ‘Godaw, Godaw’ giya ubbay salo kawotethi gelenna. 22 Pirdda gallas daroti, ‘Godaw, Godaw, ne sunthan tinbbite odibookko? Ne sunthan tuna ayaanata kessibookko?

Ne sunthan malaatata oothibookko?’ yaagana. 23 He wode taani, ‘Ta hinttena ubbarakka erikke, hintte iita oothieyyati taappe haakkite’ yaagana. 24 “Hiza, ha ta qaala si7idi oothiya oonikka ba keethaa shuchcha bolla keexida wozanaama asa mela. 25 Iray bukkis, di7oy di77is, carrkoyka carrkidi he keethaa sugis. Shin keethay shuchcha baaso bolla keexettida gisho kunddibeenna. 26 Ha ta qaala si7idi oothonna oonikka ba keethaa shafe bolla keexida eeya uraa mela. 27 Iray bukkidi, di7oy di77idi, carrkoyka carrkidi, he keethaa sugin, he keethay kunddis; iya kunddethaykka wolqqaama” yaagis. 28 Yesuusi ba oda onggida wode iya timirttey higge astamaareta mela gidonna maatara gidiya gisho asay iya timirttiyan malaalettidosona.

8 Yesuusi deriyappe wodhdhiya wode daro asay iya kaallidosona. 2 Hekko issi baro hargganchoy iyaakko shiiqidi, iya sinthan gulbbatidi, “Godaw, ne shene gidikko tana geeshshada pathanaw danda7aasa” yaagis. 3 Yesuusi ba kushiya yeddidi iya bochchidi, “Ee, ta shene, paxa” yaagis. Uray iirakka geeyi aggis. 4 Yesuusi iyaakko, “Ne paxuwa oodeskka odoppa. Shin bada ne geeyada paxoyssa kahine bessa. Ne paxuwas markka gidana mela bada Musey kiittida yarshshuwa yarshsha” yaagis. 5 Yesuusi Qifirnaahome katama gakkida wode, issi mato halaqay iyaakko shiiqidi, 6 “Godaw, ta aylley asatethay gunddin daro harggettidi, son zin77idi de7ees” yaagidi woossis. 7 Yesuusi zaaridi, “Taani bada iya pathana” yaagis. 8 Shin mato halaqay zaaridi, “Godaw, ne ta soo gelanaw bessiya asi gidikke, shin ne han uttada qaala xalaala oda, ta aylley paxana. 9 Ays giikko, taappe bollara ta kiitettiya asati de7oosona, qassi taappe garssara taw kiitetteyyati de7oosona. Enttafe issuwa, ‘Ba’ giyade bees; hankkuwa qassi ‘Haaya!’ giyade yees. Ta ayliya, ‘Hayssa ootha’ giyade oothees” yaagis. 10 Yesuusi hessa si7ida wode malaalettidi, bana kaalliya asaakko, “Ta hintte tuma odays; taani hayssa mela ammano Isra7eele asanka be7abiikke. 11 Ta hintte odays; daroti dolohappenne wulohappe yidi, salo kawotethan Abrahamera, Yisaaqaranne Yayqoobara issife imato bolla uttana. 12 Shin salo kawotethaa laattanaw bessishin atidayssati kare dhuman holettana. Yan entaw yeehonne achcha garccethi gidana” yaagis. 13 Yesuusi mato halaqaakko, “Ne soo ba, ne ammanuwatho new hano” yaagis. Iya aylley sohuwara paxi aggis. 14 Yesuusi Phexiroosa soo geliya wode, Phexiroosa machche aayiya qoxo misha harggen sakettada zin77idaaro be7is. 15 Yesuusi I kushiya bochchida wode qoxoyne mishay

aggi aggis. Paxa denddada iya mokkasu. 16 He wode omarssi tuna ayyaan an oykettida daro asata, asay Yesuusakko ehidosona. Ikka tuna ayyaanata ba qaalan kessis, hargganchchota ubbaa pathis. 17 Hessankka nabiya Isayaasi, "I nu harggiya baw ekkis, i nu harggiya tookkis" gida qaalay polettis. 18 Yesuusi daro asay iya yuushuwan eqqidayssa be7idi, abbaafe hefinthi pinnana mela ba tamaareta kiittis. 19 Higge asttamaaretappe issoy, "Astattamaariyaw, ne biyaso ubbaa ta kaallana" yaagis. 20 Yesuusi iyaakko "Workkanatas olli de7ees, salo kafatas keethi de7ees. Shin Asa Na7aas ba huu7iya shemppisiya bessi baawa" yaagis. 21 Yesuusa kaalliya asatappe issoy, "Godaw, taani sinthata bada ta aawa moogada yaana" yaagis. 22 Shin Yesuusi, "Hayqqidayssati bantta hayqota moogo; neeni tana kaalla" yaagis. 23 Yesuusi baanaw wogoluwan gelida wode, iya tamaaretikka iyara baanaw gelidosona. 24 Entti qopponna de7ishin, wolqqaama hobbye haatha bolla denddin wogoloy mitettanaw gakkis. Shin Yesuusi dhiskkis. 25 Iya tamaareti iyaakko shiiqidi iya barkkethidi, "Godaw, nu dhayos nuna ashsharkii" yaagidosona. 26 Yesuusi enttako, "Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, ays yayyetti?" yaagis. Denddidi, hobbyianne gotiya essis. Ellesidi ubbabay si7i gis. 27 Iya tamaareti malaalettidi, "Hayssi, hari attoshin, hobbyenne gotey kiittettyssi waanida asee?" yaagidosona. 28 Yesuusi abbaafe hefinthan de7iya Gerggesoone giya biittaa gakkida wode tuna ayyaanay oykkida nam77u asati duufoppe keyidi iyara gahettidosona. Entti daro iitanne yashshiya asata gidiya gisho asi he bessaara aadhhdhanaw dandda7enna. 29 Enttika, "Xoossaa Na7aw, nunanne nenanne aybe gathey? Wodey gakkonna de7ishin nuna pirddanaw yadii?" gidi waassidosona. 30 Enttafe daro haakkonna guduntho wudey heemettes. 31 Tuna ayyaanati Yesuusa, "Ne nuna kessanabaa gidikko, hini guduntho wudiya giddo yeddarkkii" yaagidi woossidosona. 32 Yesuusi, "Biite" yaagis. Tuna ayyaanati asatappe keyidi gudunthotan gelidosona. Gudunthoti ubbay aafu doonara dirggidi bidi abban mitettidi hayqqidosona. 33 Guduntho wudiya heemmeysati baqatidi katama bidi, hanidabaanne tuna ayyaanay oykkida asata bolla oosettidaba ubbaa odidosona. 34 Yaatin, kataman de7iya asay ubbay Yesuusa be7anaw keyis. Entti Yesuusa be7ida wode bantta biittaafe keyidi baana mela woossidosona.

9 Hessafe guye, Yesuusi wogoluwan gelidi, abbaa pinnidi ba katamaa bis. 2 Hanida guutha asati issi gundda uraa alggara tookkidi Yesuusakko ehidosona.

Yesuusi entta ammanuwa be7idi, gundda uraa, "Ta na7aw, yayyofa! Ne nagaray atto geetettis" yaagis. 3 He saatiyan, Ayhude higge asttamaaretappe issoti issoti, "Hayssi Xoossaa cashshe gidennee" yaagidi bantta wozanan qoppidosona. 4 Yesuusi entta qofaa eridi, "litabaa hintte wozanan ays qoppeetii?" 5 Hanoshin, 'Ne nagaray atto geetettis' geys safenne 'Dendda eqqada ba' geys safe awussi kawuyii? 6 Shin sa7a bolla nagara atto gaanaw Asa Na7aas maati de7eyssa ta hinttana erisana" yaagidi, gundda addiyako, "Dendda eqqa, ne algгаа tookkadi, ne soo ba" yaagis. 7 Gundda uray denddidi ba soo bis. 8 Derey hessa be7idi malaalettidosona. Hessa mela maata asas immida Xoossaa galatidosona. 9 Yesuusi yaappe denddidi bishe Maatoosa geys sa qaraxa qanxisiya bessan uttidashin be7idi, "Tana kaalla" yaagis. Ikka denddidi kaallis. 10 Yesuusi Maatoosa son gayta bolla uttidashin, qaraxa qanxisiya daro asatinne nagaranchchoti yidi iyanne iya tamaaretara issife maanaw uttidosa. 11 Issi issi Farisaaweti hessa be7idi, Yesuusa tamaareta, "Hintte asttamaarey qaraxa qanxiseys sataranne nagaranchchotara ays mii?" yaagidosona. 12 Yesuusi hessa si7idi, "Dhale koshshay haragganchchotassafe attin paxatassa gidenna. 13 Shin hintte bidi, 'Taani hintte yarshshuwa gidonnashin hintte harata maarana mela koyays' geetettidi xaafettidayssi woy guusseeke erite. Ays giikko, taani nagaranchchota xee ganaw yasippe attin xillota xee ganaw yabiikke" yaagis. 14 He wode Yohaannisa tamaareti Yesuusakko shiiqidi, "Nunne Farisaaweti xoomos, shin ne tamaareti ays xoomokkonaa?" yaagidi oy chididosona. 15 Yesuusi zaaridi enttako, "Mushuray enttara de7ishin xeegettidi yida asay kayottanaw dandda7onna? Mushuray entta matappe ekettana wodey yaana, entti he wode xoomana. 16 "Ooratha ma7oppe peedhidi gal77a ma7o bolla sikkey oonikka baawa. Hessatho oothiko oorathay gal77aa peedhees. Peedhethayka gujji dalggees. 17 Ooratha woyn e gal77a ogoron qoliya oonikka baawa. Hessatho oothiko ooratha woyn e gal77a ogoruwa dhusees woyn e yukka gukkees; ogoroykka nam77antho maaddonna ba gidees. Shin ooratha woyn e ooratha ogoron qoletanaw bessees. Hessatho oosettiko nam77ayka iitonna naagettoosona" yaagis. 18 Yesuusi hessa odo bolla de7ishin, Ayhude halaqatappe issoy iyaakko yidi, iya sinthan gulbbatidi, "Ta na7iya ha77i hayqqas u, shin iya paxana mela neeni yada ne kushiya I bolla wotharkkii" gidi woosis. 19 Yesuusi denddidi iyara bis; iya tamaaretikka kaallidosona. 20 I bishin tammanne nam77u laythi kumethi suuthi goggidi

waaysiya issi maccasiya guvera shiiqada Yesuusa afilaa macaraa bochhasu. 21 Iya ba wozanan, "Ta iya afilaa macaraa xalaala bochchiyakko paxana" yaagada qoppasu. 22 Yesuusi guye simmi iyo xeellidi, "Ta naatte, yayyofa! Nena ne ammanoy pathis" yaagis. Maccasiya sohuwara paxa aggasu. 23 Yesuusi Ayhude halaqaa soo gakkiiya wode zaye punneyssatanne yeekkeyssata be7idi, 24 "Ane kichchite; guutha na7iya dhiskkasuppe attin hayqqabuukku" yaagis. Shin asay iya bolla miicidosona. 25 Asaa kare kessidaappe guye soo gelidi, na7ee kushiya oykkis, na7iya dendda eqqasu. 26 He worey he biitta ubbaa gakkis. 27 Yesuusi yaappe denddidi gede sinthe biya wode nam77u qooqeti bantta qaala dhoqqu oothidi, "Dawite na7aw, nuna maararkii" yaagishe iya kaallidosona. 28 Yesuusi soo gelida wode qooqeti iya kaallidi yidosona. Yesuusi enttako, "Taani hessa oothanaw dandda7eyssa hintte ammaneeitii" yaagis. Enttika, "Ee, Godaw" yaagidi zaaridosona. 29 Hessafe guye, Yesuusi entta ayfiyaa bochchidi enttako, "Hinttew, hintte ammanuwatho hano" yaagis. 30 Entta ayfeykka dooyettis. Yesuusi enttako, "Hayssa oodeskka odoppite" yaagidi minthi odis. 31 Shin asati bidi Yesuusabaa he biitta ubban odidosona. 32 Entti yaappe keyaa wode asay tuna ayyaanay oykkidi muumisida issi asi Yesuusakko ehidosona. 33 Tuna ayyaanay keyidaappe guye muume uray odettis. Dereykka malaalettidi, "Hayssa mela oorathabay Isra7eele biittan hanibeenna" yaagidosona. 34 Shin Farisaaweti, "Tuna ayyaanata halaqan tuna ayyaanata kessees" yaagidosona. 35 Yesuusi Ayhude Woosa Keethatan tamarssishe, salo kawotethaa Wonggelaasabbakishe, asaa hargge ubbaafe pathishe katamataninne guta ubban yuuyis. 36 Daro derey, heemmiya asi baynna dorssada enttana be7iya asi dhayin un77ettidi de7eyssta be7idi enttaw qadhettis. 37 Ba tamaaretakko, "Shiiqana kathay daro, shin kathaa shiishiya asay guutha. 38 Hessa gisho, Goday kathaa shiishiya oosanchchota yeddana mela woossite" yaagis.

10 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta baakko xeejidi, tuna ayyaanata kessana melanne hargge ubbaa pathana mela enttaw maata immis. 2 Yesuusi kiittida tammanne nam77u hawaareta sunthay: koyroy Phexiroosa giya Simoonanne iya ishaa Inddiriyasa, Zabdiyoosa na7a Yayqoobanne iya ishaa Yohaannisa, 3 Filiphhoosanne Bartolomiyoosa, Toomasanne qaraxa qanxisiya Maatoosa, Ilfiyoosa na7aa Yayqooba, Taadiyosa, 4 ba biittaas mishettiya Simoonanne Yesuusa aathi immida Asqoroota Yihuda. 5 He tammanne nam77ata Yesuusi kiittidi yeddishe,

"Ayhude gidonna deriyakko booppite, qassi Samaareta katamakka geloppite. 6 Shin Isra7eele keethaafe gidida hini dhayida dorssataakko biite. 7 Yaa bidi, 'Salo kawotethay matattis' gidi odite. 8 Hargganchchota pathite, hayqqidayssata hayqoppe denthite, baro hargganchchota geeshshi pathite, tuna ayyaanata kessite. Hintte coo ekkidayssa coo immite. 9 Hintte kiisen worqqa, woykko bira santime oykkofite. 10 Hintte ogiyas karxiito, nam77u afila, woykko caamma woykko xam77a oykkofite; oosanchchuwas gallasa kathi koshshees. 11 "Hintte issi katamaa woykko gutaa geliya wode hinttena mokiidi ekkanaaw ufayttiya uraa koyidi iya son shemppite; hintte baana gakkanaw yan gam77ite. 12 Qassi oode sookka gelishe sarothite. 13 He keethay hinttena mokiiko hintte sarothida saroy enttana gakko, shin entti mokkonna ixkiko hintte sarothida saroy hinttew guye simmo. 14 Oonikka hinttena mokkonna hintte odiyabaa si7onna ixkiko he keethaafe woykko he katamaappe keyishe hintte tohuwan de7iya baana pittidi keyite. 15 Ta hinttew tuma odays; Xoossaa pirdda gallasan he katamaappe Soodomesinne Gamooraa katamatas pirdday kawuyana. 16 "Ta hinttena dorssatada suudhumeta giddo yeddana. Hessa gisho, shooshada cinncata, holleda ashkketa gidite. 17 Asay hinttena pirdda daynnatas aathi immana, qassi Ayhude Woosa Keethan hinttena garaafana. Hessa gisho, enttafe naageetti. 18 Ta gisho gidi hinttena deriya haareyssata sinthenne kawota sinthe efana. Entta sinthaninne Ayhude gidonna deriya sinthan eqqidi hintte tabaa markkattana. 19 Shin hinttena pirddas aathi immiya wode, woygidi zaarino gidi un77ettofite; he saatiyan hintte gaanabaa Xoossay hinttew immana. 20 Ays giikko, hinttanen haasayey hintte Aawa Geeshsha Ayyaanaappe attin hinttena gidekketa. 21 "Ishay ba ishaa, aaway ba na7aa, hayqos aathi immana, nayti banttana yelidayssata bolla denddidi enttana wodhisana. 22 Ta gisho gidi asay ubbay hinttena ixkana, shin wurssethi gakkanaw minniday attana. 23 Issi heerappe hinttena entti gooddiko hara katama baqatite. Taani hinttew tuma odays; Asa Na7ay yaana gakkanaw, hintte Isra7eele katama ubbaa kantheketa. 24 "Tamaarey ba astamaariyappe, aylley ba godaappe aadhdhenna. 25 Tamaarey ba astamaariya, aylley ba godaa daanikko iyaw gidana. Keethaawa Bi7elzebuula giikko iya soo asaa waanidi iissidi xeejenne? 26 "Hiza, asas yayyofite. Kamettiiday qonconna, qosettiiday geeshshi keyonna antenna. 27 Taani hinttew dhuman odiyabaa hintte poo7on odite; ta hinttew haythan kalkkashidabaa dabaaban awaajjite. 28 Ashoppe attin shemppo

wodhanaw dandda7onnyassatas yayyofite. Shin shemppuwanne ashuwa gaannamen dhayssanaw dandda7iya Xoossaas yayyite. (Geenna g1067) 29 Nam77u buubbeti issi santimen bayzettokonaayye? Hanoppe attin, enttafe issinnaka hintte Xoossay goonna de7ishin sa7an wodhdhuku. 30 Hari attoshin, hintte huu7e binaanaykka paydettidi de7ees. 31 Hiza, daro buubbetappe hintte aadhdiya gisho yayyofite. 32 “Asa sinthan taw markkatiya ubbaas taanikka saluwan de7iya ta aawa sinthan markkattana. 33 Shin asa sinthan tana kaddeyssa taanikka salon de7iya ta aawa sinthan kaddana. 34 “Taani sa7an saro ehanaw yida hintte daanoppo. Taani toorappe attin sarotethi ehanaw yabiikke. 35 Taani yiday, ‘Na7aa aawappe macca na7iw aayeppe na7aa machchiw azina aayeppe shaakkanaassa. 36 Asas morkketi iya soo asata gidana.’ 37 “Taappe aathidi ba aawa woikko ba aayiw dosey, tabaa gidanaw bessenna. Ba adde na7a woikko ba macca na7iw taappe aathidi dosey, tabaa gidanaw bessenna. 38 Ba masqaliya tookkidi tana kaallonna oonikka tabaa gidanaw bessenna. 39 Ba shemppuwa ashshanaw koyey dhayssana, shin ba shemppuwa ta gisho aathi immey ashshana. 40 “Hinttena mokkey tana mokkees, tana mokkey qassi tana kiittidayssa mokkees. 41 Nabiya nabe sunthan mokkey, nabiyatho woytettana; qassi xilluwa xillo sunthan mokkey, xilluwatho woytettana. 42 Ta hintte tuma odays; ha ta tamaaretappe guuxiya issuwas tana kaalliya gisho hari attoshin guutha irxxa haathi immiko iya woytoy dhayenna” yaagis.

11 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta kiitaa onggidaappe guye yaappe denddidi tamaarsanawunne sabbakanaw Galiila katamata bis. 2 Yohaannisi qasho keethan de7ishe Kiristoosi oothiyabata si7idi, ba tamaaretappe iyaakko kiittidi, 3 “Yaana geetettiday neneyye? Woykko nuuni haraa naagino?” yaagidi oychchis. 4 Yesuusi enttako zaaridi, “Bidi hintte si7iyabaanne hintte be7iyabaa Yohaannisas odite. 5 Qooqeti xeelloosona, wobbeti hamuttoosona, baro hargganchchoti paxoosona, tulleti si7oosona, hayqqidayssati hayqoppe denddoosona; manqotas Wonggelay sabbakettees. 6 Tanan dhubettonay anjettidayssa” yaagis. 7 Yohaannisa tamaareti guye simmidi bin, Yesuusi deriyas Yohaannisabaa odishe, “Ha bazuwa ay be7anaw keyidetii? Carkkoy qaathiya maqqaa be7anaw yidetiiyye? 8 Yaatin, ay be7anaw keyidetii? Kitte ma7o ma77ida ase be7anaaseyye? Kitte ma7o ma77idayssati kawota keethan de7oosona. 9 Yaatin, ay be7anaw keyidetii? Nabe be7anaaseyye? Hekko,

hintte nabeppekka aadhdeyssa be7eeta. 10 “Ne ogiya ne sinthan giigisiya ta kiitanchchuwa neeppe sinthe kiittana” geetettidi xaafettiday iyassa. 11 Ta hintte tuma odays; maccasappe yelettidaysata giddofe Yohaannisappe aadhdey oonikka baawa; salo kawotethan ubbaafe guuxey I, iyappe aadhdhana. 12 Xammaqiya Yohaannisa wodiyaappe doomidi hachchi gakkanaw salo kawotethay daro naaqqettes, minnida asati wolqqan yaa gelana. 13 Nabeti ubbayenne Muse higgey Yohaannisa wode gakkanaw salo kawotethaabaa tinbbite odidosona. 14 Hiza, hintte entta kiitaa ammanana gidikko, yaana geetettida Eliyaasi, I Yohaannisa. 15 Hiza, si7iya haythi de7ey si7o. 16 “Hiza, ha wodiya yeletethaa aybira daaniso? Giya giddon uttidi woli xeejadi, 17 ‘Nu hintte woli suusul77e punnin; hintte yexxeketa. Nu sabbidi zeleelein; hintte yeekkeketa’ yaagiya nayta daanosona. 18 Xammaqiya Yohaannisi moonnanne uyonna yin, ‘Tuna ayyaani de7ees’ yaagideta. 19 Asa Na7ay mishenne uyishe yin, ‘Yarambanne ushshanchcho, qaraxa qanxiseyssatanne nagaaranchchota dabbo’ yaagideta. Hiza, cinnecatethaa tumatethay iya oosuwan qoncces” yaagis. 20 Hessafe guye, Yesuusi daro malaatata oothida katamatan de7iya asati bannta nagaraappe simmidi maarotan gelonna ixhida gisho enttana, 21 “Ayye Koraaziine katamaw, ayye Beetesayda katamaw, ays giikko, hintte giddon oosettida malaatati Xiirsoosanne Sidoonan oosettida gidiyakko, entti beni bido tiyettidi, kalliiya ma7idi bannta nagaraappe simmi aggana. 22 Shin ta hintte odays; pirdda gallas hinttefe aathidi Xiirsoosanne Sidoonan pirdday kawuyana. 23 Qassi, Qifirnahooma, neeni puda salo keyanaw koyay? Hanenna! Neeni Si7oolen yegettana. Ays giikko, ne giddon oosettida malaatati Soodomen oosettidabaa gidiyakko, Soodomey hachchi gakkanaw de7anashin. (Hadēs g86) 24 Shin ta new odays; pirdda gallas neeppe aathidi Soodomes pirdday kawuyana” yaagidi hanqettis. 25 He wode Yesuusi, “Aawaw, saluwanne sa7aa Godaw, neeni hayssa eranchchotappenne cinnecatappe genthada naytas qonccisida gisho, nena galatays. 26 Ee, ta Aawaw, hayssi ne lo77o sheniyada hanis. 27 “Ubbay taw ta Aawappe imettis. Aawappe hari Na7a erey baawa, Na7aappenne I enttaw qonccisanaw koyeyssatappe hari Aawa eranaw dandda7ey baawa. 28 “Hinttenoo, daaburanchchoto, toohoy deexida ubbay taakko haa yiite; taani hinttena shemppisana. 29 Taani ta wozanan ashkkenne aada gidiya gisho, ta qambaran gelite, taappe tamaareti; hinttee, hintte shemppuwas shemppo demmana. 30

Ta qambaray liiqo, qassi ta toohoykka kawushshe" uray tuna ayyaanata kessey tuna ayyaanata halaqaa

12 Hessafe guye, Sambbaata gallas, Yesuusi gade giddora aadhdees. Yesuusa tamaareti koshattida gisho tiya bangga shirikidi moosona. **2** Shin Farisaaweti hessa be7idi Yesuusakko, "Hekko, ne tamaareti Sambbaata gallas oothanaw bessonnabaa oothoosona" yaagidosona. **3** Yesuusi enttako zaaridi, "Dawitey koshattida wode iyara de7eyssatara ay oothidaakko nabbabibeekketii? **4** Dawitey Xoossaa keethi gelidi kahineta xalaalappe attin inne iyara de7eyssatas bessonna geeshsha daabbuwa mis. **5** Woykko kahineta Sambbaata wogaa shaaridi Xoossa Keethan Sambbaata gallas ooso oothiko enttaw bala gidonnayssa Muse higgayan nabbabibeekketii? **6** Shin si7ite! Xoossa Keethaafe aadhdey hayssan de7ees. **7** Taani hintte yarshshuwa gidonnashin hintte harata maarana mela koyays' giya qaalay woy guusseeko hintte eridaakko xillo asa bolla pirdeketa. **8** Asa Na7ay Sambbaata Godaa" yaagis. **9** Yesuusi yaappe bidi Ayhude Woosa Keethi gelis. **10** Yan kushey guddida issi uray de7ees. Yesuusa mootanaw gaaso koyaa asati, "Sambbaata gallas pathanaw bessi bessennee?" yaagidi oychchidosona. **11** I enttako, "Hintte giddofe issuwas dorssi Sambbaata gallas aafon wulliko, goochchidi kessonnay oonee? **12** Yaatin asi dorssafe waanidi daro aadhdenee? Hessa gisho, Sambbaata gallas lo77obaa oosoy bessees" yaagis. **13** Hessafe guye, Yesuusi addiyako, "Ne kushiya piddi ootha" yaagin, uray piddi oothis. Iya kushey paxidi hankko kushiyada hanis. **14** Shin Farisaaweti yaappe kare keyidi, Yesuusa waati wodhaneekko maqettidosona. **15** Yesuusi entta qofaa eridi he bessaa aggidi hara soo bis. Daro asay iya kaallidi bidosona, hargganchchota ubbaa pathis. **16** Yesuusi, "Tabaa hara oodeskka odoppite" yaagidi minthi odis. **17** Hessika nabiyi Isayaasi, **18** "Hekko ta doorida aylley, ta doseyyssi, tana ufayseyssyi, taani ta ayyaanaa, iya bolla shempisana; I, Ayhude gidonna deriyas suure pirddabaa awaajjana. **19** I palamenna woykko kaccenna; ba qaalakka denbban coo sissenna. **20** Suure pirddan xoono demmana gakkanaw, dincsettida maqqaa menthenna, cuyiya muqaadaa toysenna. **21** Ayhude gidonna derey ubbay iyan ufayssi wothana" yaagidi xaafidayssi polettana melassa. **22** Hessafe guye, tuna ayyaanan oykettida qooqenne muume ase de7eyssa iyaakko ehidosona. Yesuusi uraa pathin, uray be7isinne odettis. **23** Asa ubbay malaalettidi, "Hayssi Dawite Na7aa gidanddeshshaa?" yaagidosona. **24** Shin Farisaaweti hessa si7idi, "Ha

uray tuna ayyaanata kessey tuna ayyaanata halaqaa Bi7elzebuula wolqqaana" yaagidosona. **25** Yesuusi entta qofaa eridi, "Woli giddon shaakettiya kawotetha ubbay kunddana; qassi woli giddon shaakettiya katamay woykko keethay minnidi eqqenna. **26** Xalahey Xalahe kessiyabaa gidikko ba giddon shaakettis guussu. Hessatho hanyabaa gidikko iya kawotethay waanidi minnidi eqqanaw dandda7ii? **27** Taani tuna ayyaana kessey Bi7elzebuula wolqqan gidikko hinttena kaalliya asati oode wolqqan kessannee? Hessa gisho, hinttena kaalliya asati hinttena pirddana. **28** Shin taani tuna ayyaanata kessey Xoossaa Ayyaanan gidikko, Xoossaa kawotethay hintteko yis. **29** "Woykko issi asi wolqqaama asa soo gelidi iya shaluwa bonqanaw koykko koyrottidi he uraa qachchonna ixkiko waattidi dandda7ii? Yaatikko iya shaluwa bonqanaw dandda7ees. **30** "Taara gidonnay oonikka taara eqettees; qassi taara issife shiishonna ubbay laallees. **31** Hessa gisho, si7ite; asay oothiya ay nagarinne cashsha qaali ubbay atto geetettana, shin Geeshsha Ayyaana cayaa oodeskka iya nagaray atto geetettenna. **32** Oonikka Asa Na7a bolla iitabaa odettiko iyaw atto geetettana, shin Geeshsha Ayyaana bolla iitabaa odettiya oodeskka ha sa7an gidin yaana alamiyan iya nagaray atto geetettenna. **(aion g165)** **33** "Lo77o mithay lo77o ayfe ayfees; qassi iita mithay iita ayfees. Hiza, mithay erettey ba ayfiyaana. **34** Hinttenoo, shoosha nayto, hintte iita gidishe waanidi lo77obaa odettanaw dandda7etii? Asi ba wozanan kumidabaappe doonan odettees. **35** Lo77o asi ba wozanan wothida lo77obaappe, lo77obaa kessees; iita asi ba wozanan wothida iitabaappe, iitabaa kessees. **36** Shin si7ite, asay odettiya coo oda ubbaas pirdda gallas zaaro immana. **37** Ays giikko, ne odettiya ne qaalaa xillana; ne odettiya ne qaalay ne bolla pirddana" yaagis. **38** Hessafe guye, issi issi Farisaawetinne higge asttamaareti Yesuusakko, "Asttamaariyaw, neeni malaata oothada nuna bessa" yaagidosona. **39** Shin Yesuusi zaaridi, "Ammanettonnanne iita yeletethay malaata koyees. Shin nabiyi Yoonasa malaatappe hara malaati iyaw imetena. **40** Yoonasi gita molo ulon heedzu gallasinne heedzu qamma gam77idaysa mela Asa Na7ay heedzu gallasinne heedzu qamma biitta garssan gam77ana. **41** Nanawe asay pirdda gallas denddidi ha yeletethaa bolla pirddana; ays giikko, entti Yoonasa sibkkatiya si7idi bantta nagaraappe simmidosona. Hekko, Yoonasappe aadhdeyssi hayssan de7ees. **42** Pirdda gallas dugheha kawiya denddada ha yeletethaa bolla pirddana; ays giikko, iya Solomone cincatethaa si7anaw biittaa gaxappe yasu. Hekko, Solomoneppe

aahdhey hayssan de7ees. 43 "Tuna ayyaanay asappe keyidaappe guye baw shemppiyaso koyidi haathi baynna mela bessan daaburees, shin ba koyaa shemppuwa demmenna. 44 Yaanin, 'Ta agga keyida keetha simmada baana' yaagees. I simmiya wode keethay kaysi gideyssanne pitettidinne giigi uttidayssa demmees. 45 Hiza, simmi bidi, baappe iitiya hara laappun iita ayyaanata ekkidi yees; enttika uraa giddo gelidi de7oosona. He uraas kaseyssafe guyeysso daro iitees. Ha iita yeletethaa bolla hessa mela hanana' yaagis. 46 Yesuusi deriyas oda bolla de7ishin iya aayiyanne iya ishathi iya odisanaw koyidi karen eqqidosa. 47 Issi asi iyaakko, "Ne aayiyanne ne ishathi nena odisanaw koyidi karen eqqidosa" yaagis. 48 Yesuusi zaaridi, "Ta aayiya oonee? Ta ishaticka oonantee?" yaagis. 49 Ba kushiyara tamaareta mallishe, "Be7ite, ta aayanne ta ishathi hayssata. 50 Salon de7iya ta Aawa sheniya oothiya ubbay ta isha, ta michchonne ta aayo" yaagis.

13 He gallas Yesuusi sooppe keyidi abbaa gaxan uttis. 2 Daro derey iya yuushuwan shiiqin asaa abbaa gaxan aggaagidi wogolon gelidi uttis. 3 Asaas darobaa leemisora yaagidi odis; "Issi goshshanchchoy zerethi zeranan keyis. 4 I zeriya wode issi issi zerethati oge gaxan wodhdhidosa; enttaka kafoti yidi maxi midosona. 5 Issi issi zerethati garssan shaallooy de7iya biitta bolla wodhdhidosa. Daro biitti baynna gisho ellesidi dolis. 6 Shin away keyin shullis; xaphoy baynna gisho melis. 7 Issi issi zerethay aguntha gidдон wodhdhis; agunthay diccidi he dolaa cuullis. 8 Harati qassi aradda biitta bolla wodhdhis; dolidi ayfe ayfis. Issoy xeeta, issoy usuppun tamma, issoy qassi hasstama ayfis. 9 Si7iya haythi de7iya uray si7o" yaagis. 10 Yesuusa tamaareti iyaakko shiiqidi, "Ays neeni deriyas leemisora oday?" yaagidi oychchidosona. 11 I zaaridi, "Hinttew salo kawotethaa xuuraa eray imettis, shin enttaw imettibeenna. 12 De7iya ubbaas guzhettana, iyaw darana, shin baynnyssafe hari attoshin iyaw de7iyarakka ekettana. 13 Hessa gisho, taani entti, xeellishe demmonna mela, si7ishe si7onna mela woykko akeekonna mela enttaw leemison odays. 14 "Isayaasi ba maxaafan odidayssi entta bolla polettis. I odishe, 'Hintte sissaa si7eeta, shin akeekekketa; hintte xeelleta, shin be7ekketa. 15 Ays giikko, ha asaa wozanay zel77umis; bantta haythaa erishe tullisidosona, bantta ayfiyaa goozidosona. Hessi baynneeko entti bantta ayfiyaan be7idi, bantta haythan si7idi, bantta wozanan akeekidi, taakko simmana, takka entta pathanashin' yaagis. 16 "Shin hintte ayfeti be7iya gishonne hintte

haythati si7iya gisho hintte anjettidayssata. 17 Ta hinttew tuma odays; daro nabetinne xilloti hintte be7eyssa be7anawunne hintte si7eyssa si7anaw amottidosona, shin enttaw hanibeenna. 18 "Hiza, ha zerethaa zeriya uraa leemisuwa si7ite. 19 Oge gaxan wodhdhida zerethaa leemisoy hayssa: salo kawotethaa qaala si7idi akeekonna uraa wozanappe Xalahey yidi iya wozanan de7iya zerethaa maxi digees. 20 Shaallooy garssan de7iya biitta bolla zerettidayssi qaala si7idi ellesidi uffaysan ekkeyssata. 21 Shin xapho yeddanaw dandda7onna gisho daro gam77okona. Qaala gaason metoy woykko goodetethi yaa wode ellesi dhubettoosona. 22 Aguntha gaathan zerettidayssi qaala si7is, shin ha alamiya duussaa hirggayenne duretetha qofay qaala cuulliya gisho ayfe ayfonna attees. (aion g165) 23 Shin aradda biittan zerettida zerethay akeekan qaala si7iya uraa. I ayfe ayfees; issoy xeeta, issoy usuppun tamma issoy qassi hasstama ayfees" yaagis. 24 Yesuusi enttaw hara leemiso odis, "Xoossaa kawotethay ba goshshan lo77o zerethi zerida uraa daanees. 25 Shin asi ubbay dhiskkin iya morkkey yidi gisttiya gidдон leeshsho zeridi bis. 26 Gisttey diccidi ayfiyaa wode leeshshoy iya gidдон bentis. 27 "Gadiya godaa ayileti godaakko bidi, 'Godaw, ne goshshan ne lo77o zerethi zerabikkishsho? Yaatin, leeshshoy awuppe yidee?' yaagidosona. 28 "I enttako, 'Hessa morkkey oothis' yaagis. 'Ayileti godaakko, 'Nu bidi leeshshuwa shoddana mela koyay?' yaagidosona. 29 "Shin I, 'Atto bochchofite; hintte leeshshuwa shoddays gishin gisttey shodettana. 30 Bochchofite; caka wodey gakkanaw issife dicco. He wode cakkiiya asata leeshshuwa sinhattidi maxidi taman xuugganaw mirqen mirqen qachchite. Shin gisttiya shiishidi ta shaaliyan qolite' yaagana" yaagis. 31 Qassi hara leemiso yaagidi odis; "Salo kawotethay issi asi ba goshshan bakkida guutha mithee ayfe daanees. 32 He mithee ayfey hara mitha ayfetappe guutha, shin iya dolaa diccida hara mithata ubbaafe aahdhha gitatawusu. I tashiyan kafoti keexidi uttana gakkanaw wolqqaama mithi gidawusu" yaagis. 33 Kaallidikka, Yesuusi hara leemiso odis; "Salo kawotethay issi maccasi heedzu gabate dhiille ekka munuqada, munuqay denddana mela iyan gujjida irshsho daanees" yaagis. 34 Yesuusi deriyas he ubbaa leemisuwa odis. Leemisoy baynna issibaakka odibeenna. 35 Nabey ba maxaafan, "Taani ta doona, leemison dooyana; saloyenne sa7ay medhettoosappe, geemmidayssa odays" yaagidi odidayssi hessan polettis. 36 Yesuusi deriya moyzidi soo gelis. Iya tamaareti iyaakko shiiqidi, "Goshshan de7iya leeshshuwa birshshethaa nuus oda" yaagidosona.

37 I zaaridi, "Lo77o zerethaa zeriday Asa Na7a. 38 Goshshay ha alamiya. Lo77o zerethay salo kawotethaa nayta. Leeshshoy Xalahe nayta. 39 Leeshshuwa zeriday morkkiya Xalahe. Caka wodey, wodiya wurssethaa. Cakkeysati kiitanchchota. (aiōn g165) 40 "Leeshshoy maxettidi taman xuugetteyssa mela wodiya wurssethan hessada hanana. (aiōn g165) 41 Asa Na7ay ba kiitanchchota kiittana. Entti nagaras gaaso gideyssatanne iita oothiya ubbaa maxidi iya kawotethaafe kessana. 42 Maxi shiishidi yeehoynne achcha garccethi de7iya to7onna taman yeggana. 43 He wode xilloti bantta Aawa kawotethan awada poo7ana. Si7iya haythi de7ey si7o! 44 "Xoossaa kawotethay goshshan moogettida miishe daanees. Issi asi he miishiya demmidi zaari moogis. Daro ufayttidi bidi baw de7iyaba ubbaa bayzidi he goshsha gadiya shammis. 45 "Hessadakka, qassi salo kawotethay inqo giya al77o shuchchata koyaa zal77anchcho daanees. 46 Daro al77o inquwa demmidi bidi baw de7iyaba ubbaa bayzidi iya shammis. 47 "Qassi Xoossaa kawotethay abban yegettida dumma dumma qommo molo oykkiya gitiya daanees. 48 Molo oykkiya asati moley gitiyan kumin abbaafe gaxa kessidosona. Yan uttidi lo77uwa qori qori daachcho yeggidosona, shin iita molota wora holidosona. 49 Wodiya wurssethan hessatho hanana. Kiitanchchoti yidi nagaranchchota xillotappe shaakkidi, (aiōn g165) 50 yeehoynne achcha garccethi de7iya to7onna taman yeggana. 51 "Ha ubbay hinttew gelidee?" yaagidi entta oychchis. Entti zaaridi, "Ee" yaagidosona. 52 Yesuusi, "Hiza, salo kawotethaa eraa ekkidi higgia tamarssiya ubbay, ba minijida shaluwappe oorathaanne gal77a kessiya ase daanees" yaagis. 53 Yesuusi ha leemisuwa odi wurssidaappe guye yaappe denddidi bis. 54 Ba yelettida biittaa bidi Ayhude Woosa Keethan deriya tamarssis. Entti malaalettidi, "Ha uray ha cinctatethaanne ha malaatata oothiya wolqqaa awuppe ekkidee? 55 Hayssi anaaxiya na7aa gidennyye? Iya aaye sunthay Mayraamo gidennee? Iya ishati Yayqooba, Yoosefa, Simoonanne Yihuda gidokkonaayye? 56 Iya michcheti nuura de7oosona gidennee? Yaatin, ha uray ha ubbaa awuppe ekkidee?" yaagidosona. 57 Hessa gisho, I giyabaa ekkonna ixxidosa. Shin Yesuusi, "Nabey ba yelettida biittaninne ba soo asaa matan bonchchettenna" yaagis. 58 Entti ammanonna ixxida gisho daro malaatata he bessan oothibeenna.

14 He wode Galila aysiya Heroodisi Yesuusabaa si7is. 2 Ba aylletakko, "Hayssi Xammaqiya Yohaannisa; I hayqoppe denddis. Yaanida gisho

ha ubbaa malaatata I oothees" yaagis. 3 I hessa giday Heroodisi ba ishaa Filiphphoosa machche Heerodiyadi gaason Yohaannisa qasho keethi gelsida gishossa. 4 Yohaannisi Heroodisa, "Ne iyo ekkana woga gidenna" yaagis. 5 Heroodisi Yohaannisa wodhanaw koyis, shin derey Yohaannisa nabe oothidi be7iya gisho yashettis. 6 Heroodisi ba yelettida gallasa bonchchiya wode, Herodiyadi na7iya asaa sinthan yethan durada iya ufaayssasu. 7 Yaatin, I, "Iya koyaba ubbaa immana gidi" caaqqis. 8 Na7iya ba aaye zoriya si7ada Heerodisakko, "Xammaqiya Yohaannisa huu7iya keren wothada taw imma" yaagasu. 9 Iya yaagin kawoy qirottis, shin ba caaquwa gishonne baara de7iya imathata gisho gidi I oyshay polettana mela kiittis. 10 Kawoy ase kiittidi Yohaannisi qasho keethan de7ishin iya qoodhiya goyrisis. 11 Huu7iya keren wothi ehidi na7ees immidosona; na7iyakka ekkada ba aayes efasu. 12 Yohaannisa tamaareti yidi iya ahaa efidi moogidosona. Iyappe guye hanidabaa ubbaa bidi Yesuusas odidosona. 13 Yesuusi hanidabaa si7ida wode wogoluwan gelidi he bessaafe issi geemmiya soo barkka bis. Asay hessa si7idi katamatappe denddidi tohon iya kaalidosona. 14 Yesuusi wogoluwappe wodhdhidi daro asaa be7idi enttaw qadhettis. Entta gidon de7iya hargganchchota pathis. 15 Sa7ay omarssishe biya wode Yesuusa tamaareti iyaakko shiiqidi, "Ha bessay asi baynna bessi, sa7aykka qammis. Yaaniya gisho, heeran de7iya gutata bidi banttaw shammidi maana mela deriya yedda" yaagidosona. 16 Shin Yesuusi enttako, "Derey moonna baanaw koshshenna; entti maanabaa hintte immite" yaagis. 17 Entti zaaridi, "Nuus hayssan ichchashu uythaafenne nam77u moloppe hari baawa" yaagidosona. 18 Ikka, "Ane entta haa ehite" yaagis. 19 Kaallidikka, derey maatan uttana mela odis. Ichchashu uythaanne nam77u molota ekkidi, salo xeellidi galati simmidi, uythaa menthidi ba tamaaretas immis; entti qassi deriyas immidosona. 20 Ubbay mididi kallidosona. Yesuusa tamaareti mishin attidayssa tammanne nam77u gayta denthidosona. 21 Kathaa mida asay maccasayenne nayti attin ichchashu mukulu gidees. 22 Yesuusi ba tamaareti wogoluwan gelidi baappe sinthattidi abbaafe he finthi pinnana mela kiittidi baw deriya moyzanaw guye attis. 23 Deriya moyzi simmidi barkka woossanaw issi deriya bolla keyis. Sa7ay qamminkka I barkka yan gam77is. 24 He wode wogoloy abbaa bolla bishin sintha baggara carkkoy denddin hobby wogoluwa un77ethis. 25 Wonttimaatha bolla Yesuusi abbaa bolla hamuttishe ba tamaaretakko yis. 26 Iya tamaareti, I abbaa bolla hamuttishe banttako yeysa be7idi yayyidosona.

Enttika, "Hayssi moytille" gidi yayyidi waassidosona. 27 Shin Yesuusi ellesidi, "Aykkoy baawa! Yayyofite! Tanabay" yaagis. 28 Phexiroosi iyaakko, "Godaw, nena gidikko, taani haatha bollara hamuttada neekko baana mela tana kiitta" yaagis. 29 Yesuusi Phexiroosakko, "Haaya" yaagis. Phexiroosi wogoluwappe wodhdhidi haatha bollara hamuttishe Yesuusakko buussu oykkis. 30 Shin wolqqaama carkkuwa be7idi yayyis. Haathan mitetethi oykkida wode, "Godaw, tana ashsharkkii" yaagidi waassis. 31 Yesuusi ellesidi ba kushiya yeddi iya oykkidi, "Neno, ammanoy paccidayssu ays sidhay" yaagis. 32 Yesuusaranne Phexiroosara wogoluwan gelida wode carkkoy si7i gis. 33 Wogoluwa gidдон de7iya iya tamaareti, "Neni tumakka Xoossaa Na7a" gidi goynnidosona. 34 Entti abbaa pinnidi Gensareexe giya biittaa gakkidosona. 35 He biittan de7iya asay Yesuusa erida wode bantta heeran de7iya guta ubbaa kiita yedidosona. Asay hargganchchota ubbaa iyaakko ehidosona. 36 Hargganchchoti iya afila macaraa xalaala bochchana mela woossidosona. Bochchida ubbayka paxidosona.

15 Hessafe guye, issi issi Farisaawetinne higge asttamaareti Yerusalaameppe Yesuusakko yidi, 2 "Ne tamaareti ays nu aawata wogaa menthona? Entti kathi maanappe sinthe bantta kushiya meecettokona" yaagidi oychchidosona. 3 Yesuusi zaaridi, "Hinttee, hinte wogaa gisho, Xoossaa kiitaa poleyssa ays ixxeeti? 4 Ays giikko, Xoossay, 'Ne aawanne ne aayiw bonchcha. I ba aawa woykko ba aayiw cayeyssi hayqo gibeennee?' yaagis. 5 Shin hinte, issi asi ba aawa woykko ba aayiw maaddanabay de7ishin, 'Hayssa ta Xoossas yarshshas giikko, 6 ba aawa woykko ba aayiw bonchchanaw bessenna' yaageeta. Yaatidi hinttee, hinte wogaa polanaw Xoossaa qaala mentheeta. 7 Hinttenoo, cubboto, Isayaasi hinttebaa likke odis, 8 "Ha asay tana bantta doonan bonchchees, shin entta wozanay taappe haahon de7ees. 9 Asay tana coo goynnosona; entti asi medhdhida kiitaa Xoossaa higge daanisidi tamaarssoosona" gis' yaagis. 10 Yesuusi daro asaas baakko xeegidi, "Si7ite! Akeekite! 11 Ase tunisiyabay doonara geliyaba gidonnashin doonappe keyaabaa" yaagis. 12 Hessafe guye, Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Farisaaweti neni gidayssa si7idi dhubbettidayssa akeekay?" yaagidosona. 13 Shin Yesuusi enttaw zaaridi, "Saluwan de7iya ta aaway tokkiboonna mithay ubbay shodettana. 14 Enttabaa hirggofite; entti qooqe kaaletthiya qooqeta. Qooqey qooqe kaaletthiko, nam77ayka ollan kunddana" yaagis. 15 Phexiroosi zaaridi, "Ha leemisuwaa birshshethaa nuus

odarkkii" yaagis. 16 Yesuusi enttako, "Hinttewuka ha77i gakkanaw gelibeennee? 17 Doonara geliyabaa ubbay ulo gelidi kare keyeyssa erekketi? 18 Shin doonara keyaabay wozanappe keyees. Ase tunisiyabati hessata. 19 Enttika asa wozana giddofe keyaa iita qofa, wodho, laymatethi, iita ooso, kayso, worddo markka, cashshe. 20 Hessa daaniyabati ase tuniseesippe attin meecettonna kushera meyyssi tunisenna" yaagis. 21 Hessafe guye, Yesuusi yaappe keyidi Xiiroosanne Sidoona katamati de7iya biittaa bis. 22 Issi Kanaane biitta maccas Yesuusakko yada, ba qaalaa dhoqqu oothada, "Godaw, Dawite na7aw, taw qadhattarkii; ta na7iw tuna ayyaanay oykkidi iita waayses" yaagasu. 23 Shin Yesuusi issi qaalakka zaaronna si7i gis. Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Ha maccasiya nu geedo kaalla kaallada, woossawusu. Hessa gisho, neni iyo moyzarkkii" yaagidi woossidosona. 24 Yesuusi zaaridi, "Taani Isra7eele keethaafe wudeppe dhayida dorssatada dhayida asata xalaalas kiitettas" yaagis. 25 Shin iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkii?" yaagasu. 26 I zaaridi, "Nayta kathi ekkidi kanatas yeggeyssi lo77o gidenna" yaagis. 27 Maccasiyakka, "Godaw, hessi tuma, shin hari attoshin kanati bantta godati mishin, gaytappe wodhdhiya tiifiya moosona" yaagasu. 28 Yesuusi zaaridi, "Ha maccasete, ne ammanoy gita; ne koyidayssada new hano" yaagis. I na7iya iirakka paxa aggasu. 29 Yesuusi yaappe denddidi Galiila Abbaa mati bis. Issi dere bolla keyidi, yan uttis. 30 Daro asay banttara, wobbeta, qooqeta, kuunata, doona muumetanne, hara daro hargganchchota ekkidi, iyaakko ehidi iya sinthan wothidosona. Yesuusi enttana pathis. 31 Hessa gisho, muumeti odettishin, kuunati piddi gishin, wobbeti hamuttishin, qooqeti xeellishin asay be7idi malaalettidi, Isra7eeleta Xoossaa galatidosona. 32 Yesuusi ba tamaareta baakko xeegidi, "Ha daro asay taara heedzu gallas gam77ida gishonne enttaw ha77i miyabay baynna gisho taani enttaw qadhattays. Entti ogen daaburidi kunddonna mela aykko muzonna entta mela yeddanaw koyikke" yaagis. 33 Iya tamaareti zaaridi, "Nuuni ha bazzuwan hayssa keena asaas gidiya kathi awuppe demmanee?" yaagidosona. 34 Yesuusi enttako, "Hinttew aappun uythi de7ii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Laappun uythinne laafa molotappe guuthi de7ees" yaagidosona. 35 Yesuusi deriya sa7an uttite yaagidi kiittis. 36 Hessafe guye, he laappun uythanne moluwa ekkidi Xoossaa galatis. Mentthidi ba tamaaretas immis. Iya tamaareti daro asaas gishidosona. 37 Asay ubbay midu kallidosona. Mishin attida tiifiya laappun gita gayta kumethi iya

tamaareti denthidosona. 38 Mida asay maccasinne na7a paydonna adde xalaali oyddu mukulu. 39 Yesuusi deriya yeddidaappe guye wogoluwan gelidi Megedoona giya biittaa bis.

16 Farisaawetinne Saduqaaweti Yesuusakko yidosona. Iya paaccanaw koyidi, banttana saloppe malaata besso gidi oychchidosona. 2 Shin I enttako, "Sa7i omarssiya wode, 'Saloy zo77ida gisho wontto booqallana' yaageta. 3 Wonttiya wode, 'Saloy zo77idi shaaratida gisho iray bukkana' yaageta. Yaatin hintte salo mallaa be7idi ereeta, shin wodiya malla eranaw dandda7ibeekketa. 4 litanne ammanonna yeletethay malaata koyees. Shin iyaw Yoonasa malaatappe hara malaati imettenna" yaagis. Hessafe guye, enttana yan aggidi hara soo bis. 5 Entti abbaafe he finthi pinnida wode daabbo ekkidi yaanayssa dogidosona. 6 Yesuusi enttako, "Farisaawetappenne Saduqaaweta irshshuwaafe naagetite" yaagis. 7 Enttika bantta garssan, "I hessa giday nu daabbo ekkidi yoonna gishossa gidana" yaagidosona. 8 Yesuus entta qofaa eridi, "Hinttenoo, ammanoy paccidayssato! Daabbo ekkonna yida gisho woli gidon ays odetteeti? 9 Ha77ika hintte akeeketi? Ichchashu mukulu asaas ichchashu uythaa gishidayssanne entti midi kallin hintte aappun gayta kumethi denthidaakko dogideti? 10 Hessadakka, laappun uythaa oyddu mukulu asaas gishidayssanne entti midi kallin, hintte aappun gita gayta kumethi denthidaakko akeekketi? 11 Hiza, taani Farisaawetanne Saduqaaweta irshshuwaafe naagetite gada odeyssi daabbobaa gidonnayssa akeekketi?" yaagis. 12 Yaatin, iya tamaareti Yesuusi odey munuqa denthanaw yegettiya irshshobaa gidonnashin Farisaawetanne Saduqaaweta timirttiyafe naagettanayssa gideyssa akeekidosona. 13 Yesuusi Qisaariya Filphoosa giya biittaa gakkida wode ba tamaareta, "Asay, Asa na7aa oona goonaa?" yaagidi oychchis. 14 Enttika, "Issoti issoti Xammaqiya Yohaannisa, harati Eliyaasa qassi hankkoti Ermmyiyyasa woykko nabetappe issuwa goosona" yaagidosona. 15 Yesuusi zaaridi, "Yaatin, hintte tana oona geeti" gidi entta oychchis. 16 Simoona Phexiroosi zaaridi, "Neeni Kiristtoosa, de7o Xoossaa na7a" yaagis. 17 Yesuusi Phexiroosakko, "Yoona na7aa Simoona, neeni anjettidayssa! Hayssa new qonccisiday saluwan de7iya ta aawappe attin ase gidenna. 18 Ta new odays Phexiroosa, neeni zaalla! Taani ha zaalla bolla ta woosa keethaa keexana. Hayqo wolqqatika iyo xoonokkona. (Hadēs g86) 19 Salo kawotethaa qulppeta ta new immana. Sa7an neeni diggiyabay ubbay salon Xoossaa matan diggetidabaa gidana.

Sa7an neeni hano giyabay ubbay salon Xoossaa matan hanidabaa gidana" yaagis. 20 Hessafe guye, I, Kiristtoosa gideyssa oodeskka odonna mela ba tamaareta minthidi kiittis. 21 He wodiyaappe doomidi Yesuusi ba tamaaretas, "Taani Yerusalaaame baanaw bessees. Yan deriya cimatan, kahine halaqatanne higge asttamaareta kushen waaye ekanaw bessees. Entti tana wodhana, shin taani heedzantho gallas hayqoppe denddana" yaagidi qonccis. 22 Phexiroosi Yesuusa gaxa kessidi, "Godaw, hessi hanenna! Hessa melabay nena ubbarakka gakkofa!" yaagidi hanqettis. 23 Yesuusi Phexiroosakko guye simmidi, "Ha Xalahiyaw, taappe haakka! Neeni asa qofa qoppasappe attin Xoossaa qofa qopponna gisho taw dhube gidaasa" yaagis. 24 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Oonikka tana kaallanaw koyabaa gidikko bana kaddo, ba masqaliya tookkidi tana kaalo. 25 Ba de7uwa ashshanaw koyaa ubbay dhaysses. Shin ba de7uwa ta gisho gidi aathi immeyssi ashshees. 26 Asi alame kumethaa baw oothidi, gidoshin ba shemppuwa dhayssikko iya ay maaddii? Woykko asi ba shemppuwa laame ay immanaw dandda7ii? 27 Asa na7ay ba aawa bonchchuwan ba kiitanchchotara yaana. He wode issi issi uraas iya oosuwada immana. 28 Ta tuma odays; hayssan eqqida asatappe Asa Na7ay kawo gididi simmeyssa be7ana gakkanaw hayqonnayssati hayssan de7oosona" yaagis.

17 Usuppun gallasappe guye Yesuusi, Phexiroosa, Yayqoobanne iya ishaa Yohaannisa baara ekkidi banttarka gidanaw deriya bolla keyis. 2 Yan entta sinthan Yesuusa malay kumethi laamettis; iya som77oyka awada xolqqis. Iya ma7oykka daro booxis. 3 Hekko, Museynne Eliyaasi iyara odettishin be7idosona. 4 Phexiroosi Yesuusakko, "Nuuni hayssa hashshu yida. Ne koykko issino new, issino Muses, issino Eliyaasas hayssan heedzu shaqara shaqarana" yaagis. 5 Phexiroosi hessa buroo odishin bootha shaaray enttana kammis. Shaara giddora, "Tana ufayssiya, ta dosiya na7ay hayssa, iya si7ite!" yaagiya qaalay yis. 6 Yesuusa tamaareti hessa si7ida wode dagammidi bantta som77uwara sa7an kunddidosona. 7 Shin Yesuusi enttako shiiqidi entta bochchidi, "Denddite, yayyofite!" yaagis. 8 Entti dhoqqu gidi be7ida wode Yesuusappe hara oonakka be7iibookkona. 9 Entti deriyappe wodhdhishin Yesuusi enttako, "Asa Na7ay hayqoppe denddana gakkanaw ha hintte be7idabaa oodeskka odoppite" gidi kiittis. 10 Yesuusa tamaareti, "Yaatin, higge asttamaareti Eliyaasi Kiristtoosappe kasetidi yaana

giday aybisse?” yaagidi oychchidosona. 11 Yesuusi zaaridi, “Ee! Eliyaasi kaseti yidi ubbaba giigisana. 12 Shin ta hinttew tuma odays; Eliyaasi kasetidi yis. Enttika iya bolla koyidabaa oothidosonappe attin iya shaakki eribookkona. Hessada Asa Na7ay entta kushen waayettana” yaagis. 13 He wode Yesuusi giday Xammaqiya Yohaannisabaa gideyssa akeekidosona. 14 Entti deriyappe asaakko simmiya wode issi asi Yesuusa sinthan gulbbatidi, 15 “Godaw, hayyana ta na7as qadhettarkii; iya shocidi yeggija harggey daro un77ethidi tamaninne haathan yeggees. 16 Ne tamaaretakko ehas, shin entti pathanaw dandda7ibookkona” yaagis. 17 Yesuusi zaaridi, “Hinttenoo, ammanonna geella yeletethaw awude gakkanaw ta hinttera daane? Awude gakkanaw ta hinttena dandda7anee? Ane na7aa haa ekki yiite” yaagis. 18 Yesuusi tuna ayyaanaa hanqettin, tuna ayyaanay na7aappe keyis; he saatenkka na7ay paxis. 19 Hessafe guye, Yesuusa tamaareti banttarka iyaakko shiiqidi, “Nuuni tuna ayyaanaa kessanaw dandda7iboonnay aybisse?” yaagidi oychchidosona. 20 I enttako, “Hinttew ammanoy laafida gishossa. Ta hinttew tuma odays; gaashe ayfe mela ammanoy hinttew de7ikko ‘Ha deriya hayssafe denddada gede aadhda’ giikko hinttew kiittetana. Hinttew dandda7ettonabay deenna. 21 [Shin hessa melay woosappenne xoomappe attin haran keyenna]” yaagis. 22 Yesuusa tamaareti Galiilan shiiqidi de7ishin Yesuusi enttako, “Asa Na7ay asa kushe aadhahi imettana. 23 Entti iya wodhana, shin I heedzantho gallas hayqoppe denddana” yaagis. Iya tamaaretikka daro qiirottidosona. 24 Yesuusaranne iya tamaaretara Qifirnahoomo katama gakkida wode Xoossa Keetha giira qanxiseyssati Phexiroosakko yidi, “Hintte astamaarey Xoossa Keetha giira giirii?” yaagidi oychchidosona. 25 Phexiroosi zaaridi, “Giirees” yaagis. Phexiroosi soo geliya wode Yesuusi kasetidi, “Phexiroosa, new ay daanii? Ha sa7aa kawotethati qaraxanne giira ooppe ekkonaa? Gade asappeyye woykko asa gade asappe?” yaagidi oychchis. 26 Phexiroosi “Asa gade asappe” gidi zaaris. Yesuusi zaaridi, “Gade asay giira giirokkona guussu. 27 Shin entti dhubettona mela abbaa bada moluwa oykkiya manxxaqqo yegga. Koyro ne oykkiya moluwa doona dooyada giiras gidiya miishiya ne gishonne ta gisho efada giira” yaagis.

18 He wode Yesuusa tamaareti yidi, “Salo kawotethan ubbaafe aadhdhey oonee?” yaagidi oychchidosona. 2 Yesuusi issi guutha na7a xeeigidi entta gidдон essidi hayssada yaagis. 3 “Taani

hinttew tuma odays; hintte laamettonanne guutha naytada hanonna ixixiko salo kawotetha ubbarakka gelanaw dandda7ekketa. 4 Hiza, ha guutha na7aada bana kawushshiya oonikka salo kawotethan ubbaafe aadhdheyssa gidana. 5 Hayssa mela na7a ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees. 6 “Shin tanan ammaniyaa ha guuthatappe issuwa naagara oothana mela dhube gidiya oonikka gita gaachcha woxa ba qodhen qachchidi ciimmo abban mitettiko iyaw lo77o. 7 Alamen asay nagara oothana mela oothiabati de7iya gisho alamiya ayye. Hessa melabati yonna antenna, shin dhubey iya gaason yaa uraa ayye. 8 “Ne kushey woykko ne tohoi nena balethikko neeppe qanxa yegga. Neeni nam77u kushera woykko nam77u tohora merinaa taman yeggettanayssafe kushe woykko toho duuxa gidada merinaa de7o demmeyssi new lo77o. (aiōnios g166) 9 Qassi ne ayfey nena balethikko iyo wooca kessada wora hola. Neeni nam77u ayfera gaannama taman yeggetteyssafe issi ayfera merinaa de7uwa geleyssi new lo77o. (Geenna g1067) 10 “Ta hinttew odays; salon de7iya entta naagiya kiitanchchoti ubba wode salon de7iya ta Aawa sinthan de7iya gisho, hintte ha guuthatappe issuwaka kadhonna mela naagettite. 11 Asa Na7ay dhaydayssata ashshanaw yis” yaagis. 12 Qassi Yesuusi, “Hinttew ay daanii? Issi uraas xeetu dorssati de7eyssatappe issay dhayikko uddufun tammanne uddufunata deriya bolla yeggi aggidi he dhayidayssa koyanaw beenne? 13 Ta tuma odays; I demmida wode uddufun tammanne uddufunatappe aathidi dhayidi benttida issi dorssan ufaytees. 14 Hessadakka, salon de7iya hintte aaway ha guuthatappe issay dhayana mela koyenna. 15 “Ne ishaya nena qohikko nerka iyaakko bada iya balaa iyaw oda. I nena si7ikko ne ishaya new isha ootha. 16 Shin I nena si7onna ixixiko, nam77u woykko heedzu asa markkan mootoy lasettiya gisho, issi woykko nam77u asi ekkada iyaakko ba. 17 I enttana si7onna ixixiko, woosa keethas oda. Woosa keethi giyabaa si7onna ixixiko ammanonna asada woykko qaraxa qanxisiya asada iya payda. 18 “Ta hinttew tuma odays; sa7an hintte diggiyabati ubbay salon Xoossaa matan digettidaba gidana. Sa7an hintte hano giyabati ubbay salon Xoossaa matan hanidabaa gidana. 19 “Qassika ta hinttew odays; sa7an hinttefe nam77ay bantta woossiyabas issi wozanan gididi Xoossaa woossiyabaa gidikko salon de7iya ta Aaway hinttew oothana. 20 Tana kaalleyssatappe nam77a woykko heedza gididi shiiqiya bessan taani entta gidдон benttana” yaagis. 21 He wode Phexiroosi Yesuusakko yidi, “Godaw, ta ishaya tana qohikko aappun toho taani atto gaanaw

bessii? Laappun toho gakkanaaseyye?” gidi oychchis. 22 Yesuusi zaaridi, “Gidenna, laappun tammu toho laappunappe attin laappun toho gidenna. 23 “Hessa gisho, Xoossaa kawotethay ba oosanchchotara ba miishey paccidaakkonne palahidaakko be7anaw qoppida kawuwa daanees. 24 He kawoy miishey paccidaakkonne palahidaakko be7iya wode daro ginddiginda acoy de7iya issi uraa iyaakko ehidosona. 25 Shin he aylley acuwa qanxanaw xoonettin iyara, iya machcheera, iya naytinne iyaw de7iyabay ubbay bayzettidi acoy cigettana mela iya goday kiittis. 26 Yaatin aylley ba godaa tohuwa bolla gulbbatidi, ‘Ta godaw, hayyana guutha wode takkarkki, ta acuwa ubbaa ta ciggana’ yaagidi woossis. 27 Kawoy iyaw qadhettidi, yeddi aggis; iya acuwa maaris. 28 “Shin he aylley keyi bidi ba lagge oosanchchotappe issoy baappe daro guutha miishe tal77idayssa, ‘Ne bolla de7iya ta miishiya taw cigga’ gidi qoodhe oykkis. 29 “He iya lagge aylliya iya sinthan gulbbatidi, ‘Hayyana guutha wode takkarkki taani ta acuwa ubbaa ciggana’ yaagidi woossis. 30 “Shin ixixidi ekki efidi ba laggey acuwa qanxana gakkanaw qasho keethi gelsis. 31 Hessa gisho, hara lagge oosanchchoti hessa be7ida wode daro yilotidi, bidi bantta godaas l oothidabaa ubbaa odidosona. 32 “Yaatin kawoy he aylliya xeegisidi, ‘Ha aita aylliya, neeni tana woossida gisho, ta ne acuwa ubbaa new maaras. 33 Yaatin, taani ne acuwa maaridayssada neeni ne lagge aylliya acuwa maaranaw new bessennee?’ yaagis. 34 Hessa gisho, kawoy daro yilotidi, l ba acuwa ubbaa ciggana gakkanaw paxa kaa7ettana mela qasho keetha yeggis. 35 “Hessadakka, hintte issoy issoy hintte ishah wozanappe maaronna ixixiko salon de7iya ta Aaway hinttena hessada oothana” yaagis.

19 Yesuusi hessa odi onggidaappe guye, Galiilappe denddidi Yorddaanose Shaafappe hefinthan de7iya Yihuda biittaa bis. 2 Daro asay iya kaallidi bin entta giddofe hargganchchota pathis. 3 Farisaaweti iya paaccanaw koyidi iyaakko yidi, “Issi asi ay gaasonkka ba machchiw yeddanaaw bessii?” yaagidi oychchidosona. 4 Yesuusi zaaridi, “Xoossay koyro addenne maccas oothi medhdhidayssa hintte nabbabibeekketii? 5 ‘Hessa gisho, Issi asi ba aawanne ba aayiw aggidi ba machcheera issino gidees, nam77ayka issi asho gidoosona.’ 6 Hessa gisho, entti issi asi gidoosonappe attin nam77u asi gidokkona. Hiza, Xoossi qachchidayssa asi shaakkofa” yaagis. 7 Farisaaweti, “Yaatin, Musey issi asi anjo worqqate immidi yeddana mela ays kiittidee?” yaagidi oychchidosona. 8 Yesuusi

zaaridi, “Hinttee, hintte machcheta yeddana mela Musey hinttena kiittiday, hintte wozanaa minotethaa gishoppe attin koyroppe hessa mela gidenna. 9 Ta hintte wozanaa; ba machchiya laymatonna de7ishin yeddidi hara ekkiya oonikka laammees” yaagis. 10 Iya tamaareti iyaakko, “Azinabayne machchibay hessa mela gidikko ekko gelay attiko lo77o” yaagidosona. 11 Yesuusi zaaridi, “Hessa mela timirttey Xoossay dandda7a immidayssatassafe attin asa ubbaassa gidenna. 12 Hiza, yelettishe shuufa gididi yelettidayssati de7oosona, qassi asi qaarattidayssati de7oosona, qassi salo kawotethaa gisho gidi bantana shuufaydayssati de7oosona. Hessa gisho, hayssa ekkanaw dandda7iya oonikka ekko” yaagis. 13 Yesuusi ba kushiya guutha nayta bolla wothidi enttaw woossana mela issi issi asay nayta iyaakko ehidosona. Shin iya tamaareti asaa hanqettidosona. 14 Shin Yesuusi, “Xoossaa kawotethay hayssata melassa gidiya gisho, guutha nayti taakko yeyssa diggofite; yo giite” yaagis. 15 Ba kushiya entta bolla wothidaappe guye he bessaafe aggidi bis. 16 Issi gallas issi uray Yesuusakko yidi, “Astattamaariyaw, taani merinaa de7o demmanaw ay lo77obaa ootho?” yaagis. (aiōnios g166) 17 Yesuusi iyaakko, “Lo77obaa ne tana ays oychchay? Issi Xoossaafte attin hari lo77oy baawa. Shin neeni merinaa de7uwa ekkanaw koykko kiitata naaga” yaagis. 18 Uray zaaridi, “Awussa kiitata” yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, “Wodhoppa, laymatoppa, kaysotoppa, worddo markkattofa, 19 ne aawanne ne aayiw bonchcha, ne shooruwa ne huu7iyatho dosa” yaagis. 20 He na7atethay, “Taani hayssata ubbaa na7atethafe doomada naagas. Yaatin, hari taw pacciyabay aybee?” yaagidi oychchis. 21 Yesuusi zaaridi, “Neeni polo gidanaw koykko bada new de7iyabaa bayzada manqotas imma; neeni salon duretana. Yaata simma yada tana kaalla” yaagis. 22 Shin he naatetha uray daro dure gidiya gisho, hessa si7ida wode azzanishe aggidi bis. 23 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaareta, “Taani hintte wozanaa; durey salo kawotethi gelanayssi daro meto. 24 Dure asi Xoossaa kawotethaa gelanayssafe gimaley marppe luhora aadhdehaysi kawuyees” yaagis. 25 Yesuusa tamaareti hessa si7idi malaalettidi, “Yaatin, ooni attanaw dandda7ii?” yaagidi oychchidosona. 26 Yesuusi entta caddi xeellidi, “Hayssi asas dandda7ettenna, shin Xoossas ubbay dandda7ettees” yaagis. 27 Phexiroosi zaaridi, “Nuuni ubbabaa aggidi nena kaallida. Yaatin, nuuni ay demmanee?” yaagis. 28 Yesuusi enttako hayssada yaagis: “Taani hintte wozanaa; Asa Na7ay yaana alamiyan ba bonchcho araatan uttiya wode hintte

tammanne nam77ati, tana kaallidayssati, tammanne nam77u araatan uttidi tammanne nam77u Isra7eele zerethata bolla pirddana. 29 Ta sunthaa gisho keethe woykko ishata woykko michcheta woykko aawa woykko aayiw woykko nayta woykko gadiya aggiday oonikka xeetu kushe ekkana. Qassi merinaa de7uwakka ekkana. (aiōnios g166) 30 Shin daroti ha77i dethan sinthe gididayssati guye gidana, qassi guye gididayssati sinthe gidana” yaagis.

20 “Xoosaa kawotethay ba woyniya giddon oosanchchota kera oosisanaw wonnta guura keyida keethaawa daanees. 2 I he oosanchchotas hachchi hachchi issi dinaare qanxanaw enttara giigidi, entta ba woyniya giddo yeddis. 3 “Qassi wonntafe heedzu saate gidishin keyidi ooso dhayidi giya bolla eqida hara asata demmis. 4 I enttako, ‘Hintteka ta woyniya giddo bidi oothite, taani hinttew bessiya gatiya qanxana’ yaagis. 5 Enttika bidosona. Qassika I usuppun saateninne uddufun saaten keyidi hessada oothis. 6 Tammanne issi saate gidishin I keyaa wode harati yan eqqidayssata demmidi, ‘Hintte ooso oothonna gallas kumethi hayssan ays eqqidi pee7ideti?’ yaagis. 7 “Entti zaaridi, ‘Nuna kera oosisiya asi dhayida gishossa’ yaagidosona. “Ikka, ‘Hintteka ta woyniya giddo bidi oothite’ yaagis. 8 “Sa7i omarsin, woyniya goday oosanchchota halaqaakko, ‘Oosanchchota xeggada wurssethan ooso gelidayssatappe doomada koyro gelidayssata gakkanaw entta gatiya qanxa’ yaagis. 9 Tammanne issi saaten ooso oykkidayssati yidi, huu7en huu7en issi issi dinaare ekkidosona. 10 Koyro ooso oykkidayssati yidi, banttaw daro imettana gidi qoppidosona. Shin enttika huu7en huu7en issi issi dinaare ekkidosona. 11 Bantta miishiya ekki simmidi keethaawa bolla zuuzummidosona. 12 ‘Hayssati guyeppe yidi issi saate xalaala oothidosona. Shin gallas kumethi awa suulan daaburidi pee7ida nuura entti waanidi issino gidoona’ yaagidosona. 13 “Woyniya keethaaway oosanchchotappe issuwako, ‘Ta ishawa, taani nena qohabikke; ne taara giigiday issi dinaaressa gidennee? 14 Ne miishiya ekkada ne soo ba. Ta omarssi yidayssaska neyssa mela immanaw koyays. 15 Taani ta miishiyan koyidabaa oothanaw taw maati baawe? Woykko taani keeha gidida gisho neeni qanaatay?’ yaagis. 16 “Hessada ha77i dethan guye gididayssati sinthatana, sinthattidayssati qassi guyetana” yaagis. 17 Yesuusi Yerusalaaume bishe, tammanne nam77u tamaareta dumma gaxa kessidi enttako yaagis: 18 “Be7ite, nuuni ha77i Yerusalaaume buussa bolla de7oos. Yan Asa Na7ay kahine halaqatasinne higge

astamaaretas aadhdi imettana. Enttika iya bolla hayqo pirdda pirdana. 19 Iya Ayhude gidonna deriyas aathi immna. Entti iya kawushshana, garaafana, yaatidi iya masqaliya bolla kaqqana. Shin I heedzantho gallas hayqoppe denddana” yaagis. 20 He wode Zabdiyoosa machchiya ba nam77u adde naytara Yesuusakko yada, iya sinthan gulbbatada issibaa iya woossasu. 21 Yesuusi iikko, “Ne ay koyay?” yaagis. Iya zaarada, “Ne kawotethan ha ta nam77u nayti issoy ne ushachchan issoy ne haddirssan utto garkkii!” yaagasu. 22 Shin Yesuusi naytakko zaaridi, “Hintte ay woossiyako erekketa; taani uyanaw de7iya waaye xuu7aa uyanaw dandda7etii?” yaagis. Enttika, “Ee dandda7os” yaagidosona. 23 Yesuusi, “Tumakka taani uyanaw de7iya xuu7appe hintte uyana. Shin ta ushachchaninne haddirssan uttanayssata doorey tana gidikke. He bessay imetey, ta aaway immanaw giigisida asatassa” yaagis. 24 Attida tammu iya tamaareti hessa si7ida wode nam77u ishata bolla hanqettidosona. 25 Shin Yesuusi entta ubbaa xegidi hayssada yaagis. “Ayhude gidonna asaa haareyssati bantta asaa bolla godateyssanne entta kaaletheyssati wolqqan haareyssa hintte ereeta. 26 Shin hintte giddon hessada gidoppo. Hinttefe gitatanaw koyaa oonikka hinttew ayle gido. 27 Hintte giddon ubbaafe bolla gidanaw koyaa oonikka hinttew ayle gidanaw bessees. 28 Hessadakka, Asa Na7ay ase haggaazanawunne daro asaa wozanaw ba shemppuwa immanaw yisippe attin asan haggaazetanaw yibeenna” yaagis. 29 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretara Iyaarkkofe keyidi bishin, daro asay enttana kaallidosona. 30 Oge gaxan uttida nam77u qooqeti Yesuusi yaara aadhdyessa si7idi, “Godaw, Dawite Na7aw, nuus qadhettarkii” yaagidi waassidosona. 31 Daro asay enttana, “Hayzite” yaagidi kaccidosona. Shin entti, “Godaw, Dawite na7aw, nuus qadhettarkii” gidi gujji waassidosona. 32 Yesuusi eqqidi, entta xegidi, “Ta hinttew ay oothana mela koyeetii?” yaagidi oychchis. 33 Enttika, “Godaw, nu ayfey xeellana mela koyoos” yaagidosona. 34 Yesuusi enttaw qadhettidi, entta ayfiyaa bochchis. Ellesidi entta ayfey xeellis; entti iya kaallidi bidosona.

21 Yesuusaranne iya tamaaretara Yerusalaaume matidi, Shamaho Deriya bolla de7iya Beetefaage giya gutaa gakkishe, Yesuusi ba tamaaretappe nam77ata baappe sinthe yaagidi kiittis: 2 “Hinttefe sinthan de7iya guta biite. Yan issi harey qashon de7iyaro I maarara hintte sohuwara demmana. Entta billidi haa ekki yiite. 3 Oonikka hinttana oychchiko, ‘Goday enttana koyees’ yaagite. I enttana iirakka

yeddi aggana" yaagis. 4 Hessika nabey, 5 "Xiyoono mela new ay maati de7ii? New ha maata immiday katamaas, 'Hekko, ne kawoy ashkke gididi, hare oonee?' yaagidi oychchidosona. 24 Yesuusi enttako, bollanne hare mara bolla uttidi, neekko yees' yaagite" "Taanikka hinttena issibaa oychchays; hintte taw yaagidi xaafidayssi polettana mela hessi hanis. hessa zaarikko, taani ay maatan oothiyako hinttew 6 Iya tamaareti bidi Yesuusi entta kiittidayssada odana. 25 Yohaannisi xammaqana mela maataay oothidosona. 7 Hariwunne hare maraa ehidi bollara awuppe imettidee? Xoossafeyye asappe?" yaagis. ma77ida bantta ma7uwa entta zokkon yeggidosona. Entti bantta giddon zoretidi, "Nuuni, 'Xoossafe' giikko, Yesuusi ma7ota bolla uttis. 8 Daro asay bantta I nuna, 'Yaatin ays ammanibeekketii?' yaagana. 26 ma7uwa ogiyan hiixidosona. Harati boncco tashidi Nuuni, 'Asappe' giikko, asay ubbay Yohaannisa nabe ogiya bolla yeggidosona. 9 Yesuusappe sinthara oothi xeelliya gisho, asaa yayyoos" yaagidosona. 27 hamutteyssatinne iyappe guyera kaalliya daro asay, Hessa gisho, "Nuuni erokko" yaagidi zaaridosona. "Hosaana! Dawite na7ay galatetto! Godaa sunthan Ikka, "Hiza, taanikka hayssa ay maatan oothiyako yeeyssi anjettidayssa! Bonchchoy Ubbaafe Dhoqqa hinttew odikke" yaagis. 28 "Yesuusi kaallidikka Saluwan Xoossaas gido!" yaagidi waassidosona. hayssada yaagis: "Nam77u adde nayti de7iya 10 Yesuusi Yerusalaame katamaa gelida wode issi uray de7ees. He uray bayra na7aakko bidi, he kataman de7iya asay ubbay, "Hayssi oonee?" 'Ta na7aw, hachchi woyniya giddo bada ootha' yaagidi yarkkidosona. 11 Asay, "Hayssi Galiilan yaagis. 29 Na7ay zaaridi, 'Atto biikke' yaagis. de7iya Naazirete katamaappe yida nabiya Yesuusa" Shin guyeppe ba wozanan qoppi ekkidi oothanaw yaagidosona. 12 Yesuusi Xoossa Keethi gelidi, yan bis. 30 Aaway ba kaalo na7aakko bidi, ba bayra bayzeysatanne shammeysata ubbaa kare goodis. na7aakko gidayssada kiittis. Ikka, 'Ero, ta aawaw' Miishe laammeysata xarphээzatanne holleta bayziya yaagis. Shin bibeennna. 31 Ha nam77u naytappe oydetata shiri yeggis. 13 Ikka enttako, "Xoossaa ba aawas kiittetidaysi awussee?" yaagis. Enttika, qaalana, 'Ta keethay Xoossaa woossiya keethi "Bayra" yaagidosona. Yesuusi enttako, "Ta hinttew geetettana' geetetti xaafettis. Shin hintte panggati tuma odays; qaraxa qanxiseysatinne laymateysati qosettiya gonggolo oothideta" yaagis. 14 Yesuusi hinttefe sinthattidi Xoossaa kawotethaa gelana. 32 Xoossa Keethan de7ishin qooqetinne gunddati Xammaqiya Yohaannisi suure ogiya tamaarssishe iyaakko yin entta pathis. 15 Shin kahine halaqatinne yin I geysa ammanibeekketa. Shin qaraxa higge astamaareti Yesuusi oothida malaalisiyabata qanxiseysatinne laymateysati ammanidosona. Hintte be7idayssasinne guutha nayti Xoossa Keethan, hari attoshin, entta be7idikka hintte nagaraappe "Dawite na7ay, galatetto" yaagidi waasseysa si7idi simmidi ammanibeekketa" yaagis. 33 Qassika hanqettidosona. 16 Entti Yesuusakko, "Hayssati Yesuusi hayssada yaagis; "Hara leemiso si7ite, geysa ne si7ay?" yaagidosona. Yesuusi, "Ee woynе tokkida issi uray de7ees. He woyniya si7ays, Xoossaa qaalana, 'Guutha nayta doonaninne gum77iya olaaka bookkis. Woyniya naaganaw shakkoka shaakkis. Hessafe dhammiya nayta doonan galata wothadasa' geetettidi guye, gadiya kothe immidi hara biitta bis. 34 Woyne ayfiyaa maxiya wodey gakkina bana gakkiiya xaafettidayssa hintte nabbabibeekketii?" yaagis. 17 Woyne baggaa ekkidi yaana mela ba ayyileta enttako Enttana yan aggidi Bitaaniya giya katamaa bidi aqis. 18 Woyne yeddis. 35 Kothe aawati iya ayyileta oykkidi Yesuusi wonnta guura katamaa simmidi yishe koshattis. issuwa wadhdhidosona, hankuwa wodhdidosona qassi 19 Oge gaxan issi balase mithi be7idi iikko bis. Shin attidayssa shuchchan caddidosona. 36 Woyne haythafe attin hara aykkoka demmibeenna. Hessa atakilttiya goday kaseysatappe dariya hara ayyileta gisho, iyo, "Hizappe nam77antho ayfe ayfoppa!" kiittis. Kothe aawati entta bollaka hankkoysata yaagis. He balase mithiya ellesada mela aggasu. bolla oothidayssada oothidosona. 37 Wurssethan (aion g165) 20 Iya tamaareti hessa be7idi, "Ha balasiya I, 'Ta na7aa entti bonchchana!' yaagidi ba na7aa waanada ellesa meladee?" yaagidi malaalettidosona. enttako kiittis. 38 "Shin kothe aawati na7aa 21 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; hinttew be7idi bantta giddon 'Gadiya laattanayssi hayssa, ammanoy de7ikko, qassi hintte sidhonna ixkiko balase iya wodhidi gadiya nuuni laattoos!" yaagidosona. bolla taani oothidayssa mela xalaala ootheketa, shin 39 Na7aa oykkidi woyniya giddofe gaxa kissidi 'Ha deriya shodettada abban wodhdha' yaagikko wodhdidosona. 40 "Hiza, woynе atakilttiya goday hanana. 22 Ammanidi hintte woossiyabaa aybibaa yaa wode he kothe aawata waatane?" yaagidi gidikkoka hintte ekkana" yaagis. 23 Yesuusi Xoossa oychchis. 41 Entti zaaridi, "I he iita asata iita wodho Keetha gelidi tamarssishin, kahine halaqatinne Ayhude cimati iyaakko yidi, "Neeni hayssa oothana

wodhidi, woyney ayfiyaa wode iya gakkiiya baggaa woden woden immiya hara kothe aawatas immana' yaagidosona. 42 Yesuusi zaaridi enttako, Xoossaa qaalan, "Gimbbeyssati boridi ixida shuchchay, godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya shuchchaa gidis. Hayssi Goday oothidabaa; nu ayfiyaas malaalisiyabaa' geetettidi xaafettidayssa nabbabiibeekketii? 43 "Hessa gisho, taani hinttew odays; Xoossaa kawotethay hinttefe eketiddi lo77o ayfe ayfiyaa asatas imettana. 44 [Ha shuchchaa bolla kunddiya ubbay meqerettana. Qassi he shuchchay iya bolla wodhdhiya uraykka gaaccettana]" yaagis. 45 Kahine halaqatinne Farisaaweti Yesuusi odida leemisuwan banttana odidayssa eridosona. 46 Entti Yesuusa oykkanaw koyidosona, shin asay Yesuusa nabe oothidi xeelliya gisho, asaas yayyidosona.

22 Yesuusi asaas zaaridi hayssada yaagidi leemiso odis. 2 "Xoossaa kawotethay ba na7aas yaagano giigisida kawuwa daanees. 3 He kawoy yaagano yaana mela odi wothida asata xeeaganaw ba aylleta kiittis. Shin asati yaanaw koyibookkona. 4 Qassi hara aylleta xeegidi, xeegettida asatako bidi, 'Taani ta sanggatanne modhdhida gatarmenthota shukkas; ubbabay giigis. Ta yaaganuwa haa yiite yaagite' yaagidi kiittis. 5 Shin xeegettidayssati xeessaa ixixidi, bantta oosos oosos bidosona. Issoy ba goshshaas, hankkoy ba zal77iyas bis. 6 Harati qassi kawuwa aylleta oykkidi, kawushshi wadhdhidi wodhdidosona. 7 "Kawoy daro yilottidi, ba wotaaddareta yeddidi shemppo wodhidayssata wodhisis, entta katamakka xuuggis. 8 Hessafe guye, ba aylletakko, 'Yaaganoy giigis, shin xeegettidayssati yaaganuwas bessiya asi gidokkona. 9 Hessa gisho, wogga ogeta bidi, demmida asi ubbaa yaaganuwa yaana mela xeeгите' yaagis. 10 Aylleti ogiya bolla bidi bantta demmida asi ubbaa lo77otanne iitaha ehidi yaagano shaqara gelssidi kunthidosona. 11 "Shin kawoy katha maanaw uttida asaa be7anaw gelida wode yaagano ma7o ma77iboonna issi asi demmis. 12 Iyaakko, 'Laa, ne yaagano ma7o ma77onna waanada hayssa geladii?' yaagis. Shin uray si7i gis. 13 "Kawoy ba aylletakko, 'Ha uraa kushiyanne tohuwa qachchidi, kare dhumaa kessi yeggite. Yan iyaw yeehonne achcha garccethi gidana' yaagis. 14 "Hessadakka, Xoossaa kawotethaas xeegettidayssati daro shin doorettidayssati guutha' yaagis. 15 Hessafe guye, Farisaaweti bidi, Yesuusa waati odan oykkaneeikko zorettidosona. 16 Bantta tamaaretanne Heroodisa baggatappe issota issota kiittidosona. Enttika, "Astamaariyaw, ne tuma odeyssa nu eroos. Neeni asappe ase shaakkaka, asa

woyganddes gada aykkoka oothaka, Xoossaa ogiya tumatethan tamaarsasa. 17 Ane nuus oda, nuuni Roome Kawuwas giira giiranaw bessi bessennee?" yaagidosona. 18 Shin Yesuusi entta iita qofaa eridi, "Ha cubboto, tana ays paacetii? 19 Giira giiriya miishiya tana bessite" yaagis. Enttika iyaw santime ehidosona. 20 I, "Ha sunthaynne malay oodebaye?" yaagis. 21 Entti, "Roome Kawuwayssa" yaagidosona. Yaatin Yesuusi enttako, "Hiza, Kawuwas besseyssa kawuwas, Xoossas besseyssa Xoossas immite" yaagis. 22 Entti hessa si7ida wode malaalettidi iya matappe aggidi bidosona. 23 He gallas hayqoppe denddoy baawa yaagiya Saduqaaweti Yesuusakko yidi, yaagidi iya oychchidosona. 24 "Astamaariyaw, 'Musey, issi asi na7a yelonna hayqqiko, he hayqqidayssa ishay iya machchiv ekkidi, ba ishaas na7a yelo' yaagidi kiittis. 25 Nu eriya laappun ishathi de7oosona. Bayray machcho ekkidi na7a yelonna hayqqis. Iya machchiv iya kaalo ishay ekkis. 26 Hessadakka, he maccasiw ekkida nam77anthoyka, heedzanthoyka, bidi laappunati wurana gakkanaw ubbay hayqqidosona. 27 Ubbaafe guye he maccasiya hayqqasu. 28 Yaatin, laappunati ubbay iyo ekkida gisho, hayqoppe denddiya gallas, he maccasiya laappunatappe awussas machcho gidanee?" yaagidosona. 29 Yesuusi zaaridi, "Hintte Xoossaa qaalay tamaarsiyabaa woykko iya wolqqaa eronna gisho baleeta. 30 Asay hayqoppe denddiya wode salon de7iya kiitanchchota mela gidanaappe attin ekkokona gelokkona. 31 Qassi hayqqida asati hayqoppe denddanabaa Xoossay hinttew odidayssa nabbabiibeekketii? 32 Xoossay, 'Taani Abrahaame Xoossaa, Yisaaqa Xoossaa, Yayqooba Xoossaa' yaagis. Hessa gisho, Xoossay paxa de7eyssata Xoossaafe attin hayqqidayssata Xoossaa gidenna" yaagis. 33 Daro asay hessa si7idi, iya timirttiyan malaalettidosona. 34 Yesuusi Saduqaawetas gaanabaa dhayssidayssa Farisaaweti si7ida wode issife shiiqidosa. 35 Entta giddofe issi higge astamaarey Yesuusa paace oysho oychchis. 36 "Astamaariyaw, higge ubbaafe aadhdheyssi awussee?" yaagidi oychchis. 37 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa, ne Xoossaa, ne kumetha wozanappe, ne kumetha shemppuwafe, ne kumetha qofaappe dosa. 38 Ubbaafe aadhdheyssinne bayra kiitay hayssa. 39 Nam77antho ubbaafe aadhdhiya kiitay, ase ubbaa ne huu7iya ne doseyyssada dosa' yaageyssa. 40 Muse higgeynne nabeta timirttey ubbay ha kiitata bolla katoosona" yaagis. 41 Farisaaweti issi bolla shiiqidi de7ishin, Yesuusi enttana, 42 "Kiristoosabaa hintte woygetii? I oode na7ee?" yaagidi oychchis. Entti, "I

Kawuwa Dawite na7a" yaagidi zaaridosona. 43 Yesuusi enttako, "Yaatin, Dawitey Geeshsha Ayyaan gididi waattidi Kiristtoosa, 'Goda' gidi xeegee? Dawitey gishe, 44 'Goda Xoossay, ta Godaakko, ne morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaaw, hayssan taappe ushachcha baggan utta' gis. 45 Hiza, Dawitey Kiristtoosa Godaa gidi xeegekko, waanidi Kiristtoosi Dawite na7a gidii?" yaagis. 46 Yesuusas issi qaala zaaranaw dandda7ida asi oonikka baawa. Qassi he gallasappe doomidi hara oysha oychchanaw oonikka dandda7ibeenna.

23 Hessafe guye, Yesuusi shiiqida asaasinne ba tamaaretas hayssada yaagis. 2 "Higge astamaaretinne Farisaaweti Muse higgaya billanaw maataa de7oosona. 3 Hessa gisho, entti hinttena kiittiya ubbaa oothitenne naagite. Shin entti oothessada oothofite. Ays giikko, entti oodeyssada oothokona. 4 Entti tookkanaw dandda7etona tooho qachchidi asaa toossoosona. Shin bantaw hari attoshin, he toohuwa asay tookkiya wode biradhdhe xeeran bochchanaw koyokkona. 5 "Shin entti bantta ooso ubbaa asi be7onna mela oothoosona. Bantta som77oninne qesen qachchiya maxaafaa xiqisey de7iya kitaafe dalggisosa, bantta ma7uwa macaraakka adussoosona. 6 Mokettiya bessan bonchcho bessinne Ayhude Woosa Keethatan daro lo77iya oyde dosoosona. 7 Asay giyan enttana bonchchon sarothanayssanne 'Astamaariyaw' gidi xeegeanayssa koyoosona. 8 "Shin hintte astamaarey issuwa xalaala gidida gishonne hintte ubbay ishata gidida gisho, 'Astamaariyaw' geetettidi xeegettofitte. 9 Hinttew salon issi aawa xalaali de7iya gisho, ha sa7an oonakka 'Aawaw' gidi xeegeppite. 10 Hinttew issi Goday Kiristtoosa xalaali de7iya gisho 'Godaw' geetetti xeegettofitte. 11 Hintte gidдон bayratey hintte ayye gido. 12 Bana gitayiya oonikka kawuyana; bana kawushshiya oonikka gitatana. 13 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, asa sinthan salo kawothetaa gorddeyysato hinttena ayye. Hinttee, hintte huu7en geleketa qassi haratakka gelssekketa. 14 ["Hinttenoo cubboto, higge astamaaretonne, Farisaaweto, am77eta keetha hintte bonqishe, asi be7o gidi woosa adusseeta. Hessa gisho, hinttena ayye. Ubbaafe aadhdhiya pirdday hinttena naagees.] 15 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, hintte issi uraa ammanthanaw abbaranne sa7ara yuuyeta. Shin hintte iya ammanthida wode he uraa hinttefe aathidi Gaannames giigetidayssa oothiya gisho, hinttena ayye. (Geenna g1067) 16 "Oonikka Xoossa

Keethan caaqqiko aykkoyka baawa. Shin Xoossaa Keethan de7iya worqqan caaqqiko, he caaqoy iya gomana giya qooqeto, hinttew qooqidi harata kaaletheysato, hinttena ayye. 17 Hinttenoo, eeyato, qooqeto, worqqay aadhdhiyye? Worqqiya Xoossaas dummayiya Xoossa Keethay aadhdhii? 18 Qassi 'Oonikka yarshsho yarshshiya bessan caaqqiko, aykkoyka baawa. Shin oonikka iya bolla de7iya yarshshuwan caaqqiko, he caaqoy iya gomana' yaagidi tamaarseta. 19 Hinttenoo, qooqeto, yarshshoy aadhdhiyye? Yarshshuwa Xoossaas dummayiya bessay aadhdhii? 20 Hessa gisho, yarshsho bessan caaqqiya uray, he yarshsho bessaaninne iya bolla de7iya ubbaban caaqqees. 21 Xoossa Keethan caaqqiya uray, he Xoossa Keethaninne iyan de7iya Xoossan caaqqees. 22 Salon caaqqiya uray Xoossaa araatanne he araata bolla uttiya Xoossan caaqqees. 23 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte kareetha sawoppe, naatiropenne okasheppe asraata kesseta. Shin higgayan de7iya aadhdhi koshsheysata aggideta. Hessa xillo pirda, qadhetethinne ubaban ammanetethi. Haratakka aggonnashin hayssata hintte oothanaw bessees. 24 Hinttew qooqidi hara asi kaaletheysato, hintte ushshaafe udunxe kessidi gimale mitteeta. 25 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte shaatiyasinne keriyas bolla bagga geeshsheeta. Shin entaw garssan bonqeynne uuzetethi kumi uttis. 26 Neno qooqe Farisaawiyaw, shaatiyasinne keriyas garssaa kasetada geeshsha. Hessafe guye, bolla baggayka geeshshi gidana. 27 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, hinttena ayye. Kare baggara qalame tiyetidi lo77idi, gidдон meqethinne wooqidabay kumida duufota daaneta. 28 Hessadakka, bolla baggara asas lo77o daaneta. Shin hintte garssan cubbotethinne iiatethi kumis. 29 "Hinttenoo, cubboto, higge astamaaretonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte nabetas duufo keexeta, qassi xillota duufuwakka loytheeta. 30 Qassi hintte, 'Nuuni beni nu aawata wode de7idabaa gidiyakko, entara issife nabeta suuthaa guussokoshin' yaageeta. 31 Hessa gisho, hintte nabeta wodhida asaa nayta gideyssa hinttee hintte huu7en markkateeta. 32 Hiza, hintte aawati doomidayssa hintte polite. 33 "Ha shooshatoo, shoosha nayto, hintte Gaanname pirddaafe waanidi attanee? (Geenna g1067) 34 Hessa gisho, ta odeyssa si7ite; taani nabeta, cincca asatanne astamaareta hintteko kiittana. Enttafe issota issota hintte wodhananne masqaliya bolla kaqqana. Baggata Ayhude Woosa Keethatan lissan garaafanne

katamaappe katama gooddana. 35 Hessa gisho, xilluwa Aabela wodhida wodiyaappe doomidi, Xoossa Keethasinne yarshsho bessaafe giddon hintte wodhida Baraakiya na7aa Zakkariyaasa wode gakkanaw hayqqida xillo asa ubbaa gisho, hintte seerettana. 36 Taani hinttew tuma odays; hinttenne hintte aawati oothida balaas ha pirdda ubbay ha yeletethaa bolla gakkana. 37 “Yerusalaaame, Yerusalaaame, nabeta wodhiyare! Xoossay neekko kiittidayssata shuchchan caddiyare! Kuttoy ba nayta ba qefen haphpheyssada taani ne asaa ta qesiyan gechchanaw aappun toho koyadina! Shin tana diggadasa. 38 Hiza, hintte Xoossaa keethay kaysi gidana. 39 Taani hinttew odays; ‘Godaa sunthan yeysi anjettidayssa’ hintte gaana gakkanaw nam77antho tana be7ekketeta” yaagis.

24 Yesuusi Xoossa Keethafe keyidi bishin, iya tamaareti iyaakko yidi, malaalettidi Xoossa Keetha gimbbiya bessidosona. 2 Yesuusi enttako zaaridi, “Ee! Hayssa ubbaa be7etii? Taani hinttew tumaa odays; shuchchi shuchcha bolla gimbbettida mela laalettonna antenna” yaagis. 3 Yesuusi Shamaho Deriya bolla uttidashin, iya tamaareti banttarkka iyaakko yidi, “Hessi awude hananeekko nuus oda. Qassi ne yuussasinne wodiya wurssethaas malaatay aybee?” yaagidi oychchidosona. (aiōn g165) 4 Yesuusi zaaridi, “Hinttena oonikka balethonna mela naagetitii! 5 Ays giikko, daro asati ta sunthan, ‘Taani Kiristoosa, Xoossay asaa ashshanaw kiittidayssa’ yaagishe yidi daro asaa balethana. 6 Matan de7iya ola girssaa, haahon de7iya ola wore si7anaw de7eeta. Hessa melabay hananaw bessiya gisho hirggofite. Shin wurssethay buroona. 7 Derey deriyara, issi kawotethay hara kawotethaara olettana. Koshayenne biittaa qaaxoy ubba bessan hanana. 8 Hessi ubbay yelo iqethas zooke mela. 9 “He wode asay hinttena waayes aathi immana, qachchananne wodhana. Ta sunthaa gisho asa ubbay hinttena ixxana. 10 He wode daroti ammano aggana. Bannta giddon issoy issuwa aathidi immana, issoy issuwa ixxana. 11 Qassi daro worddo nabeti denddidi darota balethana. 12 Makkallatethi dariya gisho, daro asaa siiqoy irxxana. 13 Shin wurssethi gakkanaw gencciya uray attana. 14 Asa ubbaas markka gidana mela Xoossaa kawotethaa Wonggelay biitta ubban odettana. Hessafe guye, wurssethay yaana. 15 “Hessa gisho, nabiya Daaneli odida bashshaa tunatethay geeshsha bessan eqqidayssa hintte be7ana. (Akeekiso: Hessi woy guusseeko nabbabeyssi akeeko!) 16 He wode Yihuda biittan de7eyssati deriyakko baqato. 17 Keetha huu7en de7iya uray ba son de7iyabaa

ekkanaw soo gelonna baqato. 18 Gaden de7eyssi ba ma7uwa ekkanaw guye simmofo. 19 He wode qantha maccasatasinne dhanthiya maccasatas daro un77a gidana. 20 Balggon woykko Sambbaatan hintte baqatoy gidonna mela Xoossaa woossite. 21 Ays giikko, sa7i medhettosappe hachchi gakkanaw hanonnabay, qassi sinthafekka ubbarakka hanonna waayey he wode hanana. 22 Xoossay he gallasata taybuwa guuthonnaako ase gidida oonikka antenna. Shin I ba doorida asata gisho, he gallasata taybuwa guuthana. 23 “He wode oonikka hinttena, ‘Hekko, Kiristoosi hayssan’ woykko ‘Hinin de7ees’ yaagikko ammanoppite. 24 Ays giikko, worddo Kiristoosatinne worddo nabeti denddana. Enttaw dandda7ettiko, hari attoshin Xoossay dooridayssata ballethanaw gita malaatatanne malaalisiyabata oothana. 25 Akeekite, taani hinttew hayssa kasetada odas. 26 “Hessa gisho, asay hintteko, ‘Hekko, Kiristoosi bazzon de7ees’ giikko, yaa booppite. Woykko hintteko, ‘Hekko, qol77an de7ees’ giikko, enttabaa ammanoppite. 27 Ays giikko, wol77anthi salon wol77ammidi, dolohappe wuloaha gakkanaw bentteyssada, Asa Na7aa yuussay hessada hanana. 28 “Bawuti de7iyson ankoti shiiqana. 29 “He wode he waaye gallasatappe guye, sohuwara away dhumana, ageenay ba poo7uwa diggana. Xoolinttoti saloppe wodhdhana, qassi salon de7iya wolqqati buqettana. 30 He wode Asa Na7aa yuussaa mallay saluwa bolla benttana. Sa7an de7iya asi ubbay yeekkana. Qassi Asa Na7ay, wolqqaranne gita bonchchuware saluwa shaara gidorra yishin enti be7ana. 31 I ba kiitanchchota gitta punniya moyzera kiittana. Entti sa7aa oyddu bagga bid, ha gaxappe ya gaxa gakkanaw de7iya yaw doorettidayssata shiishana. 32 “Balase giya mitheefe tamaarite. Iya aacada hayxiya wode torchchey matattidayssa hintte ereeta. 33 Hessadakka, hintte ha ubbabaa be7iya wode Yesuusi matidi penggen de7eyssa erite. 34 Taani hinttew tuma odays; ha ubbabay polettana gakkanaw, ha yeletethay aadhdhenna. 35 Saloyenne sa7ay aadhdhana, shin ta qaalay ubbaka aadhdhenna. 36 “He gallasaanne he saatiya salon de7iya ta aawappe attin hari salo kiitanchchota gidin woykko Na7aa gidin oonikka erenna. 37 Asa Na7aa yuussay, Nohe wode hanidayssa mela gidana. 38 He wode bashsha haathay yaanappe sinthe Nohey markkabiyan gelida gallasa gakkanaw, asay mishenne uyishe, ekkishenne gelishe gam77is. 39 Bashsha haathay yidi, entta ubbaa dhayssana gakkanaw akeekibookkona. Asa Na7aa yuussayka hessada hanana. 40 “He wode nam77u asati gaden oothana. Enttafe issoy ekettana, hankkoy attana. 41 Nam77u

maccasati issife gaaccana. Enttafe issiniya eketana hankkiya attana. 42 "Hiza, hintte Goday ay gallas yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite. 43 Shin kaysoy qammafe ay saaten yaanekko keethaaway eriyakko, ba keethay bookettonna mela barkkidi naaganashin. 44 Hessadakka, Asa Na7ay hintte qopponna saaten yaana gisho, hintteka giigidi de7ite. 45 "Yaatin, ba soo asaas katha koshshiya wodiyan immana mela, iya goday doorida ammantheysinne wozanaama ayллеy oonee? 46 I ba goday kiittidayssa oothashin iya goday yidi demmiya ayллеy anjettidayssa. 47 Taani hinttew tuma odays; goday he aylliya babaa ubbaa bolla shuumana. 48 Shin he ayллеy iita gidikko, 'Ta goday gam77idi yaana' yaagidi ba wozanan qoppidi, 49 ba lagge oosanchchota wadho doomikko, mathotteyssatara miikkonne uyikko, 50 he aylliya goday I qopponna gallasinne I eronna saaten, 51 yidi iya qanxerethana. Iya qaadaa cubbotara oothana. He bessan iyaw yeehonne achche garccethi gidana.

25 "He wode salo kawotethay bantta kuraaziya oykkidi, machcho ehanaw bida addiya mokkanaw keyida tammu geela7ota daanees. 2 Enttafe ichchashati eeya, qassi ichchashati cincca. 3 Eeyati kuraaze oykkidosona, shin hara lambba oykkibookkona. 4 Shin cinccati bantta kuraaziyanne hara guzha lambba oykkidosona. 5 Machchiw ekkeyssi gam77in, he geela7oti banttana dhiskkoy oykkid dhiskkidosa. 6 "Giddi bilahe gidiya wode, 'Hekko, machchiw eheyssi gakkis, iya mokkanaw keyite' yaagiya gita cabboy si7ettis. 7 "He wode he geela7oti ubbay barkkidi, bantta kuraaziya giigidosona. 8 Eeyati cinccataakko, 'Nu kuraazey to7ana haniya gisho, hintte lambbaafe nuus immerkketi' yaagidosona. 9 "Shin cinccati enttako zaaridi, 'Akkay, nuusinne hinttes gidiya lambbi baawa. Hessa gisho, hinttew bidi shammi ekkite' yaagidosona. 10 Eeya geela7oti lambba shammanaw bin, machchiw ekkeyssi puttu gis. Giigetti uttida ichchashu geela7oti iyara issife yaagano keethaa gelidosona; kareykka gorddetti aggis. 11 "Guyeppe hankko geela7oti yidi, 'Godaw, godaw, nuus dooyarkii' yaagidosona. 12 "Shin I enttako zaaridi, 'Taani hinttew tuma odays; ta hinttena erikke!' 13 "Hiza, Asa Na7ay yaana gallasaa woykko saatiya hintte eronna gisho barkkidi naagite. 14 "Xoossaa kawotethay ba oosanchchota xeegidi baw de7iyabaa enttaw sheedhdhidi oge baanaw keyida uraa daanees. 15 Enttaw huu7en huu7en entta wolqqaa mela issuwas ichchashu karxiite bira, issuwas nam77u karxiite bira qassi issuwas issi karxiite bira immidi ba ogiya bis. 16 Ichchashu karxiite bira ekkida ayллеy sohuwara

bidi zal77idi, hara ichchashu karxiite bira wodhisis. 17 Hessadakka, qassi nam77u karxiite bira ekkida ayллеy hara nam77u karxiite bira wodhisis. 18 Shin issi karxiite bira ekkidayssi bidi, olla bookkidi, ba godaa miishiya moogis. 19 "Daro wodeppe guye he ayллеta goday yidi, ba miishiya enttara salla77is. 20 Ichchashu karxiite bira ekkida ayллеy yidi, hara ichchashu karxiite bira ehidi, 'Ta godaw, neeni taw ichchashu karxiite bira immadasa. Shin taani hara ichchashu karxiite bira wodhisas' yaagis. 21 Iya goday, 'Zambooy! Neeni lo77onne ammanthiya ayлле; neeni guuthaban ammanettadasa. Taani nena darobaa bolla shuumana; haa gelada ne godaara ufayitta' yaagis. 22 "Qassi nam77u karxiite bira ekkidayssi yidi, 'Ta godaw, neeni taw nam77u karxiite bira immadasa. Shin taani hara nam77u karxiite bira wodhisas' yaagis. 23 Iya goday, 'Zambooy! Neeni lo77onne ammanthiya ayлле; neeni guuthaban ammanettadasa. Taani nena darobaa bolla shuumana; haa gelada ne godaara ufayitta' yaagis. 24 "Qassi issi karxiite bira ekkidayssi yidi, 'Ta godaw, neeni zeronna bessafe cakkeyssanne dharcconna bessafe maxiya iita asi gideyssa taani erays. 25 Hessa gisho, yayyada ne biraa biittan moogas. Ne miishey hayssish' yaagis. 26 "Iya goday zaaridi, 'Ha iita azalla aylliyaw, taani zeronna bessafe cakkeyssanne dharcconna bessafe maxiya asi gideyssa eradasa. 27 Yaatin, neeni ta miishiya bankken wothidabaa gidiyakko, taani simmiya wode ta miishiya wodhera ekkanaayssa diggadada. 28 Hessa gisho, miishiya iyappe ekkidi, tammu karxiite biri de7eyssas immite. 29 Ays giikko, de7iya ubbaas guzhettananne darana. Shin baynaysafte hari attoshin, he iyaw de7iya guuthiyaka eketana. 30 Ha maaddonna aylliya kare dhumaa kessi yeggite. Yan iyaw yeehonne achche garccethi gidana' yaagis. 31 "Asa Na7ay, kiitanchcho ubbatara, ba bonchchuwara yaa wode I ba bonchcho kawota araata bolla uttana. 32 Biittan de7iya asi ubbay iya sinthe shiiqana. Henthanchchoy dorssata deeshatappe shaakkeyssada I he asaa nam77an shaakkana. 33 Qassi dorssata ushachcha baggara deeshata haddirssa baggara essana. 34 "Hessafe guye, kawoy ushachcha baggara de7eyssataakko hays sada yaagana: 'Ta Aaway anjidayssato, haa yidi sa7ay medhettiya wode hinttew giigida kawotethaa laattite. 35 Ays giikko, taani koshattin muzideta, saamottin ushshideta, erettona imatha asi gidada bin mokiideta, 36 kallottin mayzideta, harggettin harggisideta, qashettin tana oychchideta' yaagana. 37 "Hessafe guye, xilloti zaaridi, 'Godaw, neeni koshattin awude be7idi muzidoo? Woykko neeni saamottin awude be7idi ushshidoo? 38 Neeni imathe gidada

yin awude be7idi mokiidoo? Woykko neeni kallottin awude mayzidoo? 39 Neeni harggin woykko qashettin neekko bidi nena awude oychchidoo? yaagana. 40 Kawoy zaaridi, 'Taani hinttew tuma odays; hintte tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssas oothidayssa taw oothideta' yaagana. 41 "He wode haddirssa baggara de7eyssatakkko, 'Ha qanggettidayssato, ta matappe haakkite. Xalاهشinne iya kiitanchchotas giigida merinaa taman biite. (aiōnios g166) 42 Ays giikko, koshattin tana muzibeekketa; saamottin ushshibeekketa. 43 Taani imathe gidada bin tana mokiibeekketa, kallottin mayzibeekketa, harggininne qashettin tana oychchibeekketa' yaagana. 44 "He wode entti, 'Godaw, neeni koshattin woykko saamottin woykko imathe gidada bin woykko kallottin woykko harggin woykko qashettin be7idi nena awude maaddonna ixido?' yaagidi zaarana. 45 "He wode kawoy zaaridi enttako, 'Taani hinttew tuma odays; hintte tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssa maaddonna ixidayssi, tana maaddonna ixidayssa' yaagana. 46 Hessa gisho, he asati merinaa pirddas qassi xilloti merinaa de7uwas baana" yaagis. (aiōnios g166)

26 Yesuusi ha timirttiya ubbaa wurssida wode ba tamaaretakko, 2 "Nam77u gallasappe guye, Faasika Baale bonchchiya gallas gideyssa ereeta. He gallas Asa Na7ay masqaliya bolla kaqettanaw asa kushen aadhdi imettana" yaagis. 3 He wode kahine halaqatinne cimati, Qayyaafa giya kahine halaqaa keethan shiiqidi, 4 asi eronna Yesuusa oykkidi, wodhanaw maqettidosona. 5 Shin entti, "Asay ooshshi kessonna mela gidi, Faasika bonchchiya gallas hessa oothoko" yaagidosona. 6 Yesuusi Bitaaniiya kataman baro harggida Simoona son de7ees. 7 Yesuusi imatuwa bolla de7ishin issi maccasiya albasxiroose philqqaaxe kumetha daro al77o shitto ekka yada Yesuusa huu7en tigasu. 8 Shin Yesuusa tamaareti hessa be7idi hanqettidi, "Ha shittoy coo itey aybisse? 9 Ha shittoy al77o gaten bayzettidi, miishey manqotas imettanaw danda7ettes" yaagidosona. 10 Yesuusi entti geysa eridi, enttako, "Ha maccasiw ays waaysetii? Iya taw lo77obaa oothasu. 11 Manqoti ubba wode hinttera daana. Shin taani hinttera ubba wode de7ikke. 12 Iya ha shittuwa ta bolla tigidayssi tana mooganaw giigisanaassa. 13 Taani hinttew tuma odays; biitta ubban ha Wonggelay sabbakettiya bessan awunkka, asay iyo hassayana mela iya oothidayssi odettana" yaagis. 14 He wode tammanne nam77u Yesuusa tamaaretappe issoy Asqoroota Yihuda geeteteyssi kahine halaqatakkko, 15 bidi, "Taani hinttew Yesuusa aatha immiko, hintte taw ay

immanee?" yaagidi entta oychchis. Entti zorettidi hasttamu bira santime immidosona. 16 Hessafe guye, Yihudi Yesuusa aathidi immanaw injjetiya wode wochchees. 17 Uytha Baale bonchchiya koyro gallas, Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Faasika bonchchiya gallas neeni maana kathi nuuni awun giigisino?" yaagidosona. 18 Yesuusi enttako, "Kataman de7iya addiyako bidi, 'Asttamaarey, taw wodey gakkida gisho, ta tamaaretara Faasika bonchchiya gallas ne son aathana yaagees' yaagite" yaagis. 19 Iya tamaareti Yesuusi bantana kiittidayssada oothidi, Faasika Baale gallas maana kathaa giigisidosona. 20 Sa7ay omarssiya wode, Yesuusi tammanne nam77u hawaaretara kathi maanaw uttis. 21 Entti miishin, Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hinttefe issi uray tana aathidi immana" yaagis. 22 Entti daro dagammidi, huu7en huu7en, "Godaw, tuma taneshsha?" gidi iya oychchidosona. 23 Yesuusi zaaridi, "Ba kushiya taara issife shaatiyan yeddeyssi I tana aathidi immana. 24 Asa Na7ay, Xoossaa qaalani yaw xaafettidayssada hayqqana. Shin Asa Na7aa aathidi immiya uraa ayye; he uray yelettonna attidaakko yaw lo77oshin" yaagis. 25 Iya aathi immanaw de7iya Yihudi zaaridi, "Asttamaariyaw, neeni gey taneyye?" yaagis. Yesuusi zaaridi, "Neeni ne huu7en gadasa" yaagis. 26 Entti mishin, Yesuusi uythaa ekkidi Xoossaa galatis. He uythaa menthidi ba tamaaretas immidi, "He7ite, miite, hayssi ta ashuwa" yaagis. 27 Xuu7aa ekkidi, Xoossaa galatis. Enttaw immidi, "Ubbay hayssafe uyite. 28 Hayssi daro asaa nagaray atto geetettana mela gukkiya ta suuthaa. Ha suuthay Xoossay hinttera geliya caaquwa mintheyssa. 29 Shin taani hinttew odays; taani ta Aawa kawotethan ooratha woyné ushshaa hinttera uyana gallas gakkanaw nam77antho ha woyné ushshaa uyikke" yaagis. 30 Galata mazmure yexxidaysSAFE guye, Shamaho Deriya bidosona. 31 He wode Yesuusi enttako, "Xoossay henthanchchuwa shocana dorssatikka laaletana" geetettidi Xoossa qaalani xaafettidayssa mela hachchi qamma hintte ubbay tana aggidi baqatana. 32 Shin taani hayqoppe dendidaaappe guye hinttefe sinthatada Galila baana" yaagis. 33 Phexiroosi zaaridi, "Entti ubbay nena aggidi baqatikkoka, taani nena aggike" yaagis. 34 Yesuusi Phexiroosakko, "Taani new tuma odays; hachchi qamma kuttoy waassanaappe sinthe neeni tana heedzu toho kaddana" yaagis. 35 Phexiroosi zaaridi, "Taani neera issife hayqoppe attin nena ubbaka kaddike" yaagis. Hankko iya tamaareti ubbayka hessada gidoosona. 36 Yaatidi, Yesuusi ba tamaaretara Geetesemaane giya bessaa bidi, enttako,

“Taani hini bada Xoossaa woossashshana, hintte hayssan uttite” yaagis. 37 Phexiroosanne Zabdiyoosa nayta nam77ata baara ekki bidi daro azzanonne un77etethi doomis. 38 Qassika enttako, “Taani hayqos gathiya un77a un77ettas. Hayssan taara gam77itenne minnidi naagite” yaagis. 39 Guuthi sinthe bidi biittan gufannidi, “Ta Aawaw, dandda7ettiyaba gidikko ha waaye xuu7aa taappe digga. Shin ne sheney hanoppe attin ta sheney hanoppo” yaagidi Xoossaa woossis. 40 Yesuusi ba tamaaretakko simmi yidi entti dhiskkidashin demmis. Phexiroosakko, “Hintte issi saatekkonne dhiskkonna taara minnanaw dandda7ibeekketii? 41 Paacen hintte gelonna mela barkkidi naagitenne Xoossaa woossite. Hintte w lo77o amoy de7ees, shin hintte daaburanchcho asi” yaagis. 42 Yesuusi qassi nam77antho bidi, “Ta Aawaw, taani ha waaye xuu7appe uyonna de7ishe aadhhanaw dandda7ettonnabaa gidikko ne sheney hano” yaagidi Xoossaa woossis. 43 Qassika simmi yaa wode iya tamaareta ayfiyaa dhiskkooy goozin, zin77idashin demmis. 44 Qassika entta aggi bidi, kase qaala zaari heedzantho woossis. 45 Hessafe guye, ba tamaaretakko yidi, “Ha77i gakkanaw dhiskeetinne shemppetii? Hekko, Asa Na7ay, nagaranchchota kushen aadhdi imettiya saatey gakkis. 46 Denddidi yedhdhite, tana aathidi immeysyi hayssish gakkis” yaagis. 47 Yesuusi buuro hessa haasayishin, tammanne nam77u tamaaretappe issoy, Yihudi gakkii wodhdhis. Kahine halaqatinne deriya cimati kiitida daro asati mashshenne xam77a oykkidi iyara issife yidosona. 48 Yesuusa aathi immiya Yihudi he daro asaakko, “Taani yeereysi hintte koyeyysi iya, iya oykkite” yaagidi malla immi wothis. 49 Iirakka Yesuusakko shiiqidi, “Astamaariyaw, saro de7ay” yaagidi iya yeeris. 50 Yesuusi iyakko, “Ta laggiyaw, neeni oothanabaa ootha agga” yaagis. Hessafe guye, shiiqidi, Yesuusa oykkidosona. 51 Yesuusara de7eysatappe issoy ba mashsha shoddidi kahine halaqaa aylliya shocidi, iya haythaa qanxidi yeggis. 52 Shin Yesuusi, “Ne bisuwa guye shoohuwan zaara. Ays giikko, mashsha shoddiya ubbay mashshan hayqqana. 53 Ta, ta Aawa woossiyako daro mukulun taybettiya kiitanchchota yeddananaw dandda7onnabaa new daanii? 54 Yaatin, Xoossaa qalan hessada hananaw bessees geetettidayssi waanidi polettanee?” yaagis. 55 He saatiyan, Yesuusi he shiiqida daro asaakko, “Tana pangga oothidi oykkanaw mashshanne xam77a oykkidi yideti? Taani Xoossa Keethan gallas gallas tamarssashe hinttera de7iya wode tana oykkibeekketa. 56 Shin hayssi ubbay hanidayssi nabeti Xoossaa qalan

xaafidayssi polettana melassa” yaagis. He wode iya tamaareti ubbay iya aggidi baqatidosona. 57 Yesuusa oykkidayssati kahine halaqaa Qayyafakko iya efidosona. Yan higge asttamaaretinne biitta cimati shiiqidi de7oosona. 58 Shin Phexiroosi kahine halaqaa zabbaa gakkanaw haahon iya kaallis. Iya wurssethaya shaakettana gakkanaw zabbaa gelidi naageyssatara uttis. 59 Kahine halaqatinne shiiqida asay ubbay Yesuusa wodhanaw iya bolla worddo markka koyidosona. 60 Daroti yidi iya bolla worddo markka markkattidosona shin aykkoka demmibookkonna. Guyeppe nam77u asati yidi, 61 “Ha uray, ‘Taani Xoossa Keetha laallada heedzu gallasan zaara keexanaw dandda7ays’ yaagis” yaagidosona. 62 Kahineta halaqay dendi eqqidi Yesuusakko, “Hayssati nena mootiya mootowas neeni zaariyabay baawe?” yaagis. 63 Shin Yesuusi si7i jis. Qassika kahine halaqay, “Taani nena de7o Xoossaa sunthan oykkays; neeni Xoossaa Na7aa Kiristoosa gidikko nuus oda” yaagis. 64 Yesuusi zaaridi, “Neeni ne huu7enikka gadasa. Shin taani hintte w oday; hizappe guye, hintte Asa Na7ay wolqqama Xoossaa ushachcha baggan uttidashin, qassi salo shaarara yishin hintte be7ana” yaagis. 65 He wode kahine halaqay daro yilotidi ba ma7uwa peedhidi, “Hayssa be7ite Xoossaa cayis! Nuna hara markka ay koshsii? I ha77i cayidayssa hintte si7ideta. 66 Hintte qofay aybee?” yaagis. Enttika, “Iyaw hayqo bessees” yaagidi zaaridosona. 67 Yaatin, entti iya som77uwan cuttidi dechchidosona. Harati iya baqqidi, 68 “Kiristoosaa! Nena dechchiday oone? Ane nuus oda” yaagidosona. 69 Phexiroosi zabban uttidashin, issi aylliya iyakko yada, “Neenikka Galila Yesuusara issife de7aasa” yaagasu. 70 Shin I entta ubbaa sinthan he ayllako, “Neeni giyabay aybeekko taani erikke” yaagidi kaddis. 71 Qassi bidi dirrsaa penggeko gakkishin hara aylliya iya be7ada, yan de7iya asaakko, “Ha uray Naazirete Yesuusara de7ees” yaagasu. 72 Phexiroosi nam77antho caaqqidi, “Taani he uraa erikke!” yaagis. 73 Guutha gam77ishin, yan eqqida asati Phexiroosakko yidi, “Nekka tuma enttara issife de7aasa; neeni ne haasayan erettasa” yaagidosona. 74 Hessafe guye, Phexiroosi, “Taani he uraa erikke!” yaagidi, bana qanggethinne caaqo doomis. He wode iirakka kuttoy waassi aggis. 75 Yesuusi iyakko, “Neeni kuttoy waassanaappe sinthe tana heedzu toho kaddana” gidayssa Phexiroosi akeekidi, kare keyidi iita yeeho yeekkis.

27 Wonnta guura kahine halaqatinne biitta cimati ubbay Yesuusa wodhisanaaw maqettidosona. 2 Entti Yesuusa qachchi efidi deriya haariya

Philaaxoosas aathidi immidosona. 3 He wode Yesuusa oythida Yihudi, Philaaxoosi Yesuusa bolla pirddidayssa be7idi, qirottidi, he hasttamu biraa santimiya kahine halaqatasinne deriya cimatas guye zaaris. 4 "Taani xillo asi hayqos aatha immada nagara oothas" yaagis. Shin entti, "Hessi nu meto gidenna ne meto" yaagidosona. 5 Yihudi miishiya Xoossaa Keethan yeggi aggidi entta matappe bidi, sulleti hayqqis. 6 Kahine halaqati miishiya ekkidi, "Ha miishey suutha miishe gidiya gisho, nuuni Xoossa Keethaa miishiyara gatheyyssi woga gidenna" yaagidosona. 7 Hessafe guye, issife zorettidi, bete asi mooganaw mana biitta shammidosona. 8 Hessa gisho, he gadey hachchi gakkanaw suutha biitta geetetti xeegettees. 9 Nabiya Ermmyasi, "Isra7eele asay iyaw qanxanaw gammattida hasttamu bira santime ekkidosona. 10 Goday tana kiittidayssada mana biitta shammanaw immidosona" gidayssi he wode polettis. 11 Yesuusi deriya haariya Philaaxoosa sinthe shiiqin, Philaaxoosi iyaakko, "Neeni Ayhude kawo?" yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, "Ne gadasa" yaagis. 12 Kahine halaqatinne biitta cimati iya mootiya wode enttaw aybi zaarokka immibeenna. 13 He wode Philaaxoosi Yesuusakko, "Hayssati nena mootiya mootuwa ubbaa si7ikkii?" yaagis. 14 Yesuusi hari attoshin, issi qaalakka zaaronna ixxin, deriya haareyssi daro malaalettis. 15 Deriya haareyssi laythan laythan Faasika Baale bonchchiya gallasan, asay koyaa issi asi qashoppe birshshiya wogi de7ees. 16 He wode issi Barbbaana Yesuusa giya daro erttida iita asi qasho keethan de7ees. 17 Hessa gisho, daro asay shiiqidi de7ishin Philaaxoosi, "Taani hinttew Barbbaana Yesuusa birshshoyye, woikko Yesuusa giya Kiristtoosa birshsho?" yaagidi asaa oychchis. 18 I hessa giday entti qanaattidi Yesuusa oythidayssa eriya gishossa. 19 Philaaxoosi pirdda keethan uttidashin, iya machchiya, "Taani hachchi qamma amuhon iyabaa daro waayettashe aqida gisho, he xillo uraa bolla aybibaakka oothofa" yaagada kiittasu. 20 Shin kahine halaqatinne deriya cimati Philaaxoosi Barbbaana birshshidi, Yesuusa wodhana mela, asay iya woossana mela, asaa cimmidosona. 21 Philaaxoosi zaaridi enttako, "Taani entta nam77aafe hinttew oona billana mela koyeetii?" yaagidi oychchis. Entti, "Barbbaana billana mela koyoos" yaagidosona. 22 Philaaxoosi, "Yaatin, Yesuusa giya Kiristtoosa waato?" yaagidi entta oychchis. Ubbay zaaridi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" yaagidosona. 23 Philaaxoosi asaakko, "Ays? I ay iitabaa oothidee?" yaagidi oychchis. Shin asay kaseyssafe aathidi, "Masqaliya bolla iya kaqa" gidi waassidosona. 24 Ooshshi denthethofe hara

aybibaakka oothanaw dandda7ettonayssa Philaaxoosi be7idi, haathe ekkidi, "Ha uraa hayquwan taani de7ikke. Hessa oothay hinttena" yaagidi asaa sinthan ba kushiya meecettis. 25 Asa ubbay zaaridi, "Iya suuthaa gomey nunanne nu nayta gakko" yaagidosona. 26 Yaatin, Philaaxoosi Barbbaana enttaw billidi, Yesuusa lissan garaafidi, masqaliya bolla kaqettidi hayqqana mela enttaw aathidi immis. 27 Hessafe guye, Philaaxoosa wotaaddareti Yesuusa deriya haareyssa soo ekki efin, wotaaddareti ubbay iya yuushuwan eqqidosa. 28 Iya afilaa qaari ekkidi zo7o afila mayzidosona. 29 Qassi aguntha kalachcha giigisidi, iya huu7en wothidosona. Iya ushachcha kushiyan mayre xam77a oythidi, iya sinthan gulbbatidi, "Ayhude kawaw, mukulu laythi kawota!" yaagidi, iya bolla qelqisidosona. 30 Iya bolla cuttidosona. He mayre xam77aa ekkidi, iya huu7en shocidosona. 31 Entti iya bolla qelqisidayssafe guye, zo7o afilaa iyappe qaari ekkidi, iya afilaa iya mayzidosona. Masqaliya bolla iya kaqqanaw ekki efidosona. 32 Entti kare keyidi, issi Simoona giya Qerena biitta asi demmidi, Yesuusa masqaliya wolqqan toossidosona. 33 Golggotta giya bessi gakkidosona. "Golggotta" guussay "Guugge bessi" guussu. 34 Hessian entti ciye walakettida wayne ushshaa uyo gidi iyaw immidosona. Shin I hessa ganxi ekkidi, uyonna ixxis. 35 Entti masqaliya bolla iya kaqqidayssafe guye, iya afilaa shaakkidi, saama yeggidi ekkidosona. 36 Hessafe guye, yan uttidi iya naagidosona. 37 Qassi, "Hayssi Ayhude Kawuwa Yesuusa" yaagiya mooto xuufiya iya huu7e son wothidosona. 38 Yesuusara he wode nam77u panggata issuwa iyappe ushachcha baggan, hankkuwa iyappe haddirssa baggara, masqaliya bolla kaqqidosona. 39 Ogiyara aadhdhiya asay Yesuusa boridi, iya bolla cuttisho, 40 "Xoossa Keethaa laallada heedzu gallasa gidon keexeyso, nena ashsha. Neeni Xoossaa Na7a gidikko, ane masqaliya bollafe wodhdha" yaagidosona. 41 Hessadakka, kahine halaqati, higge asttamaaretinne biitta cimati issife Yesuusa bolla qelqisidosona. Hayssada yaagidosona: 42 "Harata ashshis, shin bana ashshanaw dandda7ibeenna. I Isra7eele kawo gidikko, ane masqaliya bollafe ha77i wodho, nukka iya ammanana. 43 Xoossan I ammanettees, Xoossay iya ashshanaw koykko ane ashsho. Ays giikko, I bana, 'Taani Xoossaa Na7a' gees" yaagidosona. 44 Qassi hari attoshin, iyara masqaliya bolla kaqettida panggatika hessada gidi iya bolla qelqisidosona. 45 Usuppun saateppe bidi, uddufun saate gakkanaw biitta ubbay dhumis. 46 Uddufun saate gidiya wode Yesuusi, "Elohee, Elohee, lama sabaqitani?" gidi gita

waaso waassis. “Elohee, Elohee, lama sabaqitani?” geysa birshshethay “Ta Xoossaw, ta Xoossaw, tana ays aggadi?” guussu. 47 Hessian eqqida asaappe issoti issoti hessa si7idi, “Ha uray Eliyaasa xeegees” yaagidosona. 48 Iira enttafe issoy woxxi bidi, isponnaje ekkidi, caala woyne ushshaa kunthis. Hessa mayre xam77a xeeran wothidi ushshanaw iya doonakko shiishis. 49 Shin hankkoti, “Naaga, Eliyaasi iya ashshanaw yaanekko ane be7oos” yaagidosona. 50 Yesuusi nam77antho gita waaso waassidi, hayqqi aggis. 51 He saaten Xoossa Keethan kaqettida magaraajjoy qommofe duge gakkanaw nam77u keyidi, peedheti wodhdhis. Biittay qaaxxis, zaallayka phalqqettis. 52 Duufoti dooyetin Xoossaa asatappe daroti hayqoppe dendididosona. 53 Entti duufoppe keyidi, Yesuusi hayqoppe dendididayssafe guye, geeshsha katamaa bidosona; yan entti daro asaas benttidosona. 54 Mato halaqayenne iyara Yesuusa naagiya wotaaddareti biittay qaaxxidaysanne hessian hanidabaa be7ida wode daro yayyidi “Tuma hayssi Xoossaa Na7aa” yaagidosona. 55 Hessian daro maccasati, Galilappe doomidi Yesuusa haggazishe kaallidayssati haahon eqqidi xeellosona. 56 Entta gidon Magdela Mayraama, Yayqoobanne Yoosefa aayiya Mayraamane Zabdiyoosa machchiya de7oosona. 57 Sa7ay omarssiya wode Yoosefa giya issi dure uray, Armmatiyasa katamaappe yis. I ba huu7enkka Yesuusa kaalliya asi. 58 Yoosefi Philaaxoosakko bidi, Yesuusa ahaa ekkanaaw woossis. Philaaxoosi ahay Yoosefas imettana mela kiittis. 59 Yesuusa ahaa ekkidi, geeshsha moogo afilan xaaxis. 60 Baw moogettanaw shuchchafe woocida ooratha gonggolon iya ahaa wothis. Qassi he gonggoluwu doonan gita shuchchaa gonddorssi wothidi aggi bis. 61 Magdela Mayraamane hankko Mayraama he gonggoluwakko simmidi uttidosona. 62 Wontethe Sambbaata gallas, kahine halaqatinne Farisaaweti Philaaxoosakko yidi, hayssada yaagidosona: 63 “Godaw, ha worddanchchoy paxa de7ishe, ‘Taani heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddana’ yaagidayssi nuus hassayettis. 64 Hessa gisho, I moogettida gonggoluwu heedzu gallas gakkanaw, minthi naagana mela kiittarkki. Hessi dhayikko iya tamaareti bidi, iya ahaa kaysi dhayssidi, ‘Hayqoppe denddis’ yaagidi asaas odikko nam77antho balesoy koyroyssafe ubba haa iitana” yaagidosona. 65 Philaaxoosi enttako, “Hintew naageyssati de7oosona; bidi hintew danda7ettida mela naagisite” yaagis. 66 Hessa gisho, entti bidi duufoy boshettonna mela shuchchaa bolla maatame wothidi wotaaddaretan naagisidosona.

28 Sambbaatay aadhdhin Wogga wode wontta guura, Magdela Mayraamane hankko Mayraama Yesuusi moogettida gonggoluwu be7anaw bidosona. 2 Qopponna wolqqaama biitta qaaxoy hanis. Godaa kiitanchchoy saloppe wodhdhidi duufuwa doonan de7iya shuchchaa gonddorssidi iya bolla uttis. 3 Iya malay wol77anthi daanees. Iya ma7oykka shachchada boothi. 4 Naageyssati kiitanchchuwa be7idi, yashshan kokkoridi, hayqqida asada hanidosona. 5 Kiitanchchoy maccasatarkko, “Hintte masqaliya bolla kaqettida Yesuusa koyeyssa taani eriya gisho, yayyofite. 6 I kase odidayssa mela hayqoppe denddis; hayssan deenna. Haa yidi iya zin77isida bessaa be7ite. 7 Hintte ha77i ellessi bidi, iya tamaaretas, ‘Yesuusi hayqoppe denddis. Qassi I hinttefe sinthattidi Galila baana; hintte iya yan be7ana’ yaagidi odite. Taani hintte hayssa odanaw yas” yaagis. 8 Entti yayyishenne daro ufayttishe, duufuwa matappe ellessidi bidi, iya tamaaretas odanaw woxxididosona. 9 Qopponna Yesuusi enttara gayttidi enttako, “Saroy hintte gidu” yaagis. Entti iyaakko shiikidi, iya tohuwa oykkidi iyaw goynnidosona. 10 He wode Yesuusi enttako, “Yayyofite; bidi ta tamaareti Galila baana mela enttaw odite. Entti yan tana be7ana” yaagis. 11 He maccasati bishin, duufuwa naagiya wotaaddaretappe baggati katamaa bidi, hanidabaa ubba kahine halaqatas odidosona. 12 Kahine halaqatinne cimati shiikidi zorettidi, wotaaddaretas daro miishe immidi, 13 “Nuuni dhikkidashin iya tamaareti qamma yidi, iya ahaa kaysidosona’ yaagite. 14 Ha odaa deriya haareyssi si7ikko, hessi hintte bala gidonnyassa nuuni iya odi ammanthana. Hinttena aybikka hirggisoppo” yaagidosona. 15 Wotaaddareti miishiya ekkidi, kiitettidayssada oothidosona. Ha oday Ayhude matan hachchi gakkanaw odettishe de7ees. 16 Tammanne issi iya tamaareti Yesuusi bantana biite gida Galilaa Deriya bolla bidosona. 17 Yan entti iya be7ida wode iyaw goynnidosona, shin enttafe issoti issoti sidhididosona. 18 Yesuusi enttako shiikidi, “Saloninne sa7an maati ubbay taw imettis. 19 Hiza, hintte ubba bessi bidi, Aawa, Na7aa, Geeshsha Ayyaana sunthan ase ubba xammaqidi tana kaalleyssata oothite. 20 Taani hinttena kiittidaba ubba entti naagana mela entta tamaarssite. Taani wodiya wurssethaa gakkanaw ubba wode hinttera de7ays” yaagis. (aiōn g165)

Marqqoosa

1 Hayssi Xoossaa Na7aa Yesuus Kiristtoosa Wonggelaa doomethaa. **2** Nabiya Isayaasi xaafida maxaafan Xoossay, "Hekko, taani ta kiitanchchuwa taani neeppe sinthe yeddana. I ne ogiya giigisana. **3** Issoy bazzo gidon ba qaala dhoqqu oothidi, 'Godaa ogiya giigisite; I hamuttana horogaa iyaw suurisite gis'" yaagees. **4** Xammaqiya Yohaannisi asaa xammaqishe, "Hintte nagaraappe simmidi xammaqetite; Xoossay hintte nagaraa atto gaana" yaagidi qaala odishe bazzo biittafe yis. **5** Yihuda biittan de7iya asay ubbayenne Yerusalaaame katamaa asay ubbay Yohaannisakko yoosona. Bantta nagara paaxin, Yohaannisi entta Yorddaanose Shaafan xammaqees. **6** Yohaannisi gimale ikiseppe dadettida afila ma77ees. Ba xeessan dafo dancees; qassi boolenne degera eessi mees. **7** Yohaannisi qaala odishe, "Taappe guyera daro minneyssi yees. Hari attoshin, taani iya caammaa wodoruwa hokkada billanawu bessike. **8** Taani hinttena haathan xammaqays, shin I hinttena Geeshsha Ayyaanan xammaqana" yaagis. **9** Yesuusi he wode Galiila biittan de7iya Naazirete katamaappe yin, Yohaannisi Yorddaanose Shaafan iya xammaqis. **10** Yesuusi haathaafe keyaa wode saloy dooyettin, Geeshsha Ayyaanay ba bolla holeda wodhdhishin be7is. **11** Qassi saloppe, "Taani dosiya ta na7ay nena; ta nenan ufayttays" yaagiya qaalay yis. **12** lira Geeshsha Ayyaanay Yesuusa bazzo biitta efis. **13** Yesuusi bazzo biittan Xalahaan paacetishe oytamu gallas gam77is. Do7atara de7is, shin kiitanchchoti yidi iya maaddidosona. **14** Yohaannisi qashettidaappe guye, Yesuusi Xoossaa kawotethaa Wonggelaa odishe Galiila biittaa bis. **15** Yan, "Wodey gakkis; Xoossaa kawotethay matattis. Hintte nagaraappe simmidi, Wonggelan ammanite" yaagis. **16** Yesuusi Galiila Abbaa matara aadhdhishe, molo oykeyyssata, Simoonanne iya ishaa Inddiriyasa, bantta gitiya abban yeggeyysata be7is. **17** Enttako, "Tana kaallite; taani hinttena ase oythu tamarssana" yaagis. **18** Entti sohuwara bantta gitiya yeggi aggidi Yesuusa kaallicosona. **19** Yesuusi guuthi sinthe bidi, nam77u ishata Zabdiyoosa nayta, Yayqoobanne Yohaannisa wogoluwa gidon bantta gitiya giigiseyysata be7is. **20** I entta be7ida mela xeejis. Entti bantta aawa Zabdiyoosa, iya oosanchchotara wogoluwa gidon yeggi aggidi Yesuusa kaallidi bidosona. **21** Entti Qifirmahooma katamaa gelidosona. Sambbaati gelida mela Yesuusi ellesidi Ayhude Woosa Keethi gelidi tamarssoo

oykkis. **22** Maatara de7iya asada tamarssesippe attin higge astamaaretatho tamarssonna gisho, asay iya timirttiyan malaalettidosona. **23** He wode tuna ayyaanay oykkida issi uray Ayhude Woosa Keethi gelidi ba qaala dhoqqu oothidi, **24** "Naazirete Yesuusa, neeni nuuppe ay koyay? Nuna dhayssanaw yadi? Neeni ooneekko ta erays; neeni Xoossaa Geeshshaa gidikkii?" yaagis. **25** Yesuusi he tuna ayyaanaa, "Hayza, ha addiyafe keya" gidi kiittis. **26** Tuna ayyaanay uraa daferethidi, waassidi iyappe keyis. **27** Asay ubbay malaalettidi, "Hayssi aybee? Ha uray ba maatan hari attoshin tuna ayyaanata akka kiittees. Entti iyaw kiitettosona; hayssi aybi ooratha timirte?" gidi, bantta gidon issoy issuwa oychchidosona. **28** Yesuusa sunthay ellesidi Galiila biittan de7iya heera ubban keyis. **29** Yesuusi Ayhude Woosa Keethafe keyidi, Yayqoobanne Yohaannisara Simoonaa soonne Inddiriyasa soo bis. **30** Simoonaa machche aayiya qoxo misha harggada zin77idaaro Yesuusi yaa gakkiiya wode iyaw odidosona. **31** I iikko shiiqidi, I kushiya oykkidi, iyo denthi essis. Qoxoyenne mishay aggin iya entta mokkasu. **32** Harggida asa ubbaanne tuna ayyaanati oykkida asa ubbaa omarssi away wullidaappe guye, iyaakko ehidosona. **33** Kataman de7iya asay ubbay he keetha kare shiiqididosona. **34** Yesuusi dumma dumma harggen oykettida daro asaa pathidi, daro tuna ayyaanata kessis. I ooneekko tuna ayyaanati erida gisho, entta odisonna diggis. **35** Yesuusi wontta guura denddidi, asi baynna bessi bidi, yan Xoossaa woossis. **36** Simooninne iyara de7eyssati iya koyishe bidosona. **37** Entti iya demmidi, "Asay ubbay nena koyees" yaagidosona. **38** Yesuusi qassi entta, "He heeraan de7iya hara katamata yedhdhite. Taani yiday Wonggelaa odanaw gidiya gisho yankka qaala odanaw bessees" yaagis. **39** Ayhude Woosa Keethatan qaala odishenne tuna ayyaanata kessishe, Galiila biitta ubban yuuyis. **40** Baroy oykkida issi uray Yesuusakko yidi, iya sinthan gulbbatidi, "Neeni koykko tana geeshshanaw dandda7aasa" yaagidi woossis. **41** Yesuusi iyaw qadhettidi, ba kushiya yeddidi iya bochchidi, "Taani koyays, geeya" yaagis. **42** Sohuwara baroy uraa yeddin uray paxis. **43** Yesuusi uraa minthi naagisidi kessi yeddidi. **44** Yesuusi iya, "Nena era, hayssa oodeskka odoppa. Shin bada ne asatethaa kahine bessa. Neeni ha77i geeshshi gididayssa asa erisanaw, Musey kiittida yarshshuwa yarshsha" yaagis. **45** Shin uray bidi, guta ubban asa ubbaas odis. Hessa gisho, Yesuusi qoncce keyidi, katama gelanaw dandda7ibeenna. Shin asi baynnason gaxan de7is; qassi asay ubba bessafe iyaakko yoosona.

2 Guutha gallasappe guye, Yesuusi Qifirnaoome simmidi, son de7ees giya oday si7ettis. **2** Asaa keethay ekkonna ixxin, hari attoshin kareykka xuummana gakkanaw daro asay shiiqin, Yesuusi qaala tamaarsis. **3** Oyduu asati issi gundda uraa tookkidi iyaakko ehidosona. **4** Asay darida gisho, uraa Yesuusakko shiishanaw enttaw dandda7ettona ixxin, Yesuusi de7iya ginaara keetha qaaridi, kaara qawuxidi uraa l zin77ida alggara duge yeddidi Yesuusa sinthan wodhisidosona. **5** Yesuusi entta ammanuwa be7idi, he gundda uraa, "Ta na7aw, ne nagaray atto geetettis" yaagis. **6** Higge astamaaretappe he bessan uttida issoti issoti bantta wozanan, **7** "La ha uray hayssa mela iitabaa Xoossaa bolla ays odetii? Xoossaa xalaalappe attin hari ooni nagara atto gaanaw dandda7ii?" gidi qoppidosona. **8** Entti bantta wozanan hessada qoppidayssa Yesuusi sohuwara ba ayyaan eridi, enttako, "Hinttee hintte wozanan ays hessada qoppeetii? **9** Gundda uraa, 'Ne nagaray atto geetettis' geysii mateyye? Woykko, 'Dendda eqqada ne algгаа tookkada ba' geysii matee? **10** Shin taw, Asa Na7aas, sa7a bolla nagara atto gaanaw maati de7eyssa hintte erana mela" gidi he gundda uraakko, **11** "Nena gays, dendda eqqada ne algгаа tookkada ne soo ba" yaagis. **12** Uray ellesi denddi eqqidi, ba algгаа tookkidi asay ubbay be7ishin bis. Asay ubbay malaalettidi, "Nuuni hayssa mela malaalisiyabaa be7i erokko" yaagidi Xoossaa galatidosona. **13** Yesuusi qassi Galila Abbaa doona simmi bidi, baakko yida asa ubbaa tamaarsis. **14** Yaara aadhhishe, Ifiyoosa na7aa Leewe geetetteyssi qaraxa qanxisiya bessan uttidayssa be7idi, "Tana kaalla" yaagis. Leewey denddi eqqidi iya kaallis. **15** Yesuusi kathi maanaw Leewe son uttis. Iya kaalliya asay daro gidiya gisho, qaraxa qanxisiya daro asayne nagaranchchoti iyananne iya tamaaretara issife uttidosa. **16** Higge astamaare gidida issi issi Farisaaweti Yesuusi nagaranchchotaranne qaraxa qanxiseyssatara kathi mishin be7idi, "I ays nagaranchchotaranne qaraxa qanxiseyssatara kathi mi?" yaagidi, iya tamaareta oychchidosona. **17** Yesuusi entti geyssa si7idi, "Hargganchchotappe attin paxatas aakime koshshenna. Taani nagaranchchota xeeganaw yasippe attin xillota xeeganaw yabiikke" yaagidi enttaw zaaris. **18** Xammaqiya Yohaannisa tamaaretinne Farisaaweti xoomosona. Issi issi asati Yesuusakko yidi, "Yohaannisa tamaaretinne Farisaaweta tamaareti xoomosona, shin ne tamaareti ays xoomokkonaa?" yaagidosona. **19** Yesuusi enttako, "Yaaganuwa yida asati machchiw ekkeyssi enttara de7ishin, xoomanaw dandda7onnaa? Machchiw ekkeyssi enttara de7ishin,

xoomanaw dandda7okkona. **20** Shin machchiw ekkeyssi entta matappe ekketana wodey yaana, entti he wode xoomana. **21** "Ceega ma7o bolla ooratha wothidi sikkiya asi baawa. Wothidi sikkiko, oorathay ceega ma7uwa daakkees; daakethaykka kaseyssafe darees. **22** Qassi mal7antto woynne ceega ogoron qoliya asi baawa. Shin qolikko, he woynne ogoruwa daakkees, bawukka gukkees, ogoroykka iitees. Shin mal7antto woynne ooratha ogoron qolettees" yaagis. **23** Yesuusi issi Sambbaata gallas bangga gade gidorra aadhhisin, iya tamaareti iyara bishe bangga tiya shirkkidi moosona. **24** Farisaaweti Yesuusakko, "Hekko, ne tamaareti Sambbaata gallas woga gidonabaa ays oothonna?" yaagidosona. **25** Yesuusi enttako, "Dawitey koshattidi, miyabaa koyida wode, baara de7eyssatara oothidayssa nabbabibeekketii? **26** Abiyaatari kahine halaqa gididi de7iya wode Dawitey Xoossa keethi gelidi, kahineta xalaali maanappe attin oonikka maanaw woga gidonnayssa Godaa sinthan wothida daabbuwa mis, baara de7eysstakka immis" yaagis. **27** Qassika Yesuusi enttako, "Sambbaati asa na7a go77as medhettisippe attin asi Sambbaatas medhettibeenna. **28** Hessa gisho, Asa Na7ay, hari attoshin Sambbaataska Goda" yaagis.

3 Yesuusi Ayhude Woosa Keethi simmi gelis. Yan kushey guddida issi uray de7ees. **2** Issi issi asay Yesuusa mootanaw koyidi, kushey guddida uraa Sambbaata gallas l pathikonne aggiko be7anaw koyidi minthidi naagoosona. **3** Yesuusi kushey guddida uraa, "Dendda eqqada ha sinthe ya" yaagis. **4** Hessafe guye, asaakko, "Sambbaata gallas lo77obaa ootheyssi wogeyye iitabaa ootheyssi wogee? Asa shemppo ashoyye woykko wodho?" yaagidi oychchis. Shin asay si7i gis. **5** Yesuusi hanqettidi, entta yuushshi aathi xeellidi, entti odin si7onnayssata gidiya gisho, entta bolla daro azzanis. He addiyako, "Ne kushiya piddi ootha" yaagis. Uray piddi oothin iya kushey paxis. **6** Ellesidi Farisaaweti Ayhude Woosa Keethafe kare keyidi, Yesuusa waati wodhanekko maqettanaw, Heroodisa baggatara issi soo shiiqidosa. **7** Yesuusi ba tamaaretara Galila Abbaako bis. Galiilappenne Yihudape yida daro asay iya kaalidosona. **8** Qassika Yerusalameppe, Idumiyasappe, Yorddaanose Shaafa pinthafe, Xiirsoosa katamaappenne Sidoona katamaappe Yesuusi oothidabaa si7idi, daro asay iyaakko yidosona. **9** Asaa darotethaafe denddooyssan iya un77ethonna mela iya tamaareti wogolo iyaw giigisana mela kiittis. **10** Daro asaa l pathida gisho, harggiya asay ubbay iya bochchanaw sugettoosona. **11** Tuna

ayyaanay oykkida asati iya be7ida wode iya sinthan kunddidi, bantta qaala dhoqqu oothidi, "Neeni Xoossaa Na7aa gidikkii?" yaagosona. 12 Yesuusi he tuna ayyaanati banatethaa oodeskka Qonccisonna mela entta minthidi hanqettis. 13 Yesuusi deriya bolla keyidi, ba koyida asata baakko xeeGIS; entika iyaakko bidosona. 14 Entti baara daana melanne qaala tamaarsana mela tammanne nam77ata dooridi, entta, "Hawaareta" gidi sunthis. 15 Tuna ayyaanatakk kessana mela enttaw maata immis. 16 I doorida tammanne nam77ati hayssata: Phexiroosa yaagidi sunthida Simoona, 17 Bo7anerggees (Dada daaniya asata) yaagidi sunthidayssata, Zabdiyoosa nayta Yayqoobanne Yayqooba ishaa Yohaannisa, 18 Inddiriyasa, Filipphoosa, Bartolomiyoosa, Maatoosa, Toomasa, Ilfiyoosa na7a Yayqooba, Taadiyosa, ba biittaa mishettiya Simoonanne, 19 Yesuusa aathi immida Asqoroota Yihuda. 20 Hessafe guye, Yesuusi soo bis. Qassi daro asay shiiqin, inne iya tamaareti hari attoshin kathi maanawukka dandda7ibookkona. 21 Asay iya, "Gooyees" giya gisho, iya dabboti hessa si7idi iya ekkana bidosona. 22 Higge asttamaaretappe issoti issoti Yerusalameppe yidi, "Iya bolla Bi7elzebuuli de7ees", I, "Xalahey wolqqan tuna ayyaanata kessees" yaagidi odettidosona. 23 Yesuusi asaa baakko xeeGidi leemiso odis. "Xalahey Xalahe waati kessanaw dandda7ii? 24 Issi kawotethay ba gidдон shaaketiko he kawotethay eqqanaw dandda7enna. 25 Hessadakka, issi keetha asay bantta gidдон shaaketiko dhayanaappe attin daanaw dandda7okkona. 26 Hiza, Xalahey baara kaactiddi shaaketiko dhayoppe attin daanaw dandda7enna. 27 "Shin koyrottidi wolqqaama uraa qachchonna de7ishe iya keetha gelidi, iya miishiya bonqanaw dandda7iya asi baawa. Qachchi simmidi iya keetha bonqanaw dandda7ees. 28 "Taani hinttew tuma odays; Xoossay asa naytas nagara ubbaanne entti cayaa cashshe ubbaa atto gaana. 29 Shin Geeshsha Ayyaana bolla iitabaa odettiya oodeskka merinaa nagara gidanaappe attin Xoossay ubbarakka iya maarena" yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) 30 Yesuusi hessa giday, issi issi asati, "Iya bolla tuna ayyaanay de7ees" yaagida gishossa. 31 Iya aayiyanne iya ishata yidi karen eqqidi, iyaakko ase kiittidi iya xeeGidosona. 32 Iya matan uttida daro asati, "Hekko, ne aayeranne ne ishata karen eqqidi nena koyoosona" yaagidosona. 33 Yesuusi zaaridi, "Ta aayiya oonee? Qassi ta ishata oonantee?" yaagis. 34 Ba matan uttida asa yuushshi aathi xeellidi, "Hekko, ta aayiyanne ta ishata hayssata. 35 Xoossay sheniya oothiya ubbay ta isha, ta michchonne ta aayo" yaagis.

4 Yesuusi zaaridi Galiila Abbaa matan tamaarssees. Daro asay iya matan yuushuwan shiiqin, abban de7iya wogoluwa gidдо gelidi uttis, asay ubbay Abbaa matan de7ees. 2 I entta darobaa leemison tamaarsis. Tamaarsishe hayssada yaagis: 3 "Si7ite! Issi uray zerethi zeranaw keyis. 4 I zerishin, issi issi zerethay oge gaxan wodhdhis; kafoti yidi midosona. 5 Issi issi zerethay garssan shaalloy de7iya biitta bolla wodhdhis. Daro biitti bayna gisho, he zerethay ellesidi dolis. 6 Shin awi keyida wode shullis. Loythidi xapho yeddiboonna gisho, ellesi melis. 7 Issi issi zerethay aguntha gidдон wodhdhis. Dolidayssa agunthay diccidi cuullida gisho ayfe ayfonna attis. 8 Issi issi zerethay aradda biittan wodhdhidi dolis. Diccidi issoy hasstama, issoy usuppun tamma issoy xeeta ayfis" yaagis. 9 "Si7iya haythi de7iya oonikka si7o" yaagis. 10 Yesuusi odidayssa si7ida issi issi asatinne tammanne nam77u tamaareti Yesuusi barkka de7ishin, iyaakko shiiqidi he leemisuwa birshshethaa oychchidosona. 11 Yesuusi enttako hayssada yaagis: "Hinttew Xoossaa kawotethaa xuuraa eroy imettis. Shin haratas kawotethaafe karen de7eyssatas ubbay leemison odettees. 12 Gaasoykka, 'Entti xeellosona, shin demmokona. Si7oosona, shin akeekokkona. Entti demmiyakkonne akeekiyakko, Xoossaakko simmana ikka entta maaranashin" yaagis. 13 Yesuusi enttako, "Ha leemisoy hinttew gelennee? Yaatin, leemiso ubbaa hintte waati akeekanee? 14 Zereyssi Xoossaa qaala zerees. 15 Qaalay zereettiya wode oge gaxan wodhdhidayssati qaala si7idayssata. Shin Xalahey sohuwara yidi, entta wozanan zereetida qaala maxi digees. 16 Hessadakka, garssan shaalloy de7iya biittan zereetidayssi qaala si7idi, ellesidi ufayssan ekkeyssa. 17 Shin iyaw mino xaphoy bayna gisho ha77issafe attin gam77okona. Guutha wodeppe guye qaala gaason waayey woykko goodi gakkiiya wode ellesidi dhubettoosona. 18 Aguntha gidдон zereetidayssi qaala si7eyssata. 19 Shin ha sa7a de7uwas hirggoy, duretethaa dosoyne harabaa amotteyssi iya wozanan gelidi qaala cuulliya gisho ayfe ayfonna attis. (aiōn g165) 20 Shin aradda biittan zereetidayssati qaala si7idi ekkeyssata. Entti issoy hasstama, issoy usuppun tamma issoy qassi xeeta ayfis" yaagis. 21 Yesuusi gujjidi, "Xomppe ekkidi, daachchofe woykko alggafe garssan wothiya asi de7ii? Dhoqqa bessaan wotheneyye? 22 Hiza, qosettidabay ubbay qoncce keyana; geemmidabay ubbay erettonna antenna. 23 Si7iya haythi de7iya oonikka si7o" yaagis. 24 Qassi enttako, "Hintte si7iyabaa akeekidi si7ite! Xoossaa qaala hintte si7eyssa mela I hinttew akeeka immana. Ubbaka hinttew darssidi immana. 25 Issibay

de7iya uraas gujji imettana, baynaysafe hari attoshin, iyaw de7iya he guuthiyaka ekettana" yaagis. 26 Yesuusi zaaridi, "Xoossaa kawotethay ba gaden zerethi zeriya asa mela. 27 He uray qamma dhiskkees; wontta denddees. I ba huu7en waaniyakko eronna de7ishin he zerethay doleesinne diccees. 28 Biittay kathi barkka immees. Koyro dolidi diccees, kaallidi ayfanaw gambbuxees, wurssethan kumetha ayfe ayfees. 29 Shin kathay gakkiiya wode uray sohuwara baacara geli aggees" yaagis. 30 Yesuusi, "Nuuni Xoossaa kawotethaa ay daanees gaanee? Woykko aybira leemisanee? 31 Xoossaa kawotethay ayfe guutha mithi daanees. He mithaa ayfiyaa zeriya wode sa7an de7iya mitha ayfe ubbaafe guuxees. 32 Zerir dolidi atakilte ubbaafe gitatees; daro daashshi daayees. Kafoti iya tashiya bolla keexidi uttana gakkanaw dayees" yaagis. 33 Yesuusi hayssa mela daro leemison asay akeekanaw dandda7eyssa mela qaala odis. 34 Asaas leemisoy baynna odenna. Shin Yesuusi ba tamaareta xalaalara de7iya wode, enttaw ubbabaa birshshidi odis. 35 He gallas sa7ay omarsin, Yesuusi ba tamaaretakko, "Abbaafe hefinthi pinnoos" yaagis. 36 Iya tamaareti daro asa yeggi aggidi, Yesuusi kase geli uttida wogoluwan gelidi Yesuusa banttara efidosona. Hara wogolotikka yan de7oosona. 37 Wolqqaama gotey denddidi, hobby wogoluwa shocin, kumana gakkanaw wogoluwa giddo haathi gelis. 38 He wode Yesuusi wogoluwan guye baggara borkkottidi dhiskkis. Iya tamaareti iya denthidi, "Astamaariyaw, nuuni dhayiya wode ne si7i gada xeellay?" yaagidosona. 39 Yaatin, I barkkidi gotiya, "Si7i ga" gidi, abbaaka, "Woppu ga" gis. Goteykka si7i gin ubbay woppu gis. 40 Yesuusi ba tamaaretakko, "Ays hayssada babbeti?" Hintew ammanoy waanidi dhayide?" yaagis. 41 Entti daro babbidi bantta gidдон, "Hayssi hari attoshin, goteynne abbay kiitetteyssi oonee?" yaagidosona.

5 Yesuusinne iya tamaareti abbaa pinnidi, Gergesoone iya biittaa gakkidosona. 2 Yesuusi wogoluwappe wodhdhiya wode tuna ayyaanay oykkida issi uray duufoppe keyidi iyara gahettis. 3 He uray duufuwan aqi pee7idi de7ees. Iya oonikka santhalaatan qachchanaw dandda7enna. 4 I daro toho duthaninne santhalaatan qashettidi de7ees. Shin santhalaata duuserethees, duthaa mentherethees. Iya teqqanaw dandda7iya oonikka baawa. 5 I qammanne gallas he duufuwaninne dere bolla waasses, ba bollaaka shuchchan gaarees. 6 Yesuusa haahon be7ida wode woxxi bidi iya sinthan gulbbatis. 7 He uray ba qaala dhoqqu oothidi, "Ubbaafe Bolla

Xoossaa Na7aw Yesuusa, nennanne tana aybe gathay? Tana dhayssona mela taani nena Xoossaa sunthan woossays" yaagis. 8 I hessa giday Yesuusi iya, "La ha tuna ayyaanaw, ha addiyafe keya" yaagida gishossa. 9 Yesuusi iyaakko, "Ne sunthay oonee?" yaagidi oychchis. I, "Nuuni daro gidiya gisho, ta sunthay Leegiyona" yaagis. 10 Tuna ayyaanati bantana he biittaafe kessi yeddonna mela Yesuusa minthidi woossidosona. 11 He deriya bolla daro guduntho wudey hamuttees. 12 Tuna ayyaanati Yesuusakko, "Nuna hini guduntho wudiyakko yeddarkki, enttan bidi geloos" yaagidi woossidosona. 13 Yesuusi enttako, "Biite" yaagis. Yaatin tuna ayyaanati addiyafe keyidi gudunthotan gelidosona. Nam77u mukulu gidiya guduntho wudey aafo doonara dirggidi bidi abban gelidi mitettidosona. 14 Guduntho wudiya heemmeysati baqati bidi hanidabaa katamaaninne gaxariyan odidosona. Yaatin asay hanidabaa be7anaw keyidosona. 15 Asay Yesuusakko yaa wode tuna ayyaanat oykettida uraa be7idosona. I ba wozanaakko simmidi, ma7o ma7idi, yan uttidayssa be7ida wode ubbay yayyidosona. 16 Hessa be7ida asati tuna ayyaanati oykkida uraa bollanne gudunthota bolla hanidabaa ubbaa asaas odidosona. 17 Hessa gisho, asay bantta biittaafe Yesuusi baana mela woossidosona. 18 Yesuusi wogoluwan geliya wode kase tuna ayyaanati oykkidi yeddida uray, Yesuusa kaalanaw iya woossis. 19 Shin Yesuusi ixidi iyaakko, "Ne soo simmada, Goday new ay mela gitabaa oothidakkonne new ay mela keehidakko ne soo asaas oda" yaagis. 20 Uray bidi Tammu Katamata giyason yuuyidi, Yesuusi baw ay mela gitabaa oothidaakko odis. I odidayssa si7ida asa ubbay malaalettidosona. 21 Yesuusi simmidi, wogoluwan gelidi, abbaa pinnidaappe guye daro asay abbaa gaxan iya yuushuwan shiiqididosona. 22 Iyarooosa giya Ayhude Woosa Keetha halaqatappe issoy, Yesuusa be7ida wode iyaakko yidi iya tohuwa bolla 23 kunddidi, "Ta na7iya harggada hayqqana hanawsu. Iya paxada de7ana mela yada ne kushiya I bolla wotharkki" yaagidi Yesuusa minthidi woossis. 24 Yesuusi Iyarosara bis. I bishin daro asay iya kaallidi un77ethidosona. 25 Tammanne nam77u laythi I bollaafe suuthi goggiiya issi maccasiya de7awusu. 26 Daro aakimeti iyo aakimidodosona, shin iya paxa kaa7ettasu. Iya ba miishiya ubbaa wurssinkka iw haa iitisippe attin aykkoka maaddibeenna. 27 He maccasiya Yesuusabaa si7ada, asaa kanthada Yesuusa guyera yada iya ma7uwa bochchasu. 28 Iya, "Taani hari attoshin iya ma7uwa bochchiyakko paxana" gada qoppasu. 29 lippe goggiiya suuthay sohuwara eqi

aggis. Iya ba waayappe paxidayssa ba asatethan erasu. 30 Yesuusi baappe wolqqi keyidayssa ba huu7en eridi, ellesidi daro asa giddon guye simmidi, "Ta ma7uwa bochchiday oonee?" yaagis. 31 Iya tamaareti, "Asay nena sugeyssa be7ashe, 'Woygada tana oone bochchiday yaagay?'" yaagidosona. 32 Yesuusi hessa ooni oothidaakko be7anaw yuushshi aathi xeellis. 33 Shin maccasiya baw hanidabaa erada, yashshan kokkorashe yada Yesuusa sinthan gufannasu; qassi hanidabaa ubbaa tumaa iyaw odasu. 34 Yaanin, Yesuusi iikko, "Ta naatte, nena ne ammanoy pathis, saron ba, ne waayiyappeka paxa" yaagis. 35 Yesuusi buroo hessa odishin, Ayhude Woosa Keetha halaqaa sooppe kiitettida asati yidi, "Ne na7iya hayqqasu, astamaariya ays daaburissay?" yaagidosona. 36 Shin Yesuusi entti geyssa si7idi, Ayhude Woosa Keetha halaqaakko, "Ammano xalaala ammanappe attin babbofa" yaagis. 37 Yesuusi Phexiroosappe, Yayqoobappenne Yayqooba ishaa Yohaannisappe hari oonikka bana kaallonna mela diggis. 38 Entti Ayhude Woosa Keetha halaqaa soo gakkuya wode Yesuusi asay kaha dhayidi yeekkeyssanne zeeleleyssa be7is. 39 Gelidi asaakko, "Ays kaha dhayidi yeekketii? Na7iya dhiskkasuppe attin hayqqabuukku" yaagis. 40 Asay iya bolla miiccis. Shin asa ubbaa kare kessidi, na7ee aawa, aayiyunne heedzu tamaareta baara ekkidi na7iya de7iyasuwa gelis. 41 Yesuusi na7ee kushiya oykkidi, "Xaalita, quumi" (Guutha naatte, nena gays dendda) yaagis. 42 Na7iya sohuwara dendda eqqada hamuttasu. Iya tammanne nam77u laytha na7a. Hessian asay daro malaalettidosona. 43 Yesuusi hessa entti oodeskka odonna mela entta minthi kiittis. Entti iw miyabaa immana mela odis.

6 Yesuusi yaappe keyidi, ba tamaareta kaaethidi, ba katama Naazirete bis. 2 Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethan tamaarsso oykkis. I tamaarsseyssa si7ida daro asay malaalettidi, "Hayssi ha ubbaa awuppe demmide? Ha cincatethaa I awuppe ekkidee? Ha malaatata oothiya maata I awuppe demmide? 3 Hayssi anaaxiya gidennee? Mayraami na7a, Yayqooba, Yoosa, Yihudanne Simoona ishaa gidenneyye? Iya michcheta nuura hayssan de7okkonayye?" yaagidi, I giyabaa ekkonna ixidosona. 4 Yesuusi he asaakko, "Nabey ba biittan, ba dabbotannin ba soo asan bonchchettennafe attin harata matan bonchchettees" yaagis. 5 I he bessan ba kushiya guutha asaa bolla wothidi pathidayssafe attin hara malaatata oothanaw dandda7ibeenna. 6 Asay ammaniboonna gisho daro malaalettis. Hessafe guye,

Yesuusi he heeran de7iya gutatan asaa tamaarssees. 7 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta baakko xeegidi, nam77aa nam77aa gathidi kiittis. Enttaw tuna ayyaanata kessiya wolqqaa immis. 8 Entta, "Oge xam77afe attin kathi, karxiita, hintte kiisen miishe aybibaakka oykkofite. 9 Hintte tohuwan caamma aathite, shin nam77u afila oykkofite" yaagis. 10 Qassika, "Hinttena asi morkkida soo awunkka gidin he bessaa yeddidi baana gakkanaw he keethan gam77ite. 11 Hinttena asi morkkonasuwa woykko hintte odiyabaa si7onnasuwa aw gidikkoka, he biittan de7iya asaas hessi naagiso markka gidana mela he bessaafe keyishe, hintte tohuwappe baana pittite" yaagis. 12 Tammanne nam77u tamaareti bidi, asay bannta nagaraappe simmanaada qaala odidosona. 13 Entti asappe daro tuna Ayyaanata kessidosona. Daro hargganchchota zayte tiyidi pathidosona. 14 Yesuusa sunthay ubba bessan keyida gisho, Kawoy Heroodisi iyabaa si7is. Issi issi asay, "Xammaqiya Yohaannisi hayqoppe denddis, hessa gisho ha malaatata oothiy iya" yaagidosona. 15 Baggati, "Hayssi Eliyaasa gidennee?" yaagidosona. Harati qassi, "Hayssi beni wode nabetapp issuwa gidonna aggenna" yaagidosona. 16 Shin Heroodisi hessa si7ida wode, "Hayssi taani qoodhiya qanxisida Xammaqiya Yohaannisa gidennee? I hayqoppe denddis" yaagis. 17 Heroodisi ba ishaa Filiphphoosa machchiw Herodiyada ekkida gisho I gaason Yohaannisa oythidi qashisis. 18 Yohaannisi Heroodisa, "Neeni ne ishaa machchiw ekkanaaw bessenna" yaagis. 19 Herodiyada Yohaannisa ba ulon morkkada iya wothisanaw koyasu, shin dandda7abuukku. 20 Yohaannisi xillonne geeshsha asi gididayssa Heroodisi erida gisho, iyaw babbidi loythi naagisees. Heroodisi Yohaannisi giyabaa si7anaw dosikkoka I giyabaa si7iya wode daro dagammeees. 21 Heroodisi ba yelettida gallas bonchchanaw deriya haareyssatas, shaalaqatasinne Galiilan de7iya gita asaas imato giigisis. Hessi Herodiyadas injje gallas gidis. 22 Herodiyada na7iya imathay mokettiya bessan gela durada, Herodisanne iya imathata ufayssasu. Kawoy na7iw, "Ne koyabaa aybaa gidikkoka tana oychcha, taani new immana" yaagis. 23 Qassi iw caaqqidi, "Neeni oychchiyabaa aybaa gidikkoka, taani new immana. Hari attoshin, ta kawotethaa baggaa gidikkoka taani new immana" yaagis. 24 Na7iya kare keyada ba aayeekko, "Ay imma go?" gada oychchasu. I aayiya, "Xammaqiya Yohaannisa huu7iya imma ga" yaagasu. 25 Na7iya ellasada kawuwakko bada, "Xammaqiya Yohaannisa huu7iya keren wothada ha77i taw immana mela koyays" yaagasu. 26 Yaanin Kawoy daro qirottis,

shin ba imathata gisho iw caaqqida ba caaquwa menthanaw koyibeenna. 27 Hessa gisho, ellesidi naageyssa Yohaannisa huu7iya ehana mela kiittis. Naageyssi qasho keethi bidi Yohaannisa qoodhiya qanxis. 28 He qanxettida huu7iya saanen wothi ehidi na7ees immis. Na7iya qassi ba aayes immasu. 29 Yohaannisa tamaareti hessa si7ida wode bidi iya ahaa ekki efidi moogidosona. 30 Tammanne nam77u hawaareti simmi yidi entti oothidabaanne tamaarsidabaa ubbaa Yesuusas odidosona. 31 Enttako yaa asayanne biya asay darida gisho, Yesuusaranne iya tamaaretara, hari attoshin kathi maanawukka entta gathonna ixxis. Yaanin, Yesuusi enttako, "Nurkka guuthi shemppi ekkanaw asi baynna bessi yedhdhite" yaagis. 32 Hessa gisho, entti bantarkka wogolon gelidi asi baynna bessi bidosona. 33 Entti bishin daro asay entta be7idi eridosona. Yaatin, katama ubbaafe asay tohora woxxi bidi entti biyasuwa enttafe sinthe gakkidosona. 34 Yesuusi wogoluwappe wodhdhidi daro asa be7is. Asay heemmiya asi baynna dorssa mela gididayssa be7idi enttaw qadhettidi entta darobaa tamaarsis. 35 Sa7ay omarssiya wode Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Hayssi bessay asi baynna bessi; ha77i sa7aykka qammis. 36 Asay gutatanne katamata bidi bantaw miyabaa shammana mela asa yedda" yaagidosona. 37 Shin Yesuusi zaaridi enttako, "Asaas miyabaa hintte immite" yaagis. Entti, "Nuuni bidi nam77u xeetu dinaaren uythu shammiidi asaa muzana mela koyay?" yaagidi oychchidosona. 38 Yesuusi enttako, "Hintte w aappun uythi de7ii? Ane bidi be7ite" yaagis. Entti be7idi, "Ichchashu uythunne nam77u molo" yaagidosona. 39 Yesuusi ba tamaareta asa ubbaa cugen cugen shaakkidi maatan utisana mela kiittis. 40 Asay xeetu cugininne ishatamu cugen shaaketti shaaketti uttidosona. 41 Yesuusi ichchashu uythaanne nam77u molota ekkidi, pude salo xeellidi Xoossaa galatis. Uythaa menthidi asaas gishana mela ba tamaaretas immis. Qassi nam77u molota entta ubbaas shaakkis. 42 Asa ubbay midi kallidosona. 43 Attida uytha tiifiyanne molota tiifiya, iya tamaareti tammanne nam77u gayta kumethi denthidosona. 44 Uythaa mida adde asaa tayboy ichchashu mukulu. 45 Ellesidi Yesuusi ba tamaareti wogoluwan gelidi, abbaafe hefinthan de7iya Beetesayda baappe sinthattidi baana mela kiittis. Shin baw asaa moyzanaw guye attis. 46 Asaa moyzidaappe guye, Xoossaa woossanaw deriya bolla keyis. 47 Sa7ay qammiya wode wogoloy abbaa giddon de7ees, shin Yesuusi abbaafe gaxan barkka de7ees. 48 Carkkoy iya tamaaretakko carkkiya gisho, abbaa pidhoy waayseyssa Yesuusi

be7is. Wonttimaathe sa7ay geeyana haniya wode I abbaa bolla hamuttishe enttako yidi, entta yeggidi aadhhanaw koyis. 49 Shin I abbaa bolla hamuttishin, entti be7idi, enttaw moytille daanin waassidosona. 50 Entti ubbay iya be7idi, yashshan kokkoridosona. Shin Yesuusi ellesidi enttako, "Tana, aykkoy baawa; yayyofite" yaagis. 51 Yesuusi wogoluwan gelidi enttara issife uttin carkkoy woppu gis. Entti daro malaalettidosona. 52 Entta wozanay zel77umida gisho, entti uythabaa akeekibookkona. 53 Entti abbaa pinnidi, Gensareexe giya biittaa gakkidi, wogoluwa gaxa shiishidi qachchidosona. 54 Entti wogoluwappe wodhdhiya wode asay ellesidi Yesuusa eridosona. 55 Entti heeran de7iya biitta ubban woxeretidi hargganchchota halan tookkidi, "Yesuusi de7ees" gin si7ida bessaa ehidosona. 56 Asay I bida soo ubban, gaxariyan gidin, kataman, de7iya hargganchchota dabaaba efoosona. Hargganchchoti iya afillaa macaraa gidikkoka bochchana mela asay iya woossidosona. Bochchida ubbay paxis.

7 Yerusalaaemeppe yida guutha Farisaawetinne higge astamaareti Yesuusa matan shiiqidosa. 2 Yesuusa tamaaretappe issoti issoti geeyonna kushiyan, hessika kushe meecettonna kathi meyssata be7idosona. 3 Farisaawetinne Ayhude asay ubbay bantta aawata wogaatho bantta kushiya meecettonna mokkonna. 4 Hessadakka, entti giyappe shamettidabaa meeconna de7ishe mokkonna. Qassi entti bantta aawatappe ekkida hara daro wogi de7ees: Hessika siniya, keriya, biraata miishetanne arssaa meecciya wogaa naageyssa. 5 Farisaawetinne higge astamaareti Yesuusa, "Ne tamaareti ays aawata wogaa menthidi bantta kushiya meecettonna kathi moonna?" yaagidi oychchidosona. 6 Yesuusi enttako, "Isayaasi hinttena cubbota, 'Hayssi asay tana ba inxarssa xalaalan bonchchees, shin entta wozanay taappe haahon de7ees. 7 Asi medhdhida wogaa Xoossaa higge daanisidi tamaarssiya gisho, entti taw mela goynnosona'" gidi xaafidayssi tuma. 8 "Hintte Xoossaa kiitaa aggidi asa wogaa minthidi naageeta" yaagis. 9 Qassika Yesuusi, "Hinttee hintte wogaa naagidi Xoossaa kiitaa yeggi agganaw lo77o oge demmideta. 10 Musey, 'Ne aawanne ne aayiw bonchcha', qassi 'Ba aawanne ba aayiw cayeyssi hayqqanaw bessees' yaagis. 11 Shin issi asi ba aawa woykko ba aayiw maaddanayssa aggidi, 'Hessi Xoossaa yarshsho' giikko, 12 I ba aawa woykko ba aayiw maaddonna mela ootheeta. 13 Hessadakka, hintte harata tamaarssida hintte wogan Xoossaa qaala kadhideta. Hessa mela hara darobaa ootheeta"

yaagis. 14 Yesuusi daro asaa qassika baakko xeegidi, "Ubbay taani odeyssa si7itenne akeekite. 15 Asa wozanappe keyaabay ase tuniseesippe attin kareppe asa ulo gelidi ase tunisiyabay aybikka baawa. 16 Si7iya haythi de7iya oonikka si7o" yaagis. 17 Yesuusi daro asaa yeggi aggidi soo gelin iya tamaareti he leemisuwabaa iya oyichchidosona. 18 I enttako, "Hinttewuka qassi gelibeennee? Kareppe asa wozanan geliyabay aybikka ase tunisanaw dandda7onnayssa akeeketii? 19 Ays giikko, kathi asa ulo giddo gelidi kanthidi aadhdheesippe attin asa wozana giddo gelenna" yaagis. Hessian Yesuusi kathi ubbay geeshshi gideyssa erisis. 20 Kaallidikka, Yesuusi, "Asa tunisiyabay asa wozana giddofe keyaabaa. 21 Asa wozana giddofe keyaabay iita qofa, laymatethi, kayso, ase wodho, laame, 22 iita amo, iitatethi, gene, qayxe, cimo, qanaate, cashshe, otoronne boozatethi. 23 Ha iitabay ubbayka asa wozana giddofe keyidi ase tunisees" yaagis. 24 Yesuusi yaappe keyidi, Xiirroosa katama matan de7iya biittaa bis. I issi keethi gelidi yan de7eyssa oonikka erana mela koyibeenna. Shin qosettidi gam77anaw dandda7ibeenna. 25 Shin I guutha na7iw tuna ayyaanay oykkida issi maccasiya Yesuusabaa si7ada ellesa iyaakko yada iya tohuwa bolla kunddasu. 26 Iya Ayhude maccasi gidukku; iya yelettiday Siroofinqe giya biittana. Iya, ba na7eeppe tuna ayyaanaa kessana mela Yesuusa woossasu. 27 Shin Yesuusi zaaridi, "Nayti koyrottidi kathaa kallo; nayta kathaa ekkidi kanatas yeggeyssi lo77o gidenna" yaagis. 28 Maccasiya zaarada, "Ta Godaw hessi tuma, shin gaytaa matan de7iya kanati naytappe wodhdhiya tiifiya moosona" yaagusa. 29 Yesuusi qassi iikko, "Ha ne qaala gisho, ne soo ba; tuna ayyaanay ne na7eeppe keys" yaagis. 30 Maccasiya ba soo biya wode tuna ayyaanay iippe keyin hiixan zin77idaaro demmasu. 31 Yesuusi Xiirroosa katamatappe keyidi, Sidoonaranne Tammu Katamata giya biitaara kanthidi Galiila Abbaako bis. 32 Asay tullenne waayidi odettiya asi Yesuusakko ehidi, ba kushiya iya bolla wothana mela iya woossidosona. 33 Yesuusi barkka he uraa daro asappe gaxa kessidi, ba biradhdhiya iya haythan yeddis. Qassi cuchchi cuttidi iya inxarssaa bochchis. 34 Salo pude xeellidi, tooki shemppidi, "Eftah" gis. Birshshethaykka "Dooyetta" guussu. 35 Uraa haythay ellesidi dooyettis, qashettida inxarssaykka birshshettis, uray geeshshidi odettis. 36 Yesuusi asa ubbaas, "Hayssa oodeskka odoppite" yaagis. Shin I daro minthidi odoppite gin, asay odaa yaa darssis. 37 Hessa si7ida asay ubbay daro malaalettidi, "Ubbabaa

I loythi oothees. Hari attoshin, tulliya sissees, muumiya odisees" yaagidosona.

8 Guutha wodeppe guye, daro asay Yesuusakko shiiqidosona. Asaas miyabay dhayin Yesuusi ba tamaareta baakko xeegidi, 2 "Ha asay taara heedzu gallas gakkanaw gam77idi, aykkoka miyabaa demmiboonna gisho, tana asay qadhethes. 3 Taani asaa koshara soo yeddiko asay bishe ogen daaburidi kunddana, bagga asay haahosoppe yidosona" yaagis. 4 Yesuusa tamaareti zaaridi, "Ha bazzo biitan ha asa ubbaa muzanaw gidiya kathi demmanaw dandda7ey oonee?" yaagidosona. 5 Yesuusi enttako, "Hinttew aappun uythi de7ii?" yaagidi oyichchis. Entti zaaridi, "Laappun uythi de7ees" yaagidosona. 6 Yesuusi asay sa7an uttana mela kiittis. Yaatidi, laappun uythaa ekkidi Xoossaa galati simmidi he uythaa menthidi, asaas gishana mela ba tamaaretas immis. Iya tamaareti asaas gishidosona. 7 Enttaw qassi guutha laafa moloti de7oosona. Yesuusi he molota gisho Xoossaa galatidi, asaas gishana mela ba tamaareta kiittis. 8 Asay ubbay midi kallidosona. Iya tamaareti attida tiifiya laappun gayta kumethi denthidosona. 9 Kathaa mida asaa tayboy oyddu mukulu gidana. Hessafe guye, Yesuusi asa yeddis. 10 I qassi ba tamaaretara ellesi wogolon gelidi Dalmmanuta giya biittaa bis. 11 Farisaaweti yidi Yesuusa paaccanaw koyidi, saloppe bantana malaata bessana mela Yesuusara palama oykkidosona. 12 Yesuusi tookki shemppidi, "Ha wodiya asay ays malaata koyii? Taani hinttew tuma odays; ha wodiya asaas ay malaatikka imettenna" yaagis. 13 I entta yan yeggi aggidi zaari wogolon gelidi abbaafe hefinthe pinnis. 14 Iya tamaareti kathi efanayssa dogidosona; enttaw wogoluwa giddon issi uythaafe hari baawa. 15 Yesuusi enttako, "Hinttenu erite. Farisaaweta irshshuwaafenne Heroodisa irshshuwaafe naagettiite" yaagidi kiittis. 16 Entti bantta giddon, "I hayssa gey nuus uythi baynna gishossa" yaagidosona. 17 Yesuusi entti geyssa eridi enttako, "Hinttew uythi baynna gisho ays odetteeti? Ha77ika ereketti? Woykko akeekketii? Hintte wozanay doocidee? 18 Hinttew ayfey de7ishin be7ekketi? Haythi de7ishin si7ekketi? Hintte akeeketi? 19 Taani ichchashu uythaa ichchashu mukulu asaas bathida wode aappun gayta kumethi tiife denthideti?" yaagis. Enttika, "Tammanne nam77u gayta kumethi" yaagidosona. 20 "Hessadakka, taani laappun uythaa oyddu mukulu asaas bathida wode aappun gayta kumetha tiife denthideti?" yaagis. Entti, "Laappun gayta kumethi denthida" yaagidosona. 21 Yaatin, "Ha77ika akeekibeekketii?" yaagis. 22 Entti

Beetesayda giya katama bidosona. Guutha asati qooqe uraa Yesuusakko ehidi he uraa bochchana mela iya woossidosona. 23 Yesuusi qooqe uraa kushiya oykkidi katamaappe gaxa kessis. Iya ayfiyaan cuttidi ba kushiya iya bolla wothidi, "New aykkoy bentii?" yaagidi oychchis. 24 Uray dhoqqu gidi xeellidi, "Taw asay benttees, shin asay hamuttishe mithi daanees" yaagis. 25 Hessafe guye, Yesuusi zaaridi, uraa ayfiyaan ba kushiya wothis. Uray loythi xeellis, iya ayfey paxis, ubbabaa geeshshidi be7is. 26 Yesuusi addiyako, "Ne soo ba, shin gutaa geloppa" yaagidi kiittis. 27 Yesuusi ba tamaaretara Qisaariya Filphoosa matan de7iya gutaa bis. Entti bishin oge bolla Yesuusi, "Tana asay oona goonaa?" yaagidi ba tamaareta oychchis. 28 Iya tamaareti, "Issi issi asay nena, 'Xammaqiya Yohaannisa' goosona; harati, 'Eliyaasa goosona' qassi harati, 'Nabetappe issuwa' goosona" yaagidosona. 29 Yesuusi enttako, "Yaatin hintte tana oona geeti?" yaagidi oychchis. Phexiroosi, "Neeni Kiristtoosa" yaagidi zaaris. 30 Yesuusi, "Tabaa oodeskka odoppite" yaagidi entta kiittis. 31 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asa Na7ay, daro meto ekkanaaw bessees; cimati, kahine halaqatinne higge asttamaareti iya ixnanaw bessees. Entti iya wodhanawunne I, heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddanaw bessees" yaagidi entta tamarssis. 32 I hessa enttaw geeshshidi odis. Phexiroosi iya issi bagga zaaridi hanqettis. 33 Shin Yesuusi guye simmidi, ba tamaareta xeellidi, Phexiroosa hanqettidi, "Ha Xalahiyaw ta matappe haakka. Neeni asi dosiyabaa qoppasappe attin Xoossay dosiyabaa qoppaka" yaagis. 34 Qassika Yesuusi daro asaanne ba tamaareta baakko xeeqidi, "Tana kaallanaw koyaa oonikka bana kaddo; ba masqaliya tookkidi tana kaalo. 35 Ba shemppuwa ashshanaw koyaa uray dhayssana. Shin ta gishonne Wonggelaa gisho ba shemppuwa dhayssiya uray ashshana. 36 Issi asi sa7an de7iya ubbabaa baw shiishidi, ba shemppuwa dhayssikko iya ay maaddanee? 37 Issi asi ba shemppuwa wozanaw ay immanaw dandda7ii? 38 Xoossaa ammanonna ha iita yeletethan, issi asi tananinne ta qaalay yeellatikko, Asa Na7ay, qassi ba Aawa bonchchon geeshsha kiitanchchotara yaa wode iyan yeellatana" yaagis.

9 Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Xoossaa kawotethay wolqqara yeyssa be7onna hayqqonna issi issi asati hayssan de7oosona" yaagis. 2 Yesuusi usuppun gallasappe guye, baara Phexiroosa, Yayqoobanne Yohaannisa ekkidi, entta xalaala gita deriya bolla kessidi entta sinthan laamettis. 3 Iya ma7oykka phoolis; sa7an ma7o meeciya

oonikka geeshshanaw dandda7onnyassa mela daro booxis. 4 He heedzu tamaareti, Eliyaasinne Musey Yesuusara odetteyssa be7idosona. 5 Phexiroosi Yesuusa, "Astattamaariyaw, nuuni hayssan de7eyssi nuus lo77o; nu heedzu shaqarata issuwa new, issuwa Muses, qassi issuwa Eliyaasas shaqarana" yaagis. 6 Iyaranne hankkotara daro yayyida gisho I ay giyakkoka eribeenna. 7 Hessafe guye, shaaray yidi entta kammin shaarappe, "Hayssi ta dosiya, ta Na7aa, I geyssa si7ite" giya qaalay yis. 8 Ellesidi entti yuushshi aathi xeelliyaa wode, Yesuusappe attin haraa oonakka bantta matan be7ibookkona. 9 Entti deriyappe wodhdhishin, Yesuusi enttako, "Asa Na7ay, hayqoppe denddana gakkanaw, hintte be7idabaa oodeskka odoppite" yaagidi kiittis. 10 I kiittidayssa entti, "Ero" gidi, "Ha hayqoppe denddo geyssi woygusee" gidi, bantta gidon odettidosona. 11 Entti zaaridi, "Higge asttamaareti, 'Eliyaasi koyrottidi yaanaw bessees' ays goonaa?" yaagidi oychchidosona. 12 Yesuusi zaaridi "Eliyaasi koyrottidi yidi, ubbabaa giigisees; yaatin, ays Geeshsha Maxaafay, 'Asa Na7ay daro waayettana ixettana" yaagidi oychchis? 13 Shin taani hinttew odays; Eliyaasi yis; qassi iyabay Geeshsha Maxaafan xaafettidayssada, asay iya bolla bantta koyidabaa oothidosona" yaagis. 14 Yesuusi, Phexiroosi, Yayqoobinne Yohaannisi hankko iya tamaaretakko simmidi yaa wode, daro asay entta yuushuwan eqqidaysatanne higge asttamaare gidida guutha asati enttara palameyssa be7idosona. 15 He daro asay Yesuusa be7ida wode malaalettidi, ellesidi iyaakko woxxi yidi, iya sarothidosona. 16 Yesuusi ba tamaaretakko, "Enttara ay palameetii?" yaagidi oychchis. 17 He daro asa giddofe issi uray zaaridi, "Astattamaariyaw, ta na7aa bolla odetethi diggiya tuna ayyaanay de7iya gisho, iya neekko ekkada yas. 18 Ha tuna ayyaanay iya oykkiya wode ubban, iya shocci yeggees; iya doonara gopponttoy yees; qassi achche garccisees; asatethaaka minnees. Iyappe ha tuna ayyaanaa kessana mela, ne tamaaretas odas, shin kessanaw dandda7ibookkona" yaagis. 19 Yesuusi zaaridi enttako, "Ammanonna ha wodiya asaw! Taani hinttera awude gakkanaw daane? Qassi hinttana awude gakkanaw dandda7anee? Na7aa taakko haa ekki yiite" yaagis. 20 Entti na7aa iyaakko ehidosona; he tuna ayyaanay Yesuusa be7ida mela na7aa kokkorssi aggis; na7ay sa7an kunddidi, doonara gopponttoy toofu gishin gondoretis. 21 Yesuusi he na7aa aawakko, "Hayssi ne na7aa oykkoossappe ay mela wode gidanee?" yaagidi oychchis. Na7aa aaway, "I guuthan de7ishin oykkis. 22 Iya wodhanaw daro wode tamaninne haathan yeggees, shin ne

dandda7ikko, nuus qadhettarkii, nuna maaddarkii" yaagis. **23** Yesuusi iya, "Neni dandda7ikko gay?" Ammaniya oodeskka ubbabay dandda7ettees" yaagis. **24** Ellesidi na7aa aaway ba qaala dhoqqu oothidi, "Taani ammanays, shin gujja ammananaada tana maaddarkii" yaagis. **25** Yesuusi asay dari dari beyssa be7idi, tuna ayyaanaa, "Ha tullenne muume ayyaanaw, ha na7aappe keya gada nena ta kiittays; qassi nam77antho iyan geloppa" yaagis. **26** He tuna ayyaanay waassidi, na7aa daro kokkorssidi, iyappe keyis. Na7ay hayqqida daanin, daro asay, "Na7ay hayqqis" yaagidosona. **27** Shin Yesuusi na7aa kushiya oykkidi denthin, na7ay denddi eqqis. **28** Yesuusi soo gelidayssafe guye, iya tamaareti, "Nuuni he tuna ayyaanaa kessanaw ays dandda7ibookko?" yaagidi Yesuusa dumma oyichchidosona. **29** Yesuusi zaaridi, "Hessa melay woosappenne xoomappe attin haraban keyanaw dandda7enna" yaagis. **30** Entti he besaafte denddidi, Galiilara aadhdhidi bidosona; Yesuusi ba de7iyasuwa oonikka erana mela koyibeenna. **31** I ba tamaaretakko, "Asa Na7aa, asi asas aathi immananne wodhana; I heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddana" yaagidi tamaarssees. **32** Shin enttaw I geysyi gelibeenna; qassi iya oyichchanawukka yayyidosona. **33** Entti Qifirnahooma katamaa bidi soo gelidayssafe guye, Yesuusi enttako, "Ogen ay odetteetii?" yaagidi oyichchis. **34** Shin entti, "Nu giddon ubbaafe aadhdhanay oonee?" yaagidi palamida gisho, si7i gidosona. **35** Yesuusi uttidi, tammanne nam77u tamaareta xeegidi, "Oonikka sinthe aadhdhanaw koykko, ubbaafe guye aadhdhidi, ubbaas ayye gidanaw bessees" yaagis. **36** Issi guutha na7aa ekkidi, entta giddon essis; he guutha na7aa idimmidi enttako, **37** "Hayssa mela guutha naytappe issuwa ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees; qassi tana mokkiya oonikka tana kiittidayssaka mokkeesippe attin ta xalaala mokenna" yaagis. **38** Yohaannisi, "Astattamaariyaw, issi asi ne sunthan tuna Ayyaanata kessishin nuuni be7idi, nu bagga gidonna gisho, iya diggida" yaagis. **39** Shin Yesuusi, "Oonikka ta sunthan Xoossay oothiya malaatata oothidi, ellesidi ta bolla itabaa odetanaw dandda7ey bayna gisho diggofite. **40** Nubaa ixonna uray nu bagga. **41** Taani hinttew tuma odays; hintte tayssata gidiya gisho, oonikka hinttew ta sunthan halo haathi uyanaw immikokka, ba woytuwa ekkana. **42** "Tana ammaniyaa ha guuthatappe issuwa balethiya oonikka, gaacciya wogga woxa ba qodhen qachchidi, abban wulliyako iyaw lo77o. **43** Ne kushey nena balethikko, qanxa hola. Neni nam77u kushera to7onna gaanname taman yegetteyssaafe, duuxa kushera de7uwa gelay new lo77o. (Geenna g1067)

45 Ne tohoy nena balethikko, qanxa hola. Neni nam77u tohuwara gaanname taman yegetteyssaafe, wobbe gidada de7uwa geleyssi new lo77o. (Geenna g1067) **47** Ne ayfey nena balethikko, wooca kessa hola. Neni nam77u ayfiyaara gaanname taman yegetteyssaafe, issi ayfiyaara Xoossaa kawotethaa geleyssi new lo77o. (Geenna g1067) **48** Yan entta miya guxuney hayqqenna, tamaykka to7enna. **49** "Yarshshoy maxinen geeyeyssa mela asi ubbay taman harqettana. **50** Maxiney lo77o, shin I mal7onna ixkiko, zaaridi waati mal7ethanee? Hinttanan maxiney de7o. Yaanidi issoy issuwara sarotethaan de7ite" yaagis.

10 Yesuusi hessaafe denddidi, Yihuda biittaa bidi Yorddaanose Shaafaa pinnis. Daro asay zaaridi iyaakko shiiqin, kaseyssidakka he asa tamaarsis. **2** Issi issi Farisaaweti paaccanaw koyidi Yesuusa, "Issi asi ba machchiw yeddana mela Muse higgey kiitii?" yaagidi iya oyichchidosona. **3** I zaaridi, "Musey hinttana woygidi kiittidee?" yaagis. **4** Entti, "Musey, 'Issi asi ba machchees anjjo worqqate immidi yeddo' gis" yaagidosona. **5** Yesuusi zaaridi, entta "Hintte odin si7onnyassata gidiya gisho, Musey ha kiitaa hinttew xaafis. **6** Shin Xoossay koyro medhdhiya wode, addenne macca oothidi, entta medhdhis. **7** Hessa gisho, issi asi ba aawanne ba aayiw aggidi, ba machcheera issife de7ees. **8** Entti nam77ay issi ase gidoosona; hessa gisho, entti issi ase gidoosonappe attin nam77u asi gidokkona. **9** Hessa gisho, Xoossay issife qachchidayssa asi shaakkofo" yaagis. **10** Entti soo simmida wode, iya tamaareti ha odabaa Yesuusa nam77antho oyichchidosona. **11** Yesuusi enttako, "Ba machchiw yeddidi hara ekkiiya uray oonikka laymatees. **12** Qassi maccasiyakka ba azinaappe keyada hara azina gelikko laymatawusu" yaagis. **13** Yesuusi guutha nayta bochchana mela, issi issi asay nayta iyaakko ehoosona, shin iya tamaareti he asa hanqettidosona. **14** Yesuusi hessa be7idi, ba tamaareta hanqettidi; enttako, "Guutha nayti taakko yeysa diggofite; Xoossaa kawotethay hayssata melatassa. **15** Taani hinttew tuma odays; Xoossaa kawotethaa guutha na7ada ekkonna uray oonikka he kawotethaa ubbarakka gelenna" yaagis. **16** Guutha nayta idimmidi, ba kushiya entta issuwa issuwa bolla wothidi anjjis. **17** Yesuusi baanaw keyida wode, issi uray woxxi yidi, iya sinthan gulbbatidi, "Keeha asttamaariyaw, merinaa de7uwa laattanaw taani ay ootho?" yaagidi oyichchis. (aiōnios g166) **18** Yesuusi, "Ays tana keehaw gada xeegay? Xoossaa xalaalappe attin hari keehi oonikka baawa. **19** Xoossaa kiitaa, wodhoppa; laymatoppa;

kaysotoppa; worddo markkattofa; inxarssan cimmofa; ne aawanne ne aayiw bonchcha yaageyssa eraasa" yaagis. 20 Uray, "Astamaariyaw, taani hessa ubbaa na7atethafe doomada ha77i gakkanaw naagays" yaagis. 21 Yesuusi uraa tishshi oothi xeellidi dosis; "New issibay paccees; bada new de7iyaba ubbaa bayzada, he miishiya manqotas imma; neeni salon duretana. Yaata simmada tana kaalla" yaagis. 22 Shin uray hessa si7idi, I daro dure gidiya gisho, ba som77uwa kaarethis, ufaytonna aggidi bis. 23 Yesuusi ba tamaareta yuushshi aathi xeellidi, "Dure asi Xoossaa kawotethaa gelanayssi waanidi metanddeeshsha!" yaagis. 24 Iya tamaareti iya timirtiya si7idi malalettidosona. Shin Yesuusi qassika enttako, "Nayto, Xoossaa kawotethaa gelanayssi waanidi metanddeeshsha! 25 Dure asi Xoossaa kawotethaa gelanayssafe, gimaley narppe luhora aadhdeyssi kawuyees" yaagis. 26 Iya tamaareti malalettidi, "Yaatin, ooni attanay?" yaagidi, issoy issuwa oychchidosona. 27 Yesuusi entta tishshi oothi xeellidi, "Hayssi Xoossas dandda7eteespe attin asas dandda7ettenna; Xoossas ubbabay dandda7ettees" yaagis. 28 Phexiroosi Yesuusakko, "Hekko; nuuni nubaa ubbaa aggidi, nena kaallida" yaagis. 29 Yesuusi "Taani hinttew tuma odays; ta gishonne Wonggelaa gisho, keetha woykko ishata woykko michcheta woykko aawa woykko aayiw woykko machchiw woykko nayta woykko gadiya aggiday oonikka, 30 ha77i ha wodiyan xeetu kushe keetha, ishata, michcheta, aayeta, nayta, gadiya, goodetethara issife ekkana. Sinthafe yaana wodiyanikka merinaa de7uwa ekkana. (aiōn g165, aiōnios g166) 31 Shin daroti ha77i dethan sinthe gididayssati guye gidana, qassi daroti ha77i guye gididayssati sinthe gidana" yaagis. 32 Yesuusaranne iya tamaaretara Yerusalaaime bishin, Yesuusi ba tamaareta sinthan hamuttees. Entti malalettidosona. Iya kaalleysstatikka yayyidosona. Nam77antho, tammanne nam77u tamaareta gaxa kessidi, bana gakkanabaa dumma enttaw hayssada yaagidi odis. 33 "Hekko, nuuni Yerusalaaime ha77i keyoos. Yan Asa Na7aa, kahine halaqatasinne higge astamaaretas aathi imettana. Entti iya bolla hayqo pirddaa pirddana; qassi Ayhude gidonna deriyas iya aathi immna. 34 He Ayhude gidonna derey iya toochchana, iya bolla cuttana, lisson garaafananne wodhana. I heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddana" yaagis. 35 Zabdiyoosa nayti Yayqoobinne Yohaannisi Yesuusakko yidi, "Astamaariyaw, nuuni nena woossiya issibaa nuus ootharkkii" yaagidosona. 36 Yesuusi enttako, "Taani hinttew ay ootho?" yaagis. 37 Entti, "Neeni

ne bonchcho kawotethan uttiya wode, nuuppe issuwa ushachcha baggara qassi issuwa haddirssa baggara uttisarkkii" yaagidosona. 38 Shin Yesuusi enttako, "Hintte ay woossiyako erekketa, ta uyanaw de7iya xuu7aa uyanaw dandda7etii? Qassi taani xammaqettanaw de7iya xinqqatiya xammaqettanaw dandda7etii?" yaagis. 39 Entti zaaridi, "Ee dandda7os" yaagidosona. Yesuusi qassi, "Tumakka ta uyanaw de7iya xuu7aa hintte uyana, taani xammaqettanaw de7iya xinqqatiya hintte xammaqettana. 40 Shin taappe ushachcha baggaranne haddirssa baggara uttanayssata dooranaw taw maati baawa, shin he bessay Xoossay immanaw giigisi wothidayssatassa" yaagis. 41 Hankko tammu tamaareti hessa si7ida wode, Yayqoobanne Yohaannisa hanqettidosona. 42 Yesuusi entta ubbaa baakko xeejidi, "Ayhude gidonna asaa halaqati deriya haareyssata geetettidi xeegetteyssanne haareyssatas deriya bolla maati de7eyssa hintte ereeta. 43 Shin hintte gidon hessa mela gidenna; hintte gidon gitatanaw koyey oonikka hinttew aylle gidanaw bessees. 44 Qassi hintte gidon ubbaafe bolla gidanaw koyey oonikka hintte ubbaas aylle gidanaw bessees. 45 Hari attoshin, Asa Na7aykka, asaas oothanawunne darota wozanaw ba shemppuwa aathi immanaw yasippe attin asi iya oothana mela yabiikke" yaagis. 46 Entti Iyaarkko katama bidosona. Yesuusi ba tamaaretaranne daro asaara Iyaarkkofe keyishin, Ximoosa na7ay, qooqey, Barximoosa geetetteyssi, ogiya gaxan woossishe uttis. 47 Barximoosi, yaara aadhdey Naazirete Yesuusa gididayssa si7ida wode, ba qaala dhoqqu oothidi, "Dawite na7aa Yesuusa, tana maararkii!" yaagusu oykkis. 48 Daro asay iya, "Hayza!" gidi hanqettidosona. Shin, I ba qaala kaseyssafe daro dhoqqu oothidi, "Dawite na7aw, tana maararkii!" yaagis. 49 Yesuusi eqqidi, "Iya haa xeeгите" yaagis. Entti qooqiyakko, "Aykkoy baawa, dendda eqqa, nena xeegees" yaagidosona. 50 Qooqey ba ma7uwa holi yeggidi, guppi denddi eqqidi, Yesuusakko bis. 51 Yesuusi, "Taani new ay oothana mela koyay?" yaagis. Qooqey, "Astamaariyaw, ta xeellanaw koyays" yaagis. 52 Yesuusi iya, "Ba, ne ammanoy nena pathis" yaagis. Sohuwarakka iya ayfey xeellin, Yesuusa kaallis.

11 Entti Yerusalaaime matishe, Shamaho Deriya matan de7iya Beetefaagenne Bitaaniya katamata gakkidosona. Yesuusi ba tamaaretappe nam77ata sinthe kiittidi, 2 "Hinttefe sinthan de7iya gutaa biite; yaa gelida mela oonikka toggiboonna qashon de7iya hare mari hintte demmana, iya billidi, haa ekki yiite. 3 Oonikka hinttena, 'Hayssa ays

ootherii?’ yaagidi oychchiko, ‘Goday iya koyees, ellesidi haa yeddana’ yaagite” yaagis. 4 Entti bidi, hare mari kare bolla oge matan qashettidi de7eyssa demmidi billidosona. 5 He besan eqqida issi issi asati enttako, “Hare maraa waatanaw billeeti?” yaagidosona. 6 Iya tamaareti Yesuusi banttana kiittidayssa odin, asati yeddi aggidosona. 7 Entti hare maraa Yesuusakko ehidi, bantta ma7uwa iya zokkon hiixin Yesuusi he hare maraa toggis. 8 Daro asay bantta ma7uwa ogiyan hiixidosona; qassi harati mitha tashe tashidi, ogen hiixidosona. 9 Yesuusappe sinthara hamuttiya asayinne iya kaalliya asay bantta qaala dhoqqu oothidi, “Hosaana! Xoossay galatetto! Godaa sunthan yeyssi anjettidayssa. 10 Godaa sunthan yaa nu aawa Dawite kawotethay anjettidayssa. Ubbaafe Bolla Saluwan de7iya Xoossay galatetto” yaagidosona. 11 Yesuusi Yerusalaame bidi, Xoossaa Keetha gelis. Qassi ubbabaa yuuyi xeellidaappe guye, sa7ay qammiya gisho, tammanne nam77u tamaaretara Bitaanaya giya katama bis. 12 Wonttetha gallas entti Bitaanayappe keyidi bishin, Yesuusi koshattis. 13 Haahon issi balase mithiw haytha xalaala ma77a uttidaaro be7idi, I bolla ayfey beettiko gidi, be7anaw iikko bis, shin iikko I biya wode, haytha xalaalappe attin issi ayfekka demmibeenna; ays giikko, balasey ayfiyaa wodey gakkibeenna. 14 Yesuusi he balasiw, “Hiza, neeppe merinaw asi ayfe mooppo” yaagis. Iya tamaareti I geyssa si7idosona. (aion g165) 15 Entti Yerusalaame bidosona; Yesuusi Xoossa Keetha gelidi, yan bayzeysatanne shammeysata kare goodo oykkis; qassi miishe laammeysata xarpeezanne holle bayzeysata oydiya aathi yeggidi, 16 asi aybibaakka tookkidi, Xoossa Keetha giddora aadhdhonna mela diggis. 17 Yesuusi asa hayssada yaagidi tamaarsis: “Geeshsha Maxaafan, ‘Ta keethay asi ubbay Xoossaa woossiya keethi gidana’ geetettidi xaafettis. Shin hintte iya panggati qosettiya gonggolo oothideta” yaagis. 18 Kahine halaqatinne higge asttamaareti hessa si7idi, iya wodhanaw oge koshshi oykkidosona. Shin daro asay iya timirttiyan malalettiya gisho, iyaw yayyidosona. 19 Sa7ay omarssiya wode Yesuusinne iya tamaareti katamaappe gaxa keyidosona. 20 Entti wonttetha gallas he ogiyara aadhdhishe, he balasiya xaphora melidaaro be7idosona. 21 Phexiroosi akeekidi, “Astattamaariyaw, hekko, neeni qanggida balasiya melasu” yaagis. 22 Yesuusi zaaridi, “Xoossaa ammanite. 23 Taani hinttew tuma odays; oonikka ba wozanan sidhonna gidabay hananayssa ammanidi, ha deriya, ‘Denddada abban kundda’ yaagikko iyaw hanana. 24 Hessa gisho, taani hinttew odays;

Xoossaa hintte woossiyabanne oychchiyabaa aybaa gidikkoka ekkidaada ammanite, hintte ekkana. 25 Xoossaa woossanaw hintte eqqiya wode, salon de7iya hintte Aaway hintte nagara atto gaana mela, oonikka hinttena naaqidabay de7ikko, iyaw atto giite. 26 Shin asa nagara hintte atto goonna ixixko, salon de7iya hintte Aawayka hintte nagaraa hinttew atto geenna” yaagis. 27 Entti zaaridi Yerusalaame bidosona. Yesuusi Xoossa Keethan hamuttishin, kahine halaqati, higge asttamaaretinne cimati iyaakko yidi, 28 “Neeni hayssa oothanaw new ay maati de7ii? Woykko new ha maata immiday oonee?” yaagidosona. 29 Yesuusi zaaridi enttako, “Ta hinttena issibaa oychchana, taw odite. Ta qassi hayssa ay maatan oothiyako, hinttew odana. 30 Yohaannisa xinqqatey Xoossafeyye woykko asappe? Taw odite” yaagis. 31 Entti bantta gidдон palama doomidi, “Nuuni, ‘Xoossafe’ giikko, I nuukko, ‘Yaatin, Yohaannisi odidayssa ays ammanibeekketii?’ yaagana. 32 ‘Asappe giikko’ asay ubbay Yohaannisi nabe gideyssa eroosona.” Yaaniya gisho asaas yayyidosona. 33 Hessa gisho, entti Yesuusakko, “Nuuni erokko” yaagidi zaaridosona; Yesuusi, “Taanikka hayssa ay maatan oothiyako, hinttew odikke” yaagis.

12 Yesuusi enttaw leemison yaagidi odis; “Issi uray woyne atakilte tokkidi, yuushshi aathidi dirssi diris. Qassi he woyniya gum77iya olaaka bookkis. Iya naaganaw adussa shakko shakkis. Hessafe guye, kothe oothiya asaas immidi, hara biitta bis. 2 Woyne ayfiyaa maxiya wodey gakkinn, bana gakkeyssa ekkidi yaana mela, issi ba aylliya kothe aawatakkko kiittis. 3 Kothe aawati iya aylliya oykkidi wadhdhidi, mela kushe yeddidosona. 4 Nam77antho hara ayille enttako kiittin, entti he aylliyas huu7iya qoo7idi kawushshidi yeddidosona. 5 Woyne atakilttiya goday qassika hara ayille kiittis. He aylliya wodhdidosona, qassi hara darota hessada oothidosona, issota issota wadhdhidi, harata wodhdidosona. 6 “Woyne atakilttiya godaas kiittanaw ubbaafe wurssethan I daro dosiya ba na7aa xalaali attis. I, “Entti ta na7aa bonchonna aggokona” gidi, ba na7aa enttako kiittis. 7 “Shin kothe aawati bantta gidдон, ‘Laattanayssi hayssa; yedhdhite iya wodhoos; iya laataay nubaa gidana’ yaagidosona. 8 Na7aa oykkidi wodhidi, iya ahaa woyne atakilttiya giddofe gaxa kessi holidaysona. 9 “Hiza, woyne atakilttiya goday waatanee? Yidi he kothe aawata wodhi onggidi, woyniya kothe oothiya hara asas immana. 10 ‘Gimbeyssati boridi ixixida shuchchay godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya shuchchu gidis. Hayssi Goday oothidabaa;

qassi nu ayfiyaaskka malaalisiyabaa' yaageyssa Geeshsha Maxaafaappe nabbabibeekketii?" yaagis. **12** Kahine halaqati, higge astamaaretinne cimati Yesuusi he leemisuwaa bantta bolla leemisiidayssa erida gisho, iya oykkanaw koyidosona, shin asaas yayyidi, aggi bidosona. **13** Qassi iya odaappe bala demmidi, iya oykkana mela, Farisaawetappenne Heroodisa baggatappe guutha asata iyaakko kiittidosona. **14** Entti iyaakko yidi, "Astamaariyaw, neeni tuma odetteyssanne asappe ase shaakkonnayssa nuuni eroos. Neeni ase dummayakka; qassi Xoossaa ogiya tumatethan tamaarsaasa. Nuuni Roome biittaa Kawuwa Qeesares giira giireyssi wogeyye woga gidennee? Giira giirane agganee?" yaagidosona. **15** Shin entta cubbotethaa Yesuusi eridi, "Tana ays paacetii? Ane issi santime tana bessite" yaagis. **16** Entti iyaw ehidosona, "Ha malaynne sunthay oodeysee?" yaagidi entta oychchis. Entti, "Roome Kawuwa Qeesareyssa" yaagidosona. **17** Yesuusi zaaridi, "Yaatikko, Qeesareyssa Qeesares, Xoossayssa Xoossaas immite" yaagin entti iyabaa malaalettidosona. **18** Hayqqida asi denddenna giya Saduqaawetappe issi issi asati Yesuusakko yidi, hayssada yaagidi, iya oychchidosona. **19** "Astamaariyaw, Musey nuus higgija xaafishe, 'Machcho ekkida asi na7a yelonna hayqqiko, he hayqqidayssa ishay iya machchiw ekkidi, ba ishaas na7a yelanaw bessees' yaageyssa xaafis. **20** Beni wode laappun ishata de7eyssatappe bayray machcho ekkidi, na7a yelonna hayqqis. **21** Nam77anthoy iyo ekkis, ikka na7a yelonna hayqqis. Heedzanthoyka hessada hanis. **22** Laappunatikka hessatho iyo ekkidi, na7a yelonna hayqqidosona. Ubbaafe guye, qassi he maccasiya hayqqasu. **23** Yaatin, laappunati iyo ekkida gisho hayqqida asay hayqoppe denddiya gallas, iya enttafe awussas machcho gidanee?" yaagidosona. **24** Yesuusi zaaridi, "Hintte baley, Geeshsha Maxaafata woykko Xoossaa wolqqaeronna gishossa! **25** Hayqqida asay hayqoppe denddiya gallas, salon de7iya kiitanchchota mela gidanaappe attin adde asay ekkokona; macca asay gelekkona. **26** Shin hayqqidayssata dendduwabaa gidikko, Muse maxaafan xaafettida xuuettiya buuriyabaa odiya bessan, Xoossay Musekko, 'Taani, Abrahaame Xoossaa, Yisaaqa Xoossaa, Yayqooba Xoossaa' gidayssa nabbabibeekketii? **27** Hessa gisho, I, paxa de7eyssata Xoossaafe attin hayqqidayssata Xoose gidenna. Hintte daro balideta" yaagis. **28** Higge astamaaretappe issoy entti palameyssa shiiqidi si7is. Qassi Yesuusi enttaw loythi zaaridayssa si7idi, "Kiita ubbaafe aadhdhiya kiitay awussee?"

yaagidi Yesuusa oychchis. **29** Yesuusi zaaridi, iya hayssada yaagis; "Kiita ubbaafe aadhdhiya kiitaa si7ite; 'Isra7eele asaw, Goday nu Xoossay issi Godaa. **30** Ne Godaa ne Xoossaa ne kumetha wozanappe, ne kumetha shemppuwafe, ne kumetha qofaappe, ne kumetha wolqqaafe dosa' yaagees. **31** Qassi kiita ubbaafe aadhdhiya nam77antho kiitay hayssa; 'Ase ubbaa ne huu7iyada dosa' yaageyssa; hayssatappe aadhdhiya hara kiiti baawa" yaagis. **32** Higge astamaarey Yesuusakko, "Astamaariyaw, tuma gadasa; neeni 'Xoossay issi Xoossaa xalaala. Iyappe attin hari baawa' gidayssi tuma. **33** Xoossaa kumetha wozanappe, kumetha qofaappenne kumetha wolqqaafe doseysinne qassi ase ubbaa ba huu7iyada doseyssi, xuuggiya yarshshuwafenne hara yarshsho ubbaafe aadhdhees" yaagis. **34** Yesuusi higge astamaariya zaaroy aadhdhida eranchcho asa zaaro gididayssa be7idi, "Neeni Xoossaa kawotethaafe haakkabaakka" yaagis; hessafe guye, Yesuusa harabaa oychchanaw oonikka minnibeenna. **35** Yesuusi Xoossa Keethan tamaarssishe, hayssada yaagis: "Higge astamaareti Kiristoosa woygidi Dawite na7a goonaa? **36** Dawitey Geeshsha Ayyaan kumidi, 'Goday, ta Godaa, "Taani ne morketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkana, hayssan taappe ushachcha baggara utta" gis' yaagis. **37** Dawitey ba huu7en Kiristoosa, 'Godaa' gidi xeeqikko, yaatin, Kiristoosi waanidi, Dawite na7a gidii" yaagis. Daro asay Yesuusi geysa ufayssan si7idosona. **38** Yesuusi tamaarssishe, hayssada yaagis; "Higge astamaaretappe naagetite; entti adussa ma7o ma7idi yuuyeyssanne giyanakka asay entta bonchchidi sarotheyssa dosoosona. **39** Entti Ayhude Woosa Keethatan daro lo77iya oydiya dosoosona; qassi asi banttana mokkiya bessan bonchcho bessii dosoosona. **40** Entti am77eta keethaa bonqidi, banttaw lo77o daananaw woosa adussoosona; entti ubbaafe aadhdhiya pirdaa ekkana" yaagis. **41** Yesuusi Xoossa Keethan muxaata yeggiya saaxiniya matan uttidi, asay ba miishiya he saaxiniyan yeggeyssa be7is; daro dure asay daro miishiya he saaxiniyan yeggoosona. **42** Issi manqo am77iya yada, nam77u bakkannata he saaxiniyan yeggasu. **43** Yesuusi ba tamaareta xeegidi, "Taani hinttew tuma odays; muxaata saaxiniyan yeggida asa ubbaafe ha manqo am77iya darssada yeggasu. **44** Ays giikko, harati ubbay bantaw palahida miishiyappe yeggidosona. Shin iya ba pacciyaafe, baw de7iya aquuwa kumethi immasu" yaagis.

13 Yesuusi Xoossa Keethafe keyishin, iya tamaaretappe issoy, "Astamaariyaw, ha lo77o

shuchchaanne ha lo77o shuchcha keethaa be7ay!" yaagis. 2 Yesuusi zaaridi, "Ha gita shuchcha keethaa be7ay? Ha keethay shuchchi shuchcha bolla gimbbetida mela laalettonna attenna; issi shuchchika attonna ubbay laaletana" yaagis. 3 Yesuusi Xoossa keethafe hini baggara Shamaho Deriya bolla uttidashin, Phexiroosi, Yayqoobi, Yohaannisinne Inddiriyasi banttarkka iyaakko yidi, 4 "Hayssi awude hananeekko, nuus oda; ha ubbay polettana wodiya erisiya malaatay aybee?" yaagidi oyichchidasona. 5 Yesuusi qassi enttako hayssada yaagidi odis. "Hinttena oonikka balethonna mela naagettite. 6 Daro asati ta sunthan, "Taani Kiristoosa" yaagidi tamaarsishe yidi, daro asaa balethana. 7 Matan de7iya olaanne haahon de7iya ola wore hintte si7iya wode hirggofite. Hessa melabay hananaw bessees, shin wurssethay buroona. 8 Issi biittaa asay hara biitta asaara olettana; qassi issi kawotethay hara kawotethatara olettana; biittaa qaaxoy ubba bessan hanana; koshay daana, shin hessi ubbay yelo iqethas zooke mela. 9 "Shin hinttee, hintte huu7en naagettite. Ays giikko, asi hinttena oykkidi, pirdda keethas aathii immana; qassi Ayhude Woosa Keethatankka hinttena lisson garaafana; deriya haareyssata sinthaninne kawota sinthan ta gisho hintte markkattanaw eqqana. 10 Wurssethay gakkanaappe sinthe Wonggelay koyro dere ubbaas odettanaw bessees. 11 Entti hinttena pirdda keethi ehiya wodenne aathi immiya wode, woygidi odaneekko koyro hirggofite; he saatiyan Xoossay hinttew immiyabaa odite. Hinttenan Geeshsha Ayyaanay odetteesippe attin hinttena gidekketa. 12 "Ishay ba ishaa, aaway ba na7aa wodhisana. Nayti banttana yelidaysata bolla denddidi, entta wodhisana. 13 Asay ubbay hinttena ta sunthaa gisho ixkana, shin wurssethi gakkanaw minniday attana. 14 "Shin bashshaa tunatethay eqqanaw bessonna bessan eqqidashin hintte be7ana." (Akeekiso: Hessi woy guusseeko nabbabeyssi akeeko!) "Yihuda biittan he wode de7eyssati deriyakko baqato. 15 Keetha huu7en de7iya uraykka issibaa ekkanaw duge wodhdhidi, ba soo geloppo. 16 Gaden de7eyssi ba ma7uwa ekkanaw guye simmofo. 17 He wode qanthatida maccasatasinne dhanthiya maccasatas daro un77a gidana. 18 Shin hayssi ubbay haniya wodey balggo gidonna mela, Xoossaa woossite. 19 Ays giikko, Xoossay alamiya medhdhida wodiyaappe doomidi, ha77i gakkanaw haniboonna metoyenne sinthafekka hanonna metoy asa bolla he wode hanana. 20 Goday he gallasata taybuwa guuthonaako, ase gididay oonikka attenna. Shin I ba doorida asa gisho, he gallasata taybuwa guuthees. 21 "He wode

oonikka hinttena, 'Hekko, Kiristoosi hayssan de7ees woykko Kiristoosi hinin de7ees' yaagikko, hessa ammanoppite. 22 Worddanchcho Kiristoosatinne worddo nabeti denddidi bantaw dandda7ettiko, hari attoshin Xoossay dooridayssat akka balethanaw malaatatanne malaalisiyabata bessana. 23 Shin hintte naagettite; taani hinttew ubbabaa kasetada odas. 24 "Shin he wode he waayiyappe guye, away dhumana; ageenay poo7uwa aggana; 25 xoolinttoti saloppe kunddana; qassi salon de7iya wolqqatikka qaaxxana. 26 He wode Asa Na7ay, gita wolqqaranne bonchchuwara shaara giddora yishin entti be7ana. 27 He wode taani kiitanchchota sa7a oyddu bagga kiittana; sa7a gaxappe saluwa gaxa gakkanaw, Xoossay doorida asa shiishana. 28 "Leemisuwa balase mithaafe akeekite; balasiya aaciya wodenne I haythay cil77iya wode, torchchey matattidayssa hintte ereeta. 29 Hessadakka, hintte he ubbabay haneysa be7iya wode, I matidi pengge gakkidayssa erite. 30 Taani hinttew tuma odays; ha ubbabay hanana gakkanaw hayssan de7iya asay ubbay hayqqenna. 31 Saloyenne sa7ay aadhdhana, shin ta qaalay ubbarakka aadhdhenna. 32 "Shin he gallasanne he saatiya Aawa xalaalappe attin hari attoshin salon de7iya kiitanchchota gidin woykko Na7aa gidin oonikka erey baawa. 33 He wodey awude gidaneekko, hintte eronna gisho, naagettitenne minnite. 34 Ta yuussay ba keetha aggidi, oge biya uraa mela. Uray ba ayyleta huu7en huu7en oosuwa immidi entta ba oosuwas aawa oothis; qassi naageysika minthidi naagana mela kiittis. 35 "Hessa gisho, minnite. Ays giikko, keethaaway omarssi gidin woykko gididi bilahe gidin woykko kutto waaso gidin woykko wonta guura gidin awude yaaneekko, hintte erekketa. 36 Hintte akeekonna I yidi hinttena dhiskkidi de7ishin demmonna mela minnite. 37 Taani hinttew odeysa asa ubbaas odays; minnite" yaagis.

14 Faasika Baale bonchchiya gallasayenne Uytha Baale bonchchiya gallasay gakkanaw nam77u gallasi attis. Kahine halaqatinne higge asttamaareti asi eronna Yesuusa oykkidi wodhdhidiya oge koyoosona. 2 "Asay ooshshaa kessonna mela Faasika bonchchiya gallasan hessa oothoko" yaagidosona. 3 Yesuusi Bitaaniya kataman baro hargganchchuwa Simoona son gibira bolla uttidashin, issi maccasiya albasxiroose giya shuchchafe oosettida philqqaaxe kumetha narddoose giya daro al77o shitto ekkada yasu. He philqqaaxiya menthada shittuwa Yesuusa huu7iyan tigasau. 4 He bessan de7iya asappe issoy issoy hanqettidi, "Ha shittoy mela coo iitey aybisse?"

5 Ha shittuwa heedzu xeetu dinaaren bayzidi, miishiya manqotas immanaw dandda7ettees" yaagidi bantta gidдон odettidosona. Yaatidi, he maccasiw daro boridosona. 6 Shin Yesuusi "Ha maccasiw aykkoka gooppite; iyo ays waaysetii? Iya taw lo77obaa oothasu. 7 Manqoti ubba wode hinttera de7oosona. Hintte koyida wode awudekka hintte entta maaddanaw dandda7eeta, shin taani ubba wode hinttera de7ikke. 8 Iya ba dandda7idayssa oothasu; qassi tana moogos giigisanaw kasetada shitto tiyasu. 9 Taani hinttew tuma odays; sa7a ubban Wonggelaa odiyason awunkka, asay iyo akeekana mela ha iya oothidayssi odettana" yaagis. 10 Tammanne nam77u tamaaretappe issoy Asqoroota Yihuda geetetteyssi Yesuusa kahine halaqatas aathi immanaw enttako bis. 11 Entti hessa si7ida wode ufayttidi, "Nuuni new miishe immana" yaagidosona; Yihudi Yesuusa aathi immanaw injje wode koyees. 12 Uytha miya gallas bonchchiya koyro gallas, Faasika kathaa maanaw maraze shukkiya wode, Yesuusa tamaareti iyakko, "Faasika bonchchiya gallas neeni maana kathaa nuuni aw bidi giigisino?" gidi oyechchidosona. 13 Yesuusi ba tamaaretappe nam77ata hayssada yaagidi kiittis: "Katamaa biite; hintte bishin, otora haathe tookkida issi uray hinttera gahettana; iya kaallite. 14 I bidi geliya keethaawa, 'Asttamaarey neekko, "Taani ta tamaaretara Faasika maanaw imatha kifiley awunee?" yaagees' yaagite. 15 Keethaaway hinttana pooqiya bolla de7iya giigi uttida dalgga kifile bessana; hessan giigisite" yaagis. 16 He nam77u tamaareti keyidi, katama bidosona; Yesuusi enttaw odidayssada demmidi, Faasika kathaa giigisidosona. 17 Sa7ay omarssiya wode Yesuusi tammanne nam77u tamaaretara yaa bis. 18 Entti uttidi kathi mishin, Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hinttefe issoy taara meyssi, tana aathi immana" yaagis. 19 Iya tamaareti dagammidi, bantta huu7en huu7en, "Tuma taneshsha?" yaagidi iya oyechchidosona. 20 Yesuusi zaaridi, "He uray hintte tammanne nam77atappe issuwa; I taara issife tushanaw ba uytha shaatiyan yeddeyssa. 21 Asa Na7ay, Geeshsha Maxaafay hayqqana gidayssada hayqqana, shin Asa Na7aa, aathi immiya uraa ayye. He uray yelettonna attidaakko iyaw lo77oshin" yaagis. 22 Entti miishin, Yesuusi uythaa ekkidi, Xoossaa galatis; he uytha menthidi, ba tamaaretas immishe, "He7ite, hayssi ta ashuwa" yaagis. 23 Xuu7aa ekkidi, Xoossaa galatidi, enttaw immin ubbayka he xuu7appe uyidosona. 24 Yesuusi, "Hayssi ooratha caaquwan daro asaa gisho gukkiya ta suuthaa. 25 Taani hinttew tuma odays; taani Xoossaa kawothethan ooratha woyniya uyana gallasay gakkanaw zaarada ha woyniyappe uyikke" yaagis. 26 Mazmure yexxidaappe guye, Shamaho Deriya bolla bidosona. 27 Yesuusi enttako, "Hintte ubbay tana yeggi aggidi baqatana; Geeshsha Maxaafay, 'Xoossay dorssa heemmeysa wodhana, dorssati ubbay laaletana' yaagees. 28 Shin taani hayqoppe denddidaappe guye, hinttefe kasetada Galiila baana" yaagis. 29 Phexiroosi zaaridi, "Entti ubbay nena yeggi aggidi baqatikkoka, ta nena aggike" yaagis. 30 Yesuusi Phexiroosakko, "Taani new tuma odays; hachchi qamma kuttoy nam77u toho waassanaappe sinthe neeni tana heedzu toho kaddana" yaagis. 31 Shin Phexiroosi kaseyssafe minthidi, "Taani hari attoshin, neera issife hayqqiyakokka, nena kaddike" yaagis. Qassi harati ubbatikka hessada gidosona. 32 Geetesemaane giya bessaa bidosona; Yesuusi ba tamaaretakko, "Taani Xoossaa woossada simmana gakkanaw hintte hayssan uttishite" yaagis. 33 Yesuusi Phexiroosa, Yayqoobanne Yohaannisa baara ekkidi bis; daro waayettisinne un77ettis. 34 Qassi enttako, "Taani hayqqana gakkanaw azzanas, hayssan gam77ishite; dhiskkofite" yaagis. 35 Guuthi sinthe shiiqidi, sa7an gufannidi, dandda7ettiyabaa gidikko, he waayiya saatey baappe aadhdhana mela, Xoossaa woossis. 36 Qassi, "Abbaa, ta Aawaw, ubbay new dandda7ettees, ha waaye xuu7aa taappe digga. Shin ne sheney hanoppe attin ta sheney hanoppo" yaagis. 37 Yesuusi ba tamaaretakko simmi yidi, entti dhiskkidashin demmidi, Phexiroosakko, "Simoonaa, dhiskkadii? Neeni issi saatekka barkkada naaganaw dandda7abiikkii? 38 Paacen hintte gelonna mela barkkidi naagittenne Xoossaa woossite. Hinttew lo77o amoy de7ees, shin hintte daaburanchcho asi" yaagis. 39 Qassika bidi kaseyssidakka Xoossaa woossis. 40 Ba tamaaretakko guye simmidi yaa wode, dhiskkidashin demmis. Entta ayfiyaa dhiskkooy goozi wothida gisho, iyaakko ay odettiyakokka erokkona. 41 Heedzantho enttako yidi, "Ha77i gakkanawukka dhiskkeetinne shemppetii? Hiza, gidana; saatey gakkis; be7ite! Asa Na7ay, nagarancho asatas aadhdhi imettana wodey gakkis. 42 Denddidi yedhdhite; be7ite, tana aathi immanayssi gakkis" yaagis. 43 Yesuusi hessa buroo odishin, tammanne nam77u iya tamaaretappe issoy, Yihudi, ellesidi gakki wodhdhis. Qassi kahine halaqati, higge asttamaaretinne cimati kiittin, bisonne xam77a oykkida daro asay iyara issife yidosona. 44 Yesuusa aathi immanayssi he daro asaas, "Taani yeerey iya; iya oykkidi, loythi naagidi, ekki efite" yaagidi malla odi wothis. 45 Yihudi gakki wodhdhida mela Yesuusakko shiiqidi, "Asttamaariyaw" yaagidi Yesuusa

yeeri ekkis. 46 He daro asay Yesuusa oykkidosona. 47 Shin matan eqqidayssatappe issoy ba bisuwa shoddidi kahine halaqaa aylliya shocidi, iya haytha qanxidi holis. 48 Yesuusi zaaridi, he shiiqida daro asaakko, "Tana pangga kessidi, pangga oykkeyssada oykkanaw bisonne xam77a oykkidi yideti?" 49 Taani Xoossa Keethan tamarssashe, gallas gallas hinttera de7iya wode tana oykkibeekketa, shin Geeshsha Maxaafay gidayssi polettanaw bessees" yaagis. 50 Iya tamaareti ubbay iya yeggi aggidi baqatidosona. 51 Laxana xalaala ma77ida issi naatetha uray Yesuusa kaalleysa asay oykkis. 52 Shin he uray laxana yeggi aggidi, xire kallo baqatis. 53 Asay Yesuusa kahine halaqaa soo efidosona. Yan kahine halaqati, cimatinne higge asttamaareti shiiqidi de7oosona. 54 Phexiroosi kahine halaqaa zabbaa gakkanaw haahon iya kaalli bidi yan naageyssatara uttidi tama kayees. 55 Kahine halaqatinne shiiqida asay ubbay Yesuusa wodhanaw iya bolla markka koyidosona, shin aykkoka demmibookkona. 56 Daro asati iya bolla worddo markkattidosona, shin entta markkatethay issino gidenna. 57 Issi issi asati dendi eqqidi Yesuusa bolla, "I, 'Taani asi keexida ha Xoossa Keetha laallada, asa kushen keexetti boonna hara Xoossa Keetha heedzu gallasa gidon keexana' gishin nuuni si7ida" yaagidi worddo markkattidosona. 59 Gidoshin, entta markkatethay hessankka issino gidenna. 60 Kahine halaqay asa ubbaa sinthan dendi eqqidi, "Hayssati nena mootiya mootuwas ne zaariyabay baawe?" yaagidi Yesuusa oyichchis. 61 Shin Yesuusi si7i gis; aykkoka zaaribeenna. Kahine halaqay, "Anjettida Xoossaa Na7ay, Kiristoosi neneyee?" yaagidi zaari oyichchis. 62 Yesuusi zaaridi, "Ee tana, hintte Asa Na7ay, wolqqaama Xoossaafe ushachcha baggara uttidashin qassi saluwa shaarara yishin be7ana" yaagis. 63 Kahine halaqay ba ma7uwa peedhidi, "Nuna hara markka ay koshshii?" 64 Hintte iya cashshaa si7ideta; hintte qofay aybee?" yaagis. Entti ubbay, "I hayqqanaw bessees" yaagidi iya bolla pirddidosona. 65 Enttafe issoti issoti iya bolla cutethi oykkidosona. Iya ayfiyaa goozidi baqqishe, "Nena dechchiday oonee? Ane nuus oda!" yaagidosona. Naageyssati iya ekki efidi garaafidosona. 66 Phexiroosi kahine halaqaa zabban garssa baggara de7ishin, kahine halaqaa macca aylletappe issinniya yaa yasu. 67 Phexiroosi tama kayeyssa be7ada, tishshi ootha xeellada, "Neenikka Naazirete Yesuusara de7aasa" yaagasu. 68 Shin Phexiroosi, "Ne geysyi aybeekko ta erikke, taw akeekettenna" yaagidi kaddis. Yaagi simmidi zago keyaa wode sohuwara kuttoy waassis. 69 He aylliya Phexiroosa be7ada, iya matan eqqida asataakko,

"Ha uraykka enttara de7ees" gada zaara odasu. 70 Shin Phexiroosi qassika kaddis. Guuthi gam77ishin, matan eqqida asati nam77antho Phexiroosakko, "Neeni Galila biitta asi gidiya gisho tuma enttara de7aasa" yaagidosona. 71 Shin Phexiroosi, "Taani hintte giya uraa erikke!" yaagidi bana qanggethinne caaqo oykkis. 72 Sohuwara kuttoy nam77antho waassi aggis. Phexiroosi Yesuusi iyaakko, "Neeni kuttoy nam77u toho waassanaappe sinthe heedzu toho tana kaddana" iyaakko gidayssa akeekidi daro yeekkis.

15 Wontta guura ellesidi kahine halaqati, cimati, higge asttamaaretinne Ayhude shanggoti ubbay shiiqidi maqettidosona. Entti Yesuusa qachchi efidi Philaaxoosas aathi immidosona. 2 Philaaxoosi iyakko, "Neeni Ayhudeta kawo?" yaagidi oyichchis. Yesuusi zaaridi, "Ne gadasa" yaagis. 3 Kahine halaqati Yesuusa daroban mootidosona. 4 Shin Philaaxoosi zaaridi Yesuusakko, "New zaariyabay baawe? Entti ne bolla ay mela mootuwa ehuyakko be7ikki?" yaagis. 5 Shin Yesuusi harabaa zaaronna ixxin, Philaaxoosi malaalettis. 6 Philaaxoosas Faasika Baale bonchchiya gallasan asay koyaa issi uraa qashoppe billiya meezey de7ees. 7 He wode issi Barbaana giya uray ooshshaa kessidi shemppo wodhida asatara issife qasho keethan de7ees. 8 Shiiqida daro asay Philaaxoosi kaseyssada oothana mela iya oyichchidosona. 9 Philaaxoosi asa zaaridi, "Taani hintte Ayhudeta kawuwa billanayssa koyeetii?" yaagidi oyichchis. 10 Hessa I giday, kahine halaqati Yesuusa qanaattidi aathi immidayssa eriya gishossa. 11 Shin kahine halaqati Yesuusa gisho Barbaana billanaada, he shiiqida asay Philaaxoosa woossana mela asa maqqidosona. 12 Philaaxoosi zaaridi, "Yaatin, ha hintte Ayhude kawo geysa waato?" yaagis. 13 Asay Philaaxoosa bolla waassidi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" yaagidosona. 14 Philaaxoosi asaakko, "Ays? I ay iitabaa oothidee?" yaagis. Shin asay kaseyssafe guuji waassidi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" yaagidosona. 15 Philaaxoosi asaa afayssanaw koyidi, Barbaana asaas billis; yaatidi lisson Yesuusa garaafidi, masqaliya bolla kaqqana mela enttaw aathi immis. 16 Hessafe guye, wotaaddareti Yesuusa deriya haareyssa ooso keetha ekki efidi, hara wotaaddareta ubbaa issife xeegididosona. 17 Qassi zo7o afilaa iya mayzidosona; aguntha kalachcha giigisidi, iya huu7en wothidosona. 18 Hessafe guye, iyakko, "Ayhudeta kawuwaw mirinaw kawota" yaagidi, iyaw ziggidosona. 19 Iya huu7iya xam77an shoccidosona; qassi iya bolla cuttidosona; gulbbatidi iyaw goynnidosona. 20 Iya

toochidayssafe guye zo7o afilaa iyappe qaari ekkidi, iya afilaa iya mayzidi masqaliya bolla iya kaqqanaw ekki efidosona. 21 Entti bishe, Iskkindirennen Rufosa aawa, Simoona giya Qerena biitta asi, gaxareppe katama yeysara gahettidi, Yesuusa masqaliya wolqqan toossidosona. 22 Yaatiidi Golggotta giya bessaa Yesuusa efidosona. “Golggotta” guussay “Huu7e guugge” guussu. 23 Sakoy si7ettonna mela karbbe giya dhaley walakettida woynе uyo gidi iyaw immidosona. Shin I uyonna ixxis. 24 Entti masqaliya bolla iya kaqqidosona. Oona aybi gakkaneekko gidi iya afilaa shaakkidi saama yeggidosona. 25 Entti masqaliya bolla iya kaqqiya wode wonttafe heedzu saate. 26 Entti, “Ayhudeta kawuwa” yaagidi iya mootiya xuufe xaafidi wothidosona. 27 Yesuusara nam77u panggata issuwa iyappe ushachcha baggara hankkuwa iyappe haddirssa baggara masqaliya bolla kaqqidosona. 28 Geeshsha Maxaafay, “litabaa oothida asatara I paydettis” geetettidayssi polettis. 29 Ogiyara aadhdiya asay Yesuusa kadhidi, bantta huu7iya qaathiddi cayidosona; “Hekko! Xoossa Keetha laallada heedzu gallasa gidдон keexeyssu, ne huu7iya ashsha; 30 ane masqaliya bollafe wodhdha” yaagidosona. 31 Hessadakka, kahine halaqati higgiya tamaarsseyssatara issife Yesuusa toochchidi, “Harata ashshis, shin bana ashshanaw dandda7enna; 32 nuuni be7idi ammanana mela Kiristtoosi, Isra7eele Kawoy, ane masqaliya bollafe ha77i wodhdho” yaagidosona. Qassi hari attoshin, iyara masqaliya bolla kaqettidayssatikka iya toochchidosona. 33 Usuppun saateppe doomidi, uddufun saate gakkanaw biitta ubbay dhumis. 34 Uddufun saatiyan Yesuusi ba qaala dhoqqu oothidi, “Elohee, Elohee, laama sabaqitani?” yaagis. Hessa guussay, “Ta Xoossaw, ta Xoossaw, tana ays aggadi?” guussu. 35 Hessian eqqida asappe issoy issoy hessa si7idi, “Hekko, Eliyaasa xeegees” yaagis. 36 He asappe issoy woxxidi, isponnijen caala woynе kunthis; hessa xam77a xeeran wothidi, “Naagite; Eliyaasi masqaliyappe iya wodhisanaaw yaanekko ane be7oos” yaagidi Yesuusa doonaakko ushshanaw shiishis. 37 Yesuusi ba qaala dhoqqu oothi waassidi, hayqqis. 38 Xoossa Keethan kaqettida magaraajoy qommofo duge gakkanaw, nam77u keyidi daaketi wodhdhis. 39 Masqaliyappe sintha baggara yan eqqida issi mato halaqay, Yesuusi waanidi hayqqidaakko be7ida wode, “Ha uray tuma Xoossaa Na7a” yaagis. 40 Hessa haahon eqqidi be7iya guutha maccasati de7oosona. Entta gidдон Magdela Mayraama, kaaluwa Yayqoobanne Yoosa aayiya Mayraamanne Salooma de7oosona. 41 He macca asati Yesuusi Galilaan de7iya wode iya

kaallidayssatanne iya morkidayssata qassi Yesuusara issife Yerusalaame bida hara daro macca asati yan de7oosona. 42 Sa7ay omars sida wode, shiiqida asan bonchchettida Ayhude shanggotappe issoy, Yoosefa giya uray, Xoossaa kawotethay yaanayssa naagishe de7eyssi, Armmatiyasa katama asi de7eyssi yis. Wonttethe Sambbaatas giigettiya gallas gidida gisho, Yoosefi minnidi Philaaxoosakko bidi, Yesuusa ahaa ekkanaw woossis. 44 Philaaxoosi Yesuusi hayqqidayssa si7ida wode malaalettis; mato halaqaa xeegidi, “I hayqqidi gam77idee?” yaagidi oychchis. 45 Philaaxoosi Yesuusi hayqqidayssa mato halaqaappe si7idi iya ahaa Yoosefas immis. 46 Yoosefi moogo afila shammis; Yesuusa ahaa masqaliyappe wothidi, afilan xaaxidi, shuchchafe woocettida duufo gidдон iya aha moogis. Qassi he duufuwa doonan gita shuchchu gondorssidi wothis. 47 Magdela Mayraamanne Yoosa aayiya Mayraama Yesuusa ahaa entti awun wothiyako be7oosona.

16 Sambbaatay aadhdiyaappe guye, Magdela Mayraama, Yayqooba aayiya Mayraamanne Salooma bidi, Yesuusa ahaa tiyanaw shitto shammidosona. 2 Wogga wode wontta daro guura xalqey caarshin, duufuwa bidosona. 3 Entti bantta gidдон issoy issuwara, “Duufuwa doonappe nuus shuchchaa oonee gondorssidi digganay?” yaagidi odettidosona. 4 Entti xeelliya wode he daro gita shuchchay gondoretidi kichchidayssa be7idosona. 5 Yesuusi moogettida duufuwa gidдо geliya wode issi pantha addey bootha ma7o ma7idi, ushachcha baggara uttidayssa be7idi dagammidosona. 6 Shin I enttako, “Dagammofite; masqaliya bolla kaqettida, Naazirete Yesuusa hintte koyeyssa taani erays. I hayssan deenna, hayqoppe denddis. Entti iya moogida bessaa hayssa be7ite. 7 Ha77i bidi Yesuusa tamaaretasinne Phexiroosas, ‘Yesuusi hinttefe sinthattidi Galila bees. I hintte w odidayssada hintte iya yan be7ana’ yaagidi odite” yaagis. 8 Maccasati yashshan kokkorishe duufuwappe keyidi baqatidosona. Qassi entti yayyida gisho, hessa oodeskka aykkoka odibookkona. 9 (note: The most reliable and earliest manuscripts do not include Mark 16:9-20.) Yesuusi hayqoppe denddidaappe guye, wogga gallas wontta, laappun tuna ayyaanata kessida Magdela Mayraamis koyrotidi benttis. 10 Iya bada kase iyara de7eyssatas, entti azzanishenne yeekkishe de7ishin odasu. 11 Shin Yesuusi paxa de7eyssanne iw benttidayssa entti si7ida wode iya geyssa ammanibookkona. 12 Hessafe guye, enttafe nam77ati katamaappe keyidi bishin, oge bolla Yesuusi kaseyssafe dummatidi enttaw

benttis. 13 Entti guye simmidi, haratas odidosona, shin haratikka entta odaa tuma gibookkona. 14 Guyeppe tammanne issi iya tamaareti kathi miishin, Yesuusi enttaw benttis. Enttaw ammanoy baynna gishonne hayqoppe l dendidayssa be7ida asay odin entti ammanonna ixida gisho l entta boris. 15 l enttako, "Biitta ubbaa bidi asa ubbaas Wonggelaa odite. 16 Ammaneynne xammaqetey attana, shin ammanonnay pirdettana. 17 Ammaneyssatas ha malaatati imettana. Entti ta sunthan tuna ayyaanata kessana, ooratha doonan odettana. 18 Entti shooshu oykkikokka woykko wodhiyabaa uyikkoka entta qohenna. Qassi entti bannta kushiya hargganchchota bolla wothidi entta pathana" yaagis. 19 Goday Yesuusi tamaaretara odettidaappe guye, pude salo keyis; Xoossaafe ushachcha baggara uttis. 20 Iya tamaareti bidaso ubban qaala odidosona. Godaykka enttara issife oothees. Entti odiya qalay tuma gididayssa Xoossay enttaw immiya malaatatan erisis.

Luuqaasa

1 Bonchcho Tewofiloosa, nu gidдон polettidabas daroti, banttaw dandda7ettida mela xaafidosona. **2** He taariqiya entti xaafiday koyroppe doomidi ayfe markkatinne qaala haggaazeysati nuus odidayssa. **3** Takka ta baggara koyroppe akeeka xeellidaappe guye, he taariqiya hanotaa maarayada new xaafoy taw lo77o gidi benttis. **4** Hessika, ne tamaaridabay tuma gideyssa erisanaassa. **5** Yihuda kawuwa Heroodisa wode Abbaya yaraappe gidida Zakkariyaasa giya Ayhude kahiney de7ees. Iya machchiyaka Aarona sheeshaappe. I sunthayka Elsabeexo. **6** Nam77ayka Godaa woganne kiita ubbaa naagidi borey baynna Xoossaa sinthan xillotethan de7idosona. **7** Hanoppe attin Elsabeexa maynathi gidida gisho enttaw na7i baawa. Nam77ayka qassi cimidosona. **8** Issi gallas Zakkariyaasi ba gishuwa maaran Xoossaa sinthan kahinetethan haggaazees. **9** Kahinetetha wogan Xoossa Keethi gelidi ixaane cuyisanaw iya saami gakkis. **10** Ixaaney cuya wode asay karen woossees. **11** Godaa kiitanchchoy yarshshuwa yarshshiya bessaafe ushachcha baggara eqqidi benttis. **12** Zakkariyaasi iya be7ida wode dagammidi daro yayyis. **13** Shin kiitanchchoy iyaakko, "Zakkariyaasa yayyofa; ne woosay si7ettis. Ne machchiya Elsabeexa adde na7a yelana, iya Yohaannisa gada ne sunthana. **14** I new injjenne ufayssi gidana; daroti iya yeletethan ufayttana. **15** Godaa sinthan I gita gidana woynе ushshaa gidin hara mathoya ushshaa uyenna. Ba aaye ulon de7ishe Geeshsha Ayyaanан kumana. **16** Isra7eele asatappe darota bantta Godaa, Xoossaakko zaarana. **17** Aawata wozana naytakko zaarana, kiitetonayssata xillota cinnatethaako zaarana mela, Godaas bessiya dere giigisanaw Eliyaasa ayyaananne wolqqan Godaa sinthan baana" yaagis. **18** Zakkariyaasi kiitanchchuwako, "Ta hessa aybin eranee? Taaranne ta machcheera cimida" yaagis. **19** Kiitanchchoy zaaridi, "Taani Xoossaa sinthan eqqiya Gabreele. Ha mishirachchuwa new odanaw Xoossaafe kiitetas. **20** Hekko, wodiya naagidi polettiya ta qaala ne ammanonna ixida gisho, hayssi polettana gakkanaw neeni muume gidana, odettanawukka dandda7akka" yaagis. **21** He wode Zakkariyaasi Xoossa Keethi gelidi gam77ida gisho, aybi hanide gidi asay karen naagishe gam77is. **22** I kare keyidi enttana odisanaw dandda7ibeenna. Malli besoppe attin odettanaw dandda7onayssa be7ida wode qonccethi be7idayssa eridosona. **23** Zakkariyaasi ba haggazuwa polidi soo

simmis. **24** Hessafe guye, iya machchiya Elsabeexa qanthatasu. Ichchashu ageena kumethi bana geenthada gam77asu. **25** Iya, "Goday ba maarotan ta boriya asaa giddofe digganaw be7idi ha wodiyan hayssa oothis" yaagasu. **26** Elsabeexa qanthatin usuppuntha ageenan, Xoossay kiitanchchuwa Gabreele Galiila biittan de7iya Naazireta katamaa kiittis. **27** Kawuwa Dawite sheeshaappe gidida Yoosefa giya uraas oyssettida geela7eekko kiittis. He geela7iya Mayraama geetettawusu. **28** Kiitanchchoy iikko bidi, "Daro dosettidare, saroy new gido, Xoossay neera de7ees" yaagis. **29** Mayraama iya odan daro dagammada, "Hayssi aybi sarotho" gada heetasu. **30** Kiitanchchoy zaaridi, "Mayraame babbofa; neeni Xoossaa sinthan saba demmadasa. **31** Hekko neeni qanthatana adde na7a yelana, iya sunthaaka Yesuusa gada sunthana. **32** I gita gidana, Ubbaafe Bolla Xoossaa na7aa geetetti xeegettana. Godaa Xoossay iya aawa Dawite araata iyaw immana. **33** I Yayqooba sheeshaa bolla merinaw kawotana; iya kawotethaas zawi baawa" yaagis. (aiōn g165) **34** Mayraama kiitanchchuwako, "Hessi waanidi hananee? Ta adde erikke" yaagasu. **35** Kiitanchchoy zaaridi, "Geeshsha Ayyaanay ne bolla wodhdhana, Ubbaafe Bolla Xoossaa wolqqay ne bolla kuyattana. Hessa gisho, yelettiya geeshsha na7ay Xoossaa Na7aa geetettana. **36** Hekko, ne dabbiya Elsabeexa ba cimatetha laythan adde na7a qanthatasu. Iya maynathi geetettidaaro, shin ha77i usuppuntha ageena oykkasu. **37** Xoossaa xooniyabay baawa" yaagis. **38** Mayraama, "Hekko, taani Godaa aylliwi, ne qaalada taw hano" yaagasu. Hessafe guye, kiitanchchoy iippe shaakettis. **39** Mayraama he saamintan denddada Yihuda biittan de7iya issi geze katama basu. **40** Zakkariyaasa soo gelada Elsabeexo sarothasu. **41** Elsabeexa Mayraami sarothuwa si7ida wode I uluwan de7iya na7ay ufayssan guppis. Elsabeexa Geeshsha Ayyaanан kumada, **42** ba qaala dhoqqu oothada, "Neeni maccasaa giddofe anjettidaaro, ne qanthatida na7aykka anjettidayssa. **43** Hanoshin, ta Godaa aaye, neeni taakko yaana mela taani oonee? **44** Hekko ne sarothuwa ta si7ida wode ta uluwan de7iya na7ay ufayssan guppis. **45** Goday polana gidi immida qaala ammanidaara, iya anjettidaaro" yaagasu. **46** Mayraama hayssada yaagasu: "Ta shemppiya Godaa bonchchawusu, **47** ta Ayyaanay dhaliya Xoossan ufayttees. **48** I ba ayle kawushshatethaa be7is. Hachchife doomidi yeletethi ubbay tana anjettidaaro gaana. **49** Ays giikko, wolqqaama gidida I, taw gitabaa oothis. Iya sunthay Geeshshaa. **50** Iya bonchcheyssata bolla, iya maarotethay merinaappe

merinaa gakkanaassa. 51 Ba qesiyan minobaa oothis, bantta wozanan ortorteyssata laallis. 52 Wolqqaama kawota arataape kawushshis; banttana kawushshidayssata kabboys. 53 Koshattidayssata lo77oban kalssis, shin dureta mela kushe yeddis. 54 Ba maarota qoppidi, Ba ayliiya Isra7eele maaddis. 55 Hessika nu aawatas odida qaalaa, Abrahamesinne iya sheeshas gidayssa merinaw polanaassa” yaagasu. (aiōn g165) 56 Mayraama Elsabeexi matan heedzu ageena mela gam77ada ba soo simmasu. 57 Elsabeexis yelo qammay gakkin adde na7a yelasu. 58 I shoorotinne I dabboti Goday gita maarota oothidayssa si7idi, iira issife ufayttidosona. 59 Hosppuntha gallasan yooga na7a qaxxaranaw yidosona. Iya aawa sunthan Zakkariyaasa gidi sunthanaw koyidosona. 60 Shin aayiya, “Akkay, Yohaannisa geetettanaw bessees” yaagasu. 61 Enttika, “Ne dabbotappe ha sunthan xeegettiday oonikka baawa” yaagidosona. 62 Iya aaway oona gidi sunthaneekko eranaw koyidi iya malla oychchidosona. 63 I xaafiyabaa oychchi ekkidi, “Iya sunthay Yohaannisa” gidi xaafis. Ubbay I xaafidayssa be7idi malaalettidosona. 64 Iira Zakkariyaasa inxarssay biletis, Xoossaa galatisho odetethi oykkis. 65 Shooroti ubbay yashshan kumidosona. Ha hanidabay geze Yihuda biittan odettis. 66 Hessa si7ida ubbay, “Ha na7ay ay hananddeshsha” gidi bantta gidon odettidosona. Godaa kushey iyara de7ees. 67 Yohaannisa aaway Zakkariyaasi Geeshsha Ayyaanan kumidi hayssada yaagidi tinbbite odis. 68 “Isra7eeliya Goday galatetto, yidi ba asaas wozis. 69 Ba ayliiya Dawite keethan atatethaa kaciya denthis. 70 Hessika beni wode geeshsha nabeta doonan odettidayssa mela, (aiōn g165) 71 Iya ashoy nu morketappenne nuura eqettiya ubbaa kushiyaappe. 72 Hessa I oothiday nu aawatas ba maarota bessanaasinne, ba geeshsha caaquwa naaganaassa. 73 Nu aawa Abrahames caaqqida caaquwa qoppanasinne 74 nu morketa kusheppe kessidi yashshi bayna iya haggazana melassa. 75 Nu laytha ubban geeshshatethaninne xillotethan ba sinthan nuna essanaassa. 76 Qassi laa na7aw, neeni Ubbaafe Bolla Xoossaa nabe geetettana. Godaa ogiya loythanaw ne iya sinthan baana. 77 Entta nagaray qushettin, entti atatethi demmanayssa ne Godaa deriyas odana. 78 Nu Xoossaa lo77o maarotethaafe denddooyssan wontta xalqey nuus saluwappe keyis. 79 Hessika dhumaninne, hayqo kuya garssan de7eyssatas poo7isanaassa, nu tohuwakka saro ogiyakko zaaranaassa” yaagis. 80 Na7ay diccis, Ayyaanan minnis, Isra7eele asaas qonccana gakkanaw bazzo biittan de7is.

2 He wode Roome biittan de7iya asay ubbay taybettana melanne sunthay xaafettana mela kawoy Awugisxoosi kiittis. 2 Hessika Qerenoosi Soore biittaa aysiya wode oosettida koyro taybuwa. 3 Hessa gisho, issi issi asi ba sunthaa xaafettanaw ba yelettida biittaa bis. 4 Yoosefikka Dawite keethaafenne yaraappe gidida gisho, Galiila Naazirete katamaappe denddidi Dawite katama gidida Yihuda Beeteleme bis. 5 Bishe, yelanaw wodey wurida I oychchi wothida, Mayraamira wolla xaafettanaw bis. 6 Entti yan de7ishin iw yelo wodey gakkis. 7 Ba bayra na7aa yelasu. Curqqara xaaxada imathi aqiyason bessu dhayida gisho daran mehe muziya gonggen zin77isasu. 8 He gadiyan qamma dorssa wudiya naagishe karen aqiya henthanchchoti de7oosona. 9 Godaa kiitanchchoy hassayonna yidi entta matan eqqis. Godaa bonchchoy entta yuushuwan poo7is; enttika wolqqaama yashshi yayyidosona. 10 Shin kiitanchchoy, “Yayyofite hekko asaas ubbaas gidiya gita ufayssaa mishirachchuwa ekkada yas. 11 Hessika, Dawite kataman ashshayssi hintew hachchi yelettis. I Godaa Kiristtoosa. 12 Zoqale na7ay curqqara xaaxettidi gonggen zin77idayssa hinte demmana; hessika hintew malla gido” yaagis. 13 Qopponna daro salo kiitanchchoti kiitanchchuwura issife qonccidi, 14 “Bonchchoy Xoossaa dhooqqa saluwan, saroy biitta bolla Xoossay dosiya asaas gido” yaagidi galatidosona. 15 Kiitanchchoti enttafe shaakettidi saluwa keyidaappe guye henthanchchoti, “Ane Goday nuus qonccisidabaanne hanidabaa be7anaw Beeteleme boos” yaagidosona. 16 Enttika ellesidi bidosona. Mayraamo, Yoosefanne zoqale na7aa gonggen zin77idayssa be7idosona. 17 Be7i simmidi na7abaa enttaw odettooyssa, qonccisidi he bessan de7iya asaas markattidosona. 18 Hessa si7ida ubbay henthanchchoti odidayssan malaalettidosona. 19 Mayraama hanidabaa ubbaa ba wozanan qoppashe de7asu. 20 Henthanchchoti enttaw odettidayssada hanin be7idosona. Hessa gisho, bantta si7idabaasinne be7idaba ubbaas Xoossaa bonchchishenne galatisho simmidosona. 21 Hosppuntha qamman, qaxxaro wodey gakkin, I qanthatanaappe sinthe kiitanchchoy wothida sunthan Yesuusa geetettis. 22 Muse woga mela entta geeshshatetha wodey polettidaappe guye Yoosefanne Mayraamira yooga na7aa bantta Godaas immanaw Yerusalaame bidosona. 23 Hessika, Godaa wogan, “Adde gidida bayra na7i ubbay Godaas dummatidayssa gido” geetettidi xaafettidayssa polanaassa. 24 Qassi Godaa wogan, nam77u kuraachcho woikko holle yarshshanaw efidosona. 25 He wode geeshshinne ammanora mino

gidida Simoona geetettiya asi Yerusalaamen de7ees. I Isra7eeleta atotethaa naagishe de7ees. Geeshsha Ayyaanaykka iya bolla de7ees. 26 Qassi Kiristoosa be7onna hayqqonayssa Geeshsha Ayyaanay iyaw qonccisin eridi de7ees. 27 I he gallas Ayyaanay kaaletthin Xoossa Keethi bis. Na7aa aayeranne aawara wogaa polanaw yooga na7aa Yesuusa ekkidi gelida wode, 28 Simooni mokki ekkidi na7aa idimmidi, 29 "Godaw ne taw gelida qaala mela, ha77i ne ayliiya saron moyza. 30 Ta ayfey asaa ubbaa sinthan ne giigisida, 31 ne ashuwa be7is. 32 Hessika kawotethata ubbaas, Xoossaa ogiya qonccisiya poo7o, ne asaa Isra7eeleskka bonchcho" yaagidi Xoossaa galatis. 33 Yoosefaranne Mayraamira iyaw odettidaban malaalettidosona. 34 Simooni entta anjijis. Aaye Mayraamikko, "Hekko daro asaa wozanaa qofay qonccana mela, Isra7eelen de7iya darotas entta kunddethaasinne dendduwas Xoossan doorettis. 35 Qassi eqetteyssatas malla gidana. Ne shemppuwarakka qassi mashshi aadhdhana" yaagis. 36 Qassi Aseere yaraappe gidida Faanu7ela na7iya Haanna geetettiya nabey de7awusu. Iyakka daro cimasu. Iya ba koyro azinaara laappun laythi de7asu. 37 I azinay hayqqin hosphun tammanne oyduu laythi gidana gakkanaw qammanne gallas pacey bayinna woosaninne xooman Xoossa Keethan haggazasu. 38 Iya he saatiyan bada Xoossaa galatasu; Yerusalaame wozetethaa naagiya ubbaas yooga na7abaa markkatasu. 39 Yoosefaranne Mayraamira Godaa higgayan kiitettida woga ubbaa polidaappe guye Galiila biittan de7iya bannta katama Naazirete simmidosona. 40 Na7ay diccishenne minnishe bis. Cincatethan kumis; Xoossaa aadho keehatethay iya bolla de7ees. 41 Yoosefaranne Mayraamira Faasikka Baale bonchchanaw laythan laythan Yerusalaame boosona. 42 Yesuusas tammanne nam77u laythi gidiya wode kase meezetidayssada baaliya bonchchanaw bidosona. 43 Baaliya bonchchidaappe guye soo simmiya wode na7ay Yesuusi Yerusalaamen attis. Shin Yoosefaranne Mayraamira I Yerusalaamen attoyssa eribookkona. 44 I soo simmiya asaara wolla de7iya daanin entti issi gallasa oge bidosona. I baynnayssa eridaappe guye bannta dabbotanne laggeta matan koyidosona. 45 I yan dhayin koyishe guye Yerusalaame gakkanaw bidosona. 46 Heedzu gallasappe guye Xoossa Keethan asttamaareta gidдон uttidi enttabaa si7ishenne entta oychchishe de7ishin demmidosona. 47 Iya si7iya ubbay iya akeekaninne zaaruwan malaalettidosona. 48 Soo asay iya demmida wode malaalettidosona. Iya aayiyakka, "Ta na7aw, ays nuna hayssada oothadii? Ne aawaranne taara nena

koyishe un77ettida" yaagasu. 49 Yesuusi enttako, "Tana ays koyeeti? Ta, ta aawa keethan daanaw besseyssa ereketi?" yaagis. 50 Shin I enttako gidabaa entti akeekibookkona. 51 Hessafe guye, enttara issife Naazirete katama bis. Enttaw kiitettishe de7is. Iya aayiya he ubbaa ba wozanan wothada naagasu. 52 Yesuusi, cincatethan, geesaninne teematethan Xoossaa sinthaninne asa sinthan diccis.

3 Kawoy Xibaaryoosi Roome biittan kawotin, tammanne ichchashantho laythan, Phenxe Philaaxoosi Yihuda haariya wode, Heroodisi Galiila haariya wode, iya ishah Filiphphoosi Ixuuriyasanne Xirakkonddosa haariya wode, Lisaniyoosi Abaanisa haariya wode, 2 Hannaranne Qayyafara kahine halaqa gidi de7ishin, Xoossaa qaalay Zakkariyaasa na7aa Yohaannisakko bazzo biittaa yis. 3 Yohaannisi, "Hintte nagaraappe simmitenne xammaqetite. Xoossay hintte nagaraa atto gaana" yaagidi tamaarsishe Yorddaanose Shaafaa heeran de7iya biitta ubbaa bis. 4 Hessika nabey Isayaasi ba maxaafan, "Bazzo gidдон ba qaala dhoqqu oothidi, waassiya uraa qaalay, 'Godaa ogiya giigisite, horogaakka pididi oothite. 5 Aafo ubbay kumana, zumayenne dereynne ziqqi gaana. Wobbe ogey luulana, giigonna horogay qinxii gaana. 6 Asho ma77ida ubbay, Xoossaa ashuwa be7ana" gidi xaafidayssada hanis. 7 Yohaannisi, ba kushen xammaqettanaw yida asaakko, "Hinttenoo, shoosha nayto yaanaw de7iya hanquwafe attana mela hinttena zoriday oonee? 8 Hiza, hintte simuwa qonccisiya lo77o ooso oothite, hintte wozanan, 'Nuus, nu aaway Abrahamey de7ees gidi ceeqetofite.' Haa si7ite, ha shuchchatappe Xoossay Abrahames na7a kessanaw dandda7ees. 9 Hekko, beexey mithaa xaphon de7ees. Hiza, lo77o ayfe ayfonna mitha ubbay qanxettidi taman yegettana" yaagis. 10 Asay, "Yaatin nuuni ay oothinoo?" yaagidi oychchidosona. 11 Yohaannisi zaaridi, "Nam77u afili de7iya asi baynnayssas immo. Kathi de7eyssi baynnayssas immo" yaagis. 12 Qaraxa qanxiseyssati xammaqettanaw yidi, "Asttamaariyaw, nuuni ay oothinoo?" yaagidosona. 13 I zaaridi, "Hintte qanxisanaw kiitettoyssaafe aathidi ekkofite" yaagis. 14 Qassi wotaaddareti yidi, "Nuuni ay oothinoo" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Oodebaakka wolqqan dafidi ekkofite, onakka woddон mootoppite, hintte damoozey hintnew gido; ufayttidi de7ite" yaagis. 15 Asay Kiristoosa naagishe de7iya gisho, Yohaannisa, "I Kiristoosa gidanddeshshaa?" gidi qoppidosona. 16 Yohaannisi ubbaas zaaridi, "Taani hinttena haathan xammaqays, shin taappe aadhdhidi wolqqaameyssi yaana. Taani iya caammaa wodoruwa billanaw

bessonna asi. I hinttena Geeshsha Ayyaananne taman xammaqana. 17 Wudumman de7iya katha polo geeshshanaw pithey iya kushen de7ees. Geeshsha katha ba shaaliyan qolana; kaliya dhayonna taman xuuggana" yaagis. 18 Qassi Yohaannisi asaa daro zore zoridi Wonggelaa odis. 19 Shin Yohaannisi Heroodisi ba ishaa machchiw, Herodiyada, ekkida gishonne haraa iita oosota gisho kaccida wode, 20 Heroodisi kaseyssa bolla haraba ubbaa gujjidi Yohaannisa woynе gellsis. 21 Yohaannisi qashettanaappe sinthe asaa ubbaa xammaqidi simmin, Yesuusikka qassi xammaqettis. I woossishin saloy dooyettis. 22 Geeshsha Ayyaanay holleda benttishe iya bolla uttis. Saloppe "Taani dosiya na7ay nena; ne tana ufayssaasa yaagiya" qaalay yis. 23 Yesuusi tamaarssso oykkiya wode iyaw hasttamu laythi gidishin, asay iya Yoosefa na7a gidi qoppis. Yoosefi Eele na7a, 24 Eeley Maate na7a, Maatey Leewe na7a, Leewey Milkka na7a, Milkkey Yoona na7a, Yooni Yoosefa na7a, 25 Yoosefi Mataate na7a, Mataatey Amoxe na7a, Amoxey Nahoomo na7a, Nahoomey Asiliime na7a, Asiliimey Naage na7a, 26 Naagey Ma7aate na7a, Ma7aatey Mataatiye na7a, Mataatiyey Samaye na7a, 27 Samayey Yihuda na7a, Yihudi Yoonane na7a, Yoonaney Rese na7a, Resey Zerubaabela na7a, Zerubaabeley Salatiyale na7a, Salatiyaley Neere na7a, 28 Neerey Melkka na7a, Milkkey Haade na7a, Haadey Qoosame na7a, Qoosamey Elmodaane na7a, Elmodaaney Eere na7a, 29 Eerey Yoose7e na7a, Yoose7ey Alaazara na7a, Alaazari Yoorame na7a, Yooramey Maxaate na7a, Maxaatey Leewe na7a, 30 Leewey Simoona na7a, Simooni Yihuda na7a, Yihudi Yoosefa na7a, Yoosefi Yoonane na7a, Yoonaney Eliyaaqeme na7a, 31 Eliyaaqemey Meliyye na7a, Meliyyey Maynaane na7a, Maynaaney Maxaate na7a, Maxaatey Naatane na7a, Naataney Dawite na7a, 32 Dawitey Isseyye na7a, Isseyyey Iyobeede na7a, Iyobeede Boo7eze na7a, Boo7ezi Solomone na7a, Solomoney Na7asoone na7a, 33 Na7asooney Aminaadabe na7a, Aminaadabey Raame na7a, Raamey Arne na7a, Arney Asroome na7a, 34 Asroomey Faarese na7a, Faaresey Yihuda na7a, Yihudi Yayqooba na7a, Yayqoobi Yisaaqa na7a, Yisaaqi Abrahaame na7a, Abrahamey Taara na7a, 35 Taari Naakkore na7a, Naakkorey Saruuge na7a, Saruugey Rehu na7a, Rehuy Faaleqe na7a, Faaleqey Ebeero na7a, Ebeeroy Seela na7a, 36 Seeli Qaynaame na7a, Qaynaamey Arfaksaade na7a, Arfaksaadey Seeme na7a, Seemey Nohe na7a, Nohey Laamehe na7a, 37 Laamehey Matusaala na7a, Matusaali Heenoke na7a, Heenokey Yaarede na7a,

Yaaredey Malaal7ela na7a, Malaal7eli Qaynaane na7a, 38 Qaynaaney Heenose na7a, Heenosey Seete na7a, Seetey Addaame na7a, Addaamey Xoossaa na7a.

4 Yesuusi Geeshsha Ayyaan kumidi Yorddaanose Shaafappe simmida mela Ayyaanay iya bazzo efis. 2 Yan oytamu gallasinne qamma xalahen paacettis. He gallasatan aykkoka moonna gam77ida gisho wurssethan koshattis. 3 Xalahey iyaakko, "Neeni Xoossaa na7a gidikko ane hayssi shuchchay uythu gido gada kiitta" yaagis. 4 Yesuusi zaaridi, "Asi uytha xalaalan deenna geetettidi xaafettis" yaagis. 5 Hessafe guye, Xalahey Yesuusa adussa dere bolla kessidi ha alamiya kawotethata ayfe qiphi zaaranaw bessis. 6 Xalahey, "Ha ubbaas maataynne bonchchoy taw imettis. Taani dosida oodeskka immiya gisho new immana. 7 Hessa gisho, neeni taw goynniko ubbay new gidana" yaagis. 8 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa, ne Xoossaa, iya xalaala goynna geetettidi xaafettis" yaagis. 9 Wurssethan Xalahey Yesuusa Yerusalaame efidi Xoossa Keethas huu7iya bolla essidi, "Neeni Xoossaa na7a gidikko ane duge sa7an nena yegga. 10 Ays giikko, 'Nena naagiya Kiitanchchota Xoossay ne gisho kiittana. 11 Entti ne tohoy shuchchan dhubettonna mela, banitta kushiyan dhoqqu oothidi nena denthana' geetettidi xaafettis" yaagis. 12 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa Xoossaa paaccoca geetettidi xaafettis" yaagis. 13 Xalahey Yesuusa paaciya wurssideappe guye hara injje wode demmana gakkanaw iyappe shaakettis. 14 Yesuusi Ayyaana wolqqan kumidi Galiila simmis. Iya sunthay heeran de7iya biitta ubban keyis. 15 I Ayhude Woosa Keethi gelidi tamaarssis; asay ubbay iya galatidosona. 16 Yaappe I diccida katamaa Naazirete yis. Kase meezetidayssada Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethi gelis. Nabbabanawukka denddi eqqis. 17 Nabiya Isayaasa maxaafay iyaw imettin, maxaafaa dooyidi, geetettidi xaafettidayssa demmis: 18 "Godaa Ayyaanay ta bolla de7ees, manqotas Wonggelaa odana mela Xoossay tana dooris. Qashettidayssatas biletethi, qooqidayssata xeelisanaasinne un77ettidayssata birshshana mela, 19 Xoossay keehanaw qoppida laythaa odana mela tana kiittis" yaagis. 20 Hessafe guye, maxaafaa xaaxidi haggaazeyssas immidi tamaarssanaw uttis. Ayhude Woosa Keethan de7iya asati ubbay caddi xeellosona. 21 I, "Hayssi hintte haythan hintte si7iya ha maxaafaa qaalay hachchi polettis" yaagis. 22 Ubbay iyabaa darssidi odettoosona. Qassi iya doonappe keyaa aadho keehatethan kumida qaalana malaalettishe,

"Hayssi Yoosefa na7aa gidenneye?" yaagidosona. 23 I, "Neno dhale aawaw nena ashsha, Qifirnahoomen ne oothidabaa nu si77oyssa qassi hayssan ne kataman ootha' yaagiya leemisuwana hintte tana gaanaayssas sidhey baawa" yaagis. 24 Qassi, "Tuma odays; nabey ba yelettida biittan bonchchettana. 25 "Ta hintte wuma odays; saloy heedzu laythinne bagga gorddettin mino koshi biitta ubban de7iya Eliyaasa wode daro am77eti Isra7eelen de7oosona. 26 Eliyaasi enttafe issinnekokka kiittetibeenna. Shin Serapitan de7iya am77eeko kiittetis. 27 Nabiya Elssa7e wode Isra7eelen daro baro hargganchchoti de7oosona. Shin Soore uraa Ni7imaaneppe attin oonikka paxibeenna" yaagis. 28 Ayhude Woosa Keethan de7iya asay ubbay hessa si7ida wode daro yilotidosona. 29 Bantta uttida bessaafe denddidi zuma bolla keexettida katamaappe gaxa kessidi sugi yeddanaaw aafu doona efidosona. 30 Shin I entta giddora kanthidi aadhdhis. 31 Yaappe Galiila biittan de7iya Qifirnahoomen katama bis. Yan Sambbaata gallas asaa tamarssis. 32 I tamarssay maataru gidiya gisho ubbay iya timirttiyan malaalettidosona. 33 Ayhude Woosa Keethan tuna ayyaanay oykkida uray de7ees. 34 I, "Naazirete Yesuusa nuna ays waaysay nuuppe haakka; neeni yiday nuna dhayssanaaseyye? Neeni ooneekko taani erays. Neeni Xoossaafe yida Geeshsha" yaagidi waassis. 35 Yesuusi tuna ayyaanaakko, "Si7i gada ha uraappe keya" yaagidi hanqis. Tuna ayyaanay uraa asaa ubbaa sinthan holi yeggidi aykkoka qohonna yeddidi keyis. 36 Asa ubbay malaalettidosona. Wollikko, "Hanos, hayssi aybi timirte? Tuna ayyaanata maataninne wolqqan kiittes; enttika keyosona" yaagidosona. 37 Iya sunthay heera ubban keyis. 38 Hessafe guye, Yesuusi Ayhude Woosa Keethafe keyidi Simoona soo gelis. Simoona machche aayiya mino qoxo misha harggen sakettasu. Iyo pathana mela Yesuusa woossidosona. 39 I hiixaakko shiiqi hokkidi I harggiya hanqis. Mishay aggin ellesa denddada entta mokusu. 40 Away wullana hanishin dumma dumma harggiyan oykettida asaa iyaakko ehidosona. I issuwa issuwa bolla ba kushiya wothidi pathis. 41 Tuna ayyaanati qassi, "Neeni, Xoossaa na7aa" gidi waassishe daro asaappe keyidosona. Shin I enttana hanqis. I Kiristtoosa gideyssa entti eriya gisho, issibaakka odettonna mela diggis. 42 Buroo wonttiya wode Yesuusi issi geema bessi bis. Asay koyishe I de7iya bessaa yidosona. Enttafe I shaakettidi boonna mela butetidosa. 43 Shin I, "Taani hara katamata bada Xoossaa kawotethaa Wonggelaa markkattanaw bessees. Ta kiittetiday

hessassa" yaagis. 44 Yihuda biittan de7iya Ayhude Woosa Keethan sabbakis.

5 Issi gallas Yesuusi Gensareexe Abbaa matan eqqidashin daro asay iya yuushuwa un77ethidi, I tamarssiya Xoossaa qaala si7oosona. 2 Yan nam77u wogolota haatha gaxan de7eyssata be7is. Molo oykkiya asati wogolotappe wodhdhidi bantta gitiya meeccosona. 3 He wogolotappe Simoonayssan gelidi biittaafe guuthi giddo shiishana mela oyichchis. Yaatidi, he wogoluwa bolla uttidi asaa tamarssis. 4 Ba tamarssuwa onggidaappe guye Simoonakko, "Gede ciimuwako shiishada moluwa oykanaw hintte gitiya yeggite" yaagis. 5 Simooni zaaridi, "Asttamaariyaw, qamma kumethaa daaburishe aqidi aykkoka oykkibookko, shin ne giikko gitiya yeggana" yaagis. 6 Entti gitiya yeggida wode gitey daakettana gakanaw daro molo oykkidosona. 7 Hara wogoluwan de7iya bantta laggeti yidi, banttana maaddana mela wuttidi xeegidosona. Entti yidi nam77u wogolota, haathan mitettana gakanaw molon kunthidosona. 8 Simoona Phexiroosi hessa be7ida wode Yesuusa sinthan kunddidi, "Godaw, taani nagaranchcho asi gidiya gisho, taappe shaaketta" yaagis. 9 Hessa I giday inne iyara de7eyssati oykkida moluwa darotethan malaalettida gishossa. 10 Qassi Simoona lagge gidida Zabdiyoosa nayti Yayqoobaranne Yohaannisara malaalettidosona. Yesuusi Simoonakko, "Babbofa! Hizappe neeni ase oykkiya asi gidana" yaagis. 11 Entti wogolota gaxa shiishidaappe guye ubbaa aggidi Yesuusa kaallidosona. 12 Yesuusi katamatappe issuwan de7ishin issi baro harggen oykettida asi he kataman de7ees. He uray Yesuusa be7idi iya sinthan gufannidi, "Godaw, ne shene gidikko tana geeshshanaw dandda7aasa" gidi woosis. 13 Yesuusi ba kushiya yeddi bochchidi, "Ee, ta shene; geeya" yaagis. Iira baro harggey uraappe kichchis. 14 Yesuusi, "Hayssa oodeskka odoppa, shin bada nenatethaa Ayhude kahiniya besa. Ne geeyidayssas markka gidana mela Musey kiittida yarshshuwa yarshsha" gidi kiittis. 15 Gidoshin, iya sunthay kaseppe aadhdhi dalggishe bis. Daro asay I odiyabaa si7anawunne bantta harggiyafe paxanaw yoosona. 16 Shin Yesuusi daro wode geema bessi bidi woossees. 17 Issi gallas Yesuusi tamarssishin Galilappenne Yihuda heera ubbaafe qassi Yerusalaameppokka yida Farisaawetinne higge asttamaareti yan uttidosa. Asaa pathiya Godaa wolqqayka iyara de7ees. 18 He wode asay issi gundda asi halara tookkidi ehidosona. Soo gelssidi iya sinthan wothanaw qoppidosona. 19 Shin asaa darotethaafe

dendooyssan soo gelssanaw xoonettidi keethaa **6** Issi Sambbaata gallas Yesuusi giste gade bolla keyidi, kaara qawuxidi, hargganchchuwa halara giddora aadhdees. Yesuusa tamaareti tiya asaa shaakkidi Yesuusa sinthan yeggidosona. **20** Yesuusi entta ammanuwa be7idi, "La addiyaw, ne bangga duuthidi bantta kushen shirkkidi moosona. **2** nagaray qushettis" yaagis. **21** Higge astamaaretinne Shin Farisaaweta giddofe issoti issoti, "Sambbaata gallas oothanaw bessonnabaa ays ootheetii?" yaagidosona. **3** Yesuusi enttako zaaridi, "Dawitey oonee? Issi Xoossaafe attin haray nagara quchchanaw koshattida wode baara de7eyssatara issife oothooyssa Farisaaweti, "Hayssi Xoossaa bolla yaagidi odettey nabbabibeekketii? **4** Xoossa Keethi gelidi Ayhude oonee? Issi Xoossaafe awussi kawuyii?" yaagidosona. **22** Yesuusi kahineta xalaalas bessiya daabubuwa mis; baara entta qofaa erida gisho enttako, "Hintte wozanan de7eyssataska immis" yaagis. **5** Qassi Yesuusi, hessatho ays qoppeetii? **23** 'Ne nagaray qushettis "Asa Na7ay Sambbaata Goda" yaagis. **6** Hara geysafenne denddada ba geysaafe awussi kawuyii?" yaagis. **24** Shin ta hessa giday Asa Na7ay sa7a bolla Sambbaata gallas Yesuusi Ayhude Woosa Keethi nagara quchchanaw maati de7eyssa hintte erana gelidi tamaarssees. He bessan ushachcha kushey melassa." Hessa kalliidi, gundda uraakko, "Dendda; gunddida issi asi de7ees. **7** Higge astamaaretinne ne algгаа tookkada ne soo ba" yaagis. **25** I Farisaaweti iya mootanaw gaaso koyidi Sambbaata ellesi denddidi entta sinthan eqqis I tookketti yida gallas pathiko be7ana gidi naagoosona. **8** Shin Yesuusi algгаа tookkidi Xoossaa galatishe ba soo bis. entta qofaa eridi kushey gunddida uraakko, "Denddada **26** He wode ubbayka malaalettidosona. Xoossaa asaa gidduwan eqqa" yaagis. Uraykka dendi eqqis. galatishe, "Hachchi gita malaata be7ida" yaagidi **9** Yesuusi, "Ane ta hinttena issibaa oychchays; yashettidosona. **27** Hessafe guye, Yesuusi yaappe Sambbaata gallas oothanaw bessey lo77obayeyye keyidi bis. Leewe geetettiya issi qaraxa qanxiseyssi iitabaye? Shemppo ashoyye woykko dhayssoo?" qaraxa qanxisiya bessan uttidayssa be7idi, "Tana yaagis. **10** Qassi Yesuusi iya yuushuwan de7iya asaa yuushshi xeellidi uraakko, "Ne kushiya pididi kaalla" yaagis. **28** I ubbabaa aggi denddidi iya ootha" yaagis. Uraykka I gidayssada oothin kushey **29** He Leewey ba son gita gibira giigisis. Daro paxis. **11** Shin higge astamaaretinne Farisaaweti qaraxa qanxiseyssatinne hara asati kathaa maanaw daro yilotidosona. Yesuusa bolla ay oothinoo uttidosona. **30** Farisaawetinne higge astamaareti, gidi bantta gidдон maqettidosona. **12** He wode "Qaraxa qanxeyssataranne nagarancho tara ays gallasatappe issuwan Yesuusi woossanaw deriya meetinne uyeetii?" yaagidi Yesuusa tamaareta bolla keyis. Qamma kumethaa Xoossaa woossishe bolla zuuzummidosona. **31** Yesuusi enttako, aqis. **13** Wonttethe ba tamaareta xeedigi entta "Hawaareta" gidi sunthis. **14** Enttika, Pexiroosa gidi xoshshenna. **32** Taani nagarancho tara maarotaakko sunthida Simoona, iya ishaa Inddiriyasa, Yayqooba, zaaranaassafe attin geeshshata xee ganaw yabiikke, Yohaannisa, Filiphphoosa, Bartolomiyooosa, **15** yaagidi zaaris. **33** Entti Yesuusakko, "Yohaannisa Maatoosa, Toomasa, Iliyyoosa na7aa Yayqooba, ba tamaareti daro wode xoomosona, woossosona; qassi biittaas mishettiya Simoona, **16** Yayqooba na7aa Farisaaweta tamaaretikka hessatho oothoosona. Yihudanne Yesuusa aathi immida Asqoroota Yihuda. Shin neyssati ubba wode moosonanne uyoosona" yaagidosona. **34** Yesuusi enttako, "Mushuray enttara **17** Yesuusi enttara issife deriyappe wodhdhidi denbba de7ishin xeegettida asay xoomana mela oothanaw bessan eqqis. Iya tamaaretappe daroti he bessan dandda7etii? **35** Shin mushuray enttafe shaakettana de7oosona Yihuda biitta ubbaafe Yerusalaaemeppe, gallasay yaana, he wode entti xoomana." **36** Xiroosappenne Sidoona abbaa gaxappe yida daro Qassi yaagidi leemiso odis; "Ooratha ma7oppe asay de7ees. **18** Entti yiday I tamaarssiyabaa peedhidi gal77a ma7o bolla sikkey oonikka baawa. si7anawunne bantta harggiyafe paxanaassa. Tuna Hessatho oothiko ooratha ma7uwa peedhees, ayyaanan waayettiya asatikka paxidosona. **19** oorathay gal77aas giigenna. **37** Mal7antto woyniya Wolqqay iyappe keyidi asa ubbaa pathiya gisho asay gal77a ogoron qoliya oonikka baawa. Hessa oothiko, iya bochchanaw koyoosona. **20** Ba tamaaretakko ooratha woynay gal77a ogoruwa dhusees; woynay xeelldi hayssada yaagis: "Hinttenoo, manqoto, hintte gukkees ogoroykka maaddonabaa gidees. **38** Hessa anjettidayssata; Xoossaa kawotethay hinttessa. **21** gisho, ooratha woynay ooratha ogoron qolettanaw Hintte ha77i koshatteyssi anjettidayssata, hintte bessees. **39** Hiza, caalay lo77o giya gisho, caala kallana. Hintte ha77i yeekkeyssi anjettidayssata woynay uyi simmidi mal7antto koyey oonikka baawa" hintte miicana. **22** Asay hinttena Asa Na7aa gisho, yaagis.

ixxiya wode, hinttena hiliya wode, hinttena entti toochchiya wodenne, iita sunthi entti hinttew immiyya wode hintte anjettidayssata. 23 "Hekko, hintte woytoy salon gita gidiya gisho he wode ufayssan guppite. Ays giikko, beni entta aawati nabeta bolla hessada oothidosona." 24 "Shin dureto hinttena ayye; hintte ha77i lo77o duussaa ekkideta. 25 Ha77i kallidayssato hinttena ayye; hintte koshattana. Ha77i miiceyssato hinttenoshsho hintte kayottananne yeekkana. 26 Asi ubbay hintte lo77otethaa xalaala odiya wode hinttena ayye. Entta aawati beni worddanchcho nabeta bolla hessada oothidosona. 27 "Shin tana si7iya hinttes ta odays; hintte morkketa siiqite hinttena ixzeyssatas lo77obaa oothite. 28 Hinttena qanggeyssata anjijite, hinttena naaqqeyssatas woossite. 29 Issi bagga shakalaa baqqeyssas hankko baggaaka besa. Ne laxana ekkana geyssas ne shaamiziyakka gujjada imma. 30 Nena woossiya ubbaas imma; neeppe ekkida oonakka zaaro gada oychchofa. 31 Asay hinttew oothana mela hintte koyabaa ubbaa hintteka asaas oothite. 32 "Hintte hinttena dosiya asata xalaala dosikko, ay galati hinttew de7ii? Hari attoshin, nagaranchchotikka bantana siiqeyssata siiqoosona. 33 Hinttew lo77obaa ootheyssata xalaalas lo77obaa oothiko hinttew ay galati de7ii? Nagaranchothikka hessada oothoosona. 34 Tal77e zaarana asa xalaalas hintte tal77iko ay dumma galatetteetii? Nagaranchothikka guye zaarana asi be7idi tal77osona." 35 "Shin hintte morkketa siiqite enttaw lo77obaa oothite. Guye ekkana woytoy gita gidana. Hintte Ubbaafe Bolla Xoossaa nayta gidana. I bana galatonnayssatasinne iitatas keeha. 36 Hintte aaway keeha gidoyssada hintteka keeha gidite. 37 "Asa bolla pirddefite; hintte bolla pirddeetenna. Hintte boretonna mela oonakka boroppite. Atto giite; Xoossay hinttew atto gaana. 38 Immite; hinttew imettana. Hintte makkidaban hinttew zaari makettana, ubbarakka lo77o makkiyaban baqqidi, suuddi kunthidi, laalettana gakkanaw hinttew maketi imettana" yaagis. 39 Qassika Yesuusi yaagidi enttaw leemiso odis; "Qooqey qooqe kaaletthanaw dandda7ii? Kaaletthiko nam77ayka woli ekkidi aafon wullokonye? 40 Tamaarey asttamaareppe aadhdhenna. Shin loythi tamarida uray ba asttamaariyatho hanees. 41 "Ne ishaa ayfiyaan de7iya buuriya ays be7ay? Ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa ays be7ikki? 42 Ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa be7onna ne ishaakko, 'Ta ishaw ne ayfiyaan de7iya buuriya kesso' gaanaw waana dandda7ey? Neno cubbuwaw, koyrottada ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa kessa. Hessafe

guye, ne ishaa ayfiyaan de7iya buuriya kessanaw geeshshada xeellana. 43 "Lo77o mithi iita ayfe ayfenna; hessadakka iita mithi lo77o ayfe ayfena. 44 Ayfe ayfiyaa mithi ubbay ba ayfiyaan erettees. Agunthafe balase mitha ayfey maxettenna qassi laadeppe woynne ayfey maxettenna. 45 Lo77o asi ba wozanan kumida lo77obaappe lo77obaa kessees. Iita asi ba wozanan kumida iitabaappe iitabaa kessees. Asi ba wozanan kumidi palahidabaappe ba doonan haasayees. 46 "Ta geyssa ootheketa, shin yaatin ays tana, 'Godaw, Godaw, geeti?' 47 Taakko yeynne ta qaala si7idi poliya ubbay oona daaniyakko ta hinttena bessana. 48 I keethe keexanaw ziqqi oothi, olla bookkidi, garssan de7iya zaalla bolla keethaa essida cincca uraa daanees. Di7oy di77idi he keethaa sugis, shin minthidi keexida gisho, qaaxxanaw dandda7ibeenna. 49 Shin ta qaala si7idi oothonay ba keethaa shafe biitta bolla keexida uraa daanees. Di7oy di77idi he keethaa sugida wode ellesidi kunddis. He keethay wolqqaama kunddethi kunddis" yaagis.

7 Yesuusi hessa ubbaa asaa sinthan tamarssidi onggidaappe guye, Qifirnaoome giya biittaa bis. 2 He bessan issi mato halaqay de7ees. I daro dosiya aylley harggetidi hayqos gakkis. 3 I Yesuusabaa si7ida wode ba ayliya pathana mela iya woosso gidi issi issi Ayhude cimata Yesuusakko kiittis. 4 Kiitettidayssati, Yesuusakko bidi, "Ne iyaw hayssa oothanaw bessees. 5 Ays giikko, ha uray nu asaa dosees, Ayhude Woosa Keethaka keexis" gidi minthi woossidosona 6 Yesuusikka enttara bis. Mato halaqaa sookko matiya wode ba laggeta iyaakko kiittidi, "Godaw, ta kaarappe garssan ne gelanaw ta bessonna gisho, daaburoppa. 7 Takka tana ne sinthe shiiqanaw bessiya asi gada qoppike. Shin ne issi qaala oda; ta aylley paxana. 8 Taw taappe bollara halaqay de7ees, taappe garssan ta kiittiya wotaaddareti de7oosona. Issuwa, 'Ba' giikko bees, hankkuwa, 'Haaya' giikko yees. Ta ayliyakko, 'Hanno ootha' giikko oothees" yaagis. 9 Yesuusi hessa si7ida wode malaalettis. Guye simmidi baara yaa asaakko, "Taani hinttew tuma odays; hari attoshin Isra7eelenka hayssa mela gita ammano demmabiikke" yaagis. 10 Kiitettidayssati soo simmiya wode aylley paxin demmidosona. 11 Guutha wodeppe guye Yesuusi Nayne katamaa bis. Iya tamarataranne hara daro asati iyara bidosona. 12 I katamaa gelana haniya wode aha tookkida daro asati katamaappe keyosona. Hayqqida na7ay ba aayes issuwa, iyakka am77o gidada da7awusu. Katama asaappe daroti iira de7oosona. 13 Goday iyo be7ida

wode qadhettidi, "Yeekkofa" yaagis. 14 Shiidi halaa bochchin tookkida asati eqqidosa. Yesuusi, "La, yalagaw dendda" yaagis. 15 Hayqqidayssi denddi uttidi oda oykkis. Yesuusi na7aa ekkidi ayes immis. 16 Asa ubbay yashettidi, "Gita nabey nu giddon denddis; Xoossay ba asaa be7is" yaagidi Xoossaa galatidosona. 17 Iya sunthay Yihudaninne he heeran de7iya biitta ubban si7ettis. 18 Xammaqiya Yohaannisa tamaareti hessa ubbaa Yohaannisa odidosona. I entta giddofe nam77ata xeegidi, 19 "Yaana geetettiday neneyye? Woykko haraa naaginoo?" yaagidi oyichite gidi Godaakko kiittis. 20 Asati Yesuusakko bidi, Xammaqiya Yohaannisi, "Yaana geetettiday neneyye? Woykko haraa naaginoo?" giite gidi nuna neekko kiittis yaagidosona. 21 He saatenkka Yesuusi daro asaa harggiyafe pathis. Tuna ayyaanata kessis, qooqida ayfiyakka xeelisis. 22 Yohaannisa matappe kiittidi yidayssataakko, "Bidi hintte be7idayssanne si7idayssa Yohaannisa odite. Ayfe qooqeti xeellosona, gunddati birshshettidi hamuttoosona, baro hargganchchoti geeyosona, tulleti si7oosona, hayqqidayssati hayqoppe denddoosona, manqotas Wonggelay sabbakettees. 23 Tanan dhubettonna oonikka anjettidayssa." 24 Yohaannisi kiittidayssati bidaappe guye Yesuusi asaas Yohaannisabaa yaagidi odis: "Biitta bazzo hintte ay be7anaw keyideti? Carkkoy qaathiya maata be7anaaseye? 25 Yaatin, ay be7anaw keyideti? Kitte ma7o ma77ida asaa be7anaaseyye? Kitte ma7o ma77idayssatinne sa7i injetida asay kawo keethan de7oosona. 26 Yaatin, ay be7anaw keyideti? Nabiya be7anaaseye? Ee, ta yaagays: hintte be7anaw keyiday nabeppe aadhheyssa. 27 'Ne ogiya ne sinthan giigisiya ta kiitanchchuwa neeppe sinthe ta kiitana' geetettidi xaafettiday iyassa. 28 Ta hintte w odays; maccasappe yelettidayssata giddofe Yohaannisappe aadhhey baawa. Xoossaa kawotethan ubbaafe guuxeyssi, I ubbaafe gita gidana" yaagis. 29 Hari attoshin, Yesuusa qaala si7ida qaraxa qanxiseyssi ubbay Yohaannisa kushen xammaqettidi Xoossay xillo gideyssa qonccisidosona. 30 Shin Farisaawetinne higge astamaareti Yohaannisa kushen xammaqettonna ixixidi Xoossaa zoriya leqisidosona. 31 Yesuusi kaalidi hayssada yaagis: "Hiza, ha wodiya yeletethaa aybira daaniso? Enttika oona daanoona? 32 Giya giddon uttidi woli xeegidi, 'Nu hintte w suusul77e punnin, hintte yexxeketa. Nu sabbidi zeleelin, hintte yeekkeketa' yaagiya nayta daanosona. 33 Xammaqiya Yohaannisi moonnanne uyonna yin, 'lita ayyaanara de7ees gideta.' 34 Asa Na7ay mishenne uyishe yin, 'Yarambbanne ushanchcho, qaraxa qanxiseyssatanne

nagaranchchota dabbo' gideta. 35 Hiza, cinccatethaa tumatethay iya nayta ubbaa matan erettis" yaagis. 36 Issi Farisaawey Yesuusa kathi muzanaw ba soo xeegis. I Farisaawiya soo bidi gayta bolla uttis. 37 He kataman issi nagaranchcho maccasi de7iyara Yesuusi Farisaawiya son gibira bolla de7eyssa si7ida wode daro a177o philqqaaxe shitto ekkada yasu. 38 Yesuusas guye baggara, iya tohuwa matan eqqada yeekkashe iya tohuwa ba afuthaara laakethawu. Ba binaanara iya tohuwa quchchashenne yeerashe shitto tiyasu. 39 Gibira giigisida Farisaawey hessa be7ida wode ba wozanan, "Hayssi nabe gidiyakko ha maccasiya iya bochchiyara ooneekko qassi iya nagaranchcho gideyssa I eranashin" yaagis. 40 Yesuusi, "Simoono, ta new odiyabay de7ees" yaagis. I, "Astamaariyaw, taw oda" yaagis. 41 Yesuusi iyaakko, "Nam77u asati issi uraappe miishe tal77idosona. Issoy ichchashu xeetu bira hankkoy qassi ishatamu bira tal77idosona. 42 Nam77ayka tal77iya cigganaw xoonettin, nam77ataska tal77iya maaris. Hiza, ha nam77atappe he uraa daro dosanay new awussa daanii" yaagis. 43 Simooni, "Daro acoy maarettida uray daro dosana daanees" yaagis. Yesuusi, "Ne tuma pirdadasa" yaagis. 44 Hessafe guye, Yesuusi maccaseekko simmi xeellidi, Simoonakko, "Hanno maccasiw be7ay? Taani ne soo gelin hari attin ne taw toho haathe immabaakka, shin iya ta tohuwa ba afuthan laakothada ba binaan quchchashu. 45 Neeni tana yeera ekkabaakka, shin iya ta ne soo geloodeppe doomada ta tohuwa yeero aggabukku. 46 Neeni ta huu7iyan zayte tiyabaka, shin iya ta tohuwa shitto tiyawusu. 47 Iya tana daro dosida gisho I daro nagaray atto geetettis. Iya guutha nagaray atto geetettiday guuthara dosees." 48 Yesuusi maccaseekko, "Ne nagaray atto geetettis" yaagis. 49 Iyara issife gaytan uttidi miya imathati, "Nagara atto yaagey, I hayssi oonee?" yaagidi bantta wozanan qoppidosona. 50 Yesuusi maccaseekko, "Ne ammanoy nena ashshis; saro ba" yaagis.

8 Hessafe guye, Yesuusi Xoossaa kawotethaa Wonggelaa sabbakishe katamaaranne gutaara aadhhdhis. He wode tammanne nam77u hawaareti iyara de7oosona. 2 Qassi tuna ayyaanaappenne dumma dumma harggiyafe paxida issi issi maccasati iyara de7oosona. Enttika, laappun tuna ayyaanati keyida Magdela Mayraamo, 3 Heroodisa shuumaa Kuuza machchiiw Yohaanna, Soosinnaranne qassi hara daroti enttana miishen maaddeyssi de7oosona. 4 Daro asay dumma dumma katamaappe iyaakko shiiqin leemison enttaw odis. 5 "Issi goshshanchchoy

zerethi zeranaw keyis. I zerishin issi issi zerethay oge gaxan wodhdhidi yedhdhettis, salo kafoti maxidosona. 6 Harati shaalloo garssan de7iya biitta bolla wodhdhdidosona. Buroo dolida mela biittan laahoy baynna gisho miccididosona. 7 Hara zerethay qassi aguntha gidдон wodhdhdhis. Agunthaara wolla diccida gisho agunthay cuullidi bessan ashshis. 8 Harati lo77o biitta bolla wodhdhdidosona. Dolida wode xeetu kushe ayfidosona." Hessa odi onggidi, ba qaala dhoqqu oothidi, "Si7iya haythi de7iya ubbay si7o" yaagis. 9 Iya tamaareti, "Ha leemisuwa birshshethay aybee?" yaagidi oychchidosona. 10 I, "Xoossaa kawotethaa xuuraa erana mela hintew imettis. Shin harati be7ishe demmonna mela, si7ishe akeekonna mela leemison odays. 11 "Hiza, ha leemisuwa birshshethay hayssa: zerethi yaagettiday Xoossaa qaala. 12 Oge gaxan wodhdhida zerethay qaala si7eyssata. Gidoshin, entti ammanidi attonna mela Xalahey qaala entta wozanaappe maxi digees. 13 Shaalloo garssan de7iya biitta bolla wodhdhida zerethay qaala si7idi ufayssan ekkeyssata. Entti ha77is ammanoonappe attin xaphoy baynna gisho paacey gakkiiya wode ellesidi kaddoosona. 14 Aguntha gidдон zerettidayssati qaala si7eyssata. Enttika alamiya qofan, duretethaaninne sa7aa duussaa miikotethan cuulettidi besseyssada ayfibookkona. 15 Lo77o biittan wodhdhida zerethay lo77o wozanan qaala si7idi naageyssatanne dandda7an minnidi ayfe ayfeyssata. 16 "Xomppe xomppidi, daachcho kammye woyyko arssafe garssan wothey deenna. Geliya asi be7ana mela dhoqqa bessan wothees. 17 "Hessa gisho, qoncce keyonna qosettidi attiyaabay, erettonna geemmidi attiyaabay deenna. 18 "Hiza, hinte qaala waati si7iyakko akeekite. De7iya ubbaas guzhetidi imettana, baynnayssas hari attoshin iyaw de7iya guuthiyaka iyappe ekettana" yaagis. 19 Yesuusa aayeranne ishata iyaakko yidosona. Shin asaa darotethaafe dendooyssan iya demmanaw dandda7ibookkona. 20 Issi asi Yesuusakko, "Ne aayeranne ne ishata nena koyidi karen naagoosona" yaagis. 21 Yesuusi zaaridi, "Xoossaa qaala si7idi qaala ooson peeshsheyssati ubbay taw aayonne taw isha" yaagis. 22 Issi gallas Yesuusaranne iya tamaaretara issife wogolon gelidi, "Abbaa pinnoos" yaagis. Enttika baanaw denddididosona. 23 Abbaa bollara entti pinnanaw bishin Yesuusi dhiskkis. Qopponna mino carkkoy abbaa bolla denddis. Haathay wogoluwan gelin wogoloy mitetethi oykkiya wode ubbay babbidosona. 24 Iya tamaareti iyaakko shiiqidi, "Nu Godaw, nu Godaw, nu dhayos yaagidi" Yesuusa denthdidosona. Yesuusi denddidi carkkuwanne gotiya seeris. Ellesidi carkkoyinne gotey woppu gis. Sarotethayka simmis. 25 Yesuusi ba tamaaretakko, "Hinte ammanoy awunnee" yaagis. Enttika, yayyishenne malalettishe issay issuwako, "Carkkoyinne haathay kiitetteyssi, I hayssi oonee" yaagidosona. 26 Abbaa pinnidi Galiila baggara de7iya Gerggesoone biittaa gakkidosona. 27 Yesuusi wogoluwappe keyidi sa7an wodhdhishin tuna ayyaanon oyketitida uray katamaappe keyidi iyara gayttis. Daro laythi afili ma77onna kallo duufon de7eesippe attin soo gelenna. 28 Yesuusa be7ida wode iya sinthan guffannidi, ba qaala dhoqqu oothidi, "Ubbaafe Bolla Xoossaa na7aw Yesuusa neera taw aybi issifetethi de7ii? Hayyana tana ha77i un77ethofarkkii" yaagis. 29 Hessa I giday, tuna ayyaanay uraappe keyana mela Yesuusi hanqettida gishossa. Daro wode tuna ayyaanay iya haarida gisho santhalaataninne toho qachchiya biraatan qashettidi naagettees. Shin qashuwa duuthidi tuna ayyaanon laagettidi bazzo gelis. 30 Yesuusi, "Ne sunthay oonee" yaagidi oychchis. I, daro tuna ayyaanati iya oykkidi gisho bana, "Leegiyona" gis. 31 Tuna ayyaanati banttana Si7oole kiitonna mela woossidosona. (Abyssos g12) 32 He bessan zooze bolla miya guduntho wudey hamuttees. Hini gudunthotan gelino gidi woossidosona, ikka 'Gelite' gis. 33 Tuna ayyaanati uraappe keyidi gudunthotan gelidosona. Wudey deriyappe duge gurgguxidi abban gelis. 34 Henthanchchoti hanidayssa be7ida wode woxxi bidi, katamaninne guta ubban odidosona. 35 Asay hanidabaa be7anaw keyidi Yesuusakko yidosona. Tuna ayyaanay keyida uray ma7o ma77idi, iya wozanay simmin, Yesuusa toho matan uttidayssa demmidi yayyidosona. 36 Iya be7ida asay tuna ayyaanon oyketitida uray waanidi paxidaakko odidosona. 37 Gerggesoone yuushuwan de7iya asay gita yashshi yashettidi Yesuusi bantta matappe baana mela woossidosona. I wogoluwan gelidi guye simmis. 38 Tuna ayyaanay keyida uray Yesuusara daanaw woossis. 39 Shin Yesuusi iyaakko, "Ne soo simma, Xoossay ay mela gitabaa new oothidaakko oda" yaagidi mooyzis. Uraykka Yesuusi ay mela gitabaa iyaw oothidaakko katama ubban markkattishe bis. 40 Asay naagidi gam77ida gisho Yesuusi simmiya wode mokki ekkidosona. 41 Ayhude Woosa Keetha halaqa gidida Iyaroosa giya uray ba soo yaana mela Yesuusa tohuwa bolla wodhdhidi woossis. 42 Iyaw tammanne nam77u laythi gidida macca na7a de7iyara sakettada hayqos gakkada de7awusu. Yesuusi biya wode asay iya un77ethees. 43 Tammanne nam77u laythi suuthi

goggishe gam77ida maccasi de7iyara de7awusu. Iya baw de7iya miishiya aakimetas immada onngasu. Shin paxanaw dandda7abukku. 44 Iya Yesuusas guye baggara shiiqada, iya afilaa macaraa bochchasu, sohuwara goggiya suuthay eqqi aggis. 45 Yesuusi, "Tana bochchiday oonee?" yaagis. Ubbay 'Nu bochchibookko' yaagin, Phexiroosi, "Astamaariyaw, daro asay kaallishininne un77ethishin be7ashe waanada, 'Tana bochchiday oonee?' gay" yaagis. 46 Shin Yesuusi, "Issi asi tana bochchis; ays giikko, wolqqi taappe keyoyssi taw erettis" yaagis. 47 Maccasiya, ibay qonccidayssa erida wode kokkorashe yada Yesuusa tohuwa bolla kunddasu. Ays bochchidaakkonne waanada ellesada paxidaakko asaa ubbaa sinthan markkatasu. 48 I, "Ta naatte ne ammanoy nena pathis; saron ba" yaagis. 49 Yesuusi oda onngonna de7ishin, Ayhude Woosa Keetha halaqaa, Iyarooosa sooppe issi asi yidi, "Iyarooosa, ne na7iya hayqqasu; astamaariya mela daaburissofa" yaagis. 50 Shin Yesuusi hessa si7idi Iyarooosakko, "Babfofa! Ammana, ne na7iya paxana" yaagis. 51 Yesuusi Iyarooosa soo gakkida wode Phexiroosappe, Yohaannisappe, Yayqoobappe, na7ee aawapperne aayeppe attin hari gelana mela koyibeenna. 52 He bessan de7iya asa ubbay na7ees mishettidi yeekkishin, Yesuusi, "Yeekkofite! Na7iya dhiskkasuppe attin hayqqabuukku" yaagis. 53 Asay na7iya hayqqidayssa eriya gisho, iya oda leqqidi miicidosona. 54 Shin Yesuusi na7ee kushiya oykkidi, "Naatte dendda" yaagis. 55 Na7ees shempoy simmin dendda eqqasu. Yesuusi enttako, "Iwu miyabaa immite" yaagis. 56 Na7ee aawaranne aayera malaalettidosona. Shin Yesuusi hayssa, "Oodeskka odoppite" yaagis.

9 Yesuusi tammanne nam77u hawaareta baakko xeegeidi, tuna ayyaanata kessana melanne hargge ubbaa pathana mela wolqqanne maata immis. 2 Xoossaa kawotethaabaa markkattanaadanne hargganchchota pathanaada kiittis. 3 I enttako, "Xam77a gidin ogoro gidin kathi gidin miishe gidin laammi ma77iya afilaa gidin oges gidi aykkoka oykkofite. 4 He katamaappe hintte keyana gakkanaw imathathethan hintte gelidasuwan gam77ite. 5 Onikka hinttana mokkonna ixixiko he katamaappe keyishe enttaw markka gidana mela hintte tohuwan de7iya bana pittidi keyite." 6 Enttika kiittidayssada keyidi Wonggelaa odishenne duma duma gutatan hargganchchota pathishe aadhdhidosona. 7 Galiiila biittaa haariya Heroodisi Yesuusi oothidabaa ubbaa si7ida wode dagammis. Ays giikko, issi issi asati Yohaannisi hayqoppe denddonna aggenna

yaagosona. 8 Baggati, "Eeliyaasi qonccis" goosona; harati qassi, "Beni nabetappe issoy hayqoppe denddis" yaagidi odettoosona. 9 Shin Heroodisi, "Yohaannisa qoodhiya ta qanxisada wodhas. Yaatin, hayssatho yaagetidi iyabaa odettye, I oonee?" yaagidi ba ayfen be7anaw koyees. 10 Tammanne nam77u hawaareti guye simmi yidi, entti oothidabaa ubbaa Yesuusas odidosona. I enttana ekkidi Beetesayda katamaappe gaxa efis. 11 Shin daro asay Yesuusa gideyssa eridi iya kaallidosona. I entta mokki ekkidi Xoossaa kawotethaabaa tamaarsis; paxanaw koyeyssatakk pathis. 12 Sa7i omarssiya wode tammanne nam77u hawaareti iyaakko shiiqidi, "Nu de7ey bazzo biitta gidiya gisho asay duma duma gutatanne katamata bidi, kathinne aqiyaso koyana mela asaa moyza" yaagidosona. 13 Shin I, "Enttaw miyabaa hintte immite" yaagis. Entti, "Nuus de7ey ichchashu uythinne nam77u molo gidiya gisho, ha asaas gidiya kathi nuuni bidi shammonna ixixiko gidenna" yaagidosona. 14 He bessan ichchashu mukulu gidiya addeti de7oosona. Yesuusi ba tamaaretakko, "Ishataman ishataman shaakki shaakki asaa utisite" yaagis. 15 Iya tamaareti, I kiittidayssada asaa utisidosona. 16 I ichchashu uythaanne nam77u molota ekkidi, salo xeellidi, Xoossaa galatidi, meenthidi asaa ubbaa gathana mela ba tamaaretas immis. 17 Ubbay midi kallidosona. Enttafe attida tiifey tammanne nam77u gayta kumethi gidis. 18 Yesuusi ba xalaala woossishin, iya tamaareti iyaakko yidosona. I, "Asay tana oona goonaa?" gidi oyichchis. 19 Entti zaaridi "Issoti issoti, 'Xammaqiya Yohaannisa, baggati Eliyaasa, harati qassi, beni nabetappe issoy hayqoppe denddis' yaagosona" yaagidosona. 20 I zaaridi, "Yaatin hintte tana oona geeti" yaagis. Phexiroosi, "Neeeni Xoossaafe kiittetida Kiristoosa" yaagidi zaaris. 21 Yesuusi hayssa oodeskka odoppite gidi minthidi odis. 22 Qassika Yesuusi, "Asa Na7ay daro metuwa ekkana. Biitta cimatan, kahine halaqatan, higge astamaaretan aadhdhi imettana. Entti iya wodhana, shin I heedzantho gallas hayqoppe denddana" yaagis. 23 Yesuusi asaa ubbaako, "Tana kaallanaw koyey oonikka de7ikko bana kaddo, ba masqaliya gallas gallas tookkidi tana kaallo. 24 Ba shemppiw ashshanaw koya ubbay iyo dhayssees, ba shemppiw ta gisho gidi dhayssiya oonikka iyo ashshes. 25 Asi alame ubbaa haaridi, gidoshin ba shemppiw dhayssiyaabaa woykko qohiyabaa gidikko iya ay maaddii? 26 Onikka tananinne ta qaalan yeellatikko Asa Na7ay ba bonchchuwara hessadakka aawa bonchchuwaranne Geeshsha kiitanchchota bonchchuwara yaa wode

iyen yeellatana. 27 Ta hinttew tuma odays; hayssan eqqidaysata giddofe Xoossaa kawotethaa be7onnashin hayqqonna asati de7oosona" yaagis. 28 Yesuusi he oda odin, hosppun gallasappe guye, Phexiroosa, Yayqoobanne Yohaannisa baara ekkidi woossanaw deriya bolla keyis. 29 I woosa bolla de7ishin iya ayfe karey laamettis; afillayka awa mela phoolidi booxis. 30 Nam77u asati, entika Museranne Eliyaasara bonchchon qonccidi, 31 Yerusalaamen polettanaw de7iyabaa, hessika, I ha alamiyappe shaaketanabaa iyara odettoosona. 32 Phexiroosanne iyara de7eysata dhiskkoefin, entti dhiskkoefi barkkiya wode iya bonchchuwanne iyara eqqida nam77u asata be7idosona. 33 Asati Yesuusappe shaakettidi baana hanishin, Phexiroosi Yesuusakko, "Godaw, hayssan gideyssi nuus ay mela lo77o! Issino new, issino Muses, issino Eliyaasas oothidi heedzu shaqara shaqaroos" yaagis. Shin I ay odettidaakko erenna. 34 I yaagidi odettiishin shaaray yidi enttana kammis. Entti he shaara giddo gelishe babbidosona. 35 Shaara giddofe, "Ta doorida na7ay hayssa iya si7ite" yaagiya qaalay si7ettis. 36 He qaalay si7ettidaappe guye, Yesuusi barkka de7ishe benttis. He wode entti be7idabaa oodeskka odonna, bantta wozanan oykkidi si7i gidosona. 37 Wonttethe entti deriyappe wodhdhiya wode daro asay yidi iyara gayttidosona. 38 He wode asaa giddofe issi asi, "Astamaariyaw, ta issi na7aa yada be7arkki. 39 Tuna ayyaanay qopponna oykkidi waasises; goppontto yegisidi qakerethees, asatethaa qohidi un77ethidi yeddees. 40 Ne tamaareti kessana mela woossas, shin entti dandda7ibookkona" yaagidi woossis. 41 Yesuusi, "Ammanoy baynna geella yeletethato, awude gakkanaw ta hinttera daane, hinttana dandda7anee? Ne na7aa bada haa ekkaya" yaagis. 42 Na7aa ekkidi yaa wode tuna ayyaanay sa7an holi yeggidi kokkorssis. Shin Yesuusi tuna ayyaanaa hanqidi na7aappe kessis. Na7aakka na7aa aawas immis. 43 Asay ubbay Xoossaa gita wolqqan malaalettidosona. Entti I oothidaban malaalettiishin, Yesuusi ba tamaaretakko, 44 "Hayssa ta hinttew odeyssa loythi si7ite; Asa Na7ay morkketa kushen aadhhi imetana" yaagis. 45 Shin I gidabay enttafe geemmida gisho, akeekibookkona. Hessa gisho, zaaridi oychchanaw babbidosona. 46 Yesuusa tamaareti, "Nu giddon gita gidanay oonee?" gidi palama oykkidosona. 47 Yesuusi entta wozanaa qofaa eridi yooga na7aa ba matan essidi, 48 "Ha yooga na7aa ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees, tana mokkey tana kiittidayssa mokkees, hintte ubbaafe guuxeeyssi, I gita gidana" yaagis. 49 Yohaannisi, "Godaw, issi asi ne sunthan tuna ayyaanata kessishin

be7idi I nuura gidonna gisho diggida" yaagis. 50 Yesuusi zaaridi, "Hinttera eqettonnayssi, I hintte bagga. Hessa gisho, iya diggofite" yaagis. 51 Yesuusi salo biya wodey matattida gisho, Yerusalaame baanaw qanxidi denddis. 52 Samaare biittan de7iya issi gutaa bidi, ubbabaa iyaw giigisana mela ase yaa kiittis. 53 Shin I bey Yerusalaame gidiya gisho, entti iya mokki ekkibookkona. 54 Yesuusa tamaareti Yayqoobaranne Yohaannisara hessa be7idi, "Godaw, saloppe tami wodhdhidi entta mo gaana mela ne koyay" yaagidosona. 55 Shin Yesuusi guye simmi entta hanqettidi, "Hintte garsan aybi ayyaani de7iyakko hintte erekketa. Asa Na7ay ase ashshanaw yisippe attin dhayssanaassa gidenna" yaagis. 56 Yaappe denddidi hara guta bidosona. 57 Entti ogiyara bishin, issi asi, "Ne biyaso ubbaa ta kaallana" yaagis. 58 Yesuusi zaaridi, "Workkanatas olli, salo kafotas keethi de7ees, shin Asa Na7ay ba huu7iya shemppisiyasoy baawa" yaagis. 59 Hankkuwako, "Neni tana kaalla" yaagis. Shin uray, "Godaw, koyrottada ta aawa moogada yaana" yaagis. 60 Shin Yesuusi, "Hayqqidayssati hayqqidayssata moogana mela enttaw aggaaga; neni bada Xoossaa kawotethaa sabbaka" yaagis. 61 Qassi hara asi, "Godaw, ta nena kaallana, shin koyrottada ta soo asa sarothada yaana" yaagis. 62 Yesuusi zaaridi, "Koxe oykkidi guye xeelliya oonikka Xoossaa kawotethaas bessenna" yaagis.

10 Hessafe guye, Goday haraa laappun tammanne nam77u asata dooris. I baanaw qoppida katamaanne guta ubbaa sinthattidi baanada nam77a nam77a oothidi kiittis. 2 Yesuusi enttako, "HeKKo shiiqana kathay daro shin oosanchchoti guutha. Yaaniya gisho, katha goday oosanchchota kiittana mela woossite. 3 Hiza, biite, dorssatada suudhumeta giddo hinttana taani yeddana. 4 Hintte biya ogiyas aykkoka oykkofite, miishe gidin kathi gidin caamma oykkofite. Oge bolla oonakka sarothofite. 5 Hintte gelida keethaa ubbaa koyrottidi, 'Saroy ha keethaas gido' yaagite. 6 Saro dosiya asi he bessan de7ikko, hintte saroy yan shemppana; ixas giikko hintte saroy hinttew simmana. 7 Oosanchchos damooze bessiya gisho, hintte gelida keethan hinttew shiishidayssa ubbaa mishenne uyishe yan gam77ite. Issuwa sooppe issuwa soo yuuyoppite. 8 Ay katamakka hintte geliya wode asay hinttana mokiidi, hinttew shiishidaba ubbaa miite. 9 He kataman de7iya hargganchchota pathishe, 'Xoossaa kawotethay hintteko matis' yaagidi odite. 10 Shin issi katamaa geliya wode asay hinttana mokiikka ixixiko dabaaba

keyidi hayssada giite: 11 'Nu tohuwa bolla de7iya hintte katamaa baana pittoos, shin Xoossaa kawotethay hintteko matattidayssa erite.' 12 Pirda gallasan ha katamaappe Soodome katamaas pirdday kawushshe gidanayssa ta hintte w odays" yaagis. 13 Kaallidikka, Yesuusi, "Neno Koraaazine, neno Beetesayda, ayye, hinttenan oosettida malaatati Xiroosaninne Sidoonan oosettidaakko yan de7iya asay kayo ma7o ma77idi, bidintha bolla uttidi beni maarotan geli agganashin. 14 Hessa gisho, hinttefe aathidi Xiroosasinne Sidoonas Xoossaa pirdday kawuyana. 15 Nekka Qifirnaoome, salo gakkanaw nena dhoqqu oothanaw koyay? Ne duge Si7oole holettana" yaagis. (Hadēs g86) 16 Qassika Yesuusi ba tamaaretakko, "Hinttena si7ey tana si7ees, hinttena ekkonnay tana ekkena, tana ekkonnay tana kiittidayssa ekkenna" yaagis. 17 Laappun tammanne nam77u tamaareti kiittetida bessaafe keehi ufayttishe simmidosona. Yesuusakko shiiqidi, "Godaw, ne sunthan tuna ayyaanatikka nuus kiittetidosa" yaagidosona. 18 Yesuusi enttako, "Xalahey saloppe wol77anthada wodhdhishin ta be7as. 19 Hekko, shooshaanne kornne yedhdhana melanne morkkiya wolqqa zaarana mela maata hintte w immas. Hinttena qohanabay aykkoyka deenna. 20 Gidoshin, hintte sunthay salo mazggaban xaafettida gisho, ufayttiteppe attin tuna ayyaanati kiittetida gisho ufayttofite" yaagis. 21 He wode Yesuusi Geeshsha Ayyaanafayttiidi, "Saluwa sa7aa Godaw, hayssa cincatappenne eranchotappe geenthada yalagatas qonccisida gisho galatetta. Ee ta aawaw, hessa ne oothanaw lo77o shene gidis. 22 "Ubbabay ta aawappe taw imettis. Na7ay ooneekko aawappe attin hari woykko na7ay qonccisanaw koyeyssafe hari oonikka aawa erey baawa" yaagis. 23 Kaallidikka, Yesuusi dumma ba tamaaretakko, "Hintte be7eyssa be7eyssati anjettidayssata. 24 Tuma daro nabetinne kawoti hintte be7eyssanne si7eyssa be7anawunne si7anaw amottidosona, shin be7ibookkona, si7ibookkona" yaagis. 25 Hekko, issi gallas Muse wogaa eriya issi uray denddidi Yesuusa yaagidi paace oysho oyichchis. "Asttamaariyaw, merinaa de7uwa laattanaw taani ay ootho?" yaagis. (aiōnios g166) 26 Yesuusi, "Muse maxaafan xaafettiday woygii? Ne waata nababay?" yaagis. 27 Addey zaaridi, "Ne Godaa ne Xoossaa, ne kumetha wozanappe, ne kumetha shemppuwafe, ne kumetha wolqqaafenne ne kumetha qofaappe dosa. Qassi ase ne shooruwa ne huu7iyada dosa" yaagees" yaagis. 28 Yesuusi iyaakko, "Neeni likke zaaradasa, nekka hessada ootha. Neeni merinaw de7on daana" yaagis. 29 Shin uray bana xillo oothanaw koyidi, "Hanos I ta shooroy oonee?" yaagis. 30 Iya oyshaas

Yesuusi yaagidi zaaro immis, "Issi ase de7eyssi Yerusalaame katamaappe duge Iyaarkko katamaa bishin oge bolla panggati keyidi shocidosona. Iya ma7uwa qaari ekkidi hayqoppenne paxappe gidon yeggidi bidosona. 31 Guyeppe, Ayhude kahine issoy he ogiyara ba buussu bishe uraa be7idi deshshi gidi aadhdhis. 32 Qassi issi Leewe de7eyssi he bessa gakkishe uraa be7idi harasoora aadhdhidi bis. 33 Shin, issi Samaare biitta ase de7eyssi he ogiyara yishe uraa be7idi iyaw qadhettis 34 Iyaakko shiiqidi, iya madunthaa bolla zaytenne woynne tigidi qachchis. Ba hariya bolla uttisidi imathi aqiya keethi efis. He bessa iyaw koshsheyaba ubbaa oothis. 35 Wonttethe nam77u dinaare kessidi imatha keethaawas immidi, 'Hayyana ha uraa loyth xeella. Taani new immidayssafe bollara ne kessiyabaa ubbaa ta new ciggana' yaagis. 36 "Hiza, ha heedzu asatappe panggati shocida uraas shoorotey new oona daanii?" 37 Uray zaaridi, "Iyaw qadhettidayssaka" yaagis. Yesuusi, "Nekka bada hessada ootha" yaagis. 38 Yesuusi ba tamaaretara oge bishe issi guta gakkis. Yan Martta geetettiya issi maccasiya iya ba son mokkasu. 39 Iwukka Mayraamo giya michchiya de7awusu, Mayraama qaala si7ashe Godaa tohuwa matan uttasu. 40 Shin Martta daro ooson un77ettada Yesuusakko shiiqada, "Godaw, ta michchiya oosuuwa ta xalaalas yeggada utta aggin ta daaburiya wode neeni be7ashe si7i gay? Iya tana maaddana mela odikii" yaagasu. 41 Shin Goday hayssada gidi zaaris, "Martta, Martta, neeni daroban un77ettasaanne metootasa. 42 Gidoshin, koyettey issibaa xalaala. Mayraama lo77o doorasu, hessika iippe ekettenna" yaagis.

11 Issi gallas Yesuusi issi bessa woossees. Woosaa wurssida wode iya tamaaretappe issoy, "Godaw, Yohaannisi ba tamaareta woosa tamaarsida mela nekka nuna woosa tamaarsa" yaagis. 2 Yesuusi, "Hayssada yaagidi woosite: 'Saluwan de7iya nu aawaw ne geeshsha sunthay anjetto; ne kawotethay yo. 3 Nu gallas katha hachchi hachchi nuus imma. 4 Nuna qoheyyssata nuuni atto geys sada, nu nagara atto ga; paacen nuna gelssofa' yaagite" yaagis. 5 Kaallidikka, Yesuusi ba tamaaretakko yaagis: "Leemisos hinttefe issuwas laggey de7ees. I gididi bilahe ba laggiya soo bidi, 'Ta laggiyaw, guutha uythi taw immarkki. 6 Taw lagge gidida issi asi ogeppe yin, iyaw aathiyabaa dhayas' yaagikko, 7 "Iya laggey keethaa gidon gididi, 'Hayyana tana waaysoppa, wulay gorddettis. Ta naytikka taara arssa bolla zin77idosona. Yaaniya gisho, denddada ne koyabaa immanaw dandda7ikke' yaagiiye? 8 Ta

hintew odays; laggetethaa gisho denddidi immanaw koyonna ixkikokka woosan salethida gisho denddidi koshshiyaba ubbaa immees. 9 "Hessa gisho, taani hintew odays: woossite hintew imettana; koyite hinte demmana; kare yidi xeeгите hintew dooyettana. 10 Gaasoykka woossiya ubbay ekkees; koyey demmees; kare yidi xeegeysss dooyettees. 11 "Hinttenoo, aawato hinte gidofe na7i uythi woossin shuchchu immey oonee? Molo woossin shooshi immey oonee? 12 Woykko phuuphphulle woossiko kornne immi? 13 Hintte iitata gidishe hintte naytas lo77obaa immo erikko, salon de7iya hintte aaway woosseyyssatas Geeshsha Ayyaana waati aathi immenne?" yaagis. 14 Issi gallas Yesuusi doona muumisida tuna ayyaanaa issi uraappe kessis. Tuna ayyaanay keyida mela muume uray odettis. Asaykka malaalettis. 15 Shin issoti issoti, "Tuna ayyaanaa halaqaa, Bi7elzebuula wolqqan tuna ayyaanata kessee" yaagidosona. 16 Harati qassi paaces saloppe malla bessana mela koyidosona. 17 Shin Yesuusi entta qofaa eridi enttako, "Woli giddon shaakettiya kawotethi ubbay dhayees; woli giddon shaakettiya keethi kunddees. 18 Xalahey woli giddon shaakettiko iya kawotethay waanidi minnidi eqqanee? Hintte tana, 'I tuna ayyaanata Bi7elzebuula wolqqan kessasa' yaageta. 19 Hiza, taani tuna ayyaanaa Bi7elzebuula wolqqan kessiyabaa gidikko hintte nayti oode wolqqan kessonashsha? Hessa gisho, entti hintte bolla pirddeyssata gidana. 20 Shin taani tuna ayyaanati Xoossaa biradhdhen kessiyabaa gidikko hiza Xoossaa kawotethay hintteko matidayssa erite. 21 "Mino asi dancettidi ba keethaa naagiyabaa gidikko, iya shaloy boshettenna. 22 Hanoshin, iyappe aadhdhi mino gidida asi yidi, iya qohidi xoonikko ammanettidi dancida danccuwa bilisidi, iya shaluwa bonqqidi haraas shaakkees. 23 "Taara gidonnayssi tana ixtees; taara shiishonnaysika laallees. 24 "Tuna ayyaanay asappe keyida wode shemppiyaso koyidi haathi baynnasoora yuuyees. Shemppiyaso dhayida wode, 'Ta keyidasuwa simmana' yaagees. 25 I simmiya wode keethay pitettidi lo77idi de7ishin demmis. 26 Hessafe guye, bidi iyappe aadhdhidi iitida haraa laappun tuna ayyaanata ekkidi yees. Iyan gelidi duussu oykkees. He uraas koyroyssafe guyeysi aadhdhidi iita gidees" yaagis. 27 Yesuusi hessa oda bolla de7ishin issi maccasi asaa gaathafe denddada, ba qaala dhoqqu oothada, "Nena tookkida uloyne neeni dhammida dhanthati anjettidosona" yaagasu. 28 Shin I, "Anjettidayssati Xoossaa qaala si7idi kiitetteyssata" yaagis. 29 Daro asay shiiqida wode Yesuusi, "Ha yeletethay iita; ooratha malla koyees. Shin Yoonasa malaatappe attin hari enttaw imettana. 30 Yoonasi Nanawe asaas malla gidida mela Asa Na7aykka ha yeletethaas malla gidana. 31 Dugeha kawiya pirdda gallas ha yeletethaara denddada pirddana. Gaasoykka, iya Solomone cinccatethaa si7anaw biitta gaxappe denddada yasu. Hekko Solomoneppe aadhdheyssi hayssan de7ees 32 Nanawe asati pirdda gallas ha yeletethaara denddidi entta bolla pirddana. Gaasoykka Yoonasa sibkkatiyan maarota gelidosona. Hekko, Yoonasappe aadhdhey hayssan de7ees" yaagis. 33 "Xomppe xomppidi qosa bessan woykko oto giddon wothiya asi deenna. Asi poo7uwa be7ana mela dhoqqa bessan wothees. 34 Ne asatethaas poo7oy ne ayfiyaa. Ne ayfey lo77o gidikko, ne kumetha asatethay poo7ees. Nena ayfey sakkiko ne asatethay ubbay dhumees. 35 Hessa gisho, ne garssan de7iya poo7oy dhumonna mela naageeta. 36 Hiza, ne kumetha asatethay poo7o gidikko, ne asatethankka hari dhuma bessi dhayikko, ne asatetha kumethay wolile poo7o mela gidees" yaagis. 37 Yesuusi ba oda onggida mela issi Farisaawey baara kathi maana xeegis. I iyara issife gelidi gibira bolla uttis. 38 Farisaawey Yesuusi kathi maanappe sinthe kushe meeconayssa be7idi malaalettis. 39 Goday iyaakko, "Hintte Farisaaweti quuliyanne shaatiya bolla bagga meecetta. Shin hintte gaathay uuzetethaninne iitatethan kumis. 40 Hinttenoo, eeyato, bolla medhdhidayssi gaatha medhdhiday iya gidenneyye? 41 Shin quuliyanninne shaatiyan de7eyssa manqotas immite. He wode hintew ubbay geeshshi gidana. 42 "Farisaaweto hinttena ayye, sawoppe, xalooteppe, hessa melabaappe asraata kesseta. Shin xillotethinne Xoossaa dosoy hinttenan baawa. Harata aggonna hayssat akka oothanaw bessees, shin aggideta. 43 "Farisaaweto hinttena ayye, Ayhude Woosa Keethan bonchcho oyde, giya giddon bonchcho sarotho doseeta. 44 "Malay dhayin asay eronna bollara biya duufu daaneyssato hinttena ayye" yaagis. 45 Higge asttamaarey zaaridi, "Astattamaariyaw, ne hessa gashe nuna cayaasa" yaagis. 46 Yesuusi, "Hinttenoo, higge asttamaareto, hinttenakka ayye, asay tookkanaw dandda7onna deexo tooho toosseeta, shin hinttee hintte huu7es hari attoshin biradhdhe xeerankka bochcheketa. 47 "Hintte aawati wodhida nabeta duufuwa hintte giigisiya gisho hinttena ayye. 48 Hiza, hintte aawata oosuwa minthanaw entti wodhida nabeta duufuwa hintte loythiya gisho, entta iita oosuwas hintte markka. 49 Hessa gisho, Xoossay ba cinccatethan, 'Nabetanne hawaareta ta hintew kiittana, shin hintte baggata wodhana; harata gooddana' yaagis. 50 Hessa gisho, ha yeletethay alamey medhettoosappe

hanno gakkanaw gukkida nabeta ubbaa suuthas oyshettana. 51 Aabelappe doomidi yarshsho bessaasinne Xoossa Keethaafe gidduwan gukkida Zakkariyaasa suutha gisho ha yeletethay oyshettana. 52 “Higge astamaareto, hinttena ayye, eratetha qulppiya hintte kushen oykkideta, shin hinttew gelekketa haratakka gelsseketa.” yaagis. 53 Yesuusi yaappe baanaw keyaa wode higge astamaaretinne Farisaaweti iyara eqettidi oyshon waayossona. 54 Iya doonappe keyaa qaalan iya oykkanaw koyidi hessa oothidosona.

12 He wode daro mukulun taybettiya asay woli bolla yedhdhettana gakkanaw asi asa bolla shiikiidi de7ishin, Yesuusi ba tamaaretakko, “Farisaaweta irshshuwaafe naagettiite. Hessika entta cubbotethaa. 2 Qonconna qosettidi, erettonna geemmidi attiyaabay aykkoikka baawa. 3 Hiza, hintte dhuman odidabay ubbay poo7on si7ettana, qol77a gaathan kalkkashidabay dabaaban odettana. 4 “Ta baggatoo ta odeyssa si7ite; ashuwa wodhoosonappe attin haraa aykkoka oothanaw dandda7onnaysstas babbofite. 5 Hanoshin, hintte babbanaw besseyssa ta hinttew qonccisana. Hessika wodhidaappe guye Gaannamen yegganaw wolqqay de7eyssas iyaw babbite. Ee, tuma gays; iyaw babbite. (Geenna g1067) 6 Ichchashu buubbeti issi santimes bayzettokonaayye? Hanoppe attin enttafe issinnaka Xoossaa sinthan dogetuku. 7 Hari attoshin, hintte huu7e binaanaykka paydettidi de7ees. Hiza, babbofite daro buubbetappe hintte aadhheeta. 8 “Ta odeyssa si7ite; asa sinthan taw markkattiya ubbaas Asa Na7ay Xoossaa kiitanchchota sinthan markkattana. 9 Asa sinthan tana kaddeyssas Xoossaa kiitanchchota sinthan ta iya kaddana. 10 Asa Na7a bolla kadhe qaala haasayiya ubbay maarota demmana, shin Geeshsha Ayyaana bolla kadhe qaala odetteyssi maaretenna. 11 “Asi hinttena oykkidi Ayhude Woosa Keethan, daynnata sinthaninne kawota sinthan gooshechchiya wode ay odaneekkonne woygi zaaraneekko hirggofite. 12 He wode hintte odanabaa Geeshsha Ayyaanay hinttena tamaarsana” yaagis. 13 Asaa giddofe issi asi Yesuusakko yidi, “Ta ishay taw nu aawa laatappe shaakkana mela iyaw oda” yaagis. 14 Yesuusi zaaridi, “La addiyaw, hintte bolla tana daynnanne laata shaakkiya cima oothiday oonee?” yaagis. 15 Qassika Yesuusi, “Asa de7oy shalo darotethan gidonna gisho yaare aggidi minthidi hinttena naagite” yaagis. 16 Kaallidikka leemison, “Gadey daro kathi immiya issi dure uray de7ees. 17 He uray, ‘Ta kathaa taani shiishanaw bessu guuxida gisho ay ootho?’ yaagidi ba

wozanan qoppis. 18 Hizappe yaatana; kase de7iya shaaleta laallada haraa dalgga shaaleta keexana. Kathaanne taw de7iyaba ubbaa iyan yeggana. 19 Ba shemppeekeo, ‘Ta shemppete, daro laythas new gidiya shalo shiishas. Hiza, shemppada ma, uya, ufaytta’ yaagana. 20 “Shin Xoossay, ‘La, eeya addiyaw, hachchi qamma ne shemppiya neeppe ekettawusu. Hiza, ne shiishidabay oodees gidanee?’ yaagis. 21 “Hessa gisho, baw duretethi sa7an shiishiya asi, Xoossaa matan dure gidonna asaas wurssethaya ha urayssa mela” yaagis. 22 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, “Hiza, ta odiyabaa si7ite, hintte shemppuwas ay mino hintte bollaas ay ma77ino yaagidi un77ettofite. 23 Shemppoy kathafe bolli afilappe aadhdees. 24 Kafota be7ite zerokkona, kiishokkona, eleykka shaaleykka baawa. Shin Xoossay enttana muzees. Hintte kafotappe daro aadhheeta. 25 Hanoshin, hinttefe un77ettidi ba laythaa bolla issi qamma guujanaw dandda7ey oonee? 26 Hiza, ha guuthabaa oothanaw dandda7onna hintte harabaas ays un77etteeti? 27 Ane cishshati waanidi dicciyakko be7ite. Waayokkonanne suqqokona. Hari attoshin, Solomoney ba de7iya bonchcho ubban enttafe issuwa melakka ma77ibeena. 28 Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, hiza, Xoossay hachchi bentidi wonnto taman yegettana cishshata hayssada mayzikko, hinttena waati aathi mayzennee? 29 Hessa gisho, ay mino woykko ay uyino gidi un77ettofite. 30 He ubbaas Xoossaa ammanonna asati un77ettoosona. Shin hintte aaway Xoossay hessi ubbay hinttew koshsheyssa erees. 31 Ubbaafe aathidi Xoossaa kawotethaa koyite hessi ubbay hinttew guji imettana. 32 “Hinttenoo, guutha deretoo, yayyofite; hintte aawa Xoossay kawotethaa hinttew immanaw ufayttees. 33 Hinttew de7iyabaa bayzidi manqotas immite. Kaysoy ekkonnason, bili moonnason, cimonna karxiitan, wuronna shaluwa saluwan shiishite. 34 Hintte wozanay hintte shaloy de7iyasuwan gidana. 35 “Qanthan dancছি গিগেটি; hintte xompey poo7idayssa gido. 36 Bantta goday yaaganoppe simmana gakkanaw barkkidi naageyssatada, goday yidi xeegiya wode ellesidi dooyanaw giigida asata daanite. 37 Bantta goday simmiya wode dhiskonna de7ishe naageyssati anjettidayssata. Tuma gays; goday qanthan dancছি গায়া যুশুহান উতিসি মোক্কেস. 38 Goday laade gidin giddi bilahe gidin woykko wonttimaathe gidin yidi, hessa mela dhiskonna naagishin demmiya he ayleti anjettidayssata. 39 Shin hayssa erite kaysoy awude yaanekko keethaway eriyakko keethay boketiya wode si7i gidi be7enna. 40 Hintteka giigidi naagite; Asa Na7ay hintte qopponna wode yaana”

yaagis. 41 Phexiroosikka, "Godaw ha leemisuwa nu xalaalas odayye woykko asa ubbaasee?" yaagis. 42 Goday zaaridi, "Hiza, kathaa muzanaw bessiya wodiyan immana mela goday ba aylleta bolla shuumida ammantheysinne wozanaama halaqay oonee? 43 Goday simmiya wode hessa mela oothishe benttiya aylley I anjjetidayssa 44 Ta hinttew tuma odays; ba godaas de7iya shalo ubbaa bolla I shuumettana. 45 Shin he aylley, 'Ta goday elle yeenna' yaagidi ba wozanan qoppidi, macca aylletanne adde aylleta wadhdhiko, qassi baw koyida mela mishenne uyishe mathottiko, 46 he ayliya goday I qopponna gallasaninne hirggonna wode yaana. Yidi iya qanxerethidi, iya qaada ammanonna asatara oothana. 47 "Godaa sheniyaada giigonnyassinne iya goday ay dosiyakko erishe oothonna aylley daro garaafettana. 48 Shin ba godaa sheniya eronna attidi garaafettanaw besseyssa oothiday guuthara garaafettana. Gaasoykka daro imettidayssafe daro koyettees, daro hadara ekkidayssafekka daro immana gidi naagettees. 49 "Taani yiday biitta bolla tama oythanaassa. Ha77i tamay oykkiyako tana waati ufaysanddeshsha! 50 Hanoshin, ta ha77i xammaqettiya xinqqatey de7ees. I polettana gakkanaw ta daro un77ettays. 51 Sa7a bolla sarotethi ehanaw yida hinttew daanii? Gidenna, ta yiday shaakkanaassa. 52 Ha77ife doomidi woli giddon shaaketida ichchashu keethaa asati issife de7oosona. Nam77ati heedzata bolla, heedzatikka nam77ata bolla, denddidi shaakettoosona. 53 Aaway na7aa bolla, na7ayykka aawa bolla, aayiya na7ee bolla, na7iya aaye bolla, azinaa aayiya na7aa machche bolla, na7aa machchiya azinaa aaye bolla, denddidi shaakettana." 54 Qassika asaakko, "Wuloha baggara saloy shaaratiya wode be7idi, ellesidi, 'Iri yaana' yaageta, hessadakka hanees. 55 Dugeha carkkoy carkkiya wode 'Sa7ay awana' yaageta, hessadakka hanees" yaagis. 56 Hinttenoo, cubboto, Salobaanne sa7abaa shaakki ereetashin ha wodiya shaakki eroy hinttana waanidi xoonidee? 57 "Yaatin, hintte huu7es ays tuma pirddeketti? 58 Ne morkkiyara wolla daynna sinthan eqqanaw basho oge bolla giiganaw koya. Ne giigonna ixkiko gooshechchidi daynna sinthi nena efana. Daynnay nena polisees aathi immana. I nena woyne yeggana. 59 Si7ite, issi bakkani attonna cigga onggana gakkanaw ne yaappe keyonnayssa era" yaagis.

13 He wode Yesuusakko asay yidi Philaaxoosi wodhidi entta suuthaara entta yarshshuwa walakkida Galiila asaaba odida asati he bessan

de7oosona. 2 I hayssada yaagidi zaaris; "Yaatin he Galiila asati he ita hayqo hayqqida gisho, Galiilan de7iya asa ubbaafe aadhdhida nagaranchcho daanoona? 3 Gidenna! Gidoshin, hintteka maarotan simmona ixkiko, ubbay hessada dhayana. 4 Woykko qassi Salihoomo giya bessan gimbbey woddidi wodhida tammanne hosppun asay Yerusalaamen de7iya asa ubbaafe aadhdhida nagaranchcho daanoona? 5 Gidenna! Shin hintteka maarotan simmona ixkiko ubbay hessada dhayana." 6 Qassika Yesuusi hayssada gidi leemiso odis; "Issi uraas woyne gaden toketida balase mithiya de7awusu. I iippe ayfe koyii yidi aykkoka demmibeenna. 7 Gadiya goday woyne oosanchchuwakko, 'Ayfe demmanaw koyada heedzu laythi simerettada aykkoka demmabiikke. Hessa gisho, qanxa digga; ays biittaa melisay?' yaagis. 8 "Shin oosanchchoy, 'Godaw, I yuushuwa oothada osha yeggana gakkanaw ha laythas aggarkii. 9 Ha laythi ayfikko lo77o, ixkiko qanxa agga'" yaagidi zaaris. 10 Yesuusi Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethan tamaarssees. 11 He bessan tammanne hosppun laythi tuna ayyaani zokko kuunisida issi maccasiya de7awusu. Iya kuunappe denddooyssan suure eqqanaw dandda7ukku. 12 Yesuusi iyo be7ida wode xeedidi, "Ha maccasete, ne harggiyafe paxadasa" yaagis. 13 Ba kushiya I bolla wothin, iya sohuwara suurada eqqasu. Xoossaaka galatasu. 14 Shin Ayhude Woosa Keetha halaqay yilotidi asaakko, "Oosoy oosettiya usuppun gallasati de7oosona. Hessa gisho, he gallasatan yidi paxiteppe attin Sambbaata gallas gidenna" yaagis. 15 Goday, "Cubboto, hintte giddofe boori woykko hare Sambbaata gallas zadalope billidi haathe ushshanaw efonnay oonee? 16 Yaatin, ha maccasiya Abrahaame na7aa gidashe xalahun qashettada tammanne hosppun laythi kumethi de7idaaris Sambbaata gallas birshshetethi wode eqetteyysati ubbay yeellatidosona. Shin asay ubbay I oothida malaalisiya ooso ubban ufayttidosona. 18 Hessafe guye, Yesuusi hayssada yaagis, "Xoossaa kawotethay ay daanii? Iya aybira daaniso? 19 Xoossaa kawotethay issi asi ba goshshan tokkida wola ayfe mela. I diccidi mithi gidis. Salo kafoti iya tashiya bolla shemppidosona. 20 Qassi, "Xoossaa kawotethaa aybira daaniso? 21 Issi maccasiya daro dhiillera walakkada munuqida guutha irshsho daanees" yaagis. 22 Hessafe guye, Yesuusi Yerusalaame bishe I kanthiya ogiyan de7iya katamataninne gutatan tamaarssishe aadhdhis. 23 Issi asi Yesuusakko, "Godaw, attanay guutha asa xalaalee?" yaagidi oychchis. Yesuusi enttako, 24 "Si7ite, xuuntha wulaara

gelanaw baaxetite. Daroti gelanaw koyoosona shin enttaw hanenna. 25 Keethaaway dendididi wulaa gorddidaappe guye, 'Nuus dooyarkii' yaagishe karen eqqidi xeessi oykkeeta. Shin I, 'Hintte ooneekkonne awuppe yidaakko ta erikke' gidi zaarana. 26 He wode hintte, 'Neera wolla mida, uyida, nu dabaabanka tamarssadasa' yaagana. 27 "I zaaridi, 'Hintte ooneekkonne awuppe yidaakko erikke. Hinttenoo, geellato taappe haakkite' yaagana. 28 Abrahaame, Yisaaqa, Yayqoobanne nabeta ubbaa Xoossaa kawotethan be7ana, shin hintte karen wodhdhidi attiyyaa wode hinttew yeehonne achche garccethi gidana. 29 Asay dolohappe, wulohappe, pudevahapenne dugehappe yidi Xoossaa kawotethan gibira bolla uttana. 30 Hessa gisho, ha77i dethan guye gididayssatappe sinthe gidanayssati, sinthe gididayssatappe guye gidanayssati de7oosona" yaagis. 31 He wode Farisaawetappe issoti issoti yidi, "Heroodisi nena wodhanaw koyaa gisho ha bessafe denddada ba gidosona. 32 I zaaridi, "Bidi, he workkanaas hekko, 'Hachchinne wontto tuna ayyaanata kessana, hargganchchota pathana, heedzantho gallasan kuushsha bolla gakkana' yaagis giite. 33 Hanoppe attin, nabey Yerusalaameppe karen hayqqanaw bessenna. Hessa gisho, hachchi, wonttonne wontti fee7in he bessaa baanaw denddas. 34 "Yerusalaame, Yerusalaame, nabeta wodhiyare, neekko kiittidayssata shuchchan caddiyare, kutttoy ba nayta ba qefiyappe garssan shiishiyada ne nayta ta qesiyappe garssan aappun toho shiishanaw koyadina, shin hintte ixxas gideta. 35 Ta hinttew odays; hintte keethay kaysattana. Godaa sunthan yeyssi anjjetidayssa hintte gaana gakkanaw tana demmeketa" yaagis.

14 Issi Sambbaata gallas Yesuusi issi Farisaaweta halaqaa soo kathi maanaw geliya wode asay caddi xeellosona. 2 He bessan shawuhe harggen waayettiya issi asi iyaw sintha baggara zin77is. 3 Yesuusi Farisaawetakkonne higge asttamaaretakko, "Sambbaata gallas hargganchcho pasoy wogeyye woga gidennee?" yaagidi oyichis. 4 Entti si7i gidosona. Yesuusi harggettiya uraa bochchi pathidi moyzis. 5 "Qassika hinttefe issuwas na7i woikko boori Sambbaata gallas aafon wulliko ellesidi kessonay oonee?" 6 Entti issibaakka zaaranaw dandda7ibookkona. 7 Yesuusi imatuwas xeegettidayssati bonchcho bessu doorishin be7idi, ha leemisuuwa odis. 8 "Issi asi nena yaagano xeejikko bonchcho bessan uttofa. Neeppe aadhdi bonchchettiya asi xeegettanaw dandda7ees. 9

Hinttena nam77atakka xeegidayssi yidi, 'Ne bessaa ha imathaas yedda' yaagiya wode neeni yeellatashe ziqqa bessu wodhdhaasa. 10 Gidoshin, ne xeegettida wode koyrottada ziqqa bessu be7ada utta. Xeegooyssi yidi, 'Ta laggiyaw, ha bonchcho bessan utta' yaagana. He wode neera issife xeegettida asa ubbaa sinthan ne bonchchettana. 11 Bana dhoqqu dhoqqu oothiya ubbay kawuyana; bana ziqqi ziqqi oothiya ubbay dhoqqu dhoqqu gaana." 12 Qassi Yesuusi iya makkida keethaa aawakko, "Quma woikko kaho imato xeegiya wode, neeni kushe zaaro xeegonna mela ne laggeta woikko ne ishata woikko ne dabbota woikko ne dure shoorota imato xeegoppa. 13 Gidoshin, ne imato giigisida wode manqota, wobbeta, gunddatanne qooqeta xeege; neeni anjjetana. 14 Hayssati kushe zaaranaw dandda7onna gisho kushe zaaroy geeshshata denddo gallasan new simmana" yaagis. 15 Yesuusara wolla imato bolla uttoyssata giddofe issay hessa si7idi, "Xoossaa kawotethan imato bolla utteyssi anjjetidayssa" yaagis. 16 Yesuusi, "Issi asi gita imato giigisida daro asata xeegis. 17 Imatoy mokettiya saatey gakkiiya wode xeegettida imathata, 'Hekko ubbay giigis, haa yiite' yaagidi xeegeenaa ba ayliya kiittis. 18 "Shin ubbayka banta gaaso gaaso medhdhdhosona. Issay, 'Ha77i buuro gade shammida gisho, bada be7anan koshshees hayyana tana aggarkii yaaga' yaagis. 19 Hankkoy, 'Ichchashu waatha boori shammas enttana waaxa be7ana gisho hayyana tana lancofa' yaagis. 20 Qassi haray, 'Taani buuro meddan de7iya gisho, yaanaw dandda7ikke' yaagis. 21 "Aylley simmi yidi he ubbaa ba godaas odis. He wode yaagano aaway hanqetidi ayliiyako, 'Ellesada kataman de7iya wogga ogetanne daggalata bada, manqota, wobbeta, qooqetanne gunddata haa eha' yaagis. 22 "Aylley, 'Ta godaw, ne kiittidayssi ubbay polettis, shin ha77ika bessu de7ees' yaagis. 23 "Goday ayliiyako, 'Horogata bollanne, gade giddo ogeta keya, ta keethay kumana gakkanaw demmida ubbaa yaana mela ootha. 24 Ta hinttew odays; imatotidayssatappe oonikka ta gibiraappe moonnayssa erite' gis" yaagis. 25 Daro asay iyara wolla bishin Yesuusi enttako guye simmidi, 26 "Taakko yaa ubbay ba aawanne, ba aayiw, ba machchiwunne ba nayta, ba ishatanne ba michcheta, hari attoshin ba de7uwa ixxonay ta tamaare gidanaw dandda7enna. 27 Ba masqaliya tookkidi tana kaallonay ta tamaare gidanaw dandda7enna. 28 "Hinttefe issi asi shuchcha keethi keexanaw koikko, keethaa keexidi ongganaw ay mela miishe koshsheyako koyrottidi eranaw qoppi be7onnay oonee? 29 Hessa gidonna ixkiko, ha uray baaso shuchchu hiixin qusttethi xoonikko, 30 be7iya

ubbay, 'Ha uray gimbbethi oykin qusttanaw iya xoonis' yaagidi boroosona. 31 "Woykko issi kawoy hara kawora olettanaw denddishe laatamu mukulu olanchchota ekki yaa kawuwara tammu mukulu olanchchotara eqettanaw dandda7anayssanne dandda7onayssa uttidi zorettonnay oonee? 32 Eqettanaw dandda7ettonaba gidikko, he hara kawuwara haahon de7ishin giiganaw koyrottidi cima yeddidi oychchees. 33 Hessadakka, hinttefe oonikka baw de7iyaba ubbaa aggonna ixkiko ta tamaare gidanaw dandda7enna. 34 "Maxiney lo77o, shin maxiney ba mal7uwa aggiko, waanidi maxine geetettanaw dandda7ii? 35 Biittatethaaskka araddatethaaskka maaddonabaa gidiya gisho wora yegettees. Hiza, si7iya haythi de7iya asi si7o" yaagis.

15 Issi gallas qaraxa qanxeysatinne nagaranchchoti Yesuusa timirttiya si7anaw iya yuushuwan shiiqidosona. 2 Shin Farisaawetinne higge astamaareti, "Hayssi uray nagaranchchota shiishidi ekkees, enttara issife mees" yaagidi zuuzummidosona. 3 Yesuusi yaagidi hayssa leemiso enttaw odis; 4 "Hintte giddofe issuwas xeetu dorssati de7iyabaa gidikko enttafe issoy dhayikko uddufun tammanne uddufunata bazzon aggidi dhayoysa demmana gakkanaw koyonnay oonee? 5 Demmida wode ufayyttidi ba gannan tookkidi, 6 ba soo simmees. Ba laggettanne shoorota issife xeegidi, 'Dhayida ta dorssaa demmas, taara issife ufayttite' yaagees. 7 Hessadakka, maaroti koshshonna uddufun tammanne uddufun xillotappe aathidi maarotan geliya issi nagaranchchuwa gaason salon gita ufayysi gidees. 8 "Woykko tammu biri de7iya issi maccasiya tammaafe issiya dhayikko demmana gakkanaw xomppe oythada keethaa pittada mintha koyonnara oonee? 9 Demmida wode ba laggettanne ba shoorota xeegada 'Dhayida ta issi bira demmida gisho taara wolla ufayttite' yaagawusu. 10 Si7ite, hessa mela issi maarotethan geliya nagaranchchuwan Xoossaa kiitanchchota sinthan ufayysi gidees" yaagis. 11 Zaaridi Yesuusi, "Issi uraas nam77u nayti de7oosona. 12 Enttafe kaalo na7ay ba aawakko, 'Ta aawaw, ne shaluwappe ta gishuwa taw imma' yaagis. Aaway ba shaluwa ba naytas shaakkis. 13 Guutha gallasappe guye kaalo na7ay ba gishuwa ubbaa qachchi ekkidi haaho biitta bis. Yan alttacan shaluwa toochchidi onggis. 14 I baw de7iyaba ubbaa wurssidaappe guye he biitta ubban mino koshi keyin metootis. 15 Hessa gisho, he biittaa asaappe issuwa soo gaata gelis. Uray iya guduntho heemmana mela ba moothaa yeddis. 16 Gudunthoti miya harquwafe maanaw amottis, shin iyokka iyaw

immiya asi benttibeenna. 17 Wozani simmin, 'Aappun ta aawa aylletas kathi wora wodhdhin ta hayssan koshara hayqqanaw gakkadina?' 18 Denddada ta aawakko bada, 'Ta aawaw, salon Xoossaa, sa7an nena qohas. 19 Hizappe ne na7a geetettada xeegettanaw taw bessonna gisho, ne son de7iya aylletappe issuwada tana payda' yaagana" yaagis. 20 Hessa gisho, denddidi ba aawakko bis. "Hanoshin, I buroo haahon de7ishin aaway qadhettidi, iyaakko woxxi bidi idimmidi yeeris. 21 Na7ayakka, 'Ta aawaw salon Xoossaa, sa7an nena ta qohas. Hizappe ne na7a geetettada xeegettanaw bessike' yaagis. 22 "Iya aaway aylleta xeegidi, 'Ellesidi ubbaafe lo77o gidida ma7o ehidi iya mayzite; iya biradhdhen sagaayo, iya tohuwan caamma aathite. 23 Modhdho gatarmenno ehidi shukkite, moos, ufayttoos. 24 Ta na7ay hayssi hayqqis, shin ha77i paxis; dhays, shin benttis' yaagis. Hessafe guye, ufayetethi oykkidosona. 25 "He wode bayra na7ay goshsha gaden de7ees. Yaappe yishe soo matishin yethinne gufa girssi si7is. 26 I, aylletappe issuwa xeegidi haniyabay aybeekko eranaw oyochchis. 27 Aylley, 'Ne ishaya saro yida gisho ne aaway modhdho gatarmenno iyaw shukkis' yaagis. 28 "Bayra ishaya yilotidi soo gelanawukka koyibeenna. Aaway kare keyidi soo gelana mela iya woossis. 29 Shin I ba aawakko, 'Hekko, hayssa mela laythi ta new aylletada ne kiitaappe issuwaka pacisonna new kiitettin ta ta laggetara ufayttana mela hari attoshin issi laaqa deeshe immabaakka. 30 Hanoshin, hayssi ne na7ay ne shaluwa laymatara doomisidi yin modhdho gatarmenno shukkadasa" yaagis. 31 "Aawayakka, 'Ta na7aw, neeni ubba wode taara de7aasa, tabay ubbay neessa. 32 Hayssi ne ishaya hayqqis, shin paxis; dhays, shin benttis. Hessa gisho, daro ufayttanaw bessees' yaagana" yaagis.

16 Yesuusi ba tamaaretakko, "Issi dure uraas iyappe garssara issi shuumay de7ees. He shuumay ba godaa shaluwa toochchees yaagiya worey keethaawa gakkis. 2 Keethaaway shuumaa xeegisidi, 'Taani woygiyabaa si7adinaa? Hizappe neeni ta keethas shuumaa gidada oothanaw dandda7onna gisho ta shaluwa taw sheedhdha' yaagis. 3 "He shuumay akka ba wozanan hayssada yaagidi qoppis. 'Ta goday tana shuumatethaafe wothana hanees, goya aqanaw wolqqi baawa, woossa maanaw yeellayees; yaatin ta waano? 4 Shuumatethaafe ta wodhdhiya wode asay tana makkana mela oothanabaa ta erays' yaagis. 5 "Hessa gisho, iya godaa acoy de7iya asaa issuwa issuwa xeegi ehidi koyro uraakko, 'Ne bolla ta godaa acoy

ay meli de7ii?' yaagidi oychchis. 6 "I, 'Laatamu barmeele zayte acoy de7ees' yaagis. "Shuumay, 'Wule warqattiya he7e, ellesada, tammu barmeele zayte acoy de7ees gada xaafa' yaagis. 7 "Hessafe kaallidi nam77anthuwako, 'New aappuni de7ii?' yaagis. "I, '370 kunttaale gistte acoy de7ees' yaagis. "Shuumay, 'Ne wule warqattiya he7e, ellesada, 296 kunttaale yaagada xaafa' yaagis. 8 Keethaaway ammanettiiboonna shuumaa iya bilaamatethaas nashshis. Ha alamiya nayti ase oythan poo7o naytappe aadhdhida wozanaamata. (aiōn g165) 9 "Hessa gisho, ta hinttew odays; ha alamiya miishey wuriya wode merinaa keethan mokettana mela ha miishiyara hinttew laggeta shammitte. (aiōnios g166) 10 Ubbaafe guuthaban ammanettiday daroban ammanettidayssa gidees. Qassi ubbaafe guuthaban ammanettonnayssi daroban ammanettenna. 11 Hiza, ha alamiya miishen hintte ammanettonna ixkiko tuma miishe hinttew ooni hadara immanee? 12 Hintte hara asa miishen ammanettonna ixkiko, hintte buzo miishe hinttew ooni immanee?" 13 "Issi aylley nam77u godatas haaretanaw dandda7enna. Issuwa ixkiko hankkuwa dosees woykko issuwako shiiqikko hankkuwa kadhees. Hessadakka, hintte Xoossasinne miishes haaretanaw dandda7ekketa. 14 "Miishe dosiya Farisaaweti hessa si7ida wode Yesuusa qelqisidosona. 15 I, hinttee hinttena asa sinthan xilliseeta, shin Xoossay hintte wozanaa erees. Asa sinthan bonchchettidayssi Xoossaa sinthan borettidayssa. 16 "Muse higgeynne nabeta kiitay Yohaannisa gakkanaw hinttew odettishe gam77is. Hessafe guye, Xoossaa kawotethaa Wonggelaa odettishe gam77is. Asi ubbay yaa gelanaw dafettees. 17 Gidoshin, higgityafe issi laafa pidaaley attanaappe saloyinne sa7ay aadhdeyssi kawuyees. 18 "Ba machchiw yeddidi haraa ekkiya ubbay laammees. Ba azinaappe anjettidaaro ekkeysika laammees" yaagis. 19 "Al77onne alleeqo afila ma77iya, sa7i injjetin gallas gallas ufayssan de7iya issi dure asi de7ees. 20 Hari qassi asatethay kumethi madunxida issi Alaazara geetettiya manqoy he dure uraa karen yegeti attidayssi de7ees. 21 Koshappe denddooyssan dure uraa gaytappe wodhdhiya tiifiya maanaw amottishe de7ees. Hari attoshin, kanati yidi iya madunthaa laaccosona. 22 "He manqoyka hayqqis; kiitanchchoti iya Abrahaame ki7uwa efidosona. Qassi dure uraykka hayqqidi moogettis. 23 Si7oolen un77ettidi de7ishe dhoqqu gidi haahon Abrahamenne iya ki7on de7iya Alaazara be7is. (Hadēs g86) 24 I, 'Aawaw Abrahaame, taw qadhettarkii; ha laco taman un77ettada de7iya gisho Alaazari ba biradhdhiya haathan yeddidi ta

inxarssa laakothana mela hayyana iya yeddarkki' yaagidi waassis. 25 "Shin Abrahamey iyaakko, 'Ta na7aw, ne sa7an de7iya wode lo77obaata ekkidayssa, qassi Alaazari iitabata ekkidayssa akeeka. Shin ha77i I hayssan ufayttees, qassi neeni waayettashe de7aasa' yaagis. 26 Ha ubbaafe aadhdhidi, 'Haappe hintteko, hinippe haa nuukko aadhdhanaw koyeyssati pinnonna mela nuusinne hinttes gidдон gita aafoy de7ees' yaagis. 27 "Dure uray, 'Aawaw, yaakko Alaazara ta aawa soo kiittana mela ta nena woossays. 28 Taw ichchashu ishati de7idosona, enttika ha waaye bessaa yoonna mela enttaw bidi markkatto' yaagis. 29 "Shin Abrahamey, 'Enttaw Museranne nabetara de7oosona; entti odiyabaa si7onna' yaagis. 30 "Dure uray, 'Aawaw Abrahaame, hessatho gidenna; issi asi hayqoppe denddidi biikko entti maarotan gelana' yaagis. 31 "Abrahamey, 'Musenne nabeta si7onna ixkiko, hari attoshin hayqoppe issi asi denddi odikkoka ammanokkona' yaagis."

17 Yesuusi ba tamaaretakko, "Ase dhubethidi nagaran gelssiyabay yoonna aggenna. Gidoshin, nagaran gelana mela oothiya uraa ayye" yaagis. 2 He uray kaalotappe issuwa balethanaappe woxa ba qoodhen qachchidi abban wulliko iyaw lo77o. 3 Hessa gisho naagettite. "Ne ishay nagara oothiko hanqetta; qiirottidi maarotethan simmiko, iyaw atto yaaga. 4 Issi gallasan laappun toho qohidi, laappun toho, 'Taani ta balaa eras tana maara' yaagidi neekko yiikko iyaw atto ga." 5 Hawaareti Godaakko, "Ammano nuus gujjarkii" yaagidosona. 6 Goday, "Gaashe ayfe mela ammanoy hinttew de7ikko 'Hayssa wolaa shodettada abbaa gidдон toketta' yaagikko hinttew kiitettana" yaagis. 7 Gujjidikka Yesuusi, "Hintte giddofe issuwas goshshanchchoy woykko dorsse heemmiya aylley de7ikko ooso gadeppe woykko wudeppe soo simmiya wode, 'Elle haayada kathi maanaw utta' yaagey de7ii? 8 Deenna, 'Taw kaho giigisa; taani mada, uyada aggana gakkanaw eqqada muza. Hessafe guye, neeni qassi maasanne uyaasa' yaagenneyye? 9 Hiza, goday, aylley kiitaa polida gisho anjiyye? 10 Hessa gisho, hintteka kiitettoyssa ubbaa polida wode, 'Nu pathonna aylleta; oothanaw bessiya oosuwa polida' yaagite" yaagis. 11 Yesuusi Yerusalaame bishe Samaarisinne Galiila biittaa giddora kanthidi aadhdhis. 12 Issi gutaa geliya wode baro harggen oykettida tammu asati iya demmidosona. Enttika haahon eqqidi, 13 "Godaa Yesuusa, nuus qadhettarkii" yaagidi waassidosona. 14 I entta be7ida wode, "Bidi hinttenatethaa Ayhude kahine bessite" yaagis. Entti

ogiya bolla bishe paxidosona. 15 Enttafe issoy ba paxuwa be7ida wode dhoqqu gida qaalan Xoossaa bonchchishe Yesuusakko simmis. 16 I Samaare biitta asi, shin Yesuusa tohuwa bolla gufannidi iya galatis. 17 Yesuusi, "Paxiday tammu asata gidokkonaayye? Yaatin, uddufunati aw bidonaa? 18 Ha allaga uraappe attin hari simmidi Xoossaa galatey deenna guusseyye?" yaagidi oychchis. 19 Uraakko, "Ne ammanoy nena pathis denddada ba" yaagis. 20 Farisaaweti, "Xoossaa kawotethay awude yaanee?" gidi Yesuusa oychchidosona. I, "Xoossaa kawotethay bentiiya mallan yeenna. 21 Qassika iyo, 'Hannina woykko hinina yaaganaw dandda7enna. Ays giikko, Xoossaa kawotethay hintte giddon de7ees'" yaagidi zaaris. 22 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asa Na7aa gallasatappe issuwa be7anaw hintte amottiya wodey yaana, shin hintte be7ekketa. 23 Asay, 'I yan de7ees' woykko, 'Hayssan de7ees' yaagana, shin enttana kaallidi booppite. 24 Wol77anthi wol77ammidi saluwa gaxappe gaxa poo7isiya mela Asa Na7aa yuussaa gallasay hessada hanana. 25 Shin hessi hananaappe sinthe Asa Na7ay daro waayanawunne ha yeletethan ixettanaw bessees. 26 Nohe wode hanidayssa mela Asa Na7aa wodiyanikka hessada hanana. 27 Nohey Markkabiyan gelida qammaa gakkanaw asay mishenne uyishe, ekkishenne gelishe de7ishin bashsha haathay yidi ubbaa dhayssis. 28 Looxe laythankka hessatho hanis. Asay mishenne uyishe, shammishenne bayzishe, tokkishenne keexishe, gam77idosona. 29 Looxey Soodomeppe keyida gallas diinne geetettiya xuuggiyabay saloppe bukkidi ubbaa dhayssis. 30 Asa Na7ay oncciya wodekka hessada hanana. 31 "He gallasan oonikka karen de7ey keethaa giddon de7iyabaa ekanaw soo geloppo. Hessadakka, gaden de7iya asi aykkoskka soo simmofo. 32 Looxe machchiw akeekite; 33 ba shemppiw ashshanaw koyaa asi oonikka dhayssana; ba shemppiw aathi immiya oonikka I ashshana. 34 Ta hinttew odays; he gallasan nam77u asati issi arssan zin77ana. Issoy eketkana, hankkoy attana. 35 Nam77u maccasati wolla gaaccishin issiya eketkana, hankkiya attana. 36 Nam77u asati wolla gaden goyeyssatappe issoy eketkana, hankkoy attana" yaagis. 37 Entti, "Godaw aw ekettaanee?" yaagidi oychchidosona. I, "Hayqqidabay de7iya bessan ankoti shiiqoosona" yaagis.

18 Yesuusi ba tamaareta azalonna ubba wode woossana mela tamarssanaw koyidi yaagidi leemiso odis. 2 "Issi kataman Xoossaas yashettonna asaskka yeellatonna issi daynni de7ees 3 He kataman issi am77iya da7awusu. Iyakka, 'Tawunne ta

morkkiyas giddon de7iya mootuwa pirdda' yaagada ubba wode he daynnaako simerettawusu. 4 Daynnay guutha wodes I oday si7onna ixixis, shin guyeppe ba wozanan, 'Taani Xoossaas yayyonna, asas yeellatonna ixikokka, 5 ha am77iya tana waaysiya gisho iw pirddana; yaatonna ixixiko ubba wode yada tana salethana' yaagidi qoppis" yaagis. 6 Godaykka, "Geella daynnay gidayssa si7ideta 7 Xoossay qammanne gallas iyaakko waassiya ba dooridayssatas pirddeneyye? Enttana maaddanaw gam77iyye? 8 Ta hinttew odeyssa si7ite, ellesidi pirddana. Gidoshin, Asa Na7ay yaa wode sa7a bolla ammano demmanddeshsha?" yaagis. 9 Qassi zaaridi, Yesuusi, banttana xillo asada oothidi ceeqetteyssatasinne harata kadheyyssatas hayssada yaagidi leemiso odis. 10 "Nam77u asati woossanaw Xoossa Keethi bidosona. Issoy Farisaawe hankkoy qassi qaraxa qanxisiya asi. 11 Farisaawey eqqidi baw woossishe, 'Xoossaw taani harata mela bonqanchcho, geellanne laymatiya asi, aadhdhida qassi ha qaraxa qanxisiya uraa mela gidonna gisho nena galatays. 12 Saaminttafe nam77u toho xoomays, ta demmiyaba ubbaafe asiraata kessays' yaagis. 13 "Shin qaraxa qanxiseyssi qassi haahon eqqidi hari attoshin salo dhoqqu gidi xeellanawukka yayyidi ba tiraa iccishe 'Xoossaw, tana nagaranchchuwa maararkii' gidi woossis. 14 Ta hinttew odeyssa si7ite; Farisaawiyappe hayssi qaraxa qanxiseyssi Xoossaa sinthan xillo gididi ba soo simmis. Ays giikko, bana dhoqqu dhoqqu oothiya asi kawuyana, bana kawushshiya asi dhoqqu dhoqqu gaana" yaagis. 15 Yesuusi yooga nayta bolla ba kushiya wothidi anjanna mela asay iyaakko ehoosona. Yesuusa tamaareti hessa be7idi ays Yesuusakko eheeti yaagidi kaccidosona. 16 Shin Yesuusi nayta baakko xeegeidi, "Yooga nayti taakko yaanayssa diggofite; yo giite. Ays giikko, Xoossaa kawotethay enttada hanidayssatassa. 17 Taani hinttew tuma odays; Xoossaa kawotethaa yooga naytatho ekkonnay oonikka yaa gelenna" yaagis. 18 Ayhude halaqatappe issoy, "Keeha astamaariyaw, merinaa de7uwa demmanaw ay ootho?" yaagidi oychchis. (aiōnios g166) 19 Yesuusi iyaakko, "Ays tana keehaw yaagada xeegey? Issi Xoossaafe attin hari keehi baawa. 20 Laammofa, wodhoppa, kaysotoppa, worddo markkattofa, ne aawanne ne aayiw bonchcha yaagiya kiitaa eray" yaagidi oychchis. 21 Uraykka, "Hessata ubbaa taani na7atethafe doomada naagashe gam77as" yaagis. 22 Yesuusi hessa si7ida wode, "Hiza, new issibay paccees; new de7iyaba ubbaa bayzada manqotas immi; salon nena shaloy naagees. Yaata simmada tana kaalla" yaagis. 23 Shin uray

hessa si7ida wode iyaw daro shaloy de7iya gisho daro qiirottis. 24 Yesuusi uraa be7idi, "Dure asas Xoossaa kawotethaa gelay waanidi un77anddeshsha? 25 Durey Xoossaa kawotethaa gelanayssafe gimaley narpe luhora kantheyssi kawuyees" yaagis. 26 Hessa si7ida asay, "Hessa gidikko ooni attanee?" yaagidosona. 27 Yesuusi, "Asas dandda7ettonabay Xoossaa dandda7ettees" yaagis. 28 Phexiroosi, "Hekko nuuni nubaa ubbaa aggidi nena kaallida" yaagis. 29 "Yesuusi tuma ta hinttew odays; Xoossaa kawotethaas gidi ba keethaa woykko ba machchiw woykko ba ishata woykko ba aawanne ba aayiw woykko ba nayta aggiday; 30 ha wodiyan dakkoo daro, yaana alamiyan merinaa de7uwa ekkonnay oonikka baawa" yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) 31 Yesuusi tammanne nam77ata baakko xeejidi, "Ane Yerusalaame boos, nabeti Asa Na7aabaa xaafidaba ubbay yan polettana. 32 I Ayhude gidonna asaas aadhdhidi imettana. Entti iya toochhana, cayananne iya bolla cuttana. 33 Iya garaafidaappe guye, wodhana, shin heedzantho gallasan I hayqoppe denddana" yaagis. 34 Shin iya tamaareti hessa ubbaafe issibaakka akeekibookkona. Iya xuuray enttaw qossettida gisho I woygidaakko eribookkona. 35 Yesuusi Iyaarkko matattiya wode issi qooqe uray oge gaxan uttidi woossees. 36 Qooqe uray asay he bessaa aadhdhishin si7idi, "I aybe?" gidi oychchis. 37 Entti, "Naazirete Yesuusi hayssara aadhdhees" yaagidosona. 38 I, "Dawite na7aw, Yesuusa, tana maararkii" yaagidi waassis. 39 Sinthe sinthe biya asati, "Si7i ga" gidi hanqettidosona. Shin I, "Dawite na7aw, tana maara" yaagidi darssi waassis. 40 Yesuusi eqqidi uraa baakko ehana mela kiittis. Uraykka, iyaakko shiiqin, 41 "Ta new ay oothana mela koyay?" yaagidi oychchis. Qooqey, "Godaw ta xeellanaw koyays" yaagis. 42 Yesuusi, "Xeella, ne ammanoy nena pathis" yaagis. 43 Uray sohuwara xeelli aggis. Xoossaa bonchchishe Yesuusa kaallis. Asa ubbay hessa be7idi Xoossaa galatidosona.

19 Yesuusi Iyaarkko gelidi aadhdhees. 2 Yan Zakkiiyoosa geetettiya qaraxa qanxiseyssata halaqay de7ees. I daro dure. 3 I Yesuusi ooneekko be7anaw koyis. I qanthi gidiya gisho asaa darotethaafe denddooyssan Yesuusa be7anaw dandda7ibeenna. 4 Yesuusa be7anaw koyidi I biya ogiyas sinthe woxxi bidi issi boobba mitha bolla keyis. 5 Yesuusi he bessaa gakkishe dhoqqu gidi be7idi, "Zakkiiyoosa, hachchi ta ne son pee7anaw bessiya gisho elle wodhdha" yaagis. 6 I ellesi wodhdhidi ufayssan Yesuusa morkkis. 7 He bessan de7iya asaa ubbay hessa be7idi, "Nagaranchchuwa soo gelidi mokettanw

hanees" yaagidi zuuzummidosona. 8 Gidoshin, Zakkiiyoosi eqqidi Godaakko, "Godaw, hekko taw de7iya shalo ubbaafe baggaa manqotas immana. Asappe aybaakka worddon baletthada ekkidabaa gidikko oydu kushe zaarana" yaagis. 9 Yesuusi qassi, "Ha uray Abrahaame na7a gidida gisho hachchi atatethay ha soo yis. 10 Asa Na7ay yiday dhayidayssa koyanasanne ashshanaassa" yaagis. 11 Asay hessa si7iya wode, Yesuusi Yerusalaame matattida gishonne Xoossaa kawotethay ha77i matara qonccana daanida gisho enttaw leemiso odis. 12 Hessa gisho, Yesuusi, "Issi gita asi de7eyssi baw kawotethi ekkidi yaanaw hara biitta bis. 13 Iyaw oothiya aylletappe tammata xeegidi issuwas issuwas tammu minaanee immidi 'Ta simmada yaana gakkanaw ha miishiyara zal77ite' yaagis. 14 "He biittaa asay iya ixxiya gisho, ha uray nu bolla kawotana mela nu koyokko yaagidi ase iya guvera kiittidosona. 15 "Gidoshin, he uray kawo gididi ba biittaa simmis. He tammu aylleti I immida miishiyar ay mela zal77idi wodhisidaakko eranaw koyidi enttana xeegis. 16 "Koyroyssi yidi, 'Godaw, ne taw immida miishey haraa tamma wodhdhis' yaagis. 17 "Iya Goday, 'Neno ammanettida ayliyaw lo77o oothadasa. Neeni guuthaban ammanettida gisho new tammu katamata bolla maata immas' yaagis. 18 "Nam77anthoyka yidi, 'Godaw, ne taw immida miishey haraa ichchasha wodhdhis' yaagis. 19 "Goday iyaakko, 'Newukka qassi ichchashu katamata bolla maata immas' yaagis. 20 "Hekko heedzanthoy yidi, 'Godaw, ta curqqan xaaxada naagida ne miishiya hannashu. 21 Ays giikko, neeni nebaa gidonnabaa ekkeyssanne ne zeronnabaa buucciya iita asi gidiya gisho new yayyas' yaagis. 22 "Iya goday zaaridi, 'Neno iita ayliyaw ne doonatho ta nena pirddana. Ta wothonnabaa ekkeyssanne zeronnabaa buucciya asi gideyssa ne erikko, 23 ta yada ta miishiya wodhera ekkana mela zal77iya asaas ays immabiikkii?' 24 "Iya goday he bessan eqqidayssataakko, 'Iyara de7iya miishiya ekkidi tamma wodhisidayssas immite' yaagis. 25 "Entti, 'Godaw, iyaw kasekka tammu minaaney de7ees' yaagidosona. 26 "Goday, ta hinttew odays; 'De7iya ubbaas hari guzhattana, shin baynnyassafe haray atto iyaw de7iyaracka ekketana. 27 Gidoshin, ta entta bolla kawotonna mela koyidayssata he ta morkketa ha ta sinthe ehidi goyrite' gis" yaagis. 28 Yesuusi hessa odidayssafe guye enttafe sinthe aadhdhi hamuttidi Yerusalaame bis. 29 Shamaho Deriya bolla de7iya Beetefaagenne Bitaaniiya matattida wode ba tamaaretappe nam77ata yaagidi kiittis: 30 "Hintte sinthan de7iya gutaa biite, hintte yaa gakkiiya wode oonikka toggonna qashettada de7iya hare mari

demmana. Iya billidi haa ekki yiite. 31 Onikka, 'Ays billeeti?' gidi oychchiko, 'Goday iya koyees' yaagite" yaagis. 32 Kiitettidayssati bidi I gidayssada hanin be7idosona. 33 Entti hare maraa billishin godati be7idi, "Hare maraa ays billeeti?" yaagidosona. 34 Entti zaaridi, "Goday iya koyees" yaagidosona. 35 Yaappe hare maraa Yesuusakko ehidosona. Bantta ma7uwa hare maraa zokkon yeggidi Yesuusa hare maraa bolla utisidosona. 36 Asaykka I biya ogiya bolla bantta ma7uwa hiixidosona. 37 Shamaho Deriya dugethaa wodhisiya ogiyakko matiya wode, taybon keehi daro asay entti be7ida malaalisiyaban ufayttidi bantta qaala dhoqqu oothidi, 38 "Godaa sunthan yaa kawoy anjettidayssa saluwan saroy ubbaafe dhoqqa saluwan bonchchoy Xoossaas gido." yaagidi Xoossaa galatidosona. 39 Asaa giddefe issi issi Farisaaweti Yesuusakko, "Astamaariyaw, ne tamaareta hayzite gada hanqetta" yaagidosona. 40 I enttako, "Entti si7i giikko shuchchati waassana" yaagis. 41 Yesuusi Yerusalaame matishe katamaa be7idi iyaw yeekkis. 42 "New saro gidanayssa hachchi ne eridabaa gidiyakkoshin, ha77i ne ayfiyaappe geemmis. 43 Ne morkketi ne yuushuwa diridi dumma dumma ogiyara nena teqqidi un77ethiya wodey yaana. 44 Nenanne ne dirssaa garssan de7iya ne nayta dhayssana. Issi issi shuchchu denthidi laallana, ays giikko Xoossay nena ashshanaw yaa wodiya erabaakka" yaagidi iw yeekkis. 45 Hessafe guye, Yesuusi Xoossa Keethi gelidi zal77eyssata yaappe goodis. 46 Qassi, "Ta keethay Xoossaa woossiya keethi gidana' gidi xaafettis, shin hintte ta keethaa panggata gonggolo oothideta" yaagis. 47 Gallas gallas Xoossa Keethan tamaarssees. Kahineta halaqati, higge asttamaaretinne deriya cimati iya wodhanaw oge koyoosona. 48 Gidoshin, asay ubbay iya timirttiya bantta wozana yeggidi si7iya gisho, enttaw oothanabay dhays.

20 Issi gallas Yesuusi Xoossa Keethan asaa tamaarssishininne Wonggelaa markkattishin, kahine halaqati, higge asttamaaretinne deriya cimati issife iyaakko yidi, 2 "Neeni hayssata aybi maatan oothiyako nuus oda. Ha maata new immiday oonee?" yaagidi oychchidosona. 3 I enttako, "Takka hinttena issibaa oychchana, ane taw zaarite. 4 Xammaqiya Yohaannisa xinqqatey Xoossafeyye asappe?" yaagis. 5 Entti woli giddon yaagidi zorettidosona: "Xoossafe giikko yaatin, ays ammanibeekketii?" yaagana. 6 "Asappe giikko, asay ubbay Yohaannisi nabe gideyssa ammaniya gisho nuna shuchchan caddana." 7 Yaaniya gisho, "Awuppeeko nu erokko" yaagidi

zaaridosona. 8 Yesuusi zaaridi, "Hiza, takka ay maatan hayssata oothiyako hintte wode odikke" yaagis. 9 Hessafe guye, Yesuusi ha leemisuuwa asaas yaagidi odis; "Issi asi woyni turaa tokkis. Goshshanchchotas kera immidi daro wode gam77idi yaanaw hara biitta bis. 10 Woyni ayfiyaa maxiya wodey gakkinn woyniya ayfiyaappe iyaw yeddana mela goshshanchchotakko ba ayliya kiittis. Shin goshshanchchoti he ayliya oykkidi wadhdhidi mela kushe yeddidosona. 11 Kaallidikka hara ayliya kiittis. Qassi goshshanchchoti iya wadhdhidi, kawushshidi mela kushe yeddidosona. 12 Ha77ika zaaridi heedzantho ayliya kiittis. Goshshanchchoti iyakka madunxisidi woyniya turaa giddefe gaxa kessidi yeggidosona. 13 "Woyniya goday, 'Yaatin ta ay ootho? Ane qassi ta dosiya ta na7aa yeddana; ooni eri entti iya bonchchonna aggokona' yaagis. 14 "Shin goshshanchchoti uraa na7aa be7ida wode, 'Hayssi iya laatteyssa, haa yiite iya wodhana, yaatikko laatay nuus gidana' yaagidi zorettidosona. 15 Woyniya giddefe gaxa kessidi wodhdidosona. "Yaatin, woyniya goday he asata waatanee? 16 Yidi he goshshanchchota dhayssana, woyniya bessaa hara asatas immana. Asay hessa si7ida wode 'Shinchchalle hessa melabaa ehoppo' yaagidosona. 17 Yesuusi entta caddi xeellidi, "Yaatin 'Gimbbe keexiya asati borida shuchchay, keethaas malanne minotethi immiya ubbaafe aadhdhiya shuchchi gidis' geetettidi xaafettidayssa birshshethay aybe? 18 He shuchchaa bolla kunddiya ubbay qoxettana, shuchchay iya bolla wodhdhiya ubbay liiqana" yaagis. 19 Higge asttamaaretinne kahine halaqati ha leemisoy odettiday entta bolla gideyssa eridi he wode iya oykkanaw koyidosona, shin asaas babbidosona. 20 Hessa gisho, Yesuusa deriya haariya Roome kawuwa maatas aathi immanaw koyidi iya doonappe bala qaala naagoosona. Hessa polisanaw xillo daanidi cimmiya asata iyaakko kiittidosona. 21 Kiittetidi bida asati, "Astamaariyaw, neeni odeysinne tamaarsseyssi likke gideyssa, qassi Xoossaa ogiya tumatethan tamaarsseyssanne oonakka shaakkonnayssa nu eroos. 22 Hanoshin, Roome kawuwas giira giiranaw bessi bessennee?" yaagidi iya oychchidosona. 23 Shin I entta wozanaa iitatethaa erida gisho, 24 "Ane tana issi santime bessite, iya bolla de7iya misileyenne sunthay oodebaye?" yaagis. Entti zaaridi, "Roome Kawuwa Qeesareyssa" yaagidosona. 25 I zaaridi, "Yaatikko, Qeesareyssa Qeesares, Xoossayssa Xoossaas immite" yaagis. 26 Hessa gisho, I zaarida zaaruwan asaa sinthan bala demmanaw dandda7iibookkona. Iya zaaruwan malaalettidi si7i gidosona. 27 Hayqoppe denddoy baawa yaagiya Saduqaawetappe issoti

issoti Yesuusakko yidi, 28 "Astattamaariyaw, issi asi machcho ekkidi na7a yelonna hayqqiko, iya ishay he maccasiw ekkidi nayta yelidi ba ishaas zerethi ashshana mela Musey xaafis. 29 Hekko laappun ishathi de7oosona. Koyroyssi machcho ekkidi na7a yelonna hayqqis. 30 Nam77anthoy iyo ekkidi na7a yelonna hayqqis. 31 Heedzanthoyka hessatho hanis. Laappunati ubbay hessada hanidi iyo ekkidosona, shin na7a yelonna hayqqidosona. 32 Wurssethan maccasiya hayqqas. 33 Hiza, laappun addey iyo ekkidi gisho hayqoppe denddidi wode iya oode machcho gidanee?" yaagidi oyichidosona. 34 Yesuusi zaaridi, "Asay ha wodiyan ekkoosonanne geloosona. (aiōn g165) 35 Shin hayqoppe denddidi yaana alamiyan daanaw besseyssati ekkokonanne gelokkona. (aiōn g165) 36 Entti kiitanchcho mela gidiya gisho sinthafe hayqqokona. Hayqoppe denddida gisho entti Xoossaa nayta. 37 Musey Godaa, 'Abrahaame Godaa, Yisaaqa Godaa, Yayqooba Godaa' gidi tushiya gidon xuugettiya tama taarikiya xaafidayssan hayqqida asay denddeyssa bessees. 38 Ubbay iyaw de7on de7eyssata gidiya gisho I de7on de7eyssata Godaappe attin hayqqidayssata Goda gidenna" yaagidi zaaris. 39 Higge asttamaaretappe issoti issoti, "Astattamaariyaw, lo77obaa odadasa" yaagidosona. 40 Hessafe guye, hara oysho oyichchanaw yayyidosona. 41 Iyappe kaalidi Yesuusi enttako, "Asay Kiristtoosa waattidi Dawite na7a yaagonaa? 42 Ays giikko, Dawitey ba huu7en ba maxaafan, 'Xoossay ta Godaakko ta ne morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw taappe ushachchan baggan utta' gis" yaagis. 44 "Hiza, Dawitey Kiristtoosa, 'Godaag gidi xeeqishe iyaw na7a waanidi gidi?'" yaagis. 45 Derey ubbay si7ishin ba tamaaretakko, 46 "Adussa ma7o ma77idi yuushshe doseyyssatappe, giyan bonchcho sarotho, Ayhude Woosa Keethan bonchcho oyde, mokettiya sonkka bonchcho bessi koyaa higge asttamaaretappe naagetite. 47 Entti am77eta keethaa kalloyoosona, xillo asi daanidi woosa adussoosona. Hessati ubbaafe aadhdhiya iita pirdda ekkana" yaagis.

21 Dure asay Xoossa Keethan muxaata saaxiniyan yeggishin Yesuusi dhoqqu gidi asaa be7is. 2 Qassi issi manqo am77iya nam77u sikkina yeggishin be7idi, 3 "Ta hinttew tuma oday; ha manqo am77iya ubbaafe aathada immasu. 4 Ays giikko, ha asa ubbay bantaw de7iyabaappe immidosona, shin iya ba pacciyaafe, baw de7iya aquwaa ubbaa immasu" yaagis. 5 Yesuusa tamaaretappe issoti issoti Xoossa Keethay daro lo77iya shuchchaninne asay Xoossaas immida imotan lo77idayssa odettoosona. 6 Shin

Yesuusi, "Ha hintte be7iyabay ubbay laalettonna, shuchchi shuchcha bolla gimbettida mela attonna wodey yaana" yaagis. 7 Enttika, "Astattamaariyaw, ha ubbay hananay awude? Qassi hayssi hananayssas malaatay aybee?" yaagidi oyichidosona. 8 Yesuusi yaagidi enttaw zaaro immis; "Balettonna mela naagetite. Daroti, 'Taani Kiristtoosa, wodey matattis' yaagishe ta sunthan yaana, shin hintte entta kaallofite. 9 Hintte olabaanne asaa geellatethaa si7iya wode dagammofite. Hessi sinthattidi hananayssi attonnabaa gidiya gisho wodiya wurssethay ellesidi yeenna" yaagis. 10 Kaallidikka, "Derey deriya bolla, kawotethay kawotethaa bolla denddana. 11 Gita biitta qaaxoy hanana, koshayenne gadoy dumma dumma bessan darana, yashshiyabayenne gita malaatati saloppe qonccana. 12 Shin ha ubbay hananaappe sinthe ta sunthaa gisho gidi asay hinttana gooddananne oykkana. Ayhude Woosa Keethaninne qasho keethan hinttana yeggana. Kawota sinthenne deriya haareyssata sinthe hinttana efana. 13 Hessika tabaa hintte enttaw markkattanaw lo77o oge gidana. 14 Hessa gisho, hintte oyshettiya wode woygidi zaaro immanee gidi hintte wozanan un77ettonna mela akeekite. 15 Ays giikko, hintte morkketi hinttera eqettanawunne palamanaw dandda7onna doonanne cinnatethi ta hinttew immana. 16 Hari attoshin, hinttana yelidayssati, hintte ishathi, hintte dabbotinne laggeti hinttana aathi immana. Hintte gidofe issota issota wodhana. 17 Ta sunthaa gisho asa ubbaa sinthan hintte ixettidayssata gidana. 18 Shin hari attoshin, hintte binaanappe issoykka dhayenna. 19 Polo dandda7an hintte, hintte shempuwa ashshana." 20 "Yerusalaame katamay wotaaddaren direttidi uttidashin hintte be7ikko iyaw dhayoy matattidayssa erite. 21 He wode Yihudan de7iya ubbay deriyakko baqato, kataman de7eyssati yaappe keyo, gaxariyan de7eyssati katama geloppo. 22 Ays giikko, ha xaafettidabay polettana mela hessi Xoossay kushe zaariya wode. 23 Sa7a bolla gita metoy yaana, hessankka asaa bolla Xoossaa hanqoy yaana. Hessa gisho, qanthatidayssatanne dhantheyssata ayye. 24 Entti mashshan hayqqana, asay ubbay allaga biitta di7ettana. Ayhude gidonna asaa wodey polettana gakkanaw Yerusalaamey enttanen yedhettidayssa gidana. 25 "Awan, ageenaninne, xoolintuwa bolla malaatati hanidi benttana. Abbaafenne zuliya deshuwappe denddooyssan biittan de7iya asay un77ettananne yarkkana. 26 Saluwa wolqqati buqettana gisho asay yashshanne biitta bolla aybi hananddeshsha gidi naagon banttana balettana. 27 He wode Asa Na7ay wolqqaninne gita bonchchuwan

shaarara yishin entti be7ana. 28 Hintte atotethay matattida gisho ha hanoti poletethi oykkiya wode giigeti eqqite, hintte huu7iya dhoquq oothidi xeellite" yaagis. 29 Kaallidikka, hayssada gidi leemiso odis; "Balase giya mithaanne hara mithata ubbaa be7ite. 30 Entti aaciya wode torchchey matattidayssa hintte ereeta. 31 Hessada ha hanoti polettishin hintte be7ikko Xoossaa kawotethay matattidayssa erite. 32 "Ta hinttew tuma odays; ha ubbay polettana gakkanaw ha yeletethay aadhdhenna. 33 Saloyinne sa7ay aadhdhana, shin ta qaalay aadhdhenna. 34 "Hiza, dhassi baynna de7on, ushsha daroninne duussabaas un77etethan hintte wozanay oykettonna melanne he qammay akeekonna xiheda hintte bolla gakkonna mela naagettite. 35 He qammay biitta kumethan de7iya ubbaa bolla gakkana. 36 Hessa gisho, yaa iitaappe attanawunne Asa Na7a sinthan eqqanaw dandda7ana mela ubba wode minnidi woossite" yaagis. 37 Gallas gallas Yesuusi Xoossa Keethan tamarssishe, qamma qamma Shamaho Deriya bolla keyidi aqees. 38 Asay ubbay iya si7anaw wontta guura iyaakko Xoossaa Keethi yoosona.

22 He wode 'Faasikka' yaagiya Uytha Baaley matis. 2 Kahine halaqatinne higge astamaareti asaas yayyiya gisho, waattidi Yesuusa bannta giddofe dhayssaneekko oge koyoosona. 3 Xalahey tammanne nam77atappe issuwa gidida Asqoroota Yihuda geetetteyssa gido gelis. 4 Yihudi kahine halaqatakkonne Xoossa Keetha naageyssa halaqatakkonni bidi Yesuusa waati aathi immaneekko enttara maqettis. 5 Enttika hessan ufayttidi miishe immanaw iyara zoretidosona. 6 Ikka zoretethan giigis. Aathi enttaw immanaw asi baynna injje wode naagishe de7ees. 7 Hessafe guye, Faasikka dorssay shuketitiya Uytha Baaley gakkis. 8 Yesuusi, "Faasikka kahuwa maana mela bidi nuus giigisite" yaagidi Phexiroosanne Yohaannisa kiittis. 9 Entti, "Nu awun giigisana mela ne koyay" yaagidi oyochchidosona. 10 I enttako, "Hekko hintte katama gelishin haatha oto tookkida addey hinttera gayttana. I bidi geliya keethaa iya kaallidi gelite. 11 Keethaawakko astamaarey, 'Ta ta tamaaretara wolla Faasikka kahuwa maanaw imatha keethi awunee? yaagis' giite. 12 I pooqiya bolla hiixettidi giigidi de7iya dalgga kifile hinttana bessana, yan giigisite" yaagis. 13 Entti bidi Yesuusi gidayssada hanin demmidosona. Faasikka baale kahuwa yan giigisidosona. 14 Saateykka gakkida wode Yesuusi hawaaretara wolla kahuwa bolla uttis. 15 I enttako, "Ta waaye ekkanaappe sinthe ha kahuwa hinttera maanaw daro amottas. 16 Hiza, si7ite!

Xoossaa kawotethan hayssas birshshethay polettana gakkanaw ha kahuwa zaarada miikke" yaagis. 17 Ushshaa ekkidi galati simmidi, "He7ite hayssa hintte giddon shaakettite. 18 Si7ite! Xoossaa kawotethay yaana gakkanaw hachchife doomada ha woynne ushshaafe zaarada uyikke" yaagis. 19 Uytha ekkidi, galati simmidi, "Hayssi hinttew imettiya ta ashuwa. Hayssa oothishe tana qoppite" yaagidi meenthidi enttaw immis. 20 Hessadakka, kahuwappe guye, ushshaa ekkidi, "Ha ushshay hinttew gukkida ta suuthan gididi ooratha caaquwa. 21 Gidoshin, tana aathi immana uraa kushey taara issife gaytana. 22 Asa Na7ay iyaw geetettoyssa mela hayqqanaw de7ees, shin iya aathi immiya uraa ayye" yaagis. 23 Entti bannta giddon, "Hayssa ooni oothanee" gidi woli oyochchidosona. 24 Qassi entta giddon ooni aadhaneey giya palami medhettis. 25 Yesuusi enttako, "Deriya kawoti bannta asaa wolqqan haarosonanne; bannta deriya bolla godateyssataska banntana, 'Lo77o ootheyssata' yaagidi xeegeosona. 26 Shin hintte giddon hessa mela gidoppo. Hintte giddon bayratey kaaloda hano; kaaletheyssi kaalleyssada hano. 27 Hanoshin, mokkeyssafenne Moketteyssa awussi aadhdhi? Moketteyssa gidenneyye? Shin taani hintte giddon mokkeyssa mela. 28 "Hintteka ta metuwan taappe shaakettonna taara minnidi eqqidayssata. 29 Hintte ta gaytappe maana mela, uyana melanne araatata bolla uttidi tammanne nam77u Isra7eele sheeshata bolla pirddana mela ta aaway tana shuumidayssada takka hinttana ta kawotethan shuumana" yaagis. 31 Kaallidikka Yesuusi, "Simoono, Simoono, Xalahey hinttana gistteda harqanaw woossis. 32 Shin taani ne ammanoy dhayonna mela new gaannatas. Nekka simmidida wode ne ishata mintha" yaagis. 33 Simooni, "Godaw, taani neera qashettanawunne hayqqanaw giigettas" yaagis. 34 Yesuusi Phexiroosakko, "Ta new odays; hachchi kuttoy waassanaappe sinthe ne tana heedzu toho kaddana" yaagis. 35 Kaallidikka, Yesuusi enttako, "Taani hinttana korojjoy, karxiiteynne caammi baynna kiittida wode hinttew paccidabay de7ii?" yaagidi oyochchis. Entti zaaridi, "Aykkoyka paccibeenna" yaagidosona. 36 I enttako, "Ha77i korojjoyne karxiitey de7ey oykko; bisoy baynnay ba afilaa bayzidi biso shammo. 37 Haa si7ite! 'Geellatara taybettis' geetettidi xaafettidayssi nanan polettanaw bessees. Ee, ta gisho xaafettidabay polettyessi tumattis" yaagis. 38 Iya tamaareti, "Godaw hayssan nam77u bisoti de7oosona" yaagidosona. I, "Gidana" yaagis. 39 Yesuusi kase meezetidayssada denddidi Shamaho Deriya bolla keyis. Iya tamaareti iya kaallidosona. 40 He bessaa gakkida wode, "Paacen

gelonna mela woossite" yaagis. **41** Enttafe shuchchi holin gakkuya soo mela haakkidi gulbbatidi woossis. **42** "Ta aawaw, ne shene gidikko ha metuwa taappe aatha. Shin ta shene gidoppo ne sheney hano" yaagidi woossis. **43** Kiitanchchoy saloppe qonccidi minthis. **44** Daro un77etidi minnidi woossees. Iya cawaykka suuthi xokkiyada sa7an xokkees. **45** Yesuusi woosaa wurssidi ba tamaaretakko yis. Entti, azzaniyappe denddooyssan daaburidi dhiskkidashin demmidi, **46** "Ays dhiskeetii? Paacen gelonna mela denddidi woossite" yaagis. **47** I buuro oda bolla de7ishin daro asati yidosona. Tammanne nam77atappe issoy Yihuda geeteteyysi enttana kaalethees. I Yesuusa yeeranaw mati shiiqis. **48** Shin Yesuusi, "Yihuda, Asa Na7aa yeerada aatha immanee?" yaagis. **49** Yesuusa tamaareti he hanuwa be7idi, "Godaw bison shocino?" yaagidosona. **50** Entta giddofe issoy kahine halaqaa oosanchchuwa shocidi ushachcha haytha qanxidi yeggis. **51** Shin Yesuusi, "Agga! Diggoote" yaagis. Uraa haythaa bochchidi pathis. **52** Hessafe guye, Yesuusi bana oykkanaw yida kahine halaqatakko, Xoosaa Keetha naageyssata shuumatakkonne cimatakko, "Paanno oykkiya asada mashshenne xam77a oykkidi yidetii?" **53** Ubba gallas Xoosaa Keethan ta hintera de7iya wode ta bolla kushe wothibeeketa. Shin hayssi dhuma kawotethay haarida wodenne hintte wode" yaagis. **54** Hessafe guye, Yesuusa oykkidi kahine halaqaa zabbaa efidosona. Phexiroosi haahon Yesuusa kaallees. **55** Asati kahine halaqaa zabban tama eethidi wolla uttidashin Phexiroosi enttara issife uttis. **56** Issi aylliya Phexiroosi tama matan uttidayssa cadda xeellada, "Ha uray iyara de7ees" yaagasu. **57** Shin Phexiroosi, "Ha maccasete ta he uraa erikke" yaagidi kaddis. **58** Guutha wodeppe guye issi hara addey iya be7idi, "Nekka enttafe issuwa" yaagis. Shin Phexiroosi, "Ha addiyaw tana gidikke" yaagis. **59** Issi saate mela gam77idaappe guye issi hara addey tillisidi, "Ha uray Galiilappe gidiya gisho sidhey baynna iyara de7ees" yaagis. **60** Shin Phexiroosi, "Ha addiyaw, ne geyssa ta erikke" yaagis. I he oda onggonna de7ishin kuttoy waassis. **61** Goday guye simmidi Phexiroosa xeellis. Phexiroosi, "Hachchi kuttoy waassanaappe sinthe ne tana heedzu toho kaddana" yaagidi, Goday odida qaala akeekis. **62** Phexiroosi kare keyidi daro kokkoridi yeekkis. **63** Yesuusa naagiya asati iya leqisonne deshethi oykkidosona. **64** Iya ayfiyaa goozidi "Ane tinbbite oda; nena dechchiday oonee?" yaagidi oychchosona. **65** Hara daro cashshe cayidi kawushshosona. **66** Sa7i wonttiya wode Ayhude biitta cimati, kahine halaqatinne higge asttamaareti shiiqidi, Yesuusa bannta sinthe

shiishidosona. **67** Entti, "Neeni Kiristtoosee? Ane nuus oda?" yaagidi oychchidosona. Yesuusi, "Ta odiyakko ammanekketa. **68** Ta oychchiyako zaarekketa. **69** Shin Asa Na7ay hayssafe gede baggan wolqqaama Xoosaa ushachcha baggan uttana" yaagis. **70** He wode ubbay, "Yaatin, neeni Xoosaa na7ee?" yaagidosona. I, "Ta Xoosaa na7a gideyssa hintte gideta" yaagis. **71** Entti, "Hiza, hara markka ay koshshii? I ba inxarssan odishin nu si7ida" yaagidosona.

23 He bessan shiiqida shanggoti ubbay denddidi Yesuusa Philaaxoosakko efidosona. **2** "Ha uray nu asaa balethishin, kawuwas giira giironna mela diggishininne qassi, 'Taani Kiristtoosa hintte kawuwa' yaagishin demmida" yaagidi mootidosona. **3** Philaaxoosi Yesuusa, "Neeni Ayhudeta kawoyye?" yaagidi oychchis. Yesuusi, "Ee, ne gidayssa mela" yaagis. **4** Philaaxoosi kahine halaqatakonne asaakko, "Ha uraa bolla taani issi balakka demmabiikke" yaagis. **5** Shin entti, "Ha uray Galiilappe doomidi hayssa gakkanaw Yihuda kumethaa iitabaas denthethes" yaagidi minthi odidosona. **6** Philaaxoosi hessa si7ida wode Yesuusi Galiila aseekko eranaw koyidi iya oychchis. **7** Yesuusi Heroodisa biittaafte yida asi gideyssa Philaaxoosi erida wode Heroodisi he wode Yerusalaa de7iya gisho iyaakko yeddis. **8** Heroodisi Yesuusa be7anaw daro wodeppe koyishe de7iya gisho, iya be7ida wode daro ufayttis. Ays giikko, iyabaa si7ida gisho malaalisiyabaa oothin be7anaw amottishe de7ees. **9** Heroodisi Yesuusa daro oyshota oychchis, shin I aykkoka zaaribeenna. **10** Kahineta halaqatinne higge asttamaareti yan eqqidi minthidi iya mootosona. **11** Herodisaranne iya wotaaddaretara Yesuusa kadhidosonanne leqisidosona. Bonchcho afillaa mayzidi Philaaxoosakko zaaridi yeddidosona. **12** Herodisaranne Philaaxoosara kase morkkeshin he gallas wolla giigidosona. **13** Philaaxoosi kahine halaqata, asaa haareyssatanne asaa xeeqidi, **14** "Ha uray asaa geellatethas denthethes' gidi taakko ehideta. Takka hintte sinthan pilggada hintte shiishida mootuwas aybi balakka demmabiikke. **15** Heroodisi, hessatho aybi balakka iya bolla demmiboonna gisho nuukko yeddis. Tumakka ha uray hayqos gathiya aybi balakka oothibeenna. **16** Hessa gisho, iya garaafada billa yeddana" yaagis. **17** Hessa I giday Faasikka Baale wode issi asi enttaw billanayssi iyaw attonnabaa gidiya gishossa. **18** Derey ubbay issi bolla, "Ha uraa gede digga, nuus Barbaana billa" yaagidi waassidosona. **19** Barbaani katamaa gidдон asaa iitabaas denthethidi ase wodhdhidi qashettida

asi. 20 Philaaxoosi Yesuusa billanaw koyidi asaas zaari odis. 21 Gidoshin, asay, "Kaqqal! Kaqqal!" yaagidi waassidosona. 22 Philaaxoosi heedzantho, "Ha uray qohidabay aybe? Wodhos gathiya bala ta demmabiikke. Hessa gisho, garaafada yedda aggana" yaagis. 23 Entti bantta qaala dhoqqu oothidi, "Kaqettanaw bessees" gidi minthi waassidosona. Entta waasoykka xoonis. 24 Entta oyshaa gisho, gidi Philaaxoosi iya bolla pirddis. 25 Asaa iitabaas denthethyessanne ase wodhdhidi qashettidayssa biletana mela woossida, he uraa enttaw billis. Shin Yesuusa entti koyidabaa oothana mela entaw aathi immis. 26 Yesuusa oykkidi efishin Simoona giya Qerena biitta addey gaxareppe yishin, demmidi masqaliya toossidi Yesuusa kaallidi baana mela un77ethidosona. 27 Daro asayinne bantta tiraa iccishe yeekkiya maccasati iya guyiyara kaalloosona. 28 Shin Yesuusi enttako guye simmidi, "Hinttenoo, Yerusalame maccasato, hintte huu7esinne hintte naytas yeekkiteppe attin taw yeekkofite. 29 'Hekko maynthati, yelonna ulotinne dhanthonna dhanthati anjettidosona' hintte yaagana gallasay yaana. 30 He wode dereta, 'Nu bolla kunddite', zumatakka, 'Nuna kammite' yaagana. 31 Hiza, qaye mithaa hessatho oothiko mela mithaa waatanddeshsha?" yaagis. 32 Iyara wodhanaw hara nam77u worandzota efidosona 33 Qeeraniyo geetettiya bessaa gathidi kaqqidosona. Worandzotappe issuwa ushachcha baggara hankkuwa haddirssa baggara kaqqidosona. 34 Yesuusi, "Ta aawaw, entti ay oothiyako eronna gisho, neeni enttaw atto yaaga" yaagis. Entti iya afilaa bolla saama yeggidi shaakettidi ekkidosona. 35 Asay eqqidi xeellosona, shin deriya haareyssati, "Harata ashshis; Xoossay doorida Kiristoosi iya gidikko ane bana ashsho" yaagidi leqisidosona. 36 Wotaaddareti iyaakko shiiqidi, caala woynne ushshaa immidosona. 37 Yaatidi, "Neeeni Ayhudeta kawo gidikko ne huu7iya ashsha" yaagidi leqisidosona. 38 Iyaw huu7e baggara, "Hayssi Ayhudeta kawo" yaagiya xuufey de7ees. 39 Kaqettida worandzotappe issoy cashshe sa7ara goochchishe, "Ane neeni Kiristoosa gidikko, nenakka nunakka ashsha" yaagis. 40 Shin hankko worandzoy, "Neeeni hayssa mela pirddan de7ashe hari attoshin, Xoossaas yayyikii? 41 Nuuni nu balaas bessiya pirdda ekkoos, shin ha uray issi iitabaakka oothibeenna" yaagidi hanqettis. 42 Qassika, "Yesuusa, ne ne kawotethaara yaa wode tana qoppa" yaagis. 43 Yesuusi, "Ta new tuma odays; hachchi neeni taara gannaten gidana" yaagis. 44 He gallas usuppun saateppe bidi uddufun saate gakkanaw away poo7uwa diggida gisho, biitta ubbaa bolla dhuma

gidis. Xoossa Keetha magaraajjoy daakettidi nam77an shaakettis. 46 Yesuusi, qaala dhoqqu oothidi, "Ta aawaw, ta ta shemppiw ne kushen sheedhdhays" yaagidi hayqqis. 47 Mato halaqay, hanidayssa be7idi, "Hayssi uray tumakka xillo" yaagidi Xoossaa galatis. 48 Ha haniyabaa be7anaw he bessaa shiiqida asay ubbay hanidabaa be7ida wode bantta tiraa iccishe bantta soo simmidosona. 49 Gidoshin, Yesuusa matan eriya asay ubbay, hessadakka Galiilappe kaallidi yida maccasati hessa be7ishe haahon eqqidodosona. 50 Ayhude shanggotappe issoy, Yoosefa geetettiya uray de7ees. I Armmatiyasa geetettiya Yihuda katamaappe yis. I lo77onne Xillo asi gidiya gisho Xoossaa kawotethaa yuussaa naagees. Shanggotatepe issuwa gidishe entta zoretethaaninne oosuwan deenna. 52 He uray Philaaxoosakko bidi, Yesuusa ahaa mooganaw taw imma gidi woossis. 53 Philaaxoosi ekka yaagin, Yesuusa ahaa wodhisidi afilara xaaxis. Zaallafe woocidi kessida hara asi moogettonna ooratha duufon wothis. 54 Sambbaati gelana haniya gisho, he gallasay giigetetha qamma. 55 Galiilappe denddidi Yesuusa kaallidi yida maccasati Yoosefara bidi iya ahaa waati moogiyakko duufuwa akeekidi be7idosona. 56 Yaappe simmidi shittonne qibaatiya giigisidosona. Higgey kiitteyssa mela Sambbaata gallas shemppi pee7idosona.

24 Saaminttafe koyro gallas, wogga wode wontta daro guura, maccasati bantta giigisida shittuwa ekkidi duufuwa bidosona. 2 Entti yaa gakkiiya wode duufuwa doonan de7iya shuchchay gondderettidi kichchoyssa demmidosona. 3 Entti duufuwa gaathi gelidosona, shin Godaa Yesuusa ahaa demmibookkona. 4 Entti yan eqqidi aybi hanidee gidi qoppishin akeekonna daro phooliya afila ma77ida nam77u asati entta matan eqqidodosona. 5 Maccasati yashettidi bantta huu7iya sa7an ziqqi oothidi de7ishin, asati enttako, "De7on de7eyssa hayqota gidдон ays koyeetii? 6 I hayssan deenna; hayqoppe denddis, 'Asa Na7ay nagaranchchota kushen aadhdhi imettana; enttika iya kaqqana. I heedzantho qamman hayqoppe denddana" yaagidi, I hinttera Galiilan de7ishe hinttew odida qaala qoppite" yaagis. 8 Maccasati he wode iya qaala qoppidosona. 9 Maccasati duufuwappe simmidi hanidabaa ubbaa tammanne issotasinne haratasikka odidosona. 10 Hessa hawaaretas odiday Magdela Mayraamo, Yohaanna, Yayqooba aayiw Mayraamonne enttara de7iya hara maccasata. 11 Shin enttaw maccasati odidayssi elmo daanin ammanibookkona. 12 Shin Phexiroosi denddi woxxidi duufo bis. He bessaa gakkidi hokki gaathi xeelliyaa wode moogo

afilaa xalaala be7is. Hanidaban malaalettishe ba soo simmis. 13 He gallas kaalliya tamaaretappe nam77ati Yerusalaameppe tammanne issi kilo mitire haakkiya Immahoose giya gutaa boosona. 14 Entti wolla hanidabaa ubbaa odettoosona. 15 Entti he hanotabaa qoppishenne odettishe biya wode Yesuusi ba huu7en shiiqidi enttara bees. 16 Hanoshin, entti iya eronna mela entta ayfey oykettis. 17 I, "Hintte wolla oge bolla de7ishe odetteyssi aybe?" yaagis. Entti azzanidi si7i gidi eqqidosa. 18 Enttafe issoy Qeliyoophpha geetetteyssi, "Ha qammata gidдон Yerusalaamen hanidabaa eronnayssi, ne biittaas imatheyye?" yaagis. 19 I zaaridi, "I hanidayssi aybe?" yaagidi oychchis. Entti, "Xoossaa sinthaninne asa sinthan oosoninne odan mino nabe gidida Naazireta Yesuusabaa. 20 Iya kahinata halaqatinne nuna haareyssati hayqo pirdas aathi immidi, kaqqidosona. 21 Nuuni Isra7eele asaa wozande gidi ufayttidi naagidashin hayssi hanin hachchi heedzantho qamma. 22 Qassi nu giddofe issi issi maccasati nuna malaalisidosona. Entti hachchi wontta guura duufuwa bidosona. 23 Iya ahaa dhayida wode simmi yidi, 'I paxa de7ees' yaagiya kiitanchchoti qonccin be7ida yaagidi odidosona. 24 Nu gid dofekka issoti issoti duufuwa bidi maccasati odidayssatho hanin be7idosona, shin iya be7ibookkona" yaagis. 25 I enttako, "Hinttenoo, akeekonna asato, hintte wozanay nabeti odidabaa ubbaa ammananaw gam77eyssato, 26 Kiristoosi ha metuwa ekkanaawunne ba bonchchuwan gelanaw bessennee?" yaagis. 27 Museppenne nabeta ubbaafe denddidi Geeshsha Maxaafan iyabay xaafettidayssa ubbaa enttaw qonccisis. 28 Entti biya gutaakko matattida wode Yesuusi aadhdhidi haaho soo biya daanin, 29 Entti, "Sa7ay qammida gisho nuura aqa" yaagidi minthidi woossidosona. Hessa gisho, enttara aqanaw gelis. 30 Enttara issife gayta bolla uttidi, uythaa denthidi, meenthi anjjidi enttaw immis. 31 He wode entti erana mela entta ayfey dooyettis. Enttika eridosona. Shin I enttafe geemmis. 32 Entti, "Nu ogiya bolla de7ishin I nuus Geeshsha Maxaafaa birshshishininne nuna haasayisishin nu wozanay xuugettibeenne?" yaagidosona. 33 He wode denddidi guye Yerusalaame yidosona. Tammanne issotinne harati issi bolla shiiqidi de7ishin demmidosona. 34 Entti, "Goday tuma denddis; Simoonas qonccis" yaagidosona. 35 He nam77u tamaareti Immahoose ogiya bolla de7ishin hanidayssanne uythaa meenthida wode waati iya eridaakko enttaw odidosona. 36 Nam77u tamaareti hessa oda bolla de7ishin, Yesuusi entta gidдон eqqidi, "Saroy hinttew gido" yaagis. 37 Gidoshin, entti dagammidi, moytille be7ida daanin

yaayidosona. 38 I enttako, "Ays babbideti? Ays sidhey hintte wozanan gelidee? 39 Ta kushiyanne ta tohuwa be7ite; taani tana. Qassi oykikki be7ite; tanan hintte be7eyssada, moytilles ashoyenne meqethi baawa" yaagis. 40 Yaagidi, ba tohuwanne ba kushiya entta bessis. 41 Entti ufayssafe denddooyssan ammanonna malaaletethan de7ishin, Yesuusi enttako, "Hayssan hinttew miyabay de7ii?" yaagis. 42 Enttika caacettida molo issuwa iyaw immidosona. 43 I ekkidi entta sinthan mis. 44 I, "Ta hintera gam77ida wode ubban Muse maxaafatan, nabeta maxaafataninne Mazmure maxaafatan, ta gisho xaafettidabay ubbay polettanaw bessees yaagada ta hinttew odida qaalay hayssa" yaagis. 45 He wode Geeshsha Maxaafata akeekana mela wozanaa entta dooyis. 46 Hessadakka, "Kiristoosi waaye ekkana, heedzantho qamman hayqoppe denddana yaagidi xaafettis. 47 Yerusalaameppe denddidi asaa ubbaas nagaraappe maarotethayenne atotethay iya sunthan markkattana. 48 Hintte hessas markkatta. 49 Hekko, takka ta aaway immida ufayssaa hinttew yeddana. Hintte saloppe wolqqa ma77ana gakkanaw Yerusalaame kataman gam77ite" yaagis. 50 Hessafe guye, Bitaniya geetettiya gutaa enttana ekkidi bis. Ba kushiya denthidi anjjis. 51 Enttana anjjiishe enttafe shaakettidi pude salo eketis. 52 Entti ziggi goynnidi daro ufayssan Yerusalaame simmidosona. 53 Xoossaa ubbaa wode galatishe Xoossa Keethan gam77idosona.

Yohaannisa

1 Qaalay koyro de7ees. Qaalaykka Xoossaara de7ees; he Qaalay Xoossaa. **2** Koyroppe Qaalay Xoossaara de7ees. **3** Xoossay ubbaba Qaalaa baggara medhdhis. Medhettidabaappe issoykka iya baggara medhettonabay baawa. **4** Iyan de7oy de7ees; he de7oy asaas poo7o. **5** Poo7oy dhuman poo7ees; dhumay poo7uwa xoonibeenna. **6** Xoossay kiittida, issi Yohaannisa giya asi de7ees. **7** Asa ubbay poo7uwan ammanana mela l poo7os markka gididi yis. **8** l poo7uwabaa markkattanaw yisippe attin ba huu7en poo7o gidenna. **9** Asa ubbaas poo7isiya tuma poo7oy alamiya yees. **10** Qaalay alamen de7is. Xoossay Qaalan alamiya medhdhis, shin alamey iya eribeenna. **11** l bayssatakkoo yis, shin iyaayssati iya ekkibookkona. **12** Shin l bana ekkidayssatasinne iya sunthan ammanidayssatas Xoossaa nayta gidana mela maata immis. **13** Entti Xoossafe yelettidosonappe attin asi yelettiya wogan woikko adde shenen woikko asa amon yelettibookkona. Xoossay l entta aawa. **14** Qaalay ase gidis; aadho keehatethaanne tumaa kumidi nu giddon de7is. l aawas issi na7aa gididi ekkida iya bonchchuwa nuuni be7ida. **15** Yohaannisi iyabaa markkattis. Ba qaalaa dhoqqu oothidi, "Taani, 'Taappe guyeru yeyssi taappe kase de7iya gisho taappe aadhdhees' gada markkattidayssi hayssa" yaagis. **16** Nuuni ubbay iya aadho keehatethaa kumethaafe anjo bolla anjo ekkida. **17** Xoossay higgia Muse baggara immis, shin aadho keehatethaynne tumatethay Yesuus Kiristtoosa baggara yis. **18** Xoossaa be7ida asi oonikka baawa; ba Aawa matan de7iya issi Na7aa xalaali baw Xoosse gididayssi iya qonccisis. **19** Yerusalaamen de7iya Ayhude halaqati, kahinetanne Leeweta, "Neeeni oonee?" gidi, Yohaannisa oychchana mela iyaakko kiittin, Yohaannisi enttaw markkattida markkatethay hayssa. **20** Yohaannisi, "Taani Kiristtoosa gidikke" yaagidi, geeshshidi markkattisippe attin kaddibeenna. **21** Entti, "Yaatin, neeni oonee? Neeeni Eliyaaseyye?" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Akkay gidikke" yaagis. Qassi entti, "Neeeni yaana geetettida nabiyayye?" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Akkay" gidi zaaris. **22** Yaatin, "Neeeni oonee? Nuuni nuna kiittidayssatas odana mela neeni nena oona gay?" yaagidosona. **23** Yohaannisi zaaridi, "Nabiya Isayaasi gidayssada, 'Godaa ogiya suurisite!' gidi bazzo biittan waassiya uraa qaalay tana" yaagis. **24** Qassi Fariisaaweti kiittida asati **25** Yohaannisaakko, "Neeeni Kiristtoosa woikko Eliyaasa woikko nabe gidonna

ixxiko, yaatin ays xammaqay?" gidi oychchidosona. **26** Yohaannisi zaaridi, "Taani haathan xammaqays, shin hintte eronna asi hintte giddon eqqis. **27** l taappe guyeru yees. Taani hari attoshin iya caammaa wodoruwa billanaw bessike" yaagis. **28** Hessi ubbay Yorddaanose Shaafappe hefinthan, Bitaanaya giya biittan, Yohaannisi xammaqiya bessan hanis. **29** Yohaannisi wonttetha gallas Yesuusi baakko yishin be7idi, "Alamiya nagara quchchiya Xoossaa Dorssay hayssa! **30** Taani, 'Taappe guyeru issi asi yaana. l taappe kase de7iya gisho taappe aadhdhees' gada odidayssi hayssa. **31** l ooneekko taani erikke. Shin Isra7eele asaas iya qonccisanaw haathan xammaqashe yas" yaagis. **32** Yohaannisi hayssada yaagidi markkattis: "Geeshsha Ayyaanay saloppe holeda wodhdhishininne iyara de7ishin be7as. **33** Hessi hananaappe kase taani iya erikke. Shin haathan xammaqanaw tana kiittida Xoossay, 'Geeshsha Ayyaanay wodhdhidi iyara de7ishin neeni be7anaysinne Geeshsha Ayyaanaw xammaqanayssi iya' yaagidi taw odis. **34** Taani hessi hanishin be7ada, l Xoossaa Na7aa gididayssa markkattays" yaagis. **35** Qassi wonttetha gallas Yohaannisi ba tamaaretappe nam77atara issife eqqis. **36** Yesuusi aadhdhishin Yohaannisi be7idi, "Xoossaa dorssay haysish!" yaagis. **37** Yohaannisa nam77u tamaareti Yohaannisi geysa si7idi Yesuusa kaallidosona. **38** Yesuusi bana kaalleyssata guye simmi be7idi, "Ay koyeetii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Astamaariyaw, neeni awun de7ay?" yaagidosona. **39** Yesuusi enttako, "Haa yidi be7ite" yaagis. Entti bidi l de7iyasuwa be7idosona. He gallas sa7ay tammuu saate heera gidiya gisho iya matan pee7idosona. **40** Yohaannisi gidayssa si7idi, Yesuusa kaallida nam77u tamaaretappe issoy, Simoon Phexiroosa ishaa Inddiriyasa. **41** Inddiriyasi koyro ba ishaa Simoonara gayttidi, "Nuuni Kiristtoosa demmida" yaagis. **42** Inddiriyasi Simoon Yesuusakko ehis. Yesuusi Simoon be7idi, "Neeeni Yoona na7aa Simoon; ne sunthay Keefa gidi xeegettana" yaagis. **43** Wonttetha gallas Yesuusi Galiila biittaa baanaw qofa qachchis. l Filiphphoosara gayttidi, "Tana kaalla!" yaagis. **44** Filiphphoosi, Inddiriyasinne Phexiroosi de7ida Beetesayda giya katamaappe yida ase. **45** Filiphphoosi Natina7eelara gayttidi, "Musey higge maxaafan, qassi nabetikka iyabaa xaafida Yoosefa na7aa Naazirete Yesuusa nuuni demmida" yaagis. **46** Natina7eeli zaaridi, "Naazirete katamaappe lo77obay keyanaw dandda7ii?" yaagis. Filiphphoosi, "Yada be7a" yaagis. **47** Natina7eeli baakko yeyssa Yesuusi be7idi, "Geney bayinna tuma Isra7eele asi hayssa!" yaagis. **48** Natina7eeli Yesuusakko, "Neeeni tana

awun eray?" yaagis. Yesuusi zaaridi, "Filiphhoosi nena xeevanaappe sinthe, neeni balase mithaa garssan de7ishin taani nena be7as" yaagis. 49 Natina7eeli zaaridi, "Astamaariyaw, neeni Xoossaa Na7aa! Neeni Isra7eele kawo!" yaagis. 50 Yesuusi iyaakko, "Taani nena balase mithee garssan be7as gida gisho ammanay? Neeni hayssafe aadhdiyabaa be7ana!" yaagis. 51 Qassi Yesuusi, "Taani hinttew tuma odays; saloy dooyettin, Xoossaa kiitanchchoti Asa Na7aa bolla keyishininne wodhdhishin hintte be7ana" yaagis.

2 Heedzantho gallas Galiila biittan Qaana kataman yaaganoy yaaganettis. Yesuusa aayiya he yaaganuwan de7awusu. 2 Yesuusikka ba tamaaretara issife he yaaganuwa xeegettis. 3 Woyne ushshay wurin, Yesuusa aayiya Yesuusakko, "Enttaw woyne ushshay wuris" yaagasu. 4 Yesuusi zaaridi, "Ta aaye, ne hayssan geloppa? Ta wodey buroo gakkibeenna" yaagis. 5 Yesuusa aayiya oosanchchotakko, "I hinttew odiyabaa aybibaa gidikkoka oothite" yaagasu. 6 Ayhudeti bannta geesho wogaas go7ettiya usuppun shuchcha baathati he bessan de7oosona. Issi issi baathay nam77u woykko heedzu xugga oykkees. 7 Yesuusi oosanchchotakko, "Baathatan haathe kunthite" yaagis. Entti baathatas doona gakkanaw haathe kunthidosona. 8 Yesuusi enttako, "Ha77i duuqqidi yaaganuwa halaafiyas immite" yaagis. Entti iyaw efidi immidosona. 9 Yaaganuwa halaafey woyne ushshi laamettida haathaa ganxi ekkidi awuppe yidaakko eribeenna, shin haathaa kunthida oosanchchoti eroosona. Yaaganuwa halaafey machchiw ekkeyssa xeegeidi, 10 "Oonikka lo77o woyne ushshaa asaa koyrottidi ushshees. Yaatidi asay uyi kallidaappe guye, qiraariya immees. Shin neeni lo77o woyne ushshaa hanno gakkanaw wotha aggadasa" yaagis. 11 Yesuusi ha koyro malaataa Galiila biittan Qaana kataman oothis; hessan ba gitathaa bessis. Iya tamaareti iya ammanidosona. 12 Hessafe guye, Yesuusi ba aayera, ba ishataranne ba tamaaretara issife Qifirnahoomo giya katamaa bidi guutha gallas gam77is. 13 Ayhudeti bonchchiya Faasika Baale gallasay matatin Yesuusi Yerusalaame bis. 14 Bidi Xoossa Keethan boorata, miizata, dorssatanne holleta bayzeysatanne bannta oydiyan uttidi miishe laammeysata demmis. 15 I xurqqafe dooqidi asaa ubbaa entta mehetara Xoossa Keethafe gooddidi kare kessis. Miishe laammeysata xarphээzatakka aathi yeggidi entta miishiya laallis. 16 Holle bayzeysata, "Ha holleta hayssafe kessite; ta Aawa keetha giya oothofite" yaagis. 17 Iya tamaareti Geeshsha

Maxaafan, "Taani ne keethas mishettiya mishay tana tamada xuuggees" geetettidi xaafettidayssa akeekidosona. 18 Hessafe guye, Ayhudeti zaaridi, "Ne hayssa oothanaw new maati de7eyssas nuna ay malaata oothada bessanee?" yaagidosona. 19 Yesuusi, "Ha Xoossaa Keetha laallite; taani heedzu gallasan zaarada keexana" yaagis. 20 Qassika Ayhudeti, "Ha Xoossa Keetha keexanaw oytamanne usuppun laythi ekkis, shin neeni heedzu gallasan keexanee?" yaagidosona. 21 Shin Yesuusi odiyaa Xoossa Keethay ba asatethaabaa. 22 Hessa gisho, Yesuusi hayqoppe dendidaaappe guye iya tamaareti I hessa gidayssa akeekidosona. Qassi entti Xoossaa maxaafan xaafettidayssanne Yesuusi odidayssa ammanidosona. 23 Yesuusi Faasika bonchchiya bessan Yerusalaamen de7ishin, I oothida malaatata be7idi daro asay iya ammanidosona. 24 Shin Yesuusi asaa ubbaa eriya gisho entta ammanibeenna. 25 Asa wozanan de7iyabaa I ba huu7en eriya gisho asabaa oonikka iyaw odana mela koshshibeenna.

3 Farisaaweta yaraappe gidida, Ayhudeta halaqay, Niqodimoosa giya issi addey de7ees. 2 Niqodimoosi qamma Yesuusakko yidi, "Astamaariyaw, neeni Xoossay kiittida astamaare gideyssa nuuni eroos. Ays giikko, Xoossay iyara doonna ixkiko ha neeni oothiya malaata oothanaw dandda7iya asi baawa" yaagis. 3 Yesuusi zaaridi, "Taani new tuma odays; oonikka zaari yelettonna ixkiko Xoossaa kawotethaa be7anaw dandda7enna" yaagis. 4 Niqodimoosi, "Ceega asi waanidi zaari yelettanaw dandda7ii? Ba aaye ulo simmi gelidi zaari yelettanaw dandda7ii?" yaagis. 5 Yesuusi zaaridi, "Taani new tuma odays; oonikka haathafenne Geeshsha Ayyaanaappe yelettonna attiko, Xoossaa kawotethaa gelanaw dandda7enna. 6 Asho na7atethi aawuppenne aayippe yees; Xoossaa na7atethi Geeshsha Ayyaanaappe imettees. 7 Taani, 'Hintte zaari yelettanaw bessees' gada hinttew odida gisho neeni malaalettot. 8 Carkkoy ba koyida bessi carkkees. Neeni iya kooshinchcha si7asappe attin I awuppe yaakko woykko aw biyakko erakka. Ayyaanaappe yeletta ubbay hessa mela" yaagis. 9 Yaatin Niqodimoosi, "Hessi waanidi hananaw dandda7ii?" yaagidi oychchis. 10 Yesuusi zaaridi, "Neeni Isra7eelata astamaare gidashe hayssa erikkii? 11 Taani new tuma odays; nu ereyssa odoosinne be7idabaa markkattoos, shin nu markkatethaa hintte ekketeta. 12 Taani hinttew sa7abaa odin hintte ammanonabaa gidikko salobaa odin waati ammananee? 13 Saloppe wodhdhida Asa Na7aappe attin salo keyiday oonikka baawa; [salon de7iya Asa

Na7ay tana]” yaagis. 14 Musey bazzo biittan biraata shooshi kaqquidayssada tana ammanida 15 ubbay merinaa de7uwa ekkana mela Asa Na7ay dhoqqu gaanaw bessees. (aiōnios g166) 16 Xoossaa Na7aa ammaniyaa ubbay merinaa de7uwa laattanaappe attin dhayonna mela Xoossay ha alamiya daro dosida gisho ba issi Na7aa immis. (aiōnios g166) 17 Xoossay ba Na7aa ha alamiya kiittiday alamiya pirddanaw gidonnashin alamiya iya baggara ashshanaassa. 18 Na7aa ammanionna oonikka issi Xoossaa Na7aa ammaniboonna gisho ha77i pirddettis. 19 Pirddayka hayssa: poo7oy alamiya yis, shin asaa oosoy iita gidiya gisho asay poo7uwappe aathidi dhuma dosees. 20 litabaa oothiya oonikka poo7o ixxees. Ays giikko, ba oosoy qonconna mela poo7uwakko yeenna. 21 Shin tuma oothiya oonikka Xoossay kiittidayssada l oothidayssa poo7oy qonccisana mela poo7uwakko yees. 22 Hessafe guye, Yesuusinne iya tamaareti Yihuda biitta bidosona. Yesuusi yan xammaqishe enttara guutha wode uttis. 23 Qassi Yohaannisi Saleeme matan de7iya Henoona giyason gidiya haathi de7iya gisho asaa yan xammaqees. Asaykka yaa bidi xammaqettosona. 24 He wode Yohaannisi buroo qashettiibeenna. 25 Hessafe guye, Yohaannisa tamaaretinne issi Ayhude addey geesho wogabaa palamidosona. 26 Entti Yohaannisakko bidi, “Asttamaariyaw, Yorddaanose Shaafappe hefinthan neera de7eyssi, neeni iyabaa markkattidayssi, hekko xammaqees. Asay ubbayka iyaakko boosona” yaagidosona. 27 Yohaannisi zaaridi, “Xoossay immonna asi aybibaakka ekkanaaw dandda7enna. 28 ‘Taani Kiristoosa gidikke, shin iyappe sinthe kiitetas’ gidayssas taw hinttee, hintte huu7en markka. 29 Gelos giigidaara ekkenaw giigidayssassa. Ekkeyssa laggey iya matan eqqidi l geyssa si7iya wode daro ufayttees. Hessa gisho, hayssi ta ufayssay polettis. 30 l gitatanaw taani guuxanaw bessees” yaagis. 31 Bollafe yeyssi ubbaafe bolla. Sa7appe benttidayssi sa7abaa. l sa7abaa odees. Saloppe yeyssi ubbaafe bolla. 32 l ba be7idabaanne si7idabaa markkattees, shin iya markkatethaa ekkey baawa. 33 Iya markkatethaa ekkiya oonikka Xoossay tuma gideyssa qonccisees. 34 Xoossay ba geeshsha Ayyaana iyaw kumethi immiya gisho Xoossay kiittidayssi Xoossaa qaala odees. 35 Aaway ba Na7aa dosidi ubbabaa iya kushen wothis. 36 Na7aa ammaniyaa uraas merinaa de7oy de7ees. Shin Na7aa ammanonnayssa bolla Xoossaa hanqoy de7eesippe attin l de7o demmenna. (aiōnios g166)

4 Yesuusi Yohaannisayssafe dariya kaalleysata baakko shisheysanne xammaqeyssa Farisaaweti si7idosona. 2 Gidikkoka Yesuusa tamaareti xammaqidonappe attin Yesuusi oonakka xammaqibeena. 3 Yesuusi asay iyabaa geyssa si7ida wode Yihudappe denddidi Galiila bis. 4 Galiila bishe Samaarera aadhhanayssi iyaw attonnabaa gidis. 5 Hessa gisho, Yayqoobi ba na7aa Yoosefas immida gadiya matan de7iya Sikaare giya Samaare katamaa bis. 6 He bessan Yayqooba haathaa ollay de7ees. Yesuusi hamuthan daaburidi he haathaa olla matan uttis. He wode sa7ay usuppun saate heera. 7 Issi Samaare katamaa maccas he ollaafe haathe tikkanaw yasu. Yesuusi he maccaseekko, “Tana haathe ushsharkii” yaagis. 8 He wode Yesuusa tamaareti kathi shammanaw katama bidosonashin. 9 He maccasiya zaarada, “Neeni Ayhude ase gidashe, Samaare maccas gidiya tana waanada haathe ushsa gay?” yaagasu. Hessa iya giday Ayhudeti Samaaretara gaytonna gishossa. 10 Yesuusi zaaridi, “Neeni Xoossaa imotaanne haathe tana ushsa geyssi ooneekko eridabaa gidiyakko iya ne woossana; ikka new de7o immiya haathi immanashin” yaagis. 11 Maccasiya zaarada, “Godaw, new duuqqiyabay baawa; ollayka ziqqa. Yaatin, de7o immiya haathi ne awuppe ekkanee? 12 Nuus ha haathaa olla immida nu aawa Yayqoobappe neeni aadhday? l, iya naytinne iya mehey ha ollaafe uyidosona” yaagasu. 13 Yesuusi, “Ha haathaafe uyida oonikka zaari saamottana. 14 Shin taani immana haathaa uyaa oonikka ubbakka saamottana. Taani immana haathay iya giddon merinaa de7o immiya goggiya pultto gidana” yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) 15 Maccasiya zaarada, “Godaw, taani saamottonna melanne haathe tikkanaw ha bessaa yoonna mela taw he haathaa imma” yaagasu. 16 Yesuusi iikko, “Bada ne azina xeeгада ya” yaagis. 17 Maccasiya zaarada, “Taw azini baawa” yaagasu. Yesuusi iikko, “Taw azini baawa guussan balabaakka. 18 New kase ichchashu azinati de7oosona. Ha77i neera de7iya addey ne azina gidenna. Neeni ha77i tuma odadasa” yaagis. 19 Maccasiya zaarada, “Godaw, neeni nabe gideyssa taani eras. 20 Nu aawati ha deriya bolla Xoossaa goynnidosona. Shin hintte Ayhudeti asi Xoossas goynnanaaw bessiya bessay Yerusalaaamena geeta” yaagasu. 21 Yesuusi, “Ha maccasete tana ammana; ha deriya bolla woikko Yerusalaaamen Aawas hintte goynnona wodey yaana. 22 Hintte Samaareti eronnayssa goynneeta. Shin nuuni atotethay Ayhudeppe yaa gisho nu ereyssa goynnos. 23 Shin Aawas tuman goynneysati

Ayyaananne tumatethan goynnana wodey matattis; ha77ika gakkis. Hiza, Aaway koyey hayssa mela ogiyan goynneyssata. 24 Xoossay Ayyaana; iyaw goynneyssati Ayyaananne tumatethan goynnaw bessees" yaagis. 25 Maccasiya zaarada, "Kiristoosi yaanayssa taani erays. I yaa wode nuus ubbabaa odana" yaagasu. 26 Yesuusi, "Ha neera odettye taani iya" yaagis. 27 Entti odettishin, Yesuusa tamaareti bida besaafe simmidosona. Yesuusi maccasara odettishin entti be7idi daro malaalettidosona. Shin maccaseekko, "Ay koyay?" giday woykko Yesuusakko, "lira ays odettay?" giday oonikka baawa. 28 Hessafe guye, maccasiya ba haatha otuwa aggada guye katamaa bada asaakko, 29 "Taani oothidabaa ubbaa taw odida addiya be7anaw yedhdhite. I Kiristoosa gidanddeshshaa?" yaagasu. 30 Asay katamaappe keyidi Yesuusakko bidosona. 31 Hessi hanishin, iya tamaareti Yesuusakko, "Guuthabaa markkii" yaagidi woossidosona. 32 Shin I, "Taw hintte eronna kathi ta meyssi de7ees" yaagis. 33 Hessa gisho, iya tamaareti bantta gidдон, "Iyaw miyabaa asi ehonna aggenaa?" yaagidosona. 34 Yesuusi enttako, "Ta kathay tana kiittidayssa sheniya oothanayssanne iya oosuwa polanayssa. 35 Hintte, 'Oyddu ageenappe guye kathay cakettana' geekketiyye? Shin taani hinttew odays; kathay kaxidi shiishoos gakkidayssa loythi xeellite. 36 Zereyssinne cakkeyssi issife ufayttana mela cakkeyssi damooziya ekkees qassi katha merinaa de7os shiishees. (aiōnios g166) 37 Hiza, 'Issoy zerees; hankkoy qassi cakkees' giya oday tuma. 38 Hintte daaburiboonayssa shiishana mela taani hinttena kiittas. Harati oothi daaburidasuwan gelidi hintte entta daaburaa ayfiyaa ekkideta" yaagis. 39 Maccasiya, "I, taani oothida ubbabaa odis" gada markkattida gisho he kataman de7iya Samaare asaappe daroti Yesuusa ammanidosona. 40 Samaare asay Yesuusakko yidi, bantta matan gam77ana mela Yesuusa woossin I yan nam77u gallas uttis. 41 I odiya qaala gisho kaseyssafe daro asay ammanidosona. 42 Qassi entti maccaseekko, "Ha77i nu ammaney nu huu7en I geyssa si7ida gishossafe attin neeni markkattida gishossa gidenna. Qassi I tuma ha alamiya ashshayssa gideyssa nuuni erida" yaagidosona. 43 Nam77u gallasappe guye, Yesuusi yaappe keyidi Galila biitta bis. 44 Yesuusi ba huu7en, "Nabey ba biittan bonchchettana" yaagidi kasetidi odis. 45 Yesuusi Galila gakkida wode Galila asay iya makkidosona. Ays giikko, Faasika Baale bonchchiya gallas entti Yerusalaaamen de7iya gisho I oothidabaa ubbaa be7idosona. 46 Yesuusi haathaa woynne ushshi laammida bessaa, Galilaan de7iya

Qaana katama bis. Qifirahoomen kawo keethan oothiya issi shuumaas na7ay harggettis. 47 Yesuusi Yihudappe Galila yidayssa he shuumay si7idi iyaakko yis. Hayqqanaw matida ba na7aa bidi pathana mela Yesuusa woossis. 48 Yesuusi shuumakko, "Xoossay oothiya malaatatanne oorathabata be7onna de7ishe hintte ubbarakka ammanekketa" yaagis. 49 Shuumay zaaridi, "Godaw, ta na7ay hayqqonna de7ishin taara yedhdharkki" yaagis. 50 Yesuusi, "Ne soo ba; ne na7ay paxana" yaagis. He shuumay Yesuusi gidayssa ammanidi ba soo bis. 51 I ba soo bishin iya aylleti iyaakko yishe iyara ogen gaytidi, "Ne na7ay paxis" gidosona. 52 I ba aylleta ba na7aa ay saaten lo77idaakko oychchis. Entti zaaridi, "Zine laappun saaten mishay aggis" yaagidosona. 53 Na7aa aaway Yesuusi baakko, "Ne na7ay paxana" giday he saatiyan gideyssa akeekis. Hessa gisho, inne iya soo asay ubbay ammanidosona. 54 Hessi Yesuusi Yihudappe Galila yidi oothida nam77antho malaataa.

5 Hessafe guye, Yesuusi Ayhudeti bonchchiya baaliyas Yerusalaaame bis. 2 Yerusalaaamen Dorssa Penggiya matan Ibraxsxe doonan Beetesayda giya teqeti uttida haathay de7ees. He teqeti uttida haathaa matan ichchashu shemppiya bessati de7oosona. 3 [Hessan haathay qaaxxanayssa naagiya] daro hargganchchoti, qooqeti, wobbetinne gunddati zin77idosona. 4 [Ays giikko, issi issi toho Godaa kiitanchchoy teqettida haathan wodhdhidi haathaa qaathees. Haathay qaaxxiya wode koyro gelida uray bana oykkida ay harggefekka paxees.] 5 He bessan hasttamanne hosppun laythi harggettida issi addey de7ees. 6 Yesuusi yan zin77ida addiya be7idi, qassi daro wode harggettidayssa eridi addiyako, "Paxanaw koyay?" yaagis. 7 Hargganchchoy zaaridi, "Godaw, haathay qaaxxiya wode tana haathan yeggiya asi baawa. Taani gelana haniya wode haray taappe sinthattidi geli kichchees" yaagis. 8 Yesuusi iyaakko, "Dendda eqqa; ne algгаа tookkada ba" yaagis. 9 Addey sohuwarakka paxis; ba algгаа tookkidi bis. Hessi Sambbaata gallasan hanis. 10 Hessa gisho, Ayhudeti paxida addiyako, "Hachchi sa7ay Sambbaata; neeni ne algгаа tookkeyssi woga gidenna" yaagidosona. 11 Shin addey, "Tana pathidayssi, ne algгаа tookkada ba gis" yaagidi zaaris. 12 Entti iyaakko, "Nena, ne algгаа tookkada ba giday I oonee?" yaagidi oychchidosona. 13 Shin Yesuusi he bessan daro asaa giddora erisonna kanthidi bida gisho addey bana pathiday ooneekko erenna. 14 Yesuusi guyeppe he addiya Xoossa

Keethan demmadi, "Hekko, neeni paxadasa; hayssafe iitabay nena gakkonna mela zaarada nagara oothofa" yaagis. 15 Hessafe guye, addey bidi bana pathidayssi Yesuusa gididayssa Ayhudetas odis. 16 Yesuusi hessa Sambbaata gallas oothida gisho, Ayhudeti Yesuusa gooda oykkidosona. 17 Yesuusi zaaridi, "Ta Aaway ubba wode oothees; takka oothanaw bessees" yaagis. 18 Yesuusi Sambbaata bonchchonna gisho xalaalas gidonnashin Xoossay ba Aawa gidi bana Xoossara giigisida gisho, Ayhudeti iya wodhanaw kaseyssafe minthidi koyidosona. 19 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; Na7ay barkka aykkoka oothanaw dandda7enna. I ba Aaway oothishin be7oyssa xalaala oothees. Aaway oothayssa Na7aykka oothees. 20 Aaway ba Na7aa dosiya gisho I oothiya ooso ubbaa ba Na7aa bessees. Hintte malaalettana mela I hayssafe aadhdhiya ooso ba Na7aa bessana. 21 Aaway hayqqidayssata hayqoppe denthidi enttaw de7o immeysada Na7aykka ba koyeyssatas de7o immees. 22 Aaway Na7aas pirdda maata ubbaa immispe attin I oonakka pirddenna. 23 Asay ubbay Aawa bonchcheyssada Na7aakka bonchchana. Na7aa bonchchonna oonikka Na7aa kiittida Aawakka bonchchenna. 24 "Taani hinttew tuma odays; ta qaala si7eyssasinne tana kiittidayssa ammaneyssas merinaa de7oy de7ees. I hayqoppe de7on pinnida gisho pirddetenna. (aiōnios g166) 25 Taani hinttew tuma odays; hayqqida asay Xoossaa Na7aa qaala si7iya wodey yaana; hessika ha77i. He qaalay si7ey de7on daana. 26 Aaway de7os pulitto gididayssada Na7aakka de7os pulitto oothis. 27 Na7ay Asa Na7a gidiya gisho Aaway Na7aas pirdda maata immis. 28 "Duufon de7eyssati iya qaala si7idi denddiya wodey yaana gisho hayssan malaaletofitte. 29 Lo77o oothidayssati de7on daanaw qassi iita oothidayssati pirdda ekkanaaw duufoppe denddana. 30 "Taani ta maatan aybibaakka oothanaw dandda7ikke. Xoossay taw odidayssada pirddays. Taani tana kiittidayssi koyabaa oothaysippe attin ta koyabaa oothonna gisho ta pirdday tuma. 31 "Taani tabaa markkatiko ta markkatethay tuma gidenna. 32 Tabaa markkattiya hari de7ees; I tabaa markkatteyssi tuma gideyssa taani erays. 33 "Hintte Yohaannisakko ase kiittin I tumaas markkattis. 34 Taani hessa hinttew oday, hintte attana mela gadappe attin asa markkatethi taw kosshin gidenna. 35 Yohaannisi muqaadada eexishe poo7is. Hintte guutha wode iya poo7uwan ufayttideta. 36 "Shin taw Yohaannisappe aadhdhiya markki de7ees. Taani oothana mela ta Aaway taw immida oosoti tabaa markkattosona; Aaway tana kiittidayssa qonccisoosona. 37 "Qassi tana kiittida

Aawaykka ba huu7en tabaa markkattees. Hintte iya qaala ubbarakka si7ibeekketa woykko iya malaa be7ibeekketa. 38 I kiittidayssa hintte ammanonna gisho iya qaalay hintte wozanan baawa. 39 "Geeshsha Maxaafatappe merinaa de7o demmanabaa hinttew daanin entta pilggeeta; entti tabaa markkattosona. (aiōnios g166) 40 Shin hintte de7o demmanaw taakko yaanaw koyekketa. 41 "Asappe taani bonchcho koyikke. 42 Shin taani hintte wozanan Xoossaa siiqoy baynnayssa erays. 43 Taani ta Aawa maatan yas, shin tana mokiibeekketa. Haray ba maatan yaa wode iya mokkeeta. 44 Hintte issoy issuwafe bonchcho koyeyssati, issi Xoossafe yaa galata ekkanaaw koyonnayssati, waanidi tana ammananaw dandda7etii? 45 "Taani ta Aawa sinthan hinttena mootiyabaa hinttew daanoppo. Hinttena mootanay hintte ufayssan naagiya Muse. 46 Hintte Muse ammanidabaa gidiyakko I tabaa xaafida gisho tanakka ammananashin. 47 Shin hintte I xaafidayssa ammanonna ixkiko ta qaala waattidi ammananee?" yaagis.

6 Hessafe guye, Yesuusi Xibaaryoosa giya Galiila Abbaafe hefinthi pinnis. 2 I hargganchchota pason oothida malaata be7ida gisho, daro asay iya kaallidosona. 3 Yesuusi deriya bolla keyidi, yan ba tamaaretara issife uttis. 4 Ayhudeti bonchchiya Faasika Baale gallasay gakkis. 5 Yesuusi daro asay baakko yeyssa be7idi Filiphphoosakko, "Ha asaa ubbaa muzanaw gidiya kathi awuppe shammanee?" yaagis. 6 I hessa Filiphphoosa paaccanaw gisippe attin I ba huu7en ay oothaneekko erees. 7 Filiphphoosi zaaridi Yesuusakko, "Hari attoshin, Huu7en huu7en, issi issi barssi gathanaw, nam77u xeetu dinaaren uythu shamminkka gidenna" yaagis. 8 Qassi Yesuusa tamaaretappe issoy, Simoon Phexiroosa ishay Inddiriyasi, 9 "Ichchashu bangga soollonne nam77u molo oykkida issi na7ay hayssan de7ees, shin ha asa ubbaas hessi ay maaddanee?" yaagis. 10 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asaa utisite" yaagis. He bessan daro maati de7ees; asay ubbay uttis. Adde asaa tayboy ichchashu mukulu gidana. 11 Yesuusi uythaa ekkidi Xoossaa galati simmidi yan uttida asaas gishis. Moluwakka ekkidi hessada oothidi immin, asay ba koyidayssa mela mis. 12 Entti ubbay kallidaappe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Issibaykka iitonna mela attida tiifiya shiishite" yaagis. 13 Hessa gisho, entti ubbaa shiishidosona. Asay min attida bangga soollo tiifiya shiishidi tammanne nam77u gayta kunthidosona. 14 Asay Yesuusi oothida malaatata be7ida wode, "Hayssi tuma ha alamiya

yaana geetettida nabiya" yaagidosona. 15 Yesuusi entti iya oykkidi wolqqaan kawo oothanaw haneysa eridi, barkka deriya bolla zaari keyis. 16 Sa7ay omars sida wode Yesuusa tamaareti abbaako wodhdhdidosona. 17 Sa7ay qammida gishonne Yesuusi buroo enttako yiboonna gisho iya tamaareti wogolon gelidi abbaa pinnidi Qifirnaoome baanaw denddidosona. 18 Wolqqaama carkkoy carkkida gisho abbaa qaxxees. 19 Ichchashu woyyko usuppun kilo mitire gideyssa mela entti abbaa pidhidi bidaappe guye, Yesuusi abbaa bollara hamuttishe yeysa be7idi yayyidosona. 20 Shin I, "Babbofite, tana" yaagis. 21 Entti ufayttidi iya wogoluwan gelssidosona; iirakka wogoloy entti biya abbaa gaxa gakkis. 22 Wonttetha gallas abbaafe hefinthan attida daro asay issi wogolo xalaali de7eyssa be7idosona. Yesuusi ba tamaaretara wogoluwan gelidi, enttara boonnyassanne entti banttarkka bidayssa akeekidosona. 23 Shin Xibaaryoosappe hara wogoloti Yesuusi Xoossaa galatin, asay uythaa mida bessaa yidosona. 24 Asay Yesuusi woyyko iya tamaareti yan baynnayssa be7idi, Yesuusa koyanaw wogolotan gelidi Qifirnaoome bidosona. 25 Asay Yesuusa abbaafe hefinthan demmida wode, "Astamaariyaw, hayssa awude yadi?" yaagis. 26 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; hintte tana koyey uythi midi kallida gishossafe attin malaata be7ida gishossa gidenna. 27 Samiya kathas oothofite, shin merinaa de7o immiya kathas oothite. Xoossaa Aaway I oothana mela iyaw maata immida gisho he kathaa Asa Na7ay hinttew immana" yaagis. (aiōnios g166) 28 Yaatin entti, "Nuuni Xoossaa oosuwa oothanaw ay oothanee?" yaagidi Yesuusa oyochhdidosona. 29 Yesuusi zaaridi, "Hintte oothana mela Xoossay koyaa oosoy hayssa: I kiittidayssa ammanite" yaagis. 30 Entti zaaridi, "Nuuni be7idi, nena ammanana mela ay malaata ne bessanee? Ne ay oothanee? 31 Geeshsha Maxaafan, 'Entti maana mela uythu saloppe immis' geetetti xaafettidayssada nu aawati bazzo biittan manna midosona" yaagidosona. 32 Yesuusi, "Taani hinttew tuma odays; hinttew saloppe tuma uythaa immiday ta Aawappe attin Muse gidenna. 33 Hiza, Xoossay immiya uythay saloppe wodhdhdidayssi alamiyas de7o immeyssa" yaagis. 34 Entti zaaridi, "Godaw, nuus he uythaa ubba wode imma" yaagidosona. 35 Yesuusi, "Taani de7o immiya uythaa; taakko yaa oonikka ubbaraka koshattenna. Qassi tana ammaniyaa uray ubbarakka saamottenna. 36 Shin taani hinttew odas; hintte tana be7ideta, shin ammanekketa. 37 Ta Aaway taw immiya ubbay taakko yaana; qassi taakko yaa oonakka kare yeddike. 38 Taani ta koyabaa oothanaw gidonnashin tana

kiittidayssi koyabaa oothanaw saloppe yas. 39 Tana kiittidayssi koyey hayssa: taani I taw immida ubbatukka wurssetha gallas hayqoppe denthana melappe attin issuwaka dhayssana mela koyenna. 40 Hiza, ta Aaway koyey hessa: Na7aa be7idi ammaniyaa ubbay merinaa de7uwa ekkana; taani he ubbaa wurssetha gallas merinaa de7os hayqoppe denthana" yaagis. (aiōnios g166) 41 Yesuusi, "Taani saloppe wodhdhida uythaa" gida gisho, Ayhudeti iya bolla zuuzummidosona. 42 Entti, "Hayssi nuuni iya aawanne iya aayiw eriya Yoosefa Na7aa Yesuusa gidennee? Yaatin, I waanidi, 'Taani saloppe wodhdhas' gaanaw dandda7ii?" yaagidosona. 43 Yesuusi zaaridi, "Issoy issuwara zuuzummeysa aggite. 44 Tana kiittida ta Aaway taakko ehiya asappe attin taakko yaanaw dandda7iya oonikka baawa. Taani wurssetha gallas iya merinaa de7os hayqoppe denthana. 45 Nabeti, 'Xoossay asa ubbaa tamaarsana' yaagidi xaafidosona. Aawa si7eyssinne iyappe tamaariya oonikka taakko yees. 46 Xoossaa matappe yidayssafe attin Aawa be7iday oonikka baawa; iya xalaali Aawa be7is. 47 "Taani hinttew tuma odays; tana ammaniyaa oodeskka merinaa de7oy de7ees. (aiōnios g166) 48 Taani de7o immiya uythaa. 49 Hintte aawati bazzon manna midosona, shin hayqqidosona. 50 Saloppe yaa uythay hayssa; he uythaa miya oonikka hayqqenna. 51 Saloppe yida de7o uythay tana. Oonikka ha uythaa miikko merinaw daana. Qassi ha alamey de7on daana mela taani hinttew immana uythay ta ashuwa" yaagis. (aiōn g165) 52 Ayhudeti, "Ha addey ba ashuwa nu maana mela nuus waattidi immanaw dandda7ii?" yaagidi banita giddon palamidosona. 53 Hessa gisho, Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Asa Na7aa ashuwa, hintte moonna ixkiko, qassi iya suuthaa hintte uyonna ixkiko, hinttew de7oy baawa. 54 Ta ashuwa miya uraasinne ta suuthaa uyaa uraas merinaa de7oy de7ees. Taani wurssetha gallas iya hayqoppe denthana. (aiōnios g166) 55 Ta ashoy tuma kathi; ta suuthaykka tuma ushshu. 56 Ta ashuwa miya uraynne ta suuthaa uyaa uray tanan de7ees; takka iyan de7ays. 57 De7o Aaway tana kiittin, taani iya baggara de7on de7eyssada, tana miya uraykka ta gaason de7on daana. 58 Saloppe wodhdhida uythay hayssa: hintte aawati midi hayqqida manna mela gidenna; ha uythaa miya uray merinaw daana" yaagis. (aiōn g165) 59 Yesuusi Qifirnaoome kataman Ayhude Woosa Keethan hayssa tamarssis. 60 Yesuusa tamaaretappe dariya baggay hessa si7ida wode, "Hayssi gelonna timirtte; hayssi oodes geli?" yaagidosona. 61 Yesuusi ba tamaareti hessas zuuzummidayssa eridi, "Hayssi

hinttena dhubbi? **62** Yaatin, Asa Na7ay kase de7iyasuwa pude keyishin hintte be7idi woyganddetii? **63** Geeshsha Ayyaanay de7o immees; asa wolqqi aykkoka maaddenna. Ta hinttew odiya qaalay de7o immiya Geeshsha Ayyaanaappe yees. **64** Shin hintte gidдон ammanonnayssati de7oosona” yaagis. Ammanonnayssati oonanteeko Yesuusi koyroppe doomidi erees. Qassi bana aathi immanay ooneekko erees. **65** Qassika Yesuusi, “Aaway ba goonna oonikka taakko yaanaw dandda7enna gada taani odiday hessa gishossa” yaagis. **66** Hessa gaason, Yesuusa kaalleyssatappe daroti iya aggidi guye simmidosona; zaari iya kaallibookkona. **67** Yesuusi ba tammaanne nam77u tamaaretakko, “Hintteka aggidi baanaw koyeetii?” yaagidi oychchis. **68** Simoon Phexiroosi zaaridi, “Godaw, nuuni oodeko baanee? New merinaa de7o immiya qaalay de7ees. (aiōnios g166) **69** Neeni Xoossaa Geeshshaa gideyssa nuuni ammanooosinne eroos” yaagis. **70** Yesuusi enttako, “Taani hinttena tammaanne nam77ata doorabiikkinaa? Shin hinttefe issoy Xalahe” yaagis. **71** Yesuusi hessa giday Simoona Na7aa Asqoroota Yihudasa. Yihudi Yesuusa aathi immanaw de7iya tammaanne nam77u tamaaretappe issuwa.

7 Hessafe guye, Ayhudeti Yesuusa wodhanaw koyaa gisho I Yihuda aggidi Galiilan simerettees. **2** Ayhudeti bonchchiya Shaqara Baaley bonchchettanaw matis. **3** Hessa gisho, Yesuusa ishathi, “Ne tamaareti neeni oothiya malaatata be7ana mela hayssafe denddada Yihuda biittaa ba. **4** Baw erettanaw koya asi oonikka ba oosuwa genthenna. Neeni hayssata oothada nebaa alamiya erisa” yaagidosona. **5** Iya ishathi hessa giday iyan ammaniboonna gishossa. **6** Yesuusi enttako, “Taw injje wodey gakkibeenna, shin hinttew ubba wodey injjetees. **7** Alamey hinttena ixnanaw dandda7enna, shin taani alamiya oosoy iita gideyssa markkattiya gisho tana ixxees. **8** Hintte baaliya biite; ta wodey gakkiboonna gisho taani baaliya biikke” yaagis. **9** I hessa gidi Galiilan attis. **10** Iya ishathi baaliya bonchchanaw bidaappe guye Yesuusi oonakka erisonna qosan he bessaa bis. **11** Ayhudeti baaliya bonchchiya bessan, “I awun de7ii?” yaagidi iya koyidosona. **12** Asay kalkkashidi iyabaa odettoosona. Baggay, “I lo77o asi” giya wode harati qassi, “Akkay, I asaa balethees” yaagosona. **13** Shin Ayhude halaqatas yayyida gisho oonikka iyabaa qonccen odettenna. **14** Baaliya bonchchidi giddo gathiya wode Yesuusi Xoossa Keethi bidi tamarso oykkis. **15** Ayhudeti, “Ha addey timirtte tamaronna hayssa ubbaa waati eridee?” yaagidi malaalettidosona. **16**

Yesuusi zaaridi, “Ta tamarssiya timirttey tana kiittida Xoossaa matappe yaa timirttefe attin tabaa gidenna. **17** Xoossaa sheniya oothanaw koyaa oonikka ha timirttey Xoossaa matappe yiyaakkonne woykko taani taappe odiyakko erana. **18** Babaa odiya oonikka ba huu7e bonchcho koyees. Shin bana kiittidayssa bonchchuwa koyaa oonikka I tumanchcho; iyan worddoy baawa. **19** Musey hinttew higgiiya immis, shin hinttefe oonikka higgiiya naagibeenna. Yaatin ays tana wodhanaw koyeetii?” yaagis. **20** Asay zaaridi, “Nena Xalahey oykkis; nena wodhanaw oonee koyey?” yaagidosona. **21** Yesuusi, “Taani issi malaata oothin hintte ubbay malaalettideta. **22** Hinttee, hintte nayta qaxxarana mela Musey kiittis. Shin qaxxaro hintte mayzati doomidosonappe attin Muse gidenna. Hessa gisho, hintte Sambbaata gallas adde nayta qaxxareeta. **23** Muse higgay kiittida gisho, hintte Sambbaata gallas qaxxariyabaa gidikko, taani issi asa kumetha asatethaa pathida gisho, taara ays kacceetii? **24** Tuma pirdda pirdditeppe attin asa som77o be7idi pirddofite” yaagis. **25** Yerusalaame asaappe issoti issoti, “Entti wodhanaw koyaa uray hayssa gidennee? **26** Hekko, i qonccen I odees; entti iya aykkoka gookkona. I Kiristoosa gideyssa Ayhude halaqati tuma eridonaashsha? **27** Kiristtoosi yaa wode I awuppe yiyaakko oonikka erenna, shin i awuppe yidaakko nu eroos” yaagidosona. **28** Yesuusi Xoossa Keethan tamarssishe ba qaala dhoqqu oothidi, “Tuma hintte taani ooneekkonne ta awuppe yidaakko ereetii? Taani ta maatan yabiikke, shin tana kiittidayssi tumanchcho; hintte iya erekketa. **29** Shin taani I kiittin iya matappe yida gisho iya erays” yaagis. **30** Hessa gisho, entti iya oykkanaw koyidosona. Shin iya wodey buroo gakkiboonna gisho oonikka iya bolla kushe wothibeenna. **31** Shin daro asay Yesuusa ammanidi, “Kirsttoosi yaa wode ha uray oothida malaatatappe dariya malaata oothaneeyye?” yaagidosona. **32** Farisaaweti daro asay Yesuusabaa kalkkasheyssa si7idosona. Kahine halaqatinne Farisaaweti iya oythidi qashisanaw Xoossa Keethi naageyssa kiittidosona. **33** Yesuusi, “Taani hinttera guutha wode gam77ana; hessafe guye tana kiittidayssako baana. **34** Hintte tana koyana, shin demmeketa. Taani de7iyasuwa hintte yaanaw dandda7ekketa” yaagis. **35** Ayhudeti issoy issuwara, “Hayssi nuuni demmonnaso aw baana hani? Girike kataman de7iya Ayhudetakko bidi Giriketa tamarssanaw haniyye? **36** ‘Hintte tana koyana, shin demmeketa’ qassi, ‘Taani de7iyasuwa hintte yaanaw dandda7ekketa’ guussay ay guussee?” yaagidosona. **37** Baaliya bonchchiya gallasatappe wolqqaamanne wurssetha gallasan Yesuusi denddidi,

ba qaalaa dhoqqu oothidi, “Saamottida oonikka taakko yidi uyo. 38 Tana ammaniyaa oonikka Geeshsha Maxaafay gidayssada de7o immiya pulitto haathay iyappe goggana” yaagis. 39 I hessa giday iya ammanidayssati ekanaw de7iya Geeshsha Ayyaanabaa. Yesuusi buuro bonchchettiboonna gisho, he wode Geeshsha Ayyaanay imettiibeenna. 40 He asaappe daroti I geysa si7idi, “Tuma hayssi nabiya” yaagidosona. 41 Harati qassi, “Hayssi Kiristoosa” yaagidosona. Shin harati qassi, “Kiristoosi Galiilappe waanidi keyi? 42 Geeshsha Maxaafay, ‘Kiristoosi Dawite sheeshaappe Dawite de7ida Beeteleme katamaappe yaana’ yaagenneyye?” yaagidosona. 43 Hessa gisho, Yesuusa gaason asay bantta gidon shaakettidosona. 44 He asaappe issoti issoti iya oykkanaw koyidosona, shin oonikka iya bolla kushe wothibeenna. 45 Xoossa Keetha naageyssati kahine halaqatakonne Farisaawetakko guye simmi yin entti, “Ays iya ehibeekketii?” yaagidi oychchidosona. 46 Xoossa Keetha naageyssati enttako, “Ha addey odetteyssatho oonikka odettenna” yaagidi zaaridosona. 47 Farisaaweti zaaridi, “I hinttenakka balethidee? 48 Ayhude halaqatappe woykko Farisaaweteppe iya ammanida asi de7ii? 49 Muse higgija eronna ha asay qanggettidabaa” yaagidosona. 50 Farisaaweteppe issoy qamma Yesuusakko bida Niqodimoosi enttako, 51 “Issi asi giyabaa si7onna woykko I ay oothidaakko eronna de7ishe koyrottidi iya bolla pirddeyssi nu higgijan de7ii?” yaagis. 52 Entti zaaridi, “Neenikka qassi Galiila biitta ase? Galiila biittaafe nabey keyonnayssa Geeshsha Maxaafaappe pilggada demma” yaagidosona.

8 Issoy issoy aggidi ba soo ba soo bis, shin Yesuusi Shamaho Deriya bolla bis. 2 Qassi wonttetha gallas guura Xoossa Keethi simmis. Daro asay iyaakko yin uttidi entta tamaarsis. 3 Higge asttamaaretinne Farisaaweti laymatishin oykkida issi maccasiw iyaakko ehidosona. Entti asa ubbaa sinthan iyo essidi, 4 “Asttamaariyaw, ha maccasiya laymatishin nu oykkida. 5 Muse higgige hanni mela maccas shuchchan cadeetta hayqqana mela kiittees. Yaatin, neeni woygay?” yaagidosona. 6 Entti hessa giday Yesuusa paaccidi iya mootiyabaa demmanaasa. Shin Yesuusi hokkidi ba biradhden biitta bolla xaafis. 7 Entti iya zaari zaari oychchidi aggonna ixxin, pude dhoqqu gidi, “Hintte gidon nagara oothiboonna asi koyrottidi iyo shuchchan caddo” yaagis. 8 Qassika hokkidi biitta bolla xaafis. 9 Entti hessa si7ida wode cimatappe doomidi issoy issoy keyishe wuridosona.

Yesuusa xalaali he bessan eqqida maccaseera attis. 10 I pude dhoqqu gidi maccaseekko, “Maccasete, asati aw bidonaa? Ne bolla pirddiday oonikka baawee?” yaagis. 11 Maccasiya, “Godaw, oonikka baawa” yaagasu. Yesuusi zaaridi, “Taanikka ne bolla pirddike. Ba; zaarada nagara oothofa” yaagis. 12 Qassika Yesuusi asaakko, “Taani alamiyas poo7o. Tana kaalliya oonikka de7o immiya poo7uwa ekkanaappe attin dhuman simerettena” yaagidi odis. 13 Farisaaweti, “Ne nebaa markkattasa, shin ne markkatethay tuma gidenna” yaagidosona. 14 Yesuusi zaaridi, “Taani tabaa markkattikokka ta markkatethay tuma. Ays giikko, taani awuppe yidaakko qassi aw biyakko erays, shin hintte erekketa. 15 Hintte asa qofan pirddeeta; taani issi asa bollaka pirddike. 16 Taani pirddiyabaa gidikkoka ta pirdday tuma. Ays giikko, tana kiittida ta Aaway taara de7eesippe attin taani tarkka de7ikke. 17 Nam77u asa markkatethi tuma gideyssi hintte higgijan xaafettis. 18 Taani tabaa ta huu7en markkattays; qassi tana kiittida ta Aawaykka tabaa markkattees” yaagis. 19 Entti, “Ne aaway awun de7ii?” yaagidi iya oychchidosona. Yesuusi zaaridi, “Hintte tana woykko ta Aawa erekketa. Tana eridabaa gidiyakko, hintte ta Aawakka eranashin” yaagis. 20 Yesuusi Xoossa Keethan muxaata miishiya yeggiya saaxiney de7iya bessan hessa tamaarsis. Iya qammay buuro gakkiboonna gisho oonikka iya oykkibeenna. 21 Qassika Yesuusi enttako, “Taani baana; hintte tana koyana, shin hintte atatethi demmonna hintte nagaran hayqqana. Taani biyasuwa baanaw hintte dandda7ekketa” yaagis. 22 Ayhude halaqati, “I, ‘Taani biyasuwa hintte baanaw dandda7ekketa’ yaagees. I bana barkka wodhaneyye?” yaagidosona. 23 Yesuusi zaaridi, “Hintte garssafe; taani bollafe. Hintte ha alamiyappe, taani ha alamiyappe gidikke. 24 Hintte atatethi demmonna hintte nagaran hayqqana gada taani hinttew odiday hessassa. Taani Tana Gideyssa hintte ammanonna ixkiko hintte atatethi demmonna hintte nagaran hayqqana” yaagis. 25 Entti, “Neeni oonee?” yaagidi oychchidosona. Yesuusi zaaridi, “Taani, koyroppe hinttew odida tana. 26 Taani hinttebaa odada pirddiyabay darobay de7ees. Shin tana kiittidayssi tumancho; qassi taani iyappe si7idayssa xalaala alamiyas odays” yaagis. 27 Yesuusi ba Aawabaa odeyssa entti akeekibookkona. 28 Hessa gisho, Yesuusi enttako, “Hintte Asa Na7aa pude dhoqqu oothiya wode Taani Tana Gideyssa hintte erana. Qassika taani ta maatan aykkoka oothonayssanne ta Aaway tana tamaarssidayssa odeyssa hintte erana. 29 Tana kiittidayssi taara de7ees. Taani ubba wode iya ufayssiyaabaa oothiya

gisho I tana ta xalaala aggibeenna" yaagis. 30 Yesuusi hessa odishin si7ida daro asay iya ammanidosona. 31 Yesuusi bana ammanida asataakko, "Hintte ta timirtiyas kiitettiko tuma tana kaalleysata. 32 Hintte tumaa erana; tumaykka hinttena ayllethafe kessana" yaagis. 33 Entti zaaridi, "Nuuni Abrahaame sheeshi; nuuni oodeskka ayllethafe. Neeni woygada, 'Hintte ayllethafe keyana' gay?" yaagidosona. 34 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; nagara oothiya oonikka nagara aylle. 35 Aylley merinaw soo asaara de7ees. (aiñ g165) 36 Na7ay hinttena ayllethafe kessiko hintte ayllethafe tuma keyana. 37 Hintte Abrahaame sheeshi gideyssa taani erays. Shin ta qaalay hintte wozanan baynna gisho, tana wodhanaw koyeeta. 38 Taani ta Aaway tana bessidayssa odays, shin hintteka hintte aawappe si7idayssa otheeta" yaagis. 39 Entti zaaridi, "Nu aaway Abrahaame" yaagidosona. Yesuusi enttako, "Hintte Abrahaame nayta gidiyakko I oothidayssa oothana. 40 Shin Xoossafe si7ida tumaa odida tana hintte wodhanaw koyeeta. Abrahamey hessada oothibeenna. 41 Hinttee, hintte aaway oothidayssa otheeta" yaagis. Entti zaaridi, "Nuuni tuma Xoossaa nayta; nuus issi Aaway Xoossaa xalaali de7ees" yaagidosona. 42 Yesuusi enttako, "Xoossay tuma hintte aawa gidiyakko hintte tana dosana; ays giikko, taani Xoossaa matappe yada hayssan de7ays. Tana I kiittispe attin taani ta maatan yabiikke. 43 Taani geysa hintte si7anaw koyonna gisho ta giyabay hinttew gelenna. 44 Hinttee, hintte aawa Xalahe nayta. Qassi hinttee, hintte aaway amottiyabaa oothanaw koyeeta. I koyroppe doomidii shemppo wodheyssa. Tumi iyan baynna gisho I tumaa ixtees. Worddo iyaw medho gidida gishonne I worddo aawa gidiya gisho worddo odettishe baappe odettees. 45 Taani tuma haasayays, shin hintte tana ammanekketa. 46 Hinttefe, 'Neeni nagara oothishin ta be7as' gaanaw dandda7ey oonee? Taani tuma odettiyabaa gidikko tana ays ammanekketii? 47 Xoossaa asi Xoossay giyabaa si7ees. Hintte Xoossaa asi gidonna gisho Xoossay giyabaa si7ekketa" yaagis. 48 Ayhudeti zaaridi, "Neeni Samaare asi; nenan tuna ayyaanay de7ees' gishe likke gidokko?" yaagidosona. 49 Yesuusi enttako "Ta bolla tuna ayyaani baawa. Taani ta Aawa bonchchays, shin hintte tana kawushsheta. 50 Taani ta huu7e bonchcho koyikke; taani bonchchettana mela koyeysinne taw pirddeyssi de7ees. 51 Taani hinttew tuma odays; ta qaala naagiya oonikka hayqqenna" yaagis. (aiñ g165) 52 Ayhudeti zaaridi, "Ne bolla tuna ayyaanay de7eyssa nuuni ha77i erida. Abrahamey hayqqis; nabetikka hayqqidosona. Shin neeni, 'Ta

qaalaa naagiya oonikka hayqqenna" yaagasa. (aiñ g165) 53 Neeni hayqqida nu aawa Abrahameppe aadhdaye? Nabetikka qassi hayqqidosona. Neeni nena oona gada qoppay?" yaagidosona. 54 Yesuusi, "Taani tana bonchchiko ta bonchchoy hada. Hintte, 'Nu Xoossaa' giya ta Aaway I tana bonchchees. 55 Hintte iya eronna ixkiko taani iya erays. Taani iya erikke giikko hintte mela worddotays. Shin taani iya erays; qassi iya qaalaakka naagays. 56 Hintte aaway Abrahamey ta yuussaa gallasa be7idi ufayttanaw amottis; be7idikka ufayttis" yaagis. 57 Ayhudeti zaaridi, "Hari attoshin, new ishatamu laythi kumibeennashin waanada Abrahaame be7as gay?" yaagidosona. 58 Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Abrahamey yelettanaappe kase Taani Tana" yaagis. 59 Hessa gisho, entti Yesuusa caddanaw shuchchi ekkidosona. Shin Yesuusi enttafe geemmidi Xoossa Keethafe keyidi bis.

9 Yesuusi bishe yelettoosappe qooqe gididi de7iya issi addiya be7is. 2 Iya tamaareti, "Astamaariyaw, ha addey qooqe gididi yelettana mela nagara oothiday oonee? I oothideywe wyokko iya yelidayssati oothidona?" yaagidi oychchidosona. 3 Yesuusi, "Xoossaa oosoy iya bolla qonccana melappe attin I woykko iya yelidayssati nagara oothida gisho gidenna. 4 Sa7i gallas de7ishin tana kiittidayssa oosuwa nu oothanaw bessees. Oonikka oothanaw dandda7onna qammay yees. 5 Taani alamiyan de7ashe alamiyas poo7o" yaagis. 6 Yesuusi hessa gidi sa7an cuttis. Ba cuchchan guutha biitta laakothidi he urqqan qooqe addiya ayfiyaa tiyis. 7 Yaatidi, "Bada Salihooma (Salihooma guussay Kiittidayssa guussu) giya teqettida haathan ne ayfiyaa meecetta" yaagis. Hessa gisho, addey bidi ba ayfiyaa meecettidi xeellishe simmis. 8 Addiya shoorotinne addey kase woossishin be7ida asay, "Hayssi uttidi woossiya addiya gidenneye?" yaagidosona. 9 Issi issi asay, "Hayssi iya" yaagidosona. Harati qassi, "Akkay, hayssi iya daaneesippe attin iya gidenna" yaagidosona. Shin addey, "Ee, tana" yaagis. 10 Entti iyaakko, "Yaatin ne ayfey waanidi xeellide?" yaagidi oychchidosona. 11 I zaaridi, "Yesuusa giya addey guutha urqqa laakothidi ta ayfiyaa tiyidi, 'Salihooma bada ne ayfiyaa meecetta' yaagin, taani bada meecettada xeella aggas" yaagis. 12 Entti iyaakko, "I awun de7ii?" yaagidi oychchidosona. Addey, "Taani erikke" yaagis. 13 Entti kase qooqe, shin ha77i xeellida addiya Farisaawetakko efidosona. 14 Yesuusi urqqa laakothidi addiya ayfiyaa pathida gallasay Sambbaata gallas. 15 Hessa gisho, addey waanidi

xeellidaakko Farisaaweti iya zaari oychchidosona. Addey enttako, "I ta ayfiyaan guutha urqqa tiyis. Ta ayfiyaa meecettata ha77i xeellays" yaagis. 16 Farisaaweteppe issoti issoti. "Hayssa oothida addey Sambbaata higgija naagonna gisho Xoossaa matappe yibeenna" yaagidosona. Shin harati, "Nagaranchcho asi hayssa mela malaata waati oothanaw dandda7ii?" yaagidi bantta giddon shaakettidosona. 17 Hessa gisho, Farisaaweti addiyako, "I ne ayfiyaa xeelisida gisho ne iyabaa woygay?" yaagidosona. Addey, "I nabe" yaagis. 18 Ayhude halaqati, iya aayiwunne aawa xeegegi oychchana gakkanaw, addey kase qooqe gididayssanne ha77i I xeeleyssa ammanibookkona. 19 Entti iya aayiwunne iya aawakko, "Hintte 'Qooqe gididi yelettis' giya hintte na7ay hayssee? Yaatin, ha77i waanidi xeellide?" yaagidi oychchidosona. 20 Iya yelidayssati, "Hayssi nu na7aa gididayssanne qooqe gididi I yelettidayssa nu eroos. 21 Shin ha77i I waanidi xeellidaakko qassi iya ayfiyaa ooni pathidaakko nuuni erokko. Iya oychchite. I bana erida asi gidiya gisho babaa odanaw dandda7ees" yaagidosona. 22 Iya yelidayssati hessa giday Ayhudetas yayyida gishossa. Ays giikko, Ayhudeti, Yesuusi I Kiristoosa yaagidi markattiya asi de7ikko he uraa Ayhude Woosa Keethafe hilanaw koyrottidi zore qachchidosona. 23 Iya yelidayssati, "I bana erida asi; iya oychchite" yaagiday hessassa. 24 Hessa gisho, qooqe gididi yelettida addiya entti zaari xeegegi, "Tumaa odanaw Xoossan caaqqa; ha addey nagaranchcho gideyssa nu eroos" yaagidosona. 25 Addey zaaridi, "I nagaranchcho gidin, gidonna ixxin ta erikke. Taani qooqe gideyssanne ha77i xeeleyssa he issibaa erays" yaagis. 26 Entti zaaridi, "I new ay oothidee? I ne ayfiyaa waati pathidee?" yaagidosona. 27 I enttako, "Taani hinttew odas, shin si7ibeekketa. Ays zaari si7anaw koyeeti? Hintteka iya tamaare gidanaw koyeetiyye?" yaagis. 28 Entti iya cayidi, "Ne he uraa tamaare gida; nuuni Muse tamaare. 29 Xoossay Muses odidayssa nuuni eroos, shin hari attoshin ha uray I awuppe yidaakkoka nu erokko" yaagidosona. 30 Addey enttako, "I awuppe yidaakko hintte eronayssi malaalisiyabaa, shin I ta ayfiyaa pathis. 31 Xoossaa bonchcheyssanne I koyabaa oothiya uraa Xoossay si7eesippe attin nagaranchchota si7enna. 32 Saloy sa7i medhetosappe qooqe gididi yelettida asa ayfe pathiday oonikka baawa. (aiōn g165) 33 Ha addey Xoossafe kiitettiiboonnabaa gidiyakko issibaakka oothanaw dandda7enna" yaagis. 34 Entti zaaridi, "Neeni nagaran yelettada diccidayssi nuna tamaarsanaw koyay?" yaagidosona. Iya Ayhude Woosa Keethafe hilidosona. 35 Yesuusi entti addiya

kessidayssa si7ida wode iya demmidi, "Asa Na7aa ammanay?" yaagidi oychchis. 36 Addey Yesuusakko, "Godaw, taani iya ammanana mela I oonee? Taw odarkkii?" yaagis. 37 Yesuusi addiyako, "Neeni iya be7adasa; ha neera odetteyssi iya" yaagis. 38 Addey zaaridi, "Godaw, ammanays" yaagidi Yesuusas goynnis. 39 Yesuusi, "Qooqeti xeellana melanne xeeleyssati qooqana mela taani pirddanaw ha alamiya yas" yaagis. 40 Iyara de7iya guutha Farisaaweti hessa si7idi, "Nu qooqeyye?" yaagidi oychchidosona. 41 Yesuusi, "Hintte qooqe gidiyakko hinttew nagara gidenna. Shin ha77i hintte xeellos giya gisho hinttee, hintte nagaran de7eeta" yaagis.

10 Yesuusi, "Taani hinttew tuma odays; dorssa girbbe giddo penggera gidonna harasoora geliya oonikka kaysonne pangga. 2 Shin penggera geleeyssi dorssata heemmeyssa. 3 Penggiya naageeyssi iyaw penggiya dooyees; dorssatikka iya qaala si7oosona. I ba dorssata entta sunthan sunthan xeegees; entta kaaletthidi kare kessees. 4 I bayssata kare kessidaappe guye entta sinthan hamuttees. Entti iya qaala eriya gisho iya kaalloosona. 5 Hara uraa qaala entti eronna gisho iyappe baqatoosonappe attin iya geedo kaallokona" yaagis. 6 Yesuusi enttaw ha leemisuwaa odis, shin I ay gidaakko entti akeekibookkona. 7 Zaaridi Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; taani dorssatas pengge. 8 Taappe sinthe yida ubbay kaysonne pangga, shin dorssati entti si7ibookkona. 9 Penggey tana; ta baggara geliya oonikka attana. I ta baggara gelanne keyana; lo77o heemettiya bessi demmana. 10 Kaysoy kaysotanaw, shukkanawunne dhayssanaw yeesippe attin harabaas yeenna. Taani enttaw de7oy daana melanne kumidi palahana mela yas. 11 "Taani lo77o henthanchcho; lo77o henthanchchoy ba dorssata gisho ba shemppuwa aathi immees. 12 Kera heemmiya asi dorssata godanne henthanchcho gidonna gisho suudhumey yaa wode be7idi dorssata aggidi bees. Hessa gisho, suudhumey dorssata oykkidi laallees. 13 Kera heemmeyssi miishes heemmiya gishonne dorssatabay iya qofisona gisho dorssata aggidi baqatees. 14 "Taani lo77o henthanchcho. Ta Aaway tana ereyssaada taanikka ta Aawa erays. Hessadakka, taani ta dorssata erays; ta dorssatikka tana eroosona. Taani ta dorssata gisho ta shemppuwa aatha immays. 16 Ha wudiyan baynna hara dorssati taw de7oosona. Taani enttaka ehanaw bessees. Entti ta qaala si7ana; entti issi wude gidana; henthanchchoykka issuwa. 17 "Taani ta shemppuwa aathada immada zaara ekkiya gisho ta Aaway tana dosees. 18

Ta dosada ta shemppuwa aatha immaysippe attin taappe oonikka ekkenna. Ta ta shemppuwa aatha immanawunne zaara ekkanaw maati taw de7ees. Taani oothana mela ta Aaway tana kiittidayssi hayssa" yaagis. 19 Hessa I gida gisho, Ayhudeta gidдон qassika shaaketethi medhettis. 20 Enttafe dariya baggay, "Iyan tuna ayyaanay de7ees! I gooyees! I giyabaa ays si7eeti?" yaagidosona. 21 Harati qassi, "Xalahey oykkida asi hayssada odettenna. Tuna ayyaani qooqe ayfe xeelisanaw dandda7iyye?" yaagidosona. 22 Yerusalaamen Xoossa Keetha anjjiisida gallasata bonchchiya baaley gakkis; he wode sa7ay balggo. 23 Yesuusi Xoossa Keethan Solomone baaranddan simerettees. 24 Ayhudeti Yesuusa yuushon shiiqi eqqidi, "Neeni nuna awude gakkanaw sidhera wothanee? Neeni Kiristoosa gidikko ane nuus geeshshada oda" yaagidosona. 25 Yesuusi zaaridi enttako, "Taani hinttew odas; shin tana ammanekketa. Taani ta Aaway taw immida maatan oothiya oosoy tabaa markkattees. 26 Shin taani hinttew odidayssada hintte ta dorse gidonna gisho ammanekketa. 27 Ta dorssati ta qaala si7oosona. Taani entta erays; enttika tana kaalloosona. 28 Taani enttaw merinaa de7uwa immays; entti ubbarakka dhayokkona. Oonikka ta kusheppe entta bonqi ekkanaw dandda7enna. (aiōn g165, aiōnios g166) 29 Entta taw immida ta Aaway ubbaafe aadhdhees Oonikka ta Aawa kusheppe entta bonqi ekkanaw dandda7enna. 30 Tanne ta Aaway issino" yaagis. 31 Ayhudeti Yesuusa caddanaw qassika shuchchi denthidosona. 32 Yesuusi enttako, "Taani oothana mela ta Aaway taw immida daro lo77o oosota hintterna ootha bessas. Hessatappe awussa gisho tana shuchchan caddanaw koyeeti?" yaagis. 33 Ayhudeti zaaridi, "Nuuni nena ne lo77o ooso gisho shuchchan caddanaw koyokko. Shin neeni Xoossaa cayaa gishonne ase gidashe ne nena Xoossaa giya gishossa" yaagidosona. 34 Yesuusi zaaridi, "Geeshsha Maxaafan Xoossay, 'Hintte xoossata' gidayssi xaafettibeenne? 35 Geeshsha Maxaafay merinaw laamettenna. Xoossay ba qaala immida asata, 'xoossata' gidi xeegekko, 36 Aaway dooridi ha alamiya kiittida tana Xoossaa Na7a waattidi 'Xoossaa cayaasa' yaageeti? 37 Taani ta Aaway ootheysa oothonna ixkiko tana ammanoppite. 38 Shin taani oothiyabaa gidikko hintte tana ammanonna ixkikokka, ta Aaway tanan de7eyssanne takka ta Aawan de7eyssa hintte erana mela ta oosuwa ammanite" yaagis. 39 Qassika entti iya oykkanaw koyidosona, shin I enttafe kessi ekkis. 40 Yohaannisi kase xammaqiya bessaa, Yorddaanose Shaafappe hefinthi

Yesuusi pinnidi yan de7is. 41 Daro asay Yesuusakko yidi, "Yohaannisi malaata oothibeenna, shin I ha addiyabaa odidabay ubbay tuma" yaagidosona. 42 Yan daro asay Yesuusa ammanidosona.

11 Bitaaneya giya gutan Alaazara giya issi addey harggettis. Bitaaney Mayraamanne I michchiya Martta de7iya guta. 2 He Mayraama Godaa tohuwa shitto tiyada ba binaanana iya tohuwa quchchidaaro. Harggettiday I ishaa Alaazara. 3 Hessa gisho, michcheti, "Godaw, ne doseysii harggettis" gidi Yesuusakko kiittidosona. 4 Yesuusi hessa si7ida wode, "Ha harggey, Xoossayne iya Na7ay bonchchettana melappe attin hayqos gathiya hargge gidenna" yaagis. 5 Yesuusi Martta, I michchiwunne Alaazara dosees. 6 Shin Alaazari harggidayssa Yesuusi si7idi ba de7iya bessan nam77u gallas gam77is. 7 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Zaaridi Yihuda biittaa boos" yaagis. 8 Iya tamaareti zaaridi, "Astattamaariyaw, guutha wodeppe kase Ayhudeti nena shuchchan caddidi wodhanaw koyidosona; ha77ika yaa baanee?" yaagidosona. 9 Yesuusi, "Issi gallasan tammanne nam77u saatey de7ees gidenneyye? Gallas hamuttiya asi ha alamiya poo7uwa be7iya gisho dhubettenna. 10 Shin qamma hamuttiya oonikka poo7oy bayinna gisho, dhubettees" yaagis. 11 Yesuusi hessa gidaappe guye enttako, "Nu dosiya Alaazari dhiskkis, shin iya denthinanaw taani baana" yaagis. 12 Iya tamaareti zaaridi, "Godaw, I dhiskkidabaa gidikko iyaw lo77ana" yaagidosona. 13 Yesuusi Alaazari hayqqidayssa odis, shin enttaw coo dhiskko daanis. 14 Hessa gisho, Yesuusi geeshshidi enttako, "Alaazari hayqqis. 15 Hintte ammanana mela taani he bessan de7onnayssas hintte gisho ufayttays. Ane yedhdhite; iyaakko boos" yaagis. 16 Hessafe guye, Didimoosa geetettiya Toomasi ba lagge tamaaretakko, "Astattamaariyara hayqqanaw nukka boos" yaagis. 17 Yesuusi gakkiiya wode Alaazari moogetin oyddu gallas gidis. 18 Bitaaney Yerusalaameppe heedzu kilo mitire mela haakkees. 19 Daro Ayhudeti Marttanne Mayraamo entta ishaya hayqqidayssas minthethanaw yidosona. 20 Martta Yesuusi yidayssa si7ada iya mokkanaw keyasu, shin Mayraama son attasu. 21 Martta Yesuusakko, "Godaw, neeni hayssan de7idabaa gidiyakko ta ishaya hayqqennashin. 22 Shin ha77i gidikkoka neeni woossiyabaa Xoossay new immanayssa taani erays" yaagasu. 23 Yesuusi, "Ne ishaya hayqoppe denddana" yaagis. 24 Martta iyaakko, "Wurssetha gallas I hayqoppe denddanayssa erays" yaagasu. 25 Yesuusi iikko, "Taani denddonne de7o; tana ammaniya oonikka hayqqikokka de7on daana. 26 Qassi de7on de7eyne

tana ammaniyaa oonikka hayqqenna. Hessa neeni ammanay?" yaagis. (aiñ g165) 27 Martta zaarada, "Godaw, ee taani ammanays! Neeni Xoossaa Na7aa, alamiya yaanaw de7iya Kiristtoosa gideyssa taani ammanays" yaagasu. 28 Martta hessa gidaappe guye, bada ba michchiw geeman xeeгада, "Astamaarey yidi nena koyees" yaagasu. 29 Mayraama hessa si7ida wode ellesa dennda eqqada Yesuusakko basu. 30 He saaten Yesuusi Marttara gaytida bessan de7ees; buroo gutaa gakkibeenna. 31 Mayraamo minthethishe iira son de7iya Ayhudeti, iya dennda eqqada ellesada kare keyidayssa be7idi, duufo bada yeekkanaw haniya daanin iyo kaallidi keyidosona. 32 Mayraama Yesuusi de7iyasuwa bada iya be7ida wode iya tohuwa bolla kunddada, "Godaw, neeni hayssan de7idabaa gidiyakko ta ishay hayqqennashin" yaagasu. 33 Yesuusi Mayraamanne iira de7iya, Ayhudeti yeekkeyssa be7idi, ba wozanan daro seelettidi, 34 "Awun moogidetii?" yaagidi oychchin, "Godaw, yada be7a" yaagidi zaaridosona. 35 Yesuusi afuxis. 36 Hessa gisho, Ayhudeti, "I Alaazara ay mela dosiyakko be7ite" yaagidosona. 37 Shin enttafe issoti issoti, "Hayssi qooqiya xeelisi dayssi ha addey hayqqonna mela oothanaw dandda7eneshin?" yaagidosona. 38 Qassika Yesuusi seelettidi, Alaazari moogettida duufuwa bis. He duufoy shuchchan gorddettida gonggolo. 39 Yesuusi, "Shuchchaa denthite" yaagidi kiittis. Martta, "Godaw, I hayqqosappe oyddu gallas gidida gisho, ha77i xinqqana" yaagasu. 40 Yesuusi Marttako, "Ne ammaniyabaa gidikko Xoossaa bonchchuwa be7anayssa taani new odabiikkinaa?" yaagis. 41 Entti shuchcha denthin Yesuusi salo pude xeellidi, "Aawaw, tana ne si7ida gisho nena galatays. 42 Ne ubba wode tana si7eyssa taani erays. Shin hayssan eqqida asay neeni tana kiittidayssa ammanana mela taani entta gisho hayssa gays" yaagis. 43 Yesuusi hessa gidaappe guye, ba qaala dhoqqu oothidi, "Alaazara, haa keya!" yaagis. 44 Hayqqida addey ziidhettida mela kusheyne tohoy shalon qashettidi de7ishin iya ayfey karey goozettida mela duufuwappe keyis. Yesuusi entta, "Birshshite! Bo gite!" yaagis. 45 Hessa gisho, Mayraamikko yida Ayhudetappe daroti Yesuusi oothidayssa be7idi iya ammanidosona. 46 Shin enttafe issoti issoti Farisaawetakko bidi Yesuusi oothidayssa enttaw odidosona. 47 Hessafe guye, kahine halaqatinne Farisaaweti shanguuwa shiishidi, "Ha addey daro malaatata oothiya gisho nu ay oothinoo? 48 Nuuni iya si7i gidi aggiko asay ubbay iya ammanana. Qassi Roome biittaa asati yidi nu Xoossa Keethanne nu deriya dhayssana" yaagidosona. 49

Enttafe issoy Qayyaafa geysyi, he laythi kahine halaqa gididayssi, "Hintte aykkoka erekketa! 50 Asay ubbay dhayeyssafe asa ubbaa gisho issi asi hayqqeyssi lo77o gideyssa erekketii?" yaagis. 51 I hessa baappe gibeenna. Shin he laythi kahine halaqa gidiya gisho, Yesuusi Ayhude asaa gisho hayqqanaw besseyssa tinbbite odis. 52 Qassi Yesuusi Ayhude asaa xalaalas gidonnashin laalettidi de7iya Xoossaa asa ubbaa issife shiishanawunne issi asi oothanaw hayqqana. 53 He gallasappe doomidi entti iya wodhanaw maqettidosona. 54 Hessa gisho, Yesuusi Ayhudeta giddon qonccen simerettibeenna. Shin bazzo biitta matan de7iya Efireeme giya gutaa bis. Ba tamaaretara he bessan gam77is. 55 Ayhudeti bonchchiya Faasika gallasay matis. Qassi daro asay bantana geeshshanaw Faasika bonchchiya gallasay gakkanaappe sinthe he biittaafe Yerusalaame bidosona. 56 Entti Xoossa Keethan eqqidi Yesuusa yuussaa naagiya gisho, "Ay qoppeetii? Yesuusi baaliya bonchchanaw yeenne?" yaagidi issoy issuwa oychchidosona. 57 Kahine halaqatinne Farisaaweti Yesuusa oykkanaw, I de7iyasuwa eriya oonikka bantaw odana mela kiittidosona.

12 Faasika bonchchiya gallasappe usuppun gallas sinthattidi, Yesuusi hayqoppe denthida Alaazari de7iya gutaa, Bitaanaya bis. 2 He bessan entti iyaw kaho giigisidosona. Alaazari Yesuusara issife gayta bolla uttidashin Martta enttana imatawusu. 3 Mayraama narddoose giya daro al77o geeshsha shitto ehada Yesuusa tohuwa tiyasu. Ba binaanan iya tohuwa quchchasu; keetha ubbay shitto sawon tongu gis. 4 Shin Yesuusa tamaaretappe issoy, Yesuusa aathi immanayssi, Yihuda Asqorooti, 5 "Ays ha shittoy heedzu xeetu dinaaren bayzettidi, miishey manqotas imettenne?" yaagis. 6 I kayso gidida gisho hessa gisippe attin manqotas qadhettidi gibeenna. I miishe karxiita oykkeyssa gidiya gisho ubba wode iyappe baw ekkees. 7 Yesuusi, "Iya baw de7iyabaa ta moogo gallasaa minijida gisho iyo aggaagite. 8 Manqoti ubba wode hinttera daana, shin taani ubba wode hinttera de7ikke" yaagis. 9 He wode daro asay Yesuusi Bitaanayan de7eyssa si7idi yaa bidosona. Entti Yesuusa xalaala gidonnashin, I hayqoppe denthida Alaazarakka be7anaw bidosona. 10 Hessa gisho, kahine halaqati Alaazarakka qassi wodhanaw maqettidosona. 11 Ays giikko, Alaazara gaason daro Ayhudeti enttana ixixidi Yesuusa ammanoosona. 12 Wonttetha gallas Faasika bonchchiya bessaa yida daro asay Yesuusi Yerusalaame beyssa si7idi, 13 Zambba haythi ekkidi

iya mokkanaw keyidosona. Bantta qaala dhoqqu oothidi, "Hosaana! Xoossay galatetto! Godaa sunthan yeyssi anjjetto! Xoossay Isra7eele Kawuwa anjjo!" yaagidosona. 14 Geeshsha Maxaafan, "Xiyoonne katamaw, babbofa! Hekko, ne Kawoy hare mara bolla uttidi yees" geetetidayssada Yesuusi hare mari demmidi iya toggis. 16 Yesuusa tamaareti hessa kase akeekibookkona. Shin Yesuusi bonchchettidaappe guye entti hessa ubbaa akeekidosona. Hessi ubbay Geeshsha Maxaafay gidayssada hanis. 17 Yesuusi Alaazara duufoppe xeegeidi, hayqoppe denthida wode iyara de7iya daro asay Yesuusabaa markkattidosona. 18 Daro asay iya mokkanaw keyiday, I he malaatata oothidayssaa si7ida gishossa. 19 Hessa gisho, Farisaaweti issoy issuwako, "Nu aykkoka oothanaw dandda7onnayssa be7ite; dere ubbay iya kaallees" yaagidosona. 20 Faasika bonchchiya gallas goynnawan Yerusalaame bidayssata gidдон issi issi Girike asati de7oosona. 21 Entti Galiilan biittan Beetesayda katamaappe yida Filiphphoosakko bidi, "Godaw, nuuni Yesuusa be7anaw koyoos" yaagidi woossidosona. 22 Filiphphoosi bidi Inddiriyasas odin nam77ay bidi, Yesuusas odidosona. 23 Yesuusi enttako, "Asa Na7ay, bonchchettiya wodey gakkis. 24 Taani hinttew tuma odays; issi gistte ayfey biittan wodhdhidi wooqonna ixixiko barkka attees. Shin he gistte ayfey wooqiko daro ayfe ayfees. 25 Ba shemppuwa dosiya oonikka dhayssees; ba shemppuwa ha alamiyan ixixiya oonikka merinaa de7os ashshees. (aiōnios g166) 26 Taani de7iyasuwan taara daana mela taw oothanaw koyaa oonikka tana kaallanaw bessees. Taw oothiya oonikka ta Aaway bonchchana. 27 "Ha77i ta shemppoy daro un77ettis; yaatin woygo? 'Ta Aawaw, tana ha saateppe ashsharkkii' yaago? Akkay, taani yiday waaye ekkanaassa. 28 Ta Aawaw, ne sunthaa bonchcha" yaagis. He wode saloppe, "Taani ta sunthaa bonchchas; zaaradakka bonchchana" yaagiya qaalay yis. 29 He bessan eqqida daro asay he qaala si7idi, "Hessi dada" yaagidosona. Harati qassi, "Kiitanchchoy iyaw odis" yaagidosona. 30 Yesuusi zaaridi enttako, "Ha qaalay hintte gisho yisippe attin ta gisho gidenna. 31 Ha alamey pirddetiya wodey ha77i; ha alamiya haareyssi ha77i kare holettana. 32 Qassi taani sa7appe dhoqqu oosettida wode asa ubbaa taakko ehana" yaagis. 33 I hessa giday ay mela hayqo hayqqaneekko enttaw qonccisanassa. 34 Daro asay zaaridi, "Nu higgey Kiristtoosi merinaw de7eyssa odees. Yaatin, neeni woygada, 'Asa Na7ay dhoqqu gaanaw bessees' gay? 'I, Asa Na7ay oonee?'" yaagidosona. (aiōn g165) 35

Yesuusi, "Poo7oy hinttera guutha wode gam77ana. Hinttew dhumonna mela poo7oy de7ishin, poo7uwan hamuttite. Dhuman hamuttiya asi aw biyakko erenna. 36 Poo7o nayta gidana mela poo7oy de7ishin poo7uwa ammanite" yaagis. Yesuusi hessa odettidaappe guye bidi enttafe geemmis. 37 I hessa mela malaatata entta sinthan oothinka ammanibookkona. 38 Nabiya Isayaasi, "Godaw, nu markkathethaa ooni ammanidee? Goday ba wolqqaa oodes qonccisidee?" Gidayssi tuma gidana mela entti iya ammanibookkona. 39 Qassika Isayaasi, "Entta ayfey xeellonna mela, entta wozanay akeekonna mela, entti Xoossaakko simmin, I entta pathonna mela, Xoossay entta ayfiyaa qooqisis. Entta wozanaa minthis" gida gisho entti ammananaw dandda7ibookkona. 41 Isayaasi hessa giday, Yesuusa bonchchuwa be7ida gishonne iyabaa odida gishossa. 42 Gidikkoka, Ayhudeta halaqatappekka daroti Yesuusa ammanidosona. Shin Farisaaweti banttana Ayhudeta Woosa Keethafe kessoosona gidi yayyida gisho ammanida gidi qonccen markkattibookkona. 43 Hessa entti oothiday, Xoossaa erettanayssafe aathidi asan erettanayssa dosida gishossa. 44 Yesuusi ba qaala dhoqqu oothidi, "Tana ammaniyaa oonikka tana kiittidayssaka ammaneespe attin ta xalaala ammanenna. 45 Tana be7iya oonikka tana kiittidayssaka be7ees. 46 Tana ammaniyaa ubbay dhuman doonna mela taani poo7o gidada alamiya yas. 47 Ta qaala si7idi kiitettonna oonakka taani pirddike. Ays giikko, taani alamiya ashshanaw yasippe attin pirddanaw yabiikke. 48 Tana ixxeysanne ta qaala ekkonna oonakka pirddeyssi de7ees. Taani odida qaalay wurssetha gallas he uraa pirddana. 49 Ays giikko, taani hessa taappe odikke, shin tana kiittida ta Aaway taani gaanayssanne odanayssa kiittis. 50 Qassi iya kiitay merinaa de7o gideyssa taani erays. Hessa gisho, taani odeyssi ta Aaway tana oda gidayssa" yaagis. (aiōnios g166)

13 Faasika bonchchiya gallasay gakkanaappe sinthattidi ha alamiya aggidi Aawakko biya wodey gakkidayssa Yesuusi eris. Ha alamiyan de7iya bayssata ubba wode dosis; wurssethi gakkanawukka entta dosis. 2 Yesuusaranne iya tamaaretara issife kaho moosona. Hessafe kase Xalahey Simoona na7aa Asqoroota Yihudi Yesuusa aathi immanaada iya wozanan iita qofa wothis. 3 Yesuusi Aaway ubbabaa iya kushen wothidayssa, I Xoossaa matappe yidayssanne simmidi iyaakko baanayssa eris. 4 Yesuusi gaytaa bollafe denddidi bolla bagga ma7uwa qaari wothidi, pooxa ekkidi ba xeessan marxxafis. 5 Hessafe guye, haathe meeche miishen tigidi,

ba tamaareta tohuwa meeccis; qassi ba xeessan dancidda pooxan quchchis. 6 Yesuusi Simoona Phexiroosakko yaa wode Phexiroosi, "Godaw, ne ta tohuwa meeccanee?" yaagis. 7 Yesuusi zaaridi iyaakko, "Taani oothayssa ne ha77i erakka, shin guyeppe akeekana" yaagis. 8 Yaatin, Phexiroosi, "Ne ta tohuwa ubbarakka meeccaka" yaagis. Yesuusi iyaakko, "Taani ne tohuwa meeconnan ixiko newunne tawunne issifetethi baawa" yaagis. (aiōn g165) 9 Phexiroosi Yesuusakko, "Godaw, yaatikko, ta tohuwa xalaala gidonnashin ta kushiyanne ta huu7iya meecca" yaagis. 10 Yesuusi zaaridi, "Bolla meeceetida oonikka tohoppe harabaa meeccetanaw koshshenna; iyaw ubbasoy geeshshi. Hintte geeshshi, shin ubbay geeshshi gidekketa" yaagis. 11 Yesuusi bana aathi immana uray ooneekko eriya gisho, "Hintte ubbay geeshshi gidekketa" yaagis. 12 Entta tohuwa meeccidaappe guye, Yesuusi ba ma7uwa zaari ma77is. Simmi gaytaa bolla uttidi enttako, "Taani hinttew oothidayssa akeekeetii?" 13 Hintte tana astamaarenne Goda geeta; taani hintte geysa gidiyaa gisho lo77o gideta. 14 Taani hinttew Godanne astamaare gidashe hintte tohuwa meeccikko hintteka issoy issuwas hessada oothanaw bessees. 15 Hiza, taani hinttew oothidayssada hintteka oothana mela hinttew leemiso gidas. 16 Taani hinttew tuma odays; ayyel ba godaappe, kiittidayssi kiittidayssafe aadhdhenna. 17 Hintte hessa eridi oothiyabaa gidikko anijettidayssata. 18 "Taani hinttena ubbaa giikke; taani dooridayssata erays. Shin Geeshsha Maxaafan, 'Ta barssidayssi ta kushiya saxxis' geetettidayssi tuma gidanaw bessees. 19 Taani Tana Gideyssa hintte ammanana mela hessi hananaappe sinthatada hinttew odays. 20 Taani hinttew tuma odays; taani kiittida oonakka mokkiya uray tana mokkees. Tana mokkiya oonikka tana kiittidayssa mokkees" yaagis. 21 Yesuusi hessa odidaappe guye, ba wozanan daro un77ettidi, "Taani hinttew tuma odays; tana hinttefe issoy aathi immana" gidi qonccisidi odis. 22 I oodebaa odiyakko iya tamaaretas erettonna ixin issoy issuwa xeellidosona. 23 Iya tamaaretappe issoy, Yesuusi doseysyi, Yesuusa matan uttis. 24 Hessa gisho, Simoon Phexiroosi iya qam77ottidi, "I oona giyakko ane oychcha" yaagis. 25 Hessa gisho, he tamaarey Yesuusakko shiiqidi haythan, "Godaw, I oonee?" yaagis. 26 Yesuusi zaaridi, "Taani uythaa woxen tushada barsseyssa" yaagis. Qassi uythaa menthi ekkidi, woxen tushidi, Simoona na7aa Asqoroota Yihuda barssis. 27 Yihudi uythaa baaridaappe guye, Xalahey sohuwara Yihudan gelis. Yesuusi iyaakko, "Neeni oothanaw qoppidabaa ellesada ootha" yaagis.

28 Shin gaytaa bolla uttidaysatappe oonikka Yesuusi hessa ays iyaakko gidaakko eribeenna. 29 Yihudi miishe oykkiya gisho, iya tamaaretappe issoti issoti Yesuusi iya, "Faasika bonchchiya gallasaas bantaw koshshiyabaa shamma woykko manqotas muxaata imma gis" yaagidi qoppidosona. 30 Yihudi uythaa baarida mela sohuwara kare keyis. He wode sa7ay qamma. 31 Yihudi kare keyidaappe guye, Yesuusi, "Ha77i Asa Na7ay bonchchettis; Xoossaykka iya baggara bonchchetiko I ba huu7en Asa Na7aa bonchchana; qassi I hessa ellesidi oothana. 33 Ta nayto, taani hinttera daro wode gam77ike. Hintte tana koyana, shin taani Ayhudetas odidayssa mela, 'Hintte taani biyasuwa baanaw dandda7ekketa.' 34 Taani hinttew immiya ooratha kiitay hayssa; issoy issuwa dosite. Taani hinttena dosidayssada hintte issoy issuwa dosanaw bessees. 35 Hintte issoy issuwara dosettiko hintte ta tamaare gideyssa asa ubbay erana" yaagis. 36 Simoon Phexiroosi Yesuusakko, "Godaw, neeni aw bay?" yaagis. Yesuusi zaaridi, "Taani biyasuwa neeni ha77i kaallanaw dandda7akka, shin guyeppe tana kaallana" yaagis. 37 Phexiroosi, "Godaw, taani nena ha77i kaallanaw ays dandda7ikkinaa? Taani ne gisho, hayqqanawukka giiga uttas" yaagis. 38 Yesuusi zaaridi, "Ta gisho hayqqanaw tuma giiga uttadii? Taani new tuma odays; kuttoy waassanaappe sinthe neeni tana heedzu toho kaddana" yaagis.

14 Yesuusi ba tamaaretakko, "Hintte wozanay un77ettofo, Xoossaa ammanite, tanakka ammanite. 2 Ta Aawa keethan daro bessi de7ees. Taani hinttew besse giigisanaw bays. Hessa gidonnaako taani hinttew odikkeshin. 3 Taani bada besse giigisidaappe guye, taani de7iyasuwan hintte daana mela simma yada hinttena taakko efana. 4 Hintte taani biyasuwa efiya ogiya ereeta" yaagis. 5 Yaatin, Toomasi, "Godaw, neeni biyasuwa nuuni erokko; ogiya waattidi eranaw dandda7anee?" yaagis. 6 Yesuusi zaaridi, "Ogey, tumaynne de7oy tana. Ta baggara gidonna ixiko oonikka ta Aawakko baanaw dandda7enna. 7 Hintte tana eriyabaa gidiyakko, ta Aawakka erana. Shin hizappe doomidi hintte iya ereetanne iya be7ideta" yaagis. 8 Filiphphoosi Yesuusakko, "Godaw, Aawa nuna besa; hessi nuus gidana" yaagis. 9 Yesuusi zaaridi, "Taani hayssa mela wode hinttera de7inikka tana erikkii? Tana be7ida uray Aawakka be7is. Yaatin, neeni woygada, 'Aawa nuna besa' gay? 10 Taani Aawara issino gideyssanne Aawaykka taara issino gideyssa neeni ammanikkiyye? Taani hinttew odiya qaala taani taappe odikke, shin

tanan de7iya Aaway ba oosuwa oothees. 11 Taani Aawan de7eyssanne Aawaykka tanan de7eyssa ammanite. Hessa ammanonna ixkiko ta oothiyabatan tana ammanite. 12 "Taani hinttew tuma odays; tana ammaniya uray taani oothiya oosuwappe aadhdhiya ooso oothana. Taani Aawakko biya gisho tana ammaniya oonikka hayssafe aadhdhiya ooso oothana. 13 Aaway Na7aa baggara bonchchettana mela ta sunthan hintte woossiya ubbaa ta hinttew oothana. 14 Ta sunthan aybibaakka hintte oychchiko ta hinttew oothana. 15 "Hintte tana dosikko ta kiitaa naagana. 16 Taani Aawa woossana; hinttera merinaw daana mela minthetheyssa hinttew immana. (aiōn g165) 17 He Ayyaanay Xoossaa tumaa qonccisees. Ha alamiya asay iya be7onna gishonne eronna gisho iya ekkanaw dandda7okkona. Shin I hinttera de7iya gishonne hintte giddon daana gisho hintte iya ereeta. 18 "Taani hinttana aaya aawu baynna na7ada hintte xalaala aggike; simmada hintteko yaana. 19 Guutha wodeppe guye alamey tana zaari be7enna, shin hintte be7ana. Taani de7on de7iya gisho hintteka de7on de7ana. 20 Taani ta Aawan, hintte tanan, qassi taani hinttanan de7eyssa hintte he gallas erana. 21 "Ta kiitaa ekkidi naagey tana dosees. Tana doseyssa ta Aawaykka dosees; taanikka iya dosays; taani iyaw qonccana" yaagis. 22 Asqoroota Yihuda gidonna Yihudi Yesuusakko, "Godaw, neeni waatada alamiyas gidonnashin nuus nena qonccisane?" yaagis. 23 Yesuusi zaaridi, "Tana dosiya oonikka ta qaalas kiittetana. Ta Aaway iya dosana. Qassi ta Aawaynne taani iyaakko yidi iyara daana. 24 Tana dosonna oonikka ta qaalas kiittetenna. Hintte si7iya qaalay tana kiittida Aawayssafe attin tabaa gidenna. 25 "Taani hinttera ha77i de7ashe hessa hinttew odas. 26 Shin Aaway ta sunthan kiittana minthethiya Geeshsha Ayyaanay, hinttana ubbabaa tamaarsana. Taani hinttew odida ubbaa I hinttana hassayisana. 27 "Sarotethaa hinttew immana. Taani ta sarotethaa hinttew immana. Ta immiya sarotethaa alamey immiya sarotethaa mela gidenna. Hessa gisho, un77etofite, yayyofite. 28 'Taani baana, shin simmada hintteko yaana' gidayssa si7ideta. Hintte tana tuma dosiyabaa gidiyakko ta Aaway taappe aadhdhiya gisho taani iyaakko beyssan hintte ufayttana. 29 Hessi haniya wode hintte ammanana mela hessi hanonna de7ishin sinthatada taani hinttew odas. 30 "Ha alamiya haareyssi yaa gisho hizappe guye hinttera daro odetike. Tana I aykkoka oothanaw dandda7enna. 31 Shin taani Aawa doseyssa alamey erana mela ta Aaway tana kiittidayssa ubbaa oothays. Denddite; hayssafe boos.

15 "Taani woyniya tuma ubbaa. Goshshanchchoy ta Aawa. 2 Ta bolla de7iya ayfe ayfonna tashiya ubbaa I karees. Ayfiyaa tashiya kaseyysafe aadhdhi ayfana mela he tashiya I giigisana. 3 Taani hinttew odida qaala gisho hintte geeshshi. 4 Tanan de7ite; taanikka hinttanan de7ana. Woyniya tashey ubbaara de7onna ixkiko he tashey barkka ayfe ayfanaw dandda7enna. Hessadakka, hintteka tanan de7onna ixkiko ayfe ayfanaw dandda7ekketa. 5 "Taani woyniya ubbaa; hintte tasheta. Tanan de7eysinne taani iyan de7eyssi, I daro ayfe ayfana. Ta baynna hintte xalaala aykkoka oothanaw dandda7ekketa. 6 Tanan doonna uray tashiyada karen yegittidi melana. Hessa mela tasheti shiiqidi taman yeggettana, xuugettana. 7 Hintte tanan de7ikko, ta qaalaykka hinttanan de7ikko, hintte koyabay aybaa gidikkoka woossite; hintte ekkana. 8 Hintte daro ayfe ayfiyaa ta tamaare gidikko, hessan ta Aaway bonchchettana. 9 Aaway tana doseyysada taanikka hinttana dosays; ta siiquwan de7ite. 10 Taani ta Aawa kiitaa naagada iya siiquwan de7idayssada hintteka ta kiitaa naagikko ta siiquwan daana. 11 "Ta ufayssay hinttanan gidana melanne hintte ufayssay polo gidana mela taani hinttew hessa odas. 12 Ta kiitay hayssa; taani hinttana dosidayssada hintteka issoy issuwa dosite. 13 Ba shemppuwa ba laggijas aathidi immeyssafe aadhdhiya gita siiqoy baawa. 14 Taani hinttana kiittidaba ubbaa oothiko hintte dosettidayssata. 15 "Aylley ba goday oothiyabaa eronna gisho taani hinttana hizappe guye aylleta giikke. Shin ta Aawappe si7ida ubbaa taani hinttew odida gisho hinttana dosettidayssata gas. 16 Taani hinttana doorasippe attin hintte tana dooribeekketa. Hintte bidi dhayonna ayfe ayfana mela taani hinttana shuumas. Yaanikko ta Aaway hintte ta sunthan woossidaba ubbaa immana. 17 Ta kiitay hayssa: issoy issuwa dosite. 18 "Alamey hinttana ixkiko koyrottidi tana ixkidayssa akeekite. 19 Hintte alamiyabaa gidiyakko alamey babaada hinttana dosana. Shin taani hinttana alameppe doorida gishonne hintte alamiyabaa gidonna gisho alamey hinttana ixxees. 20 'Aylley ba godaappe aadhdhenna' gada taani hinttew odidayssa akeekite. Entti tana gooddidabaa gidikko hinttananakka gooddana. Entti ta qaala naagidabaa gidikko hintte qaalaakka naagana. 21 Shin entti tana kiittidayssa eronna gisho ha ubbaa ta gaason hintte bolla oothana. 22 Taani yada enttaw odonabaa gidiyakko nagara gidenna. Shin ha77i entti oothida nagaraas gaasoyabay baawa. 23 Tana ixxeysi ta Aawakka ixxees. 24 Oonikka oothiboonna ooso ta entta giddon oothaboonnabaa gidiyakko enttaw nagara gidonna atana. Shin ha77i entti

taani oothida oosuwa be7idi tanakka ta Aawakka ixxidosa. 25 Shin entta higgian, 'Tana coo ixxidosa' geetetidi xaafettidayssi polettana mela hessi hanis. 26 "Aawappe yaa tumaa qonccisiya Ayyaana ta hinttew kiittana. I hinttenu minthethana, tabaa markkattana. 27 Hintteka koyroppe doomidi taara de7iya gisho tabaa markkattana.

16 "Taani hessa hintte ammanoy dhayonna mela hinttew odas. 2 Entti hinttenu Ayhude Woosa Keethatappe kessi yeddana. Hessadakka, hinttenu wodhiya oonikka Xoossi koyabaa oothiya daaniya wodey yaana. 3 Entti hessa hintte bolla oothay tana woykko Aawa eronna gishossa. 4 Shin entti hessa hintte bolla oothiya wodey gakkiiya wode taani hinttew odididayssa hintte akeekana mela taani hinttew hayssa odas. "Sinthatada taani hayssa hinttew odonna gam77iday ta hinttera de7iya gishossa. 5 Shin ha77i taani tana kiittidayssako bays; hinttefe oonikka, 'Aww bay?' gidi tana oychech baawa. 6 Shin taani hessa odida gisho, hintte wozanan daro azzanoy de7ees. 7 Shin taani hinttew tuma odays; taani beyssi hinttew lo77o. Ays giikko, taani boonna ixkiko minthethayssi hintteko yeenna. Shin taani biikko iya hintteko yeddana. 8 Minthethayssi yidi, nagarabaa, xillotethabaanne pirdabaa ha alamiya asaa erisana. 9 Nagarabay, asay tana ammanonna gishossa. 10 Xillotethabay, taani Aawakko biya gishonne hintte tana zaari be7onna gishossa. 11 Pirdabay, qassi alamiya haareyssi pirdettida gishossa. 12 "Taani hinttew odiyabay darobay de7ees, shin ha77i hinttew gelenna. 13 Tuma Ayyaanay yaa wode hinttenu tumatetha ubbaako kaalethana. I si7idabaa odeesippe attin baappe aybibaakka odenna. Qassi sinthafe yaanabaa hinttew I odana. 14 I taw de7eyssafe ekkidi hinttew odiya gisho I tana bonchchana. 15 Aawas de7iyaba ubbay tabaa; 'Minthethayssi taw de7eyssafe ekkidi hinttew odana' taani giday hessassa. 16 "Guutha wodeppe guye tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hintte tana be7ana" yaagis. 17 Iya tamaaretappe issoti issoti bantha gidдон, "Guutha wodeppe guye hintte tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hintte tana be7ana; qassika taani Aawakko bays guussay woy guussee?" yaagidosona. 18 "Guutha wodeppe guye geyssi woy guussee? I ay odettiyako nuus erettenna" yaagidosona. 19 Entti bana oychechanaw koyeyssa Yesuusi eridi, "Taani, 'Guutha wodeppe guye tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hintte tana be7ana' gidayssas hintte issay issuwa oychecheyti? 20 Taani hinttew tuma odays; hintte yeekkananne afuxana, shin ha alamey

ufayttana. Ha77i hintte azzanana, shin hintte azzanoy ufayssan laamettana. 21 Issi maccasiya na7a yelana haniya wode ba yelo wodey gakkida gisho hirggawusu. Shin na7a yelidaappe guye na7i ha alamiyan yelettida ufayssaa gisho ba un77aa dogawusu. 22 Hessadakka, hintteka hintte wozanan azzaneeta, shin taani hinttenu zaarada be7ana. Hintte wozanay daro ufayttana; he ufayssaa oonikka hinttefe ekkenna. 23 "He gallas hintte tana aybibaakka woosseketta. Taani hinttew tuma odays; hintte ta sunthan woossiyabaa ubbaa Aaway hinttew immna. 24 Ha77i gakkanaw ta sunthan aybibaakka woosibeekketa. Hintte ufayssay polo gidana mela Xoossaa woosite; hintte ekkana. 25 "Taani ha77i gakkanaw hinttew leemison odas, hizappe taani leemison odonna wodey yaana. Shin Aawabaa taani hinttew qonccen odana. 26 He gallas hintte ta sunthan Aawa woossana; hintte gisho taani Aawa woosike. 27 Ays giikko, Aaway ba huu7en hinttenu dosees. Hintte tana dosiya gishonne taani Aawa matappe yidayssa ammanida gisho, I hinttenu dosees. 28 Taani Aawa matappe ha alamiya yas; qassi alamiya aggada Aawakko baana" yaagis. 29 Iya tamaareti zaaridi, "Hekko, ha77i neeni qonccen odaasa; leemison aykkoka odakka. 30 Neeni ubbabaa ereyssa nuuni ha77i eroos; qassi nena oonikka oychechana mela neeni koyakka. Hessi nuna neeni Xoossafe kiittidayssa ammanthees" yaagidosona. 31 Yaatin, Yesuusi zaaridi enttako, "Ha77i ammaneeiti? 32 Hekko, hinttee, hintte soo hintte soo laalettiiya wodeynne ta xalaala yeggi aggidi baqatiya wodey yaana; ha77ika yikichchis. Shin Aaway taara de7iya gisho ta ta xalaala gidikke. 33 Hintte taara de7ishe saroy hinttew daana mela taani hessa odas. Alamen de7ishe hintte waayettana. Shin minnite; taani alamiya xoonas" yaagis.

17 Yesuusi hessa odidaappe guye pude salo xeellidi, hayssada yaagis: "Aawaw, saatey gakkis; ne Na7ay nena bonchchana mela neeni ne Na7aa bonchcha. 2 Neeni iyaw immida ubbaas I merinaa de7uwa immna mela asa ubbaa bolla iyaw maata immadasa. (aiōnios g166) 3 Merinaa de7oy, nena, issi tuma Xoossanne ne kiittida Yesuus Kiristoosa ero. (aiōnios g166) 4 Neeni ta oothana mela immida oosuwa polada nena sa7an bonchchas. 5 Ha77ika, Aawaw, alamey medhettanaappe sinthe ne matan taw de7iya bonchchuwan tana bonchcha. 6 "Alamiya asaappe neeni taw immidayssata nena erisas. Entti neyssata; neeni entta taw immadasa. Entti ne qaalakka kiittidosona. 7 Neeni taw immida ubbabay neeppe yidayssa entti ha77i eroosona.

8 Neeni taw immida qaala taani enttaw immas; enttika he qaala ekkidosona. Taani ne matappe yidayssi tuma gideyssa eridi neeni tana kiittidayssaka ammanidosona. 9 "Taani enttaw woossays. Entti neyssata gidiya gisho neeni taw immida asaas woossaysippe attin alamiyas woossike. 10 Taw de7iya ubbay nebaa; new de7iya ubbayka tabaa. Taani entta baggara bonchchettas. 11 Taani hizappe guye alamiyan de7ikke; entti alamen de7oosona. Taani ha77i neekko bays. Geeshsha Aawaw, ha neeni taw immidayssati neeranne taara issino gididayssada entti issino gidana mela entta ne taw immida ne sunthan naaga. 12 Taani enttara sa7an de7ashe, ne taw immida ne sunthaa wolqqan entta naagas. Geeshsha Maxaafay gidayssi polettana mela dhayoy bessiya uraappe attin enttafe hari oonikka dhayibeenna. 13 "Ha77i taani neekko bays. Ta ufayssay entta wozanan polo gidana mela hayssa taani alamen de7ashe odays. 14 Taani enttaw ne qaala immas. Taani alamiyappe gidonnayssada, enttika alameppe gidonna gisho, alamey entta ixix. 15 Neeni Xalaheppe entta naagana melappe attin alameppe kessana mela woossike. 16 Taani alameppe gidonnayssada enttika alameppe gidokkona. 17 Neeni ne tumatethan entta nebaa ootha; ne qaalaykka tuma. 18 Neeni tana alamiya kiittidayssada taanikka entta alamiya kiittas. 19 Qassi entti tuma nebaa gidana mela entta gisho taani ta huu7iya new immays. 20 "Taani entta xalaalas gidonnashin entti qaala odin, tana ammananayssataskka woossays. 21 Entti ubbay issino gidana mela taani woossays. Aawaw, ne tanan de7eyssada, qassi ta nenan de7eyssada entti nunan daana mela woossays. He wode neeni tana kiittidayssa alamey ammanana. 22 Neeninne taani issino gideyssada, entti issino gidana mela, neeni tana bonchchidayssada, taanikka entta bonchchas. 23 Taani enttan, neeni tanan de7eyssada entti polo issino gidana mela nena woossays. Hessika, ne tana kiittidayssanne ne tana dosida dosuwan entta siiqidayssa alamey eran melassa. 24 "Aawaw, neeni taw immidayssati taani de7iyasuwan taara daana mela koyays. Alamey medhettanaappe sinthe neeni tana dosida gisho, taw immida ta bonchchuwa entti be7ana. 25 "Geeshsha Aawaw, alamey nena erenna, shin taani erays. Qassi neeni tana kiittidayssa hayssati eroosona. 26 Neeni tana siiqida siiqoy enttan daana mela, qassi taani enttan gidana mela, taani ne sunthaa entta erisas; sinthaskka erisana" yaagis.

18 Yesuusi woossaa onggidaappe guye ba tamaaretara Qediroona zanggaara pinnidi, he

bessan de7iya atakiltiyya giddo gelidosona. 2 Yesuusi ubba wode ba tamaaretara yan shiiqiya gisho Yesuusa aathi immida Yihudi he bessaa erees. 3 Hessa gisho, Yihudi paanose, xomppe, tooranne gondalle oykkida daro wotaaddareta, kahine halaqatinne Farisaaweti kiittida Xoossa Keetha naagiya pooliseta kaaletti ekkidi, he bessaa bis. 4 Yesuusi bana gakkana hanyabaa ubbaa eridi, gaxa keyidi, "Oona koyeetii?" yaagis. 5 Entti zaaridi, "Naazirete Yesuusa koyoos" yaagidosona. I zaaridi, "Taani Yesuusa" yaagis. Yesuusa aathi immida Yihudi yan enttara eqqis. 6 I, "Taani Yesuusa" gida wode entti guye shiiqidi, sa7an kunddidosona. 7 Yesuusi qassika, "Oona koyeetii?" yaagidi oychchis. Entti, "Naazirete Yesuusa koyoos" yaagidosona. 8 I zaaridi, "Taani Yesuusa gideyssa hinttew odas. Hiza, hintte tana koyabaa gidikko hayssata yeddite" yaagis. 9 I hessa giday, "Aawaw, neeni taw immidayssatappe hari attoshin issuwaka dhayssabiikke" gidayssi polettana melassa. 10 Simoon Phexiroosas bisoy de7ees. I he bisuwa shoddidi kahine halaqaa ayliyas ushachcha haytha shocidi, qanxi yeggis. He ayliya sunthay Malkkoosa. 11 Yesuusi Phexiroosakko, "Ne bisuwa shoohuwan zaara. Ta Aaway taw immida xuu7appe taani uyonnabaa new daanii?" yaagis. 12 Roome wotaaddaretinne entta halaqay Xoossa Keetha naagiya poolisetara issife Yesuusa oykkidi qachchidosona. 13 Koyro Yesuusa Haannako efidosona. Haanni he laythi kahine halaqa gidiya Qayyaafa bollo. 14 Qayyaafi, "Asa ubbaa gisho, issi asi hayqqiko lo77o" gidi kase Ayhudeta zoridayssa. 15 Simoon Phexiroosinne hara issi tamaarey Yesuusa kaallidi bidosona. Kahine halaqay he hara tamaariya loythi erees. Hessa gisho, I Yesuusara kahine halaqaa zabbaa gelis. 16 Shin Phexiroosi karera dirssaa penggen eqqis. Kahine halaqay eriya hara tamaarey kare keyidi, penggiya naagiya na7ees odidi, Phexiroosa gaathi gelssis. 17 Penggiya naagiya na7iya Phexiroosakko, "Neeeni, addiya tamaaretappe issuwa gidikkii?" yaagasu. Phexiroosi zaaridi, "Akkay, taani gidikke" yaagis. 18 Sa7ay meeggiya gisho, ayletinne naageyssati xiifa tama eethidi, yuuyi aadhdi eqqidi kayosona. Phexiroosikka enttara eqqidi tama kayees. 19 Kahine halaqay Yesuusa, iya tamaaretabaanne iya timirtiyabaa oychchis. 20 Yesuusi zaaridi, "Taani asa ubbaas qonccen odas. Taani Ayhude ubbay shiiqiya Ayhude Woosa Keethaninne Xoossa Keethan ubba wode tamaarssas. Geeman aykkoka odabiikke. 21 Yaatin, neeni tana ays oychchay? Ta odishin si7ida asaa oychcha. He asay taani odididayssa eroosona" yaagis. 22 Yesuusi hessa gida wode, he bessan

eqqida wotaaddaretappe issoy Yesuusa baqqidi, **19** Hessafe guye, Philaaxoosi Yesuusa garaafis. "Kahine halaqaa bolla hayssada zaaray?" yaagis. **2** Wotaaddareti aguntha kallachcha medhdhidi
23 Yesuusi zaaridi, "Taani iitabaa odidabaa gidikko iya huu7en wothidosona. Qassi zo7o ma7o iya
 hayssan de7iya asa ubbaa sinthan oda. Shin taani mayzidosona. **3** Iyaakko shiiqidi, "Ayhude kawuwaw,
 tuma odidabaa gidikko tana ays baqqay?" yaagis. **24** merinaw kawota" yaagidi iya baqqidosona. **4**
 Hessa gisho, Haanni, Yesuusi qashettida mela kahine Philaaxoosi qassika kare keyidi, Ayhudetakko, "Hekko,
 halaqaa Qayyaafakko yeddis. **25** Phexiroosi yan taani iyappe ay iitakka demmaboonnayssa hintte
 eqqidi, tama kayishin, harati iyaakko, "Neni ha addiya erana mela iya hintteko kare kessana" yaagis. **5**
 tamaaretappe issuwa gidikkii?" yaagis. Phexiroosi Hessafe guye, Yesuusi aguntha kallachcha ba huu7en
 zaaridi, "Akkay, taani gidikke" yaagidi kaddis. **26** Kahine wothidi, zo7o ma7o ma7idi, kare keyis. Philaaxoosi
 halaqaa ayilletappe issoy, Phexiroosi haythaa qanxida Ayhudetakko, "Uraa hayssa be7ite" yaagis. **6** Kahine
 addiya dabboy, Phexiroosakko, "Taani nena iyara wode, bantta qaala dhoqqu oothidi. "Masqaliya bolla
 atakiltiya gidдон be7abiikkina?" yaagidi oychchis. **27** Phexiroosi qassika kaddis. Sohuwara kuttoy waassi
 aggis. **28** Wontta guura, entti Yesuusa Qayyaafa kaqqa! Kaqqa!" yaagidosona. Philaaxoosi enttako,
 sooppe deriya haareyssa ooso keethi ekki efidosona. "Hintte iya efidi, masqaliya bolla kaqqite. Taani
 Ayhudeti Faasika Baale kathaa maanaw banttana iyappe ay iitakka demmabiikke" yaagis. **7** Ayhudeti
 tunissonna mela deriya haareyssa ooso keethaa zaaridi, "Nuus higgey de7ees. I bana Xoossaa na7a
 gelibookkona. **29** Hessa gisho, Philaaxoosi enttako oothida gisho nu higgiyatho I hayqqanaw bessees"
 kare keyidi, "Ha addiya ays mooteetii?" yaagis. **30** Entti, "I iita oothonnabaa gidiyakko nuuni iya neekko
 yaagidosona. **31** Philaaxoosi zaaridi, "Hintte aywuppe yadi?" yaagidi oychchis. Shin Yesuusi iyaw
 iya ekki efidi, hintte higgey geysada iya bolla pirddite" aykkoka zaaribeenna. **10** Hessa gisho, Philaaxoosi,
 yaagis. Ayhudeti, "Oonakka wodhiya maati nuus "Taw odikkii? Nena billanaw woykko masqaliya bolla
 baawa" yaagidosona; **32** Hessi haniday Yesuusi kaqqanaw taw maati de7eyssa erikkii?" yaagis.
 ay mela hayqo hayqqaneekko erisanaw odidayssi **11** Yesuusi, "Xoossay new maata immiboonnabaa
 polettanaassa. **33** Philaaxoosi ba ooso keetha zaari gidiyakko ta bolla maati new deennashin. Hessa
 gelidi, Yesuusa xeegidi, "Neni Ayhude kawo?" yaagidi gisho, tana new aathi immidays aadhdhiya nagara
 oychchis. **34** Yesuusi Philaaxoosa, "Ha oysha neeni oothis" yaagis. **12** Philaaxoosi hessa si7ida wode
 neeppe oychchayye woykko hara asi new tabaa Yesuusa billanaw oge koyis. Shin Ayhudeti bantta
 odidee?" yaagis. **35** Philaaxoosi zaaridi, "Ta Ayhude qaalaa dhoqqu oothidi. "Neni iya billyi yabaa gidikko
 asi? Ne asaynne kahine halaqati nena taw aathi Kawuwa Qeesare bagga gidakka. Bana kawo giya
 immidosona. Ne ay oothadii?" yaagis. **36** Yesuusi, oonikka Qeesare morkke" yaagidosona. **13** Philaaxoosi
 "Ta kawotethay ha alamiyana gidenna. I hayssan hessa si7idi Yesuusa kare kessis. Yaatidi, "Lochche
 gidiyakko ta Ayhudeta halaqatas aadhdha imettonna giyason pirdda oydiyan uttis. Ibraysxe
 mela ta ayletti taw olettana. Shin ta kawotethay qaalan he bessay "Gabate" guussu. **14** He gallasay
 ha alamiyana gidenna" yaagis. **37** Hessa gisho, Faasika Baale bonchchanaw giigetetha gallas. Sa7ay
 Philaaxoosi Yesuusakko, "Yaatin, neeni kawoyye?" usuppun saate heera. Philaaxoosi Ayhudetakko,
 yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, "Tuma ta kawo "Hintte kawuwa hayssa be7ite" yaagis. **15** Ayhudeti
 gideyssa ne gadasa. Taani yelettidaynne ha alamiya bantta qaala dhoqqu oothidi, "Digga! Digga! Masqaliya
 yiday tumatethaas markkattanassa. Tumaa bagga bolla kaqqa" yaagidosona. Philaaxoosi zaaridi, "Hintte
 gidida oonikka taani geysa si7ees" yaagis. **38** kawuwa taani masqaliya bolla kaqqanayssa koyeetii?"
 Philaaxoosi, "Tumi aybee?" yaagis. Philaaxoosi hessa yaagidi oychchis. Kahine halaqati, "Qeesareppe
 gidaappe guye Ayhudetakko kare keyidi, "Taani hara kawoy nuus baawa" yaagidosona. **16** Hessafe
 iyappe ay iitakka demmabiikke. **39** Shin Faasika hessa gisho, entti Yesuusa masqaliya bolla kaqqana mela
 Baale gallas, issi ase hintew qashoppe billya meezey Philaaxoosi enttaw aathi immis. Entti Yesuusa oykkidi
 de7ees. Taani hintew Ayhudeta kawuwa billana mela efidosona. **17** Yesuusi ba masqaliya tookkidi, "Huu7e
 koyeetii?" yaagis. **40** Entti zaaridi, bantta qaala "Huu7e guugge" giya bessaa bis. "Huu7e guugge" guussay
 dhoqqu oothidi, "Barbaana billafe attin iya gidenna" Ibraysxe qaalan "Golgotta" guussu. **18** Entti he
 yaagidosona. Shin Barbaani pangga. bessan masqaliya bolla Yesuusa kaqqidosona. Qassi
 iyara hara nam77u asata, issuwa ya baggara

hankkuwa ha baggara masqaliya bolla kaqqidosona. 19 Philaaxoosi, "Ayhudeta Kawuwa, Naazirete Yesuusa" yaagiya xuufe xaafidi masqaliya bolla wothis. 20 Yesuusi masqaliya bolla kaqettida bessay katamaas matan de7iya gisho, daro Ayhudeti he xuufiya nabbabidosona. Xuufey xaafettiday lbraysxe doonan, Laatine doonaninne Girike doonana. 21 Hessa gisho, kahine halaqati Philaaxoosakko, "Ha addey bana Ayhude kawo yaagis" gada xaafappe attin 'Ayhude kawo' gada xaafoppa" yaagidosona. 22 Yaatin, Philaaxoosi, "Ta xaafidayssa xaafas" yaagidi zaaris. 23 Wotaaddareti masqaliya bolla iya kaqqidaappe guye, iya ma7uwa ekkidi, oyddu bessan shaakkidi, isso isso ekkidosona. Yeda ma7ettiya iya adussa ma7uwa ekkidosona. 24 Wotaaddareti, "Oona gakkaneekko, saama yegganaappe attin ma7uwa peedhokko" yaagidosona. Hessi haniday Geeshsha Maxaafan, "Ta ma7uwa shaakki ekkidosona; ta adussa ma7uwa bollaka saama yeggidosona" geetettidayssi polettana melassa. Hessa gisho, wotaaddareti hessa oothidosona. 25 Shin Yesuusa masqaliya matan iya aayiya, iya aaye michchiya, Qeliyopha machchiya Mayraamanne Magdela Mayraama eqqidosona. 26 Yesuusi ba aayiwunne I dosiya tamaarey yan eqqidayssata be7idi, ba aayeko, "Ta aaye, ne na7aa hayssa be7a" yaagis. 27 Hessafe guye, he tamaariyakko, "Ne aayiw hanno be7a" yaagis. He tamaarey iyo he wodeppe doomidi baara daana mela soo efis. 28 Hessafe guye, Yesuusi ubbay ha77i polettidayssa eridi, Geeshsha Maxaafan xaafettidayssi polettana mela "Tana saamees" yaagis. 29 He bessan issi xugga kumetha caala woyney de7ees. Entti isponnije he woyniyar yeggidi, hisophe mitha xeeran wothidi, Yesuusa doonaakko shiishidosona. 30 Yesuusi woyniya ganxi be7idi, "Polettis" yaagis. Hessafe guye, ba huu7iya ziqqi oothidi ba shemppuwa immis. 31 He gallasay giigetetha gallas gidiya gishonne wonttetha gallasay bonchcho Sambbaata gidiya gisho, asata ahay masqaliya bolla Sambbaata gallas pee7onna mela entta tohuwa menthidi, masqaliyappe wodhisana mela Ayhudeti Philaaxoosa woossidosona. 32 Hessa gisho, wotaaddareti bidi, Yesuusara kaqettida nam77u asata tohuwa menthidosona. 33 Shin Yesuusakko yida wode I hayqqidayssa be7idi, iya tohuwa menthibookkona. 34 Shin wotaaddaretappe issoy iya miya tooran caddin sohuwara suuthinne haathi goggis. 35 Hintte ammanana mela hessa be7idayssi markkattis. Iya markkatethayka tuma. Qassi I odeyssi tuma gideyssa erees. 36 Hessi haniday Geeshsha Maxaafay, "Iya meqethatappe issoykka meqqenna" gidayssi polettana melassa. 37 Qassika

Geeshsha Maxaafay hara bessan, "Entti bantta caddidayssa be7ana" yaagees. 38 Hessafe guye, Armmatiyasa katamaappe yida Yoosefi Yesuusa ahaa ekkanaaw Philaaxoosa woossis. Yoosefi Ayhudetas yayyida gisho qosan Yesuusa kaalleysa. Philaaxoosi, "Ekka" yaagis. Hessa gisho, Yoosefi bidi Yesuusa ahaa ekkis. 39 Qassi Niqodimoosi hessafe kase Yesuusakko qamma yidayssi, karbbenne godare uuthara walaketidda hasttamanne issi kilo giraame gidiya shitto ekkidi Yoosefara yis. 40 He nam77u asati Yesuusa ahaa ekkidi, Ayhudeti aha xaaxiya maaran, shittora, moogo aflan xaaxidosona. 41 Yesuusi masqaliya bolla kaqettida bessan daro atakilttey de7ees. He atakilttiya gidon shuchchafe woocettidi oosettida buroo oonikka moogettibonna ooratha duufoy de7ees. 42 He gonggoloy matan de7iya gishonne Ayhudeti Sambbaatas giigettiya gallas gidiya gisho, Yesuusa ahaa yan moogidosona.

20 Wogga wode wontta buroo geeyonna de7ishin, Magdela Mayraama, Yesuusi moogettida duufuwa bada shuchchay he duufuwa doonappe denddidayssa be7asu. 2 Simoon Phexiroosakkonne Yesuusi dosiya hankko tamaariyakko woxxa bada, "Duufuwappe Godaa efidosona; iya awun wothidaakko nu erokko" yaagasu. 3 Hessa gisho, Phexiroosinne hankko tamaarey keyidi duufuwa bidosona. 4 Nam77ayka issife woxxidosa, shin hankko tamaarey Phexiroosappe aadhdhidi sinhattidi duufuwa gakkis. 5 He tamaarey hokkidi, moogo afilaa be7is, shin duufuwan wodhdhibeenna. 6 Simoon Phexiroosi iya kaalli yidi, duufuwan wodhdhidi moogo aflag yan de7eyssa be7is. 7 Qassi Yesuusa huu7en xaaxettida aflag xaaxettida mela dumma issi bessan de7eyssa be7is. He aflag dumma de7eesippe attin moogo aflagara issife deenna. 8 He wode, sinhattidi duufuwa gakkida hankko tamaarey geli be7idi ammanis. 9 Yesuusi hayqoppe denddanaw besseyssa odiya Geeshsha maxaafaa qaala entti buroo akeekibookkona. 10 Hessafe guye, iya tamaareti bantta soo simmi bidosona. 11 Shin Mayraama he duufuwa doonan eqqada yeekkashe hokkada duufuwa giddo xeellasu. 12 Bootha ma7o ma77ida nam77u kiitanchchoti Yesuusa ahay zin77idasuwan issoy huu7esoora hankkoy tohosoora uttidashin be7asu. 13 Entti ikko, "Maccasete, ays yeekay?" yaagidi oychchidosona. Iya, "Entti ta Godaa efidosona; entti awun wothidaakko taani erikke" yaagasu. 14 Hessa gidaappe guye, iya guye simma xeelliya wode, Yesuusi yan eqqidayssa be7asu. Shin I Yesuusa gididayssa erabuukku. 15 Yesuusi iikko, "Maccasete,

ays yeekay? Oona koyay?" yaagidi oychchis. Mayraama atakilte oosanchchuwa daanin, "Godaw, ne ekkidabaa gidikko, iya awun wothidaakko taw odarkkii. Taani iya ekkana" yaagasu. 16 Yesuusi iikko, "Mayraame" yaagis. Iya iyaakko simmada, lbraysxe doonan "Rebuuni" yaagasu. Hessas birshshethay "Astamaariyaw" guussu. 17 Yesuusi iikko, "Taani buroo ta Aawakko boonna gisho, tana oykka ashshanaw koyoppa. Shin ta ishataakko bada, Taani ta Aawakkonne hinte Aawakko, ta Xoossaakonne hinte Xoossaako, simmana gis' gada entaw oda" yaagis. 18 Magdela Mayraama Godaa be7idayssanne iw hessa l odidayssa bada iya tamaaretas odasu. 19 Wogga wode omarssi, iya tamaareti Ayhudetas yayyidi kariya gorddidi shiiqi uttidashin, Yesuusi yidi, entta gidдон eqqidi, "Saroy hinttew gido" yaagis. 20 Hessa gidi simmidi ba kushiyanne ba miya entta bessis. Iya tamaareti Godaa be7ida wode daro ufayttidosona. 21 Yesuusi zaaridi enttako, "Saroy hinttew gido; ta Aaway tana kiittidayssada taanikka hinttenu kiittays" yaagis. 22 Hessa gidayssafe guye, entta bolla ufu gidi punnis. Qassi, "Geeshsha Ayyaana ekkite. 23 Hintte atto gida asaa nagaray atto geetettana. Hintte atto goonnayssata nagaray atto geetettenna" yaagis. 24 Shin tammanne nam77u tamaaretappe issoy, Didimoosa geetettiya Toomasi, Yesuusi yida wode enttara deenna. 25 Hessa gisho, hankko iya tamaareti Toomasakko, "Nuuni Godaa be7ida" yaagidosona. Shin Toomasi enttako, "Misimaren l cadettida iya kushiyan be7iya beeta be7onnanne he beeta ta biradhdhen bochchonna, qassi ta kushiya iya miyan yedda be7onna ammanikke" yaagis. 26 Saaminttafe guye, Yesuusa tamaareti qassika son shiiqidi uttidosona; Toomasikka enttara de7ees. Karey gorddettidi de7ishin Yesuusi yidi, entta gidдон eqqidi, "Saroy hinttew gido" yaagis. 27 Hessafe guye, Yesuusi Toomasakko, "Ta kushiya ne biradhdhen bochchada be7a. Qassi ne kushiya ta miyian yedda be7a. Neeni sidhoppa, ammana" yaagis. 28 Toomasi zaaridi, "Ta Godaw, ta Xoossaw" yaagis. 29 Yaatin Yesuusi, "Neeni tana be7ida gisho ammanadasa, shin tana be7onna ammanidayssati anijettidayssata" yaagis. 30 Yesuusi ha maxaafan xaafettiiboonna hara daro malaatata ba tamaareta sinthan oothis. 31 Shin Yesuusi l Kiristoosa, Xoossaa Na7aa gideyssa hintte ammanana melanne ammanidi iya sunthan de7o demmana mela hessi xaafettis.

21 Hessafe guye, Yesuusi Xibiryadoosa Abbaa matan ba tamaaretas zaari qonccis. l enttaw hayssafe kaallidi de7iya hanotan qonccis. 2

Simoon Phexiroosi, Mentte geetettiya Toomasi, Qaana Galilappe yida Natina7eeli, Zabdiyoosa naytinne Yesuusa tamaaretappe hara nam77ati issife de7oosona. 3 Simoon Phexiroosi enttako, "Taani molo oykkanaw bays" yaagis. Entti, "Nukka neera baana" yaagidi, wogoluwa gidдо gelidosona. Shin entti he qamman aybi molokka oykkibookkona. 4 Wontta guura xalqey dolanaappe sinthe, Yesuusi abbaa gaxan eqqis, shin iya tamaareti Yesuusa gididayssa erbookkona. 5 Yesuusi enttako, "Ta laggeto, molo oykkibeekketii?" yaagis. Entti zaaridi, "Aykkoka oykkibookko" yaagidosona. 6 l zaaridi, "Hintte gitiya wogoluwappe ushachcha baggara yeggite; guutha molo hintte oykkanu" yaagis. Hessa gisho, gitiya ushachcha baggara yeggidosona. Moley darida gisho goochchi kessanaw xoonettidosona. 7 Yesuusi dosiya tamaarey Phexiroosakko, "Hayssi Godaa!" yaagis. Simoon Phexiroosi l Godaa gidayssa si7ida wode, kallo de7iya gisho, ba ma7uwa ma7idi abbaa gidдо guppi gelis. 8 Shin wogoluwan attida hankko tamaareti moley kumida gitiya goochchidi, abbaafe gaxa keyidosona. Entti abbaafe nam77u xeetu wadha mela haakkoosona. 9 Entti abbaafe gaxa keyida wode, xiifa bonqon moley de7eyssanne uythi be7idosona. 10 Yesuusi enttako, "Ha77i hintte oykkida moluwappe guuthara hammite" yaagis. 11 Simoon Phexiroosi wogoluwan gelidi, xeetanne ishataammanne heedzu wogga moloti kumida gitiya goochchidi abbaafe gaxa kessis. Moley hessa mela daro gidin gitey daakettibeenna. 12 Yesuusi enttako, "Haa yidi miite" yaagis. l Godaa gideyssa entti erida gisho, iya tamaaretappe issoykka, "Neeni oonee?" gidi iya oychchanaw minniday baawa. 13 Yesuusi yidi, uythaa ekkidi enttaw immis; moluwakka hessada immis. 14 Yesuusi hayqoppe denddidi ba tamaaretas qonccishin hayssi heedzantho. 15 Entti midaappe guye, Yesuusi Simoon Phexiroosakko, "Yoona na7aw Simoona, tana hayssatappe aathada dosay?" yaagis. Simoon Phexiroosi, "Ee Godaw, taani nena doseyssa ne eraasa" yaagis. Yesuusi iyaakko, "Ta dorssa marata heemma" yaagis. 16 Yesuusi qassika, "Yoona na7aw Simoona, tana dosay?" yaagis. Simoon Phexiroosi, "Ee Godaw, taani nena doseyssa ne eraasa" yaagis. Yesuusi, "Ta dorssata heemma" yaagis. 17 Yesuusi heedzantho, "Yoona na7aw Simoona, tana dosay?" yaagis. Yesuusi heedzantho Simoon Phexiroosakko, "Tana dosay?" yaagidi oychchida gisho, Phexiroosi azzanidi, "Godaw, neeni ubbabaa eraasa; taani nena doseyssa ne eraasa" yaagis. Yesuusi, "Ta dorssata heemma. 18 Taani new tuma odays; neeni na7atethan de7iya wode, nerikka dancsettada, ne koyida soo

baasa. Shin ne cimida wode ne kushiya micca bessana. Hari dancisana; ne dosonna soo efana" yaagis. 19 Yesuusi hessa Phexiroosi ay mela hayqo hayqqidi, Xoossaa bonchchisaneekko erisanaw gis. Hessa gidaappe guye, Yesuusi Phexiroosakko, "Tana kaalla" yaagis. 20 Phexiroosi guye simmidi, Yesuusi dosiya tamaarey baappe guyera yeyssa be7is. He tamaarey, kaho miyason Yesuusakko shiiqidi, "Godaw, nena aathi immanay oonee?" gidayssa. 21 Phexiroosi he tamaariya be7idi, "Godaw, ha addey qassi waanane?" yaagidi Yesuusa oychchis. 22 Yesuusi iyaakko, "Taani yaana gakkanaw I daana mela taani koykko, hessi nena ay metidee? Neeni tana kaalla" yaagis. 23 Hessa gisho, he tamaarey hayqqenna giya oday ishata ubbaa gakkis. Shin Yesuusi, "Taani yaana gakkanaw, I daana mela taani koykko nena ay metidee?" yaagisippe attin "Hayqqenna" gibeenna. 24 Ha odabaa markkattidayne hayssa xaafiday he tamaariya. Iya markkatethay tuma gideyssa nuuni eroos. 25 Yesuusi oothida hara darobay de7ees. Ta qoppin, ubbabay huu7en huu7en xaafetidaakko, xaafettiya maxaafatas kumetha alamey wothanw gidanabaa daanenna.

Hawaareta Oosuwa

1 Tewofiloosa, Yesuusi ba oosuwa oykkida wodeppe salo bida gallasaa gakkanaw, oothidabaanne tamaarsidabaa ubbaa taani ta koyro maxaafan xaafas. Salo baanappe sinthe I ba doorida hawaareta Geeshsha Ayyaanan kiittis. **3** I ba waayiyappe guye hayqoppe dendiddayssa sidhey baynna qonccisidi entaw bana bessis. Oytamu gallas entaw qonccidi Xoossaa kawotethaabaa enta tamaarsis. **4** Issi wode entara issife mishe enta hayssada yaagidi kiittis; "Ta hintew odida, ta Aaway immana gida ufaayssaa qaala naagiteppe attin Yerusalaameppe keyoppite. **5** Ays giikko, Yohaannisi haathan xammaqis, shin guutha wodeppe guye Geeshsha Ayyaanan hintte xammaqettana" yaagis. **6** Hawaareti Yesuusara gaytida wode iyaakko, "Godaw, Isra7eeletas ne kawotethaa zaarana wodey hayssee?" yaagidi oyochchidosona. **7** Yesuusi entako, "Ta Aaway ba maatan oothiya wodiyanne laythaa hintte eranaw dandda7ekketa. **8** Shin Geeshsha Ayyaananay hintte bolla wodhdhiya wode, hintte wolqqan kumana. Yaani simmidi, Yerusalaamen, Yihuda biitta ubban, Samaareninne sa7aa gaxa gakkanaw taw markkatta gidana" yaagis. **9** Hessa gidayssafe guye entti xeellishin, dhoqqu dhoqqu gidi, saluwa bin shaaraykka iya enta ayfiyaappe geenthis. **10** Yesuusi biya wode entti salo tishshi oothidi xeellishin, bootha ma7o ma77ida nam77u asati akeekonna enta matan eqqidi, **11** "Galiila asato, salo xeellishe, hintte ays eqqideti? Ha hintte be7ishin salo bida Yesuusi hessadakka simmidi yaana" yaagidosona. **12** Hessafe guye, hawaareti Shamaho Deriyappe Yerusalaame simmidosona. Shamaho Derey Yerusalaames matan de7ees. **13** Entti Yerusalaame gelidi, bantta de7iya bessaa pooqiya bolla keyidosona. Enttika: Phexiroosa, Yohaannisa, Yayqooba, Inddiriyasa, Filiphhoosa, Toomasa, Bartolomiyoosa, Maatoosa, Iliyoosa na7aa Yayqooba, ba biittaaas mishettiya Simoonanne Yayqooba na7aa Yihuda. **14** Hayssati ubbay maccasatara, Yesuusa aaye Mayraamiranne Yesuusa ishatara ubbay issi wozanan gididi minthidi woossosona. **15** He wode, Phexiroosi xeetanne laatama gidiya ammaniyaa asay shiiqida bessan dendi eqqidi, hayssada yaagis: **16** "Asaw, Yesuusa oykkidayssata kaaethida Yihudabaa Geeshsha Ayyaananay kase Dawite doonan odida Xoossaa qaalay polettanaw bessees. **17** Yihudi nuura issife ha oosuwa oothanaw doorettida asi." **18** Shin Yihudi ba iita oosuwan demmida mihsen gade shammis. I gufannidi kunddin, iya uloy daakettis;

iya maraacey ubbay kare keyis. **19** Yihuda bolla hanidabaa Yerusalaamen de7iya asa ubbay si7is. Hessa gisho, he gadiya bantta qaalaa Akelddaama (Suutha gade) gidi xeegidosona. **20** "Hessika mazmure maxaafan, 'Iya keethay kallo atto; oonikka iyan de7oppo. Qassi iya shuumatethaa hari ekko' geetetti xaafettis. **21** "Hessa gisho, Godaa Yesuusi nu gidдон simerettida wode ubban nuura de7eyssatappe, **22** qassi Xammaqiya Yohaannisa wodiyaappe doomidi Godaa Yesuusi salo bida gallas gakkanaw nuura de7eyssatappe issi asi iya dendduwas nuura markka gidanaw bessees" yaagis. **23** Hessa gisho, asay dooruwas Yosxoosa giya Barssaabasa geetettiya Yoosefanne Maatiyasa nam77a shiishidosona. **24** Hessafe guye, Xoossaa woossishe, "Asa ubbaa wozana eriya Godaw, ha nam77atappe ne oona dooridaakko nuna bessaa. **25** Yihudi ba bessaa bidi, aggida oosuwanne hawaaretetha oosuwa ekkana mela hayssatappe nuus qonccisa" yaagidosona. **26** Entta bolla saama yeggidosona. Saamay Maatiyasa bolla wodhdhin Maatiyasi tammanne issi hawaareta bolla guzhetts.

2 Phenxeqosxe giya gallasay gakkida wode ammaniyaa asa ubbay issife issi bessan shiiqidi de7oosona. **2** Qopponna wolqqaama goteda guummiya guunthay akeekonna saloppe yidi entti de7iya keethaa kumis. **3** Qassi tama laco daaniya inxarssati entaw benttishe, shaaketti shaaketti entta ubbaa bolla wodhdhidosa. **4** Entti ubbay Geeshsha Ayyaanan kumidi dumma dumma doonan odettana mela Geeshsha Ayyaananay entta dandda7isin haasaya doomidosona. **5** He wode biitta ubbaafe yida Xoossaa yayyiya Ayhudeti Yerusalaamen de7oosona. **6** He guunthaa si7ida wode daro asay shiiqidosa. Ammaniya asay entta qaalaa odettishin si7ida gisho, **7** malalettidi, "Ha odettiya asay ubbay Galiila ase gidokkonaayye? **8** Yaatin, nuuni, nu yelettida biittaa doonan entti odettishin waanidi si7anaw dandda7ido? **9** Nuuni Phaxen, Meedonan, Elaamen, nam77u shaafatappe gidдон de7eyssati, Yihudan, Qaphadooqiyan, Phanxoosan, lisiyan, **10** Firdan, Phinfilen, Gibxen, Qarena matan de7iya Liibiyen de7eyssata. Nuuppe baggatikka Roomeppe yida asata. **11** Ayhudetinne Ayhudetetha ammano gelida asati, Qarxeesenne Arabe asati, Xoossay oothida gita oosuwa nu qaalaa odettishin si7oos" yaagidosona. **12** Ubbay malalettidi, gaanabaa dhayidi wollikko, "La hayssi ay guussee?" yaagidosona. **13** Shin harati, "Hayssati uyidi mathottidosona" yaagidi qelqisidosona. **14** Shin Phexiroosi, tammanne issi hawaaretara dendi

eqqidi, ba qaala dhoqqu oothidi, enttaw hayssada yaagidi odis; "Ayhudetoo, Yerusalaamen de7iya ubbato, taani odeyssa si7ite. 15 Wonttafe heedzu saate gidiya gisho hintte qoppeyssa ha asati mathottibookkona; hessi hinttew eretto. 16 Shin hayssi haniday nabiya Iyu7eeli odidayssi polettana melassa. 17 "Xoossay, wodiya wurssethan hayssada hanana yaagees: taani asa ubbaa bolla ta Ayyaana gussana. Hintte adde naytinne macca nayti, tinbbite odettana. Hintte yalagati qonccethi be7ana; hintte cimati amuho amuhana. 18 He gallasatan tana ammaniyaa adde ayyleta bollanne macca ayyleta bolla taani ta Ayyaana gussana; entti tinbbite odana. 19 Qassi taani bolla saluwan oorathabaa, garssa sa7ankka malla bessana. Suuthay, tamayenne wolqqaama caaganay benttana. 20 Gitanne bonchcho gidida Godaa gallasay gakkanaappe sinthe away dhumana; ageenaykka suuthi daanana. 21 He wode hessada hanana; Godaa sunthaa xeejiya oonikka attana' yaagis. 22 "Isra7eele asato, ha qaala si7ite. Naazirete Yesuusa oonatethay, Xoossay hintte giddon oothida wolqqaama oosuwanne malaatatan hinttew qonccooyssa hinttee, hintte huu7en ereeta. 23 Xoossaa kase eraninne iya sheniyen Yesuusi hinttew aadhdi imettis. Hintte iya nagaranchchoti masqaliya bolla kaqqidi wodhana mela aathi immideta. 24 Shin Xoossay hayqo wolqqa diggidi iya denthis. Hessa gisho, hayqoy iya oykkanaw dandda7ibeenna. 25 Dawitey iyabaa odishe, 'Taani yarkkonna mela, Goday ta ushachchan de7ees. Goday ubba wode ta matan be7ays. 26 Hessa gisho, ta wozanay ufayttis; ta inxarssan ufayssi kumis; hayqqiya ta asatethay ufayssan daana. 27 Ays giikko, ta shemppuwa Si7oolen aggaka. Qassi ne Geeshsha Na7aa ahaa wooqisakka. (Hadēs g86) 28 Neeni tana de7o ogiya erisadasa. Neeni taara de7eyssan ta ufayssay kumethi gidees' yaagis. 29 "Asaw, nu aawa Dawitebaa ta hinttew geeshshada odana. Dawitey hayqqidi mogettis; iya duufoy hachchi gakkanaw nu matan de7ees. 30 Dawitey nabe gidida gisho Xoossay iya sheeshaappe issuwa iya kawotethaa araata bolla utisanaw iyaw caaqqida caaquwa erees. 31 Hessa gisho, Kiristtoosa dendduwa sinthe xeellidi, 'Iya shemppoy Si7oolen attibeenna; iya asatethaykka wooqibeenna' gidi odis. (Hadēs g86) 32 "Xoossay, ha Yesuusa hayquwappe denthidayssas nuuni ubbay markka. 33 Hessa gisho, Xoossay baara haarana mela baappe ushachcha baggara iya dhoqqu dhoqqu oothidi, iyaw immana geetettida Geeshsha Ayyaana ekkidi, hayssa hintte ha77i be7eyssanne si7eyssa nu bolla gussis. 34 Gaasoykka, Dawitey ba huu7en salo bibeenna shin yaagis: 'Goday, ta Godaa, "Taani ne

morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw hayssan taappe ushachcha baggara utta" gis' yaagis. 36 "Hessa gisho, ha hintte masqaliya bolla kaqqida Yesuusa Xoossay Godanne Kiristtoosa oothidayssa Isra7eele asa ubbay tumappe ero" yaagis. 37 Asay Phexiroosi gidayssa si7ida wode asay bantta wozanan boshettidi Phexiroosanne hankko hawaaretakko, "Ishato, yaatin nuuni ay oothinoo?" yaagidosona. 38 Phexiroosi enttako, "Hintte nagaray atto geetettana mela nagaraappe simmidi, hintte issoy issoy Yesuusa Kiristtoosa sunthan xammaqetite. Xoossay immiya Geeshsha Ayyaana hintte ekkana. 39 Gaasoykka Xoossay immana gida ufayssa qaalay hinttes, hintte naytasinne Goday nu Xoossay baakko xeejiya haahon de7iya ubbaassa" yaagis. 40 Phexiroosi enttaw hara qaalakka gujji markkattidi, "Ha wodiya geella asaa bolla yaanaw de7iya pirddafe hintte huu7iya ashshite" yaagidi zoris. 41 Phexiroosi odidayssa ekkidayssati xammaqettidosona. He gallas heedzu mukulu gidiya asay ammanidosona. 42 Entti hawaareta timirrtiyan, issifetethan, uythaa muusaninne Xoossaa woosan minnoosona. 43 Hawaareta kushen daro oorathabayenne malaati osettiiya gisho asa ubbay yayyidosona. 44 Ammanida ubbay issife de7oosona; banttaw de7iyaba ubbaa issife shaakettoosona. 45 Entti banttaw de7iyabaa bayzidi miishiya issuwas issuwas koshshida mela shaakkosona. 46 Ubba gallas issi wozanan gididi Xoossa Keethan shiiqoosona. Bantta keethan issay issuwa xeejidi ufayssanne ashkke wozanan kathaa moosona. 47 Xoossaa galatisho asa ubban sabettidosona. Goday atteyssaata gallas gallas entta bolla gujjees.

3 Issi gallas Phexiroosinne Yohaannis Xoossaa woossanaw uddufun saaten Xoossa Keethi bidosona. 2 Yelettoosoppe doomidi wobbe gidida issi addey Xoossa Keethi geliya asaappe miishe woossana mela ubba gallas lo77o giya Xoossa Keethaa penggiyan ehidi wothoosona. 3 He wobbe addey Phexiroosinne Yohaannis Xoossa Keethi gelana hanishin be7idi entta miishe woossis. 4 Enttika iya caddi xeellidi, "Nuukko haa xeella" yaagidosona. 5 Wobbe addey enttafe aykko ekkana daanin enttako xeellis. 6 Shin Phexiroosi iyaakko, "Taw miishey baawa, shin taw de7iyabaa taani new immana. Naazirete Yesuus Kiristtoosa sunthan denddada hamutta" yaagis. 7 Hessafe guye, wobbe addiya ushachcha kushiya oykkidi denthis. Ellesidi iya tohoyne qinccafiley minni aggis. 8 Addey guppidi dendi eqqis. Gedenne ha hamuthi doomis. Hessafe guye, hamuttishe, guppishenne Xoossaa galatisho

enttara issife Xoossa Keethi gelis. 9 I hamuttishininne Xoossaa galatishin asay ubbay iya be7idosona. 10 Be7ida ubbay miishe woossanaw lo77o giya Xoossa Keetha penggen uttidayssi iya gididayssa eridosona; I hanidabaa be7idi malaalettidosona. 11 Addey Phexiroosappenne Yohaannisappe duuxike gidi oykkidi de7ishin asay ubbay malaalettidi, Solomone barandda giyason issife enttako woxxidosa. 12 Phexiroosi asaa be7ida wode asaakko, 'Isra7eele asato, ays hayssan malaaletteti? Woykko ays nuna caddi xeelletii? Nuuni nu wolqqaan woykko nu xillotethan ha addiyya hamuthidabaa hintew daanii? 13 Abrahaame, Yisaaqa, Yayqooba Xoossay, nu aawata Xoossay, ba na7aa Yesuusa bonchchis. Shin hintte hayqos aathi immidayssa Philaaxoosi billanaw koyinkka hintte iya sinthan, 'Nuuni iya erokko' yaagideta. 14 Hintte geeshshaanne xilluwaa, 'Nuuni iya erokko' gidi, shemppo wodhidayssa hintte billana mela Philaaxoosa woossideta. 15 De7uwa immeysa hintte wodhideta, shin Xoossay hayqoppe iya denthis. Hessas nuuni markka. 16 Ha hintte be7eyinne eriya addey paxidi minniday Yesuusa sunthan ammanidayssana. Ha hintte ubbaa sinthan iya hayssada pathiday I Yesuusa ammanida gishossa. 17 "Ha77ika ta ishato, hintteka hinttena kaaletheysatada, eronna oothidayssa taani erays. 18 Shin Xoossay beni nabeta ubbaa doonan, 'Kiristoosi waaye ekanaw bessees' yaagidayssi hayssada polettana mela oothis. 19 Hiza, Xoossay hintte nagara atto gaana mela Godaakko simmite. 20 Godaa matappe minthetho wodey hintew yaana. Xoossay Kiristoosa gidana mela sinthattidi doorida Yesuusa hintew yeddana. 21 Xoossay ba geeshsha nabeta doonan beni odidayssa mela ubbay ooraxiya wodey gakkanaw Yesuusi salon gam77anaw bessees. (aion g165) 22 Musey, 'Goday Xoossay tana denthidayssa mela hintte giddofe hintte nabe denthana. Hintte I geyssa ubbaa si7ite. 23 He nabey odeysa si7onna asi oonikka asaa giddofe shaakettidi dhayo' yaagis. 24 "Qassi Saamu7eelappe doomidi de7iya nabeti ubbay ha wodiyaba odidosona. 25 Hintte nabeta nayta; qassi Xoossay Abrahames, 'Sa7an de7iya asa ubbaa taani ne sheeshaa baggara anjjana' yaagidi nu aawatas gelida qaala laattiya nayta. 26 Xoossay hinttena ubbaa hintte iita ogiyappe zaaridi anjjana mela ba na7aa denthidi hintte koyro yeddis" yaagis.

4 Phexiroosinne Yohaannis asaas odishin kahine halaqati, Xoossa Keetha naageysata halaqayne Saduqaaweti enttako yidosona. 2 Entti Yesuusi hayqoppe dendooyssanne iya gaason hayqoppe

denddooy de7eyssa asaa tamarssida gisho yilotosona. 3 Hessa gisho, entta oykkidi sa7ay omarsida gisho wonttana gakkanaw qasho keethi gelssidosona. 4 Shin qaala si7idayssatappe daroti ammanidosona. Ammanida adde asaa tayboy ichchashu mukulukko bis. 5 Wonttetha gallas deriya haareyssati, cimatinne, higge asttamaareti Yerusalaaamen shiiqidosa. 6 He asa giddon kahine halaqay Haanni, Qayyaafi, Yohaannis, Iskkindirosinne kahine halaqaa soo asati ubbay de7oosona. 7 Hawaareta bantta sinthan essidi, "Aybi wolqqaan woykko oode sunthan hayssa hintte oothideti?" yaagidi oychchidosona. 8 He wode Phexiroosi Geeshsha Ayyaanan kumidi, "Deriya haareyssato, cimato, 9 hachchi ha wobbe addiyaas oosettida lo77o oosuwasinne I waanidi paxidaakko hintte nuna oychchiko, 10 masqaliya bolla hintte kaqqin, Xoossay hayqoppe denthida Naazirete Yesuus Kiristoosa sunthan ha addey paxidi hintte sinthan eqqidayssi hintewunne Isra7eele asa ubbaas eretto. 11 'Gimbeysati boridi ixida shuchchay, godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdiya shuchchu gidis; he shuchchay Yesuusa.' 12 Hessa gisho, atotethi iya baggarappe attin hara oode baggarakka baawa. Nuuni iya sunthan attana mela asa ubbaas Xoossay saloppe garssan immida hara sunthi baawa" yaagis. 13 Shiiqida asay Phexiroosinne Yohaannis minnida minotethaa be7ida wode entti tamariboonna coo asi gididayssa akeekidi malaalettidosona; entti Yesuusara de7eyssa eridosona. 14 Qassi paxida addey Phexiroosanne Yohaannisara eqqidayssa asay be7idi giyabaa dhayidosona. 15 Shin Phexiroosanne Yohaannis kare keyana mela oothidi bantta giddon, 16 "Ha asata nu ay oothino? Entta kushen oosettida gita malaatay Yerusalaaamen de7iya ubbaas benttees. Nuuni hessa erokko gaanaw dandda7okko. 17 Shin ha oday asaa giddon laalettonna mela hizappe guye ha asati Yesuusa sunthan oodeskka odonna mela minthidi naagisana" yaagidi zorettidosona. 18 Entta xeegeidi, Yesuusa sunthan hizappe odonna mela woykko tamarssonna mela kiittidosona. 19 Shin Phexiroosinne Yohaannis enttako zaaridi, "Xoossas kiitetanayssafenne hintte kiitetanayssafe Xoossaa sinthan awussi lo77oko ane hintte pirddite. 20 Nuuni be7idabaanne si7idabaa odonna agganaw dandda7okko" yaagidosona. 21 Biitta cimatinne deriya haareyssati kaseppe minthi naagisidi entta yeddi aggidosona. Asay hanidabaas Xoossaa galatiya gisho entta seeranaw dandda7ibookkona. 22 He malaatan harggiyafe pathida addiyaas laythay oytamappe aadhdi. 23 Phexiroosinne Yohaannis birshshetidi

bantta dabbotakko bidi, kahine halaqatinne cimati banttako gidabaa ubbaa entaw odidosona. 24 Entti hessa si7ida wode issi wozanan gididi Xoossaa hayssada yaagidi woossidosona: "Ubbaa Haariya Godaw, saluwa, sa7aa, abbaanne entta giddon de7iya ubbabaa medhdhidayssso, 25 Neeni ne aylliya, nu aawa Dawite doonan Geeshsha Ayyaanan, 'Derey ays yilotidona? Asay ays coo maqettidona? 26 Sa7aa kawotinne deriya haareyssati issife Godaa bollanne Kiristtoosa bolla denddidosona' yaagadasa. 27 "Tumakka, Heerodisinne Phenxe Philaaxoosi Ayhude gidonna asaaranne Isra7eele asaara ne doorida ne geeshsha Na7aa Yesuusa bolla denddanaw ha kataman shiiqidosa. 28 Qassi neeni ne wolqqaaninne ne sheniyani oothana gada qoppa uttidabaa ubbaa polidosona. 29 Ha77ika Godaw, entta manddethaa be7a; nuuni ne ayilleti ne qaala kumetha wozanan odana mela nuna dandda7isa. 30 Ne geeshsha na7aa Yesuusa sunthan hargganchchota pathanaw, oorathabayanne malaatati oosettana mela ne kushiya micca" gidi woossidosona. 31 Entti Xoossaa woossidaappe guye he entti shiiqidasoq qaaxxis. Entta ubban Geeshsha Ayyaanay kumin Xoossaa qaala minotethan odidosona. 32 Ammaneyssati ubbay qofaninne wozanan issino gididosona. Entti banttaw de7iyabaa tabaa goonnashin issife shaakettoosona. 33 Hawaarti Godaa Yesuusi hayqoppe denddidayssa gita wolqqan markkattosona. Xoossay entta ubbaas aadho keehatethaa darssidi immis. 34 Biitti woykko keethi de7eyssati ubbay bayzi ekkida miishiya ehiya gisho ammaneyssata giddon metootanchchoy issoykka baawa. 35 Miishiya ehidi hawaaretas immoosona; he miishiya asaas koshshidayssada issuwas issuwas shaakki shaakki immees. 36 Qoophirosa giya bessan yelettida Yoosefa giya Leewi sheeshaappe gidida issoy de7ees. Iya sunthaa hawaareti Barnnabaasa (Minthetho na7a) gidosona. 37 Barnnabaasi baw de7iya biittaa bayzidi miishiya ehidi hawaaretas immis.

5 Issi Hananiya giya addey ba machche Saphhiirira gade bayzis. 2 He bayzida miishiyappe ba machchiya erishin baggaa ashshidi, attidayssa ehidi hawaaretas immis. 3 Shin Phexiroosi Hananiyakko, "Neeni Geeshsha Ayyaana cimmana melanne gadiya bayzida miishiyappe shaakkada ashshana mela Xalahey ne wozanan ays gelidee? 4 Neeni bayzanaappe kase gadey nebaa gidenneyye? Qassi neeni bayza simminka miishey nebaa gidenneyye? Yaatin, hessa melabaa oothanaw ays ne wozanan qoppadii? Neeni Xoossaa bolla worddotadasappe

attin asa bolla worddotabaakka" yaagis. 5 Hananey he qaala si7ida mela kunddi hayqqis; hessa si7ida ubbay daro yayyis. 6 Naatethaa asati soo gelidi iya ahaa xaaxidi efidi moogidosona. 7 Heedzu saateppe guye Hananiya machchiya hessa eronna de7ashe Phexiroosi de7iyasuwa gelasu. 8 Phexiroosi iikko, "Hintte gadiya hayssa mela miishes bayzideti? Ane taw oda" yaagis. Iyakka, "Ee, hayssa mela miishes bayzida" yaagasu. 9 Phexiroosi maccasiw, "Neeranne ne azinaara Godaa Ayyaana paaccanaw ays zorettideti? Hekko, ne azina moogida asati karen de7oosona; nenakka entti kare kessana" yaagis. 10 Maccasiya iirakka Phexiroosa tohuwa matan kunddada hayqqa aggasu; na7atethati geliya wode hayqqidaaro demmidi kare kessidi, I azina matan moogidosona. 11 Kumetha woosa keethayanne hessa si7ida hara asay ubbay daro yayyidosona. 12 Hawaareti daro malaatatanne oorathabata asaa giddon oothoosona. Ammaniya ubbay Solomone baaranddan issife shiiqosona. 13 Hara asappe enttara gaytanaw issi asikka minnibeenna, shin asay entta bonchchees. 14 Ammaniya addetanne maccasata tayboy kaseyssafe darishe bis. 15 Hessa gisho, asay hargganchchota halaninne alggan tookkidi Phexiroosi aadhdiya wode iya kuyay enttafe issota issota bolla shemppana mela oge doonan kessidi wothoosona. 16 Qassi daro asay Yerusalaame matan de7iya katamatappe hargganchchotanne tuna ayyaanay waaysiya asata ekkidi yoosona; ubbayka paxidosona. 17 Kahine halaqayanne iyara de7iya Saduqaaweti ubbay qanaatan kumidi hawaareta bolla denddidosona. 18 Hawaareta oykkidi deriya qasho keethan yeggidosona. 19 Shin Godaa kiitanchchoy qamma qasho keethaa penggiya dooyidi hawaareta kare kessidi, 20 "Bidi, Xoossa Keethan eqqidi ha ooratha de7o qaala asa ubbaa odite" yaagis. 21 Hawaareti hessa si7ida wode wontta guura Xoossa Keethi gelidi tamarso doomidosona. Kahineta halaqayanne iyara de7eyssati yidi, Isra7eele cimata ubbaa xeegi shiishidi hawaareta bantta sinthe ehana mela wotaaddareta qasho keethi kiittidosona. 22 Shin wotaaddareti qasho keethi bidi hawaareta demmibookkona. Guye simmi yidi deriyas, 23 "Nuuni biya wode qasho keetha penggey minthi gorddettin, naageyssati penggen eqqidayssata demmida. Shin nuuni kariya dooyiya wode giddon hari attoshin issi asikka baawa" yaagidosona. 24 Hessa gisho, Xoossa Keethaa wotaaddareta kiitteysinne kahine halaqati hessa si7ida wode, "Hawaareta bolla aybi haanidee?" yaagidi hirggidosona. 25 He wode issi addey enttako yidi, "Hekko, qasho keethi hintte gelsida asati

Xoossa Keethan eqqidi asaa tamarsoosona" yaagidi enttaw odis. 26 Xoossa Keethaa wotaaddareta kiitteyssi ba wotaaddaretara bidi hawaareta ehis. Shin entti bantana asay shuchchan caddana gidi yayyida gisho entta aaddashidi ehidosona. 27 Entti hawaareta ehidi, shiiqida shangguwa sinthan essin kahine halaqay enttako, 28 "Hinttena nuuni he uraa sunthan tamarsoosona mela minthidi kiitibookko? Hekko, hintte timirttiya Yerusalaame katamaa ubbaa gathideta. He uraa shemppuwas nuna oythanaw qoppeeti?" yaagidi oychchis. 29 Phexiroosaranne hankko hawaaretara enttaw zaarishe, "Nuuni asas kiitettanaappe Xoossas kiitettanaw bessees. 30 Masqaliya bolla hintte kaqqidi wodhida Yesuusa nu aawata Xoossay hayqoppe denthis. 31 Isra7eeleti nagaraappe simmana melanne entta nagaray atto geetettana mela Xoossay Yesuusa haareyssanne ashshayssa oothidi bonchchon baappe ushachcha baggan utisis. 32 Hessas nuuni markka; qassi Xoossay bana ammaneyssatas immida Geeshsha Ayyaanaykka markka" yaagidosona. 33 Shiiqida asay hessa si7ida wode daro yilottidi, hawaareta wodhanaw qoppidosona. 34 Shin asa ubban daro bonchchettida Gamaaliyale geetteyssi issi higge astamaareynne Farisaawey dendi eqqidi hawaareta guutha wodes kare kessana mela kiittis. 35 Hessafe guye, shiiqida asaakko, "Isra7eele asato, ha asata bolla hintte oothanaw qoppiyabaappe naagettite. 36 Ays giikko, hayssafe kase Tewodaasi bana, 'Taani gita' gidi denddin, oyddu xeetu gididi asati iyara issifidosona. Shin iya wodhin iya kaallida ubbay laalettin pathonna asi gididi attidosona. 37 Hessafe guye, asay taybettiya wode Galila Yihudi denddidi daro asa panggayidi kaaletis, shin iyakka wodhin iya kaallida asay ubbay laalettis. 38 Ha77ika ta hinttew odays; ha asatappe shaakettite; entta bochchofite. Ays giikko, ha qofaanne ha oosuwa asi oothiyabaa gidikko dhayana. 39 Shin ha qofaynne ha oosoy Xoossafe yidabaa gidikko, hintte entta dhayssanaw dandda7ekketa. Geellada yaanishhe hintte Xoossaa kaccettana" yaagidi odis. Hessa gisho, shiiqida asay Gamaaliyale zoriya ekkidosona. 40 Hawaareta soo xeeqidi lisson garaafisis. Hessafe guye, enttako, "Yesuusa sunthaa nam77antho denthofite" gidi birshshi yeddidosona. 41 Yesuusa sunthaa gisho, entti kawuyanayssi bessiyabaa gideyssa erida gisho shangguwa sinthafe ufayttiishe keyidosona. 42 Entti ubba gallas Xoossa keethan asa son Yesuusi I Kiristtoosa gideyssa tamarsoosonne sabbako agbibookona.

6 He wode kaalleysata tayboy dari dari bishin, Girike doona odettiya Ayhudeti Yihudan yelettidi de7iya Ayhudeta bolla zuuzummidosona. Ays giikko, Girike doona odettiya Ayhudeti, "Gallas gallas imettiya kathan nu am77eti naaqqetosona" yaagidosona. 2 Tammanne nam77u hawaareti woosa keethaa asa ubbaa xeeqidi, "Nuuni Xoossaa qaala odeyssa aggidi kathi gishanaw nuus bessenna. 3 Hiza, ishato, lo77o asata, Geeshsha Ayyaananne cinnatethan kumida laappun asata hintte giddofe doorite; nuuni entta ha oosuwas shuumana. 4 Shin nuuni, nu kumetha wodiya Xoossaa woosaninne qaala tamarsson peeshshana" yaagidosona. 5 Hawaareti odida oday asa ubbaa ufayssis. Hessa gisho, ammanoyenne Geeshsha Ayyaani kumida Isxifaanose, Filiphpoosa, Phirokoroosa, Niqaarone, Ximoona, Pharmmeenanne Ayhude ammano geli simmida Anxookiya Niqolawoosa dooridosona. 6 Entta hawaareta sinthan essin, hawaareti entta bolla kushe wothidi Xoossaa woossidosona. 7 Xoossaa qaalay dalggi dalggi bis. Yerusalaamen de7iya ammaneyssata tayboy dari dari bis; daro kahinetikka ammanidosona. 8 Isxifaanosey aadho keehatethaaninne wolqqan kumidi asaa gidдон oorathabattanne malaatata oothees. 9 Ayillettahafe keyida Ayhude Woosa Keetha asay Qerenappenne Iskkindiriyappe Kiljiyafenne lisiyappe yida issi issi asati denddidi Isxifaanosera palamidosa. 10 Shin Isxifaanosey Ayyaana wolqqan odettiya cinnatethaa entti eqettanaw dandda7ibookkona. 11 He wode entti, "Musenne Xoossaa I cayishin si7ida" giya worddo asata shammidosona. 12 Hessada oothidi biitta cimatanne higge astamaareta iya bolla denthidosona. Isxifaanose oykkidi Shangguwa sinthe efidosona. 13 Iya bolla paydida worddo markkati, "Ha uray ha Xoossa Keethanne Muse higgija zaari zaari cayees. 14 I, 'Hayssi Naazirete Yesuusi, ha Xoossa Keethaa laallana; qassi Musey nuus immida higgija laammana' yaagishin nuuni si7ida" yaagidosona. 15 Shanggo shiiqon uttida asay ubbay Isxifaanose loythidi xeelliya wode iya som77oy kiitanchcho som77o daanees.

7 Kahineta halaqay Isxifaanosekko, "Hayssi tume?" yaagidi oychchis. 2 Isxifaanosey, "Ta ishato, ta aawato, si7ite! Nu aawa Abrahamey Kaaranen daanaw baanappe sinthe Masephexoomiyan de7ishin, bonchcho Xoossay iyaw qonccidi, 3 'Ne biittaafenne ne dabbotappe shaakettada taani nena bessiya biittaa ba' yaagis. 4 He wode Abrahamey Kalddaweta biittaafe keyidi Kaaranen daanaw bis. Iya aaway hayqqidaappe guye Xoossay iya ha biittaa ha77i hintte de7iya bessaa ehis. 5 I ha biittaafe hari attoshin tohy

yedhdhiya bessika Abrahames immibeenna. Shin na7i iyaw baynna wode Xoossay ha biittaa iyawunne iya sheeshaas laata oothidi immanayssa qaala gelis. 6 Xoossay Abrahamekko, 'Ne sheeshay hara biittan imathatethan daana; yan oyddu xeetu laythi entti ayllethethan haaretana. 7 Shin taani ne sheeshaa haariya deriya bolla pirddana. Hessafe guye, entti he biittaafe keyidi hayssan taw goynnana' yaagis. 8 Xoossay Abrahaame sheeshay qaxxarettana mela iyara caaqin, Yisaaqi yelettida hospuntha gallasan qaxxaris. Yisaaqi Yayqooba qaxxaris; qassi Yayqoobi tammanne nam77u ba nayta, nu aawata mayzata qaxxaris. 9 "Yayqooba nayti Yoosefa qanaattidi Gibxe biittan ayllethethas bayzidosona, shin Xoossay iyara de7ees. 10 Iya, iya waaye ubbaafe kessis. Gibxe kawuwa sinthan sabanne cincatethi iyaw immis. Gibxe kawoy Yoosefas Gibxe biittaanne ba keetha ubbaa aysanaada halaqatethi immis. 11 "Gibxe biittaninne Kanaane biittan ubban koshi gelidi daro asaa un77ethis. He wode nu mayzati kathi demmanaw dandda7i bookkona. 12 Yayqoobi Gibxe biittan kathi de7eyssa si7idi nu aawata koyro yaa yeddis. 13 Nam77antho buussan Yoosefi ba ishata banatethaa erisis. Gibxe kawoykka Yoosefa sheeshaa eris. 14 Yoosefi ba aawa Yayqoobanne ba dabbo ubbaa, laappun tammanne ichchashu asaa baakko yaana mela kiittidi ehisis. 15 Yayqoobi Gibxe biittaa wodhdhis; inne iya nayti yan hayqqidosona. 16 Entta ahay he bessaafe Seekeme giya biittaa tookettidi bidi, yan Abrahamey Hamoore naytappe daro biran shammida duufon moogettis. 17 "Shin Xoossay Abrahames immana gidayssa poliya wodey gakkanaw matida wode Gibxe biittan de7iya nu asay dari dari bis. 18 Hessafe guye, Yoosefa eronna hara kawoy Gibxe biittan kawotis. 19 He kawoy nu zerethaa genidi guutha nayti hayqqana mela entta kare kessi yeggana mela nu aawata un77ethis. 20 "He wode Musey yelettis; I Xoossaa sinthan daro lo77o na7a. Ba aawa keethan heedzu ageena gakkanaw diccis. 21 Musey wora holettida wode Gibxe kawuwa na7iya demma ekkada ba na7a oothada iya dichchasu. 22 Musey Gibxeta cincatetha ubbaa taaaridi odaninne ooson mino asi gidis. 23 "Muses laythay oytama kumida wode ba ishata, Isra7eeleta be7anaw ba wozanan qoppis. 24 Isra7eelatappe issuwa Gibxe issoy qohishin be7idi he Isra7eele uraa maaddidi, he qohida Gibxe uraa wodhidi kusha zaaris. 25 Musey ba ishata ba baggara Xoossay ashshanaw haneysa entti akeekana gidi qoppis, shin entti akeeki bookkona. 26 "Wonttetha gallas nam77u Isra7eele asati issoy issuwara wadhettishin demmidi entta sigethanaw koyidi, 'Asato, hintte ishantta; ays issoy issuwa qohetii?' yaagis. 27 "Shin ba laggiya qopheysi Musekko, 'Nena nu bolla haareyssanne daynna oothiday oonee?' 28 Neeni zine Gibxe uraa wodhida yssada tana wodhanaw koyay?' yaagidi Muse sugi yeddis. 29 Musey hessa si7ida wode Gibxefe betidi Miidiyaame biittan bete asi gididi de7ishe nam77u adde nayta yelis. 30 "Godaa kiitanchchoy oytamu laythafe guye, Siina Deriya matan de7iya bazzo tushiya gidдон eexiya tama laco gidдон Muses benttis. 31 Musey ba be7idayssan malaalettidi, loythi be7anaw tushiya mati shiiqidi de7ishin, Godaa qaalay, 32 'Taani ne aawata, Abrahamee Xoossaa, Yisaaqa Xoossaa, Yayqooba Xoossaa' yaagishe Musekko yis. Musey yashshan kokkoridi xeellanaw dandda7ibeenna. 33 "Goday Musekko, 'Neni eqqida biittay geeshshi gidiya gisho ne tohuwan de7iya caammaa kessa. 34 Taani Gibxen de7iya ta asaa un77etethaa be7as. Entta waasuwa si7ada entta ashshanaw wodhdhas. Ha77i haaya! Taani nena Gibxe kiittana' yaagis. 35 "Isra7eeleti Muse, 'Nena nuna haareyssanne daynna oothiday oonee?' yaagidi ixxidayssa tushiya gidдон iyaw benttida kiitanchchuwa baggara haareyssanne ashsheysa oothidi Xoossay kiittis. 36 He Musey Isra7eeleta Gibxefe kessidi malaalisiyabatanne oorathabata Gibxe biittaninne Zo7o Abban oothidi entta oytamu laythi bazzo biittan kaaletthis. 37 "Isra7eele asaakko, 'Xoossay tana denthidayssada hintte sheeshaa giddofe ta mela nabe hinttew denthana' yaagiday he Muse. 38 Bazzo biittan shiiqida Isra7eele asaara de7idayssi, nu aawataranne Siina Deriya bolla iyaw odida kiitanchchuwara de7ida Musey iya. Yaatidi, Xoossaa de7o qaala nuus immanaw ekkis. 39 "Shin nu mayzati Muses kiittetanaw dosi bookkona; iya ixxidi guye Gibxe simmanaw amottidosona. 40 Qassi Aaronakko, 'Nuna kaaletthiya xoossata nuus ootha. Ays giikko, hayssi nuna Gibxefe ehida Musey, waanidaakko nuuni erokko' yaagidosona. 41 He wode mari daanisidi eeqa oothidosona. He eeqaas yarshsho yarshshidi bannta kushen oothida oosuwan ufayttidosona. 42 Shin Xoossay enttaw zokko zaaris. Entti saluwa xoolinttotas goynnana mela entta yeggi aggis. Nabeta maxaafan, 'Isra7eele asato oytamu laythi kumethi bazzo biittan shukkida mehiyanne yarshshida yarshshuwa taw yarshshidetii?' 43 Hinttee, hinttew goynnana kessida eeqaanne Molooke dunkkaaniya Refaana giya hintte xoossaa xoolintto misiliya tookkideta. Taani hinttena Babilooneppe hini bagga yeddana' geetettidi xaafettis. 44 "Nu aawatas bazzo biittan markka dunkkaaney de7ees. Iyakka Xoossay Muse kiittidayssadanne

iya bessidayssada oothis. 45 Qassi nu aawati he dunkkaaniya bantta aawatappe ekkidi Xoossay kase yedethida Ayhude gidonna asaa biittaa oykkida wode Iyaasura yaa ekkidi gelidosona. He dunkkaaney Dawite wode gakkanawukka he bessan de7is. 46 Dawitey Xoossan sabettis. Qassi Yayqooba Goday de7ana keethaa keexanaw Xoossaa woossis. 47 Shin iyaw keethaa keexiday Solomone. 48 "Hanoshin, Ubbaafe Bolla Xoossay asi keexida keethan deenna. Nabey gidayssa mela, 49 'Saloy ta araata, sa7aykka ta tohoy yedhdhiyaso. Yaatin, taw hintte ay mela keethi keexanee? Woykko taani shemppiyasoy awunee? 50 Ha ubbaa ta kushiyan oothabikkinaa?' yaagees Goday. 51 "Hintte waanida si7onna ase? Hintte wozanay Xoossaa qaala ekkana ays ixide? Hintte haythay ays tullidee? Hinttee, hintte aawatatho ubba wode Geeshsha Ayyaanaara eqetteeta. 52 Nabeta giddofe hintte aawati gooddonnay oonee? Xoossaa Na7ay, Xilloy yaanayssa kasetidi odidayssata wodhidosa. Ha77i hintte iya aathi immidi wodhideta. 53 Hintte kiitanchchuwa kusheppe Xoossaa higgia ekkideta, shin kiitettibeekketa" yaagis. 54 Entti hessa si7ida wode bantta wozanan Isxifaanose bolla daro yilottidi, bantta mettershsha saxxidi manddidosa. 55 Shin Isxifaanosey Geeshsha Ayyaanan kumidi, salo pude xeellidi, Xoossaa bonchchuwanne Yesuusa Xoossaa ushachcha baggan eqqidayssa be7is. 56 "Hekko, taani saloy dooyettin, Asa Na7ay, Xoossaa ushachcha baggan eqqidayssa be7ays" yaagis. 57 Qaalaa dhoqqu oothidi waassishe, bantta haythaa oykkidi issife iyaakko woxxidosa 58 Katamaappe gaxa iya kessidi, shuchchan caddidosona. Markkati bantta ma7uwa issi Saa7ola giya na7atethaa matan wothidosona. 59 Isxifaanosey, "Ta Godaa Yesuusaa, ta shemppuwa ekka" yaagidi xeeqishin entti iya shuchchan caddoosona. 60 Gulbbatidi, ba qaala dhoqqu oothidi, "Ta Godaw, ha nagaraa enttaw atto ga" yaagis. Hessa yaagidi simmida mela hayqqi aggis.

8 Saa7oli Isxifaanose hayquwan ufayttis. He gallas Yerusalaamen de7iya woosa keethan gita goodi denddis. Hawaareti attin ammaneyssati ubbay Yihuda biitaninne Samaare biittan laalettidosona. 2 Issi issi Xoossaa asati Isxifaanose moogidosona; qassi iyaw daro yeekkidosa. 3 Shin Saa7oli woosa keethaa dhayssanaw koyees. Soo soo yuuyi gelidi, ammaniya addetanne maccasata goochchi goochchi kessidi qasho keethi gelssees. 4 Laalettida ammaneyssati bida besa ubban qaala odidosona. 5 Filiphphoosi Samaare katamaa bidi

Kiristoosabaa asaas odis. 6 Daro asay Filiphphoosi gidayssa si7ida wodenne I oothiya malaatata be7ida wode iya akeekidi si7idosona. 7 Tuna ayyaanati waassidi daro asaappe keyidosona; qassi daro gunddatinne wobbeti biletidosona. 8 He kataman de7iya asay daro ufayttidosona. 9 Shin Simoona giya issi uray he kataman de7ees. I, 'Bana gita' gidi Samaare asaa marotethan malaalishe gam77is. 10 Guuthafe gita gakkanaw de7iya asay ubbay, "Gita Xoossaa wolqqay hayssa" gidi iyabaa si77oosona. 11 Daro wodeppe doomidi marotishe Samaare asaa malaalidida gisho asay iyabaa si7oosona. 12 Shin Filiphphoosi Xoossaa kawotethaabaanne Yesuus Kiristoosa sunthabaa addetasinne maccatas odin, entti iyabaa ammanidi xammaqettidosona. 13 Qassi Simoonikka ba huu7en ammanidi xammaqettis. Filiphphoosara issife bida besa ubban oosettiya gita malaatata be7idi malaalittis. 14 Yerusalaamen de7iya hawaareti Samaare asay Xoossaa qaala ekkidayssa si7ida wode Phexiroosanne Yohaannisa enttako yeddidosona. 15 Phexiroosinne Yohaannisi bidi, ammaneyssati Geeshsha Ayyaana ekkana mela enttaw Xoossaa woossidosona. 16 Ays giikko, Samaare asati Godaa Yesuusa sunthaa xalaalan xammaqettidosonappe attin enttafe issuwa bollaka Geeshsha Ayyaanay wodhdhibeenna. 17 He wode Phexiroosinne Yohaannisi bantta kushiya entta bolla wothin, entti Geeshsha Ayyaana ekkidosona. 18 Hawaareti bantta kushiya entta bolla wothin, enttaw Geeshsha Ayyaanay imettidayssa Simooni be7ida wode Phexiroosasinne Yohaannisas miishe ehidi, 19 "Taanikka ta kushiya wothiya ubbay Geeshsha Ayyaana ekkana mela ha maata tawukka immerketti" yaagis. 20 Shin Phexiroosi iyaakko, "Neeni Xoossaa imotaa miishe shammanaw qoppida gisho ne miishey neera dhayo. 21 Ne wozanay Xoossaa sinthan suure gidonna gisho new hayssan gishoy woykko qaadi baawa. 22 Hiza, ha ne wozanaa iitatethaa gisho nagaraappe simma. Ne wozanan de7iya iita qofaa Xoossay atto gaana mela Xoossaa woossa. 23 Gaasoykka, neeni iita qanaateninne nagara qashuwan de7eyssa taani be7ays" yaagis. 24 Simooni zaaridi, "Hintte gidayssafe issoykka tana gakkonna mela taw Xoossaa woossite" yaagis. 25 Phexiroosinne Yohaannisi markkattidaappenne Godaa qaala odidaappe guye Yerusalaame simmidosa. Samaaren de7iya daro gutatan Wonggelaa odidosona. 26 Godaa kiitanchchoy Filiphphoosakko, "Denddada Yerusalaameppe Gaaza efiya bazzo biitta ogiyakko ba. He ogey dugeha baggara de7ees" yaagis. 27 Filiphphoosi denddidi bis. Hinddeke giya Tophphiya

kawees I miishe ubbaa naagiya Tophphiya asi de7ees. Ikka goynnaw Yerusalaame bis. 28 Para gaariyan uttidi, Yerusalaameppe ba biittaa simmishe nabiyaa Isayaasa maxaafaa nabbabees. 29 Geeshsha Ayyaanay Filiphphoosakko, "He gaariyakko bada iya mati shiiqa" yaagis. 30 Yaatin Filiphphoosi woxxi bidi gakkiiya wode moorinnay nabiyaa Isayaasa maxaafappe nabbabishin si7idi, "Ne nabbabeyassi new geli?" yaagis. 31 Moorinnay, "Taw odi gelssiya asi bayna waanidi gelanee?" yaagis. Baara gaariyan keyidi uttana mela Filiphphoosa woossis. 32 Moorinnay nabbabiyaa maxaafaa kifiley, "I dorssada shukettanaw laagettis; Dorssa maray ba ikisiya meedeyskata sinthan si7i geyskata, ikka ba doona dooyibeena. 33 I kawuyis; iyaw xillo pirdi dhays. iya de7oy ha sa7aappe qanxettida gisho, iya sheeshaabaa oone odanay?" yaagees. 34 Moorinnay zaaridi Filiphphoosakko, "Nabey odebaa odi? Babaa odiyee woykko hara asabaa odi? Taw odarkkii" yaagis. 35 Filiphphoosi zaaridi, Xoossaa qaala he besaafe doomidi, Yesuusabaa odiya Wonggelaa iyaw odis. 36 Entti bishe haathi de7iyaso gakkidosona. Moorinnay, "Haathe hayssa be7a; ta xammaqettonna mela aybi diggii?" yaagis. 37 Filiphphoosi iyaakko, "Neeni ne kumetha wozanaappe ammanikko dandda7aasa" yaagis. I zaaridi, "Yesuus Kiristtoosi Xoossaa Na7aa gideysa taani ammanays" yaagis. 38 Gaarey eqqana mela moorinnay kiittin, nam77ay wodhdhidi haathan gelidosona; Filiphphoosi iya xammaqis. 39 Entti haathaafe gaxa keyida wode Godaa ayyaanay Filiphphoosa qopponna ekkis. Nam77antho moorinnay Filiphphoosa be7ibeenna, shin ba ogiya ufayttishe bis. 40 Filiphphoosi Azaaxonan bana demmis. Qassi Qisaariya yaana gakkanaw katamatan yuuyidi Wonggelaa markattis.

9 He wode Saa7oli Godaa kaalleyskata wodhanaw manddidi kahine halaqaakko bis. 2 Godaa ogiya kaalliya addetanne maccata demmiko, qachchishe Yerusalaame ehanaw, Damasqqon de7iya Ayhude Woosa Keethatas dabddaabbiya baw xaafanaw iya woossis. 3 I bidi, Damasqqo katamaa gakkanaw matishin, qopponna saloppe wolqqaama poo7oy iya yuushuwan poo7is. 4 I sa7an kunddidashin, "Saa7olaa, Saa7olaa, ays tana goodday?" giya qaala si7is. 5 Saa7oli, "Godaw, neeni oonee?" yaagidi oychchis. "Taani, neeni gooddiya Yesuusa" yaagis. 6 Shin Saa7oli kokkorishenne malalettishe, "Godaw, taani ay oothana mela koyay?" yaagis. Goday iyaakko, "Denddada katamaa gela; neeni oothanaw bessiyabay yan new odettana" yaagis. 7 Saa7olara ogiya biya

asati aykkoka odettonna eqqi attidosona. Qaalaa si7oosona, shin oonakka be7iboookona. 8 Saa7oli kunddida besaafe denddidi xeelliyaa wode iya ayfey demmonna ixxis. Hessa gisho, entti iya kushiya oykkidi kaaletthidi Damasqqo gelssidosona. 9 Heedzu gallas gakkanaw I xeellanaw dandda7ibeenna; aykkoka mibeenna; uyibeenna. 10 Damasqqon issi Hananiya giya Yesuusa tamaarey de7ees. Goday qonccethan, "Hananiya" yaagidi xeegis. Hananey zaaridi, "Ta Godaw, hayssan de7ays" yaagis. 11 Goday iyaakko, "Denddada Suure geetettiya ogiya bada, Yihuda son Saa7ola giya terseseppa yida uraa koya; Saa7oli woossees. 12 Qassi Hananiya giya addey gelidi, Saa7oli nam77antho xeellana mela ba kushiya iya bolla wothishin qonccethan be7is" yaagis. 13 Hananey zaaridi, "Godaw, Yerusalaamen ne geeshsha asaa bolla he uray ay mela iitabaa oothidaakko taani daro asaappe si7as. 14 Qassi Damasqqon ne sunthaa xeegeyskata ubbaa qachchanaw, kahine halaqati iyaw maata immidosona" yaagis. 15 Shin Goday iyaakko, "Saa7oli Ayhude gidonna asaa sinthan, kawota sinthaninne Isra7eele asaa sinthan, ta sunthaa erisanawunne taw oothanaw dooretidda miishe gidiyaa gisho neeni iyaakko ba. 16 Ays giikko, ta sunthaa gisho, I ay mela waaye ekanaw bessiyako taani iya bessana" yaagis. 17 Hananey bidi, soo gelidi, ba kushiya Saa7ola bolla wothidi, "Ta ishaa Saa7ola, neeni yaa ogiyan new bentida Yesuusi, neeni xeellana melanne Geeshsha Ayyaanan kumana mela Goday tana kiittis" yaagis. 18 Ellesidi, Saa7ola ayfiyaappe issi poqo melabay wodhdhin, Saa7oli nam77antho xeellis. Qassi denddidi xammaqettis. 19 Kathi mididi xaalidi, Damasqqon de7iya ammaneyssatara guutha gallas gam77is. 20 Ellesidi Saa7oli, "Yesuusi Xoossaa Na7a" yaagidi Damasqqon de7iya Ayhude Woosa Keethatan qaala tamarssis. 21 Hessa si7ida ubbay malalettidi, "Hayssi Yerusalaamen Yesuusa sunthaa xeegeyskata qachcheysa gidenneyye? Qassi ha yiday entta qachchidi, kahine halaqata sinthe efanaassa gidennee?" yaagidosona. 22 Shin Saa7oli qaala odon minni minni bis. Yesuusi, I Kiristtoosa gideysa qonccisidi odida gisho Damasqqon de7iya Ayhudeti iyaw zaariyaba dhayidosona. 23 Daro gallasappe guye Ayhudeti shiiqidi, Saa7ola wodhanaw zorettidosona. 24 Shin Ayhudeti bana wodhanaw qoppidayssa Saa7oli si7is. Entti iya wodhanaw qammanne gallas katamaa penggiyan naagoosona. 25 Shin iya tamaareti iya qamma efidi, gimbbe dirssaa maskkotiyara daachchora wodhisidosona. 26 Saa7oli Yerusalaame gakkida wode ammaneyssatara gayttanaw koyis. Shin I Kiristtoosa ammanidayssi

entaw tuma daanonna ixxin iyaw yayyidosona. 27 Shin Barnnabaasi Saa7ola hawaaretakko efis. Ogen Goday waanidi qonccidaakkonne haasayisidaakko, qassi Saa7oli Damasqqon Yesuusa sunthan yayyonna waattidi qaala odidaakko enttaw geeshshidi odis. 28 Saa7oli Yerusalaamen yuuyidi Godaa sunthan yayyonna qaala odishe, hawaaretara issife de7is. 29 Qassi Saa7oli Girike qaala haasayiyya Ayhudetara odettishe palamees. Shin entti iya wodhanaw koyidosona. 30 Ammaniya asati hessa si7idi, Saa7ola Qisaariya efidi Terseese yeddidosona. 31 Yihudan, Galilaniinne Samaare ubban de7iya woosa keethati sarotethaan de7idosona. Qassi minnidosa; Godaas yayyishe Geeshsha Ayyaana minthethuwan dari dari bidosona. 32 Phexiroosi biitta ubbaa yuuyishe Liidan de7iya ammaniya asatakk gakkis. 33 Yan hospun laythi kumethi gunddidi arssan zin77idi de7iya Eeniya giya addiya demmis. 34 Phexiroosi, "Eeniya, Yesuus Kiristtoosi nena pathana; denddada ne hiixa dentha" yaagis. Ikka ellesidi denddi eqqis. 35 Liidaniinne Saaronan de7iya asay ubbay Eeniya be7idi, Godaakko simmidosona. 36 Yoophe kataman issi Xaabito giya ammaniyaara de7awusu. (Xaabito guussay gen77e guussu) Iya ba de7ida wode ubban lo77obaa oothashenne manqota maaddashe de7asu. 37 He wode iya haggada hayqqin, asay I ahaa meeccidi, pooqiya bolla kessidi zin77isidosona. 38 Liidi Yoophes mata. Ammaneyssati Phexiroosi Liidan de7eyssa si7idi, "Hayyana nuukko ellessada ya" yaagiya kiitaa nam77u asata bolla iyaakko kiittidosona. 39 Hessa gisho, Phexiroosi denddidi, enttara bis. Yaa gakkin, pooqiya bolla de7iya kifiliya iya gelssidosona. Am77eti Phexiroosa yuushuwan eqqidi yeekkishe Dorqqa enttara paxa de7ashe oothida qamisetanne afilata ubbaa Phexiroosa bessidosona. 40 Phexiroosi entta ubbaa kare kessidi, gulbbatidi Xoossaa woossis. Qassi ahaako simmidi, "Xaabite, dendda" yaagis. Xaabita ba ayfiyaa dooyada Phexiroosa be7ada, dendda uttasu. 41 Phexiroosi iyo ba kushiyan maaddidi denth essis. Hessafe guye, ammaneyssatanne am77eta xeegidi, denddidaaro entta sinthe shiishis. 42 Ha oday Yoophe katama ubbaa gakkis. Daro asay Godaa ammanidosona. 43 Phexiroosi Yoophen Simoona giya galbba haasheyssa son daro gallas gam77is.

10 Qisaariyan, "Xaale ola asata" geetettiya olanchota gidдон issi Qornneliyoosa geetettiya mato halaqay de7ees. 2 Qornneliyoosi ba soo asaara Xoossaa minthi ammaniya asinne Xoossas goynniya asi. Ayhude manqotakka daro maaddes, qassi Xoossaa ubba wode woossees. 3

Issi gallas uddufun saate heeran Xoossaa kiitanchchoy iyaakko yidi, "Qornneliyoosaa" gidi xeeginshin I qonccethan geeshshidi be7is. 4 Qornneliyoosi dagammidi kiitanchchuwa tishshi oothi xeellidi, "Godaw, I aybee?" yaagis. Kiitanchchoy zaaridi, "Ne woosaynne manqota ne maaddesyssi Xoossaa sinthan hassayettis. 5 Ha77i Yoophe ase kiittada, Phexiroosa giya Simoona ehisa. 6 Phexiroosi abbaa doonan galbba haashiya Simoona son imathatethi siiratis" yaagis. 7 Qornneliyoosi baw odida kiitanchchoy bin, ba ayletappe nam77atanne Xoossaa goynniya ba mata wotaaddaretappe issuwa xeegidi, 8 enttaw ubbabaa odidi Yoophe kiittis. 9 Wonttetha gallas entti bidi, Yoophe katama matishin usuppun saate heeran Xoossaa woossanaw Phexiroosi pooqe bolla keys. 10 I koshattidi kathi maanaw koyis, shin kathi kaxishin I qonccethi be7is. 11 Saloy dooyettin, gita afila daaniyabay oydu baggara oykettidi wodhdhishin I be7is. 12 Iyan oydu tohora de7iya meheti, wora do7ati, ulora gooshettiya medhetethatanne salo kafoti ubbay de7ees. 13 He wode, "Phexiroosaa, dendda eqqada shukkada ma" giya qaalay iyaakko yis. 14 Shin Phexiroosi, "Godaw, akkay! Ta tunabaa ubbarakka ma erikke" yaagis. 15 Qassi, "Xoossay geeshshidayssa neeni tuna gooppa" giya qaalay nam77antho iyaakko yis. 16 Hessika, heedzu toho hanidaappe guye he gita afila daaneyssi ellesidi pude salo ekettis. 17 Phexiroosi ba be7ida qonccethaa birshshethay, "Ay gidanddeshsha?" gidi ba wozanan qoppishin, Qornneliyoosi kiittida asati Simoona soo oyochchi demmidi karen eqqidosa. 18 Bantta qaala dhoqqu oothidi, "Phexiroosa geetettiya Simoona giya imathay hayssan de7ii?" yaagidi oyochchidosona. 19 Phexiroosi qonccethan be7idabaa qofa bolla de7ishin, Geeshsha Ayyaanay iyaakko, "Hekko, heedzu asati nena koyoosona. 20 Denddada wodhdha, taani entta kiittida gisho sidhonna enttara ba" yaagis. 21 Phexiroosi asatakk wodhdhidi, "Hinte koyey tana; ays yidetii?" yaagis. 22 Entti zaaridi, "Nuna mato halaqay Qornneliyoosi kiittis. I xillo, Xoossaa goynniya asinne Ayhude asa ubban daro bonchchettida asi. Qornneliyoosi, nena ba soo ehisidi qaala neeppe si7ana mela geeshsha kiitanchchoy iyaw odis" yaagidosona. 23 Phexiroosi asata soo gelssidi mokkis. Wonttetha gallas, denddidi enttara bis. Yoophe kataman de7iya ammaneyssatappe issoti issoti iyara issife bidosona. 24 Wonttetha gallas, Qisaariya gakkidosona. Qornneliyoosi ba dabbotanba ba mata laggetta issife xeege shiishidi, Phexiroosa naagees. 25 Phexiroosi soo gelana hanishin, Qornneliyoosi iyara gayttidi iya sinthan kunddidi iyaw goynnanaw

koyis. 26 Shin Phexiroosi, "Dendda, takka ta huu7en ne mela ase" yaagidi iya denthis. 27 Phexiroosi Qornneliyosara odettishe soo geliya wode daro asay shiiqidayssa demmis. 28 I asaakko, "Ayhude asi hara derera issifanaw woykko gayttanaw woga gidonnayssa hintte ereeta. Shin taani oonakka tuna woykko geeshshi gidenna goonna mela Xoossay tana bessis. 29 Hessa gisho, hintte taakko kiittin ixoy baynna yas. Ha77i tana ays xeegisidaakko taw odite" yaagis. 30 Qornneliyooosi, "Taani hachchi oyddu gallasappe kase hanooe uddufun saate woosa woossishin, phooliya ma7o ma77ida asi ta sinthan eqqis. 31 I taakko, 'Qornneliyooosa, Xoossay ne woosaa si7is, neeni manqota maaddidayssaka hassays. 32 Hiza, ase Yoophe kiittada, Simoon Phexiroosa geyssa xeegis. Simoon Phexiroosi Simoona giya galbba haashiya uraa son abbaa doonan siiratis' yaagis. 33 Hessa gisho, taani neekko ellesada kiittas; ne lo77o yadasa. Hiza, Xoossay nena Kiittidaba ubbaa si7anaw ha77i nuuni ubbay hayssan Godaa sinthan de7oos" yaagis. 34 Kaalidikka, Phexiroosi, "Xoossay asa som77o be7idi ase asappe shaakkenna. 35 Shin ase ubbaa oona gidikkoka baw yayyeyssanne xillo ooso ootheyssan Xoossay ufaytteyssa taani tuma akeekas. 36 Xoossay, ubbaa Goda gidida Yesuus Kiristtoosa baggara sarotethaa odishe ha Wonggelaa Isra7eele asaas kiittidayssa hintte ereeta. 37 Yohaannisi xinqqatebaa Galiiilan sabbakida wodiyyappe doomidi Yihuda biitta ubbaa gakkanaw hanidabaa hintte ereeta. 38 Xoossay Naazirete Yesuusaa Geeshsha Ayyaananne wolqqaa immis. Xoossay iyara de7iya gisho lo77obaa I oothishe Xalahe kushen haaretidda ubbaa pathishe yuuyis. 39 "Ayhude biittanine Yerusalaaamen I oothida ubbabaas nuuni markkatta. Entti masqaliya bolla kaqqidi iya wodhidosa. 40 Shin Xoossay heedzantho gallasan hayqoppe iya denthidi asaas qonccana mela oothis. 41 He qonccethay Xoossay koyro doorida markkatassafe attin asa ubbaas gidenna. I hayqoppe denddidaappe guye iyara midanne uyida. 42 Xoossay Wonggelaa asaas nuuni odana melanne paxa de7eyssata bollanne hayqqidayssata bolla pirddanaw shuumettiday Yesuusa gideyssa markkattana mela nuna kiittis. 43 Xoossay iya ammaniyyaa ubbaa nagaray, iya sunthan atto geetetteyssa nabeti markkattoosona" yaagis. 44 Phexiroosi buuro he oda onggonnashin qaala si7iya ubbaa bolla Geeshsha Ayyaanay wodhdhis. 45 Phexiroosara Yoophefe yida ammaniyyaa qaxxarettida Ayhude ubbay, Ayhude gidonnayssati bolla Geeshsha Ayyaanay gukkida gisho malaalettidosona. 46 Gaasoykka, entti dumma

dumma doonan haasayishinne Xoossaa gitatethaa sabbishin si7idosona. He wode Phexiroosi zaaridi, 47 "Hayssati qassi nu mela Geeshsha Ayyaana ekkidayssati xammaqettonna mela haathe digganay oonee?" yaagis. 48 Entti Yesuus Kiristtoosa sunthan xammaqettana mela entta kiittis. Hessafe guye, entti bantara guutha gallas uttana mela Phexiroosa woossidosona.

11 Hawaaretinne Yihuda ubban de7iya ammaneyssati, Ayhude gidonnayssatikka Xoossaa qaala ekkidayssa si7idosona. 2 Phexiroosi Yerusalaaame bida wode qaxxarettida ammaneyssati, 3 iyaakko, "Neeeni qaxxarettiboonayssataakko gelada enttara kathi ays maaddii?" yaagidosona. 4 Shin Phexiroosi hanidabaa koyroppe doomidi maaran maaran odis: 5 "Taani Yoophe kataman Xoossaa woossashe qonccethi be7as. Gita afila daaniyabay oyddu baggara oykettidi saloppe wodhdhishe taakko yis. 6 Taani tishshi ootha iya giddo xeelliya wode oyddu tohora de7iya meheta, wora do7ata, ulora gooshettiya medhetethatanne salo kafota be7as. 7 'Phexiroosaa, dendda, shukkada ma' giya qaala taani si7as. 8 "Shin taani, 'Godaw, akkay, tunabay woykko geeyonnabay ubbaka ta doonaakko shiiqi erenna' yaagas. 9 "'Xoossay geeshshidayssa neeni tuna gooppa' yaagiya qaalay nam77antho saloppe yis. 10 "Hessi heedzu toho hanin, wurssethan ubbabay salo pude ekettis. 11 He saatenkka heedzu asati Qisaariyappe taakko kiittetidi taani de7iya keetha gakkii aggidosa. 12 Sidhonna enttara bana mela Ayyaanay taw odis. Qassi ha usuppun ishathi Yoophefe taara Qisaariya bidayssatara Qornneliyooosa soo gelida. 13 Kiitanchchoy iya son eqqidi iyaakko, 'Yoophe kiittada Phexiroosa geetettiya Simoona xeegis. 14 Neeanne ne soo asa ubbaa ashshiya qaala I new odana' gidayssa Qornneliyooos nuus odis. 15 "Taani haasaya doomiya wode Geeshsha Ayyaanay koyro nu bolla wodhdhidayssada entta bollaka wodhdhi aggis. 16 He wode, 'Yohaannisi haathan xammaqis, shin hintte Geeshsha Ayyaanay xammaqettana' yaagida Godaa qaalay taw qofettis. 17 Xoossay nuus Godaa Yesuus Kiristtoosa ammanidayssatas immida imotaa Ayhude gidonnayssataska immiko, yaatin Xoossaa digganaw taani oonee?" yaagis. 18 Entti hessa si7ida wode bantta palamaa aggidi, "Yaatin, Xoossay Ayhude gidonnayssatikka nagaraappe simmidi de7on daanada qaada immis" yaagidi Xoossaa galatidosona. 19 Isxifaanose hayqos gathida gooda gaason laaletidda ammaneyssati qaala Ayhudeta

xalaalas odishe Finqqe, Qoophirosanne Anxookiya gakkanaw uyuyidosona. 20 Shin Qoophirosappenne Qerenappe yida issi issi ammaniyaa asati Anxookiya bidi, Godaa Yesuusa Wonggelaa Girike asaaska odidosona. 21 Godaa wolqqay enttara de7ees; qassi daro asay ammanidi Godaakko simmidosona. 22 He odaa Yerusalaamen de7iya woosa keethay si7ida gisho Barnnabaasa Anxookiya kiittis. 23 Barnnabaasi Anxookiya bida wode Xoossaa aadho keehatethaa oosuwa be7idi ufayttis. Entti ubbay bantta kumetha wozanan Godan minnidi daana mela entta zoris. 24 Barnnabaasi Geeshsha Ayyaanayenne ammanoy kumida lo77o asi gidiya gisho daro asay Godaa ammanidosona. 25 Hessafe guye, Barnnabaasi Saa7ola koyanaw Terseese bis. 26 Yan Saa7ola demmida wode Anxookiya ekkiidi yis. Barnnabaasinne Saa7oli woosa keetha asaara laythi kumethi uttidi daro asaa tamarssidosona. Ammaneyssati Anxookiyan "Kiristtaane" geetettidi koyro xeegettidosa. 27 He wode issi issi nabeti Yerusalaameppe Anxookiya wodhdhidosa. 28 Entta giddofe Agaboosa geysso denddidi biitta ubban gita koshi keyanayssa Ayyaana wolqqan tinbbite odis. Hessi haniday Roome Kawuwa Qalawudiyooosa wodena. 29 Ammaneyssati huu7en huu7en bantta wolqqaa mela miishe kessidi Yihudan de7iya ammaneyssatas maade yeddananw qofa qachchidosona. 30 Entti hessada oothidi, miishiya Barnnabaasa bollanne Saa7ola bolla woosa keethaa cimatas yeddidosona.

12 He wode Kawoy Heroodisi woosa keetha asaappe baggaa gooda doomis. 2 Yohaannisa ishaha Yayqooba mashshan wodhisis. 3 Hessi Ayhudeta ufayssidayssa be7idi, gujjidi Phexiroosakka oythis. Hessi haniday Faasika Baale bonchchiya gallasatana. 4 Phexiroosa oykkidi qachchis. Faasika bonchchiya gallasatappe guye deriya sinthe aathanaw qoppidi, oyddu oyddu wotaaddareti iya naagana mela tammanne usuppun wotaaddaretas aathi immis. 5 Hessa gisho, Phexiroosi qasho keethan naagettees. Shin woosa keetha asay iyaw minthidi Xoossaa woossosona. 6 Heroodisi Phexiroosa asaa sinthe shiishanaappe kase qamma Phexiroosi nam77u baggara nam77u wotaaddaretara santhalaatan qashettidi entta giddon dhiskkis. Naageyssati qasho keetha penggetan eqqidi naagoosona. 7 Akeekonna de7ishin Godaa kiitanchchoy qonccidis. Qasho keethan poo7oy poo7is. Kiitanchchoy Phexiroosa miyiya bochchi barkkisidi, "Elle dendda" yaagis. Iirakka santhalaatay iya kushiyaappe wodhdhi aggis. 8 Kiitanchchoy iyaakko, "Ne ma7uwa ma77a, ne

caammaaka aatha" yaagis. Phexiroosi hessada oothis; kiitanchchoy, "Ne laxana ma77ada tana kaalla" yaagis. 9 Phexiroosi qasho keethafe keyidi kiitanchchuwa kaallis. Iyaw qonccethi be7iyabaa daanisippe attin kiitanchchoy oothiyabay tuma daanibeenna. 10 Kiitanchchoyenne Phexiroosi koyruwanne nam77antho wotaaddariya aadhdhidi katamaa efia biraata penggiyako gakkidosona. Penggey enttaw barkka dooyetti aggis. Entti keyidi issi ogiyara bishin kiitanchchoy akeekonna Phexiroosappe shaaketti aggis. 11 Phexiroosas wozani simmin, "Tana Goday ba kiitanchchuwa kiittidi, Herodisa kusheppenne naagidi uttida Ayhude asa ubbaafe ashshidayssa ha77i tuma eras" yaagis. 12 I hessa akeekida wode daro asay issife shiiqidi Xoossaa woossiya bessaa, Marqqoosa giya Yohaannisa aaye Mayraami soo bis. 13 Yan karen eqqidi xeeqis. Issi Rooda giya oosanchchiya penggiya dooyanaw yasu. 14 Rooda Phexiroosa qaala gididayssa erida wode ufayssan kumada kariya dooyenna guye woxxa bada, "Phexiroosi karen eqqis" yaagada asaas odasu. 15 Asay iikko, "Neeni gooyay!" yaagidosona. Rooda Phexiroosa gididayssa geeshshada odasu. Entti, "Hessi iya naagiya kiitanchchuwa" yaagidosona. 16 Shin Phexiroosi karen eqqidi xeeqidi aggonna ixxin asay kariya dooyidi iya be7idi malaalettidosona. 17 Shin entti si7i gaana mela Phexiroosi ba kushiyan mallidi Goday qasho keethafe iya waati kessidaakko enttaw qonccisi odidi, "Hayssa Yayqoobasinne ammaniyaa asatas odite" gidi yaappe keyidi harasoo bis. 18 Sa7ay wonttiya wode, "Phexiroosi aw bide" gidi wotaaddareti woli giddon daro kaccidosona. 19 Heroodisi Phexiroosa koyisin, I dhayida wode naageyssata qoridi, entta wodhana mela kiittis. Hessafe guye, Heroodisi Yihudappe Qisaariya wodhdhidi yan guutha wode uttis. 20 Heroodisi Xiirsoosa asa bollanne Sidoona asaa bolla daro hanqettis. Entta biittay kathi Heroodisa biittaafe demmiya gisho entti issife gididi iya moorinnaa Bilasxoosa banttaw cima oothidi giiganaw Heroodisakko bidosona. 21 Heroodisi sunthida gallasan ba kawotethaa afilaa ma7idi, araata bolla uttidi asaas odis. 22 Asay, "Hessi Xoossaa qaala, asa qaala gidenna" yaagidi waassidosona. 23 Heroodisi Xoossaa bonchchiiboona gisho iirakka Godaa kiitanchchoy iya dechchin guxunen meetettidi hayqqis. 24 Shin Xoossaa qaalay diccishenne dalggishe bees. 25 Barnnabaasinne Saa7oli bantta oosuwa polidi Marqqoosa giya Yohaannisa banttara ekkiidi Yerusalaameppe simmidosona.

13 Anxookiyan de7iya woosa keethan nabetinne astamaareti de7oosona. Entti Barnnabaasa, Kareethi geetettiya Simoona, Qerenappe yida Luukiyosa, Kawuwa Heroodisara diccida Minaahenne Saa7ola. **2** Entti Godaa goynnishininne xoomishin Geeshsha Ayyaanay, "Taani xeegeida oosuwas Barnnabaasanne Saa7ola taw dummayite" yaagis. **3** Hessa gisho, entti xoomidaappenne woossidaappe guye bantta kushiya entta bolla wothidi yeddidosona. **4** Hessa gisho, Geeshsha Ayyaanay entta kiittis. Selewuqe bidosona; yaappe markkaben gelidi Qoophirosa haathan teqettida biittaa bidosona. **5** Entti Silmmaana gakkidi Ayhude Woosa Keethatan Xoossaa qaala odidosona. Yohaannisi maaddishe enttara de7ees. **6** Entti Qoophirosa haathan teqettida biittaa kanthidi Phaafu gakkiiya wode issi worddanchcho nabiiya Bar-Yesuusa giya Ayhude maruwa demmidosona. **7** He maroy deriya aysiya Sarggiyoos Phawuloosa giya akeekanchcho addiyara de7ees. Sarggiyoos Phawuloosi Barnnabaasanne Saa7ola baakko xeegeidi Xoossaa qaala si7anaw koyis. **8** Shin Girike doonan maruwa sunthay "Elimaasa" geetettees. I deriya haareyssi ammanonna mela digganaw koyidi Barnnabaasanne Phawuloosara eqettis. **9** Shin Phawuloosa giya Saa7oli Geeshsha Ayyaanay kumidi maruwa caddi xeellidi, **10** "La, Xalahe na7aw, iitatethi ubbay kumidayso, xillotetha ubbaas morkkiyaw, suure Godaa ogiya mirqeyssa aggikii? **11** Hekko, ha77i Godaa kushey ne bolla de7ees. Neeni qooqe gidana; guutha wodes awa poo7o be7akka" yaagis. Iira caaganaynne dhumay iya ayfiyaa goozin, ba kushiya oykkidi kaaletthiya asi koyishe yuuyis. **12** Deriya ayseyssi hessa be7ida wode Godaaba tamaarsesyan malaalettidi ammanis. **13** Phawuloosinne iyara de7eyssati Phaafuppe denddi, Phinfiliyan de7iya Phergge markkabera bidosona. Yohaannisi enttafe shaakettidi Yerusalaame simmis. **14** Shin entti Pherggefe aadhdhidi Phisidiyan de7iya Anxookiyan gakkidosona. Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethi gelidi uttidosona. **15** Muse higgeynne nabeta maxaafay nabbabettidaappe guye Ayhude Woosa Keetha halaqati, "Nu ishato, asaa minthethiya qaali hinttew de7iyakko asaas oderketti" yaagidi enttako kiittidosona. **16** Phawuloosi dendi eqqidi ba kushe mallidi, "Isra7eele asatonne, Xoossaa goynniya Ayhude gidonna asaw, si7ite. **17** Ha Isra7eele asaa Xoossay nu mayzata dooris. Gibxe biittan imathatethan entti de7ishin, entta darssidi ba gita wolqqan Gibxe biittaafe entta kessis. **18** Bazzo biittan oytamu laytha mela entta dandda7is. **19** Kanaane giya biittan Ayhude gidonna laappun kawotethata diggidi entta biittaa ba asaa laatisis. **20** Hessafe guye, nabiiya Saamu7eela wode gakkanaw oyddu xeetanne ishatamu laytha mela aysiya daynnata enttaw immis. **21** Hessafe guye, entti banttaw kawo immana mela woossin, Xoossay Biniyame sheeshaappe Qiise na7aa, Saa7ola oytamu laythi kawotana mela enttaw immis. **22** Xoossay Saa7ola shaaridaappe guye entta bolla Dawite kawothis. Xoossay Dawitebaa markkattishe, 'Taani koyaa ubbaa ta wozanaa mela oothiya Isseyye na7aa Dawite demmas' yaagis. **23** "Xoossay, 'Taani Dawite sheeshaappe Isra7eele deriya ashshayssa ehana' gidayssa mela Yesuusa ehis. **24** Yesuusi yaanappe sinthe Isra7eele asay ubbay bantta nagaraappe simmidi xammaqettana mela Yohaannisi qaala odis. **25** Qassi Yohaannisi ba oosuwa wurssana hanishe asaakko, 'Tana oona gidi qoppeeti? Taani hintte naagiya Kiristtoosa gidikke, shin taani iya caammaa birshshanaw taw bessonnayssi taappe guyera yees' yaagis. **26** "Ishato, Abrahaame sheeshatoo, qassi hayssan Ayhude gidonnashin Xoossas yayyeyssato, ha atotethaa qaalay nuus kiitettis. **27** Ays giikko, Yerusalaamen de7iya asaynne entta halaqati Yesuusa eribookkona. Sambbaata ubban nabbabettiya nabeta qaala akeekiboonna gisho iya bolla pirdidi nabeti odida qaala polidosona. **28** Yesuusa wodhisanaaw issi gaasoykka enttaw dhayin Philaaxoosi iya wodhana mela woossidosona. **29** Entti Yesusabay Geeshsha Maxaafan xaafettidaba ubbaa polida wode masqaliyappe iya wodhisidi moogidosona. **30** Shin Xoossay hayqoppe Yesuusa denthis. **31** Hessafe guye, I baara Galililappe Yerusalaame yidayssatas daro toho benttis. Entti ha77i iyabaa asaas markkattoosona. **32** "Xoossay nu aawatas immana gida Wonggelaa nuuni hinttew odoos. **33** Dawitey ba Mazmure Maxaafan nam77antho shemppuwan, 'Neeeni, ta Na7a, taani hachchi nena yelas' geetettidi xaafettidayssa Yesuusa, Xoossay hayqoppe denthidi nu mayzatas immana gidayssa nuus entta naytas polis. **34** I wooqonna mela Xoossay hayqoppe iya denthon erisanaaw, 'Taani Dawites immana gida ammanettida geeshsha anjuuwa hinttew immana' yaagidi odis. **35** Hessa gisho, Mazmure Maxaafan harason qassi, 'Ne Geeshsha Na7aa ahaa wooqisakka' yaagees. **36** "Dawitey ba wode Xoossaa qofaa polidaappe guye hayqqidi ba aawata moogettidu wooqis. **37** Shin Xoossay hayqoppe denthidayssi wooqibeenna. **38** "Hessa gisho, ta ishato, nagara atotethay Yesuusa baggara kasetidi hinttew odettidayssa erite. Muse higgey nagaraappe xillisanaw dandda7enna. **39** Shin Yesuusa

ammaniya ubbay nagaraappe xillees. 40 Hessa gisho, nabeti gidayssi hintte bolla gakkonna mela naagettite. 41 'Xoossay gidabaa leeqiseyssato! Be7ite! Malaaletti! Dhayite! onikka odin, hintte ammanonna oosuwa taani hintte wodiyan oothana' yaagidosona" yaagis. 42 Phawuloosinne Barnnabaasi Ayhude Woosa keethafe keyishin, kaalliya Sambbaatan hessa gujjidi odana mela asay enttana woossidosona. 43 Shiiqoy laalettidaysafe guye daro Ayhudetinne Ayhudeta ammanuwan gelidi Xoossaa yayyiya daroti Phawuloosanne Barnnabaasa kaallidosona. Ammanidayssati Xoossaa aadho keehatethan minnidi daana mela entta zoridosona. 44 Kaalliya Sambbaatan kataman de7iya asaappe daroti Xoossaa qaala si7anaw shiiqidosa. 45 Shin Ayhudeti daro asaa be7ida wode Phawuloosa qanaattidi iya haasaya ixixidi iya cayidosona. 46 Phawuloosinne Barnnabaasi yayyonna, "Xoossaa qaalay koyrottidi hinttew odettanaw koshshees. Shin hintte qaala ixixidi merinaa de7uwa ekkanaw nuus bessenna gidi hinttee, hintte huu7en pirdidda gisho hiza nuuni Ayhude gidonnayssatakkosimmos. (aiōnios g166) 47 Gaasoykka Goday, 'Alame kumethay ne baggara attana mela, taani nena Ayhude gidonna deriyas poo7o oothas' yaagidi nuna kiittis" yaagidosona. 48 Ayhude gidonnayssati hessa si7ida wode ufayttidi Xoossaa qaala bonchchidosona. Qassi merinaa de7uwas doorettida ubbay ammanidosona. (aiōnios g166) 49 Godaa qaalay he biitta ubbaa gakkis. 50 Shin Ayhudeti, Ayhude gidonna Xoose goynniya dure maccasatanne kataman de7iya gita asata Phawuloosa bollanne Barnnabaasa bolla denthethidosona. He asati entta gooda doomidi bantta biittaafe kessidosona. 51 Shin Phawuloosaranne Barnnabaasara ixxyessatas malla gidana mela bantta tohuwappe baana pittidi Iqooniyone katama bidosa. 52 Qassi Anxookiyan de7iya ammaneyssati Geeshsha Ayyaananne ufayssan kumidosona.

14 Kaseyssidakka, Phawuloosinne Barnnabaasi Iqooniyonen Ayhudeta woosa keethi gelidi daro Ayhudetinne Ayhude gidonnayssati ammanana gakkanaw qaala odidosona. 2 Shin ammaniboonna Ayhudeti, Ayhude gidonnayssata wozanaa laammidi ishata bolla denthethidosona. 3 Hawaareti yan daro wodiya gam77idosona. Entti yayyonna Godaabaa odidosona. Goday malaatatanne oorathabaa entti oothana mela enttaw maata immidi ba aadho keehatethaa qaalay tuma gideyssa qonccisis. 4 Shin he katamaa asay shaakettidi, baggay Ayhudetara baggay qassi Hawaaretara gidis. 5

Ayhude gidonnayssatinne Ayhudeti bantta halaqatara issife gididi hawaareta qohanawunne shuchchan caddanaw koyidosona. 6 Hawaareti hessa eridi, Lisxiranne Darbbe giya Liqaa7oniya katamatanne entta heeran de7iya biittaa baqatidosona. 7 Yan Wonggelaa odidosona. 8 Yelettoosappe doomidi nam77u tohoy wobbin hamuti eronna issi addey Lisxiran de7ees. 9 He addey Phawuloosi odishin uttidi si7ees. Phawuloosi iya tishshi oothi xeelliya wode paxanaw iyaw ammanoy de7eyssa be7idi, 10 ba qaala dhoqqu oothidi, "Sitti gada ne tohuwan eqqa" yaagis. Yaatin, guppi denddi eqqidi hamuthi doomis. 11 Phawuloosi oothidayssa asay be7idi bantta qaala dhoqqu oothidi Liqaa7oniya doonan, "Xoossati ase daanidi nuukko wodhdhidosona" yaagidosona. 12 Barnnabaasa, "Diya" gidi, Phawuloosi haasayan waannatiya gisho iya, "Hermmeesa" gidi sunthidosona. 13 Katamaappe gaxan de7iya eeqaa Diya keethaa kahineynne asay kommatanne alleeqo ciishshata hawaaretas yarshshanaw koyidi katamaa pengge ehidosona. 14 Shin Barnnabaasinne Phawuloosi hessa si7ida wode entti oothanaw qoppidayssa ixixidi bantta ma7uwa peedhidosona. Asaa giddo woxxi gelidi, 15 bantta qaala dhoqqu oothidi, "Asaw, haayssa ays ootheti? Nukka hintte mela ase. Ha pathonnabaappe saluwanne sa7aa, abbaanne entta gidon de7iya ubbabaa medhdhida de7o Xoossaakko hintte simmana mela hinttew nuuni Wonggelaa odoos. 16 I beni asaa bantta ogiyya baana mela yeddi aggis. 17 Shin iraa saluwappe bukisis, kathaaka wodiyan wodiyan immis, kathi immidi hinttana daro ufayssis, yaatidi hinttew lo77obaa oothidi baw markka dhayssibeenna" yaagidosona. 18 Hawaareti hessa gidi banttaw asay yarshshonna mela waayidi diggidosa. 19 Anxookiyappenne Iqooniyoneppe yida Ayhudeti, asaa bantta bagga zaaridi shuchchan Phawuloosa caddidosona. Enttaw I hayqqidabaa daanin katamaappe gaxa goochchi efidi yeggidosona. 20 Shin ammaneyssati yidi, iya yuushuwan eqqidashin I denddidi katamaa gelis. Wonttetha gallas Barnnabaasara issife Darbbe bis. 21 Entti Darbbe kataman Wonggelaa odidi darota ammanthidaappe guye Lisxira, Iqooniyonne Phisdiya Anxookiya simmidosa. 22 Yan ammaneyssata minthethishenne entti ammanon minnidi de7ana mela zorishe, "Xoossaa kawotethaa gelanaw nuuni daro waaye ekkanaw bessees" yaagidi tamarssidosona. 23 Qassi woosa keethatas huu7en huu7en cimata dooridosona. Xoomidaappenne woossidaappe guye entti ammanida Godaas entta hadara immidosona. 24 Phisidiya biittaa kanthidi aadhdhidi Phinfiliya bidosa. 25

Pherggen qaala odidaappe guye Axaaliya bidosona. 26 Axaaliyappe entti bantta polida oosuwas Xoossaa aadho keehatethaas entta hadara immida Anxookiya markkaben simmidosona. 27 Anxookiya gakkida wode woosa keethaa asaa shiishidi Xoossay enttara oothida oosuwa ubbaanne Ayhude gidonna asay ammanana mela enttaw waati pengge dooyidaako odidosona. 28 Hessian ammaneyssatara daro wode gam77idosona.

15 Issi issi asati Yihudappe Anxookiya bidi, "Muse wogaatho hintte qaxxarettonna ixkiko attanaw dandda7ekketa" gidi ammaneyssata tamaarssoo doomidosa. 2 Hessi Phawuloosanne Barnnabaasa enttara daro palamanaadanne kaccanaada oothis. Hessa gisho, Anxookiyan de7iya issi issi asati Phawuloosaranne Barnnabaasara Yerusalaame bidi Hawaaretaranne cimata gayttidi he odaa billanaw qofay qashettis. 3 Woosa keethay entta kiittin bidosona. Entti Finqeranne Samaarera aadhdishe Ayhude gidonnayssati Xoossako waanidi simmidaa kko odidosona. Hessi ammaneyssata ubbaa daro ufayssis. 4 Entti Yerusalaame gakkida wode woosa keethay, Hawaaretinne cimati entta morkidosona. Xoossay banttara oothidabaa ubbaa odidosona. 5 Shin Farisaaweta baggafe ammanida issi issi asati dendi eqqidi, "Ayhude gidonnashin ammanida asati qaxxaretanawunne Muse higgia naaganaw bessees" yaagidosona. 6 Hawaaretinne cimati hessa zoretanaw shiikidosona. 7 Keehi haasayidayssafe guye, Phexiroosi dendi eqqidi, "Ta ishato, Ayhude gidonnayssati Wonggelaa qaala ta doonappe si7idi ammanana mela kasetidi tana Xoossay hintte giddofe dooridayssa hintte ereeta. 8 Asa wozana eriya Xoossay Geeshsha Ayyaana nuus immidayssada enttawuka immidi tumays. 9 Ammanon entta wozanaa geeshshida gisho nu giddoninne entta giddon dummatethi wothibeenna. 10 Hessa gisho, nu aawatinne nuuni tookkanaw dandda7iboonna qambbara ammaneyssata morggen wothidi ha77i ays hintte Xoossaa paacetii? 11 Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethan entti attidayssada nukka attidayssa ammanoo" yaagis. 12 Asay si7i gidi, Barnnabaasinne Phawuloosi Ayhude gidonna asaa giddon bantta baggara Xoossay oothida malaatatanne oorathabaa ubbaa odishin si7oosona. 13 Entti haasaya ongidaappe guye Yayqoobi, "Ishato, ta geysa si7ite. 14 Xoossay Ayhude gidonnayssata giddofe ba ase dooranaw koyidi enttana koyro waattidi qoppidaakko Simooni odis. 15 Nabeta qaalay hayssara ginees. Geeshsha Maxaafan, 16 'Hayssafe guye taani simmana, kunddida Dawite kawotethaa

denthana. Laattida keethaka zaara essana. 17 Attida asay ubbay taakko yaana, taani xeegida Ayhude gidonna asay ubbay tana koyana. 18 Benippe doomada hessi erettana mela oothida Xoossay, taani yaagays' yaages. (ai0n g165) 19 "Hessa gisho, ta qofay Xoossako simmiya Ayhude gidonnayssata nuuni waaysonnaako lo77o. 20 Shin entti eeqas yarshshettidi tunidabaa moonna mela, laymatonna mela, bawuta moonna melanne suuthi uyonna mela enttaw nuuni dabddaabbiya xaafanaw koshshees. 21 Muse higgiey benippe doomidi Sambbaatan Sambbaatan Ayhude Woosa Keethatan nabbabettishe katama ubban sabbakettes" yaagis. 22 Hessafe guye, hawaaretinne cimati woosa keethaa asa ubbaara issife bantta giddofe guutha asata dooridi Phawuloosaranne Barnnabaasara Anxookiya yeddanaw qofa qachchidosona. Entti daro bonchchettida nam77u asata Barssaaba geetettiya Yihudanne Sillaase dooridosona. 23 Hayssada geetetti xaafettida dabddaabbiya entta bolla yeddidosona: "Nuuni hawaaretinne cimati hintte ishathi, Anxookiyan, Sooriyaninne Kilqiyan de7iya Ayhude gidonna ishathas nu sarothuwa kiittoos. 24 "Nuuni kiittonna asati nu giddofe bidi, 'Hintte qaxxaretanawunne higgia naaganaw bessees' gidi, hinttena waaysidayssanne yiloyidayssa si7ida. 25 Nuuni dosiya Barnnabaasanne Phawuloosa doorettida asatara issife hintteki kiitanaw issi wozanan nu qofaa qachchida. 26 Entti nu Godaa Yesuus Kiristtoosa gisho bantta de7uwa aathi immidosona. 27 Hessa gisho, nuuni xaafidayssa entti bantta doonan gujjidi hinttew odana mela Yihudanne Sillaase kiittida. 28 "Ha koshsheyssatappe attin hara tooho hinttena toosonna mela nunne Geeshsha Ayyaanay oda qachchida. 29 Eeqas yarshshettidi tunidabaa mooppite, suuthu uyoppite, bawuta mooppite, laymatoppite. Ha ubbaafe hintte huu7iya naagikko hintte lo77obaa ootheta. Hiza, saro de7ite" yaagidosona. 30 Hessa gisho, kiittidayssati moyzettidi Anxookiya bidi ammaniya asaa shiishidi, dabddaabbiya immidosona. 31 Entti he minthethiya dabddaabbiya nabbabida wode ufayttidosona. 32 Qassi Yihudinne Sillaasey bantta huu7en nabe gidia gisho ammaneyssata loythi zoridi minthethidosona. 33 Entti Anxookiyan guutha gallas uttidaappe guye ishathi lo77ora moyzin banttana kiittidayssataakko simmidosona. 34 [Shin Sillaasey yan attanaw koyis.] 35 Qassi Phawuloosinne Barnnabaasi hara daro asatara issife Godaa qaalaa tamaarssishenne Wonggelaa odishe Anxookiyan gam77idosona. 36 Guutha gallasappe guye Phawuloosi Barnnabaasako, "Nuuni Godaa qaala odida katama ubban nu

ammaneyasati waanidi de7iyakko guye simmishe xomoosi be7oos" yaagis. 37 Barnabaasi Marqoosa geetettiya Yohaannisa bantara efanaw koyis. 38 Shin Phawuloosi Marqoosa bantara efanaw koyibeenna. Gaasoykka, I Phinfiliyan shaakettidi entara oothanaw bibeenna. 39 Entta gidдон ита ooshshi keyin issoy issuwafe shaakettidosona. Barnabaasi Marqoosa ekkidi markkaba Qoophirosa bis. 40 Shin Phawuloosi Sillaase dooris; ammaneyasati Phawuloosa Xoossaa aadho keehatethaas hadara immidaappe guye i keyidi bis. 41 Yaatidi, woosa keethata minthethishe Sooriyaranne Kilqiyara aadhdhis.

16 Phawuloosi Darbennen Lixira bis. Yan Ximotiyoosa giya ammaniyaa asi de7ees. Iya aayiya ammaniyaa Ayhude maccas, iya aaway Girike asi. 2 Lixiraninne Iqooniyonen de7iya ammaneyasati Ximotiyoosabaa loythidi markkattidosona. 3 Phawuloosi Ximotiyoosa baara efanaw koyidi, iya aaway Girike asi gididayssa he bessan de7iya Ayhude ubbay eriya gisho iya qaxxaris. 4 Entti katamatara bishe Yerusalaamen de7iya hawaaretinne cimati wothida higgia ammaneyssati naagana mela enttaw odishe aadhdhidosa. 5 Hessa gisho, woosa keethati ammanon minnishe, taybonkka gallas dari dari bidosona. 6 lisiyan qaala odonna mela Geeshsha Ayyaanay entta diggida gisho, Phirggiyaranne Galaatiya biittaara aadhdhidosa. 7 Entti Miisiya zawaa gakkida wode Bitiiniya baanaw koyidosona. Shin Yesuusa Ayyaanay entta diggis. 8 Hessa gisho, entti Miisiya matara aadhdhishe Xiro7aada wodhdhidosa. 9 Phawuloosi qamma qonccethan issi Maqedooniya asi baakko, "Maqedooniya pinnada nuna maaddarkii" yaagishe eqqidi woossishin be7is. 10 Qonccethaa I be7idaappe guye ellesidi nuuni Maqedooniya baanaw koyida. Ays giikko, Wonggelaa yan de7iya asaas odanaw Xoossay nuna xeedidayssa erida. 11 Xiro7aadappe dendididi markkaben gelidi Samotiraaqe bida, wonttetha gallas Naaphule bida. 12 Hessafe dendididi Maqedooniya biittan de7iya Filphisiiyuusa giya koyro katama bida. Qassi Filphisiiyuusi Roome asay de7iya katama. Nuuni he kataman guutha gallas uttida. 13 Sambbaata gallas katamaappe gaxan Shaafaa doonan Ayhudeti Xoossaa woossiya bessi de7eyssa eridi yaa bida. He bessan shiiqida maccasaas qaala odida. 14 Nuna si7iya asappe issi Liidiya geetettiya Tiyatiroona katamaappe yida, Xoossaa ammanida zo7o afila zal77iya, maccasiya de7awusu. Phawuloosi odeyssa iya si7ana mela Xoossay I wozanaa dooyis. 15 Liidiya ba soo asaara issife xammaqettidaappe guye

nuukko, "Hintte tana Godaa tuma ammanasu giikko ta soo yedhdhite" gada miinthada woossasu. 16 Nuuni Xoossaa woossiya bessaa bishin iita ayyaanay I bolla de7idi kaayisiya issi geela7o ayлле nuura gayttasu. Iya kaayada daro miishe ba godatas ehawusu. 17 Phawuloosanne nuna kaallada, "Hayssati Ubbaafe Bolla Xoossaa aylleta! Entti hintte attana ogiya odeyssata" gada waassasu. 18 Ubbaa gallas hessada gawusu. Shin Phawuloosi yilotidi guye simmidi, he ayyaanaa, "Yesuus Kiristoosa sunthan neeni iippe keya" gidi kiittis. Iirakka iita ayyaanay iippe keyi aggis. 19 Shin I godati bantaw miishe demmiya ogey dhayidayssa be7idi, Phawuloosanne Sillaase oykkidi, dabaaba daynnata sinthe goochchi efidosona. 20 Daynnata sinthe entta efidi, "Hayssati Ayhude asi gidishe nu katamaa asaa daro waayosona. 21 Nuuni Roome biitta asi gidishe ekkanaawunne oothanaw woga gidonnabaa tamaarsosona" yaagidosona. 22 Asay issi bagga gididi, Phawuloosa bollanne Sillaase bolla dendididosona. Daynnati entta ma7uwa qaaridi xam77an entta shocana mela kiittidosona. 23 Entta daro wadhdhidaappe guye, qasho keethi gelssidosona. Qasho keethaa naageysika entta minthi naagana mela kiittidosona. 24 Qasho keethaa naageyssi he kiitaa ekkidi, Phawuloosanne Sillaase qasho keethas qol77a gelssis. Entta tohuwa duuxis. 25 Shin gididi bilahе gididiya wode Phawuloosaranne Sillaasera woossishenne mazmure yexxishe Xoossaa galatoosona. Qasho keethan de7iya hara asatikka entti giyabaa si7oosona. 26 Qopponna qasho keethaa baasoy qaaxxana gakkanaaw biitta qaaxoy hanis. He saatenkka pengge ubbay dooyetti aggis; qashettida asa ubbaa santhalaatay birshsheti wodhdhis. 27 Qasho keethaa naageyssi dhiskkofe barkida wode qasho keethaa pengge ubbay dooyettidayssa be7idi qasho asay kessi ekki bidabaa daanin bana wodhanaw mashshe ekkis. 28 Shin Phawuloosi qaala dhoqqu oothidi "Nu ubbay hayssan de7iya gisho neeni nena qohoppa" yaagis. 29 Qasho keethaa naageyssi xompe woossi ekkidi ellesidi gaathi woxxis. Kokkorishe Phawuloosa sinthaninne Sillaase sinthan gufannis. 30 Entta kare kessidi, "Ta godato, taani attanaw ay oothanaw bessii?" yaagis. 31 Phawuloosaranne Sillaasera iyaakko, "Godaa Yesuus Kiristoosa ammana; neeranne ne soo asaara attana" yaagidosona. 32 Entti iyasinne iya son de7iya ubbaas Godaa qaala odidosona. 33 Qamma he saatenkka qasho keethaa naageyssi entta efidi entta madunthaa meeccis. Ellesidi ba soo asa ubbaara xammaqettis. 34 Phawuloosanne Sillaase ba soo efidi enttaw kathi aathis. I ba soo asa ubbaara Xoossaa ammanida

gisho ufayttis. 35 Sa7ay wonttin daynnati, "He asata billa" yaagidi poolise halaqata iyaakko kiittidosona. 36 Qasho keethaa naageyssi, "Hintte biletana mela daynnati kiittidosona. Hiza, keyidi saro biite" yaagidi he kiitaa Phawuloosas odis. 37 Shin Phawuloosi he poolise halaqataako, "Nuuni Roome asi gidishin entti nuna pirddi baynna asaa sinthan wadhdhidi, qasho keethan yeggidosona. Ha77i nuna geeman keyidi bo goonaa? Hanenna, entti bantta huu7en yidi nuna kesso" yaagis. 38 Poolise halaqati daynnatas hessa odin, Phawuloosaranne Sillaasera Roome biitta ase gididayssa si7ida wode yayyidosona. 39 Hessa gisho, daynnati yidi enttako, "Nuuni hinttena qohida" gidosona. Qasho keethafe kare entta kessidi, katamaappe keyidi baana mela woossidosona. 40 Phawuloosaranne Sillaasera qasho keethafe keyidi Liidiya soo bidosona. Yan ammaneyssatara gaakettidi entta minthethidi keyidi bidosona.

17 Phawuloosaranne Sillaasera Amfiphoolisaranne Apholoniya aadhdhidi Teselonqe bidosona. Yan Ayhude Woosa Keethi de7ees. 2 Phawuloosi kaseyysada yaa gelis. Hessian heedzu saaminta Xoossaa qaalappe asaas odis. 3 Kiristtoosi waaye ekkawunne hayqoppe dendanaw besseyssa enttaw qonccisidi odishe, "Yesuusi ha taani hinttew odeyssi Kiristtoosa" yaagis. 4 Enttafe issoti issoti oday tuma gideyssa ma77idi Phawuloosaranne Sillaasera issifidosona. Hessadakka, Xoossaa goynniya daro Girike asaynne daro bonchchettida maccasatikka enttara issifidosona. 5 Shin Ayhudeti qanaattidi issi issi oosoy baynna iita asata ogeppe shiishidosona. Kataman buqethi kessidosona; Phawuloosanne Sillaase asaas aathi immanaw koyidi Yaasona keethaa teqqidosona. 6 Phawuloosinne Sillaasi enttaw benttonna ixxin, Yaasonanne issi issi ammaneyssata katamaa halaqataako goochchi efidi, "Hayssati biitta ubbaa buqeyssati ha77i nuukko yidosona. 7 Yaasoni entta ba son wothis. Hayssati, 'Yesuusa giya hara kawoy de7ees' gidi Qeesara kiitaa menthosona" yaagidi dhoqqu gida qaalaa odidosona. 8 Shiiqida asaynne katamaa halaqati hessa si7idi hananabaa dhayidosona. 9 Halaqati Yaasonanne harata waasen birshshidosona. 10 Ammaneyssati Phawuloosanne Sillaase qammara Beeriya yeddidosona. Beeriya gakkidi, Ayhude Woosa Keethi gelidosona. 11 Beeriya asati Teselonqe asatappe aadhdhida suureta. Entti qaala kumetha wozanaappe ekkidosona; Phawuloosi gidayssi tuma gideyssa shaakki eranaw gallas gallas Geeshsha Gaxaafata xanna7oosona. 12 Hessa gisho, enttafe daroti, Giriketappeka bonchchettida daro

maccasatinne daro addeti ammanidosona. 13 Shin Teselonqen de7iya Ayhudeti Phawuloosi Xoossaa qaala Beeriyanikka odidayssa si7ida wode Beeriya yidi asaa buqididosona. 14 Hessafe guye, ammaneyssati ellesidi Phawuloosa abbaa mati yeddidosona. Shin Sillaaseynne Ximotiyoosi Beeriyan attidosona. 15 Phawuloosa moyzida asati Ateena gathidosona. He asati Sillaaseynne Ximotiyoosi banttaw dandda7ettida mela ellesidi baakko yaana mela Phawuloosi kiittida kiitaa ekkidi Beeriya simmidosona. 16 Phawuloosi Ateenan Sillaasenne Ximotiyoosa naagishe, kataman eeqi kumidayssa be7idi yilotis. 17 Hessa gisho, Ayhude Woosa Keethan Ayhudetaranne Xoossaa goynniya Ayhude gidonna asatara qassi baara gayttiya asatara ubba gallas palamees. 18 Eppiqoroosanne Istoyke geetettiya cugetappe issi issi eranchchoti Phawuloosara palamididosona. Enttafe issoti issoti, "Ha yooyamay ay odanaw koyii?" yaagidosona. Harati Phawuloosi Yesuusabaanne hayqoppe I denddidayssa banttaw odida gisho, "Ooratha xoossatabaa odiya daanees" yaagidosona. 19 Phawuloosa oykkidi Aryoospaagosa giya shiiqo bessaa efidi, "Ha neeni tamaarssiya oorathabay aybeekko nuna erisikkii? 20 Ays giikko, neeni nuus oorathabaa odaasa; hiza hessi aybeekko nuuni eranaw koyoos" yaagidosona. 21 Ateena asay ubbaynne hessian de7iya imathati oorathabaa odettonnanne si7onna pee7okkona. 22 Phawuloosi Aryoospaagosa sinthan eqqidi, "Ateena asato, xoossatas ubban hintte daro yayyeyssa taani be7ays. 23 Taani hintte katamaara yuuyashe hintte goynniya bessata be7iya wode, 'Erettonna Xoossaa' geetetti xaafettida yarshsho bessaa demmas. Ha hintte eronnashin goynneyssa taani hinttew odays. 24 Sa7aanne sa7an de7iya ubbabaa medhdhida Xoossay, saluwanne sa7aa Goday, asi keexida keethan deenna. 25 I de7o, shempponne ubbabaa asa ubbaas immiya gisho paci de7iya asada asa maade koyenna. 26 Xoossay asa zerethi ubbaa issi addiyafe medhdhidi biitta ubban wothis. Yaatidi entti de7ana wodiyaninne bessaa zawa immis. 27 I hessa oothiday asi iya koyana melanne pilggidi demmana melassa. Hanikkoka I nuuppe geemmibeenna. 28 Hinttefe issi issi yexxeyssati, 'Nuuni iya nayta' gidayssada, 'Nuuni iyan paxa de7oos, qaaxoos.' 29 Hiza, nuuni Xoossaa nayta gidiyaa gisho, 'Xoossay asa hiillathethanne qofan worqqafe woykko birappe woykko shuchchafe oosettidabaa daanees' yaagidi qoppnanaw bessenna. 30 Hessa gisho, Xoossay kase wode asay eronna oothidayssa aggidi aadhdhis, shin ha77i ubbasan de7iya asi ubbay nagaraappe simmana mela kiittees. 31 Ays giikko, Xoossay ba

doorida addiyan sa7an de7iya asa ubbaa bolla xillo pirdda pirddanaw qamma giigisi wothis. Iya hayqoppe denthidi hessa asa ubbaas tumayis" yaagis. 32 Enttafe issi issi asati hayqoppe denddobaaw Phawuloosappe si7idi, iya bolla qelqisidosona. Shin harati, "Nuuni hessa neeppe gujjidi si7anaw koyoos" yaagidosona. 33 Hessa gisho, Phawuloosi entta giddofe keyis. 34 Shin issi issi addeti Phawuloosara gaakettidi ammanidosona. Entta giddofe Aryoospaagosan shiiquwan de7iya Diyonyoos giya addey, Damarso giya issi maccasiyanne harati de7oosona.

18 Hessafe guye, Phawuloosi Ateenappe keyidi, Qoronttoosa bis. 2 Yan Aqiila giya Phanxoosan yelettida issi Ayhude asi demmis. Ayhude asay ubbay Roomeppe keyana mela kawoy Qalawudiyoosi kiittida gisho guutha wodeppe kase I ba machche Phirisqilara Xaaleppe yis. Phawuloosi enttara gayttanaw bis. 3 Iya oosoy enttayssada dunkkaane siko gidiya gisho, enttara uttidi issife oothis. 4 Phawuloosi Sambbaata ubban Ayhudetanne Giriketa ammanthanaw Ayhude Woosa Keethan palamees. 5 Sillaaseynne Ximotiyoosi Maqedooniyappe yida wode Phawuloosi ba kumetha wodiya immidi Ayhudetas Yesuusi I, Kiristtoosa gidi qaala odis. 6 Shin entti Phawuloosa ixiddi iya cayin Phawuloosi ba ma7uwappe baanaa qoqqofishe, "Hintte gomey hinttena oykko; taani hessan de7ikke. Hizappe guye, taani Ayhude gidonna asaakko bays" yaagis. 7 Yaappe keyidi Xoossaa goynniya Titoos Yosxoosa giya uraa soo bis. Yosxoosa keethay Ayhude Woosa Keetha matan de7ees. 8 Ayhude Woosa Keetha halaqay Qarisphoosi ba soo asa ubbaara Godaa ammanis. Qoronttoosa asatappeka daroti Xoossaa qaala si7ida wode ammanidi xammaqettidosona. 9 Goday issi qamma Phawuloosas qonccidi, "Yayyofa; oda, si7i gooppa. 10 Taani neera de7ays. Taw ha kataman daro asi de7iya gisho nena qohidi iitaban yeggana asi oonikka baawa" yaagis. 11 Hessa gisho, Phawuloosi Xoossaa qaala asaa tamarssishe issi laythinne usuppun ageena enttara utti. 12 Gaaliyoosi Akkaya biittaa aysiya wode Ayhudeti issife Phawuloosa bolla denddidi pirdda keethi iya efidi, 13 "Ha addey higgiiya ixiddi, asay Xoossaa goynnana mela oothees" yaagidosona. 14 Phawuloosi haasayana hanishin, Gaaliyoosi Ayhudetakko, "Ayhudetoo, hessi iita ooso woykko naaqa gidiyakko taani hinttebaa dandda7ada si7anaw bessees. 15 Shin qaalas, sunthasinne hintte higgiiyas hintte palamiyabaa gidikko hinttee, hinttew billite; hessa taani pirddike" yaagis. 16 Yaatidi, entta pirdda keethafe kare kessis. 17 Hessafe guye, Girike

asay ubbay Ayhude Woosa Keetha halaqaa Sostenisa oykkidi pirdda keethaa sinthan wadhhdidosona. Shin Gaaliyoosi hessa paxabaa gibeenna. 18 Phawuloosi daro gallas Qoronttoosan uttidaappe guye ammaniya asaa sarothidi, Phirisqiliranne Aqiilara markkaben Sooriya bis. Shin I baanappe sinthe baw gasoy de7iya gisho Kinkiriya kataman ba huu7iya buluusetis. 19 Entti Efesoona gakkida wode Phawuloosi Phirisqilonne Aqiila yan aggis. Shin baw Ayhude Woosa Keethi gelidi Ayhudetara odettis. 20 Entti banttara daro wode uttana mela Phawuloosa woossidosona shin I ixiss. 21 Enttafe shaakettishe, "Taani yaa baaliya Yerusalaamen bonchchanaw bessees. Shin Xoossi giikko hintteko simma yaana" yaagidi Efesoona markkabiyan bis. 22 Qisaariya gakkida wode Yerusalaame bidi woosa keethaa asaa sarothidaappe guye Anxookiya bis. 23 Yan guutha wode gam77idaappe guye ammaniya asata ubbaa minthethishe Galaatiyaranne Firgiyara aadhdhis. 24 Iskkindiriyann yelettida issi Aphiloosa giya Ayhude asi Efesoona bis. I oda eriya asinne Xoossaa qaala daro eriya asi. 25 Godaa ogiyakka tamaris, ayyaanan xuuetitidi Yesuusabaa suure tamarissee. Gidoshin, Yohaannisa xinqatiya xalaala erees. 26 I Ayhude Woosa Keethan yayyonna tamarissee. Phirisqilanne Aqiili I odeyssa si7ida wode banttara soo iya efidi Xoossaa ogiya kaseyysafe geeshshidi yaw odidosona. 27 Aphiloosi Akkaya baanaw koyin Efesoona de7iya ammaniya asay iya qofaa ekkidi Akkayan de7iya ammaneyasati iya mukkana mela enttaw dabddaabiya xaafidosona. I yaa gakkida wode Xoossaa aadho keethata baggara Yesuus Kiristtoosa ammanidayssata daro maaddis. 28 Ays giikko, Yesuusi I Kiristtoosa gideyssa Ayhudetas Xoossaa qaalappe qonccisidi deriya sinthan minthi odidi entta lathis.

19 Aphiloosi Qoronttoosan de7ishin, Phawuloosi qommo baggara aadhdhidi Efesoona bis. Yan issi issi ammaniya asata demmis. 2 Enttako, "Hintte ammanida wode Geeshsha Ayyaana ekkideti?" yaagidi oyichhis. Entti, "Akkay, ekkibookko; hari attoshin, Geeshsha Ayyaani de7iyabaakka si7ibookko" yaagidosona. 3 Phawuloosi enttako, "Yaatin, aybin xammaqettideti?" yaagis. Entti, "Nuuni Yohaannisa xinqatiyan xammaqettida" yaagidi zaaridosona. 4 Phawuloosi, "Yohaannisi baappe guyera yaa Yesuus Kiristtoosan asay ammanana mela asaas odishe, nagaraappe simo bessiya xinqatiyan xammaqis" yaagis. 5 Entti hessa si7ida wode Godaa Yesuus Kiristtoosa tamaris gidanaw xammaqettidosona. 6 Phawuloosi ba kushiya entta bolla wothida

wode Geeshsha Ayyaanay entta bolla wodhdhin, dumma dumma doonan odettidosona; qassi tinbbite odidosona. 7 He bessan tammanne nam77a gidiya asati de7oosona. 8 Phawuloosi Ayhude Woosa Keetha gelidi, Xoossaa kawotethaabaa yayyonna palamishenne loythi qonccishe enttara heedzu ageena gakkanaw gam77is. 9 Shin enttafe issoti issoti dhube gididi daro asaa sinthan Godaa ogiya cayidi ammanonna ixidosona. Phawuloosi ammaneyssata enttafe shaakki ekkidi Xiraanosa giya tamaare keethan ubba gallas entta tamaarssis. 10 Phawuloosi nam77u laythi gakkanaw qaala odis. Hessa gisho, lisiyan de7iya asay ubbay, Ayhudetikka Ayhude gidonnayssatikka Godaa qaala si7idosona. 11 Xoossay Phawuloosa kushen wolqqaama malaata oothis. 12 Hessa gisho, asay iya bollaa bochchida maarabiya woikko ma7uwa hargganchchotas efoosona. Enttika paxoosona; tuna ayyaanatikka enttafe keyoosona. 13 Tuna ayyaanata kessishe yuuyiya Ayhudetappe issoti issoti, "Phawuloosi qaala odida Yesuusa sunthan keyite gidi hinttana kiitoos" yaagidi, tuna ayyaanati oykkida asata bolla Godaa Yesuusa sunthaa xeegidosona 14 Kahine halaqaa Asqeewe giya issi Ayhude addiyaas hessa oothiya laappun nayti de7oosona. 15 Shin tuna ayyaanay enttako, "Taani Yesuusakka Phawuloosakka erays, shin hintte oonantee?" yaagis. 16 Tuna ayyaanay oykkida addey entta bolla guppi wodhdhidi, entta madunxisidi, he keethafe kallo baqatana gakkanaw wolqqaamis. 17 Efesoona de7iya Ayhudetinne Ayhude gidonnayssati ubbay hessa si7idi daro yayyidosona. Godaa Yesuusa sunthay daro bonchchettis. 18 Ammaneyssatappe daroti bannta oothida iita oosuwa paaxishenne qonccen odishe yoosona. 19 Biteyssatappe daroti bannta maxaafata shiishidi asa ubbaa sinthan xuuggidosona. He maxaafata gatiya qoday ishatamu mukulu bira santime gidis. 20 Hessada hanidi Xoossaa qaalay diccishenne aakkishe bis. 21 Hessi polettidaappe guye Phawuloosi, "Taani Yerusalaame ba simmada Roomekka baanaw bessees" yaagidi Maqedooniyaranne Akkayara aadhdhidi Yerusalaame baanaw qofa qachchis. 22 Qassi bana maaddeyssatappe nam77ata Ximotiyoosanne Erasxoosa Maqedooniya kiittidi, baw lisiyan guutha wode gam77is. 23 He wode Godaa ogiya gisho Efesoona wolqqaama kachchi keyis. 24 Issi biraa oothiya Dimexiroosa giya uray Arxemiisi eeqa keethaa misiliya birappe oothidi daro wodhe demmees. 25 Hessa gisho, hessa mela ooso ootheyssata issife shiishidi, "Asaw, nu

duretethay ha oosuwan gideyssa hintte ereeta. 26 Hayssi Phawuloosi, 'Asa kushen oosettidaysati xoossata gidokkona' yaagidi, Efesoonaaninne guutha biittatappe attin kumetha lisiya ubban de7iya daro asaa odi ammanthidayssanne balethidayssa hintte be7idetanne si7ideta. 27 Meto gididay, nu oosoy kadheteyssa xalaala gidonnashin, lisiyaninne biitta ubban de7iya asi goynniya gita xoosee Arxemiisi keethay bonchchettonna atteyssanne l gitatethayka kunddanayssa" yaagis. 28 Asay hessa si7ida wode shenen xuuetgidi, "Efesoona Arxemiisa gita" yaagidi waassidosona. 29 He waasoy katama ubbaa gakkis. Phawuloosara hamuttiya Maqedooniya asata, Gaayoosanne Arxirokoosa oykkidi goochchishe kaassa bessaa woxxidosona. 30 Phawuloosikka asay shiiqidasuwa gelanaw koyis, shin ammaneyssati iya diggidosona. 31 lisiya biittaa halaqatappe Phawuloosa lagge gidida issoti issoti Phawuloosakko kiittidi, "Kaassa bessaa qonccen keyada benttofa" gidi iya woossidosona. 32 Shiiqida asaas hananabay dhays; dariya bagga asay hari attoshin ays shiiqidaakko eronna gisho, issoy issibaas waassiya wode hankkoy harabaas waassees. 33 Ayhudeti Iskkinddire giya addiya aathi bessin, issi issi asay l gaanabaa odidi iya sinthe aathidosona. l asay si7i gaana mela ba kushiyan malli bessidi, asaas mootetanaw eqqis. 34 Shin Iskkinddirey Ayhude asi gididayssa asay erida wode nam77u saate gidanayssa mela ubbay issi qaalan, "Efesoona Arxemiisa gita" yaagidi waassidosona. 35 Wurssethan Katamaa xaafey asaa si7i oothidi, "Efesoona asaw! Efesoona katamay gita Arxemiisi eeqa keethaanne saloppe wodhdhida, l shuchcha misiliya naageyssa gideyssa eronna asi baawa. 36 Hayssa kashi giya asi baynna gisho hintte si7i gaanawunne dirggidi aykko oothonna agganaw bessees. 37 Hintte ha asata, eeqa keetha miishe kaysotiboonnayssatanne nu Xoossata cayboonayssata ehideta. 38 Hessa gisho, Dimexiroosinne iyara de7iya oosanchchoti asaa mootanaw koykko, pirdda keethay dooya de7ees; daynnatikka de7oosona; entti mootanaw dandda7osona. 39 Shin hintte hara oda koykko, Shanggo shiiqon oday be7etto. 40 Hessa gidonna ixkiko hachchi hanidabaas Roome kawotethay nuna oychchana. Ha buqethaas gaasoy baynna gisho, nuuni gaaso odanaw dandda7okko" 41 yaagidi shiiquwa laallis.

20 Waasoy deccidaappe guye, Phawuloosi ammaniya asata xeegisidi entta zoridaappe guye, sarothidi Maqedooniya baanaw keyis. 2

He biittaara aadhdhishe qaala odishe asaa daro minthethidaappe guye Girike biittaa bis. 3 I yan heedzu ageena uttidi, markkabera Sooriya baanaw qoppidi de7ishin, Ayhudeti bana wodhanaw koyeyssa eridi Maqedooniyara guye simmanaw koyis. 4 Phawuloosa moyzidayssati Beeriyappe Pharhusa na7aa Sophaaxiroosa, Teselonqefe Arsxirokoosanne Sikonddusa, Derbbefe Gaayoosa, liisiyappe Tikiqoosa, Xirofimoosanne Ximotiyoosa. 5 Hessati sinthe bidi nuna Xiro7aadan naagoosona. 6 Nuuni Uytha Baaliya bonchchidaappe guye, Filphisiyuusappe markkabera denddidi, ichchashantho gallasan entta Xiro7aadan gakkidi yan laappun gallas gam77ada. 7 Saamintafe koyro gallasan nuuni uythaa menthanaw shiiqidi de7ishin, Phawuloosi wonttethe baanaw qoppida gisho, enttaw qaala odishe giddi bilahe gakkanaw odaa adussis. 8 Nuuni shiiqidi uttida pooqiyan daro poo7oy de7ees. 9 Ewuxikoosa giya issi na7atethay maskkoote bolla uttidi, baana dogidi dhiskkis. Phawuloosi oda adussida wode Ewuxikoosi dhiskko eeyidi heedzantho pooqiyaappe kunddidi hayqqidayssa asay denthis. 10 Shin Phawuloosi wodhdhidi, iya bolla gufannis. Iya idimmidi, "I hayqqibeenna, hirggofite" yaagis. 11 Hessafe guye, pude pooqiya bolla keyidi uythaa menthidi mis. Sa7ay wonttana gakkanaw asaas odidaappe guye denddidi bis. 12 He paxida naatethaa soo efidi daro ufayttidosona. 13 Shin Phawuloosi bana yaappe morkkana mela nuus odida gisho, kasetidi markkabiyaako bidi, Asoosa baanaw denddida. Ays giikko, I tohon baanaw qoppida gisho nuna hessatho kiittis. 14 I nuura Asoosan gayttin markkabiyan iya ekkidi Mixiliine bida. 15 Wonttetha gallas yaappe denddidi markkabiyan Kiyooosa sinthen de7iya bessaa gakkida; qassi wonttetha gallas Saamose pinnidi kaalliya gallas Miliixe gakkida. 16 Phawuloosi liisiyan daro gam77onna Efesoona matara aadhdhanaw qoppis. Baw dandda7ettiko Phenxeqosxe Baaliya gallas Yerusalaame gakkanaw eesotees. 17 Phawuloosi Millixeppe Efesoona kiittidi woosa keethaa cimata xeggis. 18 Woosa keetha cimati iyaakko yin, enttako hayssada yaagis: "Taani liisiya gelida koyro gallasappe doomida hintera de7ida wode ubban waana de7idaakko hinte ereeta. 19 Ayhudeti duulatidi ta bolla meto gathikokka taani ashkketethaninne daro afuthan Godaas oothas. 20 Dabaabanka hinte keethan keethan hintena tamarssishe hintena maaddiyabaappe issibaakka pacisabiikke. 21 Taani Ayhudetasinne Ayhude gidonnayssatas nagaraappe Xoossaakko simmana melanne nu Godaa Yesuusa ammanana mela markkattas. 22

"Yan tana aybi gakkaneekko erikke, shin ha77i taani Geeshsha Ayyaanas kiittetada Yerusalaame bays. 23 Geeshsha Ayyaanay qashoyinne waayey tana naageyssa katama ubban taw maarkkattis. 24 Shin ta wothaa polanawunne Godaa Yesuus Kiristtoosappe ekkida oosuwa, Xoossaa aadho keethathaa Wonggelaa markkatteyssa polanaw ta shemppi pathonnabaada qoodays. 25 "Taani ha77ika Xoossaa kawotethaa markkattashe hinte ubbaa giddon yuuyas. Hizappe guye hintefe oonikka tana be7onnayssa erays. 26 Hessa gisho, hintefe issi uray dhayikkoka ta oysheettonayssa hachchi hintew geeshshada odays. 27 Ays giikko, Xoossay oothanaw qoppidabaa ubbaa hintew aybibaakka ashshonna odas. 28 "Ba na7aa suuthan wozida Xoossaa woosa keethaa naagite. Geeshsha Ayyaanay hintena halaqaa oothidi doorida wudiyasinne hinte huu7iyas naagetite. 29 Taani bidaappe guye, wudiyas qadhettona iita suudhumeti hinte giddo gelanayssa ta erays. 30 Ammaneyssata bannta geedo kaaletanaw worddo tamarssiya asati hinte giddofe denddana. 31 Hessa gisho, taani heedzu laythi qammanne gallas afuthan hintena huu7en huu7en minthethidayssa qoppishe naagetite. 32 "Ha77ika hintena minthanawunne geeshsha asaara laatisanaw dandda7iya Xoossaasinne iya aadho keethatha qaalas hintena hadara immays. 33 "Taani ooppekka bira woykko worqqa woykko afila amottabiikke. 34 Taani ta kushen oothada tananne taara de7eyssata koshshidabaa maaddidayssa hinte, hinte huu7en ereeta. 35 Hinte hayssada daaburidi oothishe daaburanchchota maaddanayssanne Godaa Yesuusi, 'Ekkeyssafe immeyssi anjettidayssa' gida qaala hinte qoppinaw besseyssa taani hintena ubban bessas" yaagis. 36 Phawuloosi hessa odi onggi entta ubbaara gulbbatidi Xoossaa woossis. 37 Entti ubbayka Phawuloosa idimmidi yeekkidi yeeridosona. 38 I Zaaridi, "Tana be7ekketa" yaagida qaalay entta daro azzanthis. Entti markkabiya gakkanaw iya moyzidosona.

21 Nuuni Efesoona cimataappe shaakettida mela Qoose bida. Wonttetha gallas Rooda gakkidi yaappe Phaxara bida. 2 Finqqe pinniya markkabie demmidi iyan gelidi baanaw denddida. 3 Nuuni Qoophiroosa be7anaw dandda7iya soo yidi, Qoophiroosa haddirssa bagga aggidi Sooriya bida. Markkabey ba caanaa yan wothanaw koyida gisho Xiירוosa bida. 4 Yan ammaniyaa asata demmidi enttara laappun gallas uttida. Phawuloosi Yerusalaame boonna mela entti iyaw Ayyaanad odidosona. 5

Nuuni enttara uttiya wodey wurin keyidi bida. Entti ubbay bantta maccasataranne bantta naytara issife katamaappe kare kessidi nuna moyzidosona. Nuuni abbaa doonan gulbbatidi Xoossaa woossida. 6 Hessafe guye, woli sarothidi nu markkabiyan gelida; entti bantta soo simmidosona. 7 Nuuni abbaa ogiya onggidi, Xiirrosappe Phexelemaysa gakkida. Yan ammaniyaa asata sarothidi, entta matan issi gallas pee7ida. 8 Wonttetha gallas keyidi, Qisaariya bida. Sabaakiya Filiphhoosa soo gakkidi iya matan uttida. I Yerusalaamen kase doorettida laappunatappe issuwa. 9 Filiphhoosas nabe gidida oyddu geela7o nayti de7oosona. 10 Nuuni uddenna gallas yan uttidi de7ishin tinbbite odiya issi Agaboosa giya addey Yihudappe Qisaariya yis. 11 Nuukko yidi Phawuloosa saqqiya ekkidi ba kushiyanne ba tohuwa qachchidi, "Geeshsa Ayyaanay ha saqqiya godaa, Yerusalaamen Ayhudeti hayssada qachchidi, Ayhude gidonna asaas aathidi immana yaagees" yaagis. 12 Nuuni hessa si7ida wode nunne yan de7iya asati Phawuloosi Yerusalaame boonna mela woossida. 13 Shin Phawuloosi zaaridi, "Hintte hayssada yeekkishe ays ta wozanaa shugiseeti? Taani, Godaa Yesuusa sunthaa gisho qashetetha xalaala gidonnashin Yerusalaame hayqqanawukka giigettas" yaagis. 14 Nu zoriya I ekkenna ixxin, "Godaa sheney hano" yaagidi si7i gida. 15 Yan guutha wode gam77idaappe guye giigetidi Yerusalaame baanaw keyida. 16 Qisaariyan de7iya ammaniyaa asatappe guuthati nuura bidosona. Entti nuuni shempanasuwa Minaasona giya Qoophirosa addiya soo efidosona. Minaasoni koyro ammanida asaappe issuwa. 17 Nuuni Yerusalaame gakkida wode ammaniyaa asati nuna ufayssan morkkidosona. 18 Wonttetha gallas Phawuloosinne nuuni Yayqoobara gayttanaw bida. Woosa keethaa cimati ubbatikka yan de7oosona. 19 Phawuloosi entta sarothidaappe guye Ayhude gidonna asaa gidдон ba baggara Xoossay oothidabaa ubbaa enttaw odis. 20 Entti hessa si7ida wode Xoossaa galatidi Phawuloosakko hessada yaagidosona: "Nu ishaw, Ayhudeta gidдон aappun mukulati Xoossaa ammanidaakko ne be7aasa; entti ubbayka higgiiya minthi naagoosona. 21 Neeni Ayhude gidonnayssata biittan de7iya Ayhude ubbay bantta nayta qaxxaronna mela, Ayhudeta wogaa kaallonna melanne Muse higgiiya ixxana mela neeni tamarssayssa Yerusalaamen de7iya Ayhudeti si7idosona. 22 Yaatin aybi lo77o? Neeni yidayssa daroti si7ana. 23 "Hessa gisho, nuuni new odeyssa si7a; gasoy de7iya oyddu asati nu matan de7oosona. 24 Entta ekkada enttara geeya; qassi entti bantta huu7iya meedettana mela enttaw miishe imma. Entti kase nebaa si7idayssi tuma gidonnayssanne neeni ne huu7enka higge naagiya asi gideyssa ubbay erana. 25 "Shin ammanida Ayhude gidonna asata gidikko, entti eeqas yarshshettidabaa moonna mela, suuthu uyonna mela, bawuta moonna melanne laymatonna mela, nuuni oda qachchidi, enttaw dabddaabbe xaafida" yaagidosona. 26 Hessafe guye, Phawuloosi wonttetha gallas asata ekkidi, enttara geeyis. I bantta geeya gallasay awude polettiiyakko erisanawunne bantta yarshshuwa awude yarshshaneekko erisanaw Xoossa Keethi gelis. 27 Laappun gallasay wurana hanishin, lisiyappe yida Ayhudeti Xoossa Keethan Phawuloosa be7idi, asa ubbaa denthethidi Phawuloosa oykkidosona. 28 "Isra7eele asaw, nuna maaddite; ha uray, nu deriya, nu higgiiyanne ha Xoossa Keetha ixxana mela asa ubbaa tamarsses. Hessika gidonna ixxin Ayhude gidonnayssata Xoossa Keethi gelssidi, ha geeshsha bessaa tunisis" yaagidi waassidosona. 29 Entti hessa giday kase Efesoona Xirofimoosa Phawuloosara kataman be7ida gisho ha77i Phawuloosi Xoossa keethi iya ekkidi gelidabaa enttaw daanis. 30 Katama ubbay buqettis; asay ubbay shiiqidi Phawuloosa oykkidi Xoossa Keethafe kare goochchidosona. Xoossa Keethaa penggeti ellesidi gorddettidosona. 31 Asay Phawuloosa wodhana hanishin, "Yerusalaame katamay kumethi buqettis" giya oday Roome shaalaqaakko gakkis. 32 Shaalaqay wotaaddaretanne mato halaqata ekkidi woxxishe yis. Asay shaalaqaanne wotaaddareta be7ida wode Phawuloosa wadhtheysa aggaagidosona. 33 He wode shaalaqay shiiqidi, Phawuloosa oykkidi, nam77u santhalaatan qashettana mela kiittis. Yaatidi, I ooneekkonne ay oothidaakko asaa oyichchis. 34 Asaappe baggay issibaa gidi waassiya wode, harati harabaa gidi waasses. Waasoy darida gisho, shaalaqay tumaa shaakkanw dandda7ettonna ixxin, wotaaddareti Phawuloosa bantta de7iyaso efana mela kiittis. 35 Phawuloosi yedhdhi keyaa dethaa gakkiiya wode asaa sugethaa gisho wotaaddareti iya tookkidosona. 36 Daro asay, "I hayqqo!" yaagidi waassishe kaalloosona. 37 Wotaaddareti Phawuloosa bantta de7iyasuwa gelssana hanishin, Phawuloosi shaalaqaakko, "Taani new issibaa odo?" yaagis. I Phawuloosakko, "Neeni Girike doona eray? 38 Neeni hayssafe sinthe buqethi medhdhidi shemppo wodhida oyddu mukulu asata ekkidi bazzo gelida Gibxe uraa gidikkii?" yaagis. 39 Shin Phawuloosi, "Taani, Kilqiyan de7iya erettida Terseese kataman yelettida Ayhude asi. Hayyana tana odisarkkii?" yaagis. 40 Shaalaqay iyaakko, "Oda"

yaagin Phawuloosi dethaa bolla eqqidi, asay si7i gaana mela ba kushiyan mallis. Asay si7i gin lbraysxe doonan hayssada yaagis:

22 "Ta ishato, ta aawato, taani ha77i hinttew immiya zaaruwa si7ite." 2 Phawuloosi enttaw lbraysxe doonan odeyssa si7idi kaseyssafe aathidi si7i gidosona. 1 kaallidi, 3 "Taani Kilqiyani de7iya Terseesen yelettada ha kataman diccas. Ta astamaareykka Gamaaliyale; taani nu aawata higgia mintha tamarida, hachchi hintte ubbay haneysada Xoossaas mishettiya Ayhude asi. 4 Taani ha ogiya kaalliya maccatanne addeta oykkada qasho keethan yeggashenn entta wodhisana gakkanaw waaye bessida asi. 5 Hessadakka, kahine halaqayne Shanggo ubbay tabaa markkattanaw dandda7ees. Taani Damasqqon de7iya entta ishata enttafe dabddaabbiya ekkada yan de7iya asati qashettidi seerettana mela Yerusalaame entta ehanaw yaa bas. 6 "Taani bada Damasqqo matida wode seeta gallas qopponna saloppe gita poo7oy ta yuushuwan poo7is. 7 Taani sa7an kundda de7ishin, 'Saa7ola, Saa7ola, tana ays goodday?' giya qaala si7as. 8 Taani zaarada, 'Godaw, neeni oonee?' yaagas. 1 zaaridi, 'Taani, neeni gooddiya Naazirete Yesuusa' yaagis. 9 Taara de7eyssati poo7uwa be7idosonappe attin taw odeyssa qaala akeekibookkona. 10 "Taani, 'Godaw, ta ay ootho?' yaagas. "Goday taakko, 'Denddada Damasqqo ba. Neeni oothana mela Xoossay oothanaw qoppidabaa ubbay yan new odettana' yaagis. 11 He wolqqaama poo7uwa gaason ta ayfey qooqin, taara de7iya asati ta kushiya oykkidi, tana goochchin Damasqqo gakkas. 12 "Damasqqon de7iya Ayhude ubbay daro bonchchiya issi Hananiya giya addey, nu higgia bonchcheysinne Xoossaa minthi woosseyssi de7ees. 13 Hananey taakko yidi, ta matan eqqidi, 'Ta ishaw Saa7olaa, xeella' yaagis. Ellesada taani iya xeella aggas. 14 "I taakko, 'Nu aawata Xoossay neeni iya sheniya erana mela, iya xillo Na7aa be7ana melanne iya doonappe qaala si7ana mela kasetidi nena dooris. 15 Neeni be7idabaanne si7idabaa asa ubbaa sinthan iyaw markkattana. 16 Ha77i ays gam77ay? Denddada xammaqetta; iya sunthaa xeeгада ne nagaraappe meecetta' yaagis. 17 "Taani guye Yerusalaame simmada Xoossa Keethan woosshin, taw qonccethi bentiis. 18 Qonccethan Goday taakko, 'Ne taw markkattiya markkathaa asay ekkonna gisho ellesada Yerusalaameppe keya' yaagishin taani be7as. 19 "Taani, 'Godaw, Ayhude Woosa Keetha ubban nena ammaneyssata oykkada wadhdhidayssanne

qasho keethan yeggidayssa entti eroosona. 20 Entti ne markka lxxifaanose wodhiya wode taani he odan issifas. Qassi entta matan eqqada iya wodheysata ma7uwa naagays' yaagis. 21 "Goday taakko, 'Taani nena Ayhude gidonna asaakko haahoso kiittiya gisho denddada ba'" yaagis. 22 Phawuloosi he qaala odidi ongana gakkanaw asay l geyssa si7oosona. Hessafe guye, bantta qaala dhoqu oothidi, "Hayssa biittafe dhayssa! I daanaw bessenna" yaagidosona. 23 Entti wocamishin, bantta ma7uwa bolla holishininne baana bolla laallishin; 24 Shaalaqay be7idi wotaaddareti Phawuloosa bantta de7iyasuwa efana mela kiittis. Qassi asay ays hessada wocamidaakko eranaw koyidi Phawuloosa lissan garaafidi pilggana mela entta kiittis. 25 Shin wotaaddareti Phawuloosa dafon minthi qachchidi garaafana haniya wode Phawuloosi ba matan eqqida mato halaqaakko, "Roome asi pirddi bayna garaafeyssi hinttew wogee?" yaagis. 26 Mato halaqay hessa si7ida wode shaalaqaakko bidi, "Ha addey Roome asi. Neeni ay oothanaw qoppay?" yaagidi oychchis. 27 Shaalaqay Phawuloosakko shiiqidi, "Neeni Roome ase? Ane taw oda" yaagis. Phawuloosi, "Ee" yaagis. 28 Shaalaqay zaaridi, "Taani ha gadetethaa daro miishen shammas" yaagis. Shin Phawuloosi, "Ta he gadetethaa yeletethan demma ekkas" yaagis. 29 Hessa gisho, Phawuloosa pilgganaw qoppidayssati iira iyappe shaaketidosona. Shaalaqay Roome asi santhalaatan qachchidayssa erida wode yayyis. 30 Wonttetha gallas Shaalaqay, Ayhudeti Phawuloosa ays mootidaakko geeshshi eranaw koyis. Kahine halaqatinne shanggoy ubbay shiiqana mela kiittis; qassi Phawuloosa qashoppe bilisidi entta sinthan essis.

23 Phawuloosi shiiquwa caddi xeellidi, "Ta ishato, taani hachchi gakkanaw Xoossaa sinthan ta de7o ubban lo77o wozanan de7as" yaagis. 2 Kahine halaqay Hananey, Phawuloosa doonan baqqana mela iya matan eqqidayssata kiittis. 3 He wode Phawuloosi iyaakko, "La ha booqqinte tiyida goda daaneyso, Xoossay nena baqqana. Neeni ta bolla higgiiyatho pirddanaw uttada de7ashe higgay bayna tana baqqana mela kiitay?" yaagis. 4 Phawuloosa matan eqqidayssati iyaakko, "Ne Xoossaa kahine halaqaa cayay?" yaagidosona. 5 Phawuloosi, "Ta ishato, I kahine halaqa gididayssa taani erabiikke; ays giikko Xoossaa qaalaa, 'Ne deriya ayseyssa bolla iita qaala haasayoppa' geetetti xaafettis" yaagis. 6 Shin Phawuloosi he bessan de7iya asaappe baggati Saduqaaweta, baggati Farisaaweta gideyssa be7idi, "Ta ishato, taani Farisaawenne Farisaawe na7a;

'Hayqqidayssati hayqoppe denddana' gada taani ufayssan naagiya gisho entti ta bolla pirddoosona" yaagidi odis. 7 Phawuloosi hessa gida wode Farisaaweta giddoninne Saduqaaweta giddon ooshshi keyin shaakettidosona. 8 Ays giikko, Saduqaaweti, "Hayqqida asi denddena; kiitanchchoyka ayyaanikka baawa" yaagosa. Shin Farisaaweti nam77ayka de7eyssa ammanoosona. 9 Gita kachchi keyis; Farisaaweta bagga gidida higge asttamaareti denddi eqqidi, "Ha uraa bolla aybi balakka demmibookko; iyaw ayyaani woykko kiitanchchoy haasayonna aggenna" yaagidi palamidosona. 10 Ooshshay darin asay Phawuloosa shaqerethonna mela gidi, shaalaqay ba wotaaddareti wodhdhidi entta gidfofe iya ellesi kessidi bantta de7iyasuwa efana mela kiittis. 11 He qamma Goday Phawuloosa matan eqqidi, "Phawuloosa, neeni taw Yerusalaamen markkattidaysada Roomenka markkattanaw bessees; minna; aykoy baawa" yaagis. 12 Wonttetha gallas Ayhudeti, "Phawuloosa wodhonna de7ishe mookko uyokko" gidi caaqqidosona. 13 Phawuloosa bolla hessa maqettida asati oytamappe daroosona. 14 Entti kahine halaqatakkonne deriya cimatacco bidi, "Nuuni Phawuloosa wodhonna de7ishe kathi giyabaa mookko gidi caaqettida. 15 Hiza, hinttenne shanggoy iyabaa geeshshidi pilggiyabay de7iya daanisidi, Phawuloosa hintteko ehana mela shaalaqaa oychchite. Nuuni I ha shiiquwa gakkanaappe sinthe iya wodhanaw giigidi uttida" yaagidosona. 16 Shin Phawuloosa michche na7ay he maquwa si7ida wode, bidi wotaaddareti de7iyasuwa gelidi, Phawuloosa odis. 17 Phawuloosi mato halaqatappe issuwa xeegeidi, "Ha na7ay shaalaqas odiyabay de7iya gisho iya shalaqaakko efa" yaagis. 18 Mato halaqay na7aa shaalaqaakko efidi, "Qasho keethan de7iya Phawuloosi tana baakko xeegeidi, ha na7ay new odiyabay de7iya gisho, iya neekko ehana mela tana woossis" yaagis. 19 Shaalaqay na7aa kushiya oykkidi, dumma kare kessidi, "Neeeni taw odanabay aybe?" yaagidi oychchis. 20 Na7ay shaalaqaakko, "Ayhudeti Phawuloosabaa kaseppe minthi pilgganaw koyidabaa daanisidi neeni wantto iya shiiquwa ehana mela nena woossanaw zoretaa qachchidosona. 21 Shin neeni entti giyabaa si7oppa. Ays giikko, oytamappe dariya asati Phawuloosa wodhonna de7ishe 'Kathi mookko, haathe uyokko' gidi caaqettidi, qosettidi iya naagoosona. Ha77i ne giyabaa xalaala si7ananaw naagoosona" yaagis. 22 Shaalaqay zaaridi, "Ha oda ne taw odidayssa hara oodeskka odoppa" yaagidi kiittidi na7aa guye yeddis. 23 Shaalaqay mato halaqatappe nam77ata xeegeidi, "Qammafe heedzu saaten Qisaariya baanaw,

nam77u xeetu wotaaddareta, laappun tammu para asatanne nam77u xeetu tooranchchota giigisite. 24 Deriya aysiya Filkkisakko Phawuloosa saro gathanaw toga mehe giigisite" yaagidi entta kiittis. 25 Shaalaqay Filkkisas hessada giya dabddaabbiya xaafis: 26 "Qalawudiyoosa Luusiyosappe deriya aysiya bonchcho Filkkisas, saroy new gido. 27 Ayhudeti ha uraa oykkidi wodhana hanishin, I Roome biitta asi gidoyssa erada wotaaddaretara gakkada iya ashshas. 28 Entti iya ays mootiyakko eranaw koyada entta shiiquwan iya shiishas. 29 Entti bantta higgiyas iya mootidayssafe attin iya wodhisiyabaa woykko qashisiyabaa gidonnayssa ta demmas. 30 Entti ha uraa bolla maqettida zigirssay tana gakkini, taani ellesada iya neekko yeddas. Iya mooteyssati ne sinthan bidi mootana mela kiittas" yaagis. 31 Hessa gisho, wotaaddareti kiittetidaysada Phawuloosa ekkidi, qamma Antiphaxirisa gathidosona. 32 Wonttetha gallas para asati iyara baana mela oothidi toho asati guye simmidosona. 33 Togay Qisaariya gakkidi dabddaabbiya deriya ayseyssas immidi, Phawuloosa iya sinthe aathidosona. 34 Deriya ayseyssi dabddaabbiya nabbabidaappe guye, "Phawuloosa, ne aw awuraajja asee?" gidi iya oychchis. I Kilqiya asi gidoyssa erida wode, 35 "Taani nebaa nena mooteyssati yaa wode si7ana" yaagis. Wotaaddareti Phawuloosa Heroodisa keethan naagana mela kiittis.

24 Ichchashu gallasappe guye kahine halaqay Hananey, cimataranne Xerxeluusa giya issi xabaqaara Qisaariya bis. Entti deriya ayseyssa bolla Phawuloosa mootidosona. 2 Phawuloosi xeegettidi gelida wode, Xerxeluusi iya hayssada yaagidi mootis: "Bonchcho Filkkisa, nuuni ne baggara daro sarotethaa demmida, ne lo77o aysuwan nu biittay daro laamettis. 3 Bonchcho Filkkisa, nuuni awunkka awude gidin daro galatan hessa ekkoos. 4 Taani nena gam77isonnashin neeni ne keehatethan nubaa qanthan si7ana mela nena woossays. 5 Ha uray dhube gididi biitta ubban de7iya Ayhudeta giddon buqethi medhdhidi Naaziraweta bagga asaa kaaletheyssa gidoyssa erida. 6 Hari attoshin, Xoossa Keetha tunisana hanishin nuuni iya oykkida; nu higgiyada iya bolla pirddanaw qoppida. 7 Shin shaalaqaa Luusiyosi yidi, wolqqan nu kusheppe iya wothi ekkis. 8 Iya mooteyssatikka neekko yaana mela kiittis. Neeni ne huu7en ha uraa filggada nuuni iya mootiya mootuwa ubbaa eranaw dandda7aasa" yaagis. 9 Ayhudetikka, "Ha oday tuma" gidi iya qofaa ma77idosona. 10 Deriya ayseyssi Phawuloosa oda gidi mallis. Phawuloosi hayssada

gidi zaaris: "Neeni daro wodeppe doomada, ha asaas pirddashe de7eyssa erada ta odas ufayssan zaaro immays. 11 Taani Yerusalaame goynnaw keyin tammanne nam77u gallasappe aadhdonnayssa neeni ne huu7en eranaw dandda7aasa. 12 Ayhudeti tana Xoossaa Keethan gidin Ayhude Woosa Keethan gidin kataman gidin ooderakka palamishin woykko asa shiishada maqqishin issi asikka demmibeenna. 13 Ha77ika entti tana mootiyabaas markka demmanaw dandda7okkona. 14 "Shin taani hayssa issibaa ammanays; taani higgene de7iyabaanne nabeti xaafida ubbabaa ammanada, nu aawata Xoossaa, entti worddo giya ogiyan goynnays. 15 Entti bantta huu7en ammaneyssa mela xillotinne nagaranchchoti hayqoppe denddanayssa takka ammanays. 16 Hessa gisho, taani Xoossaa sinthaninne asaa sinthan ubba wode lo77o kahi taw daana mela minnays. 17 "Taani Yerusalaameppe keyoosappe daro laythafe guye ta biittaa manqotas maade immanawunne yarshsho yarshshanaw Yerusalaame bas. 18 Taani Xoossaa Keethan hessa oothada geeshsha wogaa pola simmin tana demmidosona. He wode taara asi baawa, ooshshikka keyibeenna. 19 Shin lisiyappe yida issi issi Ayhudeti hessan de7oosona; entti ta bolla oda koykko yidi tana ne bolla mootanaw dandda7osona. 20 Woykko taani shangguwa sinthe shiiqida wode oothida bali de7ikko hayssati ne sinthan de7eyssati odonna. 21 Taani entta giddon eqqada, 'Hayqqidayssati denddana gada waassada odida gisho hachchi hintte sinthan ta bolla pirddoosona' gas; hessafe harabaa oothabikke" yaagis. 22 Shin Filkkisi Xoossaa ogiyabaa geeshshi erida gisho, "Taani hintte oda shaalaqaa Luusiyoosi yaa wode pirddana" yaagidi moyzis. 23 Filkkisi qassi Phawuloosa qachchonna naagana melanne iya dabbotappe oonikka iya oychchanaw yishin diggonna mela mato halaqaa kiittis. 24 Guutha gallasappe guye, Filkkisi Ayhude bagga gidida ba machche Dirusillara yidi Phawuloosa kiitti ehisidi Yesuus Kiristtoosan ammanobaa iyappe si7is. 25 Phawuloosi xillotethabaa, ba huu7e haariyabaanne yaanaw de7iya pirddabaa odishin, Filkkisi yayyidi, "Neeni ha77is ba; taw injetida wode nena xeegisana" yaagis. 26 He wode Phawuloosappe gubbo ekkanaaw qoppidi iya zaari zaari xeegisidi iyara odettees. 27 Nam77u laythafe guye, Filkkisa bessaa Phorqiyooos Fisxoosi ekkis. Filkkisi Ayhudeta ufayssanaw koyidi Phawuloosa billonna agгаа gis.

25 Fisxoosi kawotidi heedzu gallasappe guye Qisaariyappe Yerusalaame bis. 2 Yan kahine halaqatinne Ayhudeta kaaletheyssati Phawuloosa

mootidosona. 3 Phawuloosa Yerusalaame ehishin ogen qosettidi iya wodhanaw enttaw injetana mela bantana maaddo gidi Fisxoosa woossidosona. 4 Fisxoosi enttako, "Phawuloosi, Qisaariyan qasho keethan de7ees; taani ta huu7enka ellesada guye simmana hanays. 5 I balidabay de7ikko hintte giddon aawateyssati taara Qisaariya bidi iya mootona" yaagidi zaaris. 6 Fisxoosi entta matan hospun woykko tammu gallas mela gam77idaappe guye Qisaariya bis. Wonttetha gallas pirdda oydiyan uttidi Phawuloosa ehana mela kiittis. 7 I yin Yerusalaameppe yida Ayhudeti iya yuushuwan eqqidi entti lathanaw dandda7onna daro deexo mooto iya bolla shiishidosona. 8 Phawuloosi zaaridi, "Taani Ayhude higgija gidin Xoossaa Keethaa woykko Roome Kawuwa Qeesare naaqqabiikke" yaagis. 9 Shin Fisxoosi Ayhudeta ufayssanaw koyidi Phawuloosakko, "Yerusalaame bada ha mootuwabaa yan ta sinthan pirddettanaw koyay?" yaagidi oychchis. 10 Shin Phawuloosi, "Taani pirddettanaw bessiya Qeesare pirdda keethan eqqa kichchas. Neeni loytha ereyssada taani Ayhudeta aybinkka naaqqabiikke. 11 Hiza, taani naaqqidabay woykko hayqos gathiyabaa oothidabaa gidikko hayqoppe tana ashsha giikke. Shin entti tana mootiya mootoy mela gididaappe guye oonikka tana enttaw aathi immanaw dandda7enna. Qeesarey tabaa pirddo gada oychchays" yaagis. 12 He wode Fisxoosi ba zoranchchotara zorettidi, "Neeni Qeesarey tabaa pirddo gada oychchadasa; Qeesarekko baasa" yaagidi zaaris. 13 Guutha gallasappe guye Kawoy Agriphphinne Barnniiqey Fisxoosa sarothanaw Qisaariya bidosona. 14 Yan entti daro gallas gam77in, Fisxoosi Kawuwas Phawuloosabaa hayssada yaagidi odis; "Filkkisi billonna aggidi bida issi addey hayssan de7ees. 15 Taani Yerusalaamen bida wode kahine halaqatinne Ayhude cimati iya bolla pirddana mela tana woossidi iyabaa taw odidosona. 16 Taani, 'Mootetida uray bana mooteyssata sinthan eqqidi ba mootidabaas zaaro immonnashin, oona gidikkoka aadhhdidi imetteyssi Roome higge gidenna' yaagada enttaw zaaras. 17 "Hessa gisho, entti hayssan shiiqida wode taani gam77onna wonttetha gallas pirdda keethaa gelada Phawuloosa ehana mela kiittas. 18 Iya mooteyssati iya matan eqqidi, iitaban iya mootonna aggonka gada taani qoppidayssa mela iya mootibookkona. 19 Shin entti bantta ammanobaanne Phawuloosi, 'Paxa de7ees' giya issi hayqqida Yesuusa geetettiya addiyabaa iyara palamoosona. 20 Ha oday tana shaakkanaw metida gisho, Phawuloosi Yerusalaame bidi, yan pirddettanaw koyakko gada iya oychchas.

21 Shin Phawuloosi ba oda Qeesarey iyabaa be7ana gakkanaw qasho keethan gam77anaw oychchis. Taani iya Qeesarekko yeddana gakkanaw I qashettana mela kiittas" yaagis. 22 Hessa gisho, Agriphphi Fisxoosakko, "Taani ta huu7enka he uray giyabaa si7anaw koyays" yaagis. Fisxoosi iyaakko, "Neeni wontto I giyabaa si7ana" yaagis. 23 Wonttetha gallas Agriphphinne Barnniiqey gita bonchchon shaalaqataranne kataman de7iya gita asatara yidi pirdda keethi gelidosona. Fisxoosi Phawuloosa xeejisidi ehis. 24 Fisxoosi, "Kawaw Agriphpha, hayssan nuura de7iya asaw, Ayhudeti Yerusalaaamenkka hayssankka waassidi, 'I hizappe guye paxa daanaw bessenna' yaagidi, tana woossida uraa hayssa be7eeta. 25 Shin iya hayqos gathiyabaa aybibaakka taani demmabiikke. I ba huu7en, 'Qeesarey tabaa pirddo yaagada oychchays' gida gisho, Qeesarekko iya yeddana qofa qachchas. 26 Taani iyabaa ta godaa Qeesares xaafanaw gidiya gaasoy aybikka baawa. Hessa gisho, iyabaa hintte be7ikko ta xaafiyabay benttaneekko gada hintte sinthe ubbarakka Kawaw, Agriphpha, ne sinthe iya ehas. 27 Ays giikko, qashettida asi bolla daynnas aathiya wode I ays mootettidaakko Qonccisonna aggeyssi taw eeyatethi daanees" yaagis.

26 Agriphphi Phawuloosakko, "Neeni nebaa odanaw dandda7aasa" yaagis. He wode Phawuloosi ba kushiya denthidi hayssada yaagis: 2 "Kawaw, Agriphpha, Ayhudeti tana mootidabaas zaaro immanaw hachchi ne sinthan eqqashe ta qaaday lo77o gada qoppays. 3 Neeni Ayhude woganne palamaa loythada eriya gisho tana salettonna si7ana mela nena woossays. 4 "Taani na7atethafe doomada ta asaa giddoninne Yerusalaaamen de7ida ta de7uwa Ayhude ubbay eroosona. 5 Taani koyroppe doomada, nu ammano higgia minthidi naagiya Farisaaweta yaraappe gideyssa entti markkattanaw koykko eroosona. 6 Ha77ika taani Xoossay nu aawatas immana gida ufayyssa naagiya gisho mootettada hayssan eqqas. 7 Qassi tammanne nam77u nu aawata sheeshay Xoossaa qammanne gallas minthidi goynnisho Xoossay immana gidayssa ekkana ufayyssa naagoosona. Kawaw Agriphpha, Ayhudeti tana mootey taani ufayyssa hessa naagiya gishossa. 8 Ayhudetoo, Xoossay hayqqidayssata dentheyssa ays ammanekketii? 9 "Kase taani ta huu7enka Naazirete Yesuusa sunthaa teqqanaw dandda7ettidaba ubbaa oothanaw bessees gada qoppas. 10 Taani Yerusalaaamen oothiday hayssa. Kahine halaqatappe maata ekkada Xoossaa asatappe darota qashisas. Entta wodhiya wodekka entta

hayquwa dosas. 11 Daro wode Ayhude Woosa Keethaa ubban entti seerettana melanne Yesuusa cayidi kaddana mela un77ethas. Taani wogi baynna entta hanqettada hari attoshin, hara biitta katamata gakkanaw entta goodas. 12 "Taani ha odas kahine halaqatappe maatanne kiitaa ekkada Damasqqo bays. 13 Kawaw, taani seeta gallas ogiyan de7ishin awa poo7oppe daro aadhdiya poo7oy ta yuushuwaninne taara beyssata yuushuwan saloppe poo7is. 14 Nuuni ubbayka sa7an kunddida wode lbraysxe doonan, 'Saa7ola, Saa7ola, tana ays goodday? Neeni nena caddiya xam77a qakkiko nena qohasa' yaagidi taw odishin si7as. 15 "Taani, 'Godaw, neeni oonee?' yaagas. "Goday, 'Taani, neeni gooddiya Yesuusa; 16 shin dendda eqqa. Hachchi neeni tana be7idayssaninne sinthafe ta new bessanyssa haratas markkattana mela ta oosanchcho oothada nena shuumanaw new benttas. 17 Isra7eele asatappenne taani nena enttako kiittiya Ayhude gidonnayssatappe nena ashshana. 18 Neeni entta ayfiyaa dooyana, dhumappe poo7okko, Xalahe kusheppe Xoossako entta zaarana. Entti tanan ammanidi nagara atatethaa ekkana. Xoossay doorida asaa giddon bantta laata demmana' yaagis. 19 "Kawaw Agriphpha, hessa gisho, taw saloppe bentida qonccethas kiittetanayssa ixabiikke. 20 Shin taani koyrottada Damasqqon hessafe guye Yerusalaaameninne Yihuda biitta ubban de7eyssatinne Ayhude gidonnayssati bantta nagaraappe Xoossakko simmana melanne nagaraappe simuwa bessiya ooso oothana mela qaala odas. 21 Hessa gisho, Ayhudeti tana Xoossa Keethan oykkidi wodhanaw koyidosona. 22 Hachchi gakkanaw Xoossaa maadey taappe shaakettibeenna; yaaniya gisho, guuthaasinne gitaas markkattashe hayssan eqqas. Nabetinne Musey hanana gidi odidayssafe haraa issibaakka taani odidabay baawa. 23 Hessika, 'Kirisstoosi waaye ekkana bessees; qassi hayqoppe koyro denddidi Ayhudetasinne Ayhude gidonnayssatas atatetha poo7o odanaw bessees' gidayssa" yaagis. 24 Phawuloosi hessa yaagidi zaarishin, Fisxoosi ba qaala dhoqqu oothidi, "Phawuloosaa, ne gooyadasa; ne daro timirttey nena gooshshas gathis" yaagis. 25 Shin Phawuloosi, "Bonchcho Fisxoosaa, taani tumaabanne bessiyabaa odaysippe attin gooyabiikke. 26 Taani qonccen odiya odaa Kawoy erees. Ha oday geeman oosettiiboonna gisho issoykka iyappe geemmonayssa taani geeshshada erays. 27 "Kawaw Agriphpha, neeni nabeta ammanaasa gidikkii? Neeni ammaneyssa taani erays" yaagis. 28 Kawoy Agriphphi, Phawuloosakko, "Ha guutha saaten tana ammanthanaw koyay?"

yaagis. 29 Phawuloosi, "Daro wode gidin guutha wode ne xalaala gidonnashin hachchi taana si7iya ubbay ha qashuwappe attin ta mela gidana mela Xoossaa woossays" yaagis. 30 Hessafe guye, Kawoy Fisoosi, Barniiqeyenne enttara uttida ubbayka denddidosona. 31 Yaappe keyidi bishe issoy issuwara, "Ha uray hayqos woykko qashos gathiyabaa aykkoka oothibeenna" yaagidi odettidosona. 32 Agriphphi Fisoosakko, "Ha uray 'Qeesarey tabaa pirddo' goonnaako bilettanaw dandda7ees shin" yaagis.

27 Nuuni markkaben Xaale baanaw qachchida wode Awugisxoosa wotaaddareta geetetteyssatappe issi Yuuliyooosa giya mato halaqaas Phawuloosanne hara guutha qasho asata aathi iyaw immidosona. 2 lisiya gaxan de7iya biittata biya Adiramixiyoone markkaben gelidi denddida. Maqedooniya asi gidida Teselonqe Arsxirokoosi nuura de7ees. 3 Wonttetha gallas nuuni Sidoona gakkishin, Yuuliyooosi Phawuloosas keehidi ba laggetakko bidi koshsheyaban maaddana mela enttako iya yeddiss. 4 Yaappe denddidi sinthara nu bolla carkkiya gisho haathan teqettida biittaa, Qoophirosan zempptidi aadhdhida. 5 Kilqiyanne Phinfiliya matan de7iya abbaa pinnidi Liqiyay de7iya Muura gakkida. 6 Yan mato halaqay Xaale biya Iskinddiriya markkabe demmidi, iyan nuna gelssis. 7 Nuuni daro gallas loddara bidi, daro meton Qanidoosa katama mati gakkida. Yaara baanaw nuna carkkoy diggin Salmoonara aadhdhidi haathan teqettida biittaa, Qarxeesen zempptidi aadhdhida. 8 Daro meton gaxa gaxa oykkidi Laasiya katamaa matan de7iya abbaa doonan "Markkabey Woppu Gidi Shemppiyaso" giya bessaa gakkida. 9 Nuuni yan daro wodiya gam77idaappe guye xoomay bilettida gisho hizappe markkaben buussi metiya gisho Phawuloosi entta zoris. 10 "Asaw, nu buussan gita boshinne daro qohoy de7eyssi taw benttees; qohoy caanaa bollanne markkabiya bolla xalaala gidonnashin nu de7uwa bollaka gakkana" yaagis. 11 Shin mato halaqay Phawuloosi gidayssafe aathidi markkabiya laaggeysinne markkabiya goday geysan ammanis. 12 He abbaa doonan de7iya katamay balggo ageena aathanaw enttaw injjetonna gisho, dariya asati banttaw dandda7etikko Finqqe katamaa gakkidi balggo ageena yan aathanaw zorettidosona. Finqqey pudeha-wulohappenne dugeha-wulohappe gidдон abbaa doonan de7iya katama. 13 Kawushsha dugeha carkkoy loddara carkkida wode bantta qoppidayssada hanidabaa enttaw daanin denddidi, markkabey qaaxxonna mela oykkiya biraata pude

ekkidi Qarxeese matara aadhdhdosona. 14 Shin daro gam77onna "Awuraqiis" giya wolqqaama gotey haathan teqettida biittaafe duge entta bolla denddis. 15 He gotey markkabiya sugidi efonna diggida gisho carkkoy markkabiya ba dosida soo efis 16 Nuuni Qeeda giya haathan teqettida biittaa zempptidi bishe daro metootettidi markkabiya wogoluwa ashshanaw dandda7ida. 17 Entti wogoluwa pude kessidaappe guye wodoruwan markkabiya bolla xaaxidi, minthi qachchidosona. Surtiisa giya shafiyan banttana dom77ethana gidi hirggidi, markkabiya sharaa wodhisidi markkabiya coo yeddi aggidosona. 18 Gotey wolqqaamishe bin wonttetha gallas caanaappe baggaa abban holo oykkidosona. 19 Heedzantho gallas markkabiya miishiya ekkidi bantta kushen holidosona. 20 Nuuni daro gallas awa ayfenne xoolinto be7onna gishonne wolqqaama uushoy nu bolla uushida gisho sinthafe nuuni shemppora attana gidi qoppibookko. 21 He wode entti daro gallas kathi moonna gam77ida gisho Phawuloosi entta gidдон denddi eqqidi, "Asaw, hintte ta zoriya ekkidi Qarxeeseppе denddonna aggidaako ha metoyenne qohoy nuna gakkenna. 22 Shin taani hinttena yayyofite gada zorays; ays giikko, ha markkabe dhayanaappe attin hinttefe issi asa shemppoykka dhayenna. 23 Zine qamma ta iyabaa gididayssinne ta goynniya Xoossay kiittida kiitanchchoy ta matan eqqidi, 24 'Phawuloosa, yayyofa; neeni Roome biittaa Kawuwa Qeesare sinthan eqqanaw bessees. Hekko Xoossay ne gisho neera biya asa ubbaa shemppuwa ashshis' yaagis. 25 Hessa gisho, asaw, yayyofite. He kiitanchchoy taw odidayssi hananayssa taani ammanays. 26 Shin carkkoy nuna efidi issi haathan teqettida biittaa gaxan holana" yaagis. 27 Tammanne oyddantho qamman Meditiraane Abban nuna carkkoy gedenne haa sugishin, gidi bilahe gidiya wode markkabiyan ootheyssati biittako matidabaa daanis. 28 Entti ciimmotethaa eranaw koyidi wodoro xeeran deexiyabaa qachchidi abban yeggin, abbay hospun tammu wadha gidis. Guuthi gam77idi, zaari yeggin usuppun tammu wadha gidis. 29 Entti abbaa gaxan de7iya shuchchan dom77ettona mela yayyidi, markkabey boonna mela oykkiya oyddu biraatata markkabiyaappe guyera abban yeggidi, sa7ay wonttana mela Xoossaa woossosona. 30 Markkabiyan ootheyssati markkabiyaappe baqatanaw koyidi, markkabey boonna mela oykkiya biraatata markkabiyaappe sintha baggara abban yeggiya daanin wogoluwa abban yeggidosona. 31 Phawuloosi mato halaqaakkonne wotaaddaretakko, "Hayssati markkabiyan shemppi uttonna ixkiko hintte attanaw

dandda7ekketa" yaagis. 32 Hessa gisho, wotaaddareti wogoloy qashettida wodoruwa qanxidi yeddi aggidosona. 33 Sa7ay wontana hanishin ubbay kathi maana mela Phawuloosi asaakko, "Hintte kathi moonna naagishe hachchira tammanne oydu gallas gam77ideta. 34 Hessa gisho, guutha kathi hintte maana mela taani hinttena woossays. Hintte gashtana mela guutha kathi maanaw koshshees; hari attoshin hintte huu7e binaanaappe issoykka dhayenna" yaagis. 35 Phawuloosi hessa gidi uythi ekkidi ubbaa sinthan Xoossaa galatis; uythaa menthidi muusu doomis. 36 Ubbay minettidi bantaw kathi ekkidi midosona. 37 Nuuni markkabiyan de7eyssati nam77u xeetanne laappun tammanne usuppuna. 38 Entti mido kallida wode caana gisttiya abban yeggidi markkabiya deexuwa kawushshidosona. 39 Sa7ay wontida wode markkabiya oosanchchoti aw biitta gakkidaakko eronashin, abbaa gaxan de7iya shafenne silimo be7idosona. Bantaw dandda7ettiko markkabiya he shafiyakko shiishanaw qoppidosona. 40 Yaatidi, markkabey boonna mela oykkiya biraatata birshshidi abban yeggidosona. He wode laaggiya mithaa qachchiya wodoruwa birshshidosona. Hessafe guye, carkkoy markkabiya sinthe sugana mela markkabiya efuya sharaa sintha baggara dhoqqu oothidi buussu doomidosona. 41 Shin markkabey shafe dooren dom77ettidi mitettis. Markkabiya sintha baggay yuggunidi shafiya caddi oykkidi qaaxxonna ixxin, guye baggay zuliya sugethan meqerethi oykkis. 42 Wotaaddareti qasho asaappe issoykka haathaa wadhdhidi kessi ekkonna mela entta wodhanaw zorettidosona. 43 Shin mato halaqay Phawuloosa ashshanaw koyidi wotaaddareta zoretaa ixxis. Haathe wadho eriya ubbay markkabiyaappe haathan guppi guppi wodhdhidi kasetidi gaxa keyana mela kiittis. 44 Attidayssati sanqqaa bollanne, markkabiya me7uwa bolla keyana mela kiittis. Hessada hanidi ubbay gaxa sarora keyidosona.

28 Nuuni gaxa saro keyida wode gakkida haathan teqettida biittay Malta geetetteyssa erida. 2 Malta asay nuus daro keeha keehidosona. Iri bukkiya gishonne meeggiya gisho tama eethidi nuna ubbaa morkkidosona. 3 Phawuloosi daro afira shiishidi taman wothishin, shooshi seelaa gisho keyidi iya kushiya bolla xaaxettidi iya dukkis. 4 Malta asay shooshi Phawuloosa kushen xaaxettidayssa be7ida wode issoy issuwako, "Tuma ha uray shemppo wodhida asi; hari attoshin abbaafe I attinkka xoossa pirdafe attidi paxa daanaw dandda7ibeenna" yaagidosona. 5 Shin Phawuloosi ba kushiyaappe shooshaa wuxarkkidi,

taman yeggis; iya aykkoka qohibeenna. 6 Entti, "Iya bollay kixxees, woykko akeekonna kunddidi hayqqees" gidi iya naagoosona. Shin daro wode naagidi iya bolla aybikka dummatidabay dhayin, "Hessi xoosse" yaagidi bantta qofaa laammidosona. 7 He heeran haathan teqettida biittaa halaqay Pupiyoosa geysas gadey de7ees; heedzu gallas gakkanaw i nuna siiqon morkkis. 8 Pupiyoosa aaway qoxo, mishanne ulo uttison harggetidi zin77idi de7ees. Phawuloosi iya soo gelidi iyaw Xoossaa woossis; ba kushiya iya bolla wothidi pathis. 9 Hessafe guye, Malta de7iya harggiya hara asatikka yidi paxidosona. 10 Entti nuna daro bonchcho bonchchidosona; nuuni markkaben baanaw denddida wode oges koshshiyabaa nuus immidosona. 11 Heedzu ageenappe guye, Malta balggo aathida Iskkindiriya markkaben baanaw denddida. He markkabiya bolla Diyosqoroosa giya mentte eeqata misiley de7ees. 12 Sirakuuse giya katamaa gelidi yan heedzu gallas uttida. 13 Yaappe denddidi Regiyume giya katamaa gakkida. Issi gallasappe guye, dugeha bagga carkkoy carkkin, wonttetha gallas Putiyooole giya katamaa gakkida. 14 Yan nuuni issi issi ammaniyaa asata demmin, bantara saaminta gam77ana mela nuna woossidosona. Hessafe guye, Roome bida. 15 Roomen de7iya ammaniyaa asati nubaa si7idi, Afiiyoosa Giyaan, Heedzu Aqiyaso giya bessaa gakkanaw nuna morkkanaw yidosona. Phawuloosi entta be7ida wode Xoossaa galatidi minettis. 16 Nuuni Roome gelida wode Phawuloosi bana naagiya wotaaddariyara barkka de7o geetettis. 17 Heedzu gallasappe guye, Phawuloosi Ayyudeta halaqata baakko xeegisis. Entti shiiqida wode enttako, "Ta ishato, taani nu asaa woykko nu aawata wogaa bolla aybi qohokka oothabiikke, shin tana Yerusalaaamen qachchidi Roome asaas aathidi immidosona. 18 Entti ta mootuwa be7idi hayqos gathiyabaa ta bolla aybibaakka demmiboonna gisho tana billanaaw qoppidosona. 19 Shin Ayyudeti hessa ixxida wode, 'Tabaa Qeesarey pirdo' yaagasippe attin taani ta deriya mootiyabay de7in gidenna. 20 Taani hinttena xeegisiday hinttena be7anawunne hinttew haysa odanaassa. Taani ha santhalaatan qashettiday Isra7eele asay naagiya ufaayssaa gishossa" yaagis. 21 Ayyude halaqati Phawuloosakko, "Nuus Yihudappe nebaa xaafettida dabddaabbey gakkibeenna. Yaappe yida asatappe issoykka nebaa iita odiday baawa. 22 Shin ha ne kaalliya ammanuwa dumma dumma bessan asay ixxeysa nuuni eriya gisho ne qofaa si7anaw koyoo" yaagidosona. 23 Entti bantta yaana gallas Phawuloosas qaxaridi, he gallas daridi i de7iyasuwa yidosona. I wonttafe omarssi

gakkanaw Xoossaa kawotethaabaa enttaw markkattis. Qassi entti Yesuusabaa ammanana mela Muse higgijafenne nabeta maxaafappe qonccisidi entta tamaarssis. 24 Issoti issoti Phawuloosi gidayssa ammanidosona, shin harati ammanibookkona. 25 Entti bantta giddon oda ma77onna ixida wode Phawuloosi issibaa gidaappe guye bidosona. I hayssada yaagis: "Geeshsa Ayyaanay nu aawatas nabiya Isayaasa doonan odidayssi tuma. 26 'Neeni he asaakko bada, hintte sissaa si7eeta, shin hinttew gelenna; hintte be7o be7eeta, shin demmeketa. 27 Ays giikko, ha deriya wozanay muumis; entta haythay tullis; entta ayfeyka goozettis. Hessi baynneeko, entti bantta ayfiyaan be7idi, bantta haythan si7idi, bantta wozanan akeekidi, entti taakko simmana; takka entta pathanashin' yaaga" yaagis. 28 "Hiza, hayssi Xoossaa atatethaa kiitay Ayhude gidonnayssatas gideyssa ereeta. Enttika si7ana" yaagis. 29 Phawuloosi hessa gidaappe guye, Ayhudeti bantta giddon daro palamishe keyidi bidosona. 30 Phawuloosi kera keethan nam77u laythi kumethi de7is; yan de7ishe baakko yaa ubbaa mokkees. 31 Yashshi baynneeko onikka diggonnashin Xoossaa kawotethaabaa sabbakis; Godaa Yesuus Kiristtoosabaa qonccisidi tamaarssees.

Roome

1 Yesuus Kiristoosa ayle gidida, hawaare gidana mela xeegettidayssafenne Xoossaa Wonggelaa sabbakana mela doorettida Phawuloosi kiittida kiitaa. **2** Xoossay daro wodeppe sinthe ba nabeta baggara immana yaagida Wonggelay Xoossaa Geeshsha Maxaafatan xaafettis. **3** He Wonggelay ashon Dawite sheeshaappe yelettida, Xoossaa Na7aa, nu Godaa Yesuus Kiristoosabaa. **4** Qassi I ba geeshsha Ayyaanan hayqoppe denddidi, Xoossaa Na7aa gideyssa gita wolqqan bessis. **5** Iya baggara Ayhude gidonna asay ubbay, ammanidi kiittetana mela Kiristoosa sunthaa gisho, Xoossay aadho keehatethinne hawaaretetha maata nuus immis. **6** Yesuus Kiristoosas gidana mela xeegettida asatappe baggati hinttena. **7** Roomen de7iya, Xoossay siiqeyssatasinne iya geeshsha dere gidana mela dooridayssatas. Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristoosappe aadho keehatethayne sarotethay hinttew gido. **8** Ubbaafe koyrottada, hintte ammanoy biitta ubban si7ettida gisho, Yesuus Kiristoosa baggara hintte gisho ta Xoossaa galatays. **9** Taani iya Na7aa wonggelabaa kumetha wozanan odiya Xoossay, taani ta woossan ubba wode hinttena qoppeyssa I markka. **10** Wurssethan, Xoossaa shene gidikko, taani hintteko baanaw ogey taw injetana mela ubba wode woossays. **11** Taani hinttew Ayyaana imuwa shaakkanawunne hinttena be7anaw laamotays. **12** Hessika, taani hintte ammanuwan, qassi hintte ta ammanuwan minettana melassa. **13** Ta ishato, taani Ayhude gidonna asaappe ayfe demmidayssada, hinttefekka ayfe demmanaw hintteko baanaw qoppas, shin digettas. **14** Tamaarida asaasinne tamaariboonna asaas qassi cinnccatasinne eeyatas taw acoy de7ees. **15** Hessa gisho, Roomen de7iya hinttewuka Wonggelaa odanaw amottays. **16** Iya ammaniyaa ubbaa, koyrottidi Ayhudeta, kaallidi Ayhude gidonnayssata ashshanaw Wonggelay Xoossaa wolqqaa gididi gisho, ta Wonggelan yeellatikke. **17** Xilloy ammanon de7on daana geetettidi Geeshsha Maxaafan xaafettis. Wonggelaa Xoossaa xillotethay qonccis; koyroppe wurssethi gakkanaw, asay xilley ammanonna. **18** Tumay erettonna mela bantta iita ooon kammiya asaa bollanne nagara ubbaa bolla, Xoossaa hanqoy saloppe wodhdhees. **19** Xoossay entaw qonccanaw bessiyabaa qonccisida gisho, entti Xoossabaa eroosona. **20** Alamey medhettosappe doomidi, asaas beettonna Xoossaa kanddoy, hessika iya merinaa

wolqqayne Xoossatethay iya medhetethan qonccidi de7iya gisho, asay bantta iitatethaas gaasoyiyabay baawa. (aidios g126) **21** Entti Xoossaa erishe, iya bonchchibookonanne galatibookkona. Entta qofay maaddonabaa gidis; entta akeekonna wozanay dhumis. **22** Entti banttana cinnccata goosona, shin eeyata. **23** Entti hayqqonna Xoossaa goynnayssa aggidi, hayqqiya asa medhon, kafota medhon, do7ata medhoninne ulora gooshettiyabata daanisidi oothida misileta goynnidosona. **24** Hessa gisho, entti issoy issuwara borssobaa oothidi, bantta asatethaa kawushshana mela Xoossay entta wozanay amottiya tuna oosos entta yeggi aggis. **25** Hessi haniday entti Xoossaa tumaa worrdon laammida gishonne medhdhida Xoossaa aggidi, medhetethi goynnida gishossa. Xoossay merinaw galatettidayssa. Amin7i. (aiñ g165) **26** Hessa gisho, Xoossay enttana entta borso amuwaas yeggi aggis. Entta maccasay bantaw bessiya addera gaytethi aggidi, bessonnabaa hanidi maccasi maccasara gayttidosona. **27** Hessadakka, addeti bantaw bessiya maccasara gaytethi aggidi, addey addera gayttidosona. Addeti issoy issuwara amon xuugettidi, borssobaa oothidosona. Bantta oothida balaas bessiya pirddaa ekkidosona. **28** Entti Xoossaa erishe, hari attoshin iyabaa qoppanaw koyonna ixxida gisho, bessonnabaa oothana mela Xoossay enttana pathonna qofas aathi immis. **29** Enttan geellatethi, iitatethi, yiiqey, geney, qanaatey, shemppo wodhoy, palami, cimoyne iita amoy kumis. Entti zigireyysata, **30** asa sunthi iisseyysata, Xoossaa ixxeysata, cayeyssata, otoreyysata, ceeqetteyysata, iitabaa oothanaw koyeyssatanne bantta aayessinne aawas kiitetonayssata, **31** akeekonayssata, caaqo mentheyssata, siiqoy baynnayssata, qadhey baynnayssata. **32** Hayssata mela ootheyssatas hayqoy bessees giya Xoossaa higgija erishe, hayssata oothoosona. Entti bantaw ooso xalaala gidonnashin, oothiya haratakka nashshoosona.

2 Hessa gisho, neno harata bolla pirddeyso, neeni gaasoyiyabay baawa. Neni harata bolla pirddashe, he neeni pirddiya uraa mela oothiko, nee, ne bolla pirddaasa. **2** Hessa mela ooso ootheyssata bolla Xoossay xillo pirddaa pirddeyssa nu eroos. **3** Neno, hessa mela ooso ootheyssata bolla pirddeyso, entti ootheyssa mela ootheyso, neeni Xoossaa pirddaafe attanabaa daanii? **4** Woykko Xoossaa keehatethaa, genccaanne danda7a darotethaa kadhayye? Xoossay new keehiday nena nagaraappe zaaranaw gideyssa erikkiyye? **5** Shin hinttew shuchcha wozaninne si7onna haythi de7ees. Hessa gisho,

Xoossaa hanqoyinne xillo pirdday qoncciya gallas, ne bolla pirdday darana mela oothaasa. 6 Xoossay issuwas issuwas iya oosuwa mela immana. 7 Lo77o ooon minnidi, galataa, bonchchonne dhayonna de7uwa koyeyssatas Xoossay merinaa de7uwa immana. (aiōnios g166) 8 Shin banttana siiqeyssata, tumaa ixxeysatanne iitabaa oothanaw koyeyssata bolla Xoossaa hanqoyinne pirdday yaana. 9 Iitabaa oothiya asay ubbaa, koyrottidi Ayhudeta, kaallidi Ayhude gidonna asaa metoyinne waayey gakkana. 10 Shin Xoossay lo77o ooso oothiya ubbaas, koyrottidi Ayhudetas, kaallidi Ayhude gidonnayssatas galataa, bonchchonne sarotethaa immana. 11 Xoossay som77o be7idi ase shaakkenna. 12 Higgey baynna nagara oothida ubbay higgey baynna dhayana. Higgey de7ishin, nagara oothida ubbay higen pirddettana. 13 Xoossaa sinthan xilleysati higge naageysatappe attin higge sissa xalaala si7eyssata gidokkona. 14 Higgey baynna Ayhude gidonna asay medhon higgey kiitteysa oothoosona. Enttaw xaafettida higgey baynna ixxiokoka entti bantta wozanan higgia eroosona. 15 Entta hanotay, higge kiitay entta wozanan xaafettidayssa bessees. Qassi entta kahay entta bolla markkattees. Entta qofay issi issi toho enttana bala gees; issi issi toho enttana likke gees. 16 Ta tamarssida Wonggelaa mela Xoossay Yesuus Kiristtoosa baggara asa wozanan geemmida qofaa pirddiya wode hessi erttana. 17 Shin ne nena Ayhude gaasa; higen zempaaasa; Xoossan ceeqaasa. 18 Ne oothana mela Xoossay koyabay aybeekko eraasa. Higgia tamarida gisho, tuma gidiyabaa dooranaw eraasa. 19 Neeni qooqeta kaaletheyssa, qassi dhumana de7eyssatas poo7o gideyssa shaakka eraasa. 20 Neeni higgiafede demmida eratethaaninne tumatethan eeyata eriseysanne yoogata tamarseyssa gideyssa eraasa. 21 Yaatin, ne harata tamarseyssi ne nena ays tamarssikii? Neeni, "Kaysotoppa" gashe, neeni ne huu7en kaysotayye? 22 Neeni, "Laammofa" gashe, neeni ne huu7en laammayye? Neeni eeqa ixxashe, eeqay de7iya keethaa bonqayye? 23 Neeni Xoossaa higgian ceeqettasa, shin higgias kiitettonna ixkada Xoossaa yeellayay? 24 Geeshsha Maxaafan, "Hintte gaason Xoossaa sunthay Ayhude gidonna asatan cayettes" geetettidi xaafettis. 25 Ne higgis kiittetiko, ne qaxxaros maadey de7ees, shin neeni higgias kiitettonna ixkiko ne qaxxaretethay qaxxarettiibonna mela gidees. 26 Ayhude gidonna asi qaxxarettinna de7ishe, higgias kiittetiko, Xoossay iya qaxxarettida mela taybenne? 27 Hintte, Ayhude asati, hintte xaafettida higgeyne qaxxaro de7ishin, hintte higgis kiitettonna ixkiko, Ayhude gidonna asay

qaxxarettinna ixxiokoka higgis kiitettidi, hintte bolla pirddana. 28 Hiza, sunthan Ayhude gidida ubbay tuma Ayhude gidenna. Qassi kare asatethaa qaxxaro tuma qaxxaro gidenna. 29 Shin tuma Ayhudetethi gaatha baggan Ayhude gideyssa. Tuma qaxxarettethi Xoossaa Ayyaanan oosettiya wozanaa qaxxarettethafe attin xaafettida higgian oosettiya asatetha qaxxaro gidenna. He uray galataa Xoossafe ekkeesippe attin asappe gidenna.

3 Yaatin, Ayhude gidon ay dummatethi de7ii? Woykko qaxxarettethan ay maadey de7ii? 2 Tumakka Ayhude gidoy daro ogera maaddees. Ubbaafe sinthe Xoossay ba qaala hadara Ayhudetas immis. 3 Yaatin, enttate issoti issoti qaala ammanonna ixkiko, entta ixxyo Xoossaa ammanetethaa diggiyye? 4 Diggenna! Asa ubbay worddanchcho gidikkoka Xoossay tuma gido. Geeshsha Maxaafan, "Ne qalan ne xillasa; nena mooteyssa pirddan lathaasa" geetettidi xaafettis. 5 Yaatin, nu nagaray Xoossay xillo gideyssa bessiyabaa gidikko, nu woyganee? Xoossay nu nagara gisho, nu bolla pirddiko, likke gidennayye? Hayssa taani asa qofatho gays. 6 Hessi ubbarakka hanenna. Hessada hanikko, Xoossay ha alamiya bolla waati pirddanee? 7 Shin ta worddotethay Xoossaa tumaa qonccisidi, iya bonchchuwa darssi bessiyabaa gidikko, yaatin, ays ta bolla nagaranchchoda pirddeetii? 8 Issi issi asay, "Lo77oy yaana mela iita oothoos" yaagidi tamarssiyaada oothidi tana mootosona. Hessa mela asaa bolla yaa Xoossaa pirdday likke. 9 Yaatin, nuuni woyganee? Nu Ayhudeti, Ayhude gidonnayssatappe aadhthonaayye? Gidenna! Ayhude gidin, Ayhude gidonna attin ubbay nagaranchcho gideyssa taani kasetada hintte odas. 10 Geeshsha Maxaafan, "Xillo asi issoykka baawa. 11 Akeekiya asi baawa, Xoossaa koyaa oonikka baawa. 12 Asa ubbay Xoossas zokko zaaridosona; ubbay issife pathonnabaa gididosona. Lo77o oothiya oonikka baawa; issi asikka baawa. 13 Entta doonappe keyaa qaalay, dooyettida duufoppe keyaa xinqqo mela; bantta inxarssan cimmoosona. Entta doonappe ase wodhiya, shoosha marzey keyees. 14 Entta doonan camo odayne baadethi kumis. 15 Entti suuthi gussanaw ellesoosona. 16 Entta ogiyan dhayoyne qohoy de7ees. 17 Entti sarotetha ogiya erokkona. 18 Bantta de7uwan Xoossas yayyokonna" geetettidi xaafettis. 19 Ase ubbaa doona oythanawunne kumetha alamiya Xoossaa pirddaafede garssan shiishanaw, higgey imettiday higgefe garssan aqeyssatas gideyssa nu eroos. 20 Hessa gisho, oonikka higgis kiitettidi Xoossaa sinthan xillanaw dandda7enna. Higgey asi ubbay nagaranchcho

gideyssa bessees. 21 Shin ha77i Xoossay asi higgey baynashin xilliya oge qonccisis. He ogiya Muse higgeynne nabeti markattidosona. 22 Ha xillotethaa, Xoossay Yesuus Kiristtoosa baggara asa ubbaas shaakoy baynna immees. 23 Asa ubbay nagara oothidosona; Xoossay entaw immida bonchchuwafe haakkidi attidosona. 24 Shin entti Xoossaa aadho keehatethan, woziya Kiristtoos Yesuusa baggara coo xillidosona. 25 Xoossay Yesuus Kiristtoosa yarshsho oothidi immiday, iya ammaniyaa ubbay iya suuthan nagara maarotethi demmana melassa. Xoossay hessa oothiday ba dandda7an kase nagaraa taybonna aggidi, ba xillotethaa bessanaassa. 26 Ha77i wodiyan Yesuusa ammaniyaa ubbaa xillisidi, Xoossay ba huu7en xillo gideyssa bessees. 27 Yaatin, nu ceeqettiyabay aybi de7ii? Aybikka baawa. Nuuni ceeqettye higges kiitettiya gishoye? Akkay! Ammano gishossa. 28 Xoossay ase xillisey ammanonnappe attin higges kiitethan gidonnayssa nu akeekos. 29 Woykko Xoossay Ayhudeta xalaala Xooseyye? Ayhude gidonnayssatas Xoose gidenneye? Tuma, Ayhude gidonnayssataska I Xoose. 30 Xoossay issino; Ayhudetanne Ayhude gidonnayssata ammanon xillisey iya. 31 Yaatin, nuuni higgia ammano gisho shaaros guusseyye? Gidenna! Higgia minthosippe attin.

4 Yaatin, nu mayzay Abrahamey ay demmidee? 2 Abrahamey ooon xillidabaa gidiyakko, I ceeqettiyabay de7ees, gidoshin, Xoossaa sinthan ceeqettanaw dandda7enna. 3 Geeshsha Maxaafay, "Abrahamey Xoossaa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis" yaagees. 4 Oothiya uray ekkiya daamozey, iya ooso wolqqaas cigettiya gateppe attin iyaw imota gidenna. 5 Shin ooso oothonna oonikka nagaranchchuwa xillisiya Xoossaa ammanikko, iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybettees. 6 Geeshsha Maxaafan Dawitey, oosoy baynna Xoossay xillisiya asati ay mela anjettidaakko hayssada yaagidi qonccisees: 7 "Entta balay atto geetettidayssatinne entta nagaray kamettidayssati anjettidayssata. 8 Goday iya nagaraa taybonna asi anjettidayssa" yaagees. 9 Yaatin, Dawitey odida anjjoy qaxxarettida asaa xalaalaseyye? Woykko qaxxarettiboona asaase? Nuuni, "Geeshsha Maxaafay, 'Abrahamey Xoossaa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis' yaagees" gida. 10 Yaatin, hessi awude hanidee? Abrahamey qaxxarettineyye? Woykko qaxxaretonna de7ishinee? Qaxxarettanaappe sinthe hanisippe attin guye gidenna. 11 Abrahamey qaxxarettanaappe sinthe iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybettidayssa

erisanaw, iya qaxxaroy malaata gidis. Hessa gisho, Abrahamey qaxxaretonna ammaneyssatasinne ammanon xilleysata ubbaas aawa gidis. 12 I qaxxarettidayssataska aawa. Abrahamey enttaw aawa gididay entti qaxxarettida gisho, xalaalas gidonnashin, I qaxxarettanaappe sinthe ammanida ammanuwa entti kaallida gishossa. 13 Abrahamesinne iya sheeshas, "Alamiya ta hinttew immana" yaagida ufayssay, Abrahamey ammanon xillida gishossafe attin higge naagidi polida gisho gidenna. 14 Higges kiitettidayssati Xoossaa immana gida ufayssaa laataeyssata gidikko, asaa ammanoy maaddenna; Xoossaa ufayssayka hada gidis. 15 Higge menthoy Xoossaa hanqo ehees, shin higgey baynason higge menthoy baawa. 16 Hessa gisho, Xoossay immida ufayssay ammanon ekettees. Ha ufayssay Abrahaame sheeshaa ubbaas Xoossaa aadho keehatethaa baggara imettidayssa qonccisees. Hessika higge naageyssata xalaalas gidonnashin, Abrahameda ammanida ubbaassa. Abrahamey nu ubbaas aawa. 17 Geeshsha Maxaafan, "Ta nena daro kawotethatas aawa oothas" geetettidi Abrahaame gisho, xaafettis. Ha ufayssay Abrahames imettiday hayqqidayssatas de7o immeysinne oorathabaa oothiya Xoossay iya gideyssa I ammanida gishossa. 18 Xoossay Abrahames daro zerethi immanayssa caaqqis. Ufayssi oothanaw aykkoka dandda7ettona wode Abrahamey Xoossan ammanida gishonne ufayssi oothida gisho, daro kawotethatas aawa gidis. 19 Abrahames xeetu laythi kumana hanikkoka, ba daaburida asatethaanne Saara nu7a yelanaw dandda7onnayssa erishe ba ammanuwan daaburibeenna. 20 Gidoshin, I ba ammanuwan minnidi Xoossaa bonchcho immisippe attin Xoossay immida ufayssaa ammanonna ixixidi, sidhibeenna. 21 Abrahamey, Xoossay caaqqida caaquwa polanayssa ba kumetha wozanan ammanis. 22 Hessa gisho, Xoossay iya ammanuwa xillotethan taybis. 23 Shin, "Iyaw xillotethan taybis" giya qaalay Abrahaame xalaalas xaafettibeenna. 24 He qaalay nu Godaa Yesuusa hayqoppe denthida Xoossaa ammaniyaa nuuska nu ammanoy xillotethan taybettana mela xaafettis. 25 Xoossay iya nu nagara gisho, hayqos aathidi immis; I nuna xillisanaw hayqoppe denddis.

5 Hiza, nu ammanon xillida gisho, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaa nuus sarotethi de7ees. 2 Nuuni iya baggara ha77i nu eqqida aadho keehatethaa gidido ammanon gelida. Hessa gisho, nu Xoossaa bonchchuwa shaaketanaw de7iya ufayssan ceeqettoos. 3 Hessa xalaala gidonnashin, metoy

dandda7a eheyyssa nu eriya gisho, nu metuwancka ceeqettoos. 4 Qassi dandda7ay genccaa, gencgay ufayssi immeyssa nu eroos. 5 Nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara Xoossay ba siiquwa nu wozanan gussida gisho he ufayssay nuna yeellayenna. 6 Nuuni buroo daaburanchchota gididi de7ishin, Xoossaa wodey gakkin, Kiristoosi nagaranchchota gisho hayqqis. 7 Xillo asa gisho hayqqana asi demmanayssi daro meto, shin keeha asa gisho hayqqana asi ooni eri benttonna aggenna. 8 Shin nuuni buroo nagaranchcho gididi de7ishin, Kiristoosi nu gisho hayqqis. Hessi Xoossay nuna ay mela siiqiyakko iya siiquwa bessees. 9 Hiza, nuuni Kiristoosa suuthan xillidabaa gidikko, ubbaafe aathidi iya baggara Xoossaa hanquwafe attana. 10 Nuuni Xoossaara kase morkke, shin iya Na7aa hayquwan iyara sigettida. Hessafe aathidi, ha77i nuuni Xoossaara sigettidaappe guye, iya na7aa de7uwa gaason nuuni attana. 11 Hessa xalaala gidonnashin, ha77i nuna Xoossaara sigethida nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara nu Xoossan ceeqettoos. 12 Addaame baggara nagari ha alamiya gelis. He nagaraa baggara hayqoy yis. Asi ubbay nagara oothida gisho hayqoy asa zare ubbaa gakkis. 13 Higgey imettanaappe sinthe alamen nagari de7ees, shin higgey baynna wode nagari nagara gididi taybettenna. 14 Shin Addaameppe Muse gakkanaw hayqoy asa ubbaa haaris. Hari attoshin, Addaamede higges kiitettonna ixidi, nagara oothiboonayssata bollaka hayqoy kawotis. Addaamey yaana Yesuusas leemiso. 15 Shin Xoossaa aadho keehatethay Addaame nagara mela gidenna. Issi asa nagara baggara daro asay hayqqis. Shin Yesuus Kiristoosa baggara Xoossaa aadho keehatethay asa ubbaas daridi imettis. 16 Addaame nagaraa giddoninne Xoossaa imotaa giddon daro dummatethi de7ees. Issi asa nagara gaason Xoossay iya bolla pirddis. Shin asay daro nagara oothinkka Xoossaa aadho keehatethay xillotethaa ehis. 17 Issi asa nagara gaason hayqoy asa ubbaa bolla kawotis. Shin Yesuus Kiristoosa baggara Xoossaa aadho keehatethaanne xillotetha imota ekkiya ubbay, xoono de7on de7oosona. 18 Hiza, issi asi nagara oothida gaason asa ubbaa bolla pirddi yidayssada issi asi xillo oothida gaason, Xoossay ase ubbaa xillisidi enttaw de7o immees. 19 Issi asi kiitettonna ixida gaason, daro asay nagaranchcho gididayssada issi asa kiitetethan daro asay xillana. 20 Asay nagara wolqqaa erana mela higgey yis, shin nagara wolqqay darida wode Xoossaa aadho keehatethay aadhdi daris. 21 Nagari hayqo wolqqan kawotidayssa mela Xoossaa aadho keehatethay xillotethaa wolqqan

kawotidi, nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara nuna merinaa de7uwakko kaalethees. (aīōnios g166)

6 Yaatin, nuuni woyganee? Xoossaa aadho keehatethay darana mela nagaran minnidi de7ino? 2 Akkay, nuuni nagaras hayqqidabaa gidikko, yaatin, nuuni hizappe waanidi nagaran daane? 3 Nu ubbay Kiristoos Yesuusara issifanaw xammaqettida wode iya hayquwan iyara issifanaw xammaqettidayssa erekketiyye? 4 Nu xammaqettida wode Kiristoosara hayqqidanne moogettida. Kiristoosi Xoossaa Aawa bonchcho wolqqan hayqoppe denddidayssa mela nukka ooratha de7on daana. 5 Nu iya hayquwan iyara issino gidikko, hessadakka, iya dendduwan iyara issino gidana. 6 Nu hizappe nagaras aylle gidonna melanne nu nagaranchcho asatethaa wolqqay dhayana mela nu cima asatethay Kiristoosara kaqettidayssa eroos. 7 Issi asi Kiristoosan hayqqidabaa gidikko, I nagara wolqqafe la77a keyis. 8 Nuuni Kiristoosara hayqqiko, iyara de7on daanayssa ammanoos. 9 Kiristoosi hayqoppe denddida gisho, zaari I hayqqonnayssanne hayqoy sinthafe iya haaronnayssa nu eroos. 10 I hayqqida wode nagaras issitoho wurssethi gakkanaw hayqqis, shin ha77i de7on Xoossaa de7ees. 11 Hessadakka, hintte nagaras hayqqidi, Godaa Kiristoos Yesuusa baggara Xoossaa de7on de7eyssa qoppite. 12 Hessa gisho, hinttee, hintte asatethaa amuwaas kiitettonna mela hayqqiya hintte asatethaa nagari haaroppo. 13 Qassi hintte asatethaa nagara oothanaw geellatetha mishe oothidi immofite. Shin hintte hayqoppe denddidi, de7on de7iya asada hintte asatethaa Xoossaa immite. Qassi hintte kumetha asatethaa xillo ooso oothanaw Xoossaa aathi immite. 14 Hintte Xoossaa aadho keehatethaa garssan de7eetappe attin higgefe garssan de7onna gisho nagari hinttena haaranaw bessenna. 15 Yaatin, nu woyganee? Higgefe garssan gidonnashin, Xoossaa aadho keehatethaa garssan de7iya gisho nagara oothaneeyye? Akkay! 16 Hintte issi asas kiitettanaw hinttena aylle oothidi immiya wode he hintte kiitetteyssas aylle gideyssa ereeta. Hessadakka, hintte nagaras kiitettiko, hinttew hayqo ehiya nagaraas aylle gideeta. Woykko hintte Xoossaa kiitettiko xillotethi ehiya Xoossaa aylle gideeta. 17 Kase hintte nagaras aylle, shin ha77i hintte ekkada tuma timirttiyas kumetha wozanappe kiitettida gisho Xoossaa galati gido. 18 Hintte nagara aylletethaa qashoppe biletiddi xillotetha aylle gidideta. 19 Hinttee hintte qofan daaburanchcho gidiya gisho, taani oodeskka geliya ogen odays. Kase hinttee, hintte asatethaa tunanne itabaa oothanaw aylle oothidi immidayssa mela ha77i hintte asatethaa

geeshshi gidana mela xillotetha aylle oothidi immite. 20 Hintte nagaras aylettidi de7iya wode xillotethas haaretteketa. 21 Hinttena ha77i yeellayiya beni hintte iita oosuwappe ay maade demmideti? He oosota wurssethay hayqo. 22 Shin hintte nagara ayletethaa qashoppe biletidi, Xoossaas aylle gidideta. Hessi hinttena geeshshi oothidi merinaa de7uwakko kaalethees. (aiōnios g166) 23 Nagara gatey hayqo. Shin Xoossay, nu Godaa Kiristoos Yesuusa baggara immiya imotay merinaa de7o. (aiōnios g166)

7 Ta ishato, taani oday higge eriya asatassa. Higgey issi asi paxa de7iya wode ubban iya haarees. 2 Leemisos, azina gelida maccasiya I azinay paxa de7iya wode higen yara qashettasu. Shin I azinay hayqqiko iyara iya caaqqida caaqoy iyo haarena. 3 Hessa gisho, iya ba azinay paxa de7ishin, hara adde gelikko, iya laammidaaro geetettawusu. Shin I azinay hayqqiko, caaqoy iyo haaronna gisho iya hara azina gelikko, iya laammidaaro geetettuku. 4 Hessa gisho, ta ishato, hintte Kiristoosa asatethaa baggara higge wolqqaas hayqqidi, Xoossaas ayfe ayfanaw hayqoppe denddida Kiristoosas gidideta. 5 Nu asho amoy nuna haarin, nu de7iya wode higgey gujji nagara oothana mela nuna denthethees. Nu asatethaa giddon iita amotethi de7iya gisho nuuni hayqo ayfe ayfana mela oothis. 6 Shin ha77i nuuni nuna qachchida higgias hayqqida gisho nuuni higge qashoppe biletidi. Hessa gisho, Geeshsha Ayyaana ogen Xoossaas kiitettosippe attin xaafettida cima higgias kiitettoko. 7 Yaatin, nuuni woyganee? Higgey ba huu7en nagaree? Gidenna! Shin higgey nagari aybeekko tana erisis. Higgey, "Amotofa" goonnako, amotethi aybeekko taani erikke. 8 Shin ta ubbabaa amottana mela nagari higge baggara tanan oge demmis. Higgey bayneekko nagari hayqqidayssa. 9 Kase higgey baynna wode ta paxa, shin higgey imettida wode nagari paxin ta qassi hayqqas. 10 Taani de7on daana mela Xoossay immida higgey taw hayqo ehis. 11 Nagari higge baggara tana cimmiya ogiya demmidi wodhdhis. 12 Hessa gisho, higgey geeshshi; iyan xaafettida kiitaykka geeshshi, xillonne lo77o. 13 Yaatin, lo77o gididabay ta bolla hayqo ehideyye? Gidenna! Shin nagari nagara gideyssi qonccana mela lo77oban maaddettidi taw hayqo ehis. Hessa gisho, nagara nagaratethay higge baggara aadhdhidi erettis. 14 Nuuni higgey ayyaanabaa gideyssa eroos. Shin taani nagaras bayzettida asho asi. 15 Taani oothiyabaa akeekikke; taani dosiyabaa oothanayssa aggada ta ixxiyabaa oothays. 16 Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, higgey lo77o gideyssa

ta ma77ays. 17 Hessa gidikko, he oosuwa tanan de7iya nagaray oothaysippe attin ta oothike. 18 Tanan, hessika ta ashuwan lo77obay baynnaayssa erays. Lo77obaa oothiya amotethi tanan de7ees, shin lo77obaa oothanaw dandda7ikke. 19 Taani ixxiya iitabaa oothaysippe attin ta dosiya lo77obaa oothike. 20 Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, hessa tanan de7iya nagaray oothaysippe attin oothay tana gidikke. 21 Hiza, ta lo77obaa oothanaw dosishin, iitabaa oosoy woga gideyssa demmas. 22 Taani ta wozanan Xoossaa higgian ufayttays. 23 Shin ta asatethaa giddon de7iya ta qofaa higgiyara olettia duma higge be7ays. He higgey ta asatethaa giddon oothiya nagara higgias tana aylle oothidi immis. 24 Taani waanida yibbata asee? Hayqos efia ha asatethaafe tana ashshanay oonee? 25 Nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara tana ashshiya Xoossaas galatay gido. Hiza, taani ta qofan Xoossaa higgias haarettays; shin ta asatethan tana nagara oosisiya higgias haarettays.

8 Hessa gisho, Kiristoos Yesuusan de7eyssati ha77i pirdettokona. 2 Kiristoos Yesuusa baggara nuus de7o immiya Geeshsha Ayyaana higgey, tana nagaranne hayqo higge ayletethaafe kessis. 3 Nu nagara asatethaa gaason, higgey daaburanchcho gidiya gisho nuna ashshanaw dandda7ibeenna. Xoossay ba na7aa nagarancho asa leemison nagaras yarshsho gidana mela kiitidi hessa oothis. Yaatidi, Xoossay Kiristoosa ashua baggara nagara, nagarancho asa giddon pirddis. 4 Xoossay hessa oothiday, nu asho amoy koyeyssada gidonnashin, Geeshsha Ayyaanay koyeyssada de7iya nu bolla higgia xillo kiitay polettana melassa. 5 Bantta asho amuwaa kaallidi de7eyssati banttana ufayssiyabaa qoppoosona. Shin Geeshsha Ayyaana shenen de7eyssati Geeshsha Ayyaana ufayssiyabaa qoppoosona. 6 Nu qofay asho amos haarettiko hayqo ehees, shin ayyaana amos haarettiko de7onne sarotethi ehees. 7 Asho amos haarettiya asi Xoossaa higgias kiitettanaw koyonna gishonne kiitettanaw dandda7onna gisho, Xoossaara morkke. 8 Bantta asho amuwaa haareteyssati Xoossaa ufayssanaw dandda7okkona. 9 Shin Xoossaa Ayyaanay hinttenan de7ikkonne hinttena haarikko, hintte Ayyaana shenen de7eetappe attin hintte asho amuwaa haaretteketa. Kiristoosa Ayyaanay baynna oonikka Kiristoosabaa gidenna. 10 Shin Kiristoosi hinttenan de7ikko, hintte asatethay nagara gaason hayqqidayssa. Shin hintte ayyaanay xillotethaa gaason de7on de7ees. 11 Shin Yesuusa hayqoppe denthida

Xoossaa Ayyaanay hinttenan de7ikko, Kiristoosa hayqoppe denthida Xoossay, hinttenan de7iya ba Geeshsha Ayyaanay hayqqiya hintte asatethaas de7o immana. 12 Hiza, ta ishato, nuuni nu asho amuwa kaallidi daanaw bessenna. 13 Hinttee, hintte asho amuwaas de7ikko hayqqana, shin Geeshsha Ayyaana wolqqan nagara oosuwa wodhikko hintte de7on daana. 14 Xoossaa Ayyaanay kaaletthiya ubbay Xoossaa nayta. 15 Nuuni, "Abbaa! Ta Aawaw" yaagidi xeegiya, Xoossaa nayta oothiya Geeshsha Ayyaana ekkidaappe attin zaaridi yashshan daanaw ayye oothiya ayyaana ekkibookko. 16 Xoossaa Ayyaanay nu ayyaanara gididi nuuni Xoossaa nayta gideyssa markkattees. 17 Nuuni iya nayta gidikko Xoossaa anjjuwaa laattana; Kiristoosara wolla he anjjuwaa laattana. Qassi nuuni Kiristoosara metuwa ekiko iyara wolla iya bonchchuwan shaakettana. 18 Nuuni ha77i waayettiya waayiya, sinthafe nuus qonccana bonchchuwara gathi be7ikko, ginisanaw dandda7ettenna gada qoppays. 19 Medhetetha ubbay Xoossaa nayta qonccethaa daro laamotidi naagoosona. 20 Medhetetha ubbay hada gidis; hessika, medhetetha dooron gidonnashin, ufayssan naagana mela oothida Xoossaa shenen hanis. 21 Medhetetha ba huu7en dhayo ayyelethaafe wozettidi, Xoossaa naytara wolla bonchcho la77aa shaakettana. 22 Medhetetha issife hanno gakkanaw miixoy oykkida maccasada ooleninne un77an de7eyssa nu eroos. 23 Qassi hessa medhetetha xalaala gidonnashin, Geeshsha Ayyaanaa bayra imotada ekkida nuuni, nu huu7en nu asatethaas wozo gidida Xoossaa nayta gidana ufayssaa naagishe nu asatethan oolos. 24 Ha ufayssan nuuni attida. Shin nuuni ufayssi oothiyabay benttiya gidikko hessa ooni ufayssi oothi? 25 Shin nu be7onnaban demmana gidi ufayssan naagikko hessa dandda7an naagoos. 26 Hessada Geeshsha Ayyaanay nu daaburan maaddees. Nuuni Xoossaa waati woossanaw bessiyako erokko, shin Geeshsha Ayyaanay ba huu7en, asi odanaw dandda7ettona qaalana nuus gaannatees. 27 Qassi asa wozana eriya Xoossay Geeshsha Ayyaana qofay aybeekko erees. Geeshsha Ayyaanay Xoossaa sheniyada geeshshatas gaannatees. 28 Xoossaa siiqeyssatasinne iya sheniyada xeegettidayssatas Xoossay ubbaa lo77os ootheyssa eroos. 29 Xoossay koyrottidi eridayssati ba Na7aa daanana melanne na7aykka ammaneyssata gidon bayra gidana mela entta dummayidi wothis. 30 Xoossay koyrottidi dummayidayssata xeegis; he xeegidayssata xillisis; he xillisisdayssata qassi bonchchis. 31 Yaatin, nu ha ubbaas woyganee? Xoossay nu bagga gidikko

nuura oone egettanay? 32 I hari attoshin, ba na7aa qadhettonashin, nu gisho aathi immis. Yaatin, ba na7aa nuus aathi immidaysi waanidi ubbabaa coo immenne? 33 Xoossay enttana xillisida gisho I dooridayssata oone mootanay? 34 Yaatin, entta bolla pirddanaw dandda7ey oonee? Oonikka baawa. Hayqoppe denddidi Xoossaa ushachchan uttida, Kiristoos Yesuus, I nuus gaannatees. 35 Hiza, nuna Kiristoosa siiquwappe shaakkanay oonee? Waayeyye woykko metoyye woykko goodeyye woykko kosheyye woykko kallotethoyye woykko yashsheyye woykko oleyye? 36 Geeshsha Maxaafan, "Nuuni ne gisho gallana kumethaa hayqqoos; shukkas efiya dorssada taybettida" geetettidi xaafettidayssa mela gidis. 37 Shin nuuni, nuna siiqida Kiristoosan ha ubbaa polo xoonos. 38 Hessa gisho, hayqo gidin de7o gidin kiitanchchota gidin haareyssa gidin ha77i de7eyssa gidin sinthafe yaanayssa gidin wolqqaamata gidin, 39 salo wolqqa gidin sa7a wolqqa gidin ay medhetethi gidin nu Godaa, Kiristoos Yesuus de7iya Xoossaa siiquwappe nuna shaakkanaw dandda7onnayssa taani eras.

9 Taani Kiristoosan tuma odays, worddotikke. Geeshsha Ayyaanay kaaletthiya ta kahay taani worddotonnayssa taw markkattees. 2 Ta wozanan Isra7eeletas daro qadhettaisinne qamma gallas qoppays. 3 Taani, ta ishata gisho, Kiristoosappe shaakettada Xoossaa qanggethafa garssan de7idaakko dosaysishin. 4 Entti Isra7eeleta, Xoossay entta ba nayta oothis, ba bonchchuwa enttaw qonccisis. Enttara caaqqis; higgiiya enttaw immis. Entti Xoossaa goynnana tuma ogiya bessis; Xoossay ufayssa qaala enttaw immis. 5 Entti yeletethan mayzata zare; qassi Kiristoosi ashon entta zare gididi yis. Ubbaafe bolla gidida Xoossay merinaw galatetto. Amin7i! (aiōn g165) 6 Gidoshin, Xoossay gelida qaalay polettonna attis guussu gidenna. Isra7eele asa ubbay Xoossaa asi gidokkona. 7 Qassi Abrahaame zare ubbay Abrahaame nayta gidokkona. Xoossay Abrahames, "Ne zereythi Yisaaqa baggara xeegettana" yaagis. 8 Hessa guussay ashon yelettida nayti ubbay Xoossaa nayta gidokkona. Shin tuma Isra7eele nayti Xoossay Abrahames gelida qaalada yelettida nayta. 9 Xoossay immana gidi gelida qaalay, "Taani wantto laythi hannooode yaana; Saarakka adde na7a yelana" yaageyssa. 10 Hessa xalaala gidonnashin, Irbbiqinne Yisaaqi yelida mentte adde naytabaa akeekite. 11 Entti yelettanaappe woykko iita woykko lo77o oothanaappe sinthe Xoossaa dooroy ooson gidonnashin xeessan gideyssa qonccisanaw,

12 "Bayray kaaluwas kiitettana" yaagidi Goday lrbbiqas odis. 13 Hessika Geeshsha Maxaafan, "Yayqooba dosas, Eesawe ixzas" geetettidi xaafettis. 14 Yaatin, nuuni woyganee? Xoossay ase asappe shaakkiyye? Gidenna. 15 Goday Musekko, "Ta maaranaw koyidayssata maarana; ta qadhattanaw koyidayssatas qadhattana" yaagis. 16 Hiza, Xoossaa dooroy asa shenen woykko ooson gidonnashin iya maarotethaana. 17 Geeshsha Maxaafan, Gibxe kawuwakko, "Taani, ta wolqqaa nenan bessanawunne ta sunthay alame ubban erettana mela hessas nena kawothas" geetettidi xaafettis. 18 Hiza, Xoossay maaranaw koyeyssa maarees; wozanaa muumisanaw koyeyssa wozanaa muumisees. 19 Hinttefe issoy, "Yaatin, Xoossay ase iita ooso gisho ays bori? Xoossaa sheniya ixzas gaanay oonee?" yaagidi oychchanaw dandda7ees. 20 Shin ta ishaw, Xoossaa palamanaw neeni oonee? Urqqafe Medhettida miishey bana medhdhidayssa, "Tana hayssada oothada ays medhdhadi?" gidi oychchanaw dandda7ii? 21 Woykko urqqa medhdheyssi issi urqqafe issuwa bonchcho miishe, hankkuwa qassi tooshe miishe oothidi medhdhanaw maati baawe? 22 Xoossay ba hanquwa bessanawunne ba wolqqaa erisanaw koyidi, pirddas giigida hanqo nayta daro genccan dandda7idaakko ne ay eray? 23 Hessa I oothiday koyrottidi bonchchoos giigisida, ba doorida naytas ba bonchchuwa qonccisanassa. 24 Ayhude gidin, woykko Ayhude gidonna asa ubbay Xoossan doorettida. 25 Nabiya Hose7e maxaafan, "Ta ase gidonnayssata, 'Ta ase' gada xeezana. Ta siiqaboonna deriya, 'Siiqetidayssata' gada xeezana. 26 Entti, 'Ta ase gidekketa' geetetti xeegettida bessan, 'De7o Xoossaa nayta' geetettidi xeegettana" yaagees. 27 Nabiya Isayaasi Isra7eele asaaba, "Isra7eele asay abbaa gaxan de7iya shafiyada darikkoka, enttafe guutha asa xalaali attana. 28 Goday alamiya ubbaa bolla ellesidi polo pirddaa pirddana." 29 Qassika Isayaasi, "Ubbaafe Wolqqaama Goday nuus guutha zerethi ashshonhabaa gidiyakko, nuuni Soodomenne Gamoora katamaada dhayanashin" yaagidi koyrottidi odis. 30 Yaatin, nu woyganee? Xillotethaa koyiboonna Ayhude gidonna asay ammanon xillotethi demmidosona. 31 Shin xillotethako gathiya higgey de7iya Isra7eele asay xillotethi demmibookkona. 32 Ays demmibookkonaa? Entti xillotethaa ammanon gidonnashin, ooson ekanaw koyida gishossa. Yaaniya gisho, entti, "Dhubbiya shuchchan" dhubbettidosona. 33 Geeshsha Maxaafan, "Taani Xiyoonen dhubbi kunddisiya shuchchaa

wothana. Iyan ammaniyaa oonikka yeellatenna" geetettidi xaafettis.

10 Ta ishato, ta kumetha wozanan ta amotteynne Xoossaa woossey Isra7eeley attana melassa. 2 Entti Xoossaa mishettosonashin, tuma eratethan mishettonnayssa ta markkattays. 3 Entti Xoossaa xillotethaa ogiya eronna ixxidi, banta huu7e xillotethaa kaallidosonappe attin Xoossaa xillotethaa koyibookkona. 4 Asi ubbay ammanon xillana mela Kiristtoosi higgia polis. 5 Asi higge naagidi ekkiya xillotethabaa Musey xaafishe, "Higge naagiya oonikka he higgia naagida mela de7ees" yaagis. 6 Shin ammanon ekkiya xillotethabaa geetettiday hayssa: "Ne wozanan, 'Ooni salo keyanee?' yaagoppa; hessi Kiristtoosa wodhisanaassa. 7 Woykko, 'Duge sa7a garssi wodhdhanay oonee?' gooppa; hessi Kiristtoosa duufoppe kessanaassa. (Abyssos g12) 8 Shin yaagidi xaafettis: 'Xoossaa qaalay ne matana; ne doonaninne ne wozanan de7ees' Nuuni hinttey odiya ammano qaalay hayssa. 9 "Yesuusi Goda" gada ne doonan markkatikonne Xoossay iya hayqoppe denthidayssa ne wozanan ammanikko, ne attana. 10 Asi ba wozanan ammanidi xillees; ba doonan markkattidi attees. 11 Geeshsha Maxaafay, "Iyan ammaniyaa oonikka yeellatenna" yaagees. 12 Issi Xoossay ubbaa Goda gidia gisho, Ayhudeta giddoninne Ayhude gidonna asaa gidon dummatethi baawa. I bana xeejiya ubbaas daro keeha. 13 Geeshsha Maxaafay, "Godaa sunthaa xeejiya oonikka attana" yaagees. 14 Yaatin, entti ammanonna de7ishe waanidi iya xeezana dandda7onna? Entti iyabaa si7onna de7ishe waattidi iya ammananaw dandda7onna? Qassi entaw qaala odiya asi bayna de7ishin, waanidi si7anaw dandda7onnaa? 15 Kiitettida asi bayna de7ishin, qaalay waanidi odettanaw dandda7ii? Geeshsha Maxaafan, "Ufayssa Wonggelaa odiya asaa tohoti waanidi lo77onaa!" yaagidi xaafettis. 16 Shin Isayaasi, "Godaw, nu markkatethaa ooni ammanidee?" yaagidayssada, ubbay Wonggelaa ammanibookkona. 17 Hessa gisho, ammanoy sissafe yees; sissi Kiristtoosa qaalappe yees. 18 Gidoshin, Isra7eele asay qaala si7ibookkona guusseyye? Akkay si7idosona. Geeshsha Maxaafan, "Entta qaalay biitta ubban si7ettis, entta oday sa7aa gaxa gakkis" yaagettis. 19 Shin Isra7eele asay eribookkona guusseyye? Musey kase, "Taani hinttana leqettida asan qiroyasana; qassi eeya asan hinttana yiloyana" yaagis. 20 Qassi Isayaasi, "Tana koyiboonna asaas bentas; tana oychchiboonna asaas qonccas" yaagidi yayyonna odis. 21 Shin Isayaasi Isra7eeletabaa

odishe, "Ubbaa gallas kiitettonna asaasinne tana ixxiya asaas ta kushiya miccas" yaagees.

11 Ane ta oyichchays: yaatin, Xoossay ba asaa aggiddeyye? Aggibeenna! Taani ta huu7en Isra7eele; Abrahaame sheeshi; Biniyame zare. 2 Xoossay koyro doorida ba asata yeggenna. Geeshsha Maxaafan, Eliyaasi Isra7eelata Xoossaa sinthan waati mootidaakko, hintte ereketti? 3 Eliyaasi, "Godaw, entti ne nabeta wodhidiosona, ne yarshsho bessaaka laallidosona. Ta tarkka attas; entti tanakka wodhanaw koyoosona" yaagis. 4 Xoossay iyaw woygi zaaridee? "Ba7aale giya eeqas goynniboonna laappun mukulu asaa taw ashshas" yaagis. 5 Hessadakka, ha wodiyan Xoossay ba aadho keehatethan doorida guutha Isra7eeleti de7oosona. 6 I entta dooriday ba aadho keehatethaanappe attin entta ooson gidenna. Dooroy ooson gidikko, iya aadho keehatethay tuma aadho keehatethi gidenna. 7 Yaatin, waanidee? Isra7eeleti bantta koyabaa demmibookkona, shin Xoossay doorida guuthati demmidosona. Attidayssati bantta wozanaa muumisidosona. 8 Hessika, Geeshsha Maxaafan, "Entti bantta ayfiyaan be7onnaada bantta haythan si7onnaada, hanno gakkanaw enttaw Xoossay azalla ayyaana immis" geetettidi xaafetidayssada hanis. 9 Qassi Dawitey, "Entti miya gaytay entta xiheda oykko; entta gufanthiya aafu gido; entta iitatethay entta bolla gakko. 10 Entti xeellonnaada entta ayfey goozetto; ubba wode meton entti kuunidi de7o" yaagis. 11 Yaatin, Ayhudeti zaari dendonna mela kunddidonayye? Gidenna! Entta kunddethay Ayhude gidonna asay attana mela gaaso gidis. Hessika Ayhudeti entta bolla qanaatanaada oothis. 12 Ayhudeta nagaray alamiyas daro anjo ehis; qassi entta kunddethay Ayhude gidonna asaas daro anjo gidis. Yaatin, doorettida Ayhudeti kumethi attiyaa wode anjjoy ay mela daranddeshsha! 13 Taani, ha77i hinttew Ayhude gidonna asaas odays. Ayhude gidonna asaas hawaare gidada oothayssan taani daro ceeqettays. 14 Ta hessa oothiday taw ashon zare gidida Isra7eeleta qiiroyada enttafe guuthata ashshanaassa. 15 Xoossay entta yeggida wode, ha alamey Xoossaara sigettis. Xoossay entta shiishi ekkiya wode hayqqida asi hayqoppe dendida mela gidees. 16 Koyro menthida baso uythay Xoossaas yarshshettidi geeshshi gidikko, muume uythayka geeshshi. Miithaas xaphoy geeshshi gidikko, tasheykka geeshshi. 17 Gaden tokkida shamaho tashe gidida Ayhudeti karettin, hintte bazzon dolidam shamaho tashe gidida Ayhude gidonnaysati entta bessan dhanthettidi entta anjiuwaanne

duretethaa shaakettideta. 18 Hiza, hintte tasheda karetti wodhdhida Ayhudeta bolla otorttofitte. Hintte otorttiyabaa gidikko, xaphoy hinttena tookkesippe attin hintte xaphuwa tookkonayssa akeekite. 19 Neeni, "He tasheti karettiday, ta entta bessan dhanthettana melassa" gaanaw dandda7aasa. 20 Hessi tuma. Entti ammaniboonna gisho karettidosona. Neeni ammanida gisho he bessan eqqadasa. Neeni yayyanaw besseesippe attin otoranaw bessenna. 21 Xoossay medhon tashe gidida Ayhudetas qadhettonna ixxiko hinttewuka qadhettena. 22 Hiza, Xoossay ay mela keehekonne ay mela yashshiyako be7a. I yashshay kiitettonayssata, qassi I keehey iya ammanidi minnidi eqqidayssatassa. Minnidi eqqonna ixxiko hintteka karettana. 23 Ayhudeti ammanikko, kase entti de7iya bessaa simmana. Xoossay entta zaaridi, wothanaw dandda7ees. 24 Hinttena bazzon de7iya shamaho gidida Ayhude gidonnaysata qanxidi, gaden tookettida shamahuwa bolla hinttena tokkiko, medhon gade shamaho gidida Ayhudeta bantta koyro bessan zaari tokkanaw waanidi dandda7ettenee? 25 Ta ishato, hintte hinttena eranchcho gidi ceeqetofite. Ta hinttew odiya issi xuuri de7ees. Hessika Isra7eeletappe baggay si7onna ixxiday wurssethi gakkanaw gidonnashin, attanaw de7iya Ayhude gidonna asay kumethi Xoossako yaana gakkanaassa. 26 Hessadakka, Isra7eele asay ubbay attana. Geeshsha Maxaafan, "Nuna ashshayssi Xiyooneppe yaana; Yayqooba zerethaafe iita ubbaa diggana. 27 Taani entta nagara atto giya wode enttara caaqqana caaqoy hayssa" geetettidi xaafettis. 28 Ayhudeti Wonggelaa ekkonna ixididi, hintte gisho Xoossaara morke gididosona. Gidoshin, ha77ika entti doorettidayssata, Xoossay entta aawata gisho entta dosees. 29 Xoossay ba imuwaninne ba xeessan qiirottenna. 30 Hintte Ayhude gidonnaysati kase Xoossaas kiitettibeekketa. Shin ha77i Ayhudeti kiitettonna ixxin, hintte Xoossaa maarotethaa ekkideta. 31 Hessadakka, hintte ekkida maarotethaa Ayhudeti ekkana mela ha77i Xoossaas kiitettonna ixxidosona. 32 Xoossay asa ubbaa ba maarotethaa bessanaw koyidi, asi ubbay kiitettonna ixkana mela oothis. (eleesē g1653) 33 Xoossaa duretethaa, cinnatethaanne eratethaa akeekidi odanay oonee? Iya pirdday pilggettena, iya ogey erettenna. 34 Geeshsha Maxaafan, "Godaa qofaa erey oonee? Iya zoranaw dandda7ey oonee? 35 Xoossaas tal77eynne tal77iya zaaridi ekkey oonee?" yaagees. 36 Ubbaa I medhdhis; ubbay iyan de7ees; ubbay iya bonchchossa. Xoossaas merinaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165)

12 Hiza, ta ishato, hinttee, hintte asatethaa Xoossaa ufayssiya, paxanne geeshsha yarshsho oothidi, immana mela taani hinttena Xoossaa maarotethan woossays. Xoossaa hintte goynnaw bessiya tuma ogey hessa. **2** Lo77o, ufayssayssanne polo gidida Xoossaa sheniya hintte shaakki eranaw hintte qofan laamettiteppe attin ha alamiya daanopite. (aiōn g165) **3** Xoossay hintte issuwas issuwas immida ammanuwa mela wozanaama asada qoppite. Qoppanaw besseyssafe aathidi hinttena dummayidi, otoron qoppofite gada taw imettida aadho keehatethan hinttew odays. **4** Nu issi asatethaa giddon dumma dumma kifileti de7oosona; he dumma dumma kifiletas dumma dumma oosoy de7ees. **5** Hessada, nuuni daro asi gidikkok, Kiristtoosan issi asatethi gidida. Nuuni issi asatethi gididi dumma dumma kifileti issoy issuwara oykettida. **6** Nuus imettida aadho keehatethan dumma dumma imotati de7oosona. Nu imoy tinbbit odo gidikko, nuus de7iya ammanuwa mela odanaw bessees. **7** Nu imoy harata maade gidikko, he oosuwan minnanaw bessees; tamaarsso gidikko, he tamaarssuwan minnanaw bessees. **8** Nu imoy harata minthetho gidikko, minnidi minthethanaw bessees. Nu imoy nuus de7iyabaappe haratas imo gidikko, wozanappe immanaw bessees. Nu imoy ayso gidikko, minnidi aysanaw bessees. Nu imoy haratas keeho gidikko, ufayssan keehanaw bessees. **9** Hintte siiqoy qoodheppe qommon gidanaw bessenna. Iitabaa ixite; lo77obaa minthidi oykkite. **10** Issoy issuwara ishada siiqetite; issoy issuwa bonchchite. **11** Azallofit; hintte ayyaanan minnidi, Godaas oothite. **12** Xoossay immida ufayssan ufayttite; metuwa dandda7ite; ubba wode Xoossaa woossite. **13** Ammaniya geeshshata koshshiyaban maaddite; imathata morkkite. **14** Hinttena goodeyssata anjijite; anjijiteppe attin baaddofite. **15** Ufayttessatara ufayttite; yeekkeyssatara yeekkite. **16** Issoy issuwara issi qofan de7ite. Otoro qofaa aggidi, hinttena kawushshidi, kawushsha ooso oothite. Hintte hinttena cincca gidi qoppofite. **17** Oonikka hinttew iitabaa oothiko, he uraas iita zaaroppite. Asa ubbaa sinthan nashisiya lo77o ooso oothite. **18** Asa ubbaara saron daanaw hinttew dandda7ettiya ubbaa oothite. **19** Ta ishato, hinttee, hintte huu7en asas halo keyoppite. Xoossay halo kessana mela iyaw aggaagite. Geeshsha Maxaafan, "Taani halo kessana; taani kushe zaarana" yaagees Goday, geetettidi xaafettis. **20** Shin Geeshsha Maxaafan, "Ne morkkey koshattiko muza; I saamotiko ushsha. Neeni hessa oothiko iya huu7en yeella tama bonqqo qolaasa" geetettidi xaafettis. **21** Iitaa lo77on xoonappe attin iitaan xoonettofa.

13 Xoossaa shene gidonnashin maati imettonna gishonne ha77i de7iya shuumatikka Xoossaa shenen shuumettida gisho asi ubbay deriya ayseyssatas kiitettanaw bessees. **2** Hessa gisho, maataro de7eyssatas kiitettonna ixiiya oonikka Xoossaa kiitaa ixtees. Kiitettonna ixiiya oonikka ba bolla pirddaa ehees. **3** Ayseyssati iita ootheyssatappe attin lo77o ootheyssata yashshokona. Ayseyssatas yayyonna agganaw koyay? Yaakko lo77o ootha; entti nena galatana. **4** Entti new lo77obaa oothanaw shuumettida Xoossaa ayile. Shin neeni iitabaa oothiko, entti iitabaa oothidayssa seeriya gisho iyaw yayya. Entti iita ootheyssata seeridi, Xoossaa hanquwa qonccisiya Xoossaa ayile. **5** Hessa gisho, Xoossaa hanquwa xalaalas gidonnashin, hintte kahay markkattiya gisho deriya ayseyssatas kiitettanaw bessees. **6** Hintte giira giireykka hessassa. Deriya ayseyssati he oosuwa oothey, entti Xoossaa ayileta gidida gishossa. **7** Issuwas issuwas besseyssa immite. Giira giiranaw besseyssas giirite; qaraxa qanxanaw besseyssas qaraxa qanxite; yayyanaw besseyssas yayyite; bonchchoy besseyssa bonchchite. **8** Issoy issuwara siiqetite. Siiqo acoppe attin hintte bolla hara acoy dooppo. Ase siiqiya oonikka higgey geysa polis. **9** "Laammofa; wodhoppa; kaysotoppa; amottofa" giya kiitaynne hara kiita ubbay, "Ase ne huu7eda dosa" giya kiitan qashettis. **10** Ase siiqiya oonikka iya bolla iitabaa oothenna. Hessa gisho, ase siiqeyssi higge kiitaa polis. **11** Dhiskkofe hintte barkkiya wodey ha77i gideyssa akeekidi hessa oothite. Nu attana wodey koyro nu ammanida wodiyyappe ha77i nuukko matis. **12** Dhuma wodey aadhdhanaw hanees; wonttay matis. Hiza, nuuni dhuma ooso aggidi poo7o ola miishe oykkoos. **13** Ane gallas poo7on de7iya asada maaran de7oos. Mathoninne laymatethara gayttiya dumma dumma tuna oosotan, palamaninne qanaaten gidoppo. **14** Godaa Yesuus Kiristtoosa kandduwa ma77ite; hintte nagarancho asatethay ba amuwaa polana mela iyaw qoppofite.

14 Ammanon daaburida oonakka shiishi ekkiteppe attin iya qofaa bolla pirdofite. **2** Leemisos, ammanon minnida issi asi ay kathika maanaw dandda7ees. Shin ammanon daaburiya asi atakiilte xalaala mees. **3** Ubbabaa miya asi moonna uraa kadhoppo. Ubbabaa moonna asi miya uraa bolla pirddofo. Xoossay ubbaa miya uraa shiishi ekkis. **4** Hara asa ayile bolla pirddey neeni oonee? I daaburin woykko minnin ba Godaassa. Goday iya essanaw dandda7iya gisho I minnidi eqqana. **5** Qassi "Issi gallasay hara gallasappe aadhdhees"

yaagidi qoppiya asi de7ees. Haray qassi, "Gallasati ubbay issi mela" gidi qoppees. Shin issoy issoy ba qofaa akeekidi qachcho. 6 Issi gallasaa hara gallasatappe aathidi bonchchiya oonikka Godaa bonchchoos gidi oothees. Ubba kathi miya asi Godaa bonchchoos gidi mees. I miya he kathaa gisho, Xoossaa galatees. Ubba kathi moonna asi Godaa bonchchoos moonna aggees; qassi moonna agon Xoossaa galatees. 7 Nuuppe oonikka baw deenna; qassi nu giddofe oonikka baw hayqqenna. 8 Nu de7on de7ikko Godaas de7oos; qassi hayqqikokka Godaas hayqqoos. Hiza, nu de7on de7in woykko hayqqin Godaassa. 9 Kiristoosi hayqqidi hayqoppe dendididay, de7on de7eyssatasinne hayqqidayssatas Goda gidanaassa. 10 Yaatin, neeni ne ishaa bolla ays pirdday? Woykko neeni ne ishaa ays kadhay? Nuuni ubbay Xoossaa pirda araata sinthan eqqana. 11 Geeshsha Maxaafan Goday, "Taani de7on de7ays; asa ubbay ta sinthan gulbbatana; taani Xoossaa gideyssa markkattana" yaagees. 12 Hiza, nu oothidabaas nu huu7en huu7en Xoossaa sinthan shiiqidi zaaro immana. 13 Hessa gisho, nuuni issoy issuwa bolla pirddeyssa aggoos. Shin hinte ishaa dhubsidi woykko qaxxidi nagaran gelsiyaba oothonnaada naagettite. 14 Godaa Yesuusa ammaniyaa asada, ba huu7en tuna gidida kathi baynnayssa taani geeshshada erays. Shin issi asi issibaa tuna gidi qoppiko hessi iyaw tuna gidees. 15 Ne miya katha gisho ne ishaa dhubbiiyabaa gidikko, Kiristoosan de7iya ne ishaa siiqakka. Kiristoosi iya gisho hayqqida uraa ne miya katha iya ayyaana de7uwa dhayssofa. 16 Hiza, hintew de7iya la77atethaa harati borana mela oothofite. 17 Xoossaa kawotethay Geeshsha Ayyaanay immiya xillotethaa, sarotethaanne tuma ufayssife attin muussabaanne ushshubaa gidenna. 18 Hessada Kiristoosas oothiya asi Xoossaa ufaysses; asanka anjettees. 19 Hessa gisho, ane nuuni sarotethi bentiiya ogiyanne issuwa issuwa ammanon minthiya ogiya koyoos. 20 Katha gisho gada Xoossaa oosuwa dhayssofa. Ubba kathi meetetees, shin hara asi nagaran dhubsiiya kathi muussi iita. 21 Ne ishay dhubettonna mela asho moonna woykko ushshu uyonna woykko ne ishaa dhubbiiya harabaa oothonna agoy lo77o. 22 Hiza, ha ne ammanuwa ne giddoninne ne Xoossaa giddon naaga. Likke gidi qoppidabaa oothiya wode iya kahay mootonna uray anjettidayssa. 23 Shin sidhishe miya uraas iya muussay ammanon gidonna gisho pirddettees. Ammanoy bayna oosettida ooso ubbay nagara.

15 Nuuni ammanon minnidayssati daaburanchchota toohuwa tookkanaw bessees. Nuuni nuna ufayssanaw bessenna. 2 Nuuni nu ishaa ammanon miinthanaw iya maaddanawunne ufayssanaw bessees. 3 Kiristoosi bana ufayssibeenna. Shin Geeshsha Maxaafan, "Asay nena cayida cashshay tana gakkis" geetetti xaafettidayssada hanis. 4 Geeshsha Maxaafay immiya genccaaninne minthethuwan nu ufayssaa ekkana mela Geeshsha Maxaafan xaafettida ubbay nuna tamarissanaw xaafettis. 5 Genccaaninne minotethi immiya Goday hintte Kiristoos Yesuusa kaalliya wode issifetethi hintew immo. 6 Hessika, nu Godaa Yesuus Kiristoosa Aawa, Xoossaa, issi wozananinne issi qaalan hintte bonchchana melassa. 7 Kiristoosi hinttena ekkidayssada Xoossaa bonchchos issoy issuwa ekkite. 8 Xoossay beni aawatas immida ufayssay polettana melanne iya tumatethay erettana mela Kiristoosi Ayhudeta ayye gididi yidayssa ta hintew odays. 9 Kiristoosi Ayhudeta ayye gidida hara gaasoy qassi Ayhude gidonna asati Xoossaa iya maarotethaa gisho galatana melassa. Geeshsha Maxaafan, "Ta nena Ayhude gidonna asaa giddon galatana; ne sunthaa sabbana" geetettidi xaafettidayssada hanis. 10 Qassi, "Ayhude gidonna asato, Xoossaa deriyara ufayttite" yaagettis. 11 Qassi zaaridi, "Ayhude gidonna asato, Godaa galatite; kawotetha ubbay iya sabbite" yaagettis. 12 Hessada Isayaasi, "Isseyye zareppe yelettiya issoy yaana; I kawotetha ubbaa haarana. Entti bannta ufayssaa iya bolla wothana" yaagees. 13 Geeshsha Ayyaana wolqqan hintte diccana mela ufayssi immiya Xoossay, hintte ammanuwa gaason hintew ufayssinne sarotethi kumethi immo. 14 Ta ishato, hintenan lo77otethinne eratethi kumidayssa qassi issoy issuwa zoranaw dandda7eyssa ta geeshshada erays. 15 Taani hinttena issi issibaa gujja akeekisanaw koyada yayyonna ha dabddaabbiya hintew xaafas. 16 Taani Kiristoos Yesuusa ayye gidada, Ayhude gidonna asaas kahineda oothada, Wonggelaa odana mela Xoossay taw aadho keehatethaa immis. Ayhude gidonna asay Geeshsha Ayyaan geeyidi, Xoossaa ufayssiya yarshsho gidana mela Xoossay hessa oothis. 17 Taani Kiristoos Yesuusan gidada Xoossaa oothiya oosuwan ceeqettays. 18 Ayhude gidonna asay Xoossaa kiitettanaada, Kiristoosi ta qaalanne ta oosuwa baggara oothida oosuwappe attin hari ta ceeqettiabay baawa. 19 Xoossay hessa malaataninne Geeshsha Ayyaana wolqqan waati oothidaakko ta hintew odana. Taani Yerusalaameppe doomada, Ilwariqoone gakkanaw Kiristoosa

Wonggelaa sabbakas. 20 Taani hara asi baasida bessan keexanaw koyikke. Kiristtoosa sunthay xeegettiboonna bessan Wonggelaa odanaw amottays. 21 Geeshsha Maxaafan, "Iyabay odettiboonna asati iya be7ana; iyabaa si7iboonna asati akeekana" geetettidi xaafettis. 22 Hessa gaason, taani hintteko yaanaw dandda7abiikke. 23 Shin taani ha77i ha heeran ta oosuwa onggida gishonne daro laythafe doomada hinttena be7anaw laamotida gisho, 24 taani Ispeeene basha hinttena be7anaw qoppas. Qassi guutha wode hinttera ufayttidaappe guye, Ispeeene biya wode hintte ta ogiyas tana maaddana mela koyays. 25 Shin ha77i taani Xoossaa asata maaddanaw Yerusalaame bays. 26 Maqedooniyanne Akkayan de7iya Xoossaa asati, Yerusalaamen de7iya manqota miishen maaddanaw koyida gishossa. 27 Entti manqota maaddanayssi enttaw attonnabaa gidida gisho bantta huu7en hessa oothanaw qofa qachchidosona. Ayhudeti Ayhude gidonnayssatara ayyaana anjuwa shaakettiko, entti qassi banttaw de7iyaban Ayhudeta maaddanaw bessees. 28 Hessa gisho, taani he shiiqida miishiya enttaw immidaappe guye, Ispeeene basha hintte matara aadhhdhana. 29 Taani hintteko biya wode Kiristtoosa anjuwaan kumada baanayssa erays. 30 Ta ishato, taw Xoossaa woossishe ta baaxiyan taara eqqana mela Godaa Yesuus Kiristtoosaninne Geeshsha Ayyaana siiquwan hinttena woossays. 31 Xoossay tana Yihudan de7iya ammanonna asatappe ashshanaadanne Yerusalaamen ta oothana oosoy Xoossaa asata matan ekkettana mela taw woosite. 32 Qassi Xoossay giikko, taani hintteko bada ufayssan hinttera shemppana mela taw woossite. 33 Sarotethaa Xoossay hintte ubbaara gido. Amin7i.

16 Kinkkiriya kataman de7iya woosa keethan oothiya nu michchiya Feeba lo77o maccas gideyssa hintte erana mela koyays. 2 Hintte iyo ammaniyaa asati Godaa sunthan mokkanaw bessiya ammaniyaa asatappe issuwada makkite. Iya hinttefe koyabaa ubbaa iyo maaddite. Iya ba huu7en daro asaa maaddasu; qassi tana ta huu7enkka daro maaddasu. 3 Kiristtoos Yesuusa oosuwa taara issife oothiya Phirisqilanne Aqiila saro giite. 4 Entti ta gisho bantta shemppuwa aathi immidosona. Ta xalaala gidonnashin, Ayhude gidonna asaa woosa keetha ubbay entta galatees. 5 Entta son shiiqiya ammaniyaa asaa saro giite. Iisiya biittan Kiristtoosa koyro ammanida, ta dosiya Ephanexoosas ta sarothuwa odite. 6 Hintte gisho ooson daro daaburida Mayraamo saro giite. 7 Taara qasho

keethan aathida ta Ayhude laggeta Androniqoosanne Yuniyasa saro giite. Entti Yesuusa hawaareta giddon erettidayssata. Qassi entti Kiristtoosa taappe sinthe ammanidosona. 8 Godan ammaniyaa ta siiqo laggiya, Amphiliyaxoosa saro giite. 9 Kiristtoosa oosuwa nuura issife oothiya Urbbaanoosenne ta dosiya Istakuusa saro giite. 10 Kiristtoosan ammanthiya ayliya Apheliisas ta sarothuwa odite. Arisxobuloosa soo asaas ta sarothuwa odite. 11 Ta Ayhude laggiya Herodiyoona saro giite. Narssisasinne iya soo asaappe Kiristtoosa ammanidayssata saro giite. 12 Godaa oosuwan daaburiya Tirufaynanne Tirufoosa saro giite. Qassi Godaas daro daaburada oothiya, ta dosiya Persiiso saro giite. 13 Godaa oosuwan daro erettida Rufosasinne tana ba na7ada be7iya iya aayes ta sarothuwa odite. 14 Asinkiritoosas, Filoloogusas, Hermmeesas, Patirobaasasinne enttara de7iya ammaniyaa ishata ubbaas ta sarothuwa odite. 15 Filoloogusa, Yuuliya, Neeriya, iya michchiw, Olumppoosanne enttara de7iya ammaniyaa asa ubbaa saro giite. 16 Geeshsha yeeretethi yeeretishe, issoy issuwa sarothite. Kiristtoosa woosa keetha ubbay hinttena saro yaagosona. 17 Ta ishato, hintte tamarida timirttiya ixixidi, hintte giddon shaaketethinne meto medhdhiya asatappe naagetite. Enttafe haakkite. 18 Hessa mela asati banttaw oothosonappe attin nu Godaa Kiristtoosas oothokona. Bantta mal77iya doonaninne saphothiya qaalann aykko eronna asaa wozanaa balethoosona. 19 Wonggelaa hintte kiitettidayssa asa ubbay si7idayssi tana ufaysses. Shin hintte lo77obaa erana melanne iitabaappe haakkana mela ta koyays. 20 Sarotethaa Xoossay Xalahiya hintte tohuwappe garssan gaaci yeggana. Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hinttera gido. 21 Taara oothiya Ximotiyoosi hinttena saro yaagees. Hessadakka, ta dabboti Luuqiyosi, Yaasoninne Sosphaxirosi hinttena saro yaagosona. 22 Taani, ha dabddaabbiya xaafida, Xarxiyoosi, hinttena Godaa sunthan saro yaagays. 23 Tana makkidayenne woosa keetha ubbay iya son shiiqiya Gaayoosi, hinttena saro yaagees. Katamaa miishiya oykkiya Erasxoosinne nu ishara Qarxoosi hinttena saro yaagosona. [24 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.] 25 Galatay Xoossaaas gido. Taani, Yesuus Kiristtoosabaa odiya Wonggelaa qaalanne daro wodeppe qosettidi gam77ida tumatethan, Xoossay hinttena ammanon minthidi essanaw dandda7ees. (aiōnios g166) 26 Shin ha77i he tumay qonccis. Kawotetha ubbay ammanidi kiitettana mela merinaa Xoossaa kiitan nabeti he tumabaa xaafidosona. (aiōnios g166) 27

Yesuus Kiristoosa baggara cinccatethi iya xalaalas
de7iya, issi Xoossaas merinaw bonchchoy gido.
Amin7i. (aiön g165)

1 Qoronttoosa

1 Xoossaa sheniyan Yesuus Kiristtoosa hawaare gidanaw xeegettida Phawuloosinne, nu ishaa Sostenisi, **2** Qoronttoosan de7iya Xoossaa woosa keethaas, Yesuus Kiristtoosan geeyidayssatasinne geeshshi gidana mela xeegettidayssatas; qassi enttasinne nuus Goda gidiya nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthaa ubba bessan xeejiya ubbaas; **3** Xoossay, nu Aawaynne Goday Yesuus Kiristtoosi hintew aadho keehatethaanne sarotethaa immo. **4** Xoossay Kiristtoos Yesuusa baggara hintew immida aadho keehatethaa gisho, taani ubba wode Xoossaa galatays. **5** Iyan odaninne eratetha ubban hintte durettideta. **6** Taani Kiristtoosabaa markkattidayssi tuma gideyssa hessi qonccisees. **7** Hessa gisho, hintte nu Godaa Yesuus Kiristtoosa yuussaa naagishe de7ishin, ay ayyaana imoykka hintew paccenna. **8** Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi simmiya wode hintte boretonnayssata gidana mela I wursethi gakkanaw hinttena miinthana. **9** Ba Na7aa, nu Godaa Yesuus Kiristtoosara issifetethay daana mela hinttena xeejida Xoossay ammanettidayssa. **10** Ta ishato, hintte gidon shaaketethi doonnaada hintte issi wozananinne issi qofan issino gididi, daana mela nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan ta hinttena woossays. **11** Ta ishato, Qelo7e soo asay hintte gidon ooshshi de7eyssa taw odidosona. **12** Hinttefe issoti issoti, “Taani Phawuloosassa; taani Aphiloosassa; taani Phexiroosassa; taani Kiristtoosassa” yaageeta. **13** Kiristtoosi shaakettideyye? Hintte gisho, masqaliya bolla kaqettiday Phawulooseyye? Woykko hintte Phawuloosa sunthan xammaqettidetiyye? **14** Taani Qarisphoosinne Gaayoosi attin hinttefe oonakka xammaqaboonna gisho, Xoossaa galatays. **15** Hessa gisho, oonikka hinttena ta sunthan xammaqettideta gaanaw danda7enna. [**16** Qassi Isxifaanose soo asaakka ta xammaqiddayssa akeekays, shin haraa oona xammaqidaakko hassayikke.] **17** Kiristtoosi tana kiittiday Wonggelaa odana melassafe attin xammaqana mela gidenna. Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidayssi hada gidonna mela taani asa cinnatetha qaalaa odikke. **18** Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidayssa odiya qaalay dhayeyssatas eeyatethi, shin nuus atteyssatas Xoossaa wolqqa. **19** Geeshsha Maxaafan, “Taani cinnata cinnatethaa dhayssana; akeekanchchota akeekaa balethana” yaagees. **20** Yaatin, cinni awun de7ii? Higge astamaarey awun de7ii? Woykko ha sa7aa eranchchoy awun de7ii? Xoossay ha sa7aa cinnatethaa eeyatethi

oothibeennee? (aiōn g165) **21** Ha sa7aa asay bantta cinnatethan Xoossaa eronna mela ba cinnatethan diggidi, eeyatethan taybettiya, nuuni odiya qaalaa ammaneyssata ashshanaw Xoossaa shene gidis. **22** Ayhudeti malaata be7anaw koyoosona; qassi Giriketi cinnatethi koyoosona. **23** Shin nuuni masqale bolla kaqettida Kiristtoosa sabbakoos. Hessi Ayhudatas dhube; qassi Giriketas eeyatethi. **24** Shin Xoossay xeegidayssatas, Ayhude gidin, Girike gidin Kiristtoosi Xoossaa wolqqaanne iya cinnatethaa. **25** Xoossaa eeyatethay asa cinnatethafe aadhdees; qassi Xoossaa daaburay asa minatethafe minnees. **26** Hiza, ta ishato, Xoossay hinttena xeejiya wode hintte ay mela aseekko qoppite. Asa qofan hintte gidon cinnati, wolqqaamatinne dhoqqa zareti dookkona. **27** Shin Xoossay cinnata yeellayanaw alamen de7iya eeyata dooris; qassi minota yeellayanaw alamen de7iya daaburanchchota dooris. **28** Xoossay ha alamiyan gita geetettidabaa dhayssanaw, ha sa7aa kawushshabaa, kadhettidabaanne pathonnabaa dooris. **29** Oonikka Xoossaa sinthan ceeqqettonna mela hessa oothis. **30** Shin Xoossay hintew Kiristtoos Yesuusara issifetethi daana mela oothis. I nuus Xoossaafe cinnatethi, xillotethi, geeshshatethinne atotethi gidis. **31** Hessa gisho, Geeshsha Maxaafan, “Ceeqettiya oonikka Godan ceeqqo” yaagees.

2 Ta ishato, taani koyro Xoossaa qaala hintew odashe yida wode, doona bilatethaninne cinnatethan yabiikke. **2** Taani hinttera de7iya wode masqaliya bolla kaqettida Yesuus Kiristtoosappe attin harabaa eranaw koyikke gada ta qofa qachchas. **3** Ta hinttera de7iya wode daaburan, yashshaninne daro kokkorssan de7as. **4** Ta kiitaynne ta timirtey doona bilatethaninne cinnatethan gidonnashin, Geeshsha Ayyaana wolqqa qonccisethaana. **5** Hessika, hintte ammanoy Xoossaa wolqqaanappe attin asa cinnatethan zempponna melassa. **6** Ayyaanan de7on diccidayssatas nuuni cinnatethaa qaalaa odoos. Shin he cinnatethay, ha sa7aa cinnatethaa woykko dhayanaw de7iya ha sa7aa haareyssata cinnatethaa gidenna. (aiōn g165) **7** Shin nuuni odiya cinnatethay, daro wodeppe sinthe Xoossay nu bonchchuwas giigisidayssanne geemmidi de7iya xuura cinnatethaa. (aiōn g165) **8** Ha sa7aa haareyssatappe oonikka ha cinnatethaa eribeenna. Entti eridabaa gidiyakko, bonchcho Godaa masqaliya bolla kaqqokona. (aiōn g165) **9** Shin Geeshsha Maxaafan, “Ayfey be7iboonnabaa, haythi si7iboonnabaa, wozani qoppiboonnabaa, Xoossay bana siiqeysstas giigisis” yaagees. **10** Xoossay ba xuuraa

ba Ayyaana baggara nuus qonccisis. Geeshsha Ayyaanay hari attoshin geemmida Xoossaa xuura ubbaa pilggees. **11** Asan de7iya asa ayyaanaappe attin asabaa oonikka erenna. Hessadakka, Xoossabaa Xoossaa Ayyaanaappe attin oonikka erenna. **12** Xoossay nuus coo immidabaa nu erana mela Xoossaa Ayyaanaa ekkidappe attin ha sa7aa ayyaana ekkibookko. **13** Nuuni ayyaanabaa, ayyaana asatas asa cinnatethan gidonnashin, Xoossaa Ayyaanay immiya cinnatethan tamaarsos. **14** Shin Geeshsha Ayyaanay baynna asi Xoossaa Ayyaana imotata ekkenna. Hessi iyaw eeyatethi; ubbay Geeshsha Ayyaanay pilggettiya gisho, I eranaw dandda7enna. **15** Shin Geeshsha Ayyaani de7iya asi ubbabaa pilggees, shin iya oonikka pilggenna. **16** Geeshsha Maxaafan, "Godaa wozanaa erey oonee? Iya zoranaw dandda7ey oonee?" geetettidi xaafettidayssa mela. Shin nuus Kiristtoosa wozani de7ees.

3 Ta ishato, hintte Kiristtoosan buroo yooganne ammanonna asaatho de7iya gisho, taani ayyaanabaa hintte odanaw dandda7abiikke. **2** Hintte mino kathi maanaw dandda7iboonna gisho, taani hinttena maathi paahas; ha77ika dandda7ibeeketa. **3** Ha77ika hintte ammanonna asada de7eeta. Hintte gidon de7iya qanaateynne palamay hintte ammanonna asada de7eyssa erisenne? Hintte ammanonna asada haneeta. **4** Hinttefe issoy, "Taani Phawuloosassa" haray qassi, "Taani Aphiloosassa" giikko, ammanonna asa mela gideketti? **5** Yaatin, Aphiloosi oonee? Phawuloosi oonee? Nuuni hinttena ammanthida Xoossaa oosaanchchota. Xoossay issuwas issuwas immida oosuwa mela oothiya oosanchchota gidokonaayye? **6** Ta tokkas; Aphiloosi haathe ushshis, shin dichchey Xoossaa. **7** Hessa gisho, dichchida Xoossaafe attin tokkayka haathe ushshayka aykkoka gidenna. **8** Tokkeynne haathe ushshay woli mela, shin issoy issoy ba oosuwa mela Xoossay immiya woytuwa ekkana. **9** Nuuni issife Xoossaas oothiya iya oosanchchota gidiya gisho, hintte Xoossaa shooqa; Xoossaa keethi. **10** Xoossay taw immida aadho keehatethaa mela hiillanchcho anaaxeda baasuwa yeggas. Hara uray iya bolla keexes. Shin iya bolla keexiya oonikka waattidi keexiyako, baw naagetto. **11** Issi toho yegettida baasuwappe hara baaso yegganaw oonikka dandda7enna. He baasooyka Yesuus Kiristtoosa. **12** Shin ha baasuwa bolla oonikka worqqan woykko biran gidin, al77o shuchchan woykko mithan gidin, maatan woykko maqan keexiko, **13** issi issi asi he baasuwa bolla aybin keexidaakko pirdda gallas taman paacetidi

qonccana. **14** Oonikka he baasuwa bolla keexida keethay taman xuugettonna attiko, ba woytuwa ekkana. **15** Shin oode oosooyka taman xuugetiko, he uraas woytoy baawa. Gidoshin, I ba huu7en tamappe kessi ekkida asada attana. **16** Hintte Xoossaa keethi gideyssanne Xoossaa Ayyaanay hinttenan de7eyssa ereketti? **17** Oonikka Xoossaa keethi laallikko, Xoossayka iya laallana. Xoossaa keethay geeshshi; he keethayka hinttena. **18** Oonikka bana cimmofo. Ha sa7aa cinnatethan bana cincca oothidi ekkia oonikka Xoossaa sinthan cincca gidanaw eeya gido. (aion g165) **19** Ha sa7aa cinnatethay Xoossaa sinthan eeyatethi. Geeshsha Maxaafan, "Xoossay cinnata entta gene qofan oykkees" yaagees. **20** Qassi, "Cinnata qofay maaddonnabaa gideyssa Goday erees" yaagees. **21** Hessa gisho, ubbay hinttessa gididiya gisho, oonikka asan ceqqettofo. **22** Phawuloosi, Aphiloosinne Phexiroosi, ha alamey, de7oy, hayqoy, ha77i de7ey, sinthafe yaanayssi, ubbay hinttessa. **23** Hintte Kiristtoosassa; Kiristtoosikka Xoossassa.

4 Asay nuna Kiristtoosa ayllédanne Xoossaa xuuraa qonccisanaw hadari imetida asada oothidi qoppo. **2** He hadaraa ekkida asati bannta Godaas ammanettidayssata gidanaw bessees. **3** Shin hintte woykko haray tana pirddiko, taw aykkoka gidenna. Haray atto, takka ta bolla pirddike. **4** Ta kahay geeshshi, shin hessi ta polo xillo gideyssa bessenna. Ta bolla pirddanay Godaa xalaala. **5** Hessa gisho, wodey gakkonna, Goday yoonna oode bollaka pirddofite. I dhuman geemmidabaa poo7o kessenna; asa wozanan qosettida qofa qonccisana. He wode, issoy issoy Xoossaafe galataa ekkana. **6** Ta ishato, hintte gisho, Aphiloosanne tana leemiso oothada hintte odas. Hessa ta oothiday, "Xaafettidayssafe aadhdhafa" yaagiya zoriya hintte nuuppe tamaarana melassa. Hessa gisho, oonikka issuwa sabbidi hankkuwa kathanaw bessenna. **7** Ne haratappe aybin aadhdhay? Neeni ekkaboonabay aybi de7ii? Yaatin, neeni ekkidabaa hara asappe ekkida gidikko, ekkiboonna asada ays ceqqettay? **8** Ha77i hintte kallideta. Ha77i hintte durettideta. Nuuni baynna hintte xalaala kawotideta. Hintte tuma kawotidabaa gidiyakko, nukka hinttera kawotanashin. **9** Xoossay nuna hawaareta, hayqo pirddettida asada asa ubbaafe nuna guye aathida taw daanees. Nuuni ha alamiyas, kiitanchchotasinne asaas kaassaba gidida. **10** Nuuni Kiristtoosa gisho eeya gidida, shin hintte Kiristtoosan cinnata gidideta. Nuuni daaburancho, shin hintte mino gidideta. Hintte bonchchettideta, shin nuuni tooshettida. **11** Ha77i gakkanaw nu koshattoos,

saamotoos, kallottoos, wadhettoos; daana soo dhayidi toylattoos. 12 Nuuni nu kushen oothi aqoos. Nuna asi baaddiya wode anjjoos; nuna gooddiya wode dandda7os. 13 Nu bolla iitabaa odettiya wode lo77o qaala zaaroos. Nu ha77i gakkanaw ha alamiya pitonne wora yegettiya buure gidida. 14 Taani hessa xaafiday, ta siiqiya naytada, hinttena zoranaw xaafasippe attin yeellayanaw gidenna. 15 Kiristoosan hinttena dichchiya tayboppe bolla gidida kaaletheyssati de7ikkoka, hinttew issi aawu de7ees. Ta hinttena Kiristoos Yesuusa Wonggelaan yelas. 16 Hiza, hintte tana leemiso oothidi kaallana mela hinttena woossays. 17 Hessa gisho, ammanettida, ta siiqiya, Godan ta na7aa, Ximotiyoosa hintteko kiittas. I dumma dumma bessan de7iya woosa keethan ta tamarssida, Kiristoosa Yesuusan de7iya ta ogiya hinttena hassayisana. 18 Taani hintteko yonnabaa daanin, otoriya issi issi asati de7oosona. 19 Shin Goday giikko, mata wode taani hintteko baana. He wode otoranchchota odaa xalaala gidonnashin, entta wolqqaaka erana. 20 Xoossaa kawotethay oda gidonnashin, wolqqa. 21 Taani hintteko xam77ara booyye woikko siiqoranne ashkke ayyaanara bo? Awussa dooreti?

5 Hintte gidдон laymatethi de7eyssi zigirettees. Hessa mela laymatethi hari attoshin, ammanonna asaykka oothokona. Hintte gidдон ba aawa machcheera tunida asi de7ees. 2 Hessian hintte qiirattanawunne yeellatanaw bessennee shin, otortideta. Hessa mela borssobaa oothida uraa hintte gidдofe kessanaw bessennee? 3 Taani ashon hinttera doona ixikokka ayyaanan ta hinttera de7ays. Taani hinttera de7iya asada hanada hessa mela oosuwa oothida uraa bolla pirddas. 4 Nu Godaa Yesuus Kiristoosa sunthan hintte shiiqiya wode taani ayyaanan hinttera daana. Hessian Godaa Yesuus Kiristoosa wolqqay hinttera gidana. 5 He uraa nagara ashoy dhayidi, iya ayyaanay Godaa Yesuusa pirdda gallasan attana mela I Xalahas aadhdi imetto. 6 Hintte ceeqyo lo77o gidenna. Guutha irshshoy munuqa ubbaa dentheyssa erekketiyye? 7 Hintte ha77i irshshoy baynna munuqa gidana mela, nagara irshshuwaa hinttefe kessite. Nu Faasika dorssaa gidida Kiristoosi yarshshettis. 8 Hessi gisho, geneyenne iitatethi de7iya irshshuwaa gidonnashin, tumatethinne geeshshatethi de7iya uythara nu baaliya bonchchoos. 9 Ta kase xaafida dabddaabbiyan hintte laymatiya asaara gaytonna mela hinttew odas. 10 Hessa guussay ha alamiyan de7iya laymateyssatara woikko uuzetara woikko kaysotara woikko eeqa

goyneyssatara polo gaytfofite guussu gidenna. Hessa gidikko, ha alamiyappe hintte keyanaw bessees shin attis. 11 Shin ammanays yaagishe laymateyssatara woikko uuzetara woikko eeqa goyneyssatara woikko cayeyssatara woikko mathotteyssatara woikko kaysotara gaytfofite gada hinttew odays. Hessa mela asara hari attoshin, kathika mooppite. 12 Woosa keethafe karera de7eyssata bolla pirddanaw tana aybe gathey? Woosa keethan de7eyssata bolla hintte pirddeketiyye? 13 Shin karera de7eyssata bolla Xoossay pirddana. He iitabaa oothiya uraa hintte gidдofe kessite.

6 Hintte gidдofe issoy issuwara mootoy de7ikko, hessa ammaniyaa asaa sinthan pirddettanayssa aggidi ammanonna asa sinthan pirddettanaw waanidi bii? 2 Geeshshati alamiya bolla pirddanayssa hintte erekketi? Yaatin, hintte alamiya bolla pirddiyabaa gidikko, hayssa mela guuthabaa pirddanaw waanidi dandda7ekketii? 3 Nuuni kiitanchchota bolla pirddanayssa erekketi? Yaatin, ha sa7a duussabaa bolla pirddanayssi hinttena waanidi xoonii? 4 Yaatin, hessa mela metoy hintte gidдон Medhettiko, woosa keetha ayfen kadhettida asaa sinthan pirddettanaw waati efeetii? 5 Taani hinttena yeellayanaw hessa gays. Hintte gidдон kaccettida asata sigethanaw dandda7iya akeeka asi baawe? 6 Yaatin, issi ammaneyssi hankko ammaneyssa pirdda keethan ammanonna asaa sinthan mootanaw bessii? 7 Hiza, hintte issoy issuwa mootiyabaa gidikko hessi hintte kunddethaa bessees. Hessafe hintte qohettikonne cimettiko keehenne? 8 Shin hintte woli gidдон ammaneyssati issoy issuwa qoheetanne cimmeeta. 9 Geellati Xoossaa kawotethaa laatonayssa hintte erekketi? Hinttena cimmoftite; laymateyssati woikko eeqa goyneyssati woikko qayxeyssati woikko addera addera gayteyssati, 10 woikko kaysoti woikko uuzeti woikko mathotteyssati woikko cayeyssati woikko bonqeyssati Xoossaa kawotethaa laattokona. 11 Hinttefe issi issi asati kase hessa mela. Shin hintte ha77i Godaa Yesuus Kiristoosa sunthaaninne Xoossaa Ayyaanan meecettideta; geeyideta; xillideta. 12 Hintte, "Nu koyidabaa oothanaw dandda7os" yaageta. Shin ubbay hinttena maaddenna. Taani koyidabaa ubbaa oothanaw dandda7ays, shin aybikka tana haarena. 13 Hintte, "Kathi ulossa; uloykka kathassa" yaageta. Shin Xoossay uluwaka kathaaka dhayssanayssa ta hinttew odays. Nu asatethay Godaassafe attin laymatethassa gidenna. Godaykka nu asatethaassa. 14 Xoossay Godaa hayqoppe denthidayssada, nunakka hayqoppe ba wolqqan

denthana. 15 Hintte asatethay Kiristoosa asatethaafe baggaa gideyssa erekketi? Yaatin, taani Kiristoosa asatethaafe baggaa efada laymatetha bolla gidana mela ootho? Hanenna! 16 Laymatiya uray i gayttiya aseera issi asatethi gideyssa erekketi? Geeshsha Maxaafan, "Entti nam77ay issi bolla gidana" geetettidi xaafettis. 17 Shin Godaara issifiya uray iyara ayyaanan issino gidees. 18 Laymatethafe haakkite. Issi uray oothiya hara nagaray iya asatethaafe karera oosettees, shin laymatiya asi ba asatethaa bolla nagara oothees. 19 Hintte asatethay Xoossay hintte immida hintenan de7iya Geeshsha Ayyaana keethi gideyssa erekketi? Hintte hinttebaa gidekketa. 20 Xoossay hinttena gaten shammis. Hessa gisho, hintte asatethan Xoossaa bonchchite.

7 Hintte taw xaafida dabddaabbiyas zaaroy hayssa. Issi asi machchonna de7ikko lo77o. 2 Shin laymatethafe attanaw issi issi addey machcho ekko; qassi issi issi maccasas azini de7o. 3 Azinay ba machchees, qassi machchiya ba azinaas bessiyabaa kuntho. 4 Machchees ba asatethaa bolla iw maati baawa, shin maatay I azinaassa. Hessadakka, azinaas iya asatethaa bolla maati baawa, shin maatay machcheessa. 5 Hintte woosan guutha wode gam77anaw zoretethan gidonna ixixiko, issoy issuwa diggofite. Hessa gaason hinttenatethaa haaranaw xoonettin, Xalahey hinttena paacsonna mela issife de7ite. 6 Shin taani hinttena zoranaw hayssa gaysippe attin kiita gidenna. 7 Asi ubbay taada machcho ekkonna de7iyakko dosays, shin Xoossay issuwas issuwas immida dumma imoti de7ees. Issuwas hayssa mela hankkuwas hessa mela imoti de7ees. 8 Machcho ekkiboonnayssatasinne azina geliboonnayssatas qassi am77etas taani gey, taada ekkonna woykko gelonna de7ite gada zorays. 9 Shin amon xuugetteyysafe ekkeysinne geleyssi lo77o gidiya gisho, entti banttana haaranaw dandda7onna ixixiko, ekkonne gelo. 10 Taani ekkidayssatanne gelidayssata hayssada gada zorays; tana gidikke Goday kiitees; machchiya ba azinaappe shaakettofo. 11 Shin shaakettiko hara azina gelonna barkka de7o woykko ba azinaara giigo. Azinay ba machchiw billofo. 12 Shin haratas Godaa gidonnashin, taani hayssada gays. Ammanonna machcha de7iya ammaniyaa azini de7ikko, iya machchiya iyara issife daanaw koykko iyo billofo. 13 Qassi ammanonna azini de7iya ammaniyaa machchaa de7ikko, I azinay iira issife daanaw koykko iyappe bilettofo. 14 Ammanonna azinay ba ammaniyaa machche baggara geeyees; qassi ammanonna machchiya ba ammaniyaa azina baggara geeyawusu.

Hessi baynneeko, hintte nayti tuna gidoosona, shin ha77i entti geeshshi. 15 Shin ammanonna azinay woykko machchiya billanaw koykko billo. Ammaniya machchiya woykko azinay hessa melaban qashettokona. Xoossay nuna sarotethan daana mela xeejis. 16 Ammaniya machchete, neeni ammanonna ne azinaa ashshaneekko ay eray? Woykko ammaniyaa azinaw, neeni ammanonna ne machchiw ashshaneekko ay eray? 17 Issi issi asi Goday iyaw immida imotaadanne Xoossay iya xeegidayssada de7o. Woosa keetha ubban taani tamarssida wogay hayssa. 18 Oonikka qaxxarettidi ammanidabaa gidikko, qaxxarettonaada hanoppo. Qaxxarettona ammanida oonikka de7ikko, qaxxarettanaw koyoppo. 19 Xoossa kiitaa polanaw besseespe attin qaxxarettin qaxxarettona aggin aykkoka maaddenna. 20 Issi issi asi Xoossay bana xeegiya wode de7eyssada de7o. 21 Xoossay nena xeegiya wode neeni ayye? Aykkoy baawa hessas un77ettfo. Shin neeni ayyelletethafe la77a keyanaw dandda7ikko yeda keya. 22 Aylle gidi de7ishe Godan xeegettida asi Godan ayyelletethaafe la77a keyis. Hessadakka, aylle gidonna de7ishe, Godan xeegettida asi Kiristoosa aylle. 23 Xoossay hinttena gaten shammida gisho asa aylle gidoppite. 24 Ta ishato, hintte issoy issoy xeegettiya wode de7iya de7uwan Xoossaara issife de7ite. 25 Geela7otabaa Goday tana kiittidabay baawa. Shin Goday taw immida maarotethaa mela taani hinttena zorays. 26 Hiza, ha77i metuwa gisho, ekkonna woykko gelonna duussi taw lo77o daanees. 27 Ne machcho ekkidabaa gidikko, billanaw koyoppo. Ne machcho ekkaboonnabaa gidikko, ekkanaaw koyoppo. 28 Shin ne machcho ekkiko nagari baawa. Hessada geela7iyakka azina gelikko nagari baawa. Shin ekkiiya geliya asaas ha sa7an daro metoy de7iya gisho hintte hessafe attana mela ta koyays. 29 Ta ishato, ta gey hessa; wodey wuris. Hizappe sinthe machcha de7eyssi machcho ekkonayssada de7o. 30 Yeekkeyssati yeekkonaada, ufaytteyssati ufayttonaada, shammeysati aykkoka baynnaada banttana taybo. 31 Ha sa7aa shaluwan maadetteyssati maadettiiboonnaada hano. Ha alamiya malay aadhkana. 32 Hintte hirggi baynna daana mela ta dosays. Machcho ekkiboonnayssi Godaa ufayssanaw koyaa gisho, Godabaa qoppees. 33 Shin machcho ekkidayssi ba machchiw ufayssanaw koyaa gisho, ha sa7abaa qoppees. 34 Iya qofay nam77an shaakettees. Azina gelaboonna geela7iya ba asatethaaninne ba shemppuwan geeyada Godaa ufayssanaw koyaa gisho, Godaaba qoppawusu. Shin azinaa gelidaara ba azinaa ufayssanaw koyaa

gisho, sa7abaa qoppawusu. 35 Taani hessa hintew odey, hintte maadettana melassafe attin hinttena un77ethanaw gidenna. Shin hintte qofay shaaketonna maaran de7idi Godaa ufaayssiyabaa hintte oothana mela taani odays. 36 Onikka ba oychchida geela7ees gelo wodey aadhhdhis gidi iyo agganaw qoppiko, hessi qassi iw lo77o gidonnayssi iyaw si7ettiko, ba koyidayssa ootho; entti eketto, geletto; hessan nagari baawa. 37 Shin issi asi un77ethiyabay dhayin, ba wozanan minnidi, bana haaridi, ba oychchida geela7iw ekkenaw agganaw koykko loythisi. 38 Hessa gisho, geela7iw ekkiya uray loythisi; qassi ekkonna uray daro loythisi. 39 Machchiya ba azinay paxa de7iya wode ubban iyara qashettasu. Shin I azinay hayqqiko, ba dosida azina gelanaw dandda7awusu. Gidoshin, iya geliya addey ammaniyaa asi gidanaw bessees. 40 Ta qofan gidikko, iya gelonna de7ikko ufaayssan daana. Qassi taw, ta bolla Xoossaa Ayyaanay de7iya daanees.

8 Eeqas yarshshettiya kathabaa gidikko nu ubbay eroos. Eratethi otorssees, shin siiqoy dichchees. 2 Onikka bana erays gidi qoppiko, I buroo eranaw besseyssa eribeenna. 3 Shin onikka Xoossaa siiqqiko I Xoossaa matan erettidayssa. 4 Hessa gisho, eeqas yarshshettida kathi muussabaa gidikko ha alamiyan Godi issi Xoossaafe attin hari baynna gisho, eeqi pathonabaa gidonnayssa nuuni eroos. 5 Xoose gidonnashin, saloninne sa7an xoose geetetti xeegeettiya daro xoossatinne godati de7ikkoka, 6 ubbabaa medhdhida, nu iyabaa gidida, issi Xoossay, Aaway, nuus de7ees. Ubbay iya baggara medhettida, nukka iya baggara de7o demmida issi Goday, Yesuus Kiristtoosi nuus de7ees. 7 Shin hayssa erey ubbaa gidenna. Issi issi asay eeqa goynnora meezetida gisho, kathi miya wode eeqas yarshshettidabaa oothidi ekkoosona. He wode entta kahay daabura gidiya gisho tunees. 8 Shin kathi nuna Xoossaara dabboyenna. Nu monna aggidi aykkoka qohettoko; qassi midi dumma go7ettoko. 9 Shin hintte koyidabaa maanaw la77atethi hintew de7ikkoka hessi ammanon minnonnayssata dhubbonna mela naagettite. 10 Neeni nena eranchcho gada eeqas yarshshettida kathi maanaw eeqa keethan uttidashin, ammanon minnonnayssi nena be7ikko hessi iya eeqas yarshshettida kathi maana mela denthetheneyye? 11 Hiza, ne eratethaa gaason Kiristtoosi iya gisho hayqqida, ammanon minnonna ne ishaya, dhays. 12 Hessada oothidi, ammanon minnonna hintte ishata qohishenne entta kaha madunxisishe Kiristtoosa qoheeta. 13 Hessa gisho, kathi ta ishaya

dhubbiiyabaa gidikko, I dhubettonna mela ashobbarakka miikke. (aion g165)

9 Taani yeda de7iya asi gidikkinaa? Ta hawaare gidikkinaa? Taani nu Godaa Yesuus Kiristtoosa be7abiikkinaa? Hintte Godan ta daabura ayfe gidekketii? 2 Hintte Godaaba gidiya gisho ta haratas hawaare gidonna ixixokka, hintew hawaare gideysssas hintte markka. 3 Tana hawaare gidenna geysstas ta immiya zaaroy hayssa. 4 Nu hinttefe maanawunne uyanaw tuma nuus maati baawe? 5 Hankko hawaaretada, Godaa ishataadanne Phexiroosada, ammaniyaa nu machcheta ekki hamuttanaw nuus maati baawe? 6 Woykko oothidi maanaw bessey taaranne Barnnabaasa xalaalee? 7 Ba miishen wotaaddaretathi oothey oonee? Woykko woynne tokkidi, iya ayfe moonnay oonee? Woykko wude heemmishe, he wudiyappe maathi uyonnay oonee? 8 Taani hessa asa qofatho gaynayye? Higgey qassi hessa geenne? 9 Muse Higgiyan, "Wudumman kathaay yedhdhiya booraa doona qachchofa" geetettidi xaafettis. Yaatin Xoossay hessa booras qoppidi gidee? 10 Xoossay hessa giday nuus qoppidi gidennee? Ee nu gishossa. Goyeysika, kathaay geeshsheysika bana gakeyssa ekkana gidi ufaayssan oothanaw bessees geetettidi tuma nu gisho xaafettis. 11 Nuuni hintte gidonna ayyaana zerethi zerida gidikko ashos koshshiyabaa nu hinttefe ekkiko, hessi gitabaye? 12 Harati hessa hinttefe ekkana entaw maati de7ikko, nuus enttayssafe aadhhdhiya maati de7ees. Shin nuuni Kiristtoosa Wonggelaas dhube gidonna mela, ubbaa genccoosippe attin he maatan go7ettibookko. 13 Xoossaa keethan oothiya asati bantta kathaay Xoossaa Keethafe ekkeyssa erekketii? Qassi yarshsho bessan ootheyssati yarshshuwafe ekkeyssa erekketii? 14 Hessadakka, Wonggelaa markkatteyssati duussas koshshiyabaa Wonggelaappe ekkana mela Goday kiittis. 15 Shin taani ha maata ubban aykkoka go7ettabiikke. Taani hessa xaafiday ta maata bonchichisanaw koyada gidenna. Onikka ta ceequwa hada oothanayssafe hayqoy taw lo77o. 16 Taani Wonggelaa odey kiittetida gishossafe attin tana ceeqisiyabaa gidenna. Wonggelaa odonna ixixiko, tana ayye. 17 Taani Wonggelaa dosada sabbakikko taw woytoy de7ees. Shin taani Wonggelaa dosonna kiittetida sabbakiyabaa gidikko hessa Xoossay taw hadara immis. 18 Yaatin, ta woytoy aybee? Taani Wonggelaa sabbakiya wode ta maatan go7ettonna Wonggelaa coo sabbakeyssi taw woytoy. 19 Taani oodeskka ayye gidikke, shin darota ashshanaw ubbaas ayye gidas. 20 Taani Ayyhudeta ashshanaw entara

entta gidas. Ta huu7en higgefe garssan de7ikke, shin higgefe garssan de7eyssata ashshanaw higgefe garssan de7iya asi gidas. 21 Xoossaa higgiiyafe kare keyonna, Kiristtoosa higgiiyas kiitettashe, higgey baynnyassata ashshanaw higgey baynna asada gidas. 22 Taani daaburanchchota ashshanaw daaburanchcho gidas. Taani guuthata ashshanaw ubbaara ubbaa hanas. 23 Taani Wonggelaa anjuuwa shaakettanaw, ha ubbaa Wonggelaa gisho, hanas. 24 Wothan gaaddetiya ubbay woxxees, shin issuwa xalaali woyto ekkeyssa erekketii? Hessada hintteka woytuwa ekkana woxxite. 25 Gaaddetiya asa ubbay ubban bantana haarees. Entti hessa daaburey dhayiya kallachcha woyto ekkanaassa. Shin nuuni daaburey merinaa kallachcha woytuwa ekkanaassa. 26 Hessa gisho, taani qofi baynna asada woxxike. Carikko yimppiya asada coo kushe yeddike. 27 Shin taani haratas Wonggelaa sabbakidaappe guye ta huu7en yeggettida asi gidonna mela ta asatethaa wolqqan haarada taw kiitettana mela oothays.

10 Ta ishato, taani hintte hayssa akeekana mela koyays. Nu aawati ubbay shaarappe garssara hamuttidosona; ubbay abbaa pinnidosona. 2 Entti Musera issifanaw shaaraninne abban xammaqettidosna. 3 Entti ubbay issi ayyaana kathaa midosona. 4 Qassi ubbay issi ayyaana ushshaa uyidosona. Entti bantana kaalliya ayyaana zaallafe pultida ushshaa uyidosona; he zaallayka Kiristtoosa. 5 Shin Xoossay enttafe darotan ufaytiboonna gisho, entta ahay bazzo biitan wodhdhidi attis. 6 Entti iitabaa amottidayssada, nukka iitabaa amottonna mela hessi ubbay nuus leemiso gidis. 7 Geeshsha Maxaafan, "Asay maanawunne uyanaw uttidosona; qassi yexxanaw denddidosona" geetettidayssada enttafe issoti issoti eeqas goynnidayssa mela hintte eeqas goynnofite. 8 Enttafe issoti issoti laymatidayssada nu laymatanaw bessenna. Hessa gaason enttafe issi gallas laatamanne heedzu mukulay hayqqis. 9 Enttafe issoti issoti Godaa paaccidi shooshan dukettidi hayqqidayssada nu Godaa paaccanaw bessenna. 10 Enttafe issoti issoti zuuzummidi hayqo ehiya kiitanchchuwan dhayidayssada hintteka zuuzummofite. 11 Ha entta bolla gakkida ubbay nu naagettana mela nuus leemiso gidis. Qassi wode wurssethaa bolla de7iya nuus timirte gidana mela ha ubbay xaafettis. (aiōn g165) 12 Hessa gisho, ta eeqas giya oonikka kundonna mela bana naago. 13 Ase ubbaa gakkiiya paaceppe attin duma paacey hinttena gakkibeenna. Hintte wolqqay danda7eyssafe aadhdiya paacen hintte paaccetana

mela aathi immonna Xoossay ammanettidayssa. Hinttena paacey gakkiiya wode he paaciya I hinttena danda7isana. Qassi he paaciya hintte keyana ogiya I giigisana. 14 Hiza, ta al77o ishato, eeqa goynnofe haakkite. 15 Hintte wozanaama asi gidida gisho ta hayssa odays. Taani geysi tuma gideyssa hintte hintte huu7en pirddite. 16 Nuuni Xoossaa galatidi shaakettiya anjo xuu7ay Kiristtoosa suuthaara issifetethi de7eyssa gidennyye? Qassi nuuni bathiya uythay Kiristtoosa ashuwara issifetethi de7eyssa gidennyye? 17 Nuuni daro gidikkoka uythay issino, nu he issi uythaa shaakettiya gisho issi asatethi. 18 Ane Isra7eele asay oothidayssa akeekite. Yarshshettida yarshshuwa meyssati yarshsho bessara issifetethi baaweyye? 19 Taani ay gaanaw koyada gaynaa? Eeqas yarshshettida kathay woykko eeqay pathiyabaa gidenna. 20 Entti yarshshay Xoossaa gidonnashin, tuna ayyaanatassa. Hessa gisho, hintte tuna ayyaanatara issifetethi daana mela koyikke. 21 Hintte Godaa xuu7appe uyishe, qassi tuna ayyaanata xuu7appe uyanaw danda7ekketa. Godaa gaytappe mishe qassi tuna ayyaanata gaytappe maanaw danda7ekketa. 22 Nu hessa oothidi Godaa yiloynoo? Nu iyappe aadhdiya minoyye? 23 Hintte, "Ubbabaa oothonna mela diggiyabay baawa" geeta, shin ubbay maaddenna. Hintte, "Ubbabaa oothonna mela diggiyabay baawa" geeta, shin ubbay dichchenna. 24 Issi issi asi, hara asi maaddiyabaa qoppanaw besseppe attin bana maaddiyabaa xalaala qoppofo. 25 Hintte kaha sidhen gelssiya oysha denthonna giyan bayzettiiya ashuwa coo miite. 26 Ays giikko, "Sa7ayne sa7an de7iya ubbay Godaassa." 27 Issi ammanonna asi hinttena imatanaw koyidi xeejikko baanaw koykko biite. Hintte kahan medhettiya oyshan sidhonna hintte sinthe aathiyabaa ubbaa miite. 28 Shin issi asi, "Hayssi eeqas yarshshettidabaa" giikko, he hintte odida addiya gishonne hintte kaha gisho he kathaa mooppite. 29 Taani, kaha gisho gey he hintte odida uraa kaha guussufe attin hintte kaha gidenna. Hara asa kaha gisho gada taani ta la77atethaa bolla ays pirddo? 30 Taani miya kathaa Xoossaa galatada miikko balidaada ays borettiya? 31 Hiza, hintte ay miikko ay uyikko, woykko ay oothikokka ubbabaa Xoossaa bonchchos oothite. 32 Ayhudeta gidin Giriketa gidin woykko Xoossaa woosa keethi gidin ooddeskka dhube gidoppite. 33 Taani ubba wode darota ashshanaw entti maaddettiya oge koyaysippe attin tana maaddiya oge koyikke.

11 Taani Kiristtoosa leemisuuwa kaalleysada, hintteka tana kaallite. 2 Hintte ubban tana

qoopiya gishonne ta tamaarsida timirttiya minthidi naagida gisho ta hinttena galatays. 3 Shin Kiristtoosi adde ubbaas huu7e, addey maccasas huu7e, qassi Xoossay Kiristtoosas huu7e gideyssa hintte erana mela ta koyays. 4 Ba huu7iya guuluntidi Xoossaa woossiya woykko tinbbite odiya addey ubbay huu7e gidida Kiristtoosa toochchees. 5 Ba huu7iya qaonna Xoossaa woossiya woykko tinbbite odiya maccasiya huu7e gidida ba azinaa toochhawusu. Ba huu7iya qaonna maccasiya ba huu7iya meedettida maccasa mela. 6 Maccasi ba huu7iya qaonna ixkiko, ba huu7iya qanxetto. Shin iw huu7iya qanxoy woykko meedoy borsso, gidikko ba huu7iya qaco. 7 Addey Xoossaa leemisonne Xoossaa bonchcho gidiya gisho, ba huu7iya qachchanaw bessenna, shin maccasi adde bonchcho. 8 Maccasi addefe medhettasuppe attin addey maccasappe medhetti beenna. 9 Maccasi adde medhettisippe attin addey maccasas medhetti beenna. 10 Hayssa gishonne kiitanchchota gisho maccasi baw maati de7eyssa bessiya malla ba huu7en qacanaw bessees. 11 Shin Godaa qofan maccasi addey baynna deenna; addeyka maccasi baynna de7enna. 12 Maccasi addefe medhettidayssada addeyka maccasappe yeletis. Shin ubbaykka Xoossafe medhettis. 13 Ane hintte pirddite. Maccasi ba huu7e qaonna Xoossaa woossanaw bessii? 14 Addey ba huu7iya dichchiko iyaw borsso gideyssa hari attoshin medhethi hinttena tamaarsenne? 15 Shin maccasi ba huu7iya dichchiko iw bonchcho gidennee? Maccasas huu7ey imettiday iya bana kammana melassa. 16 Shin hayssa bolla palamanaw koyaa asi de7ikko, nuus gidin woykko Xoossaa woosa keethatas gidin hayssafe hara wogi baawa. 17 Hintte issife shiiqey go77as gidonnashin qohos gidiya gisho ha77i ta immiya kiitan hinttena nashshike. 18 Ta koyro si7iday, hintte woosa keethan shiiqiya wode hintte gidon shaahethi de7eyssa. He ta si7idayssafe baggay tuma gideyssa ammanays. 19 Hintte giddofe tumi de7eyssati oonanteeko erettana mela hintte gidon shaakoy daanayssi antenna. 20 Hintte issife shiiqiya wode hintte shiiqey Godaa kahuwa maanassa gidenna. 21 Hintte kathi miya wode issoy issuwa naagonna bayssa bayssa miya gisho issoy koshattees hankkoy qassi mathottees. 22 Tuma hintte maanawunne uyanaw hintte wode keethi baawe? Woykko Xoossaa woosa keethaa kadhetii? Aykkoy baynna manqota yeellayeetii? Ta hinttena woygo? Hayssas ta hinttena nashshoo? Nashshike. 23 Taani hintte immida timirttiya Godaappe ekkas. Goday Yesuusi aadhdhidi imettiya qamman uythaa ekkidi, 24 Xoossaa galatis. Uythaa bathidi "He7ite; miite.

Hayssi hintte wode imettiya ta ashuwa. Hayssa mishe tana hassayite" yaagis. 25 Hessadakka, kahuwa midu simmin, xuu7aa ekkidi, "Hayssi xuu7ay ta suuthan eqqiya ooratha caaquwa. Hintte iyappe uyaa wode ubban tana hassayite" yaagis. 26 Hintte ha uythaa miya wodenne ha xuu7aa uyaa wode ubban Goday yaana gakkanaw iya hayquwa odeeta. 27 Hessa gisho, bessonna ogiyan Godaa uythaa miya woykko Godaa xuu7aa uyaa oonikka iya ashuwanne suuthaa toochchida gisho ba nagaran oyshettees. 28 Shin asi bana paacco. Yaatidi uythaa mo; xuu7appeka uyo. 29 Godaa ashuwabaa shaakki eronna, uythaa meynne xuu7appe uyey, ba bolla pirdda meesinne uyees. 30 Hessa gisho, hintte giddofe daroti daaburidosona; harggidosona; qassi unddenna asati hayqqidosona. 31 Shin nu nuna paaci be7idabaa gidiyakko, nu bolla pirddettanashin. 32 Alamey pirddettiya wode nu alamiyara pirddettonna mela ha77i Goday nuna seeres. 33 Hessa gisho, ta ishato, Godaa kahuwa maanaw hintte shiiqiya wode issoy issuwa gathi ekkite. 34 Hintte shiiqoy pirddas gidonna mela koshattida oonikka de7ikko, ba son mo. Attidabaa taani yaa bada hintte wode odana.

12 Ta ishato, Geeshsha Ayyaana imotatabaa hintte erana mela ta koyas. 2 Hintte Xoossaa ammanonna wode dooni baynna eqqatan gooshettidi, hintte eronna soo bidayssa ereeta. 3 Xoossaa Ayyaanay kaaletthiya asi oonikka, "Yesuusi qanggetto" yaagenna. Qassi Geeshsha Ayyaanay kaaletthonna de7ishin, oonikka, "Yesuusi Goda" gaanaw dandda7onayssa hintte erana mela koyays. 4 Duma duma Ayyaana imotati de7oosona, shin imotata immiya Ayyaanay issuwa. 5 Nu Godaas oothiya duma duma oosoti de7oosona, shin Goday issuwa. 6 Nu Godaas oothiya duma duma ogeti de7oosona, shin he ogetan oothiya asa ubban oothiya Xoossay issuwa. 7 Shin issuwas issuwas imettida imotatan harata maaddana mela Geeshsha Ayyaanay qoncces. 8 Geeshsha Ayyaanay issuwas cinnatethi kumida qaala immees; qassi issuwas eratethi kumida qaala immees. 9 He Geeshsha Ayyaanay issuwas ammano, hankkuwas qassi pathiya wolqqaa immees. 10 Geeshsha Ayyaanay issuwas malaata oothiya wolqqaa, issuwas tinbbite odiya wolqqaa immees. Issuwas ayyaanappe ayyaana shaakki eriya wolqqaa, issuwas duma duma doonan odiya wolqqaa, qassi issuwas duma duma doonan odettidayssa birshshiya wolqqaa immees. 11 Shin ha ubbaa oothay he issi Geeshsha Ayyaana. I koyaa mela issi issi asaas duma duma imota

immes. 12 Issi asatethan daro billiteti de7oosona, shin he dumma dumma billiteti issi asatethi gidoosona. Hessadakka, Kiristoosi dumma dumma billiteti de7iya asatethaa mela. 13 Nuuni Ayhude gidin Giriike gidin aylle gidin womaano gidin, ubbay issi asatethi gidanaw Geeshsha Ayyaanan xammaqetida. Qassi nu ubbay issi Geeshsha Ayyaana ekkida. 14 Nu asatethan dumma dumma billiteti de7oosonappe attin issi billite gidenna. 15 Tohoy, "Taani kushe gidonna gisho billite gidikke" giikko, I hessa gida gisho gidonna gisho billite gidikke" giikko, I hessa gida gisho asatethaafe issi billite gideyssi attiyye? 17 Asatetha ubbay ayfe xalaala gididaakko, nu aybin si7anee? Qassi asatethi ubbay haytha xalaala gididaakko nu aybin singgane? 18 Shin Xoossay ba koyidayssada, asatethaa gidon dumma dumma billiteta wothis. 19 Ubbay issi billite gididaakko asatethi waanidi daanee? 20 Shin billiteti daro gidikkoka, asatethay issuwa. 21 Ayfey kushekko, "Ne taw koshshakka" gaanaw dandda7enna. Woykko huu7ey tohokko, "Ne taw koshshakka" gaanaw dandda7enna. 22 Shin daabura daaniya asatethaa billiteti nuus aadhdhidi koshshosona. 23 Bonchcho koshshenna gidi nu qoppiya nu billitetappe baggata daro bonchchoos. Qassi nu borssettiya nu asatethaa billiteta aathi bonchchidi naagoos. 24 Nu be7in borssonna asatethaa billitetas bonchcho koshshenna. Shin Xoossay nu asatethaa billiteta wolira gasethidi borssiya billitetas aadhdhiya bonchcho immis. 25 Asatethaa billiteti issoy issuwara shaako medhdhonna wolis qoppana mela oothidi medhdhis. 26 Asatethaa billitetappe issoy sakettiko billiteti ubbay iyara sakettoosona. Asatethaa billitetappe issoy bonchchetiko billiteti ubbay iyara ufayttoosona. 27 Hintte ubbay Kiristoosa asatethi; qassi hintte issoy issoy iya billiteta. 28 Woosa keethan Xoossay, koyro hawaareta, nam77antho nabeta, heedzantho asttamaareta, kaallidi malaata ootheyssata, patheyssata, harata maaddeyssata, woosa keetha ayseyssatanne, dumma dumma doonan haasayeysata wothis. 29 Ubbay hawaare? Ubbay nabe? Ubbay asttamaare? Ubbay malaata oothi? 30 Ubbay pathiyye? Ubbay dumma dumma doonan odetti? Ubbay dumma dumma doonan odettoyssa birshshi? 31 Shin ubbaafe aadhdhiya imotaa minthidi koyite. Qassi ubbaafe aadhdhiya ogiya ta hinttena bessana.

13 Taani asa qaalanne kiitanchcho qaala odettanaw dandda7ikkoka, taw siiqoy dhayikko, coo giiriya daala mela. 2 Tinbbite odiya imoy taw de7ikkoka,

xuura ubbaa erikkoka, eratethi ubbay de7ikkoka, qassi deriya denthidi harasoo efiya ammanoy taw de7ikkoka, siiqoy dhayikko, ta aykkoka gidikke. 3 Taw de7iyaba ubbaa manqotas immikokka, hari attoshin, tana tamas aatha immikokka, siiqoy dhayikko tana aykkoka maaddenna. 4 Siiqoy dandda7anchcho. Siiqoy keeha. Siiqoy qanaatenna. Siiqoy ceeqetenna. Siiqoy otorena. 5 Siiqoy bessonnabaa oothenna. Siiqoy uuzetenna. Siiqoy yilotenna. Siiqoy ba qoho paydenna. 6 Siiqoy tuman ufayttesippe attin worddon ufayttena. 7 Siiqoy ubbaa dandda7ees; ubbaa ammanees; lo77obay hanana gidi, ufayssan naagees; ubbaa genccees. 8 Siiqoy wurssethi gakkanaw dhayenna. Shin tinbbitey attana; dumma dumma doonan odetteyssi attana; eratethika aadhdhana. 9 Nu eratethaafe guuthi eroos; tinbbiteyappe baggaa odoos. 10 Shin polo gididayssi yaa wode polo gidonnayssi attana. 11 Taani na7a de7iya wode na7ada haasays; na7ada qoppays; na7ada akeekays. Ta kahaamida wode na7atetha hanuwa aggas. 12 Ha77i poo7oy baynna son mastoten be7eyssada be7oos, shin he wode nu qonccen be7ana. Ha77i nu eratethaafe guutha eroos, shin he wode Xoossay nuna ereyssada polo erana. 13 Hiza, ammanoy, ufayssinne siiqoy, ha heedzati eqqidi daana. Shin hayssatappe aadhdhey siiqo.

14 Siiqo kaallite. Ayyaana imotata minthidi koyite; ubbaafe aathidi, tinbbite imotaa minthidi koyite. 2 Dumma dumma doonan odettiya asi Xoossaas odeesippe attin asas odenna. Shin asas qoncciboonna xuuraa Ayyaana wolqqan odettiya gisho, oonikka I odetteyssa akeekenna. 3 Shin tinbbite odeyssati ase dichchanaw, minthethanawunne miinthanaw asas odees. 4 Dumma dumma doonan odiya asi bana dichchees. Shin tinbbite odiya asi woosa keethaa dichchees. 5 Hintte ubbay dumma dumma doonan odettiyako ta dosays, shin tinbbite odanayssa aathada dosays. Dumma dumma doonan odetteyssa woosa keethi dichchanaw birshshiya asi dhayikko, dumma dumma doona odetteyassafe tinbbite odeyssi aadhdhees. 6 Shin ta ishato, taani hintteko bada, qonccethan woykko eratethan woykko tinbbite odon woykko timirtten gidonnashin, dumma dumma doonan odettiko hinttena ay maaddanee? 7 Dumma dumma yetha miishetas issi qommo girssi de7ikko, suusul77e girssinne diitha girssi waattidi shaakki eranee? 8 Qassi moyze punoy geeyidi erettonna ixkiko olas giigetey oonee? 9 Hessadakka, dumma dumma doonan hintte odetteyssi qoncce gidonna ixkiko hintte odeyssa ooni eranee? Hessi carkkos odiya

mela. 10 Ha alamiyan daro doonati de7oosona; he ubbaas birshshethi de7ees. 11 Shin issi asi odettiya doona taani eronna ixkiko I taw imathe gidees; takka iyaw imathe gidays. 12 Hessadakka, Geeshsha Ayyaana imotaa hintte ekkanaw minthidi koykko, woosa keethi dichchanaw ubbaafe aadhdhiya imotaa koyite. 13 Dumma dumma doonan odettiya asi ba odaa birshshanaw birshshetha imotay imettana mela Xoossaa woosso. 14 Taani dumma dumma doonan Xoossaa woossiko, ta ayyaanay woossees, shin ta wozanay aykkoka go7ettena. 15 Yaatin, ta ay oothanaw koshsii? Taani ta ayyaanan woosays; ta wozananka woosays. Taani ta ayyaanan yexxays; ta wozananka yexxays. 16 Hessa gidonna ixkiko neeni ne ayyaanan Xoossaa galatiya wode he bessan neeni geyssa eronna asi ne galateyssa woygidi, "Amin7i" gaanee? 17 Neeni Xoossaa galateyssi lo77o, shin hara asi maaddenna. 18 Ta hintte ubbaafe aathada dumma dumma doonan odettiya gisho Xoossaa galatays. 19 Shin taani woosa keethan harata tamarssanaw dumma dumma doonan tammu mukulu qaala odettanaappe ichchashu qaala erettiya doonan odettanaw dosays. 20 Ta ishato, hintte qofan naytada hanoppite. Hintte iitabaas naytada haniteppe attin hintte qofan kahaamata gidite. 21 Goday, Geeshsha Maxaafan, "Taani ha asaas, dumma dumma doonan odettiya asaaninne imatha inarssan odettiya asan odana. Shin hessi haninikka tana si7okkona" yaagees. 22 Hiza, dumma dumma doonan haasayoy, ammanonna asaas malla gideesippe attin ammaniyaa asaassa gidenna. Tinbbitey ammaniyaa asaas malla gideesippe attin ammanonna asaassa gidenna. 23 Woosa keethaa asay issife shiiqiya wode, ubbay dumma dumma doonan odetiko eronna woykko ammanonna asay hintte shiiquwa yidi, "Hayssati gooyosona" gokkonayye? 24 Shin eronna woykko ammanonna asay woosa keethi yaa wode asay tinbbite odishin, si7ikko ba nagaraa akeekana; qassi I si7ida qaalan pirdettana. 25 Entti iya wozanan geemmida qofaa qonccisana. Hessadakka, "Tuma Xoossay hintte gidon de7ees" yaagidi markkattidi, gufanndi Xoossaa goynnana. 26 Ta ishato, nu woyginoo? Hintte issife shiiqiya wode issuwas mazmurey de7ees; issuwas tamarssoo imoti de7ees; issuwas qonccethi de7ees; issuwas dumma dumma doonan haasayoy de7ees; issuwas birshshetha imoti de7ees. He ubbay woosa keethi dichchiyabaa gidanaw bessees. 27 Dumma dumma doonan odettiya asati de7ikko, nam77a woykko darikko heedza gididi maaran maaran haasayanaw bessees. Entti odetteyssa hara asi birshsho. 28 Shin birshshiya asi dhayikko, dumma dumma doonan odetteyssi woosa keethan si7i go. Bawunne ba Xoossaaas odo. 29 Tinbbite odeyssi nam77a woykko heedza gididi odo. Qassi harati entti giyabaa pirdona. 30 He shiiquwan de7iya hara asas issibay qoncciko kase odetteyssi si7i go. 31 Ubbay tamarana melanne ubbay minnana mela maaran maaran tinbbite odanaw danda7eeta. 32 Nabeta ayyaanay nabetas kiitettees. 33 Geeshshata woosa keetha ubbay meezetidaysada Xoossay sarotheta Xoossaafe attin cabbo Xoossi gidenna. 34 Maccasi woosa keethan si7i go. Muse higgey geys sada entti haarettofe attin woosa keethan odanaw enttaw maati baawa. 35 Maccasi woosa keethan haasayoy borsso gidiya gisho issibaa eranaw koykko son bantta azinata oychchonna. 36 Xoossaa qaala kooyro hintte ehideti? Woykko Xoossaa qaalay hintte xalaalako yidee? 37 Oonikka bana nabe woykko bana Xoossaa asi gidi qoppiko, taani hintte xaafeyssi Godaa kiitta gideyssa akeeko. 38 Shin oonikka akeekonna ixkiko ikka akeekettofo. 39 Hessa gisho, ta ishato, tinbbite odanaw minthidi amottite; qassi dumma dumma doonan odetteyssaka diggofite. 40 Shin ubbayka woganinne maaran gido.

15 Ta ishato, ta hintte markkattida Wonggelaa hintte ekkidayssanne hintte ammanoy iyan eqqidayssa hintte akeekana mela ta koyays. 2 Ta tamarssida Wonggelaa minthidi oykkiko hintte iyan attana. Hessi hanonna ixkiko hintte ammanaoy hada gidana. 3 Taani ekkida ubbaafe aadhdhiya kiitaa kasetada hintte immas. Hessika, Geeshsha Maxaafay geys sada, Kiristtoosi nu nagaraa gisho hayqqis. 4 Moogettis; Geeshsha Maxaafay geys sada, heedzantho gallasan hayqoppe denddis. 5 Phexiroosas qonccis. Hessafe guye, tammanne nam77u hawaaretas qonccis. 6 Hessafe guye, ichchashu xeetappe dariya asaas issitoho qonccis. Enttafe dariya baggay ha77i gakkanaw paxa de7oosona, shin guuthati hayqqidosona. 7 Hessafe guye, Yayqoobas qonccis; guyeppe ba hawaareta ubbaas qonccis. 8 Qassi wurssethan awuccaya mela gidida taw qonccis. 9 Taani Yesuusa hawaareta ubbaafe laafa. Taani Xoossaa woosa keethaa gooddida gisho Yesuusa hawaare geetettada xeegettanaw bessonnayssa. 10 Shin Xoossaa aadho keehatethan ta ha77i gididayssa gidas; I taw immida aadho keehatethay mela attibeenna. Taani hankko hawaaretappe aathada daaburas. Shin taara de7iya Xoossaa aadho keehatethay oothispe attin tana gidikke. 11 Hiza, tana gidin woykko entti tamarssa gidin nu ubbay odeyssi

hessa; hintteka he kiitaa ammanideta. 12 Kiristoosi hayqoppe denddidayssa nu sabbakiya wode hinttefe issoti issoti yaatin, woygidi, "Hayqoppe denddoy baawa" yaagonaa? 13 Hayqoppe denddoy baynnabaa gidikko Kiristoosi hayqoppe denddibeenna guussu. 14 Kiristoosi hayqoppe denddiboonnabaa gidikko nu timirttey qassi hintte ammanoykka hada. 15 Hayqoppe denddoy baynnashin, nuuni Xoossay, "Kiristoosa hayqoppe denthis" yaagidi sabbakishe Xoossaa worddanchcho markkatta gidida guussu. 16 Hayqqida asay hayqoppe denddiboonnabaa gidikko hiza, Kiristoosi hayqoppe denddibeenna. 17 Kiristoosi hayqoppe denddiboonnabaa gidikko, hintte ammanoy hada; qassi hintte ha77i gakkanaw hintte nagaran de7eeta. 18 Hiza, Kiristoosa ammanidi hayqqidayssatikka dhayidosona guussu. 19 Nuuni ha alamiya de7uwa xalaalas Kiristoosan ufayssi oothidabaa gidikko, ha sa7an de7iya asa ubbaafe nubay aadhdhida yibbata. 20 Shin Kiristoosi hayqqidayssatas hayqoppe denddon bayra gididi tuma denddis. 21 Hayqoy issi asa baggara ha alamiya yidayssada hayqoppe denddoy issi asa baggara yis. 22 Addaame baggara asa ubbay hayqqidayssada Kiristoosa baggara asa ubbay de7on daana. 23 Shin issoy issoy ba maaran maaran denddana. Kiristoosi ubbaafe kasetidi denddis; hessafe guye, Kiristoosayssati I yaa wode denddana. 24 Hessafe guye, Kiristoosi haareyssa, maatanne wolqqa ubbaa dhayssidi, kawotethaa Xoossaa Aawas immiya wode wodiya wurssethay yaana. 25 Xoossay iya morkketa ubbaa iya tohuwappe garssan wothana gakkanaw Kiristoosi haaranaw bessees. 26 Wurssethan I dhayssanaw de7iya morkkey hayqo. 27 Geeshsha Maxaafan, "Xoossay ubbabaa iya maatappe garssan haarisis" geetettidi xaafettis. Shin ubbaa iya maatappe garssan haarisis geysyi, ubbabaa iya maatappe garssan haarisida Xoossaa gujjenna. 28 Ubbabay Kiristoosa maatappe garssan haarettidaappe guye Kiristoosi qassi ba huu7en ubbabaa baw haarisida Xoossaas haarettana. He wode Xoossay ba xalaala ubbaa haarana. 29 Hayqqidayssati denddonabaa gidikko entta gisho asaas aybi wodhey de7ii? Hayqqidayssati denddonabaa gidikko yaatin, ays, asay hayqqidayssata gisho xammaqettoona? 30 Yaatin, nuuni ays ubba wode nunatethaa metos aathi immoonaa? 31 Ta ishato, ta gallas gallas hayqos aadhdhada imettays. Hessika, Godaa Kiristoos Yesuusan de7iya de7uwa issifetethan hinttenan ceeqqiya gishossa. 32 Asa qofatho gidikko, taani Efesoonan do7ara butetidayssi tana ay maaddii? Hayqqidayssati hayqoppe denddonabaa gidikko,

"Wontto nu hayqqiya gisho hachchi maana uyana" yaagiya asaa mela gidoos. 33 Cimettofite! Iita laggetethi lo77o amaliya issees. 34 Hintte akeekaakko simmite. Nagara oothofite. Hinttefe issi issi asay Xoossaa erokkonna. Taani hinttena yeellayanaw hessa gays. 35 Issi asi, "Hayqqida asay waanidi denddane? Entti ay mela asatethaara yaanee?" yaagonna aggenna. 36 Neno eeyaw, neeni biittan zeriya zerethay hayqqonna dolenna. 37 Neeni zerey giste gidin woykko hara katha qommo ayfe xalaala zerasaappe attin dolida dolaa gidenna. 38 Shin Xoossay zerethaas ba dosida mela medhetethi immees. Dumma dumma zerethaas dumma dumma asatethi immees. 39 Medhetetha ubbaa ashoy issino gidenna. Shin asa ashoy issuwa; mehe ashoy dumma; kafota ashoy dumma; qassi molo ashoy dumma. 40 Salo asatethi de7ees; qassi sa7a asatethi de7ees. Shin salo asatetha bonchchoy dumma; qassi sa7a asatetha bonchchoy dumma. 41 Awa bonchchoy dumma; ageena bonchchoy dumma; xoolinttota bonchchoy dumma; issi xoolinttoy hankko xoolintuwafe bonchchon dummatees. 42 Hayqqidayssati hayqoppe denddiya wode hessada hanana. Hayqqiya asatethay zereettes; hayqqonna asatethi gididi denddees. 43 Tooshen zereetidi, bonchchon denddana; daaburan zereetidi, wolqqan denddana. 44 Medhetetha asatethay zereetidi, ayyaana asatethi gididi denddana. Medheta asatethi de7ikko, ayyaana asatethi de7ees. 45 Hessadakka, Geeshsha Maxaafan, "Koyro addey, Addaamey, paxa de7iya ase gididi medhettis" yaagees. Shin wurssetha Addaamey, Kiristoosi, de7o immiya ayyaanaa gidis. 46 Shin medheta asi koyro yin, guyeppe ayyaana asi yisippe attin ayyaana asi koyro yibeenna. 47 Koyro Addaamey biitafe medhettida biitta asi; nam77antho Addaamey saloppe yida salo asi. 48 Biitafe medhettidayssati biitafe medhettidayssa daanosona. Saloyssati saloppe yidayssa daanosona. 49 Nuuni biitafe medhettida addiya daaneyssa mela saloppe yida addiya daanana. 50 Ta ishato, ta geysyi hessa; ha77i nu ma77ida asatethay Xoossaa kawotethaa laattanaw dandda7enna. Wooqiya asatethay wooqonna asatethaa laattenna. 51 Ta hintew issi xuura odana. Nu ubbay hayqqoko, shin wurssethan ubbay laamettana. 52 Moyzey punettiya wode, ayfey qiphi xeellanaw hassayonna laamettana. Hayqqida asay wooqonna asi gididi denddana; nukka laamettana. 53 Hayssi wooqeyssi wooqonnayssa, hayssi hayqqeyssi hayqqonnayssa ma77anaw bessees. 54 Hayssi wooqeyssi wooqonnayssa, qassi hayssi hayqqeyssi hayqqonnayssa ma77iya wode he wode, Geeshsha Maxaafan, "Hayqoy xoonon mitettis"

giya qaalay polettana. 55 Hessadakka, "Hayqo, ne xoonoy awun de7ii? Hayqo, ne qohiya wolqqay awun de7ii?" gida qaalay polettana. (Hadēs 986) 56 Hayqoy dukkiya wolqqay nagara; qassi nagara wolqqay higge. 57 Shin nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara nuus xoono immiya Xoossaa galati gakko. 58 Hessa gisho, ta siiqo ishato, qaaxxonna minnidi eqqite. Godaa oosuwan hintte daabureyssi coo gidonnayssa eridi ubba wode Godaa oosuwa azallonna oothite.

16 Ammaniya asaas miishe shiishobaa Galaatiya woosa keethatas taani kiittidayssada hintteka oothite. 2 Miishiya shiishoy ta hintteko biya wode gidonna mela issoy issoy saaminttafe koyro gallas, wogga wode, wogga wode, ba demmeyssafe kessidi ba son dagayo. 3 Taani yaa bida wode miishiya Yerusalaame gathana mela hintte dooriya asaas dabddaabbe immada entta Yerusalaame kiittana. 4 Enttara ta buussay koshshiyabaa gidikko entti taara baanaw dandda7osona. 5 Taani Maqedooniyara aadhdhanaw qoppida gisho, yaa bada hintteko yaana. 6 Ta biyaso aw gidikkoka, ta buussan hintte tana maaddana mela hintte matan guutha wode gam77onna aggike. Balggo ageenata hintte matan aathonna waaya aggana. 7 Taani ogera aadhdhashe hinttena be7anaw koyikke. Goday giikko, hintte matan guutha wode takkanaw qoppays. 8 Shin taani Phenxeqosxe Baaley gakkanaw Efesoonan gam77ana. 9 Taw oosoy kumida dalgga penggey dooyettis, shin daro eqettiya morkketi de7oosona. 10 I ta mela Godaa ooso oothiya asi gidiya gisho, Ximotiyooosi hintteko biikko, hintte matan I hirggonna daana mela oothite. 11 Oonikka iya kadhoppo. I taakko saro simmana mela iya maaddidi moyzite. Taani I hankko ammaneyssatara simmanayssa naagays. 12 Nu ishaa Aphiloosi hankko ammaneyssatara hintteko baana mela ta iya mintha woossas. Ha77i hintteko baanaw koyibeenna, shin iyaw injjetiya wode hintteko baana. 13 Barkkite; Ammanon eqqite; xaalite; minnite. 14 Ooso ubbaa siiqon oothite. 15 Ta ishato, Isxifaanoseynne iya soo asay Akkayan entti koyro ammanidayssata gideyssanne ammaneyssata maaddanaw banttana aathi immidayssa hintte ereeta. 16 Hintteka entta mela asaasinne, enttara ooson daaburiya ubbaas kiittetana mela ta hinttena woossays. 17 Isxifaanosey, Forchchunaasinne Akkayqoosi taakko yoyssi tana ufayssis. Hintte baynna bessan entti hinttena gididi ta paca kunthidosona. 18 Entti hinttena ufayssidayssada tanakka ufayssidosona. Hessa mela asata dogoppite. 19 lisiya woosa keetha asay hinttena saro goosona.

Aqjilinne Phirisqila bantta son shiiqiya woosa keethaa asaara issife hinttena Godaa sunthan wozanappe saroothoosona. 20 Ammaniya ishata ubbay hinttena saro yaagosona. Geeshsha yeeretethi yeerettishe issoy issuwa sarothite. 21 Taani, Phawuloosi, ha sarothuwa ta kushen xaafas. 22 Godaa dosonna asi de7ikko, qanggettidayssa gido. Nu Godaw, haaya! 23 Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keethathay hinttera gido. 24 Ta siiqoy Kiristoos Yesuusan de7iya hintte ubbaara gido. Amin7i.

2 Qoronttoosa

1 Xoossaa shenen Yesuus Kiristoosa hawaare gidida Phawuloosinne, nu ishaa Ximotiyoosi, Qoronttoosan de7iya Xoossaa woosa keethaasinne Akkaya biittan de7iya Xoossaa asa ubbaas xaafida kiitaa. **2** Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristoosappe, aadho keehatethayenne sarotethay hintew gido. **3** Maarotetha Aawas, ubba wode nuna minthethiya Xoossaas, nu Godaa Yesuus Kiristoosa Aawas galati gido. **4** Xoossay nuus immida minthethuwan, meton de7eyssata nu minthethana mela Xoossay nuna nu meto ubban minthethees. **5** Nuuni Kiristoosa daro waaya shaakettidayssada qassi nuuni iya daro minthethuwan minnana. **6** Nuuni waayettko hessi hinttena minthethanaassanne hinttena ashshanaassa. Qassi nuuni minettko nuuni genccida waaya mela hintteka gencছি, Xoossay hintew immiya minthethuwan minnana. **7** Hintte nu ekkida metuwa mela ekkidi, nu minthethuwan shaakettanayssa nu eriya gisho nu ufayssay hinttenan mino. **8** Nu ishato, lisiya biittan nuna gakkida metuwa hintte erana mela koyoos. He nuna gakkida metoy nu wolqqaafe darin, hayqqonna attoko gidi ufayssi qanxidashin. **9** Nuuni nu bolla hayqo pirddi pirddeetida mela qoppida. Shin nuuni nu huu7en gidonnashin, hayqqidayssata denthiya Xoossan ammanettana mela hessi hanis. **10** Xoossay hessa mela ita hayqoppe nuna ashshis; ha77ika ashshana; sinthafekka I nuna ashshana gidi iyan ufayssi wothees. **11** Woosan nuna maaddite. Daro woosa gaason Xoossaa maaduwa nu demmiya wode daro asay nu gisho Xoossaa galatoosona. **12** Nuuni nu geeshsha kahan ceeqettoos. Nuuni ha alamiyan de7ida de7uwan ubbarakka hinttera nu de7ida de7uwan tumatethaninne suuretethan hinttera de7ida. Hessika, ha alamiya cinccatethan gidonnashin, Xoossaa aadho keehatethaana. **13** Nu hintew xaafida dabddaabbey hintte nabbabanawunne akeekanaw dandda7iyabaappe attin haraa gidenna. Hintte iya akeekanaw dandda7eyssa ta ammanays. **14** Ha77i hintte nuna hanida keena ereeta, shin sinthafe kumethi eranayssa ta ammanettays. Nu Godaa Yesuus simmiya wode nuuni hinttenan ceeqettidayssada hintteka nunan ceeqettana. **15** Hessa taani loytha erida gisho, hintte nam77antho go7ettana mela kasetada hintteko baanaw qofa qachchas. **16** Taani Maqedooniya bashenne yaappe simmashe hinttena be7ana. Taani yaappe Yihuda biya wode hintte tana ta ogiyan maaddana gada qoppas. **17** Taani hessa

gasho ay oothanaw bessiyako eronna asi daanaynaa? Woykko taani ta qofaa qachchiya wode asa qofada, issi toho “Ee” qassi issi toho “Akkay” giya asa meleyye? **18** Shin Xoossay ammanetteyssa gidiya gisho, nu hintew odiya qaalay “Ee” woykko “Akkay” geysa gidenna. **19** Taani, Sillaaseynne Ximotiyoosi hintew markkattida Xoossaa Na7ay, Yesuus Kiristoosi ubba wode “Eeppe” attin “Ee” nne “Akkay” gidenna. **20** Xoossay immana gida ubbay Kiristoosa baggara “Ee” gidees. Nuuni Kiristoosa baggara Xoossaa bonchchoos, “Amin7i” geey hessa gishossa. **21** Nunanne hinttena Kiristoosan minnidi eqqana mela oothidayenne ba oosuwas dooriday Xoossaa. **22** Nuuni iyabaa gideyssa erisanaw ba maatame nu bolla wothis; qassi ba Geeshsha Ayyaana oythi oothidi nu wozanan wothis. **23** Taani Qoronttoosa boonna aggiday hintte azanonna attana melassa; hessi worddo gidikko Xoossay ta shemppuwa taappe ekko. **24** Hinttee, hintte ammanuwan minnidi de7iya gisho, nu hinttena ufayssanaw hinttera issife ootheysatappe attin hinttena wolqqan ammantheyssata gidokko.

2 Taani nam77antho hintteko biikke gada qofa qachchiday hinttena azzanthonna agganaassa. **2** Taani hinttena azzanthikokka ta azzanthonna hinttefe hari tana ufayssanaw de7ey oonee? **3** Taani hintew he dabddaabbeya xaafiday, ta hinttena be7anaw biya wode tana ufayssanaw bessiya asan ta azzananaw koyonna gishossa. Ta ufayttiya wode hintte ubbayka ufayttanayssa ta ammanays. **4** Taani daro waayeninne un77an qassi daro afuthan xaafiday, hinttena azzanthonna gidonnashin, taani hinttena ubbaa ay mela dosiyakko hinttena erisana melassa. **5** Ase azzanthonna oonikka de7ikko ta iya balaa darssanaw koyikkefe attin tana gidonnashin, hinttefe darota azzanthonna. **6** Hinttefe dariya asay he uraa seerida seeray iyaw gidana. **7** Hessa gisho, he uray daro azzanthonna, ufayssi qanxonna mela hintte iya maaranawunne minthethanaw bessees. **8** Hintte iya siiqeyssa zaari iyaw qonccisana mela ta hinttena woossays. **9** Ta he dabddaabbeya hintew xaafiday, hintte paacettko, ubban taw kiitettiyako eranaw koyida gishossa. **10** Hintte maariya uraa takka maarana. Taani maaranabay aybi de7ikkoka, Kiristoosa sinthan hintte gisho gada maaras. **11** Taani hessa oothiday Xalahiya cimo oosuwa nu eriya gisho, xalaha cimettona attana melassa. **12** Taani Kiristoosa Wonggelaa sabbakanaw Xiro7aada bida wode, Goday yan taw ooso oge giigisidi wothis. **13** Shin taani ta ishaa Tito yan demmaboonna gisho ta wozanay shemppiibeenna. Hessa gisho, yan de7iya

asaa sarothada iya koyanaw Maqedooniya bas. 14 Shin Kiristtoosa baggara ubba wode nuna xoonon kaaletthiyanne shitto mela sawiya Kiristtoosabaa nu eriya timirttiya ubba bessi gathana mela oothiya Xoossaa galati gakko. 15 Nuuni attiyaa asaa giddoninne dhayiyya asaa giddon Kiristtoosa baggara Xoossaa imettida sawiya shitto mela. 16 Dhayiyya asaas hayqqoko efiya hayqo peeno; qassi attiyaa asaas de7okko efiya de7o sawo; yaatin, hessa mela oosuwas gidanay oonee? 17 Nuuni Xoossaa qaala wodhe demmanaw koyidi walakkidi zal77iya daro asaa mela gidokko. Shin Xoossay kiittida suure asata mela Kiristtoosan de7idi Xoossaa sinthan qaala odoos.

3 Nuuni zaaridi nuna sabbinooyye? Woykko hara asada, saba dabddaabiyya hintew yeddanan woykko hintefe ekanaw nuna kosshiyye? 2 Asi ubbay hinttena erana melanne nabbabana mela hintte nu wozanan xaafettidi de7iya nu dabddaabbe. 3 Hintte qalamen gidonnashin, de7o Xoossaa Ayyaan, shuchcha bolla gidonnashin, asa wozanan xaafettidayssatanne nunan haggazettida Kiristtoosa dabddaabbe gideyssa bessideta. 4 Nu hessa giday, Kiristtoosa baggara Xoossan ammanoy nuus de7iya gishossa. 5 Nu hessa oothanaw dandda7iday Xoossaa wolqqaanappe attin nuuni nu wolqqan aykkoka oothanaw dandda7okko. 6 Nu ooratha caaquwa oosanchchota gidana mela Xoossay nuna dandda7isis. He ooratha caaqoy Geeshsha Ayyaan benttidayssafe attin xaafettida higen gidenna. Higgey wodhees, shin Geeshsha Ayyaanay de7o immees. 7 Shuchcha bolla xaafettida higgey imettiya wode Xoossaa bonchchoy qonccis. Muse som77uwan de7iya bonchchoy dhayishe biyabaa gidikkoka, Isra7eele asay iya som77uwa tishshi oothidi xeellanaw dandda7ibookkona. Hiza, hayqo ehiya higgey hessa mela bonchchon qoncciko, 8 yaatin, Geeshsha Ayyaan oosettiya oosuwa bonchchoy waanidi aadhdhenee? 9 Asa bolla pirdda ehiya higgey bonchcho gidikko yaatin, ase xillisiya ooratha ogey waanidi aadhdhidi bonchchettene? 10 Kase bonchcho gididayssa ha77i aadhdhiya bonchchoy de7eyssara gathi be7iya wode bonchchoy baynabaa gidis. 11 Guutha wodes qonccidi guyeppe dhaydayssi hayssada bonchchetiko, merinaw de7eyssi waanidi aadhdhidi bonchchettene? 12 Nuus hayssa mela ufayssay de7iya gisho, yeellatonna odettoos. 13 Nuuni, Isra7eele asay dhayishe biya bonchchuwa wurssethaa be7onna mela ba som77uwa kammida Muse mela gidokko. 14 Shin entta wozanay doccis. Hachchi

gakkanaw entti gal77a caaquwa nabbabiya wode entta wozanay he kaman kameti de7ees. He kamay Kiristtoosa xalaalan qaarettees. 15 Shin hachchi gakkanawukka entti Muse maxaafaa nabbabiya wode ubban he kamay entta wozanaa kammeees. 16 Shin oonikka Godaakko simmiya wode awudekka he kamay qaarettees. 17 Goday Ayyaana; Godaa Ayyaanay de7iya bessan la77atethi de7ees. 18 Nuuni ubbay kameti boonna som77on Godaa bonchchuwa be7ana. Nuuni Ayyaana gidida Godaa malaa daananaw bonchchofe bonchchon laamettana.

4 Hiza, Xoossay ba maarotethan ha oosuwa nuus immida gisho, nuuni ufayssi qanxoko. 2 Nuuni yeellaya geema ooso ubbaa aggida; gene ooso oothoko; Xoossaa qaala worddora walakkoko. Tumaa qonccen haasayishe, asa ubbaa kahay nuna ekkana mela Xoossaa sinthan nuna shiishoos. 3 Nu odiya Wonggelay geemmidabaa gidikkoka, geemmiday dhayo bolla de7iya asaassa. 4 Ha alamiya haariya xoossay ammanonna asaa wozanaa goozis. Entti Xoossaa mela gidida Kiristtoosa bonchcho Wonggelaa poo7uwa be7onna mela diggis. (aiōn g165) 5 Nuuni, Yesuus Kiristtoosi Goda gideyssanne nu iya gisho hintte oosanchcho gideyssa odoosippe attin nubaa odokko. 6 "Dhuman poo7oy poo7o" gida Xoossay, Kiristtoosa som77uwan poo7iya Xoossaa bonchchuwa eraa poo7uwa immanaw ba poo7uwa nu wozanan poo7isis. 7 Shin ubbaafe aadhdhiya wolqqay nubaa gidonnashin, Xoossabaa gideyssa bessanaw ha bonchcho shalay meqqa miishe gidida nu asatethan de7ees. 8 Nu ubba baggarakka waayettida, shin meqerettibookko. Nuus haddirssi gidis, shin ufayssi qanxibookko. 9 Nu, morkketan goodettida, shin lagge dhayibookko. Nu morkketan shocettidi kunddida, shin dhayibookko. 10 Yesuusa de7oy nu asatethan qonccana mela iya hayquwa ubba wode nu asatethan tookkidi yuuyoos. 11 Yesuusa de7oy hayqqiya nu asatethan qonccana mela paxa de7iya nuuni iya gisho, ubba wode hayqos aadhdhidi imettoos. 12 Hiza, hayqoy nunan oothiya wode de7oy hinttenan oothees. 13 Geeshsha Maxaafan, "Ta ammanas; hessa gisho haasayas" yaagettis. Hessa mela ammanoy nuus de7iya gisho haasayos. 14 Godaa Yesuusa hayquwappe denthida Xoossay, nunakka Yesuusara hayquwappe denthanayssanne hinttera issife ba sinthe shiishanayssa eroos. 15 Hessi ubbay haniday hintte gishossa. Xoossaa aadho keehatethay daro asaa gakkiya wode asay Xoossaa bonchchuwas daro galataa immana. 16 Hessa gisho, nuuni ufayssi qanxoko. Nu benttiya asatethay

daaburishe biyabaa gidikkoka, nu ayyaana asatethay gallas gallas ooraxees. 17 Ha77is nuuni waayettiya ha kawushsha waayey, ubbaafe keehi gitatiya merinaa bonchchuwa nuus immisana. (aiōnios g166) 18 Nuuni benttiyabaa gidonnashin, benttonnabaa xeellos. Benttiyabay ha77issa, shin benttonnabay merinaassa. (aiōnios g166)

5 Ha77i nu de7iya dunkkaane daaniya ha sa7a asatethay laalettikokka, asi keexiboonna, Xoossay keexida merinaa keethay nuus salon de7eyssa eroos. (aiōnios g166) 2 Salo asatethaa ma77anaw amottishe ha77i ha sa7an de7ishe oolos. 3 Nuuni hessa ma77iya wode kallottoko. 4 Dunkkaane daaniya ha sa7aa ashuwan nu de7ishe deexettidi oolos. Hayqqiya nu asatethay de7on laamettana mela salo asatethaa ma77anaw koyoosippe attin ashuwappe shaakettanaw koyidi gidenna. 5 Nuna hayssas giigisiday Xoossaa. Qassi sinthafe yaanabaas oythi oothidi ba Ayyaana nuus immis. 6 Hessa gisho, nuuni ha sa7a asatethan de7iya wode ubban Godaappe haakkidi de7eyssa erikkoka ubba wode ammanettidi de7oos. 7 Nuuni de7ey ammanonnappe attin be7iyaban gidenna. 8 Nu ha sa7a asatethaafe shaakettidi, nu soo bidi Godaara issife daanaw amottiya gisho, ammanettidi de7oos. 9 Hessa gisho, nu ha asatethan de7in woykko ha asatethaafe shaakettin, nu amoy iya ufayssanayssa. 10 Nuuni issoy issoy ha sa7an de7ishe lo77o gidin woykko iita gidin, oothida oosuwas bessiya pirdaa ekkanaaw Kiristoosa pirdaa araata sinthan shiiqana. 11 Hiza, nuuni Godaa bonchcheyssi ay guussekkko eriya gisho, asay nu odeyssa ekkana mela zoroos. Xoossay, nuuni ooneekko nuna erees; qassi hintteka hintte kahan nu ooneekko ereeta yaagada qoppays. 12 Wozanan gidonnashin, malan ceeqettiya asaa doona oythanaw hintte nunan ceeqettana mela hintte w gaaso gidanaw koyoosippe attin nu nuna zaaridi nashshanaw koyokko. 13 Nu gooshshi gidikko Xoossaa bonchchossa; wozanaama gidikko hintessa. 14 Issoy ubbaas hayqqidayssanne ubbay qassi iyara hayqqidayssa nu eriya gisho, Kiristoosa siiqoy nuna haarees. 15 De7on de7eyssati hizappe guye bantaw gidonnashin, entaw hayqqidayssasinne hayqoppe denddidayssas daana mela Kiristoosi asa ubbaa gisho hayqqis. 16 Hizappe guye, nuuni oonakka asa qofan pirddoko. Hayssafe kase nuuni Kiristoosakka asa qofan pirddidabaa gidikkoka, hizappe hessada pirddoko. 17 Hessa gisho, oonikka Kiristoosan de7ikko ooratha medhetethi; gal77a medhetethay aadhdhis; ubbayka oorathi gidis. 18 Hessa ubbaa Xoossay oothis. I Kiristoosa baggara nuna baara sigethis.

Qassi harata baara sigethana mela nuus sigetho ooso immis. 19 Xoossay Kiristoosa baggara asa ubbaa baara sigethees. Entta nagaraa taybibeenna; qassi asaa baara sigethiya qaala nuus immis. 20 Xoossay asaa nu baggara xeegiya gisho, nu Kiristoosan kiitettidi asaa Xoossaara sigetite gidi Kiristoosa gisho, woossos. 21 Nuuni Xoossaa xillotethaa Kiristoosa baggara ekkana mela, nagara eronna Kiristoosa nu gisho, nagarancho asada oothis.

6 Nuuni Xoossaara issife oothiya asi gideyssa, hintte ekkida aadho keehatethaa hada oothonna mela nu hinttena woossos. 2 Xoossay, "Ta nena si7ana woden si7as; atotetha gallasan nena maaddas" yaagees. Hekko, ta si7iya wodey ha77i; atotetha gallasay hachchi. 3 Oonikka nu oosuwa borana melanne nunan dhubettana mela koyokko. 4 Gidoshin, nu tuma Xoossaa oosanchchota gideyssa nu oothiya ubbanan bessida. Daro gencan, waayen, meton, un77an, 5 garaafetethan, qashon, ixon kumida wocaman, daaburan, dhiskko dhayon, xooman, 6 geeshshatethan, eratethan, dandda7an, keehatethan, Geeshsha Ayyaanan, tuma siiqon, 7 tumaa haasayaninne Xoossaa wolqqan nuuni iya oosanchchota gideyssa bessida. Qassi xillotethay nuus tooranne gondalle. 8 Nuuni bonchchettidanne tooshettida; cayettidanne galattida. Tumaa haasayos, shin asay nuna worddanchcho gidosona. 9 Nu asan erettida asi, shin erettonna asa mela gidida. Hayqqidosona yaagettida, shin paxa de7oos; shocettida, shin hayqqibookko. 10 Nuuni azzanikkoka ubba wode ufayttoos. Nu manqo daanos, shin daro asaa dureyos. Qassi aykkoyka bayinna asi daanos, shin ubbay nubaa. 11 Qorontoosa asato, nu hintte w qonccen odida; nu uluwaa hinttena bessida. 12 Hintte nuna hintte siiquwa bessonna diggidetappe attin nu nu siiquwa hinttena diggibookko. 13 Aawu ba naytas odeyssa ta hintte w odays; nu hinttena nu uluwaa bessidayssada, hintteka hintte uluwaa nuna bessite. 14 Ammanonna asaara bessonna ogen waaxettofite. Xillotethasinne nagaras aybi gaytethi de7ii? Poo7osinne dhumas aybi issifetethi de7ii? 15 Kiristoosan Xalaha issife gathiyabay aybe? Qassi ammaneysinne ammanonnayssi issife koxiyabay aybe? 16 Xoossaa Keethas eeqatara aybi issifetethi de7ii? Xoossay, "Taani entta gidon de7ana, entta gidon hamuttana. Taani entta Xoossaa gidana; enttika ta ase gidana" gidayssada, nuuni de7o Xoossaa keethi. 17 Hessadakka, Goday, "Entta giddofe shaakettidi keyite; tuna gididabaa bochhofite;

ta hinttena ekkana. 18 Ta hintte w aawa gidana; hintte taw adde naytanne macca nayta gidana; yaagees Ubbaafe Wolqqaama Goday” yaagis.

7 Hiza, ta siiqoto, ha ufayssay nuus de7iya gisho, nu ashuwanne nu shemppuwa tunisiyabaa ubbaafe nuna geeshshoos. Xoossaa yayyidi nu geeshshatethaa polo oothoos. 2 Hintte uluwaa nuna bessite. Nuuni oonakka naaqqibookko; oonakka qohibookko; oonakka cimmibookko. 3 Taani hessa hintte bolla pirddanaw giikke. Hessafe kase ta hintte w odidayssada, hintte nu wozanan de7eeta; nu paxa de7inkka hayqqinkka hinttefe shaakettoko. 4 Ta odiyabaa hinttefe qottike; ta hinttenan ceeqettays; nu waaye ubban minettays; qassi gita ufayssi ufayttays. 5 Nuuni Maqedooniya bida wode, ubba baggara waayettidappe attin shemppibookko. Karera morkketan, nu gaathan yashshan un77ettida. 6 Shin azzanidayssata minthethiya Xoossay, Tito yuussan nuna minthethis. 7 Nuna minthethiday Tito yuussaa xalaala gidonnashin, hintteka iya minthethidayssa. Hintte tana laamoteyssa, taw azzaneyssanne taw qoppeyssa ta si7ida wode tana daro ufayssis. 8 Ta dabddaabbey hinttena azzanthikokka ays xaafadinaashsha gada qiirottike. Ta qiirottiday ta xaafida dabddaabbey hinttena guutha wodes azzanthida gishossa. 9 Ha77i taani ufayttiday, ta hinttena azzanthida gisho gidonnashin, hintte azzanoy hinttena hintte nagaraappe zaarida gishossa. Xoossay ba sheniyada hinttena azzanthisippe attin nu hinttena aybinkka qohibookko. 10 Xoossay koyaa azzanoy, atotethaakko gathiya nagaraappe simo ehees; iyan qiiroyabay baawa. Shin ha sa7aa azzanoy hayqo ehees. 11 Hintte azzanoy hinttenan ayfisida ayfiyaa be7ite. He azzanoy hinttena ay mela denthethidaakko, ay mela zaaro immanaada giigisidaakko, he uraa bolla ay mela hanqisidaakko, ay mela taw yayyana mela oothidaakko, ay mela amoyidaakko, he uraa seeranaw ay mela giigidaakko be7ite. Ha ubban hintte geeshshi gideyssa markkayideta. 12 Hessa gisho, taani ha dabddaabbiya hintte w xaafiday, naaqqida uraa woykko naaqqettida uraa gisho gidenna. Shin hintte nuus ay mela qoppiyako Xoossaa sinthan hinttee, hinttena be7ana mela xaafas. 13 Nuuni ufayttiday hessa gishossa. Nu ufayssaafe aadhdhidi nuna daro ufayssiday, hintte Tito ufayssidayssanne iya wozanaa shemppisidayssa. 14 Taani hinttena nashshada iyaw odin hintte tana yeellayibeekketa. Shin nuuni ubba wode hintte w tumaa odida; hessadakka nuuni Tito sinthan hinttena nashshidayssi tuma gidis. 15 Hintte iyaw yashshan

kokkoridi, iya mokkidayssa qassi iyaw ay mela kiittetidaakko l qoppiya wode hintte w de7iya siiqoy minnishe bis. 16 Taani ubban hinttenan ammanettiya gisho ufayttays.

8 Nu ishato, Xoossay Maqedooniyana de7iya woosa keethatas immida aadho keethatethaa hintte erana mela nu koyoos. 2 Entti gita meton paacettidosona, shin entta ufayssay wolqqaama. Entta manqotethaas zawi baawa, shin bantta imuwan daro keehidosona. 3 Entti bantta wolqqa melanne bantta wolqqaafe aadhdheyssa dosidi immidayssas ta markka. 4 Entti Xoossaa asaa maaddiya lo77o ooso nuura oothanaw koyidi nuna daro woossidosona. 5 Entti nuuni qoppidayssafe aathidi oothidosona. Koyrottidi bantana Godaas immidosona; kaallidi, Xoossaa sheniyada bantana nuus immidosona. 6 Ha lo77o oosuwa doommida Titoy guuji oothanaadanne hinttena maaddidi, he oosuwa polisanaada iya woossida. 7 Shin hintte ubban, ammanon, haasayan, erathethan, gita amon, nuna siiqoninne ubban durretidayssada ha lo77o oosuwancka hintte keeha gidana mela nu koyoos. 8 Taani hessa kiitanaw giikke. Shin harata gita amuwaa hintte siiquwara gatha be7ada hintte ay keena tumeekeko eranaw gays. 9 Hintte nu Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keethatethaa ereeta. Kiristoosi dure gidi uttidi, hintte iya manqotethan duretanaada hintte gisho manqis. 10 Taani ha odan hinttena maaddiya zore zoranaw koyays. Hintte zillaythi immanaw xalaala gidonnashin, hessa oothanaw amotethancka hintte koyro. 11 Hintte oothanaw doomida oosuwa ha77i polite. Hintte hintte w de7eyssa keena immiko, hessi hintte immanaw daro amotteyssa qonccisees. 12 Issi asi immanaw amottiko, iya imoy Xoossaa sinthan ekettye, l baw de7idayssa keena imminappe attin baynnaappe immanaw un77ettin gidenna. 13 Taani hessa gey, hintte ubbay issi gina gidana melassafe attin harati waayappe shemppin hintte waayettana melassa gidenna. 14 Wode entta palahay hintte paca kunthana mela ha77i hintte palahay entta paca kuntho. Hesan hintte gina gidana. 15 Geeshsha Maxaafan, “Daro shiishidayssas palahibeenna; guutha shiishidayssas paccibeenna” geetetti xaafettidayssa mela. 16 Nu hintte w qoppeyssa Titoykka hintte w qoppaana mela oothida Xoossay galatetto. 17 Titoy hintteko biday, nu iya denthethida gisho xalaala gidonnashin, l ba shenen baanaw amottida gishossa. 18 Wonggelaa markkathethan woosa keetha ubban daro erettida ishaa, nuuni Titora issife kiittoos. 19 Hessa bolla nuuni ha keeha imotaa efiya wode nuura baana

mela ha lo77o oosuwan Godaa bonchchanawunne harata maaddanaw de7iya amuwa bessanaw I woosa keethatan dooretis. 20 Ha imettida keeha imuwa, nu ooso bolla peeshshiya wode boretonna mela naagettoos. 21 Nuuni Godaa sinthan xalaala gidonnashin, asa sinthankka lo77o gididabaa oothoos. 22 Qassi daro wode paacen minnidi aadhdhida nu ishaa, enttara hintteko kiittida. I hinttenan keehi ammanettiya gisho, ha77i hinttena maaddanaw daro amottees. 23 Titobaa eranaw koykko, I hinttena maaddanaw taara oothiya ta ooso laggiya. Hankko ishatabaa gidikko woosa keethati kiittidayssata; qassi asay entta duussaa be7idi Kiristtoosa bonchchosona. 24 Hessa gisho, woosa keethati hintte siiquwanne nu hinttena nashsheyssi tuma gideyssa qonccisanaw hintte siiquwa ha asata bessite.

9 Ammaniya asaas kessiya miishiyabaa ta hintte w xaafanaw koshshenna. 2 Hintte maaddanaw keehi amotteyssa ta erays. Hintte Akkaya asay, zillaythafe doomidi maaddanaw giigetidayssa taani Maqedooniya asaas doona kunthada odas. Hintte gita amoykka enttafe darota denthethis. 3 Ha oosuwan hinttenan nu ceeqettiya ceeqoy hada gidonna mela koyro hinttebaa ta odidayssada hintte giigetiddi naagana mela ha ishata hintteko kiittas. 4 Maqedooniya asay taara bidi, hintte giigetonna de7ishin, demmiko, nu hinttenan yeellatana; qassi hintte nuuppe aadho yeellatana. 5 Hessa gisho, ha ishata taappe sinhattidi hintteko bidi, hintte immana gida imuwa kasetidi giigisana mela ta enttana kiittas. Taani gakkiiya wode he imoy giigi uttees. He wode he keehatetha imoy wolqqan gidonnashin, dosan gideyssa erisees. 6 Hayssa akeekite; guuthu zeriday guuthu cakkana; daro zeriday daro cakkana. 7 Xoossay ufaayssan immiya uraa dosiya gisho, wolqqan woykko dosi bayinna gidonnashin, issi issi asi ba wozanan qoppidayssada dosan immanaw bessees. 8 Ubba wode ubaban koshshiyaba ubbaa demmido lo77o ooso ubbaa oothanaw dandda7ana mela Xoossay hintte w ba anjuuwa darssana. 9 Geeshsha Maxaafan, "I ba shaluwa manqotas laallis; iya xillotethay merinaw de7ana" yaagees. (aiṓn g165) 10 Zereyssas zerethi, maanaw kathi immiya Goday, hintte zeriya zerethaa darssidi immana. Hintte xillotethaa ayfiyaakka darssana. 11 Daro asay hintte immiya imuwa nuuppe ekkidi, Xoossaa galatanaada, hintte ubba wode darssidi immeyssata gidana mela, Xoossay hinttena ubba baggara dureyana. 12 Ha hintte immiya imoy ammaniyaa asaa paca kuntho xalaala gidonnashin, asay Xoossaa galatanaw gaaso

gidees. 13 Ha hintte oosoy hintte ammanuwa ersidi Kiristtoosa Wonggelaa hintte ammanidinne iyaw kiittidi hintte w de7iyabaa enttaranne haratara shaakettida gisho ubbay Xoossaa bonchchana. 14 Xoossay hintte w immida aadho keehatethaa gisho entti hintte w Xoossaa woossishe hinttena be7anaw laamotosona. 15 Zawi bayinna Xoossaa imuwas Xoossay galatetto.

10 Ta hinttera de7iya wode shugo, qassi hinttefe haakkiya wode nu bolla minnees yaagetidda, Phawuloosi, keehanne ashkke gidida Kiristtoosa sunthan hinttena woossays. 2 Taani hintteko biya wode nu asho qofara simerettiya asi oothidi qoppiya asaa bolla mino qaalan odettanaw qachchas. Hintte bolla hessada odettana mela hintte tana oothonnaada hinttena woossays. 3 Nuuni ha sa7an de7ikkoka ha sa7aa asada olettoko. 4 Nu ola miishey ha sa7ayssa gidenna. Shin miixa laallanaw wolqqara de7iya Xoossaa toora. Tumaara eqettiya palamaanne, 5 Xoossaa eronna mela diggiya ooro qofa ubbaa laalloos. Asa qofa ubbaa di77idi Kiristtoosas kiittetana mela oothoos. 6 Hintte kiittetethay polo gidiya wode nuuni kiittetetha ixo ubbaa seeranaw giigetana. 7 Hintte ayfe be7ida mela pirddeeta. Oonikka bana Kiristtoosabaa gidi qoppiyabaa gidikko, nukka Kiristtoosabaa gideyssa ero. 8 Goday taw immida maatan ceeqetikokka hessan yeellatikke. He maatay taw imettiday hinttena dichchanaassafe attin qohanaassa gidenna. 9 Taani ta dabddaabbiyan hinttena yashisanaw koyada xaafidabaa daanoppo. 10 Issi issi asay, "Phawuloosa dabddaabbey deexonne wolqqaama, shin iya som77on be7iya wode I daaburanchcho; iya odaykka pathenna" yaagosona. 11 He asati nu haahon de7ishe xaafiya dabddaabbiyaninne matan hinttera de7ishe oothiya oosuwa gidon dumatethi baynnayssa akeeko. 12 Nuuni banttana nashshiya asatara nuna ginayanaw woykko gaaddeyanaw koyokko. Shin entti banttana banttara ginayidi woykko gaaddeyidi be7ishe eeya. 13 Shin nuuni Xoossay nuus immida dhassan ceeqettoosippe attin zawaa pinnidi ceeqettoko; he zaway hinttekokka gakkées. 14 Nuuni besseyssafe aathidi ceeqettoko, shin Kiristtoosa Wonggelaa hintteko gathidayssan ceeqettoos. 15 Nuuni Xoossay essida zawappe pinnidi, harati oothida ooson ceeqettoko. Gidoshin, hintte ammanoy diccana mela Xoossay immida zawan hintte gidon nu oothiya oosoy dalgana gidi qoppoos. 16 Nuuni hara asi ba zawan oothida ooson gelidi ceeqettoko, shin hinttefe pinnidi haratas Wonggelaa markkattanaw dandda7os.

17 Shin, Geeshsha Maxaafan, "Ceeqqiya ubbay Godaa lo77otethan ceeqqo" yaagidi xaafettis. 18 Goday nashshiya uraappe attin bana baw nashshiya uray nashettenna.

11 Ta guutha eeyatethaa hintte ha77ika dandda7ana gada qoppays; hayyana dandda7ite. 2 Xoossay hintte woppidayssada, takka hintte woppays. Taani hinttena geeshsha geela7ida issi addiya, Kiristoosas immanaw oychcha wothas. 3 Shin shooshay ba geniyan Hewaano balethidayssada ooni eri hintte wozanay iitidi Kiristoosas de7iya hintte suuretethaanne geeshshatethaa agganddetii gada hirggays. 4 Issi asi yidi, nuuni hintte markkattida Yesuusappe hara Yesuusa hintte markkatiko, woykko hintte ekkida Ayyaanaappenne Wonggelaappe hara ayyaanaanne Wonggela hintte odikko, si7i gidi ekkeeta. 5 Shin taani Yesuus kiittida "Gita hawaaretappe" guuxays gada qoppike. 6 Taani oda eronna asi gidikkoka, eratethi taw de7ees. Hessa ta hintte daro ogen qonccisas. 7 Taani miishe oychchonna Xoossaa Wonggela hintte coo odidaysinne hinttena dhoqqu oothada tana toochchidayssi taw nagara gidi? 8 Taani hintte oothanaw hara woosa keethatappe miishe bonqa ekkas. 9 Ta hintera de7iya wode tana metinkka hinttefe issi asikka waaysabiikke. Maqedooniyappe yida ammaneyssati tana koshshiyaba ubban maaddidosona. Hachchi gakkanaw ta hintte tooho gidabiikke sinthaska tooho gidikke. 10 Kiristoosa tumatethay tanan de7ishin, ta ceequwa Akkaya biittan tana oonikka diggenna. 11 Ta hayssa ays gaynaa? Hinttena dosonna gishosseyye? Taani hinttena doseysa Xoossay erees. 12 Nukka entta mela oothoos yaagidi ceeqqiya hankko hawaareta ceequwa gaasuwa dhayssanaw ha77i ta oothayssa sinthaska oothana. 13 Hayssa mela asati Kiristoosa hawaare daananaw bantana laammiya worddanchcho hawaaretanne cimmiya oosanchchota. 14 Hessi malaalisiyabaa gidenna; ays giikko, Xalahey poo7o kiitanchcho daananaw bana laammes. 15 Hessa gisho, Xalahe oosanchchoti xillotethaa oosanchchota daananaw bantana laammiko hessi gitabaa gidenna. Entti wurssethan bantta oosuwada ekkana. 16 Oonikka tana eeya gidi qopponna mela zaaradakka odays. Ta hintte eeya daanikkoka ta guuthara ceeqettana mela tana eeya oothidi ekkite. 17 Taani hayssada ceeqettada odettey, Godaa koyeyssada gidonnashin, eeyatethan odays. 18 Daro asay ha sa7aabab ceeqettey gisho, takka ceeqettana. 19 Hintte wozanaama gidiya gisho, eeya

asabaa ufayssan dandda7eeta. 20 Oonikka hinttena ayleykko woykko hinttena bonqiko woykko baw maadettanaw hintteko shiiqkiko woykko hintte bolla ototiko woykko hinttena baqqiko hintte dandda7eeta. 21 Nuuni hessa oothanaw daro daaburanchcho gideysa yeellatashe ta odays. Shin oonikka minnidi ceeqqetiko, takka ceeqqettanaw minnays. Taani hessa eeya asada odettays. 22 Entti Ibraawe? Takka Ibraawe. Entti Isra7eele? Takka Isra7eele. Entti Abrahaame sheeshee? Takka Abrahaame sheeshi. 23 Entti Kiristoosa oosanachcho? Taani gooyiya asada odays, enttafe aadhdhiya Kiristoosa oosanchcho. Taani ooson daro daaburas; daro wode qashettas; garaaftas; daro wode hayqoppe attas. 24 Ayhudeti tana hasstamanne uddufuna ichchashu toho garaafidosona. 25 Heedzu toho xam77an shocettas; issi toho shuchchan cadettas; markkabey heedzu toho me77is; abbaa gidon issi qamma kumethi aqada pee7as. 26 Taani daro ogiya daaburan hamuttas. Kixa haathafenne panggafe attas. Ayhudetinne Ayhude gidonna asay ta bolla meto gathidosona. Katamay, bazzoy, abbay, tana yashshis; ammaniya daaniya asati tana waaysidosona. 27 Taani ooson daaburasinne cawattas, daro toho dhiskko dhayas, koshattas, saamottas, daro toho xoomas, meegettas, kallottas. 28 Haraba ubbaa taybonna ubba wode tana qofisey woosa keethatabaa. 29 Issi asi daaburiya wode iyara ta daaburabiikinna? Issi asi nagaran dhubettiya wode ta awude qiirottonna aggadina? 30 Ta ceeqettanaw koshshiyabaa gidikko taani daaburancho gideysa erisiyaban ceeqettana. 31 Merinaw bonchchettida Xoossay, nu Godaa Yesuus Kiristoosa Aaway, ta worddotonnayssa erees. (aiōn g165) 32 Damasqqo kataman Aretaasa giya kawuwappe garssara haareyssi tana oythanaw koyidi Damasqqo katamaa penggiya naagisis. 33 Shin asay tana daachchon yeggidi, katamaa dirssaa maskkootiyara wodhisin taani iya kushiyaappe attas.

12 Ceeqetethas go77i baynnayssa erays. Shin ceeqettanaw koshshiko, Godaappe ekkida qonccethan ceeqqana. 2 Tammanne oydu laythafe kase, Kiristoosa ammaniya issi uray heedzantho saluwa bidayssa ta erays. He uray ashon woykko ashoppe karera bidaakko ta erikke; Xoossay erees. 3 He uray heedzantho saluwa ekketidaysa erays. Shin I ashon woykko ashoppe karera ekketidaakko ta erikke; Xoossay erees. 4 He uray gannate ekketidi asi qonccisanawunne asi odanaw dandda7onnbabaa si7is. 5 Taani he addiyaban ceeqettana, shin taani ta daaburaappe attin tanan ceeqettiyabay

baawa. 6 Taani tuma odettiya gisho, ceeqettanaw koykkoka eeya gidikke. Shin asi ta oothayssa be7eyssafenne si7eyssafe aathidi qoppona mela gada ceeqetethi aggays. 7 Taw qonccida gita qonccethan ta otortonna mela tana waaysanaw ta ashuwan caddiya Xalahiya kiitanchchoy taw imettis. 8 Ha waaysiyaba taappe diggana mela taani Godaa heedzu toho woossas. 9 Shin Goday, "Ta wolqqay ne daaburan qoncciya gisho ta aadho keehatethay new gidana" yaagis. Kiristoosa wolqqay tanan qonccana mela ta daaburan ufayttashe ceeqettays. 10 Taani Kiristoosa gisho, daaburiya wode cayettiya wode waayettiya wode goodettiya wode metootiya wode ta daaburan ufayttays. Ays giikko, ta daaburiya wode, he wode minnays. 11 Taani eeya asada ceeqettas. Hessada ta ceeqettana mela oothiday hinttana. Ta, ta huu7en erettonna asi gidikkoka, "Gita hawaareta" geetettyessatappe guuxike. Hessa taw markkattanaw bessey hinttashin. 12 Ta hintte giddon de7ashe dandda7an oothida malaatatinne mallati ta tuma hawaare gideyssa bessosona. 13 Ta hinttew tooho gidonnayssafe attin hara woosa keethatappe hintte aybin guuxidetii? Hessi bala gidikko tana maarite. 14 Taani hintteko baanaw giigetishin hayssi taw heedzantho. Ta hinttenappe attin hinttew de7iyabaa koyonna gisho hinttana waaysanaw koyikke. Yelidayssati bantta naytas shalo minijjoosonappe attin nayti banttana yelidayssatas shalo minijokona. 15 Ta hintte gisho, taw de7iyabaanne tana aatha imminkka tana ufayssees. Yaatin, taani hinttana hessada keeha siiqiya wode hintte tana guuthara siiqetii? 16 Gidikkoka, ta hinttew tooho gidikke; waaysabiikke; shin hinttana cimoninne genen oykkidabaa hinttew daanonna aggenna. 17 Hari attoshin, ta hintteko kiittida asatappe hinttana cimmiida asi de7ii? 18 Titoy hintteko baana mela taani woossas; qassi ammaniya isaakka iyara yeddas. Yaatin, Titoy hinttana cimmiida? Nuuni nu oosuwa issi ayyaan oothibookko? Qassi nu hanoykka issino gidennee? 19 Nu ubba wode hintte sinthan nuna xillisanaw mootettiyabaa hinttew daanii? Nu Kiristoosan de7idi Xoossaa sinthan ha77i gakkanaw odoos. Nu siiqo ishato, nu ha ubbaa oothay hinttana dichchanaassa. 20 Ta hintteko biya wode ooni eri hintte ta koyeyssada hanonna, qassi takka hintte koyeyssada hanonna gaytonna aggoko gada yayyays. Qassi ooni eri hintte giddon palami, qanaatey, hanqoy, yiqey, zigirssi, asa sunthu iisoy, otoroyne kachchi doonna aggenna gada yayyays. 21 Taani nam77antho hintteko biya wode Xoossay hintte sinthan tana kawushshana gada yayyays. Kase nagara oothidi he bantta oothida

tunatethaafe, laymatethafenne yeellayiya oosuwappe simmiboonna asata be7ada azzanonna aggike gada yayyays.

13 Ta hintteko bishin hayssi heedzantho. Ay mootoykka nam77u woykko heedzu markkan minnees. 2 Taani nam77antho hinttera gaytida wode hintte giddon kase nagara oothida uraanne harata ubbaa seeronna aggike gada oda wothas. Ha77i ta haakkada de7ikkoka simmada hintteko biya wode oodeskka qadhettike. 3 Tanan de7idi odey Kiristoosa gideyssa hintte eranaw koyeeta. I hinttera haasayiya wode wolqqaamappe attin hintte giddon daaburancho gidenna. 4 Kiristoosi masqaliya bolla daaburan kaqettis, shin Xoossaa wolqqan de7on de7ees. I daaburancho gididayssada, nukka daaburancho. Shin hinttana haggazanaw Xoossaa wolqqan iyara de7on daana. 5 Ammanon minnidi de7iyakko hinttana hinttew paaci be7ite. Paacen hintte kundonna atiko, Kiristoosi hinttanan de7eyssa hintte ereeta. Shin Kiristoosi hinttanan doonna ixikka hintte kunddeeta. 6 Nuuni paacen kunddonayssa hintte ereeta gada ammanays. 7 Hintte iitabaa oothenna mela nuuni Xoossaa woossos. Nuuni mino gideyssa asay be7ana mela gidonnashin, nuuni mino gidonna ixikkoka, hintte lo77o oothana mela nuuni woossos. 8 Nuuni tumaas oothoosippe attin tumaara eqettiyabaa aybaakka oothoko. 9 Nu daaburiya wode hintte qassi minniya wode nuna ufayssees. Hintte borey baynnayssata gidana mela nu hinttew Xoossaa woossos. 10 Taani hinttefe haakkada de7ashe xaafiday hessa gishossa. Taani hintteko biya wode Goday taw immida maatan zempada hintte bolla godattanaw koyikke. Goday taw maata immiday, hinttana maaddanaassafe attin qohanaassa gidenna. 11 Wurssethan ta ishato, saro de7ite. Borey baynna de7ite; ta zoriya si7ite. Issi wozanan gididi de7ite; sarotethan de7ite. Siiqonne saro immiya Xoossay hinttera gido. 12 Geeshsha yeerethi yeerettishe, issoy issuwa sarothite. 13 Xoossaa asay ubbay hinttana saro saro yaagosona. 14 Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethay, Xoossaa siiqoy, Geeshsha Ayyaana issifetethay hintte ubbaara gido.

Galaatiya

1 Asappe woykko asa baggara gidonnashin, Yesuus Kiristtoosappenne iya hayqoppe denthida Xoossaa Aawappe hawaare gidana mela kiitettida ta Phawuloosi, **2** taara de7iya ammaniyaa ishata ubbay, Galaatiyan de7iya woosa keethatas kiittida kiitaa. **3** Xoossay nu Aawayanne nu Godaa Yesuus Kiristtoosi hintew aadho keehatethaanne sarotethaa immo. **4** Ha iita wodiyappe nuna ashshanaw, nu Xoossaa, nu Aawa shenen Kiristtoosi nu nagara gisho bana aathi immis. (aiōn g165) **5** Xoossaa Merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) **6** Kiristtoosa aadho keehatethan hinttena xeevida Xoossaa aggidi, hara Wonggelaakko, hintte ellesidi, waanidi simmidaakko tana malaalisees. **7** Hinttena balethanawunne Kiristtoosa Wonggelaa wobbisanw koyaa guutha asati de7oosonappe attin tuma Wonggelay issino. **8** Shin nuna gidin woykko salo kiitanchcho gidin nuuni hintew koyro odida Wonggelaappe dummattiya hara Wonggelaa hintew odiyabaa gidikko, I qanggettidabaa gido. **9** Hayssafe sinthe nuuni gidayssada ha77ika zaarada gays. Hintte ekkida Wonggelaappe dummattiya Wonggelaa oonikka hintew odikko he uray qanggettidabaa gido. **10** Yaatin, tana asi nashshana mela koyaynayye? Woykko Xoossi nashshana mela koyaynaa? Woykko ta ase ufayssanaw koyaynaa? Ta ase ufayssanaw koyabaa gidikko, Kiristtoosa ayle gidikke. **11** Ta ishato, ta hintew odida Wonggelay asappe gidonnayssa hintte erana mela ta koyays. **12** Taw ha Wonggelaa Yesuusi Kiristtoosi qonccisippe attin asappe ekkabiikke woykko asi tana tamaarsibeenna. **13** Ta kase Ayhude ammanon de7iya wode waana de7idaakko, hintte si7ideta. Ta woosa keethaa qadhey bayinna gooddanawunne dhayssanaw baaxetas. **14** Ayhude ammano naagon, ta woden de7iya Ayhude ishatappe aadhdhays. Nu aawata wogaaskka aadhdhada mishettays. **15** Shin ta buroo ta aaye ulon de7ishin Xoossay tana dooris; ba aadho keehatethan tana xeegis. **16** Ayhude gidonna asaas Wonggelaa odana mela Xoossay ba Na7aa taw qonccisida wode ta ooderakka zorettabiikke. **17** Woykko taappe sinthe hawaare gididayssatara gayttanaw Yerusalaame babiikke. Shin ta kasetada Arabe biittaa bas; hessafe simmada Damasqqo katamaa yas. **18** Heedzu laythafe guye, Phexiroosara gayttanaw Yerusalaame bada iyara tammanne ichchashu gallas uttas. **19** Shin Godaa ishaa Yayqoobappe attin hankko hawaareta be7abiikke. **20** Ta hintew xaafiydayssi worddo

gidonnayssa Xoossaa sinthan hintew qonccisays. **21** Hessafe guye, taani Sooriya biittaaanne Kilqiya biittaa bas. **22** Yihudan de7iya woosa keethaa asay tana be7idi eribookkona. **23** Shin entti, “Kase nuna gooddiya uray, ha77i he I dhayssanaw koyaa ammanuwabaa sabbakees” yaageyssa si7idosona. **24** Si7ida ubbay ta gaason Xoossaa galatidosona.

2 Tammanne oydu laythafe guye, Barnnabaasara zaarada Yerusalaame bas. He wode Tito taara ekkada bas. **2** Xoossay taw qonccisida qonccethan yaa bada Ayhude gidonna asaas gidon ta sabbakiya Wonggelaa enttaw qonccisas. Kase ta woxxida wothayanne ha77ika ta woxxiya wothay hada gidonna mela gada kaaletheyssata dumma shiishada enttaw odas. **3** Hari attoshin, taara de7iya Titoy Giriike asi gidikkoka, qaxxaretto gidi un77ethibookkona. **4** Gidoshin, ammaniyaa ishata daanidi nu giddo gelida issoti issoti I qaxxaretana mela koyidosona. He asati Kiristtoos Yesuusannuus de7iya la77atethaa wochchidi be7anaw geeman nu giddo gelidi zaaridi nuna ayle oothanaw koyoosona. **5** Shin tuma Wonggelaa hinttenan minnidi daana mela nuuni hari attoshin, guutha wodeskka enttaw kushe immibookko. **6** Shin halaqa daaniya asata oonatethay taw aykkoka gidenna. Xoossay asa som77o be7idi pirddenna. Ha asati ta markkattiya Wonggelaa bolla gujjidabay baawa. **7** Shin Phexiroosi, Ayhudetas Wonggelaa odana mela Xoossay iyaw hadara immidayssada tawukka Ayhude gidonna asaas Wonggelaa odiya hadaraa immidayssa entti guyeppe be7idosona. **8** Hiza, Phexiroosi Ayhudeta hawaare gidana mela oothida Xoossay, takka Ayhude gidonna asaas hawaare gidana mela oothis. **9** Qassi tuussu daanidi bentiya Yayqoobi, Phexiroosinne Yohaannisi, taw imettida aadho keehatethaa be7ida wode nuura issifidayssa qonccisanaw ta kushiyanne Barnnabaasa kushiya oykkidosona. Nuuni Ayhude gidonna asaakko, qassi entti Ayhude asaakko baanaw giigidosona. **10** Entti nuna minthidi hadara giday, nuuni manqotas qoppayanassa. Kasekka ta hessa oothanaw amotteys. **11** Phexiroosi Anxookiya katamaa yida wode I balida gisho taani iya som77on “Neeni baladasa” gas. **12** Yayqoobi kiittida guutha asay yaanappe sinthe I Ayhude gidonna asaara mees, shin entti yidaappe guye, “Ayhude gidonna asaappe ammanidayssati qaxxarettanaw bessees” giya asaas yayyidi enttafa shaakettis. **13** Qassi hankko ammanida Ayhudeti Phexiroosa hanuwa Kaallidosona. Hari attoshin, Barnnabaasikka iya qofan gooshettis. **14** Shin entti Wonggelaa tumatethan suure hamuttonnayssa

be7ada, Phexiroosa asa ubbaa sinthan, “Neeni Ayhude gidashe, Ayhude wogaatho gidonnashin, Ayhude gidonna asada de7aasa; yaatin, waanada Ayhude gidonnayssata, ‘Ayhude wogan de7ite gada wolqqatay?’” yaagas. 15 Nuuni yeletan Ayhude, shin nagaranchcho gidida Ayhude gidonna asaa mela gidokko. 16 Shin asi Yesuus Kiristoosa ammanidi xilleesippe attin higge naagidi xillonnayssa eroos. Oonikka higge naagidi xillonna gisho, nukka higge naagidi gidonnashin, Kiristoosan ammanidi xillana mela Kiristoosi Yesuusa ammanida. 17 Nu Ayhudetikka Kiristoosa baggara xillanaw koshshees. Hessa gidikko nukka hara asada nagaranchcho gideyssa be7oos. Yaatin, nu nagara oothana mela denthethy Kiristoosa guusseyye? Ubbaka gidenna! 18 Hiza, ta laallidayssa zaarada keexiyabaa gidikko taani ta huu7en higge mentheyssa gideyssa qonccisays. 19 Taani Xoossaa daana mela taani higge baggara higgess hayqqas. 20 Taani Kiristoosara masqaliya bolla kaqettas. Taani hizappe taw de7ikke, shin Kiristoosi tanan de7ees. Ta ha77i de7iya de7oy, tana dosidi ta gisho bana aathi immida Xoossaa Na7aa ammanada de7ays. 21 Taani Xoossaa aadho keehatethaa hada oothike. Xillotethi asas higge baggara benttiyabaa gidiyakko, Kiristoosi coo hayqqis guussu.

3 Hinttenoo, akeeki bayna Galaatiya asato, hintte ayfiyaa sinthan Kiristoosi masqale bolla kaqettida misileda qonccidi benttees. Yaatin, tumaas hintte kiittonna mela hinttena bitiday oonee? 2 Ta issibaa eranaw koyays; hintte Geeshsha Ayyaana ekkiday higge naagidiyye woykko hintte si7ida Wonggelaa ammanidi ekkideti? 3 Hintte hessa mela eeye? Hintte Xoossaa Ayyaanan doomidi, ha77i wolqqan polanaw koyeetii? 4 Hintte Wonggelaa gaason daro waayettiday melee? He waaye ubbay coo gididee? 5 Xoossay hintte Geeshsha Ayyaana immeynne hintte gidon malaatata oothey, hintte higge naagida gishoyye woykko Wonggelaa si7idi ammanida gisho? 6 Ane Abrahaame be7ite, “I Xoossaa ammanis; Xoossay iyaw hessa xillotethi oothidi ekkis” geetettidi xaafettis. 7 Hiza, ammaneyssati Abrahaame nayta gideyssa erite. 8 Xoossay Ayhude gidonna asaa ammanon xillisanayssa Geeshsha Maxaafay be7idi, “Kawotetha ubbay nenan anjettana” yaagidi, Wonggelaa Abrahames kasetidi odis. 9 Hessa gisho, ammaniya ubbay ammanida Abrahamera issife anjettidosona. 10 Higge naagidi xillana giya oonikka qanggettidayssa. Ays giikko, Geeshsha Maxaafan, “Higge maxaafan xaafettida ubbaa

naagonna oonikka qanggettidayssa gido” geetettidi xaafettis. 11 “Xillooy ammanon daana” geetettidi xaafettida gisho, oonikka Xoossaa sinthan higge naagidi xillonnayssi erettidabaa. 12 Higgey ammanon zemppenna. Shin, “Higgiya naagiya oonikka higgayan de7on daana” yaagees. 13 “Mitha bolla kaqettidi hayqqiya oonikka qanggettidayssa” geetetti xaafettida gisho, Kiristoosi nu gisho qanggettidayssa gididi, nuna higge qanggethafa wozis. 14 Xoossay Abrahames immida anjjoy, Yesuus Kiristoosa baggara Ayhude gidonna asaa gakkana melanne Xoossay immana gida Geeshsha Ayyaana nuuni ammanon ekkana mela hessa oothis. 15 Ta ishato, ta hinttew asa de7on meeze gididi de7iyabaa leemiso oothada odays. Asi caaqqida caaqoy minnidaappe guye, oonikka he caaquwa shaaranaw woykko iya bolla haraa guujanaw danda7enna. 16 Xoossay he keeke qaala Abrahamesinne iya zerethaas immis. Geeshsha Maxaafay, daro asas odiyada, “Ne zerehatas” geenna. Shin issi asas odiyada, “Ne zerethaas” yaagees; ikka Kiristoosa. 17 Taani gey hayssa; oyddu xeetanne hasttamu laythafe guye imettida higgey, koyro Xoossay minthida caaquwa shaaridi ufayssa qaala dhayssanaw danda7enna. 18 Xoossay immiya laatay higen ekettiyabaa gidiyakko Xoossay immida ufayssaa baggara gideyssi attees. Shin Xoossay ba aadho keehatethan laata Abrahames ufayssa qaala baggara immis. 19 Yaatin, higgey ays imettidee? Higgey imettiday, Abrahames ufayssa qaali imettida zerethay yaana gakkanaw iita oosoy aybeekko erisanaassa. Higgey kiitanchchota baggara imettidi, gido gididi sigethiya issi asa baggara ooso bolla pee7is. 20 Giddo gididi sigethiya uray issi asa xalaalas gidenna, shin Xoossay issino. 21 Yaatin, higgey Xoossaa ufayssa qaalara eqettiyye? Akkay, gidenna! Higgey imettiday asas de7o immanaw gidiyakko, xillotethi higge baggara benttanashin. 22 Shin Yesuus Kiristoosa ammanin benttiya ufayssa qalay ammaneyssatas imettana mela kumetha alamey nagaras haarettidi de7eyssa Geeshsha Maxaafay odees. 23 Shin ammanoy yaanappe kase higgey nuna qachchi wothis. He ammanoy qonccana gakkanaw higgey nu bolla gorddi wothis. 24 Hessa gisho, nuuni ammanon xillana mela Kiristoosi yaana gakkanaw higgey na7a naagiya asa mela nuna naageyssa gidis. 25 Shin ha77i ammanoy yida gisho, higgey hizappe guye na7a naagiya asa mela nuna naageyssi attis. 26 Hintte ubbay Yesuus Kiristoosa ammanidi Xoossaa nayta gidideta. 27 Kiristoosara issino gidanaw xammaqettida ubbay Kiristoosa ma7oda ma77ideta. 28 Hintte ubbay Kiristoosan

issino gidiya gisho, Ayhude asaa giddoninne Girike asaa giddon, aylle giddoninne womaanno giddon, adde giddoninne maccasa giddon dummatethi baawa. 29 Hiza, hintte Kiristtoosabaa gidikko hintte Abrahaame zare. Xoossaa ufayssa qaalada hintte laatteyssata.

4 Ta geyssi hayssa. Laattey na7aa gidi de7ishe, shalo ubbay iyabaa gidikkoka, l ayllefe aykkoka dummatenna. 2 Shin iya aaway gida wodey gakkanaw l hadara ekkidayssata kusheninne naageyssata kushen de7ees. 3 Hessadakka, nuuni na7atethan de7iya wode alamiya wogaas aylettidi de7ida. 4 Shin wodey gakkida wode Xoossay higgefe garssan, maccasappe yelettida ba na7aa kiittis. 5 l hessa oothiday, higgese haarettidi de7eyssata wozanawunne nuna ba nayta oothanaassa. 6 Nu Xoossaa nayta gidiya gisho, "Abbaa, Aawaw" gidi xeegiya ba Na7aa Ayyaana nu wozanaa giddo kiittis. 7 Hessa gisho, hizappe neeni Xoossaa na7appe attin aylle gidakka. Neeni iya na7a gidikko, Xoossaa laatteyssa gidadasa. 8 Hintte kase Xoossaa eronna wode xoosse gidonnayssatas aylle gididi haarettideta. 9 Shin ha77i hintte Xoossaa erideta; ubbarakka Xoossan erettideta. Yaatin pathonnanne go77onna alame wogatakko guye waanidi simmeeti? Wodhdhi eqqidi, waanidi enttaw aylle gidanaw koyeeti? 10 Dumma gidida gallasata, ageenata, wodetanne laythata hintte loythi bonchcheta. 11 Tana hinttebay yashshees; ta hinttew coo daaburadinaashsha? 12 Ta ishato, ta hintteda hanida gisho, hintteka taada hanite gada hinttena woossays. Hintte tana aybinka qohibeeketa. 13 Taani koyro harggettashe hinttew Wonggelaa odidayssa hintte ereeta. 14 Ta harggey hinttew paace gidikkoka, tana saletibeketa; ixibeeketa. Shin tana Xoossaa kiitanchcho woykko Kiristtoos Yesuusa mokkeyssada mokkideta. 15 Yaatin, he hinttew de7iya ufayssay ubbay aw bidee? Hinttew dandda7ettidaakko, hintte taw, hintte ayfiyaa kessidi immiyako ixonnayssa ta markattays. 16 Yaatin, ta hinttew tuma odida gisho hinttew morkke gidadinaayye? 17 He asati hinttena banntako zaaranaw koyoosona, shin entta qofay lo77ossa gidenna. Entta qofay hinttena shaakkanaassanne hintte enttaw qoppana mela oothanaassa. 18 Lo77obaa oothanaw amottiko lo77o, shin hessi ta hintera de7iya wode xalaala gidonnashin ubba wode gido. 19 Ta siiqo nayto, Kiristtoosi hinttenan misilettana gakkanaw yelos maccasi miixotteyssada ta hintte gisho miixottays. 20 Hinttebay taw haddirssi gidin ta un77ettas; ha77i hintte giddon ta benttada shenetada odiyakko ay mela dosaynashin. 21 Muse

higgen haarettidi daanaw koyeyssato, ane taw odite; higgey ay giyakko ereketi? 22 Geeshsha Maxaafay, "Abrahames aylefenne godatfe yelettida nam77u nayti de7oosona" yaagees. 23 Aylle na7ay asi na7a yeliya maaran yelettis, shin godatte na7ay Xoossaa ufayssa qaalaa yelettis. 24 Ha maccasati nam77u caaqotas leemiso gididi ekettoosona. Enttafe issinniya, Siina Deriyappe yidaara, ba nayta ayletethas yelasu; iyakka Aggaaro. 25 Aggaara Arabe biittan de7iya Siina Deriyan leemisettada ha77i de7iya Yerusalaame daanawusu. Ays giikko, iya ba naytara ayletethan de7awusu. 26 Shin salon de7iya Yerusalaamey ayletethan de7ukku; iya nu ubbaas aayo. 27 Geeshsha Maxaafay, "Naatte, yelonna maynthete ufaytta; naatte miixotta eronnaree ilila. Azinara de7iya maccaseeppe, azini bayinna maccasees nayti daro" yaagees. 28 Ta ishato, hintte Yisaaqada Xoossaa ufayssa qaalaa yelettida nayta. 29 Shin he wode asa maarada yelettidayssi, Ayyaana wolqqan yelettidayssa goodis. Hachchika hessa mela. 30 Shin Geeshsha Maxaafay woygi? "Aylle na7ay godatte na7aara issife laatonna gisho, ayliw l na7aara wolla kessa yedda" yaagees. 31 Hessa gisho, ta ishato, nuuni godattee naytappe attin ayllee nayta gidokko.

5 Nuuni la77atethan daana mela Kiristtoosi nuna ayletethaafe kessis. Hiza, minnidi eqqite; zaaridi ayletetha qambaran geloppite. 2 Ta, Phawuloosi, geyssa si7ite. Hintte qaxxarettanaw koykko, Kiristtoosi hinttena aykkoka maaddenna. 3 Qaxxarettiya oonikka higgey kiittiya ubbaa polanaw besseyssa gujjada ta odays. 4 Higge naagidi xillanaw koyeyssato, Kiristtoosappe shaaketideta; Xoossaa aadho keehatethaafe kunddideta. 5 Shin nuuni Xoossaa Ayyaana baggara ammanon xillanaw ufayssan naagoos. 6 Hiza, Kiristtoos Yesuusan de7ikko, siiqon qoncciya ammanoppe attin qaxxarettin, qaxxarettinna aggin nuna aykkoka maaddenna. 7 Kase hintte lo77o woxxeeta, shin ha77i tumaas kiittonna mela hinttena diggiday oonee? 8 Hayssa mela iita cimoy hinttena xeegida Xoossaafe yibeenna. 9 Hessika, "Guutha irshshoy munuqa ubbaa denthees." geetettidi xaafettidayssa mela. 10 Hinttew hara qofi baynnayssas ta Godan ammanettays. Shin hinttena buqiya oonikka Xoossafe ba pirdaa ekkana. 11 Ta ishato, ta ha77i gakkanaw qaxxaro sabbakkiyabaa gidikko, yaatin tana ays gooddonaa? Hessi tuma gidiyakko Kiristtoosa masqaliyabaa tamaarssoy asaas dhube gidennashin. 12 Hinttena buqeyssati qaxxarettetha xalaala gidonnashin, banntana qaaratiyakkoka ta

dosays. 13 Ta ishato, hintte la77a daanaw xeegettiddeta. Gidoshin, hintte la77atethay asho amo polanaw hintew gaaso gidoppo; hessafe aathidi issoy issuwa siiqon maaddite. 14 Higge ubbay, "Ase needa dosa" yaagiya issi qaalan qashettis. 15 Shin hintte issoy issuwara saxetiyabanne meetetiyabaa gidikko, hintte woli wurssonna mela naagettite. 16 Hiza, ta hintew odays; Ayyaan de7ite; hintte asho amuwaa poloppite. 17 Asho amoy Ayyaana amuwaara morkke; qassi Ayyaana amoykka asho amuwaara morkke. Entti issoy issuwara ixettiya gisho hintte dosiyabaa oothanaw dandda7ekketeta. 18 Shin Ayyaanay hinttena kaaletiyabaa gidikko higgey hinttena haarennna. 19 Asho oosoti erettidayssata; enttika, laymatethi, tunatethi, qayxe, 20 eeqa goynno, bita, morkketethi, kachchi, qanaate, hanqo, bana doso, shaaketethi, iita tobbe 21 gene, matho, yethinne hessa hessa melata. Kase ta hintew odidayssada ha77ika ta hintew odays. Hayssa melabata ootheyssati Xoossaa kawotethaa laattokona. 22 Shin Ayyaana ayfey, siiqo, ufayssi, sarotethi, dandda7a, keehatethi, lo77otethi, ammano, 23 ashkketethi, bana haaro. Hayssa melabata ixxiya higgey baawa. 24 Kiristtoos Yesuusabaa gididayssati bantta ashuwa iya iita qofaranne iya amuwaara issife masqaliya bolla kaqqidosona. 25 Nu Ayyaan de7iyabaa gidikko, nuna Ayyaanay kaalettho. 26 Ane issoy issuwa yiloyishenne qanaatishe coo ceeqetteyssa aggoos.

6 Ta ishato, issi asi nagaran kunddiko, Ayyaan de7iya hintte he uraa ashkketethan suurisite. Shin neeni hessa melaban paacettonna mela nena naaga. 2 Issoy issuwa deexo toohuwa tookkite. Yaatikko Kiristtoosa higgia poleeta. 3 Issi asi aykkoyka baawashin, bana haratappe lo77o gidi qoppiko, I bana cimmees. 4 Shin issi issi asi ba oosuwa paacco. Hessafe guye, haratara bana gaaddeyeyssa aggidi baw ceeqetiyabaa demmees. 5 Issi issi asi ba toohuwa baw tookkanaw bessees. 6 Xoossaa qaala tamaariya oonikka lo77obaa ubbaa ba astamaariyara shaakettees. 7 Hinttee, hinttena cimmoftite. Asi ba zeridabaa zaaridi cakkiya gisho Xoossaa bolla qelqisoppite. 8 Ba asho amuwaa kunthanaw zeriya oonikka, ba asho amuwaappe hayqo buuccana. Shin Ayyaanaa ufayssanaw zeriya oonikka Ayyaanaappe merinaa de7o cakkana. (aiōnios g166) 9 Ane lo77o ooso oothanaw azalleyssa aggoos. Nuuni azallonna ixiko wodey gakkiya wode nu zeridayssa cakkana. 10 Nu injje wode demmiko, asa ubbaas, aathidikka ammaniyaa asaas lo77obaa oothoos. 11 Taani ta kushen, ay mela gita pidaalen hintew xaafidaakko

be7ite. 12 Asa sinthan lo77o gididi benttanaw koyaa asati hintte qaxxarettana mela koyooosona. Shin hessa entti oothey, Kiristtoosa masqaliya gisho entana goodi gakkonna melassa. 13 Entti hintte qaxxarettan ceeqettanaw koyidi hinttena qaxxaretto goosonappe attin qaxxarettidayssatikka bantta huu7en higgia naagokkona. 14 Shin alamey taw kaqettidayssafenne taanikka alamiyas kaqettida, Godaa Yesuus Kiristtoosa masqaliyappe attin hara ceeqetethi taappe haakko. 15 Hiza, qaxxarettin qaxxarettonna aggin aykkoka maaddenna. Maaddey ooratha medhetethi gido. 16 Ha wogaa kaaliya ubbaasinne Xoossaa dere gidida Isra7eeles sarotethayinne maarotethay gido. 17 Taani Yesuus madunxida beeta ta asatethan tookkida gisho, hizappe tana oonikka waaysoppo. 18 Ta ishato, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hinttera gido. Amin7i.

Efesoona

1 Xoossaa shenen Kiristoos Yesuusa hawaare gidida Phawuloosappe, Efesoonaan de7iya geeshshatasinne Kiristoos Yesuusa ammaneyssatas xaafettida kiitaa. **2** Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristoosappe aadho keehatethayenne sarotethay hinttew gido. **3** Salon de7iya ayyaana anjiyo ubban Kiristoosa baggara nuna anjiida, nu Godaa Yesuus Kiristoosa Aaway, Xoossay galatetto. **4** Nuuni iya sinthan geeshshatanne borey baynnaayssata gidana mela Xoossay alamey medhetanaappe kase Kiristoosa baggara ba siiquwan nuna dooris. **5** Xoossay ba sheniyann ba dosidayssada Yesuus Kiristoosa baggara nuna ba nayta oothanaw kasetidi qoppi wothis. **6** Xoossay ba siiqiya Na7aa baggara nuus coo immida aadho keehatethay bonchchettana mela hessa oothis. **7** Xoossaa aadho keehatethaa duretethaada Kiristoosa suuthan wozettidi nagara atotethaa demmida. **8** Ba aadho keehatethaa cinnatethaninne eratethan kunthidi nuus immis. **9** Xoossay ba dosidayssada Kiristoosa baggara iya sheniya xuuraa nu erana mela oothis. **10** Wodey gakkiiya wode Xoossay polanaw qoppida qofay, saloninne sa7an de7iya medhetetha ubbay Kiristoosappe garssan gidana melassa. **11** Ubbabaa ba sheniyada oothiya Xoossay, kasetidi ba qoppi wothidayssada Kiristoosa baggara nuuni iyabaa gidana mela nuna dooris. **12** Hessa I oothiday, Kiristoosann ufaayssi wothidi naagon koyro gidida nuuni Xoossaa bonchchuwa galatan qonccisana melassa. **13** Hintteka hintte atotethaa Wonggelaa, hessika tuma qaala si7ida wode Kiristoosa ammanideta. Xoossay hinttew immana gida Geeshsha Ayyaanan hintte attamettideta. **14** Xoossaa bonchchoy galatettana mela Xoossay ba asaa wozana gakkanaw Geeshsha Ayyaana nuus oythu oothidi immis. **15** Hessa gisho, Godaa Yesuusa hintte ammaneyssanne geeshshata ubbaa hintte siiqeyssa ta si7ida wode **16** ta woosann hinttena qoppashe hintte gisho Xoossaa galateyssa aggabikke. **17** Godaa Yesuus Kiristoosa Xoossay, bonchcho Aaway, Xoossaa hintte aathi eranaada cinnatethaanne qonccethaa ayyaana hinttew immanaada taani Xoossaa woossays. **18** Xoossay hinttena xeegeida ufaayssayenne geeshshati laattiya bonchcho laatay ay mela darookko hintte erana mela Xoossay hintte wozana ayfiyaa dooyana mela taani Xoossaa woossays. **19** Qassi iya ammaniyaa nunan oothiya iya wolqqay ay mela aadhdhida giteekko hintte erana mela woossays. He wolqqay

xoonettonanne daaburonna wolqqaa. Ha nunan de7idi oothiya wolqqayenne, **20** Kiristoosa hayqoppe denthidi, salon Xoossaafe ushachcha baggara utisida gita wolqqay issino. **21** Iya sunthay, ayseyssatappenne maata aawatappe, haareyssatappenne godatappe, bolla gididi ha alamiya xalaalan gidonnashin, sinthafe yaana alamiyanikka hara sunthata ubbaafe dhoqqa. (aiōn g165) **22** Xoossay ubbaa Kiristoosa tohuwappe garssan haaris; qassi woosa keethan ubban Goda gidana mela iya shuumis. **23** Woosa keethay Kiristoosa kumethi oothiya iya asatethaa. Medhetethay de7iya bessa ubban Kiristoosi ba huu7en ubbabaa kuntheyssa.

2 Hayssafe kase hinttee, hintte nagaraanne hintte qohuwa gaason hayqqidayssata. **2** He wode hintte ha alamiya iita ogiya kaallideta. Carkkuwa bolla de7iya ayyaana wolqqata halaqaasinne ha77ika Xoossaa kiitettonna asaa haariya ayyaanas kiitettideta. (aiōn g165) **3** Nu ubbayka kase he asata giddon nu asho amuwaanne nu wozanaa sheniya kaallidi de7ida. Nukka harata mela nu medhetethan Xoossaa hanquwa ekkanaw de7eyssata. **4** Shin Xoossaa gita maarotethaafenne nuus de7iya gita siiquwappe denddidayssann, **5** hari attoshin nuuni nu qohuwan hayqqidi de7ishin Kiristoosa baggara nuus de7o immis. Hintteka attiday Xoossaa aadho keehatethaana. **6** Xoossay nuna Kiristoosara issife hayqoppe denthidi salo sohuwan iyara issife wothis. **7** I hessa oothiday, Kiristoos Yesuusa baggara nuus qonccisida ba keehatethaanne zawi baynna ba aadho keehatetha duretethaa yaana laythan nuna bessanaassa. (aiōn g165) **8** Hintte aadho keehatethan ammanon attideta. Hessika, Xoossaa imotappe attin hintte ooson benttidabaa gidenna. **9** Oonikka ceeqettonna mela atotethay benttiday ooson gidenna. **10** Nuuni Xoossaa medhetethi; I nuus kasetidi giigisi wothida lo77o oosota oothana mela Kiristoos Yesuusa baggara oorathi medhettida. **11** Hessa gisho, hinttennoo yeletan Ayhude gidonnayssato, Ayhude ti bantaw asa kushen qaxxarettidi, hinttena qassi qaxxaretti boonayssata qaxi xeegeyssa akeekite. **12** He wode hintte Kiristoosappe shaaketti de7idayssa, Isra7eele asaas allaga gididi de7idayssa, Xoossaa ufaayssa qaalappe haakkidi de7idayssanne ha alamiyan ufaayssinne Xoossi baynna de7idayssa akeekite. **13** Shin hintte kase haakkidi de7idayssati, ha77i Kiristoos Yesuusan de7idi Kiristoosa suuthan mata shiiqideta. **14** Kiristoosi nu sarotethaa; I Ayhudenne Ayhude gidonna asaa timidi, nam77aa shaakki wothida morkketetha godaa laallis. **15** I banan

ha nam77u zaretappe issi ooratha ase medhdhidi, higgsiya iya kiitaranne wogatarara issife ba asatethan dhayssidi sarotethi immis. 16 Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidi morkketethaa dhayssis; qassi nam77u zareta issi asatethi oothidi Xoossaara sigethis. 17 Kiristtoosi yidi, Xoossaafe haakkidi de7iya hintte, qassi mati de7iya enttaw sarotetha Wonggelaa odis. 18 Nu ubbay iya baggara issi Ayyaanan Aawa sinthe shiiqanaw dandda7os. 19 Hizappe hintte allaga woikko imathe gidekketa, shin hintte ha77i geeshshata biittaa asinne Xoossaa soo asi. 20 Hintte hawaaretinne nabeti baasida baasuwa bolla keexettideta. Godaa xaphuwa minthiya shuchchay Kiristtoos Yesuusa. 21 Iyan keetha ubbay issife oykettidi Godan geeshsha Xoossa keethi gidanaw diccees. 22 Hintte qassi Xoossay ba Ayyaanan de7iya keethi gidanaw Kiristtoosan issife keexetteta.

3 Hessa gisho, taani, Phawuloosi, Ayhude gidonna hintte gisho Kiristtoos Yesuusan qasho asi gidas. 2 Ta hinttena maaddana mela Xoossay ba aadho keehatethan taw immida ha oosuwabaa hintte loythi si7ideta. 3 Ta hintte kase qanthan xaafidayssada Xoossay ba xuuraa qonccethan taw qonccisis. 4 Ta xaafidayssa hintte nabbabiya wode Kiristtoosa xuuraa ta ay mela eridaakko hintte akeekanaw dandda7eeta. 5 Ha xuuray geeshsha hawaaretasinne nabetas ha77i Ayyaana baggara qonccidayssada beni wode asaas hessada qonccisibeenna. 6 Xuuray hayssa: Ayhude gidonna asay Wonggelaa baggara Isra7eetara issife Xoossaa anjuuwa laattoosona. Isra7eetara issi keetha asi gidoosona; Kiristtoos Yesuusa baggaara Xoossaa ufayssa qaala ekkoosona. 7 Xoossay ba oothiya wolqqaa baggara taw immida aadho keehatethan ha Wonggelaa oosanchcho gidas. 8 Taani geeshshata ubbaafe laafa gidikkoka Ayhude gidonna asaas zawi baynna Kiristtoosa duretethaa Wonggelaa odana mela ha aadho keehatethay taw imettis. 9 Qassi kase wodiyan ubbaa medhdhida Xoossan qosettidi de7iya xuuras, Xoossaa qofay aybeekko qonccisanaw aadho keehatethay taw imettis. (aiōn g165) 10 Xoossay hessa oothiday ha77i wodiyan woosa keetha baggara salo sohuwan de7iya halaqatasinne haareyssatas ba dumma dumma qonccethaa erisanaassa. 11 Xoossay ba merinaa qofaa nu Godaa Kiristtoos Yesuusa baggara polanaw hessa oothis. (aiōn g165) 12 Nu ammanon yashshi baynna Xoossako shiiqana mela Kiristtoosi nuus minotethinne la77atethi immis. 13 Taani hintte gisho waaye ekkiya gisho, hintte ta waayan yeellatonnaada hinttena woossays; taani hintte bonchchuwas waayettays. 14 Taani aawa

sinthan gulbbatada woossey hessa gishossa. 15 Saloninne sa7an de7iya issi issi soo asay iyan sunthettees. 16 Xoossay ba bonchcho duretethaafe hintte garssa asatethaa minthiya wolqqaa ba Ayyaana baggara immana mela hintte woossays. 17 Qassi ammanon Kiristtoosi hintte wozanan daana melanne hintte siiqon xapho yeddidi minnidi daana mela woossays. 18 Hessadakka, Kiristtoosa siiqoy ay mela dalggeko, adusseeke, dhoqqekonni ciimooko geeshshata ubbaara eriya wolqqaa hintte akeekana mela woossays. 19 Eratethaafe aadhdhiya Kiristtoosa siiquwa hintte erana mela qassi de7o immiya Xoossaa wolqqan hintte kumana mela ta woossays. 20 Hiza, nu giddon oothiya ba wolqqaa baggara nuuni woosseyssafe woikko qoppeysafe aathidi oothanaw dandda7iya Xoossaa, 21 woosa keethaninne Kiristtoos Yesuusan wode ubban merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165)

4 Hiza, Godaa gisho qashettida taani, hintte xeegettida xeessas bessiya de7o daana mela hinttena woossays. 2 Hintte ubba wode aadatanne hayo gidite; issoy issuwa dandda7itenne siiqon de7ite. 3 Sarotethan qashettidi Ayyaanay immiya issifetethaa naaganaw minnite. 4 Xoossay hinttena xeegetta wode issi ufayssas xeegetidayssada issi asatethinne issi Ayyaani de7ees. 5 Issi Goday, issi ammanoyinne issi xinqqatey de7ees. 6 Ubbaafe bolla gidida, ubbaa baggara oothiyanne ubbaa giddon de7iya issi Xoossay, ubbaa Aaway de7ees. 7 Shin Kiristtoosi immanaw koyidayssada nu issoy issoy dumma dumma imota ekkada. 8 Hessa gisho, Xoossaa qaalay, "I pude keyida wode di7ettida darota baara ekkidi bis; asaaska imotaa immis" yaagees. 9 Yaatin, "Pude keyis" guussay woy guussee? I koyro duge, sa7aa ziqqa bessaa wodhdhis guussu gidonna ixkiko ay gussee? 10 Ha duge wodhdhidayssi, ubba bessan benttanaw ubbaafe dhoqqa saluwa keyidayssi iya. 11 I issota issota hawaare, issota issota nabe, issota issota Wonggelaa sabaake, issota issota woosa keethi heemmeyssa, issota issota astamaare oothidi immis. 12 I hessa oothiday Kiristtoosa asatethi gidida woosa keethi dichchanawunne ammaniyaa asaa Xoossaa oosos giigisanaassa. 13 Hessadakka, nu ubbay Xoossaa Na7aa eridi ammanon benttiya issifetethaakko gakkidi, Kiristtoosa ayyaana de7uwa kumethaa gakkidi diccana melassa. 14 Hizappe guye, asaa gene cimōn giigida balethiya worddo timirte carkkoninne hobben gedenne haa kuullo kaa7iya nayta mela gidanaw bessenna. 15 Shin nuuni tumaa siiqon odishe asatetethaas huu7e

gidiya Kiristtoosara de7iya issifetetha gujji gujji dichchoos. 16 Kumetha asatethay Kiristtoosa bolla zemppees qassi dumma dumma asatetha billiteti issoy issuwara oykettidi uttis. Issi issi asatetha kifiley ba oosuwa oothiya wode kumetha asatethay siiqon diccees. 17 Hessa gisho, taani hayssa hintew Godaa sunthan odaysinne markkattays. Go77i baynna qofaa qoppiya Ayhude gidonna asatada de7oppite. 18 Entta qofay dhumis; bannta wozanaa muumisidosona. Entti eratetha dhayoninne ixxa guussan Xoossay immiya de7uwappe haakkidosona. 19 Entti yeella giyabaa erokkonna; entti laymatethas banttana aathi immidosona; qassi tunabaa ubbaa guye goonna oothoosona. 20 Shin hintte Kiristtoosa eriday hessa mela ogen gidenna. 21 Iyabaa tuma si7ideta. Qassi Yesuusan de7iya tumaa mela iyappe tamaarideta. 22 Hintte kase de7iya de7o ogiya aggite. Qassi ba cimmiya amon dhaya hintte ceega asatethaa diggite. 23 Hintte wozanaa qofan ooraxite. 24 Tuma xillotethaninne geeshshatethan Xoossaa leemison medhettida ooratha asatethaa ma77ite. 25 Hiza, worddo odetofite. Nuuni ubbay Kiristtoosa asatethaa billiteta gidiya gisho asa ubbaara tuma odettite. 26 Hanqettite, shin hintte hanquwan nagara oothofite. Hintte hanqeti de7ishin awi wullofo. 27 Xalahas besse immofite. 28 Kaysiya uray hizappe guye kaysotoppo. Shin manqota maaddiyabay iyaw daana mela ba kushen lo77obaa ootho. 29 Hintte doonappe iita qaali keyoppo. Shin si7eyssata go77ana melanne harata minthethiya kosshiniya lo77o qaali hintte doonappe keyo. 30 Xoossay hinttena woziya gallasaas hinttena attamidi wothida Xoossaa Ayyaana azzanthofite. 31 Cametethi, yilo, hanqo, waaso, cashshenne iita ubbaa hinttefe haassite. 32 Aathidi issoy issuwas keehanne qadhetteyssata gidite. Xoossay Kiristtoosa baggara hintte atto gidayssada hintteka wolis atto giite.

5 Hiza, Xoossay dosiya naytada iya daanite. 2 Kiristtoosi nuna dosidi bana nu gisho Xoossaa sawiya imonne yarshsho oothidi immidayssada hintteka siiqon de7ite. 3 Shin laymatethi, tunatethinne uuzetethi ammaniyaa asaas bessonna gisho hintte gidдон ubbaraka si7ettofo. 4 Xoossaa galatiteppe attin yeellayabayne eeya odi woykko qidhey hintew bessonna gisho hintte gidдон ubbaka de7oppo. 5 Hayssa erite; oonikka laymatey woykko tunabaa oothey woykko uuzettey Kiristtoosa kawotethaanne Xoossaa kawotethaa laattanaw dandda7enna. Uuzetethi eeqa goynno mela. 6 Hayssata gaason Xoossaa hanqoy kiitettonna asaa bolla yaana gisho oonikka hinttena pathonna odan cimmofo. 7 Hessa

mela asaara issifetethi oothofite. 8 Kase hintte dhuman de7ideta, shin ha77i Godaa baggara poo7on de7eeta. Hiza, poo7o asada poo7on simerettite. 9 Poo7oy lo77otethi, xillotethinne tumatethi ayfees. 10 Godaa ufayssiyabaa oothanaw koyite. 11 Go77i baynna dhuma ooso qonccisiteppe attin iyara issifoppite. 12 Entti geeman oothiya oosuwa hari attoshin odanawukka yeellayees. 13 Shin ubbabay poo7on keyaa wode qonccen benttees. 14 Poo7oy ubbabaa qonccen bessees. Hessa gisho, "Neno dhiskkeyso barkka; hayqoppe dendda; Kiristtoosi ne bolla poo7ana" yaagetis. 15 Hiza, hintte waanidi de7iyakko akeeki be7ite. Cinccata giditeppe attin eeyata gidoppite. 16 Laythay iita gidiya gisho injetiya wode ubbaa go7ettite. 17 Hessa gisho, Godaa sheney aybeekko akeekiteppe attin eeyoppite. 18 Geeshsha Ayyaanan gallas gallas kumiteppe attin dhayokko hinttena kaaletthiya gisho woynne ushshan mathottofite. 19 Mazmuren, sabaninne ayyaana yethan, issoy issuwara odetite. Qassi hintte wozanan zammarihenne sabbishe Godaa galatite. 20 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan ubba wode Xoossaa Aawa ubbabaas galatite. 21 Kiristtoosa bonchchuwas gidi issoy issuwas haarettite. 22 Machcheto, Godaas haaretteyssada hintte azinatas haarettite. 23 Kiristtoosi woosa keethaas huu7e gideyssada azinikka ba machchees huu7e. Qassi Kiristtoos ba asatethi gidida woosa keethaa ashshayssa. 24 Shin woosa keethay Kiristtoosas haaretteyssada machcheti bantta azinatas ubaban haaretanaw bessees. 25 Azinatoo, Kiristtoosi woosa keethaa dosidi bana iw immidayssada hintteka hintte machcheta dosite. 26 I woosa keethaa ba qaala baggara haathan meeccidi geeshshis. 27 Kiristtoosi woosa keethaa qiti woykko som77o tuussi woykko hessa melabay baynna I kumetha bonchchuwara geeshshinne boretonnaaro oothidi baakko shiishanaw koyidi hessa oothis. 28 Hessadakka, azinati banttana doseyssada bantta machcheta dosanaw bessees. Ba machchiw doseysi bana dosees. 29 Bana ixxiya asi oonikka baawa, shin Kiristtoosi woosa keethaas ootheyssada ba asatethaa muzeesinne naagees. 30 Nuuni Kiristtoosa asatethaa billiteta. 31 Xoossaa qaalay, "Hessa gisho, asi ba aawanne ba aayiw aggidi, ba machcheera issife daana; entti nam77ayka issi asho gidana" yaagees. 32 Hayssi gita xuura, shin taani hessa Kiristtoosabaanne woosa keethabaa leemiso oothada odays. 33 Gidoshin, hintte issoy issoy hintte machcheta hinttee, hinttena doseyssada dosite. Issi issi machcha ba azinaa bonchchanaw bessees.

6 Nayto, hintte Godaaba gidiya gisho hinttena ammanora issife ammaniyaa ubbaas gido. **24** Irxxonna yelidayssatas kiitettite. Hessi hinttew bessiyabaa. siqon nu Godaa Yesuus Kiristtoosa siqiya ubbaara
2 "Ne aayiwunne ne aawa bonchcha." Hessi ufayssa Xoossaa aadho keehatethay gido.
3 "Ne hessa poliyabaa gidikko ubbay new injetana; ne laythay sa7a bolla aduqqana." **4** Aawato, hintte nayta Godaa qaala tamarssoninne entta kaaleson dichchiteppe attin enttana caamisoppite. **5** Aylleto, Kiristtoosas kiitetteyssada hintte sa7a godatas yashshan, bonchchoninne suure wozanan kiitettite. **6** Entta sinthan saba demmanaw entti be7iya wode xalaala oothofite. Shin Kiristtoosa aylletada Xoossaa sheniya wozanappe polite. **7** Asas gidonnashin, Godaas gidi hintte kumetha wozanaappe oothite. **8** Aylle gidin woykko goda gidin issoy issoy ba oothida lo77o oosos Godaappe woyto ekkanaayssa ereeta. **9** Godato, asa som77o be7idi maaddonna Goday, saluwan de7eyssaa ereeta. Hessa gisho, hintte aylleta manddeyssa aggidi entti hinttew bonchchon kiitetteyssa mela hintte enttaw lo77obaa oothite. **10** Wurssethan, Godaaninne iya gita wolqqan minnite. **11** Xalahe cimuiwa eqettanaw dandda7ana mela Xoossay hinttew immida ola miishiya ubbaa ma77ite. **12** Nu olay asara gidonnashin, salon de7iya tuna ayyaana olanchchotara, maata aawatara, haareyssataranne ha dhuma alamiya wolqqatara. (aiōn g165) **13** Hessa gisho, iita gallasaa teqqanawunne ubbaa polidi, minnidi eqqanaw hintte dandda7ana mela Xoossaa ola miisheta ubbaa ma77ite. **14** Tumaa xeessan dancoda dancidi, xillotethaa xurureda tiran wothidi, sarotethaa Wonggelaa hintte tohuwan caammada aathidi minnidi eqqite. **16** He ubbaafe aathidi, Xalahey yeddiya laxiya tama dongge ubbaa toysanaw dandda7iya ammanuwa ubba wode gondalleda oykkite. **17** Xoossaa atotetha biraata barnneexada hintte huu7en wothite; qassi Geeshsha Ayyaana bisuwa ikka, Xoossaa qaalaa oykkite. **18** Woossa aggofite; harataska gaannatite; ubba wode Ayyaanan woossite. Hessian, geeshshatas salettonna minnidi ubba wode woossite. **19** Taani Wonggelaa xuuraa yashshi baynna qonccisada odana mela Xoossay taw qaala immana mela woossite. **20** Taani hessa oothanaw kiittetas ha77ika qashon de7ey he Wonggelaa gishossa. Yaaniya gisho, taani yashshi baynna besseyssada odana mela taw woossite. **21** Taani waana de7iyakkonne ay oothiyako hintte erana mela nu siqo ishaya, Godaa oosuwan ammanettida oosanchchoy, Tikiqoosi, tabaa ubbaa hinttew odana. **22** Nuuni ubbay waanidi de7iyakko hinttew odana melanne hinttena minthethana mela taani iya hintteko kiittas. **23** Xoossaa Aawappe, Godaa Yesuus Kiristtoosappe sarotethayinne siqoy

Filphisiyuusa

1 Kiristoos Yesuusara issifida gisho, Xoossabaa gidida, Filphisiyuusa kataman de7iya woosa keethaa cimatasinne daaqoneta ubbaas. Yesuus Kiristoosa aylle gidida, Phawuloosappenne Ximotiyoosappe kiitettida kiitaa. **2** Nu Aawa Xoossaafenne Godaa Yesuus Kiristoosappe aadho keehatethayenne sarotethay hinttew gido. **3** Taani hinttena qoppiya wode ubban, ta Xoossaa galatays. **4** Taani hintte ubbaas Xoossaa woossiya wode ufayssan woossays. **5** Hintte koyro gallasappe ha77i gakkanaw, Wonggelaa markkateyssan taara issife gididi, tana maaddida gisho, Xoossaa galatays. **6** Hintte gididon lo77o ooso doomida Xoossay, Kiristoos Yesuusi simmiya gallasay gakkanaw, polanayssa erays. **7** Hintte ubba wode ta wozanan de7eeta. Taani ubba wodekka hessada qoppaanaw bessees. Ha77i taani qashon de7ashenne qashettanaappe sinthe Wonggelaa naagoninne Wonggelaa mintha eson Xoossay taw qaadida qaadaa hintteka taara shaakettideta. **8** Taani hinttena ubbaa Kiristoos Yesuusa siiquwan ay mela laamotiyakko Xoossay taw markka. **9** Hintte siiqoy tuma eratheranne akeekara issife gujji gujji diccana mela Xoossaa woossays. **10** Hessian hintte lo77obaa shaakkidi, dooreyssata, Kiristoosi simmiya gallasan geeshshatanne borettonnayssata gidana. **11** Hintte de7oy Xoossaa bonchchuwasinne galatas Yesuus Kiristoosa baggara bentiya xillotethaa ayfiyaan kumidi ayfana. **12** Ta ishato, tana gakkida ubbay Wonggelay dalggana mela tuma maaddidayssa hintte erana mela koyays. **13** Taani Kiristoosa gisho qashettidayssa, kawo keethaa naageyssatinne hayssan de7iya harati ubbay eroosona. **14** Ta qashuwa gaason nu ishatappe daroti Godan keehi ammanettidosona. Hessa gisho, Xoossaa qaala yashshi baynna kaseyysafe aadhdhi minnidi odana mela minotethi demmidosona. **15** Gidoshin, issoti issoti qanaateninne palaman Kiristoosabaa odoosona, shin harati suure wozanappe odoosona. **16** Suure wozanappe odeyysati, Xoossay taw Wonggelaa naago ooso immidayssa eriya gisho, siiqon odoosona. **17** Shin tana qanaateyysati ta qashuwa bolla hara meto ehanabaa enttaw daanin banttana dosidi Kiristoosabaa odoosonappe attin tuma wozanappe odokkona. **18** Hessi aykkoka metenna. Tuma ogen gidin woykko worddo ogen gidin he ubban Kiristoosi sabbakettees. Tana hessi ufaysses. Qassi harabay tana ufayssiyabay, **19** taani hintte woosaninne Yesuus

Kiristoosa Ayyaana maaduwan attanayssa eriya gisho tana ufaysses. **20** Ta gita amoyenne ufayssan naagiya naagoy ta yeellatonna attanayssa. Shin ubba wode oothayssada, ha77ika taani paxa de7in woykko hayqqin yayyonna ta kumetha asatethan Kiristoosi bonchchettana gada minotethan odays. **21** Ta de7ikkoka Kiristoosa xalaalas de7ays; qassi ta hayqqikokka taw aadhdhida wodhe. **22** Shin ta paxa de7ikko ayfey de7iya ooso oothana. Shin paxa de7eyssafenne hayqoppe awussa dooranekko taw erretenna. **23** Taani ha nam77atappe awussa dooranekko un77ettas. Ha de7uwappe shaakettada Kiristoosara issife daanaw amottays; Kiristoosara issife de7eyssi ubbaafe aadhdhida lo77o. **24** Shin taani hintte gisho paxa de7eyssi hinttew daro koshshiyabaa. **25** Hessa taani geeshshada erays; taani, hintte ammanon diccanaadanne ufayttanaada hinttera paxa daana. **26** Hessa gisho, taani hintteko simmada yaa wode, Kiristoos Yesuusara hintte de7iya de7uwan tanan de7iya ceeqetethay hinttew darana. **27** Ubbaafe aathidi, hintte Kiristoosa Wonggelaas bonchcho ehiya de7o de7ite. Ta hinttena be7in woykko be7onna ixxin hintte issi qofan minnidi eqqidi, harati Wonggelaan ammana mela issi wozanan gididi issife baaxeteysa si7ana. **28** Hintte morkketas yayyofite. Entti hinttera eqettiyaba gidikko hessi hinttew atosethaas, enttaw dhayos Xoossaafe gidida malla. **29** Kiristoosas oothiya qaaday hinttew imettiday, hintte iya ammanana mela xalaala gidonnashin hintte iya gisho meto ekkana melassa. **30** Hessa gisho, hintte ta waayiya kase be7ideta; ha77ika ta waayetteysa si7eeta. Hintteka ta waayiya mela waayetteta.

2 Kiristoosan hintte de7iya de7oy hinttena minthees; qassi iya siiqoykka hinttena minthethees. Geeshsha Ayyaanaara hinttew issifetethi de7ees; hintte haratas keehetanne qadhetteeta. **2** Hiza, hintte issi qofan, siiqon, issi wozananinne ayyaanan issino gididi tana polo ufayssite. **3** Hinttena doson woykko ceeqettiya hada amon issibaakka oothofite. Shin hintte issoy issuwafe gitatays yaagidi qopponna hinttena kawushshite. **4** Hintte issoy issoy, hara asi maaddiyabaa koyiteppe attin hinttena maaddiyabaa xalaala koyoppite. **5** Kiristoos Yesuusana de7iya qofay hinttenan daanaw bessees. **6** Iyaw ubba wode Xoossaa hanotethi de7ees. Yaaniya gisho, iya Xoossaara issino oothiya hanotaa, wolqqan ekkanaaw koyibeenna. **7** Gidoshin, l baw de7iya bonchchuwa ubbaa aggidi, aylle medheta ekkis; ase daanidi qonccis. **8** l bana kawushshis; hayqqana gakkanaw,

hari attoshin masqaliya bolla hayqqanaw kiitettis. 9 Hessa gisho, Xoossay iya daro dhoqqu dhoqqu oothis; qassi suntha ubbaafekka aadhdiya dhoqqa sunthaa immis. 10 Saloinne sa7an, sa7appe garssan de7iya ubbay, Yesuusa sunthaa bonchchuwas gulbbatana. 11 Asa ubbay bantta inxarssan, Yesuus Kiristoosa Goda yaagidi, Xoossaa Aawa bonchchuwas markkattana. 12 Ta ishato, taani hinttera de7iya wode ubban hintte kiitettidayssada, ha77i taani hintte matappe haakkinkka, kaseyssafe aathidi, kiitettanaw bessees. Xoossaa yashshanine kokkorssan hintte atotethaa polanaw oothite. 13 Xoossay, hintte iyaw ero gidi kiitettana mela ubba wode hintte giddon oothees. 14 Ay ooso oothishekka zuuzummonna woykko palamonna oothite. 15 Geellanne nagaranchcho asaa giddon boretonnayssata, geeshshatanne pokkoy baynna Xoossaa naytada gidite. Hintte entta giddon salo xoolintoda poo7ishe, 16 de7o immiya kiitaa enttaw odite. He wode ta daaburissaynne ta oosoy mela attiboonna gisho, Kiristoosa yaa gallas ta hinttenan ceeqettana. 17 Hintte Xoossaa immiya ammano imotaa bolla ta suuthay ushsha yarshshoda gukkikokka tana ufayssees. Hintteka taara ufayttana. 18 Hessada hintteka ufayttidi tanakka ufayssanaw bessees. 19 Taani hintte de7uwabaa si7ada ufayttanaw Ximotiyoosa hintteko ellesada yeddana mela Godaa Yesuusi tana maaddanayssa ammanettays. 20 Hintte de7uwas wozanappe qoppiya iya mela asi hari oonikka baawa. 21 Harati banttana go77iyabaa koyoosonappe attin Yesuus Kiristoosi koyabaa oothokona. 22 I taara issife gididi na7i ba aawas ootheyssada Wonggelaa ooso oothidayssanne ammanettiya asi gideyssa hintte ereeta. 23 Hessa gisho, tabay hanyabaa be7ada ellesada iya hintteko yeddana gada qoppays. 24 Taani, ta huu7en mata woden hintteko baanayssa Godan ammanettays. 25 Hessadakka, taani, ta ishaa Ephphaafiroditusa, taara issife ta bagga gididi oothidayssa, olettidayssanne, tana maaddanaw hintte woykiitettidayssa, hintteko kiittanaw qoppas. 26 I hinttena ubbaa be7anaw daro laamotees. Qassi I harggettidayssa hintte si7ida gisho, ba wozanan daro un77ettis. 27 I tuma harggettid, hayqqi kichchidi attis. Shin Xoossay iyaw qadhettis. Iya xalaalas gidonnashin, azzanaoy azzano bolla guzhettonnaada, tawukka qadhettis. 28 Hiza, hintte iya zaari be7idi ufayttanaada tawukka ta wozanaa seelay irxxanaada taani iya ellesada hintteko yeddana amottays. 29 Godaas haggaaziya asada iya kumetha ufayssan mokkite. Qassi iya mela asa ubbaaka bonchchite. 30 Hintte ta matan gididi oothanaw dandda7onna maaddiya maaddidi Kiristoosa oosuwa

gisho, ba shemppuwas mishettonna ixidi hayqqi kichchidi attis.

3 Wurssethan, ta ishato, hintte Godaaba gidiya gisho, ufayttite. Taani kase xaafidayssa zaarada xaafanayssi tana waaysenna, shin hinttena balappe naagana. 2 litabaa oothiya kanatappe, qassi qaxxarettanaw koshshees giya iita asatappe naagettite. 3 Nuuni Xoossaa Geeshsha Ayyaanan Xoossaa goynniya gishonne nu de7uwan Kiristoos Yesuus ceeqettiya gisho, tuma qaxxaro qaxxarettidayssata. Nuuni kare asatethaa bolla oosettiyan ceeqettko. 4 Ta kare asatethan ceeqettanaw koshshiko ta daroban ceeqettanaw dandda7ays. Ay asikka ba kare asatethan ceeqettiyanaw baw de7ees gidi qoppiko, taani iyappe daro aadhhdada ceeqettiyanaw de7ees. 5 Taani yelettida saaminttara qaxxarettas. Taani yeletan Isra7eele; taani Biniyame zare; taani walaki baynna Ayhude ase. Ayhude higge naagon gidikko taani Farisaawe. 6 Ayhude ammanuwas mishetethan gidikko taani woosa keethaa yedethas. Issi asi higge naagidi xilliyaba gidikko, tanan borey benttibeenaa. 7 Shin kase tana maaddes gada qoppidabaa ubbaa, Kiristoosa gisho gada maaddonabbaa oothada taybas. 8 Hessa xalaala gidonnashin, taani ta Godaa Kiristoos Yesuusa ereyssi haraba ubbaafe daro aadhdiya gisho, he ubbaa wodhey baynnaabaa taybas. Taani iya gisho ubbaaba dhayas. Kiristoosa demmanaw ubbaaba wora holettida buureda taybays. Taani Yesuusara issino gidas. 9 Taani higges kiitettada demmiya ta huu7e xillotethi taw baawa. Kiristoosa ammanin benttiya xillotethay, Xoossaa matappe yaa xillotethay ha77i taw de7ees. 10 Taani Kiristoosanne iya denddo wolqqaa eranaw koyays. Taani iya metuwa iyara shaakettanawunne iya hayquwan iya daananaw amottays. 11 Hessadakka, hayqoppe denddada merinaw de7on daanayssa ufayssi oothays. 12 Taani ha77i gaxa gakkas woykko tanan bali baawa giikke. Shin Kiristoos Yesuusi tana oykkida gisho taani ta sinthan de7iya woytuwa oykkanaw woxxaysinne butetays. 13 Ta ishato, taani hessa demmas gada qoppike, shin taani issibaa oothays. Taappe guyer de7eyssa dogada sinthan de7eyssa oykkanaw zaaturays. 14 Hessa gisho, taani gaxa gakkanaw woxxays. Xoossay Kiristoos Yesuusa baggara salo de7uwas xeevida woytuwa ekanaw daaburays. 15 Hiza, nuuni Ayyaanan gashttida ubbay hessa qoppinanaw bessees. Hinttefe baggatas dummattiya qofi de7ikko, hessaka Xoossay hintte w qonccisana. 16 Gidikkoka, nuuni hanno gakkanaw

de7ida de7uwan, ane sinthe boos. 17 Ta ishato, tana daanite; hessadakka, nu leemisuwa kaaliya asata akeekidi be7ite. 18 Taani hessa hintew kase daro toho odas, shin ha77ika zaarada afuthan odays. Kiristoosi masqaliya bolla hayqqidayssas banttana morkke oothida daro asati de7oosona. 19 Entta wurssethay dhayo; entta uloy enttaw xoosse. Yeellatanaw bessiyaban entti ceeqettoosona; qassi ha sa7abaa xalaala qoppoosona. 20 Nu biittay saluwana. Saloppe yidi nuna ashshiya Godaa Yesuus Kiristoosa naagoos. 21 Kiristoosi ubbabaa ba maatappe garssan oothanaw dandda7iya ba wolqqan nu daaburanchcho asatethaa laammidi ba bonchcho asatethaa daanisana.

4 Ta ishato, ta doseysso, ta laamoteysso, tana ufayseyssato, tana gitayeysso hiza Godan minnidi eqqite. 2 Ewoodinne Sinxiika, hintte nam77ay, issi qofan michchida Godan daanada taani hinttena zorays. 3 Taara oothiya ammantheyso, neeni ha maccasata maaddana mela ta nena woossays. Ha maccasati taara, Qelemixooxosaranne entta sunthay Xoossaa de7o maxaafan xaafettida haratara issife Wonggelaa ubba bessaa gathanaw daaburidosona. 4 Godaara hintte de7iya de7uwan ubba wode ufayttite. Taani hessa gujjadakka odays; ufayttite. 5 Asa ubbay hintte ashkketethaa ero; Goday matan yaana. 6 Xoossaa hintte woossiya wode ubban iya galatishe, hinttena koshshiyaba ubbaas woositeppe attin aybibaaska hirgofite. 7 Asa eratetha ubbaafe aadhdhiya Xoossaa sarotethay, hintte wozanaanne hintte qofaa Godaa Yesuus Kiristoosa baggara naagana. 8 Wurssethan, ta ishato, hintte wozanan lo77obaanne galatisiyabaa qoppite. Tuma gidiyabaa ubbaa, bonchchoba ubbaa, qoho gidonnaba ubbaa, geeshshaba ubbaa, siiqobaa ubbaanne ufayssiya ubbaa qoppite. 9 Hintte taappe tamaaridabaa, ekkidabaa, si7idabaanne be7idabaa ubbaa oothite. Sarotethaa immiya Xoossay hinttera issife gidana. 10 Daro wodeppe guye, hintte tabaa zaaridi qoppanaw doomida gisho taani Godan daro ufayttays. Hessa guussay, taw qoppanaw hinttew injjetonna ixxidaysafe attin taw qofaa aggabeeketa. 11 Taani hessa tana metida gisho giikke; taw de7iyabay gidana guussu tamaaras. 12 Taani metootettidi de7iya duussi erays; qassi durettidi de7iya duussika erays. Awun gidin qassi ay wodekka taani kalonne kosha, pacenne palaha tamaaras. 13 Kiristoosi taw immiya wolqqan ubbabaa oothanaw dandda7ays. 14 Gidikkoka, hintte ta metuwa taara ekkidayssan lo77o oothideta. 15 Filphisuyuusa asato, Wonggelaa

koyro odanaw taani Maqedooniyappe keyaa wode immiyabanka ekkiyabanka hintte woosa keethaafe attin hari tana maaddiboonyassa hintte ereeta. 16 Tana Teselonqen metoy gakkida wodekka tana zaari zaaridi maaddideta. 17 Taani, hinttefe imota ekkanaaw koyada gidonnashin, imoppe yaa anjuuwa hintte ekkana melassa. 18 Taani, hintte immida ubbaanne gididi palaheysa ekkas. Hintte yeddida ubbaa Ephphaafiraditusappe ekkas; koshshiyaba ubbay taw de7ees. Hintte taw yeddida imoy Xoossaa sawo tonggu giya, I dosiya, I ufayttiya yarshsho mela. 19 Ta Xoossay ba bonchcho duretethaafe, Kiristoos Yesuus baggara hinttew koshshiyaba ubbaa immana. 20 Nu Aawa Xoossaa merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aion g165) 21 Kiristoos Yesuusa baggara Xoossabaa gidida ubbaa saro giite. Taara de7iya ishati hinttena saro goosona. 22 Xoossabaa gidida asa ubbay, ubbaafe aathidi Kawuwa Qeesare keethan de7eyssati hinttena saro goosona. 23 Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethay hinttera gido.

Qolaasiyasa

1 Xoossaa shenen Kiristoosi Yesuusa hawaare gidida Phawuloosinne nu ishaa Ximotiyoosi, **2** Qolaasiyasa kataman de7iya Kiristoosan geeshshatasinne ammanettida asaas xaafida kiitaa. Xoossaa nu Aawappe aadho keehatethayenne sarotethay hintew gido. **3** Nuuni hintew woossiya wode Xoossaa nu Godaa, Yesuus Kiristoosa Aawa ubba wode galatoos. **4** Nuuni Kiristoos Yesuusan de7iya hinte ammanuwanne geeshshata ubbaas de7iya hinte siiquwa si7ida. **5** Hessa hinte oothiday hinte ufayssay salon hintew naagettida gishossa. Hinte tuma kiitta gidida Wonggelaa koyro ammanida wode he ufayssaa si7ideta. **6** Hinte he Wonggelaa si7ida wodenne Xoossaa aadho keehatethaa tumaa shaakki erida wodeppe doomidi hinte giddon haanidayssada biitta ubban diccishenne ayfische de7ees. **7** Hinte hessa nuura issife Kiristoosas oothiya ammanettida, dosettida Ephphaafirappe tamaarideta. **8** I hessa bolla gujjidi Ayyaanay hintew immida siiquwabaa nuus odis. **9** Hessa gisho, nuuni hintebaa si7ida gallasaappe doomidi, Xoossay ba sheniya hinttena bessana melanne, Geeshsha Ayyaanay immiya eratethaaninne cinnatetha ubban hinttena kunthana mela ubba wode hintew Xoossaa woossos. **10** Hessadakka, Goday koyeyssada hinte daana mela, ubba wode iya ufayssana mela, lo77o ooso ubban hinte ayfe ayfana melanne Xoossaa aathi erische diccana mela Xoossaa woossos. **11** Xoossaa bonchcho wolqqay hinte ubbaba genccanaadanne dandda7anaada ba minotethaa immidi hinttena ufayssoo. **12** Qassi geeshshata poo7o kawotethaa laattana mela hinttena oothida Aawa galatite. **13** I nuna dhuma wolqqaafe ashshidi ba dosiya na7aa kawotethaako nuna ehis. **14** Iyan wozettidi iya suuthan nagara atatethi demmida. **15** Kiristoosi benttonna Xoossaa tuma leemiso. I medhetetha ubbaafe bayra. **16** Ubbabay iya baggara medhettis. Benttiyabatinne benttonnabati, wolqqatinne godati, haareyssatinne maata aawati, saloninne sa7an de7iya ubbay iyawunne iya baggara medhettis. **17** I ubbabaappe kase de7ees. Ubbabay iyan ba bessan bessan oykettidi de7ees. **18** I ba asatethi gidida woosa keethas huu7e. I ubbaafe bolla gidanaw hayqoppe denddon sinthenne bayra. **19** Xoossay ba kumetha Xoossatethaara iyan daanaw koyis. **20** Qassi masqaliya bolla gussida ba na7aa suuthan sarotethi medhdhidi saloninne sa7an de7iya ubbaa iya baggara baara sigethis. **21** Hayssafe kase hinte

qofaa iitatethay hinttena Xoossaafe shaakkisinne iyara morkke oothis; hintte oosoykka iita. **22** Shin ha77i Kiristoosi ashon hayqqida hayquwa baggara Xoossay hinttena baara sigethidi, geeshshata, borey baynnayssatanne xillota oothis. **23** Hinttee, hintte ammanuwan qaaxxonna minnidinne xaphphidi daanaw bessees. Hintte Wonggelaa qaalaa si7ida wode ekkida ufayssaa minthi oykkite. He Wonggelay hintte si7idayssanne biitta ubban sabbakettidayssa. Ta, Phawuloosikka ha Wonggelaa oosanchcho gidas. **24** Taani hintte gisho ha77i ekkiiya waayiyan ufayttays. Kiristoosi iya asatethi gidida woosa keethaas ekkida waayiya taani ta ashuwan polays. **25** Xoossaa qaalaa hintew polada odana mela taw imettida maatan woosa keethaas oosanchcho gidas. **26** Ha qaalay kase aadhdhida wodiyan yeletethaa ubbaafe geemmidi de7is. Shin ha77i Xoossay ha xuuraa ammaniya ubbaas qonccisis. (aiōn g165) **27** Xoossay Ayhude gidonna asaa giddon ha xuuraa bonchcho duretethaa qonccisis. Ikka bonchcho ufayssi gidida hinte giddon de7iya Kiristoosa. **28** Hessa gisho, issi issi asi Kiristoosan kumetha asi oothidi shiishanaw cinnatetha ubban asaa tamarssoninne zoren Kiristoosabaa sabbakoos. **29** Xoossay ba gita wolqqan tanan oothiya gisho, ha77i gakkanaw iya wolqqan baaxetaysinne daaburays.

2 Ta hintewunne Loodoqiya kataman de7iya asaas, hessadakka tana ayfen be7iboonna asa ubbaas ay mela baaxetiyyakko hintte erana mela koyays. **2** Ta baaxetiya gaasoykka entti banta wozanan minnidi, siqon qashettidi, polo gidida kumetha akeeka duretethaa demmida Xoossaa xuuraa Kiristoosa erana melassa. **3** Iyan Xoossay minjiida erayenne cinnatetha ubbay de7ees. **4** Ta hessa oonikka hinttena cimo qaalaa balethonna mela koyada gays. **5** Ta hinttefe haakkada de7ikkoka ayyaanan hintera de7ays. Hintte duussaa maaranne Kiristoosa hinte minnidi ammaneyssa be7ada ufayttays. **6** Hintte Godaa Kiristoos Yesuusa ekkidayssada iyan de7ite. **7** Iyan xapho yeddite; iya ekkeettite. Hintte tamaaridayssada ammanon minnite; Xoossaa kumidi palahida galataa immite. **8** Kiristoosappe gidonnashin, asa woganinne ha alamiya coo wogan katida timirttiyaninne asappe yida eratethan oonikka hinttena cimi balethidi di77onna mela naagettite. **9** Xoossaa Xoossatethay Kiristoosa asatethan kumethi de7ees. **10** Hintteka maatasinne wolqqa ubbaas huu7e gidiya Kiristoosan kumideta. **11** Hintte Kiristoosa ammanidi qaxxarettideta. Hessika asa kushen gidonnashin, hinttena iita hanotethaafe diggiya Kiristoosan oosettida qaxxarettethi. **12** Hintte

xammaqettida wode Kiristoosara issife moogettidi, Kiristoosa hayqoppe denthida Xoossaa wolqqa ammanidi, Kiristoosara issife denddideta. 13 Hintte, hintte nagaraa gishonne hintte ceega asatethaa qaxxarettonna gisho hayqqidi de7ishin, Xoossay hintte nagaraa atto gis. Kiristoosara hintte w de7o immis. 14 I nuna mootiyanne nuura eqettiya, nu bolla xaafettida acuwa daakkidi masqaliya bolla dhishidi ogeppe diggis. 15 Kiristoosi wolqqatanne maatata masqaliyan xoonidi, entta ola dancuwa bilisidi, di7ettida asada entta qonccen yuushshi bessis. 16 Hessa gisho, miyaban woikko uyiyan, baale gallas woikko ageeni xeeriya qammaa bonchchon oonikka hintte bolla pirddofo. 17 Hayssati sinthafe yaanaw de7iyabatas eesho, shin tumay Kiristoosaa. 18 Qoodheppe qommo ashkktethaninne kiitanchcho goynnon ceeqettiya oonikka hinttena hintte woytuwappe ashshofo. Hessa mela asi ba be7ida qonccethan nashettishe ba asho qofan coo otorttees. 19 Hessa mela asaas huu7e gidida Kiristoosara gaytethi baawa. I asatetha ubbaa shayaninne kesson kesson gathi oythidi muzidi dichchees. Xoossay hessa mela ogen asatetha ubbaas dichchi immees. 20 Hintte Kiristoosara hayqqidi ha alamiya haariya ayaanata wolqqaafe la77a keyideta. Yaatin, ays shaakettonna asada gididi ha wogatas haretitii? 21 He wogati, "Oykkofa; laaccofa; bochchofa" geetetteyysata. 22 Ha ubbay asa woganne timirtte gidiya gisho ooso bolla pee7idaappe guye dhayana. 23 Ha kiitati bonchchon cinnatethi daanidi benttanaw dandda7osona. Ha wogati Xoosse daro dosisiyaba, ashkktethan hintte asatethaa haarisiyabaa daanosona, shin nu iita amotheta bolla wolqqi entaw baawa.

3 Hiza, hintte Kiristoosara hayqoppe dendididayssada, Xoossaafe ushachcha baggan uttida Kiristoosi de7iya bessan, salon de7iyabata koyite. 2 Salon de7eyssata bolla hintte qofaa wothiteppe attin sa7an de7iyabata bolla wothofite. 3 Hintte hayqon shaakettida mela ha alamiyappe shaakettideta. Hintte de7oy Kiristoosara issife Xoossan geemmis. 4 Hintte w de7o gidida Kiristoosi qoncciya wode he wode hintteka iyara bonchchon qonccana. 5 Hessa gisho, hinttenan de7iya alame amota wodhite. Hessatikka laymatethi, tunatethi, laymatanaw amothethi, eeqa goynno mela gidida uuzetethi. 6 Hayssata gaason Xoossaa hanqoy kiitetonna asaa bolla yaana. 7 Hintteka kase he iita ogiyan biya asaa gidon de7ishe hayssata oothideta. 8 Ha77i hintte hessata oothofite. Qassi hanqo, ixo, kachchi, zigirssinne borsso oda hinttefe diggit. 9

Ceega asatethaa iya oosuware hinttefe qaarida gisho, issoy issuwas worddotoppite. 10 Xoossaa medho daaniya, eratethan laamettida ooratha asatethaa ma77ite. 11 Ha ooratha medhetethan, Girike asi woikko Ayhude asi, qaxxarettiday woikko qaxxarettonnay, Barbaare asi woikko Iskute asi ayilley woikko womaannoy baawa. Kiristoosi ubbaa; I ubban de7ees. 12 Hessa gisho, Xoossan doorettida asada geeshshatanne dosettidayssata gididi, maarotethaa, keehatethaa, ashkktethanne dandda7a ma77ite. 13 Issoy issuwa dandda7ite. Oonikka ba laggiyan qohettidabay de7ikko iyaw atto go. Goday hintte watto gidayssada hintteka wolis atto giite. 14 He ubbaa bolla ubbabaa issife shiishidi qachchiya siiqo ma77ite. 15 Xoossaa hinttena issi asi oothidi xeegiday, sarotethas gidiya gisho Kiristoosa sarotethay hintte wozanaa haaro. 16 Kiristoosa qaalay hintte wozanan kumidi de7o. Cinnatetha ubban issoy issuwa tamaarsittenne zorite. Mazmuren, sabaninne ayyaana yethan Xoossaa wozanappe galatishu yexxite. 17 Xoossaa Aawa Yesuusa baggara galatishu hintte odettiyabaa woikko oothiyabaa ubbaa Godaa Yesuusa sunthan oothite. 18 Machcheto, ammaniyaa asaas bessiyyabaa gidiya gisho, hintte azinatasa haaretite. 19 Azinatoo, hintte machcheta siiqite; entaw iitoppite. 20 Nayto, hinttena yelidayssatas ubbaban kiitettite; hessi Godaa ufayssiyyabaa. 21 Aawato, hintte nayti ufayssi qanxonna mela entta camethofite. 22 Aylleto, sa7an hintte woda gididayssatas ubbaban kiitettite. Godaa bonchchishe suure wozanappe kiitettidi entta ufayssiteppe attin asi be7o gidi oothofite. 23 Hintte oothiya ooso ubbaa asas gidonnashin, Godaas oothiya mela wozanappe oothite. 24 Godaappe laata woyto oothidi hintte ekkeyssa erite; hintte Godaa Kiristoosa haggaazeeta. 25 Xoossay asa som77o be7idi pirdonna gisho, oonikka iita ooso oothiko ba iita oosuwa gisho zaaro ekkana.

4 Godato, hintte wuka qassi salon Goday de7eyssa eridi, hintte aylletas xillotethaninne issuuwa issuwafe shaakkonna koshshiyabaa oothite. 2 Xoossaa barkkidi galatishu qanxonna woossite. 3 Xoossay ba qaalas pengge dooyana melanne taani hessa gaason qashon de7iya Kiristoosa xuuraa awaajjana mela nuuskka woossite. 4 Qassi takka besseyssada qaala qonccisada odana mela taw Xoossaa woossite. 5 Injjetiya wode ubbaa go7ettishe ammanonna asaa matan cinnatethan de7ite. 6 Hintte asa ubbaas koshshiya zaaro imo erana mela hintte oday ubba wode aadho keehatethan kumidayssanne maxineda

mal7iyabaa gidanaw bessees. 7 Nu siiqo ishay Tikiqoosi, taara issife Godaa oosuwan ayile gidida, ammanettiya oosanchchoy, ta de7uwabaa hinttew odana. 8 Taani iya hintteko kiittiday, nu waanidi de7iyakko hinttew odidi hinttena minthethana melassa. 9 Anasmoosi, ammanettiya siiqo ishay, hintte baggay, iyara hintteko bees. Entti hayssan haniyaba ubbaa hinttew odana. 10 Taara qashettida Arisxirokoosinne Barnabaasa ishaa na7ay Marqqoosi, hinttena saro yaagosona. Ta hinttew kase odidayssada Marqqoosi hintteko biikko iya makkite. 11 Yesuusa giya Yasxoosi hinttena saro saro yaagees. Xoossaa kawotethaa gisho taara oothiya asata gididaysati ha heedzata; entti tana daro minthethidosona. 12 Hintte baggay, Kiristtoos Yesuusa ayilley, Ephphaafiri hinttena saro saro yaagees. I hintte Xoossaa sinthan minnidi eqqanaadanne Xoossaa sheniya eridi polana mela ubba wode Xoossaa hintte gisho woossees. 13 I hintte gishonne Loodoqiyaninne Hirapoolisa kataman de7iya asaa gisho daro daaburidayssa ta markkattays. 14 Nu siiqo ishay dottorey Luuqaasinne Deemasi, hinttena saro saro yaagosona. 15 Loodoqiyan de7iya nu ishataas, Nimfaasinne I keethan shiiqiya asaas nu sarothuwa odite. 16 Ha dabddaabbiya hintte nabbabidaappe guye, Loodoqiya woosa keethan nabbabisite. Hintteka Loodoqiya woosa keethay hinttew yeddiya dabddaabbiya nabbabite. 17 Qassi Arkkipphaasa, “Goday new immida oosuwa polanayssa dogoppa” yaagidi qofisite. 18 Taani, Phawuloosi, ha sarothuwa ta kushen xaafas. Ta qashuwa qoppite. Xoossaa aadho keehatethay hinttera gido.

1 Teselonqe

1 Phawuloosi Sillaaseynne Ximotiyoosi Teselonqe woosa keethan de7iya, Xoossaa Aawabaanne Godaa Yesuus Kiristoosabaa gidida asaas xaafida kiita. Aadho keehatethaynne saroy hintte w gido. **2** Nuuni Xoossaa woossiya wode ubban hinttena qoppishe hintte gisho ubba wode Xoossaa galatoos. **3** Xoossaa nu Aawa sinthan ammanon hintte oothida oosuwa, siiqon hintte daaburida daaburanne Yesuus Kiristoosan de7iya ufayssaa ekkanaw hintte minnidi eqqida equwa ubba wode nuuni qoppoos. **4** Nu ishato, Xoossay hinttena doseysanne ba ase oothidi hinttena dooridayssa nuuni eroos. **5** Ays giikko, nuuni Wonggelaa doona xalaalan gidonnashin, wolqqan, Geeshsha Ayyaananne Wonggelaa tumaa ammanon hintte w ehida. Nuuni hinttera gam77ida wode ubban hintte gisho waanidi de7idaakko hintte ereeta. **6** Hintte daro meto ekkikokka Geeshsha Ayyaanay immiya ufayssan kiitaa ekkideta; nunanne Godaa daanideta. **7** Hessa gisho, Maqedooniyanne Akkaya biittan de7iya ammaniya ubbaas leemiso gidideta. **8** Godaa qaalay hinttefe keyidi, Maqedooniyanne Akkaya xalaalan gidonnashin, Xoossaa hintte ammaneyssi ubbason si7ettis. Hiza, nuuni gaanabay aykkoka baawa. **9** Nuuni hintteko bida wode hintte nuna mokiida mokuwanne hinttee, hintte eeqa aggidu tumaanne de7o Xoossaa haggaazanaw hintte simmidayssa entti bantta huu7en odoosona. **10** Qassi Xoossaa Na7ay, Yesuusi, Xoossay hayqoppe denthidayssi, sinthafe yaana Xoossaa hanquwafe nuna ashshanayssi, saloppe yaanayssa hintte naageyssa entti markkattosona.

2 Ta ishato, nuuni hintteko biday mela gidonnayssa hinttee, hintte huu7en ereeta. **2** Shin nuuni hintteko Teselonqe yaanappe sinthe Filphisiiyuusa kataman waayettidayssanne cayettidayssa hintte ereeta. Daro ixoy de7ikkoka hintte w iya Wonggelaa odana mela Xoossay nuus minotethi immis. **3** Nuuni hinttena zoriday baleson woikko cimona woikko genen gidenna. **4** Shin Xoossay nunan ammanettidi ba Wonggelaa odana mela nuus hadara immida gisho odoos. Nu hessa oothay nu wozanaa be7iya Xoossaa ufayssanaassafe attin ase ufayssanaassa gidenna. **5** Nu miishe yaaridi worddo hinttena sabbishe hintteko yoonnayssa loythidi ereeta; Xoossay nuus markka. **6** Nuuni hinttefe gidin woikko hara asa oodefekka bonchcho koyibookko. **7** Nuuni Kiristoosa hawaare gideyssada nuus koshshiyabaa immite gidi ekkanaw dandda7os, shin aaya ba nayta dichcheysa mela

hintte gidonna ashkke gidida. **8** Nu hinttena dosida gisho Xoossaa Wonggelaa hintte w shaako xalaala gidonnashin, nu de7uwakka hintte w immanaw giigida. Hintte nuus daro al77o. **9** Nu ishato, nu oosuwanne nu daabura ereeta. Hintte w Xoossaa Wonggelaa odishe, hinttena waaysonna mela qammanne gallas oothida. **10** Nu de7oy hintte ammaneyssata mataninne Xoossaa sinthan geeshshi, xillonne boretonnayssa gideyssas hintte markka. **11** Nuuni hintte w huu7en huu7en yelidayssati bantta naytas haneysada hanidayssa ereeta. **12** Nu hinttena zorida, minthethida. Qassi ba kawotethaanne ba bonchchuwa shaakkanaw hinttena xeegeya Xoossaa ufayssiya de7o hintte daana mela hintte w minthidi odida. **13** Hintte w nuuni Xoossaa qaalaa odida wode asa qaalada gidonnashin, Xoossaa qaalada si7idi ekkida gisho nuuni ubba wode Xoossaa galatoos. I tuma Xoossaa qaalaa; Xoossaa qaalay ammaniya hinttenan oothees. **14** Ta ishato, hintte Yihuda biittan de7iya woosa keethatanne yan Kiristoos Yesuusa kaalliya asatada hanideta. Entta Ayhudeeti waaysidayssada hinttenakka hintte biittaa asay waaysidosona. **15** He Ayhudeeti Godaa Yesuusanne nabeta wodhdhidosona; qassi nuna goodidosona. Entti Xoossaa ufayssonayssatanne ase ubbaa ixeyssata. **16** Entti hari attoshin, Ayhude gidonna asay attana mela nuuni enttaw qaalaa odeyssa diggoosona. Hessada hanidi entta nagaraa xuu7ay kumana gakkanaw ubba wode nagara oothoosona. Wurssethan, Xoossaa hanqoy entta bolla wodhdhees. **17** Shin nu ishato, nuuni nu qofan gidonnashin, ashon hinttefe shaakettidi guutha wode gam77idayssan hinttena daro laamotidi be7anaw koyida. **18** Nu simmi hintteko baanaw koyas, shin Xalahey nuna diggis. **19** Hiza, nu Godaa Yesuus Kiristoosi yaa wode, nu ufayssay woikko nu ceeqettiya nu kallachchay oonee? Hinttena gidekketiye? **20** Tuma hintte nu bonchchonne nu ufayssi.

3 Hessa gisho, nuus gencanaw dandda7ettonna ixxin, Ateena kataman nurkka attanaw qofa qachchida. **2** Hinttena zoranaadanne ammanon hinttena minthethanaada nuura issife Xoossas ootheyssanne Kiristoosa Wonggelaa odiya nu ishaa Ximotiyoosa hintteko kiittida. **3** Hinttena gakkida goodan hinttefe oonikka guye simmofo. He gooday nuus Xoossaa shene gideyssa hinttee, hintte huu7en ereeta. **4** Nu hinttera de7iya wode goodi gakanayssa hintte w koyrottidi odida. Hintte ereyssa mela hessada hanis. **5** Hessa gisho, taw gencanaw dandda7ettonna ixxin, "Ooni eri Xalahey

entta paaccidi nu daaburaa mela ashshonna aggenna” gada hintte ammanuwabaa eranaw Ximotiyoosa hintteko kiittas. 6 Ha77i Ximotiyoosi hintte matappe yidi, hintte ammanuwabanne hintte siiquwabaa lo77o wore nuus odis. Qassi hintte ubba wode nuus lo77o qoppeyssanne nuuni hinttena be7anaw laamoteyssada hintteka nuna be7anaw laamoteysa l nuus odis. 7 Ta ishato, nuna gakkiiya waayaninne nu meto ubban hintte ammanuwa gisho hinttenan minettida. 8 Hintte Godan minnidi de7ikko nukka de7on de7oos. 9 Hiza, nuuni hintte gaason demmida ufayssas Xoossaa waati galatino? 10 Nuuni hinttena be7anawunne hintte ammanuwan paccidabaa kunthanaw qammanne gallas nu kumetha wozanan Xoossaa woossos. 11 Xoossay nu aaway ba huu7eninne nu Goday Yesuus Kiristoosi nu hintteko baana ogiya giigiso. 12 Nu hinttena daro doseyssada Goday hintte issoy issuwa siiqiya siiqonne ase ubbaa siiqiya siiqo hintte darsonne gujjo. 13 Nu Goday Yesuus Kiristoosi ba geeshshatara yaa wode Xoossaa, nu aawa sinthan hintte wozanay geeshshinne borey baynnayssa oothidi l hinttena minthethana.

4 Wurssethan, ta ishato, Xoossaa ufayssanaw hintte waanidi daanaw bessiyako nuuppe tamaarideta. Hessi hintte koyroppe de7ida de7uwa, shin ha77i hintte kaseyssafe aathidi oothanaada Godaa Yesuusa sunthan hinttena woossosinne zoroos. 2 Nuuni Godaa Yesuusa maatan hinttena kiittida kiitay awusseeke ereeta. 3 Xoossay, hintte geeshshi gidana melanne laymatonna mela koyees. 4 Hintte issoy issoy, hintte machcheera geeshshatethaninne bonchchon daanaw bessees. 5 Xoossaa eronnanne ammanonna asada laymatetha amon xuugettofite. 6 Nu kase hintte w odidayssadanne minthi zoridayssada Goday hessa melabaa oothiya ubbaa pirddiya gisho, oonikka hayssatan ba ammaniyaa ishaa naaqqanawunne cimmanaw bessenna. 7 Xoossay nuna geeshshethan daana mela xeegisippe attin tunatethan daana mela xeegeibeenna. 8 Hessa gisho, ha timirrtiya ixxiya oonikka hintte w Geeshsha Ayyaana immiya Xoossaa ixxeesippe attin ase gidenna. 9 Hintte issoy issuwa waati siiqaneekko Xoossay hinttena tamaarsida gisho, ha77i siiqobaa nu hintte w xaafanaw koshsenna. 10 Qassi Maqedooniya biittan de7iya ammaniyaa ishata ubbaa tuma hintte doseeta. Shin nu ishato, ha77ika hintte entta aathi dosana mela hinttena woossos. 11 Nuuni kase hintte w odidayssada woppu gida de7uwa de7ite. Hinttee, hintte ooso oothidi hintte w duussas koshsiyabaa demmite. 12

Hessada hanikko, ammanonnayssata matan hintte bonchchettana; qassi hinttena koshsiyabas oonakka aadasheketa. 13 Nu ishato, ammanidi hayqqida asati hananabaa hintte erana mela nu koyoos. Hintte entta gisho ufayssi baynna asada kayottofite. 14 Nuuni, Yesuusi hayqqidayssanne qassi hayqoppe denddidayssa ammanoos. Hessadakka, Xoossay Yesuusa ammanidi hayqqidayssata iyara wolla ehanayssa ammanoos. 15 Goday nuus odidayssada Goday yaa gallas iyara gayttanaw nuuni paxa de7eyssati, hayqqidayssatappe sinthathokko. 16 Goday wolqqaama kiitara, kiitanchchota halaqaa girssaraa, Xoossaa moyze punora, saloppe wodhdhana. Kiristoosa ammanidi hayqqidayssati koyrottidi hayqoppe denddana. 17 Hessafe guye, he wode nuuni paxa de7eyssati, Godaara shaaran gayttanaw enttara issife salo ekketana. Hessafe guye, nuuni Godaara issife merinaw daana. 18 Hessa gisho, ha qaalan issoy issuwa minthethite.

5 Ta ishato, ha hanoti hanana wodiyanne ageena hintte w xaafanaw koshsenna. 2 Goday Gallasay kaysoy qamma yeysada yaanayssa hintte loythi ereeta. 3 Asay, “Sa7i saro, aykkoyka hanenna” yaagishin, maccas iqethi oykkeyssada dhayoy enti qopponna entta bolla yaana. Entti ay ogenkka kessi ekkokona. 4 Shin nu ishato, he gallasay hintte w kaysoy yeysada yaanaw hintte dhuman de7ekketa. 5 Hintte ubbay poo7o asinne gallasan de7iya asi; nuuni qamma asi woykko dhuma asi gidokko. 6 Hessa gisho, nuuni harati dhiskkeyssada dhiskkanaw bessenna; nuuni barkkanwunne giigidi daanaw bessees. 7 Dhiskkeyssati qamma dhiskkoosona; mathotteyssati qamma mathottosona. 8 Shin nuuni gallasaa asi gidiya gisho giigidi daanaw bessees. Ammanonne siiqo xurureda tiran ma77idi, atotethaa ufayssaa huu7en wothiya ola biraata barneexada wothidi daanaw bessees. 9 Xoossay nuna nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara kumetha atotethi ekkana mela doorisippe attin hanqos dooribeenna. 10 Nuuni paxa de7in woykko hayqqin, Kiristoosi yaa wode iyara issife daana mela Kiristoosi nu gisho hayqqis. 11 Hessa gisho, hintte kase ootheyssada, issoy issuwa minthethitenne dichchite. 12 Nu ishato, hintte giddon ootheyssata, hinttena kaaalethana melanne zorana mela Goday doordidayssata bonchchana mela hinttena woossos. 13 Entti oothiya oosuwa gisho, entta daro bonchchitenne siiqite. Issoy issuwara sarotethan de7ite. 14 Nu ishato, nuuni hinttena zoroos. Boozata hanqite; babbeyssata minthethite; daaburanchchota maaddite; ase ubbaa danda7ite.

15 Onikka iita gisho iita zaaronna mela naagettite. Hintte wolisinne asa ubbaas lo77obaa oothanaw minnite. 16 Ubba wode ufayttite. 17 Ubba wode Xoossaa woossite. 18 Ubbaban galatite. Kiristoos Yesuusa baggara Xoossay hinttefe koyey hessa. 19 Geeshsha Ayyaana oosuwa toysoppite. 20 Tinbbite qaala kadhoppite. 21 Ubbabaa paaccite; lo77obaa ekkite. 22 lita ooso ubbaafe haakkite. 23 Saro immiya Xoossay ba huu7en hinttena polo geeshsho. Nu Goday Yesuus Kiristoosi yaana gallasaas, Xoossay hintte ayyaanaa, hintte shemppuwanne hintte kumetha asatethaa borey baynna naago. 24 Hinttena xeegeyssi ammanettidayssa gidiya gisho, hessa l polana. 25 Nu ishato, nuus Xoossaa woossite. 26 Ammaniya asa ubbaa geeshsha yeeretethan woli sarothite. 27 Hintte ha kiitaa ammaniyaa asa ubbaas nabbabanaada Godaa sunthan hinttena woossays. 28 Nu Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethay hintera issife gido. Amin7i.

2 Teselonqe

1 Phawuloosi, Sillaaseynne Ximotiyoosi Teselonqe woosa keethan de7iya, Xoossaa Aawabaanne Godaa Yesuus Kiristoosabaa gidida asaas xaafettida kiitaa. **2** Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Nu ishato, hintte ammanoyinne hintte issoy issuwanne harata siiqiya siiqoy daro dicciya gisho, nuuni hessas Xoossaa ubba wode galatanaw bessees. **4** Hinttena gakkida goodaninne waaye ubban gencceaninne ammanon minnidi eqqida gisho, nuuni nu huu7en Xoossaa woosa keethatan hinttebaa markkattishe hinttenan ceeqettoos. **5** Hintte iya gisho gidi meto ekkiya Xoossaa kawotethaas besseyssata gididi taybettana mela Xoossaa xillo pirddaas hayssi malla. **6** Xoossay tuma pirddaa pirddana. Xoossay hinttena waayeyssata bolla waaye ehana. **7** Goday Yesuusi ba wolqqaama kiitanchotara, tama lacora saloppe yaa wode waayettiya hinttenanne nuna shemppisana. **8** Qassi Xoossay bana eronnayssatanne nu Godaa Yesuus Kiristoosa Wonggelaas kiitetonayssata pirddana. **9** Entti Godaa sinthafenne iya bonchchuwa wolqqaafe shaakettidi merinaa dhayuwan pirddetana. (aiōnios g166) **10** He gallas, I bayssataninne bana ammaneyssata ubban bonchchettanwunne sabettanaw yaa wode nu hinttew odida kiitaa hintte ammanida gisho, hintte iya bonchcheyssata gididoninne sabbeyssata gididon daana. **11** Nuuni hinttew ubba wode Xoossaa woossey hessassa. Nu Xoossay hinttena xeevida de7uwas besseyssata gididi taybettana mela nuuni woossos. Hintte lo77obaa oothanaw amottiya amuwaanne hintte ammano oosuwa I ba wolqqan polo. **12** Hessian nu Xoossaanne nu Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethan, Godaa Yesuusa sunthaa hintte bonchchana; hinttenakka I bonchchana.

2 Nu ishato, nu Godaa Yesuus Kiristoosa yuussabaanne nu iyara gaytanaw shiiqanabas nu hinttena woossos. **2** Tinbbiten woykko hara asappe si7ida qaalaa woykko nuuppe ekkada kiitada oothidi, "Godaa gallasay gakkis" gidi hintte wozanay dagammofonne waabbaqoppo. **3** Hinttena oonikka ay ogenkka balethofo. Kasetidi wurssetha uraa geellatethay qonconnanne dhayoy bessiya geella uray yoonna de7ishin, Godaa gallasay gakkenna. **4** Asi goynniyabanne xoossayaba ubbaa I ixxananne bana dhoqqu oothana. Hari attoshin, Xoossa keethi geli uttidi, "Taani Xoosse" gaana. **5** Taani hinttera de7ashe hinttew odidayssa akeekketii? **6** I ba gallas

yaanappe attin ha77i yaanayssa aybi iya teqqiyako hintte ereeta. **7** Asaas qoncciboonna geellatetha xuura wolqqay ha77ika oothees, shin ha77i iya teqqeyssi de7ees. Iya teqqeyssi ogeppe kichchana gakkanaw I qonccenna. **8** Hessafe guye, geella uray qonccana, shin Godaa Yesuusi ba doonappe keyaa shemppuwan ba bonchcho yuussan iya wodhana. **9** Geella uray Xalahiya wolqqan yidi worddo malaatatanne malaalisiyabata oothana. **10** Hessadakka, dhayos de7iya asata dumma dumma cimmiya iita ooson balethana. Entti dhayiday ashshiya tumaa dosidi ekkonna ixkida gishossa. **11** Hessa gisho, entti worddo gidiyabaa ammanana mela Xoossay wolqqaama baleso entta bolla yeddana. **12** Hessika, tumaa ammanonna asati, nagara ooson ufaytessati ubbay pirddetana melassa. **13** Goday dosiya nu ishato, nuuni Xoossaa hintte gisho, ubba wode galatanaw bessees. Hintte attana mela Xoossay Geeshsha Ayyaana wolqqan hinttena geeshshidayssanne hintteka tumaa ammanidayssan I hinttena bayrada dooris. **14** Xoossay, nu hinttew odida Wonggelaas baggara hinttena xeeviday, hintte nu Godaa Yesuus Kiristoosara isisfe bonchchettanassa. **15** Hiza, nu ishato, minnidi eqqite. Nuuni hinttena nu doonan gidin woykko dabddaabbiyan gidin tamarssida timirttiya oykkitte. **16** Xoossay nu aaway nuna dosees. I nuus keeha; I merinaa minthethonne lo77o ufayssaa nuus immis. Hintte ubba wode lo77obaa oothanawunne odettanaw minthethana melanne maaddana mela nu Godaa Yesuus Kiristoosanne Xoossaa nu aawa woossos. (aiōnios g166)

3 Wurssethan nu ishato, Godaa qaalay hintte gididon ellesidi aakkanaanne bonchchettanaada nuus woossite. **2** Hessadakka, asi ubbay qaalaa si7idi ammanonna gisho, Xoossay geellatappenne iita asatappe nuna ashshana mela nuus woossite. **3** Shin Goday ammanettidayssa; I hinttena minthethananne Xalaeppa naagana. **4** Nuuni hinttena kiitteysa ha77ika sinthafekka hintte oothanayssas Godan nuuni ammanettos. **5** Goday hintte wozanaa Xoossaa siiquwakkonne Kiristoosa dandda7aakko kaalettho. **6** Nu ishato, hintte nuuppe ekkada kiitaa kaallonayssatappenne ooso biliya azalla ammaniyaasatappe hintte shaakettanaada Godaa Yesuus Kiristoosa sunthan hinttena kiitooos. **7** Nuuda hanidi daanaw besseyssa hinttee, hintte huu7en ereeta. Nuuni hinttera de7iya wode ooso billibookko. **8** Nuuni oodefekka kathi mela mibookko. Nuus dandda7ettida mela qammanne gallas oothi daaburidi de7idappe attin oodeskka tooho gidibookko. **9** Nuuni hessa

oothiday, hinttew leemiso gidanaassafe attin hinttefe maade oyichchanaw nuus maati dhayina gidenna. **10** Nu hinttera de7iya wodekka, "Oothanaw koyonna asi oonikka mooppo" yaagidi kiittida. **11** Nuuni hessa giday, hintte gidдон issi issi azallati de7eyssa si7ida gishossa. He asati gelssonaban gelidi harata ooso bilisoosonappe attin aykkoka oothokona. **12** Nuuni hessa mela asati maara de7o daanadanne banttana koshshiyabaa oothidi demmanaada Godaa Yesuus Kiristoosa sunthan entta kiittosinne zoroos. **13** Shin nu ishato, lo77o ooso oothanaw azallofite. **14** Ha77i nuuni ha dabddaabbiyan kiittida kiitas kiitettonna asi oonikka de7ikko he uraa erite. I yeellatana mela iyappe shaakettite. **15** Shin iya ishada seeriteppe attin morkkeda xeellofite. **16** Saro immiya Goday, ba huu7en hinttew ubba wodenne ubba baggara sarо immo. Goday hintte ubbaara gido. **17** Taani Phawuloosi, ha kiitaa ta kushen xaafas. Ta kiita ubbaas mallay hayssa; taani hessada xaafays. **18** Nu Godaa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido.

1 Ximotiyoosa

1 Nuna ashshiya Xoossaaninne nu ufayssan naagiya Yesuus Kiristoosan kiitettida, Yesuus Kiristtoosa hawaare gidida, Phawuloosappe, **2** ammanon ta tuma na7a gidida Ximotiyoosas. Xoossaa nu Aawa, nu Godaa Kiristtoosa aadho keehatethay, maarotethayanne sarotethay new gido. **3** Taani Maqedooniya basha nena hadaridayssada, issi issi asati worddo timirttiya tamaarsseyssa ne diggana mela ne Efesoonan gam77ana mela koyays. **4** Entti go77i baynna hayse odanne bantta kochcha taybuwa agganaada oda. Hessa melabay palama kaaletheesippe attin ammanon oosettiya Xoossaa oosuwas maaddenna. **5** Ha kiitaa huu7e qofay geeshsha wozanappe, lo77o kahappenne tuma ammanuwappe benttiya siiquwa denthethanaassa. **6** Issi issi asati hayssa aggidi, pathonna odakko simmidosona. **7** Entti Xoossaa higgiiya astamaare gidanaw koyoosona. Shin entti ay odiyakko woykko tuma oothidi odeyssi i aybeekko erokkona. **8** Asi besseyssada higgiiyan go7ettiko higgey lo77o gideyssa eroos. **9** Issibaa akeekanaw koshshees. Higgey lo77o asaas medhettiibeenna. Shin higgey, higge mentheyssata, worandzota, Xoosse yayyonnayssata, shemppo wodheyssata, nagaranchchota, geeshshatethi baynnayssata, tunata, hari attoshin bantta aayiw woykko aawa wodheyssata, **10** laammeysata, addey addera laymateysata, ase bayzeyssata, worddanchchota, worddon caaqqeysata, woykko tuma timirttiyara gaytonna ay ooso ootheyssata seeranaw keyis. **11** He timirttey bonchchonne anjettida Xoossay taani awaajjana mela taw hadara immida Wonggelaa giddon de7ees. **12** Taani oothiya oosuwan taw wolqqaa immida nu Godaa Kiristtoos Yesuusa galatays. Tana ba oosuwas shuumidi he oosuwas besseyssa gidi taybida gisho iya galatays. **13** Taani hayssafe kase iya cayeyssa, iya yedetheyssanne metootheryssa gidikkoka taani hessa eronnanne ammanonna oothida gisho Xoossay tana maaris. **14** Nu Goday ba aadho keehatethaa ta bolla gussidi, he aadho keehatethaara ammanonne siiqo Kiristtoos Yesuusa baggara taw immis. **15** "Kiristtoos Yesuusi nagaranchchota ashshanaw ha alamiya yis" giya qalay ammantheyssanne asa ubbay ekkanaw besseyssa. Ubbaafe aadhdhida nagaranchchoy tana. **16** Shin merinaa de7uwa ekkanaw iya ammaniyaa asaas taani leemiso gidana mela Yesuus Kiristtoosi daro dandda7is. Taw ubbaafe aadhdhida

nagaranchchuwas Xoossay ba maarota darsis. (aiōnios g166) **17** Ayfen benttonnayssas, issi Xoossaa, hayqqonnayssas, merinaa Kawuwas, merinaappe merinaa gakkanaw galatayanne bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) **18** Ximotiyoosa, ta na7aw, kase nebaa nabeti odida qaala bolla eqqada ha kiitaa hadara new immays. Ne he qaala kaalliko lo77o olaa olettana. **19** Ammanoyenne lo77o kahi new de7o. Issoti issoti kaha dhayidi markkabey hobben dhayeyssada bantta ammanuwa dhayssidosona. **20** Hessa hanidayssata giddon Hemeneyoosinne Iskkinddirey de7oosona. Entti tamaaridi Xoossaa cayeyssa aggana mela taani Xalahes enttana aatha immas.

2 Ubbaafe sinthatada, asa ubbaas Xoossaa oychchanaw, woossanaw, gaannatanawunne galatanaw besseyssa taani nena akeekisays. **2** Nuuni tuma ayyaana de7oninne geeshshatethan Xoossaa goynnise sarotethaninne woppu gida de7on daana mela kawotasinne shuumata ubbaas woossite. **3** Hessa mela woosay nuna ashshiya Xoossaa sinthan lo77onne ufayssiyabaa. **4** Xoossay asi ubbay attanaadanne tumaa eraanaada koyees. **5** Issi Xoossi de7ees. Xoossafenne asappe giddon gididi sigethiya issoy de7ees; ikka ase gidida Kiristtoos Yesuusa. **6** I asa ubbaa wozanaw bana aathi immis. Xoossay ba wodiyan asa ubbaa wozanaw koyeyssa besseyssa markkay hayssa. **7** Xoossay tana Wonggelaas astamaarenne hawaare oothidi dooriday hessassa. Taani tuma odays; worddotikke; Xoossay tana ammanonne tumaa Ayhude gidonna asaas markkattana mela shuumis. **8** Hessa gisho, ubbaa bessa de7iya addeti, bantana Xoossaa dummayidi, hanqonne palama diggidi, bantta kushiya pude denthidi Xoossaa woossana mela koyays. **9** Hessada maccasay banttana haaridayssa qonccisiya, bonchchoyenne maari de7iya ma7uwa ma77anaw bessees. Entti maari baynna huu7e dathan, worqqan woykko inqon, woykko al77o afilan banttana alleeqisoppo. **10** Shin Xoossaa goynnays giya maccasay banttaw besseyssada lo77obaa oothonna. **11** Maccasi kiitetethan si7i gidi tamaaro. **12** Taani maccasay tamaarsana mela woykko adde bolla aawatana mela gidonnashin, si7i gidi daana mela koyays. **13** Addamey koyro medhettis; guyeppe Hewaana medhettasu. **14** Qassi cimettada Xoossaa higgiiya menthiday maccasippe attin Addaame gidenna. **15** Shin maccasi ammanon, siiqoninne geeshshatethan banttana haaridi de7ikko nayta yelon attana.

3 Oonikka, “Woosa keethi kaaletthiya asi gidanaw koykko lo770baa amottees” giya oday tuma. 2 Woosa keethaa kaaletthiya asi boretonnayssa, issi machche xalaali de7eyssa, maaran de7eyssa, bana haareyssa, besseyssada ootheyssa, imathe mookkeyssa, tamaarsanaw dandda7eyssa, 3 mathottonayssa, ooyettonayssa, palamonnayssa, miishe siiqonnayssa, 4 iya nayti iyaw kiitetteyssanne bonchcheyssa, ba keethaa aysanaw dandda7eyssa gidanaw bessees. 5 Issi asi ba keethaa aysanaw dandda7onnaa ixkiko, Xoossaa woosa keethi waati aysanaw dandda7ii? 6 Otoron sugettidi, Xalahey Xoossaa pirddan kunddidayssada kunddonna mela, oorathi ammanida asi gidanaw bessenna. 7 Boreninne Xalahe xihen gelonna mela he uray ammanonna asa matan nashetteyssa gidanaw bessees. 8 Hessada qassi woosa keethaa daaqoneti bonchchettidayssata, nam77a doona odettonayssata, daro woynе ushshaa uyonnayssata, miishe yaaretonnayssata, 9 ammanuwa xuuraa geeshsha kahan naageyssata gidanaw bessees. 10 Entti koyrottidi paacetanaw koshshees; bntta bolla borey bayna ixkiko, woosa keethaa daaqone gididi ootho. 11 Hessadakka, entta maccasati bonchchettidayssata, zigironnayssata, maaran de7eyssata, ubbaban ammanetteyssata gidanaw bessees. 12 Woosa keethaa daaqoneti issi machchi xalaali de7eyssa gido. Ba naytanne ba keethaa loythi aseyssa gidanaw bessees. 13 Woosa keethaa daaqone gididi, lo77o ooso ootheyssati banttaw gita bonchcho qassi Kiristoos Yesuusan bantaw de7iya ammanuwabaa odanaw daro minotethi demmana. 14 Taani ha kiitaa new xaafashe, ellesada neekko baana gada ufayssi wothays. 15 Shin taani boonna gam77iko, Xoossaa Keethan asay waanidi daanaw bessiyako erana mela hayssa new xaafays. De7o Xoossaa keethay tumatethaas tuussinne baaso. 16 Nu ammanuwa xuuray sidhey bayna gita. Kiristoosi asho ma7idi qonccis. Iya tumatethaa Geeshsha Ayyaanay markkattis. Kiitanchotas benttis; I kawotetha ubbaas sabbakettis. Alamen de7iya asan ammanettis; bonchchon salo ektettis.

4 Yaana wodiyan balethiya ayyaanatanne tuna ayyaanata timirrtiya kaallidi, issi issi asay ammanuwa kaddanayssa Geeshsha Ayyaanay qonccisidi odis. 2 Hessa mela timirttey entta kahay doccin, asaa balethiya worddanchcho asttamaaretappe yees. 3 Hessa mela asati ekkonne gelo qassi issi issi kathata moonna mela diggoosona. Shin ammaneyssatinne tumaa ereyssati Xoossaa galati woossidi maana mela Xoossay kathi

medhdhis. 4 Xoossay medhdhida ubbabay lo77o. Xoossaa galatidi miikko wora wodhdhiyabay aybikka baawa. 5 Ubbabay Xoossaa qaalaninne woosan geeshshi gidees. 6 Hessa gisho, neeni ha timirrtiya ammaneyssata tamaarsisiko, nu ammanuwaninne lo77o timirrtiya kiitettata diccida Kiristoos Yesuusa lo77o aylle gidana. 7 Shin go77i bayna tuma gidonna odapenne cima maccasaa haysiyappe baqata. Tuma ayyaana de7on daanaw nena loohisa. 8 Asi ba bolla miinthanaw oothiya oosoy guuthi maaddees. Shin tuma ayyaana de7on bana loohisoy ha77ika merinawukka de7o immiya ufayssi de7iya gisho ubbaas maaddees. 9 Ha qaalay asa ubbay ekkanaaw bessiya tuma oda. 10 Nuuni asa ubbaa, ubbaafe aathidi ammaneyssata ashshiya de7o Xoossaafe ekkana gidi ufayssan naagiya gisho, hessas nuuni ooson daaburosinne baaxetoos. 11 Hayssa kiittanne tamaarsa. 12 Neeni yalaga gidiya gisho, nena oonikka kadhoppo. Shin ammaneyssatas neeni odan, ooson, siiqon, ammanoninne geeshshatethan leemiso gida. 13 Taani yaana gakkanaw asaas Geeshsha maxaafaa nabbabon, sabbakoninne tamaarsson minna. 14 Tinbbitey odettin, cimati bantta kushiya ne bolla wothida wode neeni ekkida, nenan de7iya Geeshsha Ayyaana imotaa kadhoppa. 15 Ne dichchay asa ubbaas qonccana mela hessa mintha qoppa; hayssa ubba wode ootha. 16 Ne huu7esinne ne timirrtiyas naageeta. Neeni hessa ubba wode oothiko nenanne nena si7eyssata ashshaasa.

5 Cima addeta ne aawada bonchchafe attin hanqettofa. Yalaga addeta ne ishada oothada xeella. 2 Cima maccasata ne aayida, yalaga maccasata ne michchida, polo geeshshatethan oykka. 3 Azini hayqqida tuma am77eta bonchcha. 4 Shin am77ees nayti woikko nayta nayti de7ikko, he nayti tuma ayyaana de7on de7eyssa bessanaw banttana yelidayssatanne, bantta wogga aayiwunne wogga aawa maaddidi kushe zaaro tamaaro. Hessi Xoossaa ufayssiyabaa. 5 Barkka de7iya tuma am77iya Xoossafe maade demmanaw ufayssan naagasu. Gallasinne qamma Xoossay bana maaddana mela woossawusunne oyichchawusu. 6 Shin ha alamiyan lo77o duussaa xalaala koyaa am77iya paxa de7ashe hayqqidaaro. 7 Oonikka entta boronna mela ha kiitaa enttaw imma. 8 Shin ba dabbotas, ubbaafe aathidi ba soo asaas qopponna oonikka ba ammanuwa kaddidayssa; ammanonna asappeka aadhdhida iita. 9 Laythi usuppun tammu kumiboonna am77ee sunthaa mazggaban xaafoppa. Qassi hessa bolla iya ba azinaas ammanettidaaro gidanaw koshshees. 10

Nayta dishon, imatha mokon, geeshshata tohuwa meechnan, metootiya asaa maaden, lo77o ooso ubbaas bana aatha immidaaronne lo77o ooson erettidaaro gidanaw bessees. 11 Shin yalaga am77eta sunthaa mazggaban xaafoppa. Enttana azina gelo gelo giya asho amoy oykkiya wode Kiristtoosa aggana. 12 Entti koyro gelida qaala menthida gisho pirdettana. 13 Hessa bolla entti ooso dhayidi keethafe keethe yuuyana. Yuushsha xalaala gidonnashin, zigirssaninne bantana gathonnaban gelidi bessonnabaa odettoosona. 14 Hessa gisho, nu morkketi nu bolla odettiya iitabaa demmonna mela yalaga am77eti azina gelidi, na7a yelidi, bantta keethaa aysana mela zorays. 15 Hayssafe kase guutha am77eti Xalahe kaallanaw guye simmidosona. 16 Issi ammaniyaa maccasees soo asaa gidon am77eti de7ikko iya entta maaddanaw bessees. Hessada oothiko, woosa keethaas toohoy kawuyees. He wode woosa keethay maade bessiya tuma am77eta maaddanaw dandda7awusu. 17 Woosa keethi loythi heemmiya cimati, ubbaafe aathidi, qaala sabbakoninne tamarsson daabureyssati dakko bonchcho ekkanaw bessees. 18 Geeshsha Maxaafay, "Wudumman katha yedhdiya booraa doona qachchofa" hessadakka, "Oosanchchoy ba damooziya ekkanaw bessees" yaagees. 19 Nam77u woykko heedzu markki bayinna, woosa keetha cima mootiyabaa si7oppa. 20 Harati yayyana mela nagara oothiya oonakka asa ubbaa sinthan hanqetta. 21 Neeni asa som77o be7onna, issuwa issuwafe dummayonna ha kiitaa naagana mela Xoossaa, Godaa Yesuus Kiristtoosanne dooretida kiitanchchota sinthan ta nena zorays. 22 Oode bollaka ne kushiya wothada shuumanaw ellessoppa. Harata nagaran geloppa; nena geeshshatethan naaga. 23 Neeni ubba wode harggettiya gishonne ne ulo harggiya gisho haatha xalaala uyoppa; guutha woynne uya. 24 Issi issi asata nagaray qoncce; entta nagaray entta pirdanaw enttafe sinthe aadhdhees, shin harata nagaray guyeppe gam77idi qoncces. 25 Hessada, lo77o oosoykka qoncce; qoncconna ixikkokka geemmanaw dandda7enna.

6 Xoossaa sunthayinne nu timirttey cayettonna mela aylletethan de7eyssati bantana haariya godata bonchcho. 2 Ammaniya godati de7iya aylleti, entta godati enttaw isha gidiya gisho entta kadhoppo. Entta oosuwan maaddettiya godati, ammaneyssatanne dosettidayssata gidiya gisho entti kaseyssafe aathidi oothanaw bessees. Neeni hayssa tamarssanawunne entti oothana mela zoranaw

bessees. 3 Onikka dumma timirttiya tamarssiyaba gidikko, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa tuma qaalaranne nu ammanuwa timirttiyara gayttena. 4 He uray oroton sugetteesippe attin aykkoka erenna. Enttaw issi qofa bolla palamanawunne ooyettanaw iita amoy de7ees. Hessi qanaate, ooshshi, cashshe, iita sidhe, 5 giigonna palamaa kaalethees. Qassi enttaw iita wozani de7ees; tumaakka balidosona; entti Xoossaa ammanoy duretethas oge gidi qoppoosona. 6 Shin taw de7iyabay gidana giya asas tuma ayyaana de7oy gita wodhe. 7 Nuuni ha alamiya aykkoka ehibookko; qassi iyappe aykkoka ekkidi bookko. 8 Nuus kathinne ma7oy de7ikko hessi gidana. 9 Shin duretethi koyeyssati paaceninne xihen geloosona. Qassi enttana duge dafiyanne dhayssiya eeyatethinne qohiya amon kunddoosona. 10 Miishe siiqoy iitatetha ubbaas pultto. Issoti issoti miishe amottishe ammanoppe balettidi daro meton bantana yeggidosona. 11 Shin neno, Xoossaa asoo, hessafe baqata. Xillotethaa, Xoossaa daano, ammano, siiqo, dandda7anne ashkhetethaa kaalla. 12 Ammano baaxiya loythaa baaxeta. Daro asaa sinthan ne markkattida ne ammanuwabaa, Xoossay nena iyaw xeeqida merinaa de7uwa oykka.

(aiōnios g166) 13 Ubbaas de7o immiya Xoossaa sinthaninne, Phenxe Philaaxoosa sinthan lo77o marka markkattida Kiristtoos Yesuusa sinthan ta nena kiittays. 14 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi qonccana gakkanaw ha kiitaa balinne borey bayinna naaga. 15 Ba xalaala ubbaa haariya bonchcho Xoossay, kawota kawoy, godata Goday, ba qoppida qamman Yesuus Kiristtoosa zaari kiittana. 16 Issi iya xalaali hayqqenna. Onikka shiiqanaw dandda7onna poo7on de7ees. Onikka iya be7ibeenna; qassi be7anawukka dandda7enna. Bonchchoynne merinaa wolqqay iyaw gido. Amin7i. (aiōnios g166) 17 Ha alamiya dureti coo dhayiya shalon otortonna melanne ceeqqonna mela oda. Nuus koshshiyabaa palahisidi immiya nuna anjiyya, dure Xoossan ammanettana mela entta kiitta. (aiōn g165) 18 Entti lo77o ooso oothanaada lo77o ooson duretanaada, keehatanne haratas shaakkeyssata gidana mela kiitta. 19 Hessi enttaw sinthas mino baaso gidiya gisho, he wode entti tuma de7oy ay daaniyakko erana. 20 Ximotiyooosa, issi issi asay, "Eratethi" giya eeaya palamappenne hada odappe baqata; new imettida hadaraa naaga. 21 Issoti issoti nuus eratethi de7ees yaagishe ammanuwa aggidosona. Xoossaa aadho keehatethay hintte ubbaara gido.

2 Ximotiyoosa

1 Xoossaa shenen, Yesuus Kiristoosan bentida de7o ufayssaa markkattanaw Yesuus Kiristoosa hawaare gidida Phawuloosappe, 2 ta dosiya na7aa Ximotiyoosas kiitettida kiita. Xoossaa Aawappenne nu Godaa Kiristoos Yesuusappe aadho keehatethay, maarotethayenne sarotethay new gido. **3** Taani, ta woosan qammanne gallas nena qoppays. Taani woossiya wode ta mayzata Xoossaanne taani lo77o kahan haggaaziya Xoossaa ne gisho galatays. **4** Taani ne afuthaa qoppays; nena be7ada ufayttanaw daro laamotays. **5** Qassi new de7iya tuma ammanuwa erays. He ammanoy beni ne wogga aaye Loydininne ne aaye Ewuniqin de7iya ammanuwa mela. **6** Hessa gisho, taani ta kushiya ne bolla wothida wode Xoossay new immida imotaa neeni zaara eethana mela akeekisays. **7** Ays giikko, Xoossay nuus wolqqaa, siiqonne nu huu7e haariya Ayyaana immiseppe attin yashsha ayyaana immibeenna. **8** Hiza, nu Godaas markkattanaw yeellatoppa; qassi iya gisho qashettida tananka yeellatoppa. Shin Xoossay new immiya wolqqan Wonggelaa gisho, taara meto ekka. **9** Xoossay ba sheneninne ba aadho keehatethan nuna ashshidi, ba geeshsha dere oothanaw nuna dooriseppe attin nuuni oothida oosuwa gisho gidenna. Ha aadho keehatethaa Kiristoos Yesuusa baggara alamey medhettanaappe sinthe nuus immis. (aiōnios g166) **10** Ha77i ha aadho keehatethay nuna ashshiya Kiristoos Yesuusa yuussan qonccis. I hayqo wolqqaa dhayssidi, Wonggelaa baggara dhayonna de7o nuus qonccisis. **11** Taani Wonggelaa sabaake, hawaarenne asttamaare gidana mela Xoossay tana dooris. **12** Taani hessa gisho ha metuwa ekkays; shin ta ammaney ooneekko eriya gisho yeellatikke. Taw imettida hadaraa he gallasay gakkanaw I naaganaw dandda7eyssa erays. **13** Taani nena tamaarsida tuma qaala leemiso ootha oykkada Kiristoos Yesuusa baggara nubaa gidida ammanuwaninne siquwan de7a. **14** Nu gidon de7iya Geeshsha Ayyaana wolqqan new imettida lo77o hadaraa naaga. **15** lisiya biittan de7iya ubbay taappe haakkidayssa eraasa; entta gidon Figeluusinne Hermmogenes de7oosona. **16** Anesfoori tana daro wode minthethida gisho Goday iya soo asaas qadhetto. Taani qasho keethan de7iya wode I tanan yeellatiibeenna. **17** Hessa bolla I Roome katamaa yida wode tana minthi koyidi demmis. **18** Wurssetha gallasan Goday iyaw qadhattana mela taani Godaa woossays. Efesoona kataman I tana ay mela maaddidaakko ne loytha eraasa

2 Hiza, ta na7aw, Kiristoos Yesuusan de7iya maarotethan minna. **2** Daro markkatta sinthan taani nena tamaarsida timirttiya, harata tamaarsanaw dandda7iya ammanettida asaas hadara immi. **3** Yesuus Kiristoosas ammanthiya wotaaddare gidada taara meto ekka. **4** Ola wotaaddarey ba halaqaa ufayssanaw giigetteesippe attin hara ooson bana peeshshenna. **5** Hessadakka, gaadde woxxiya oonikka bessiya ogera gaaddettonna ixixiko woyto ekkenna. **6** Goshshan daaburiya goshshanchchoy ba daabura ayfiyaappe miya koyro asi gidanaw bessees. **7** Ne akeekana mela Goday nena maaddana gisho, ta new odidabaa ne wozanan naaga. **8** Taani markkattiya Wonggelaa mela hayqoppe denddida, Dawite zerethi gidida Yesuus Kiristoosa qoppa. **9** Taani Wonggelaa odiya gisho, iitabaa oothida asada, qashettada meto ekkas. Shin Xoossaa qaalay qashettenna. **10** Hessa gisho, Xoossay doorida asati Kiristoos Yesuusan de7iya atotethaa merinaa bonchchuwara ekkana mela entta gisho ubbaban waayettays. (aiōnios g166) **11** Hayssada yaagiya tuma qaali de7ees; “Nuuni iyara hayqqidabaa gidikko, iyara issife de7ana. **12** Nuuni genciko, iyara issife kawotana. Nuuni iya kaddiko, i nuna kaddana. **13** Nuuni ammanettonna ixixiko, I ammanettidayssa gididi daana. Ays giikko, I bana kaddanaw dandda7enna” yaagees. **14** Neeni entta hayssa akeekisa; entti qaalata gaason palamonna mela, Godaa sinthan entta zora. Hessi si7eyssata dhayssesippe attin aykkoka maaddenna. **15** Neeni tuma qaala suuretethan tamarseyssanne yeellayonna oosanchcho gidada, Xoossay nashshiya asada, nenatethaa iyaw immanaw minna. **16** Shin ha alamiyas injjetiya go77onna odappe baqata. Hessa mela oday ase Xoossaafe haassees. **17** Hessa mela oday bollaa midigiya paxonna woyzazire maduntha mela. Hessa mela oday odetteyssata giddofe Hemeneyoosinne Filixoosi de7oosona. **18** Ha asati tuma ogiya aggidi, “Hayqqida asay hayqoppe beni denddidosona” yaagidi guutha asata ammanuwa dhayssidosona. **19** Gidoshin, Xoossay mino zaalla hiixida gisho qaaxxanaw dandda7enna. Iya bolla, “Goday bayssata erees. Godaa sunthaa xeegiya oonikka iita oosoppe haakko” yaagiya qaalay xaafettis. **20** Issi gita keethan worqqafe woykko birappe oosettida miisheta xalaala gidonnashin, mithafe woykko urqqafe oosettida miishetikka de7oosona. Hessatappe baggati bonchcho oosos, qassi baggati tooshettiya oosos pee7oosona. **21** Hessa gisho, oonikka iita ubbaa aggikonne bana geeshshiko, bonchcho ooso oothiya miishe gidana. Entta de7oy geeshshinne Godaa ufayssiyaaba, qassi entti lo77o ooso ubbaa oothanaw

dandda7eyssata gidana. 22 Naatethaa iita amuwaappe baqata. Geeshsha wozanan Godaa xeegiya asatara issife, xillotethaa, ammanuwa, siqonne sarotethaa kaalla. 23 Shin ooshshi medhdheysa erada eeyatethinne hada gidida palamappe haakka. 24 Godaa oosanchchoy asa ubbaas keeha, lo77o tamarssaysanne dandda7anchcho gidanaw besseesippe attin ooyettanaw bessenna. 25 I baara eqetteyysata ashkktethan seereysa gidanaw bessees. Entti bantta nagaraappe simmidi tumaa eranaada Xoossay oothaneekk ooni eri. 26 Entti bantta wozanaakko simmidi ba sheniya oothana mela entta oykkida Xalahe xihiyappe kessi ekkana.

3 Wurssetha gallasan un77ethiya wodey yaanayssa era. 2 Asay banttana doseyysata, miishe siiqeyssata, ceeqetteyysata, otoreyysata, cayeyssata, bantana yelidayssatas kiitetonayssta, galatonnayssta, geeshshatethi baynnayssata, 3 siiqoy baynnayssata, maarotethi eronnayssata, zigireyysata, banttana haaronnayssata, qadhey baynnayssata, lo77o dosonnayssata, 4 morkkees aathi immeyssta, qofi baynnayssata, otoron sugetteyysata, Xoossaafe aathidi asho ufayssanaw doseyysata gidana. 5 Entti ammaniyaa daanasonappe attin ammano wolqqaa kaddoosona; neeni hessa mela asatappe baqata. 6 Enttafe issoti issoti asa keethaa gelidi nagaran oykettidayssatanne dumma dumma amon sugettiya daaburancho maccasata bolla godatsoona. 7 He maccasati ubba wode tamarosonashin, tumaa eranaw dandda7okkona. 8 Yaanesinne Yambberesi Musera eqettidayssada ha asati guuggey othonayssatanne ammanon kunddida asata gidiya gisho tumaara eqettoosona. 9 Shin Yaanesanne Yambberesa eeyatethay qonccidayssada entta eeyatethayka asa ubbaa sinthan qonccana gisho enttaw hanenna. 10 Shin neeni ta timirrtiya, ta duussaa, ta qofaa, ta ammanuwa, ta dandda7aa, ta siiquwa, ta genccaa, 11 ta yedetethaanne ta metuwa eraasa. Anxookiya, Iqooniyonen, Lixira katamatan tana gakkidabaanne taani dandda7ida metuwa eraasa; Goday tana he ubbaafe ashshis. 12 Kiristoos Yesuusan Xoossaa ufayssiya de7o daanaw koyaa ubbay goodettana. 13 Iita asatinne baletheyysaati harata balethishenne banttana balethishe kaseppe iiti iiti baana. 14 Shin ne tamarida tumaaninne ne ammanida ammanuwan eqqa. Ne oodefe tamaridaakko eraasa. 15 Neeni ne na7atethafe doomada Kiristoosa Yesuusa ammanada, atotethi demmiya cinccatethi immanaw dandda7iya Geeshsha Maxaafata eradasa. 16 Geeshsha Maxaafaa ubbay

Xoossaafe imettida qaala. He maxaafay tumaa tamarssanaw, balidayssata seeranaw, balidayssata suurisanawunne xillotetha duussaa koshshiya zore immanaw maaddees. 17 Xoossaa asi polonne lo77o ooso ubbaa oothanaw giigidayssa gidana mela maaddees

4 Taani nena Xoossaa sinthaninne, kawo gididi haaranaw qoncciya wode paxatanne hayqqidayssata pirddanaw de7iya Kiristoos Yesuusa sinthan zorays. 2 Qaala oda; wodey injjetin injjetonna ixxin minnada oda. Daro dandda7aninne tamarsson asaa zora seeranne denthetha. 3 Asay tuma timirrtiya si7onna ixxiya wodey yaana. Entti bantta amuwaa kaallidi, banttaw si7anaw ufayssiyaaba odiya asttamaareta shiishoosona. 4 Entti tuma timirrtiya aggidi, tuma gidonna oda si7anaw bantta haytha zaarosona. 5 Shin neeni ubbaban nena haara. Metuwa dandda7a. Wonggelaa markkatethaa oosuwa ootha. New imettida Xoossaa ooso ubbaa pola. 6 Taani yarshshettiya wodey gakkis; ha alamiya aggada biya wodey matis. 7 Taani lo77o ola olettas; ta gaadiya woxxada wurssas; ammanuwa naagas. 8 Sinthafe xillotetha kallachchay tana naagees. Hessa xillo pirddaa pirddiya Goday he gallas taw immana. Hessa ta xalaalas gidonnashin, iya qonccethaa amottiya ubbaas immana. 9 Ellesa yada tana be7a. 10 Deemasi ha alamiyan de7iyabata dosidi, tana aggidi, Teselonqe katamaa bis. Qerqisi Galatiya biittaa, qassi Titoy Dilmmaxiya biittaa bis. (ai7on g165) 11 Luuqaasa xalaali taara de7ees. Marqqoosi Xoossaa ooson tana maaddanaw dandda7iya gisho, neera ekkada ya. 12 Taani Tikiqoosa Efesoona katamaa kiittas. 13 Neeni yashe, Xiro7aada kataman Karppoosa matan aggada yida ta kootiyanne maxaafata taw ekkada ya. Ubbaka galbban xaafettida maxaafati ekkonna yooppa. 14 Biraata qoxxiya Iskkindirey tana daro qohis; Goday iya oosuwada iyaw zaarana. 15 I nu timirrtiya daro ixxiya gisho iyappe nena naaga. 16 Koyro ta mootettiya wode ubbay aggidi bidosonappe attin oonikka tana maaddibeenna. Xoossay he balaa enttaw tayboppo. 17 Shin taani kumetha kiitaa Ayhude gidenna asa ubbaas markkatatin, entti si7ana mela Goday ta matan eqqidi taw wolqqa immis. Qassi koshattida gaammoda doona dooyida hayquwappe tana ashshis. 18 Goday tana iita ubbaafe ashshidi ba salo kawotetha saron efana. Iyaw merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (ai7on g165) 19 Phirisqilas, Aqjilasinne Anesfoora soo asaas ta sarothuwa oda. 20 Erasxoosi Qoronttoosa kataman attis. Xirofimoosi harggettida gisho, Malaaxe kataman

aggas. 21 Balggoy gelanaappe sinthe ellesada ya.
Ewubulusi, Phudeesi, Linuusinne Qilaadeynne hara
ammaniyaa asati ubbay nena saro saro goosona.
22 Goday Yesuus Kiristtoosi ne ayyaanaara gido.
Xoossaa maarotethay hintte ubbaara gido.

Tito

1 Yesuus Kiristtoosa hawaareynne Xoossaa ayyley, Phawuloosi, xaafida dabddaabbiya. Xoossay doorida asaa ammanuwa dichchanaadanne tuma ayyaana de7uwa waanidi daanekko bessiya tumaa eraakko entta kaaletanaw taani kiitettas. **2** He ammanoyinne eratethay merinaa de7uwa ufayssaa bolla zempis. Hessa daro wodeppe sinthe worddotonna Xoossay nuus immana gidi qaala gelis. (aiōnios g166) **3** Nuna ashshiya Xoossay ba woden ha kiitaa odana mela taw hadara immis. **4** Nu kothe ammanuwan ta tuma na7aa gidida Tito, Xoossaa Aawappenne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethay, maarotethayinne sarotethay new gido. **5** Taani nena Qarxeesen aggada yiday, neeni attidabaa giigisanaadanne taani kiitidayssada katamaa ubban woosa keetha cimata doorana melassa. **6** Cimi boretonnayssa, issi machche azinaa, maara dhayon woykko kiitetetha ixon asi boronna ammaniyaay nayti de7iya asi gidanaw bessees. **7** Woosa keetha cimi Xoossaa oosuwa hadara ekkida gisho, boretonnayssa, otorttonayssa, elle yilottonayssa, mathottonayssa, oda medhdhonayssanne bessonna go77as dafettonayssa gidanaw bessees. **8** Shin imathe mokkeyssa, lo77obaa ubbaa doseyyssa, akeekanchcho, xillo, geeshshinne bana haareyyssa gidanaw bessees. **9** Harata suure timirttiyan minthethanawunne he timirttiya ixxeyskata zaaranaw ba tamaarida tuma qaalan minnidi eqqanaw bessees. **10** Kiitettonayssati, pathonna oda odetteyyssati, cimmeysatti ubbaka qaxxaretetha wogaa naagiya daro asati de7oosona. **11** Entti bessonna ogen miishe demmanaw koyidi, tamaarsanaw bessonnabaa tamaarsishe keetha asaa ubbaa iissiya gisho entta timirttiya teqqanaw bessees. **12** Entta nabetappe issoy, "Qarxeese asay ubba wode worddo odettoosona; iita do7atanne azalla yarambata" yaagis. **13** Ha markkatethay tuma markkatethi. Hessa gisho, enttaw tuma ammanoy daana mela entta hanqetta. **14** Tuma kiitettonna asaa timirttiyanne Ayhudeta pathonna tossiya si7onna mela entta seera. **15** Banntaw geeshshi gididayssatas ubbay geeshshi, shin tunatasinne ammanonnayssatas entta qofayinne kahay tunida gisho, enttaw aybikka geeshshi gidenna. **16** Entti nu Xoossaa eroos goosona, shin bantta oosuwan iya kaddoosona. Entti Xoossan ixettidayssata, kiitettonayssatanne lo77o ooso ubbaas gidonnayssata.

2 Shin neeni suure timirttiya phalqqonna timirtte tamaarsanaw bessees. **2** Cima addeti banttana haareyskata, woppu gidayssata, bonchchettidayssata, ammanon, siiqoninne dandda7an, mino gidana mela zora. **3** Hessadakka, cima maccasay bantta duussan geeshshata, zigironnayssata, woyne ushshan haarettonnayssatanne lo77obaa tamaarsseyskata gidana mela tamaarsa. **4** Entti hessada hanikko yalaga maccasay bantta azinatanne bantta nayta siiqana mela tamaarsanaw dandda7osona. **5** Xoossaa qaalay boretonna mela banttana haareyskata, geeshshata, bantta son ootheyssata, keehatanne bantta azinatas kiitetteyyssata gidana mela yalaga maccasaa tamaarssona. **6** Hessadakka, yalaga addati banttana haarana mela zora. **7** Neeni ne huu7en lo77o ooso ubban enttaw leemiso gida. Neeni ne timirttiyan eqqidayssanne ammanettidayssa gida. **8** Nu morkketi nuna zigiranaw gaasoyiyabay enttaw dhayin entti yeellatana mela neeni boretonna lo77o oda odetta. **9** Aylleti ubban bantta godatas kiitettana mela entta ufayssana melanne enttara palamonna mela zora. **10** Entti bantta godatappe kaysotoppo. Hessika, nuna ashshiya Xoossaa timirttey, ubba ogen dosettidayssa gidana mela bantta oothiya oosuwan ammanetteyyssata gideyyssa bessana mela entta zora. **11** Ase ashshiya Xoossaa aadho keehatethay asa ubbaas qonccis. **12** He aadho keehatethay, nu nagaranne ha alamiya amuwaa aggidi, ha wodiyan nuna haaridi, tuma ayyaana de7uwaninne xillotethan daana mela nuna tamaarssees. (aiōn g165) **13** Nuuni anjjetida ufayssaa gidida gita Xoossanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa boncho qonccethaa naagoos. **14** Iita ooso ubbaafe nuna wozanawunne lo77obaa oothanaw amottiya ba geeshsha asi kessanaw nu gisho bana aathi immis. **15** Neeni hayssa tamaarsa; kumetha maatan zora, seera; oonikka nena kadhoppo.

3 Asay deriya haareyskatas, aawatethay de7eyskatas haaretanaw, kiitettanawunne lo77o ooso ubbaa oothanaw giigetidayssata gidana mela akeekisa. **2** Qassi entti oode bollaka iita odettonna mela, saro asi gidana mela, ashkettanne asa ubbaas qadheteyssata gidana mela zora. **3** Nuuni kase eeyata, kiitettonayssata, balettidayssata, dumma dumma asho ufayssasinne amos ayllettidayssata. Nuuni iitatethaninne qanaaten kumidayssata; nu ase ixxeyskata, asikka nuna ixxeyskata. **4** Shin ashshiya Xoossaa keehatethayinne siiqoy qonccida wode, **5** nu oothida xillo oosuwa gisho gidonnashin, ba maarotethaa gisho nuna ashshis. Nuna I ashshiday,

nam77antho yeletethaa meechnanne Geeshsha Ayyaana baggara immida ooratha de7uwana. **6** He Ayyaana, Xoossay nuna ashshiya Yesuus Kiristoosa baggara nu bolla darssidi gussis. **7** Ba aadho keehatethaa baggara nuna xillisidi merinaa de7uwa laata ufayssaa oykkana mela hessa oothis. (aiōnios g166) **8** Ha qalay ammanettida qaala. Xoossaa ammaneyssati lo77o ooso oothanaw giigidayssata gidana mela ne ha qaala miinthada odana mela ta koyays. Hayssati ase ubbaas lo77onne go77eyssata. **9** Shin eeyatetha palamappe, kochcha tayboppe, kachchafenne higge gaason denddiya ooshshaafe naagetta. Hessi go77inne wodhey baynnabaa. **10** Shaahotethi medhdhiya uraa koyro zora; nam77antho hanqetta hessafe guye iyappe haakka. **11** Hessa mela asi geellanne nagaranchcho; I ba bolla pirddeyssa era. **12** Taani balggo yan shaaccanaw qoppida gisho, Arxemaasa woykko Tikiqoosa neekko kiittiya wode ne taakko Niqophiliyoona yaanaw minna. **13** Higge eriya Zemaasinne Aphiloosi oge biya wode enttaw koshshiyabay pacconna mela entta maadda. **14** Nu asaykka pathonna asi gididi attonna mela bantaw koshshiyabaa demmanaw lo77o ooso minnidi ooso tamaaro. **15** Taara de7iya ubbay nena saro goosona; ammanon nuna siiqiya asaa saro ga. Xoossaa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.

Filmmoona

Deemasinne Luuqaasi nena saro saro goosona. 25
Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte
ayyaanaara gido.

1 Taani Phawuloosi, Yesuus Kiristtoosa gishon qashon de7eysinne nu ishaa Ximotiyoosi, nuura oothiya nuuni dosiya Filmmoonas, 2 ne son shiiqiya woosa keethatas, nu michche Afibiyasinne nuura issife de7iya wotaaddare Arkkiphaasas xaafida kiita. **3** Xoossaa nu Aawappenne nu Godaa Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethayne sarotethay hintte gido. **4** Neeni geeshshata doseysanne Godaa Yesuusa ammaneyssa taani si7iya gisho, Xoossaa woossashe nena qoppiya wode ubban ta Xoossaa galatays. **6** Neeni ne ammanuwa haratas shaakkeyssi nuus Kiristtoos Yesuusa baggara yaa lo77obaa ubbaa erisana mela taani Xoossaa woossays. **7** Geeshshata wozanay ne oosuwan minnida gisho, ta ishaw, taani ne siiquwan daro ufayssinne minthetho demmas. **8** Hessa gisho, neeni oothanaw bessiyabaa oothana mela nena kiittanaw Kiristtoosa baggara taw minotethay de7ees. **9** Taani Phawuloosi, cimidayssi, Kiristtoos Yesuusas ha77ika qashon de7eyssi, siiqon nena woossays. **10** Taani qashon de7ashe iyaw zoriya aawa gidida ta na7aa Anasmoosa gisho nena woossays. **11** I kase nena maaddenna, shin ha77i nenakka tanakka tuma maaddiya asi. **12** Taani wozanappe dosiya Anasmoosa neekko yeddays. Taani Wonggelaa gisho qashettidashin, ne gisho taw oothidi tana maaddana mela ta matan iya ashshanaw koyas. **14** Shin ne sheneda oothanaw koyasippe attin neera zorettonna wolqqan aykkoka oothanaw koyikke. **15** Anasmoosi guutha wode neeppe shaakettidayssi, ooni eri simmidi ubba wode neera de7onna aggenna. (aiōnios g166) **16** Hiza, hayssafe guye Anasmoosi aylle gidonnashin, I ayllefe daro aadhdhees. I taw ay mela siiqo ishee! Qassi I new asa baggarakka Godaa baggarakka aadhdhida isha. **17** Hiza, neeni tana ne lagge giyabaa gidikko tana mokkeyssada iya mokka. **18** I nena qohidabay woykko I acottidabay de7ikko taappe ekka. **19** He acuwa taani qanxana gada taani, Phawuloosi, ta kushen xaafays. Neeni taw ne shemppuwa acota uttidayssa taani nena akeekisanaw koshshenna. **20** Ta ishaw, Godaa baggara neeppe maade demmanaw koyays. Kiristtoosa baggara tana minthetha. **21** Taani gidayssafe daro neeni oothanayssa erada qassi ne taw kiittanayssa ammanada hayssa xaafays. **22** Xoossay hintte woosa si7idi tana hintteko guye zaarana gada qoppiya gisho, taw imathi shemppiya keethi giigisa. **23** Kiristtoos Yesuusa gisho taara qashon de7iya Ephphaafiri nena saro saro gees. **24** Qassi taara issife oothiya Marqqoosi, Arsxirokoosi,

Ibraawe

1 Kase Xoossay, nu aawatas nabeta baggara dumma dumma ogen daro wode odis. **2** Shin ha wursetha wodiyan ubbaa iya laatisida qassi alamiya iya baggara medhdhida ba Na7aa baggara nuus odis. (aiōn g165) **3** Na7ay Xoossaa bonchchuwa phoolethaanne kumetha Xoossaa Xoossatethaa ekkidi, ba wolqqaama qaalan ha alamiya katisidi oykkis. Asaa entta nagaraappe geeshshidaappe guye Ubbaafe Bolla Xoossaa ushachcha baggan saluwan uttis. **4** Iyaw imettida sunthay kiitanchchota sunthaafe bolla gideyssa I enttafe bolla. **5** Hiza, Xoossay kiitanchchotappe oodeko, “Neeni ta Na7a; ta hachchi new aawa gidas” gidee? Woykko qassi oodeko, “Taani iyaw aawa gidana; ikka taw na7a gidana” gidee? **6** Qassi Xoossay ba bayra Na7a ha alamiya kiittishe, “Xoossaa kiitanchchoti ubbay iyaw goynno” yaagis. **7** Xoossay kiitanchchotabaa odishe, “Xoossay ba Kiitanchchota carkko, ba ayyleta tama laco oothees” yaagees. **8** Shin ba Na7abaa odishe, “Xoossaw, ne kawotethay merinaw de7ees; Ne kawotethaa ne xillotethan ayssasa. (aiōn g165) **9** Neeni xillotethi dosadasa; iita ixxadasa. Xoossay, ne Goday, nena ne laggetappe aathidi dooris, ufaayssa zayte nena tiyis” yaagees. **10** Xoossay Zaaridi, “Godaw, koyro neeni sa7a medhdhadasa; saloti ne kushe ooso. **11** Hessati ubbay dhayana; shin neeni daana. Entti ubbay afilada wurana. **12** Neeni entta salenaada xaaxana; qassi entti afilada laamettana. Shin neeni ubba wode nena; ne laythayka wurennan” yaagees. **13** Shin Xoossay kiitanchchotappe oodeko, “Taani ne morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw, hayssan taappe ushachcha baggan utta” gidee? **14** Kiitanchchoti ubbay atatethi demmanaw de7iya asata maaddanaw Xoossay kiittida ayyaanata gidokkonaayye?

2 Hessa gisho, nuuni si7ida tumaappe harasoo ekettonna mela he si7idayssa minthidi naaganaw bessees. **2** Hiza, kiitanchchota baggara odettida qaalay tuma gidikko, iya naaqoyne kiitettonna ixoy pirdda ehiyabaa gidikko, **3** Yaatin, nuuni hayssa mela gita atatethaa ixas giikko, waanidi attanee? Koyro Goday ba huu7en he atatethaa odis; qassi iyappe si7idayssati nuus geeshshidi markkattidosona. **4** Qassi Xoossay malaatatan, oorathabatan, dumma dumma mallataniinne ba sheniyaada immida Geeshsha Ayyaana imotatan markkatethaa minthis. **5** Xoossay ha nuuni odiya sinthafe yaana alamiya, kiitanchchotas haarisibeenna. **6** Geeshsha Maxaafay issi bessan

hayssada yaagees: “Neeni asas qoppnanaw asi aybe? Woykko neeni iya naaganaw I aybe? **7** Ne iya kiitanchchotappe guutha wodes guuthadasa; Iya huu7en bonchchonne saba kallachcha wothadasa. **8** Qassi ubbabaa iya tohuwappe garssan wothadasa” yaagees. Xoossay ubbabaa iyaw haarisiya wode iyaw haarettiiboonnabay aybikka baawa. Shin ha77i ubbabay iyaw haarettishin nuuni be7ibookko. **9** Shin nuuni kiitanchchotappe guuthara guuxida Yesuusa be7oos. Xoossaa aadho keehatethaa gaason Yesuusi asa ubbaas hayqqis. I waaye hayqo hayqqida gisho, bonchchonne saba kallachcha iya huu7en wothis. **10** Ubbabay iyawunne iya gaason medhettida Xoossay, daro nayta baara bonchchisanaw entta atatethaa huu7iya, Yesuusa waayen polo oothanaw iyaw bessees. **11** Yesuusinne he I geeshshida asa ubbay issi aawa nayta. Yesuusi entta, “Ta ishata” gidi xeeganaw yeellattonnay hessassa. **12** Yesuusi, “Taani ne sunthaa ta ishata awaajana; deriya shiiquwan nena galatana” yaagees. **13** Qassi I, “Taani ta ammanuwa iya bolla wothana” Qassika, “Xoossay taw immida naytara ta hayssan de7ays” yaagees. **14** Nayti ashoyinne suuthi de7eyssata gidiya gisho, Yesuusikka enttada ase gidis. I hessa oothiday, hayqo bolla wolqqi de7iya Xalahiya ba hayquwan dhayssanaassa. **15** Qassi bantta de7o laytha ubban hayqo yashshan ayillettidi de7eyssata ayillettahaafe wozanaassa. **16** Tuma Yesuusi yiday Abrahaame zerethi maaddanaassafe attin kiitanchchota maaddanaassa gidenna. **17** Asaa nagaray atto geetettana mela Xoossaa sinthan maariyanne ammanettida kahine halaqa gidis. Hessa gisho, I ubban ba ishata daananaw bessees. **18** I ba huu7en paacen waayettida gisho paacetteyssata maaddanaw dandda7ees.

3 Hessa gisho, Xoossay xegida geeshsha ishato, nu ammanon Godaa gidi xeejiya hawaariyanne kahine halaqaa Yesuusa be7ite. **2** Musey Xoossaa Keetha ubban ammanettidayssada Yesuusikka bana doorida Xoossaa ammanettidayssa. **3** Keethe keexeyssi keethafe aadhdhi bonchchetteyssa Yesuusi Museppe aadhdhiya bonchcho ekanaw bessees. **4** Issi issi keethaa keexida asi de7ees, shin ubbaa giigisiday Xoossaa. **5** Musey Xoossaa Keetha ubban ammanettida ayile gididi, Xoossay sinthafe gaanabaas markka gidis. **6** Shin Kiristoosi Xoossaa Keethan na7ada ammanettidayssa. Nuuni ekkana gidi naagiya ufaayssa minthidi naagikko Xoossaa keethi gidoos. **7** Hessa gisho, Geeshsha Ayyaanay geysada, “Hachchi hinte Xoossay geysa si7iya wode, **8** bazzo biitan paaciya gallas, hinte

aawati makkalidayssada, hintte wozanaa minthofite. 9 Hintte aawati tana paaccidosona; oytamu laythi ta oosuwa be7idosona. 10 Hessa gisho, ta he yeletethaa hanqettada, 'Entti ubba wode bantta wozanan baloosona; ta ogiya eribookkona' yaagas. 11 Hessa gisho, taani ta hanquwan caaqqada, 'Ta shemppo bessaa ubbaka gelokkona' yaagas" yaagees. 12 Ta ishato, hinttefe oodenkka, de7o Xoossaafe hinttena shaakkiya iitanne ammanonna wozani doonna mela naagettite. 13 Hinttefe oonakka nagari balethin, ba wozanaa minthonna mela "Hachchi" yaagettidi xeegettishin gallas gallas issuwara zorettite. 14 Nu koyro ammanuwa nuuni wurssethi gakkanaw minthi naagikko, Kiristtoosara issife laattana. 15 Geeshsha Maxaafan, "Hachchi Xoossay geysa hintte si7iya wode, he wode entti makkalatethan hanidayssada, hintte wozanaa minthofite" yaagis. 16 Xoossay giyabaa si7idi makkaliday oonee? Musey Gibxefe kaaletti kessida ubbaa gidokkonaayye? 17 Xoossay oytamu laythi oona hanqettidee? Nagara oothidayssatanne entta ahay bazzo biittan wodhdhi attida asata gidokkonaayye? 18 Qassi Xoossay, "Ta shemppo bessaa gelekketa" yaagidi caaqqiday, iyaw kiitettonna ixhida asaappe attin oodesse? 19 Hiza, entti he shemppo bessaa gelonna attiday ammaniboonna gisho, gideyssa nu be7oos.

4 Hiza, Xoossay nuna ba shemppo bessaa gelssana gida qaalay buroo sinthafe de7iya gisho, hinttefe oonikka he shemppo bessaa gelonna attonna mela naagettoos. 2 Entaw Wonggelay sabbakettidayssada, nuuskka sabbakettis. Shin entti si7idabaa ammanidi ekkiboonna gisho entta go77ibeenna. 3 Gidoshin, alamey medhetosappe doomidi Xoossaa oosoy polettidayssa gidikkoka, Xoossay, "Taani ta hanquwan caaqqada, ta shemppo bessaa ubbaka gelokkona" gidayssada, nuuni ammanidayssati iya shemppo bessaa gelana. 4 Laappuntha gallasaaba issi bessan, "Xoossay laappuntha gallasan ba ooso ubbaafe shemppis" yaagis. 5 Qassika he bessan, "Entti ta shemppo bessaa ubbarakka gelokkona" yaagis. 6 Koyro Wonggelaa si7idayssati kiitettonna ixhidi shemppo bessaa gelibookkona. Yaaniya gisho, ha77ika he shemppo bessaa gelana issi issi asati de7oosona. 7 Hessa gisho, Xoossay, "Hachchi" gidi xeegishe issi gallas nuus qanxis. Daro wodeppe guye Xoossay Dawite baggara, "Xoossay giyabaa hachchi hintte si7iya wode, hintte wozanaa minthofite" yaagidi odis. 8 Iyaasuy entaw shemppuwa immidabaa gidiyakko, Xoossay hara gallasabaa guyeppe odennashin. 9 Hiza, Xoossaa asaas Sambbaata

shemppoy naagettidi de7ees. 10 Xoossaa shemppo bessaa geliya oonikka, Xoossay ba oosuwappe shemppidayssada ikka ba oosuwappe shemppana. 11 Hessa gisho, oonikka he asaa kiitetetha ixuwa kaallidi, kunddonaada Xoossaa shemppo bessaa gelanaw minnoos. 12 Xoossaa qaalay de7onne ootheyssa. Nam77u baggara qarattida bisoppeka aadhdhidi oco. I shemppo, ayyaana, xaphonne kolize gakkanaw kanthidi caddees. Qassi asa wozanan de7iya geemmida qofaanne amuwaa shaakkidi pirddees. 13 Xoossaa sinthafe qosettiyabay ayba medhetethika baawa. Iya ayfe sinthan ubbayay qonccenne kallo de7ees. Nuuni zaaro immanaw bessey iya sinthana. 14 Hiza, salo keyida gita kahine halaqay, Xoossaa na7ay Yesuusi, nuus de7iya gisho nu ammanuwa minthidi naagoos. 15 Nu kahine halaqay nu daaburiya wode nuus qadhetanaw dandda7eyssa. I nuuda ubaban paacettisippe attin nagara oothibeenna. 16 Hiza, maarotethaa ekkawanunne maade koshshiya wode aadho keehatethaa demmanaw aadho keehatethay de7iyasuwa Xoossaa araatako yayyonna shiiqoos.

5 Issi issi kahine halaqi asaa giddofe doorettidi, Xoossaara gathiyaban asaa gisho imotanne nagara yarshsho yarshshanaw shuumettees. 2 I ba huu7en daaburanchcho gidiya gisho, eronnaysatasinne baleyssatas qadhetanaw dandda7ees. 3 I ba nagara gishonne asa ubbaa nagara gisho yarshsho yarshshanaw bessey hessassa. 4 Oonikka ha bonchchuwa baw ekkanaaw dandda7enna, shin Aaroni kahine halaqa gidanaw xeegidayssada Xoossan xeegettanaw bessees. 5 Hessadakka, Kiristtoosi kahine halaqa gidiya bonchchuwa baw ekkibeenna. Shin Xoossay iya, "Neeni ta Na7aa. hachchi ta new Aawa gidas" yaagees. 6 Qassi harason, "Malkkexedeqey kahine gididayssada, neeni merinaw kahine gidana" yaagees. (ai7on g165) 7 Yesuusi ase gididi ha alamiyan de7iya wode bana hayqoppe ashshanaw dandda7iya Xoossaako daro yeehoninne afuthan Xoossaa woossis. I, iya bonchchidi kiitetidda gisho Xoossay iya woosaa si7is. 8 Yesuusi Xoossaa Na7a gidikkoka ba waayetidda waayiyani kiitetethi tamaris. 9 Hessankka, Yesuusi ba oosuwa polidaappe guye baw kiitettiya ubbay merinaa atotethaa demmana mela gaaso gidis. (ai7onios g166) 10 Xoossay Melkkexedeqey shuumidayssada kahine halaqa oothidi iya shuumis. 11 Ha nu oda bolla guuji haasayanabay darobay de7ees, shin hintte akeekay guutha gidiya gisho hinttew odi gelssanaw waayyses. 12 Hintte hannoodde asttamaare gidanaw bessees, shin Xoossaa qaala

koyro timirttiya hinttena zaari tamarssiya hara asi koshshees. Hintte mino kathi maanaw dandda7onna gisho maathi koshshees. 13 Maathi paahettiya oonikka yooga na7a gidiya gisho, lo77onne iita shaakki erenna. 14 Shin mino kathi lo77uwanne iitaa shaakki eriya kahaama asaassa.

6 Hiza, Kiristoosabaa tamarssiya koyro timirttiya aggidi Kiristoosan kahaamatethako boos. Hayqo oosoppe simobaanne Xoossaa ammanobaa koyro timirttiyako guye simmoko. 2 Hessadakka, xinqqatetabaa, kushe wosobaa, hayqoppe denddobaanne merinaa pirddabaa zaari tamarokko. (aiōn g166) 3 Xoossay giikko nu hessa oothana. 4 Issi toho poo7oy poo7idayssata, salo imota ekkidayssata, Geeshsha Ayyaanan shaakettidayssata, 5 lo77o Xoossaa qaalanne sinthafe yaana alamiya wolqqaabe7idayssata, (aiōn g165) 6 guyeppe kaddidayssata nagaraappe nam77antho zaaranaw dandda7etenna. Ays giikko, entti bantta dhayuwas Xoossaa Na7aa zaari kaqqiya mela masqaliya bolla iya kaqqosonanne asa sinthan kawushshosona. 7 Ubba wode l bolla bukkiya iraa uyada, goyida uraa maaddiya kathi immiya biittiya Xoossan anjettidaaro. 8 Shin agunthunne kinchchote doliya biittiya aybibaakka maadduku; iw qanggethay matattis; wurssethan xuugettana. 9 Nu siiqo ishato, nuuni hayssada odiyabaa gidikkoka, hinttena atosethaako kaaletthiya lo77obay hinttew de7eyssa eroos. 10 Xoossay suure pirddeyssa. Xoossay, hintte oothida oosuwanne kase gidin ha77ika ammaneyssata maaddidi, iyaw de7iya siiquwa bessidayssa dogenna. 11 Hintte ubbay ufayssan naageyssa demmana gakkanaw ha minotethaa wurssethi gakkanaw bessana mela nu amottoos. 12 Hintte ammanoninne dandda7an naagiya ufayssaa laattiya asaa daanana melappe attin azalla gidana mela koyokko. 13 Xoossay Abrahames immana gidi caaqqida wode baappe aadhdiya hari giti bayinna gisho ba huu7en caaqqis. 14 Iyaakko, "Taani nena anjjana; ne zerethaaka darssana" yaagis. 15 Abrahamey dandda7an naagidi Xoossay immana gida ufayssaa ekkis. 16 Asi caaqqishe baappe gitatiya uran caaqqees; he caaqoy geetettidabaa minthidi, palama ubbaa teqqees. 17 Hessa gisho, Xoossay ba laamettonna qofaa ufayssa qaala laatteyssatas qonccisanaw koyida gisho caaqon minthis. 18 Xoossay worddotenna. Iya ufayssa qaalaynne caaqoy, nam77ayka laamettokona. Ha nam77ubatan nu sinthan de7iya ufayssaa oykkanaw danadda7ana mela geshe demmanaw iyaakko baqatida nuuni, wolqqaama minthetho demmana. 19 Ha ufayssay

nu shemppuwa, markkabey qaaxonnaada minthi oykkiya biraata mela. He ufayssay magaraajjuwafe guye baggan de7iya geeshsha bessaa gelis. 20 Yesuusi Melkkexedeqe shuumatethaada merinaw kahine halaqa gididi, nu gisho nuuppe sinthattidi he bessaa gelis. (aiōn g165)

7 Melkkexedeqey, Saaleme Kawoy, Ubaafe Bolla Xoossaa kahine. He Melkkexedeqey Abrahamey kawota oli xoonidi simmishin iyara gayttidi iya anjijis. 2 Abrahamey ba di77idabaa ubbaafe iyaw asraata kessidi immis. Melkkexedeqe sunthay koyro "Xillotethaa kawuwa", nam77antho, "Saaleme kawo" birshshethaykka "Saretethaa kawuwa" guussu. 3 Melkkexedeqes aaya woikko aawu woikko zare paydoy baawa. Iya yeletethaas doomethi woikko iya de7uwas wurssethi baawa, shin Xoossaa Na7a daanidi merinaw kahine gidis. 4 Melkkexedeqey ay mela giteekko be7ite. Nu aawata mayzay, Abrahamey, ba de7idabaappe iyaw asraata immis. 5 Kahine gidiya Leewe zarey Isra7eele asappe, hessika Abrahaame zerethi gidida bantta ishatappe asraata ekkana mela higgey kiittees. 6 Melkkexedeqey Leewe zare gidonna ixkikokka Abrahameppe asraata ekkis; ufayssa qaali de7iya Abrahaame anjijis. 7 Guuthay gitan anjetteyssi palanthenna. 8 Issi baggara, asraata ekkeyssati hayqqiya asata, shin hara baggara asraata ekkeyssi de7on de7ees yaagidi odettidayssa. 9 Hiza, asraata ekkiya Leewey, Abrahaame baggara asraata immis gaanaw dandda7ettees. 10 Ays giikko, Melkkexedeqey Abrahamera gayttiya wode Leewey yelettiboonnabaa gidikkoka, ba mayzaa Abrahaame gulbbatan de7ees. 11 Isra7eele asaas higgey Leewe kahinetethaa baggara imettis. Ha Leewe kahinetethay polo gididabaa gidiyakko Aaronayssa mela gidonnashin, Melkkexedeqe mela hara kahine shuumanaw ays koshshidee? 12 Hiza, kahineti laamettiya wode higgeykka qassi laamettanaw bessees. 13 Ha nu iyabaa odiya uray hara zare; iya sheeshaappe oonikka yarshsho bessan kahinetethan oothiibeenna. 14 Nu Goday Yihuda sheeshaappe yidayssi erettidayssa. Gidoshin, Musey kahintebaa odishe Yihuda zariyaba aybaakka odibeenna. 15 Melkkexedeqe mela hara kahiney yidabaa gidiyakko ha nu odiyabay aadhdi qonccana. 16 I kahine gididay dhayonna de7uwa wolqqaanappe attin iya mayzaa higeninne wogan gidenna. 17 Geeshsha Maxaafay, "Melkkexedeqe kahinetethaa mela, neeni merinaw kahine" yaagidi markkattees. (aiōn g165) 18 Koyro higgey daaburanchchonne maaddonabaa gidiya gisho shaarettis. 19 Muse higgey aybinkka polo

ootheranaw dandda7ibeenna. Shin nuuni iya baggara Xoosaaakko shiiqiya ubbaafe aadhdhiya ufayssa qaalay nuus imettis. 20 Kiristtoosi kahine gidiiya wode Xoossay caaqqis, shin harati kahine gidida wode hessa mela caaqoy baawa. 21 Shin Yesuusi caaqon kahine gidis. Xoossay yaagidi caaqqis; "Goday caaqqis; I ba qofaa laammenna; 'Neeni merinaa kahine'" yaagis. (aiōn g165) 22 Ha caaquwa gaason Yesuusi nuus ubbaafe aadhdhiya qaala caaquwas waase gidis. 23 Kahinetethan ootheronna mela hayqoy entta diggida gisho koyro kahineta tayboy daro. 24 Shin Yesuusi merinaw de7iya gisho iya kahinetethaa hari laattenna. (aiōn g165) 25 Hessa gisho, I ubba wode entta gisho gaannatanaw merinaw de7iya gisho Xoosaaakko iya baggara yeyssata polo ashshanaw dandda7ees. 26 Hiza, nuus koshshiyabaa immiya, geeshshay, boreynne tuni baynnaayssi, nagaranchchotappe shaakettidaysinne saluwappe aadhdhidi dhoqqida kahine halaqay nuus koshshees. 27 I hankko kahine halaqata mela koyro ba nagara gisho, kaallidi asaa nagaraa gisho gallas gallas yarshsho yarshshanaw koshshenna. I bana yarshshida wode zaarethonna ogen issi toho bana yarshshis. 28 Muse higgey daaburanchcho asaa kahine halaqa ootheridi shuumees. Shin higgiafe guye yida caaqo qaalay merinaw polo gidida Xoosaa Na7aa shuumis. (aiōn g165)

8 Nuuni haasayiya gitabay hessa. Saluwan Ubbaafe Bolla Xoosaa araatappe ushachcha baggan uttida hayssa mela kahine halaqay nuus de7ees. 2 I asan gidonnashin, Godan eqqida tuma dunkkaaniyan Xoosaa Keethan ootheres. 3 Kahine halaqa ubbay imonne yarshsho yarshshanaw shuumettees. Hessa gisho, ha kahine yarshshanaw issibay daanaw koshshees. 4 Higgey kiiteyssada yarshshiya kahineta de7iya gisho, Kiristtoosi sa7an de7iyabaa gidiyakko kahine gidenna. 5 Entti kahinetethan ootheriya dunkkaaney salon de7eyssas leemisonne kuya. Musey dunkkaaniya essiya wode Xoossay iyaakko, "Taani nena deriya bolla bessida leemisuwa kaallada oothera" yaagis. 6 Shin Yesuusi giddo gididi sigethiya caaqoy, koyro caaquwappe aadhdheysada I ekkida oosoy enttayssafe aadhdhees. Hessi eqqida aadhdhiya caaqo qaalana. 7 Koyro caaquwan bali baynaba gidiyakko nam77antho caaqo koshshenna. 8 Shin Goday entta boridi, hayssada yaagis: "Taani Isra7eele asaaranne Yihuda asaara ooratha caaqo caaqqiya wodey yaana. 9 He caaqoy ta entta aawata Gibxe biitaafe kushiya oykkada, goochcha kessida wode enttara caaqqida caaquwa mela gidenna. Entti

ta caaquwan ammanettiboonna gisho, taani entta yegga aggas yaagees Goday. 10 Shin hizappe guye Isra7eele asaara ta caaqqana caaqoy hayssa yaagees Goday. Taani ta higgia entta guugiyān wothana; entta wozanan xaafana. Taani entta Xoosaa gidana; enttika ta ase gidana. 11 Enttafe oonikka ba shooruwa woykko ba ishaa, 'Godaa era' yaagidi tamaarsenna. Entti guuthafe gita gakkanaw ubbay tana erana. 12 Taani entta naaquwa atto gaana; entta nagaraa zaara qoppike" yaagees. 13 Xoossay ha caaquwa "Oorathi" gidi xeegishe koyroyssa gal77isis. Hiza, gal77aynne ceegay dhayiya wodey gakkis.

9 Koyro caaquwas Xoosaa goynniya wogaynne sa7a Xoosaa Keethay de7ees. 2 Dunkkaaney eqqis. Iyan xomppe wothiya kocay, xarpheezaynne Godaa sinthan wothiya uythay de7ees; he bessay Geeshsha Bessaa geetettees. 3 Nam77antho magaraajuwafe guye baggara de7iya bessay Ubbaafe Geeshsha Bessaa geetettees. 4 Iya giddon ixaane cuyisiya worqqa saaxineynne worqqan meeshettida caaqo Taabotey de7ees. He caaqo Taabotiyān mannay de7iya worqqa xaaroy, aacida Aarona xam77aynne Muse higgey xaafettida nam77u lochche shuchchati de7oosona. 5 He Taabotiyappe bolla baggara atotetha kamaa bantta qefiyan genthiya bonchcho kiruubeti de7oosona. Shin ha77i he ubbaa qonccisidi odanaw dandda7okko. 6 Ha ubbay hayssada giigidaappe guye, kahineta ubba wode bantta oosuwa ootheranaw dunkkaaniyas koyro kifiliya geloosona. 7 Shin kahine halaqaa xalaali dunkkaaniyas nam77antho kifiliya laythafe issi toho gelees. I yaa gelishe ba nagaraa gishonne asay eronna ootherida nagaraa gisho suutha yarshsho ekkonna gelenna. 8 Koyro dunkkaaney eqqidi de7ishin, Ubbaafe Geeshsha Bessaa efiya ogey buroo dooyettiboonnayssa Geeshsha Ayyaanay hessan erisees. 9 Hessi ha wodiyaas leemiso; Xoosaa immetiya imoyenne yarshshoy goynniya uraa kaha geeshshanaw dandda7onayssa hayssi bessees. 10 Hessati muussabaa, ushshabaanne dumma dumma meechcha wogata odeyssata. Entti ooratha wogay yaana gakkanaw oosettiya kare bagga wogata. 11 Shin Kiristtoosi ha77i nu demmida lo77obaatas kahine halaqa gididi yis. I gelida dunkkaaney gitanne polo gididayssa. He dunkkaaney asa kushen oosettiibeenna qassi ha alamiyabaa gidenna. 12 Kiristtoosi Ubbaafe Geeshsha Bessaa geliya wode deesha suuthinne mari suuthi ekkidi gelibeenna. Shin merinaa atotethaa immanaw ba suuthaa ekkidi zaarethonna ogen issi toho gelis. (aiōnios g166) 13 Deesha suuthaynne kormma suuthay,

xuugettida ussa bidoy, tunida asaa bolla dharcettidi enttana geeshshiyabaa gidikko, 14 merinaa Geeshsha Ayyaana baggara borey baynna yarshsho oothidi, Xoossaas bana immida Kiristtoosa suuthay, de7o Xoosaa goynnana mela hayqo kaalethiya oosuwappe nu kaha waati aathi geeshshennee? (aiōnios g166) 15 Hessa gisho, xeegettidayssati Xoossay immida merinaa laata ekkana mela Kiristtoosi ooratha caaquwas giddo gididi sigetheyssa gidis. Hessi haniday asay koyro caaquwappe garssan de7iya wode oothida nagaraappe enttana wozanaw I hayqqidayssana. (aiōnios g166) 16 Hiza, keekey de7ikko, he keekida uraa hayqoy erettanaw koshshees. 17 Keekida uray hayqqiko iya keekey minnees. Keekida uray hayqqonna attiko iya keekey oothenna. 18 Hari attoshin, koyro caaqoykka suuthi baynna minnibeenna. 19 Musey higge kiita ubbaa asaas odidaappe guye mara suuthinne deesha suuthi haathara walakkidi, zo7o dorssa ikisenne hisophe boncco ekkidi, maxaafaa bollanne asaa bolla wurxis. 20 Musey asaakko, "Hintte naagana mela Xoossay kiittida suutha caaqoy hayssa" yaagis. 21 Hessadakka, dunkkaaniya bollanne oothiya miishe ubbaa bolla suuthaa wurxis. 22 Tumakka higgey geysada guuthabatappe attin ubbabay suuthan geeyees. Suuthi gukkonnashin atosethi baawa. 23 Saluwabaas leemiso gididayssati ubbay mehe yarshshon geeyanaw koshshees. Shin salobati bantta huu7en hessafe aadhdiya yarshshuwan geeyanaw koshshees. 24 Kiristtoosi tuma Xoosaa Keetha leemiso gidida, asa kushen oosettida Ubbaafe Geeshsha Bessa gelibeenna. Shin I ha77i nu gisho, Xoosaa sinthan benttanaw saluwa gelis. 25 Kahine halaqay laythan laythan ba suuthi gidonnayssa ekkidi, Ubbaafe Geeshsha Bessa gelees. Shin Kiristtoosi daro toho bana yarshshanaw salo gelibeenna. 26 Hessada hanidabaa gidiyakko, Kiristtoosi alamey medhettosappe doomidi daro toho waayettanaw koshshees. Shin ha77i wodiya wurssethan nagara digganaw bana yarshshidi zaarethonna ogen issi toho bennis. (aiōn g165) 27 Asi ubbay issi toho hayqqanaw hessafe guye pirdettanaw bessees. 28 Hessadakka, Kiristtoosi daro asaa nagara digganaw issi toho yarshshettis. Shin I nagara tookkanaw gidonnashin, bana naageyssata ashshanaw nam77antho qonccana.

10 Muse higgey yaanaw de7iya lo77obatas kuyappe attin ba huu7en waanna gidenna. Hessa gisho, laythan laythan pacey baynna yarshshettiya yarshshoy goynnana shiiqiya asaa

polo oothanaw dandda7enna. 2 Higgey entta polo oothanaw dandda7idabaa gidiyakko entti yarshsho yarshsheyssa agganashin. Qassi goynnana shiiqiya asay bantta nagaraappe geeyana; entta kahaykka enttana bala gidi mootenna. 3 Shin he yarshshoti laythan laythan nagara qofisoosona. 4 Ays giikko, kormma suuthinne deesha suuthi nagara digganaw dandda7enna. 5 Hessa gisho, Kiristtoosi ha alamiya yida wode hayssada yaagis. "Neeni yarshshonne imo koyabaakka; shin taw asho giigisadasa. 6 Neeni xuugettiya yarshshoninne nagara yarshshuwan ufayttabaakka. 7 He wode, "Ta gisho maxaafan xaafettidayssada, Godaw, taani ne sheniya oothanaw yas" yaagis" yaagis. 8 Yarshshoy yarshshettana mela higgey kiittiyabaa gidikkoka, Kiristtoosi koyro, "Neeni yarshshonne imo, xuugettiya yarshshonne nagara yarshsho koyabaakka; enttan ufayttabaakka" yaagis. 9 Kaallidikka I, "Godaw, hekko taani ne sheniya oothanaw yas" yaagis. Hessa gisho, Kiristtoosi nam77anthuwa essanaw koyroyssa shaaris. 10 Yesuus Kiristtoosi Xoosaa sheniya oothidi, zaarethonna ogen issi toho ba ashuwa yarshshida gisho nuuni geeyida. 11 Kahine ubbay, nagara digganaw dandda7onna he yarshshota gallas gallas yarshshishe eqqidi ba oosuwa oothees. 12 Shin Kiristtoosi ubba wodes gidiya issi nagara yarshshuwa yarshshidi, Xoosaafe ushachcha baggan uttis. 13 He wodiyaappe doomidi iya morkketi iya tohoy yedhdhiyabaa oothana gakkanaw naagees. 14 I zaarethonna ogen issi toho bana yarshshida yarshshuwan geeshshata merinaw polo oothis. 15 Qassi Geeshsha Ayyaanaw nuus hayssa markkattees. Koyro hayssada yaagis: 16 "He gallasatappe guye, taani enttara caaqqiya caaqoy hayssa: Taani ta higgiiya entta qofan wothana; entta wozanan xaafana" yaagees. 17 Kaallidikka, "Taani entta nagaraanne entta iita oosuwa zaara qoppike" yaagees. 18 Hiza, nagari atto geetettidaappe guye nagaras yarshshettiya yarshsho koshshenna. 19 Hiza, ta ishato, nuuni Yesuusa suuthaa baggara Ubbaafe Geeshsha Bessaa gelanaw nuus minotethi de7ees. 20 Nu gelanaw Kiristtoosi ba magaraajjuwa, hessika ba ashuwa baggara nuus dooyida oorathinne de7o gidida ogiyana. 21 Nuus Xoosaa Keetha bolla shuumettida gita kahine halaqay de7ees. 22 Nuuni iita kahappe geeyanaw nu wozanaa wurxettidi, nu asatethaa xillo haathan meecettidi, suure wozananinne polo ammanon Xoosaaako shiiqoos. 23 Nuus ufayssa qaala immida Xoosay ammantidayssa gidiya gisho nu markkattiya ufayssaa ushachchi haddirssi goonna minthidi oykkoos. 24 Issoy issuwa siiqosinne lo77o

oosos waati denthethaneekko ane qoppoos. 25 Issoti issoti meeze oothidi shiiqeyssa aggidayssada nuuni issife shiiqeyssa aggoko. Shin Godaa gallasay matattidayssa hintte be7iya gisho hessa kaseyssafe aathidi oothite. 26 Nuuni tumaa eratethaa ekkidaappe guye erishe nagara oothiko, hizappe nu nagara gisho yarshshettana yarshshoy baawa. 27 Shin hiza attiday yashshiya pirddaanne Xoossaa morkketa xuugganaw giigida wolqqaama tamaa. 28 Muse higgiiya kiitettonna ixixida oonikka nam77u woykko heedzu asi iya bolla markkatiko qadhey baynnashin hayqqees. 29 Yaatin, Xoossaa Na7aa kadhida uray, bana geeshshida Xoossaa caaqa suuthaa tunabaada qoppida uray, qassi aadho keehatetha Ayyaana cayida uray, ay mela iita pirddaa ekkanaaw bessiyako ane qoppite. 30 Hiza, "Halo kesoy tabaa, ta kushe zaarana" gidayssa nu eroos. Qassika, "Goday ba asa pirddana" yaagis. 31 De7o Xoossaa kushen kunddethi daro yashshees. 32 Hinttew Xoossaa poo7oy poo7idaappe guye hintte daro waayen, gita baaxen genccida beni wodiyaa qoppite. 33 Issi issi toho hintte asa sinthan cayettideta; goodettideta; issi issi toho hessa mela waayey gakkida asaara issife waayideta. 34 Qashon de7iya asaaskaa qadhetideta. Hinttew lo77onne dhayonna shaloy salon de7eyssa hintte erida gisho hintte shaloy bonqettiya wode ufayssan dandda7ideta. 35 Hessa gisho, gita woytoy de7iya hintte minotethaa yeggofite. 36 Xoossaa sheniya polidi, I hinttew immana gida ufayssaa ekkana gakkanaw gencanaw koshshees. 37 Hiza, Geeshsha Maxaafan, "I; yaana gidayssi yaana; gam77enna. 38 Shin ta xilllo, tanan ammanettidi daana; oonikka guye simmiko tana ufayssenna" yaagees. 39 Nuuni ammanettidi attiyaa asaa baggafe attin guye simmida dhaya asaa bagga gidokko.

11 Ammanoy guussay, demmana gidi ufayssan ammanettidi naagiyabaanne nu be7onnabaa be7iyada oothidi ekkiyabaa. 2 Beni aawati ammanon Xoossaafe markkatethi ekkidosona. 3 Alamey Xoossaa qaalan medhettidayssa nu ammanon eroos. Qassi benttiyabay benttonnabaappe medhettis. (aiṓn g165) 4 Aabeli Qaa7elayssafe aadhdhiya yarshsho Xoossaa yarshshiday ammanonna. Xoossay Aabela imuwa ufayttidi ekkida wode I xillo gididayssa markkattis. Aabeli hari attoshin, hayqqidikka ba ammanuwan ha77i gakkanaw odees. 5 Heenokey hayqqonna salo biday ammanonna. Xoossay iya ekkida gisho oonikka iya be7anaw dandda7ibeenna. Heenokey salo eketтанаappe sinthe I Xoossaa ufayssida asi gideyssi odettis. 6 Ammanoy

baynna oonikka Xoossaa ufayssanaw dandda7enna. Xoossaakko yaa oonikka Xoossay de7eyssanne bana koyeyssatas woyto immeyssa ammananaw koshshees. 7 Nohey buroo benttonnabaas Xoossay iyaw odida wode Xoossaas yayyidi, bananne ba soo asaa ashshanaw ammanon markkabe keexis. Yaatidi ba ammanuwan alamiya pirddidi, ammanon benttiya xillotethaa Xoossaafe ekkis. 8 Abrahamey laata oothidi ekkana biittaa baana mela Xoossay iya xeeigida wode hari attoshin, I aw biyakko eronna ixixikokka kiitettiday ammanonna. 9 Abrahamey Xoossay iyaw immana gida biittan bete asada de7iday ammanonna. Xoossay he immana gidayssa iyara issife laattana de7iya Yisaaqaranne Yayqoobara wolla dunkkaanen de7is. 10 I, Xoossay qoppidi keexida xaala baasoy de7iya katamaa naagees. 11 Saara ba huu7en cimidabaa gidikkoka ufayssi immida Xoossay ammanettidayssa gideyssa erida gisho qanthatanaw wolqqa demmiday ammanonna. 12 Hessa gisho, hayqqida asi daaniya issi addiyafe salo xoolinto melanne abbaa gaxan de7iya tayboy baynna shafe mela zerethay yelettidosona. 13 He asay ubbay banttaw geetettida ufayssaa qaala ekkonna ammanon hayqqidosona. Shin haahora hessa be7idi, demmidaada oothidi, ufayssan ekkidosona. Qassi entti sa7an imathenne bete asi gideyssa eridosona. 14 Hessada giya asay bantta biittaa naageyssa qonccen bessees. 15 Entti he aggidi keyida biittaa guye qoppidabaa gidiyakko guye simmanaw dandda7osona. 16 Shin ha77i aadhdhi lo77iya salo biittaa laamotosona. Hessa gisho, Xoossay enttaw katama giigisida gisho, "Entta Xoossaa" geetettidi xeegettanaw yeellatenna. 17 Abrahamey paacetidda wode Yisaaqa yarshshiday ammanonna. He ufayssa qaala ekkida Abrahamey ba issi na7aa yarshshanaw giigis. 18 Xoossay Abrahamekko, "Ne zerethay Yisaaqa baggara xeegettana" yaagidi odis. 19 Xoossay hayqoppe denthanaw dandda7eyssa Abrahamey ammanida gisho, Yisaaqa hayqoppe paxi denddidada oothidi zaari ekkis. 20 Yisaaqi wodeppe hananabaa eridi Yayqoobanne Eesawe anjiday ammanonna. 21 Yayqoobi hayqqana hanishe, issi issi Yoosefa nayta anjidayayne guufe bolla katidi goynniday ammanonna. 22 Yoosefi hayqqanaw matida wode Isra7eele asay Gibxefe keyanayssa odidayne ba meqethaa oothanabaa entta kiittiday ammanonna. 23 Musey yelettidaappe guye iya aayanne iya aaway mala lo77o na7a gididayssa be7idi heedzu ageena qottiday ammanona; entti kawuwa awaajuwa yayyibookkona. 24 Musey diccidaappe guye Gibxe kawuwa na7ee na7a geetettanayssa

ixxiday ammanonna. 25 Musey nagaran guutha wodes ufaytanaappe, Xoossaa asaara waaye ekkanyssa dooris. 26 I wodeppe demmana woytuwa tishshi oothidi xeellida gisho, Gibxe shaluwappe aathidi Kiristoosa gisho borettanayssi daro aadhdhiya duretethi gididayssa eris. 27 Musey Kawuwa hanquwa yayyonna, Gibxefe keyiday ammanonna. Benttonna Xoossaa be7ida asada hanidi ba qofan genccis. 28 Hayqo ehiya kiitanchchoy Isra7eele asaa bayra nayta wodhonna mela Musey Faasikanne suutha wurxetha wogaa oothiday ammanonna. 29 Isra7eele asay mela biittara hamuttiyada hamuttidi, Zo7o Abbaa pinniday ammanonna. Shin Gibxe asay geli be7ishin haathay entta mittis. 30 Isra7eele asay Iyaarkko katamaa shuchcha dirssaa laappun gallas yuuyidi, kunddidayssa ammanonna. 31 Laymiya Ra7aaba biittaa wochcheyssata morkkida gisho, kiitettonna asaara hayqqonna attiday ammanonna. 32 Hiza, haraa ta ay go? Gedyonabaa, Baaraqabaa, Samsoonabaa, Yofttaahebaa, Dawitebaa, Saamu7eelabaa, qassi nabetabaa odanaw taw wodey gidenna. 33 Entti ammanon kawotethata xoonidosona; xillotethan aysidosona; Xoossay immana gida ufayssaa ekkidosona; gaammota doona gorddidosona; 34 tama wolqqaa toysidosona; morkkata mashshaafe attidosona; bantta daaburan minnidosona; olan wolqqama gididosona; allaga toora goodidosona. 35 Maccasati bantta hayqqidayssati hayqoppe paxin ekkidosona. Qassi harati aadhdhiya hayqoppe dendduwa ekkanaaw koyidi qashuwappe biletanayssa ixidosona. 36 Harati asan borettidi lisson garaafettidosona; harati santhalaatan qashettidi qasho keethan yegettidosona. 37 Entti suchchan cadettidosona; magaazen nam77a keyidi phalqqettidosona; paacettidosona; bison hayqqidosona; enttaw ubbabay dhayin metootidosona. Dorssa itenne deesha ite ma7idi yuuyidosona. 38 Enttaw ha alamey giigonna ixxin bazzo biittan, dere bolla, gonggoloninne olla gidдон yuuyidosona. 39 Xoossay entta ammanuwabaa markkattikokka, he ubbay geetettida ufayssa qaala ekkibookkona. 40 Xoossay nuus lo77obaa qoppi wothida gisho entti nuuni bayinna polo gidokkona.

12 Hiza, shaarada nu yuushuwan darida hayssa mela markkatti nu matan de7iya gisho nuna dhubbiya ubbaanne oykkidi haariya nagaraa diggidi, nu sinthan de7iya gaadde wothaa gencan woxxoos. 2 Nu ammanuwas oge dooyidayssanne nu wurssetha poluwakko nuna gathiya Yesuusa bolla nu ayfiyaa wothoos. Yesuusi wodeppe de7iya ufayssaa gisho

masqaliya waaya dandda7idi, yeella hayquwa kadhidi, Xoossaafe ushachcha baggan uttis. 3 Hiza, hintte doccidi ufayssi qanxonna mela nagaranchchota ixuwa dandda7ida Yesuusa qoppite. 4 Nagarara de7iya baaxiyan buroo suuthu gussana gakkanaw eqqitibeekketa. 5 Xoossay ba qaalaa, ba naytada hinttena zoridayssa dogideta. "Ta na7aw, Xoossaa seera leqqofa; i nena seeriya wode ufayssi qanxofa. 6 Goday ba dosiya uraa seeres; qassi ba na7ada ekkiya ubbaa garaafees" yaagees. 7 Xoossay hinttena ba naytada seeriya wode gencite; Aaway seeronna na7i oonee? 8 Xoossay ba nayta ubbaa seeres; hintte seerettonna ixkiko tuma iya nayta gidonnashin balakko nayta. 9 Qassi nuna yelida nu aawati nuna seerosona; nukka enttana bonchchoos. Yaatin, nuuni nu ayyaana Aawas waanidi aathi haarettoko? 10 Hiza, nu aawati banttaw lo77o daanida mela guutha wodes nuna seeridosona. Shin Xoossay nu go77aas, nu iya geeshshatethan shaakettana mela seeres. 11 Nuuni seerettiya wode yiloyeesippe attin ufayssenna. Shin guyeppe seeretethaa meezetida asaas seeray, saroy kumida xillotethaa ayfe ayfisees. 12 Hiza, hintte arggaacida qesiyanne hintte daaburida gulbbata minthite. 13 Wobbey paxana melappe attin aathi meqqonna mela hintte tohuwas suure oge giigisite. 14 Asa ubbaara saro daanawunne geeshshatethan daanaw minnite; geeshshatethi bayinna oonikka Godaa be7anaw dandda7enna. 15 Hinttefe oodeskka Xoossaa aadho keehatethay pacconnaada, qassi camo ayfe ayfidi daro asaa tunisiyanne dhayssiya zerethada gidonna mela naagettite. 16 Hintte gidдон laymatiya asi woynko issi toho miya kathas ba bayratethaa toochchidi bayzida Eesawe mela asi doonna mela naagettite. 17 Guyeppe Eesawey he anjuuwaa ekkanaaw koyida wode digettidayssa ereeta. I he anjuuwaa afuthan minnidi koykkoka, demmanaw dandda7ibeenna; I nagaraappe simmanaw qaada demmibeenna. 18 Hintte kushen boshettiya Siina deriyakko, eexiya tamaakko, dhumaakko, caaganaakko, gotiyakko, 19 moyziya waasuwako woynko qaalay si7ettiya bessaako yibeekketa. He qaala si7ida asay hara guzha qaala si7onna mela woossidosona. 20 Ays giikko, "Hari attoshin, do7i he deriya bochchiko, shuchchan cadettidi hayqo" yaagida kiitaa entti tookkanaw dandda7ibookkona. 21 He hanyabay daro daganthiyaba gidida gisho Musey, "Taani yashshan kokkoras" yaagis. 22 Shin hintte Xiyoone Deriyakko, de7o Xoossay de7iya Yerusalaame katamaakko, issife shiiqidi ufayttiya daro mukulu kiitanchchotakko saluwa yideta. 23 Entta sunthay salon xaafettida

woosa keethaa bayra naytakko, asa ubbaa pirddiya Xooosaakko, polo gidida xillo asaa ayyaanataakko yideta. 24 Ooratha caaquwas giddo gididi sigethiya Yesuusakko, Aabela suuthaafe aadhdiyabaa odiya wurxettiida suuthaakko yideta. 25 Hinttew odiya uraa qaala ixxas goonna mela naagettiite. Kaseyssati sa7an gididi odida kiitaa si7onna ixixidi attiboonnabaa gidikko yaatin, salon gididi odiya qaala nuuni ixxas giikko waanidi attanee? 26 He wode iya qaalay sa7a qaathis. Shin ha77i taani, "Sa7a xalaala gidonnashin, issi toho zaarada saluwakka qaathana" yaagis. 27 "Issi toho zaarada" giya qaalay qaaxxonobay minnidi daana mela qaaxxiya medhettidabati dhayanayssa bessees. 28 Nuuni qaaxxanaw dandda7onna kawotethaa ekkiya gisho Xooosaa galatoos; Xooosaa ufayssiya ogen bonchchoninne yashshatethan iya goynnos. 29 Hiza, nu Xooosay tuma xuuggiya tama.

13 Ammaniya asada issoy issuwara polo siiqetite. 2 Imathe mokkeyssa dogoppite. Issi issi asati hessada oothishe eronna kiitanchchota mokkidosona. 3 Qashon de7eyssata hintteka enttara issife qashon de7iyada oothidi enttana qoppite. Waaye ekkiya asaara issife hintteka waaye ekkiyada oothidi enttana qoppite. 4 Ekoynne gelay asa ubbaa matan bonchchettidabaa gido. Qassi Xooosay laymateyssatanne laammeysata pirddanaw de7iya gisho azinaynne machchiya issoy issuwas ammanettanaw bessees. 5 Miishe siiqoppe hinttena naagite; hinttew de7iyaban alite. Xooosay, "Taani nena ubbarakka yeggike woykko aggike" yaagis. 6 Hessa gisho, nuuni ammanettiidi, "Goday tana maaddeyssa; ta yayyike; asi tana ay oothanee?" yaagos. 7 Xooosaa qaala koyro hinttew odida hinttena kaaletheyssata qoppite. Entti waanidi de7idaakko entta duussaa be7idi entta ammanuwa kaallite. 8 Yesuus Kiristoosi zineka hachchika merinawukka laamettenna. (aiōn g165) 9 Dumma dumma ooratha timirtten haraso bidi dhayoppite; booppite. Nu wozanay Xooosaa aadho keehatethan minnanaw besseseppe attin min go77onna kathan woga polon gidoppo. 10 Shin dunkkaaniya gidдон oothiya kahineti he yarshsho kathaafe maanaw enttaw maati baynna yarshsho bessay nuus de7ees. 11 Kahine halaqay nagara yarshshos mehe suuthi ekkiidi yarshshanaw Ubbaafe Geeshsha Bessaa gelees. Shin he mehiya ashuwa dirssaafe karen xuuggees. 12 Hessadakka, Yesuusi deriya nagaraappe ba suuthan geeshshanaw katamaa penggiyafe karen waayettis. 13 Hiza, nuuni boriya tookkidi dirssaafe kare iyakko keyoos. 14 Hiza, nuus hayssan merinaw de7iya katami baawa,

shin nuuni yaana katamaa naagoos. 15 Hiza, Yesuusa baggara ubba wode iya sunthaas markkattiya mettershsha galata yarshsho Xooosaa immoos. 16 Lo77obaa oosonne hinttew de7iyabaappe metootida asaas imo dogoppite. Hiza, hessa mela yarshshoy Xooosaa ufaysses. 17 Hinttena kaaletheyssatas kiitettiite; entti giyabaa oothite. Entti bannta oothiyyabas Xooosaa sinthan oyshettanaw de7iya gisho, hinttena heemmoosona. Hintte enttaw kiitettiko, bannta oosuwa ufayyttidi oothana; hessi hanonna ixxiko, entti azzanishe oothana; hessi hinttena aybibaakka maaddenna. 18 Nuus Xooosaa woossite. Nu kahay geeshshi; nu ubba wode lo77obaa oothanaw koyoos. 19 Taani hintteko ellesada yaana mela hintte taw minthidi Xooosaa woossana mela ta hinttena hadara gays. 20 Sarotethaa Xooosay, dorssa heemmiya nu Godaa Yesuusa, ba merinaa caaqo suuthan hayqoppe denthidayssi, (aiōnios g166) 21 iya sheniya oothana mela lo77obaa ubban I hinttena dancciso. Iya ufayssiyyabaa Yesuus Kiristoosa baggara nunan Xooosay ootho. Yesuus Kiristoosa baggara Xooosaa merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) 22 Ta ishato, ta ha dabddaabbiya hinttew qanthan xaafida gisho, hintte ta zoriya salettonna ekkana mela ta hinttena woossays. 23 Nu ishay, Ximotiyoosi qashoppe bilettidayssa erite. I ellesidi taakko yiikko ta iyara hinttena bada be7ana. 24 Hinttena kaaletheyssatanne ammaniya ubbaa saro giite. Xaaleppe yida ammaniya asay hinttena saro yaagoosona. 25 Xooosaa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.

Yayqooba

1 Xoossaanne Godaa Yesuus Kiristoosa ayye, Yayqoobi, biitta ubban laalettida tammanne nam77u sheeshatas kiittida kiita. Saro, ay mela de7eeti? **2** Ta ishato, hinttena dumma dumma paacey gakkiiya wode hintte lo77obaa demmidaada kumetha ufayssan ekkite. **3** Hintte ammanuwa paacetethay dandda7a hintte immeyssa ereeta. **4** Hintte wurssethi gakkanaw dandda7ikko aybi pacey baynna polonne kumethi gideta. **5** Hinttefe oodeskka cinnatethi dhayikko Xoossaa woosso. Iyaw imettana. Xoossay oonakka boronna ubbaas keehatethan immiya Xoosse. **6** Shin I woossiya wode sidhonna ammanon Xoossaa woosso. Sidhiya oonikka carkkoy sugin qaaxxiya abbaa zule mela. **7** Nam77u qofi de7eyenne ba ogiyan eqqonna oonikka Godaappe aykkoka demmana gidi qoppofo. **9** Ammaniya manqo asati, Xoossay enttana dhoqqu oothiya wode ufaytto. **10** Qassi ammaniya dure asati Xoossay enttana ziqqi oothiya wode ufaytto. Dure asati ciishshada dhayana. **11** Away ba mishaara keyidi maataa melisin, ciishshay serees; iya lo77otethayka dhayees. Hessadakka, dure asati bantta oosuwan daaburishu dhayana. **12** Metuwa xoonidi aadhdhidaappe guye, Xoossay bana siiqeysstas immana gidi qaala gelida de7o kallachcha ekkana gisho, meton gencchiya asi anjettidayssa. **13** Oonikka paacettiya wode, "Tana Xoossay paaces" gooppo. Xoossay iitan paacettenna; qassi I oonakka paaccenna. **14** Shin issi issi asi ba iita amuwaan gooshettiya wodenne cimettiya wode paacettees. **15** Hessafe guye, amotethi qanthattidi nagara yelee; qassi nagari diccidi hayqo yelee. **16** Ta siiqo ishato, cimettofite. **17** Lo77o imoyenne kumetha anjo ubbay saloppenne saluwa poo7uwa medhdhida Xoossaa aawappe yees. Xoossay kuyada ubba wode laamettenna. **18** Nuuni, iya medhetethaas koyro gidana mela nuna tuma qalan ba shenen yelis. **19** Ta siiqo ishato, hayssa akeekite. Asi ubbay si7anaw elleso, shin odettanawunne hanqettanaw ellesoppo. **20** Asa hanqoy Xoossay koyaa xillotethaa ehenna. **21** Hessa gisho, tuna hanotanne iitatetha ubbaa diggidi, Xoossay hintte wozanan tokkida hintte shemppuwa ashshanaw dandda7iya qaala aadatethan ekkite. **22** Shin Xoossaa qaala ooon peeshshiteppe attin sissa xalaalan hinttena cimmofo. **23** Qaalaa si7idi oothonna asi, I ba som77uwa masttoten be7iya asa mela. **24** I ba som77uwa be7idi bees, shin I ay daaniyakko ellesi dogees. **25** Shin oonikka ayilletethafe kessiya polo higgiiya akeekan be7idi, kaallidi naagey, si7idayssa

dogonna ooon peeshshiya uray, ba ooso ubban anjettana. **26** Ba inxarssaa naagonna ammanays giya uray bana cimmes; iya ammanoy hada. **27** Xoossaa Aawa sinthan borey baynna geeshsha ammanoy hayssa: aaya aawu baynna naytanne am77eta maadonne alamiya tunaappe bana naago.

2 Ta ishato, hintte nu bonchcho Godaa Yesuus Kiristoosa ammaniyabaa gidikko, asa som77o xeellidi ase bonchchofite. **2** Leemisos, worqqa migiddo aathidi, lo77o ma7o ma77ida dure asi hintte shiiquwa yis. Qassi curqqa ma7o ma77ida manqo asikka yis. **3** Lo77o ma7o ma77ida addiya hintte aathi bonchchidi, "Ne hayssan lo77iya oydiyan utta" gidi, qassi manqo addiya, "Ne yan eqqa woykko hayssan ta tohuwa matan sa7an utta" geeta. **4** Yaatin, hinttee, hintte giddon shaaketethi medhdheysstanne iita qofara de7iya daynata mela gidekketiyye? **5** Ta siiqo ishato, si7ite. Ammanon dure gidana melanne bana siiqeysstas immana gida salo kawotethaa laattana mela ha sa7an de7iya manqota Xoossay dooribeenneye? **6** Shin hintte manqota toochcheeta. Hinttena un77etheysstati dureta gidokkonaayye? Hinttena daynna sinthi goochcheysstati entta gidokkonaayye? **7** Hintte xeegettida lo77o Godaa sunthaa cayeyssati entta gidokkonaayye? **8** Shin Geeshsha Maxaafan, "Ase ubbaa nena ne doseysstada dosa" geetettidi xaafettida Xoossaa kawotethaa higgiiya hintte polikko lo77o ootheta. **9** Shin hintte asa som77o xeellidi bonchchiko, nagara ootheta qassi higgiiya hinttena higgie menthida asada pirddana. **10** Oonikka higgie ubbaafe issuwa menthidi, attida ubbaa naagikko ubbaa menthidaada taybettees. **11** "Laammofa" gida Goday, qassi "Wodhoppa" gis. Shin neeni laammonna aggada wodhidabaa gidikko, higgiiya menthadasa. **12** Aylletethafe kessiya higgiiya sinthan pirdda ekkanaaw de7iya asada odetittenne oothite. **13** Ase maaronna oonakka Xoossay maaronna pirddana. Shin maaretethay pirddaa xoonnes. **14** Ta ishato, hinttefe issi asi taw ammanoy de7ees gidi, ba ammanuwa ooon bessonna ixkiko iya ay maaddanee? Iya ammanoy iya ashshanaw dandda7ii? **15** Leemisos issi ishaya woykko issi michchiya kallotikonne entaw miyabay dhayikko, **16** hinttefe issi asi enttako, "Saro biite! Tama kayite! Kallidi miite!" gidi, koshshiyabaa entaw immonna ixkiko entta ay maaddii? **17** Hessa gisho, oosoy baynna ammanoy barkka hayqqidayssa. **18** Shin issi asi, "New ammanoy de7ees; qassi taw oosoy de7ees. Neeni ne ammanuwa ne oosuwappe shaakkada tana besa;

takka ta ammanuwa ta oosuwan nena bessana" gaana. 19 Neeni, issi Xoossay de7eyssa ammanaasa; hessi lo77o. Tuna ayyaanatikka ammanoosona; yashshan kokkorosona. 20 Neno eeyaw! Ammanoy oosoppe shaaketidi maaddonnayssa eranaw koyay? 21 Nu aawa Abrahamey, ba na7aa Yisaaqa yarshsho bessaa bolla wothida wode ba oosuwan xillibeenne? 22 Iya ammanoyinne iya oosoy issife oothidayssa be7ikki? Iya ammanoy iya oosuwan polettis. 23 Geeshsha Maxaafay, "Abrahamey Xoossaa ammanis. Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi taybis" gidayssi polettis. Qassi I Xoossaa dabbo geetetidi xeegettis. 24 Asi ammano xalaalan gidonnashin, ooson xilleyyssa be7aasa. 25 Hessadakka, laymiya Ra7aaba Isra7eeleppa kiittidayssata makkada hara ogera entta moyzida wode ba oosuwan xillabeekke? 26 Shemppoy shaaketida asatethay hayqo gideyssada, oosoy shaaketida ammanoykka hayqqidayssa.

3 Ta ishato, hinttefe daroti astamaare gidoppo. Nu, astamaareti haratappe aadhdiya pirddaa ekkanaayssa hintte ereeta. 2 Nu ubbay daroban balettoos. Ba odan balettonna oonikka banatethaa naaganaw dandda7iya polo asi. 3 Parati nuus kiittetana mela bixaala barssidi nuuni koyaa bessu ubbaa efoos. 4 Markkabey hessa mela gita gidishe wolqqaama carkkuwan sugettikokka, entta laaggeyssi ba koyaa bessu zaaridi laaggiya guutha mithan laaggetidi bees. 5 Hessada inxarssi asatethaa giddon guutha gidikkoka daro gitaban ceeqettees. Guutha tami daro gita woraa xuuggees. 6 Inxarssi tama mela. Inxarssi nu asatethaa giddon iitan kumida alame; asatetha ubbaa tunisees. Gaannameppe keyaa tamada nu de7uwa wotha ubbaa xuuggees. (Geenna g1067) 7 Do7atanne kafota, ulora gooshetteyssatanne abban de7iya medhetethata ubbaa asi haarees; enttika haarettidosona. 8 Shin oonikka inxarssi haaranaw dandda7ibeenna. Inxarssi wodhiya marzey kumida haarettonna iita medhetethi. 9 Nu inxarssan, nu, Godaanne Xoossaa galatoos. Qassi iyara Xoossaa leemison Medhetidda asaa qanggoos. 10 Issi doonappe galatinne qanggethi keyees. Ta ishato, hessada hananaw bessenna. 11 Pulttoy issi ollaafe mal7iya haathinne cammiya haathi pulattanaw dandda7ii? 12 Ta ishato, balase mithi shamaho ayfanaw dandda7ii? Woykko woynne mithi balase mitha ayfe ayfanaw dandda7ii? Camo haathafe mal7o haathi keyanaw dandda7enna. 13 Hintte giddon cinccinne akeekanchchoy oonee? Ba lo77o de7uwa, ashkktethaninne cinccatethan oosettida ooson besso. 14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne bana dosoy de7ikko ceeqetofite; tumaa bolla

worddotoppite. 15 Hessa mela cinccatethay saloppe yidabaa gidonnashin, hessi asabaa, alamebaa, xalahebaa. 16 Qanaateynne bana dosoy de7iya son ooshshinne iita ooso ubbay de7oosona. 17 Shin bollafe yaa cinccatethay ubbaafe sinthe geeshshi. Qassi sarotethi, aadatethi, si7idi ekkeyssa, qadhetteyssa, lo77o ayfey kumidayssa, ase shaakkonnayssanne cubbotethi baynnayssa. 18 Sarotethaa doseyyatti sarotethi zeridi xillotethi buuccosona.

4 Ooshshinne oli hintte giddo awuppe yii? Entti yey hintte asatethaa haaranaw olettiiya hintte asho amuwaappe gidenneyye? 2 Hintte amotteeta, shin demmeketa; hessa gisho, wodheeta. Minthi koyeeta, shin demmanaw dandda7ekketa; hessa gisho, ooyetteetanne oletteeta. Hintte Xoossaa woossonna gisho koyabaa demmeketa. 3 Hintte woosseta, shin demmeketa. Hintte asho amuwaa polanaw wobbe ogen woossiya gisho demmeketa. 4 Hinttenoo, laymateyssato! Ha alamiya doseyy Xoossara morkke gideyssa erekketii? Ha alamiyara dabbotanaw koyey oonikka Xoossaara morkke. 5 Geeshsha Maxaafay, "Xoossay nunan daana mela oothida Ayyaanay, nuuni iyaw buzo gidana mela amottees" gidayssa coo gidabaa daanii? 6 Shin Geeshsha Maxaafay, "Xoossay otoranchchota ixtees, shin bantana kawushsheyssatas maarotethaa immees" yaaggiya gisho, Xoossay maarotethaa darssidi immees. 7 Hessa gisho, Xoossaas haarettite; Xalahiyya eqettite; I hinttefe haakkana. 8 Xoossaakko shiiqite; I hintteko shiiqana. Hinttenoo, nagaranchchoto, hintte kushiya meecettite; nam77u qofi de7eyssato, hintte wozanaa geeshshite. 9 Kayottite, yeekkittenne afuxite. Hintte miichchay yeehon, hintte ufayssay azzanon laameto. 10 Godaa sinthan hinttenatethaa kawushshite; hinttina dhoqqu dhoqqu oothana. 11 Ta ishato, issuy issuwa zigiroppite. Ba ishah zigireynne iya bolla pirddey higge zigireesinne higge bolla pirddees. Neeni higge bolla pirddiko higge bolla pirddeyssa gidaasappe attin higge poleyyssa gidakka. 12 Higge immeynne pirddey Xoossaa xalaala. Ashshanawunne dhayssanaw dandda7ey iya. Yaatin, ne asa bolla pirddey neeni oonee? 13 Hintte, "Nuuni hachchi woykko wontto ya katamaa woykko ha katamaa baana; yan laythi uttana; zal77idi wodhisana" yaageyssato, si7ite. 14 Wontto aybi hananeekko hintte erekketa. Hintte de7oy waananekko erey oonee? Hintte guutha wode bentidi dhayiya akka mela. 15 Hessa aggidi, "Goday giikko nuuni daana; hayssa woykko hessa oothana" yaaganaw bessees. 16 Shin hintte ha77i otortteetanne ceeqetteeta. Hessa mela

ceeqo ubbay iita. 17 Hessa gisho, lo77obaa oothanaw erishe oothonna uraas hessi nagara.

iya shemppuwa hayqoppe ashshessanne iya daro nagaraas maarota immeyssa ero.

5 Hinttenoo, dureto, hintte bolla iita metoy yaa gisho yeekkittenne zeleeelite. 2 Hintte shaloy buuqqis; hintte afillaykka bilan meetettis. 3 Hintte worqqaynne hintte biray shi7is. He shi7ay hintte bolla markka gidana. I hintte asatethaa tamada maana. Hintte ha wurida qammatan hinttew shalo dagayeeta. 4 Hintte gaden oothi pee7ida asaa kera miishiya qanxibeeketa. Hessi hintte bolla waasses. He asata waasoy wolqqaama Godaa haythan si7ettis. 5 Ha sa7an hintte ulo xalaalas qoppidi, injin de7ideta. Shukas giigetida meheda hinttena dhiikkideta. 6 Hinttera eqettanaw dandda7onna xillo asa bolla pirddideta iya wodhideta. 7 Ta ishato, Goday yaana gakkanaw genccite. Goshshanchchoy torchche iraynne sila iray yaana gakkanaw genccredi al77o katha naagidi waati gathi ekkiyako qoppite. 8 He goshshanchchuwada hintteka genccite. Godaa yuussay matattida gisho ufayssan naagite. 9 Ta ishato, Xoossay hintte bolla pirddonna mela issoy issuwa bolla zuuzummofite. Pirddeyssi penggen eqqis. 10 Ta ishato, waayan genccida, Godaa sunthan odida nabeta leemiso oothidi ekkite. 11 Dandda7an genccidayssata nuuni anjettidayssata goos. Iyoobey waanidi genccidaako hintte si7ideta. Goday wurssethan iya waati maaddidaako be7ideta. I maarotinne qadhey kumida Godaa gidiya gisho hessa oothis. 12 Shin ubbaafe sinthe, ta ishato, saluwan gidin woykko sa7an gidin woykko hara aybinkka caaqqofite. Xoossaa pirddan hintte gelonnaada hintte oday ee gidikko, "Ee" giite; akkay gidikko, "Akkay" giite. 13 Hintte gidon meto gakkia oonikka de7ikko Xoossaa woosso. Ufayttiya oonikka de7ikko galatan yexo. 14 Hinttefe harggettiya oonikka de7ikko woosa keetha cimata xeeqo. Entti Godaa sunthan shamaho zayte tiyidi iyaw Xoossaa woosso. 15 Ammanon woossida woosay hargganchchuwa pathana. Goday iya, harggiyafe denthana; I nagara oothidabaa gidikkoka Goday iya maarana. 16 Hessa gisho, hintte paxana mela hintte nagara issoy issuwas paaxittenne issoy issuwas woossite. Xillo asa woosay wolqqaama ooso oothees. 17 Eliyaasi nu mela ase. Iri sa7an bukkonna mela minthidi Xoossaa woossin heedzu laythinne usuppun ageena sa7an iri bukkibeenna. 18 Zaaridi I Xoossaa woossin saloppe iri bukkis; sa7aykka kathi morkkis. 19 Ta ishato, hinttefe oonikka tuma ogiyappe buutikko, haray iya tumaakko zaarikko, 20 nagaranchchuwa iya bala ogiyappe zaariya oonikka,

1 Phexiroosa

1 Taani, Yesuus Kiristtoosa hawaarey Phexiroosi; Phanxoosan, Galaatiyan, Qaphadooqiyan, lisiyaninne Bitiiniyan betanchchoda laalettidi de7iya Xoossay doorida, asaas ha dabddaabbiya xaafas. **2** Yesuus Kiristtoosas hintte kiittetana melanne iya suuthan geeyana mela, Xoossaa Aaway ba kase eran dooridayssatasinne Geeshsha Ayyaan geeyida, hintteew aadho keehatethaynne sarotethay gido. **3** Yesuus Kiristtoosa hayqoppe denthidi ba gita maarotethan nam77antho yeletethaanne dhayonna ufayssaa immida nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aaway, Xoossay galatetto. **4** Qassi Xoossay hintteew dhayonna, iitonna buuqqonna laata salon giigisis. **5** He laatay wode wurssethan qonccanaw de7iya atatethaas Xoossaa wolqqan ammanon hintteew naagettidi de7ees. **6** Ha77i guutha wodes hintte dumma dumma paacen un77ettikokka hessan ufaytite. **7** He paacey hinttana gakkiday, taman yeggin dhayiya worqqafe hintte ammanoy aadhonne tuma gideyssa bessanaassa. He paacetitida ammanuwan Yesuus Kiristtoosi qoncciya wode galataa, bonchchonne saba hintte ekkana. **8** Hintte Yesuusa be7ibeekketa, shin iya siiqeta. Hintte ha77i iya be7iboonnabaa gidikkoka, iya ammaneeta. Qassi odan qonccisanaw danda7ettona ufayssaninne bonchchon kumideta. **9** Hintte ammanon naagiya hintte shemppuwa atatethaa ekkana. **10** Aadho keehatethaa baggara hintteew giigida ha atatethaabaa nabeti eranaw gita koshshanne naagon koyidosona. **11** Enttan de7iya Kiristtoosa Ayyaanay iya waayabanne hessafe guye yaana bonchchuwabaa kasetidi markkattishe, awude woykko waanidi hananeekko akeekan pilggidosona. **12** Nabeti odida tinbbitey bantaw gidonnashin, hintteew gideyssa Xoossay hintteew qonccis. Ha77i asay hintteew odida Wonggelaa saloppe kiittetida Geeshsha Ayyaan wolqqan hintteew odidosona. Kiitanchchotika hessa be7anaw amottidosona. **13** Hessa gisho, oosos hinttana giigisite; hinttana haarite. Yesuus Kiristtoosi qoncciya wode hintte ekkana aadho keehatethaa ufayssan naagite. **14** Xoossaa naytada iyaw kiittetite; hintte kase eronna oothida iita amuwaa kaallofite. **15** Shin hinttana xeevida Xoossay geeshshi gididayssada hintteka hintte duussa ubban geeshshi gidite. **16** Geeshsha Maxaafan, "Taani geeshshi gidida gisho hintteka geeshshi gidite" geetetti xaafettis. **17** Asa som77o be7onna iya oosuwada pirddiya Xoossaa, "Nu Aawaw" gidi xeeigyabaa gidikko, ha

sa7aa imathatetha duussaa yashshatethan de7ite. **18** Hinttee, hintte aawatappe laattida pathonna de7uwappe wozettidayssi, dhaya biran woykko worqqan gidonnayssa ereeta. **19** Borey woykko borssoy baynna dorssa suuthada al77o gidida Kiristtoosa suuthan wozettideta. **20** Xoossay alamey medhettanaappe kase Kiristtoosa dooris, shin ha wurssetha wodiyan Kiristtoosi hintte gisho qonccis. **21** Hintte ammanoyne hintte ufayssay Xoossan gidana mela iya hayqoppe denthidi, bonchchida Kiristtoosa baggara Xoossan ammaneeta. **22** Hintte tumatethaas kiittetidi hinttenatethaa geeshshideta. Hintte issoy issuwa wozanappe siiqeta, shin ha77ika tuma wozanappe minthidi siiqite. **23** Hintte nam77antho yelettiday dhayiya zerethafe gidonnashin, merinaw de7iya Xoossaa qaalan dhayonna zerethaafe yelettideta. (aiōn g165) **24** Xoossaa qaalay, "Asi ubbay maata mela; iya bonchcho ubbay ciishsha mela. Maatay meeles, ciishshaykka qolettees. **25** Shin Godaa qaalay merinaw de7ees" yaagees. Hintteew odettida Wonggelaa qaalay hayssa. (aiōn g165)

2 Hiza, iitatethi ubbaa, cimo ubbaa, cubbotethi qanaatanne zigirssi ubbaa hinttefe diggite. **2** Goday keeha gideyssa hintte eridi meezeitidayssada ha77i yelettida guutha naytada hintte atatethan diccishe baanaw Xoossaa geeshsha qala maathaa ubba wode amottite. **4** Asan borettidi Xoossan doorettida al77o gidida de7o shuchchaa, Godaa Yesuusakko shiiqite. **5** Hintte Ayyaana keethi keexettiya de7o shuchchata. Hintte Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaa ufayssiya ayyaana yarshsho yarshshiya geeshsha kahineta. **6** Geeshsha Maxaafan, "Hekko, taani Xiyoone kataman godaa xaphuwa minthiya, doorettida, al77o shuchchaa wothas; iyan ammaniyaa oonikka yeellatenna" yaagees. **7** Ha shuchchay hintteew ammaneyssatas al77o, shin ammanonnayssatas, "Gimbbeyssati kadhidi ixida shuchchay godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdiya shuchchu gidis." **8** Qassika, "Ha shuchchay asa dhubbiya shuchchaanne asa kunddisiya zaalla" yaagees. Entti hessas qaadettida gisho Xoossaa qaalaa kiittonna ixidi dhubettidosona. **9** Shin Xoossay dhumappe malaalisiya ba poo7uwakko hinttana xeeviday, hintte iya lo77otethaa haratas odanaw doorettida zare, kawo kahine, geeshsha derenne Xoossaa dumma dere. **10** Hintte kase Xoossaa dere gidekketa, shin ha77i hintte iya dere. Hintte kase maarotetha demmibeekketa, shin ha77i maarotetha demmideta. **11** Ta ishato, hintte ha sa7an imathenne betanchcho gididayssada hintte shemppuwa oliya asho amoppe haakkana

mela taani hinttena woossays. 12 Ammanonna asay hinttena iita oothiya asada zigiryaa wode Xoossay nuna be7anaw yaa gallas, entti hintte lo77o oosuwa be7idi Xoossaa galatana mela hintte lo77o de7oy de7o. 13 Godaa gisho gidi maatar de7iya asatas haarettite; ubbaafe bolla gidiya gisho kawuwaska haarettite. 14 Entti iita ootheyssata seeranawunne lo77o ootheyssata sabbanw kawuwappe kiitettida gisho deriya aseyssatas haarettite. 15 Hinttee, hintte lo77o oosuwan eronna eeya asaa doona oythanayssi Xoossaa shene. 16 Xoossaa ayile gididi la77atethan de7iteppe attin hintte la77atethaa iita oosos kama oothofite. 17 Asa ubbaa bonchchite; ammaniyaa asaa siiqite; Xoossaa yayyite; kawo bonchchite. 18 Aylletoo lo77o godatasinne keeha godata xalaalas gidonnashin, iitaataska bonchchon haarettite. 19 Asi Xoossaa gisho gidi bessonna waaye waayettiko Xoossay iya anjjana. 20 Shin hintte nagara oothin hinttena dechchiya wode hintte dandda7ikko hintte ay galati de7ii? Shin lo77obaa oothidi waaye dandda7ikko Xoossay hinttena hessas anjjana. 21 Xoossay hinttena xeegiday hessa gishossa; Kiristoosi hintte waayettis; hintte iya kaallana mela, hintte leemiso gidis. 22 I nagara oothibeenna; iya doonanka worddoy bentibeenna. 23 Entti iya cayaa wode, zaaridi cayibeenna. Shin waaye ekkishe xillo pirddiya Xoossaas ba pirdda aggaagispe attin manddibeenna. 24 Nuuni nagaras hayqqidi xillotethas daana mela Kiristoosi ba ashuwan nu nagaraa masqaliya bolla tookkis; hintte iya madunthan paxideta. 25 Kase hintte oge balidi dhayida dorssa mela, shin ha77i hintte shempuwa heemmeysakkonne naageyssakko simmideta.

3 Hessadakka, machcheto, hintte azinatappe Xoossaa qaalas kiitetonayssati de7ikkoka aykkoka odettonashin, hintte yashshatethaanne hintte geeshsha de7uwa be7idi ammanana mela entaw haarettite. 3 Hinttee, hintte huu7e pixioninne worqqa aason woykko lo77o ma7on hintte bolla asatethaa loyson gidoppo. 4 Shin hintte wozanaa giddon de7iya yegelsatethay Xoossaa sinthan hintte daro al77o gididi dhayonna, ashkkenne woppu gida ayyaana gido. 5 Xoossay immana gidayssa ammanida geeshsha maccasati bini wode bantta azinatas haarettidi, banttana hessada daro loythidosona. 6 Hessada Saara Abrahaame, "Ta godaw" yaagada xee gashe, iyaw kiitettasu; hintteka aykkoka yayyonna lo77obaa oothiko I nayta. 7 Azinattoo, hintte machchete hinttefe daaburancho medheta gideyssa eridi, enttana bonchchite; hintte woosa dhubbonna mela Xoossay

immida de7uwa entti hinttera issife laattiya gisho entta bonchchite. 8 Wurssethan, ubbay issi qofan de7ite. Issoy issuwas qadhettishe, ishatada siiqetite; qassi issay issuwas keeheyssatanne hintte huu7iya kawushsheyssata gidite. 9 Iita gishos iita woykko cashshaa gisho cayidi zaaroppite; hessa aggidi, Xoossay hintte anjuwaa immanaw hinttena xee gida gisho anjjite. 10 Ays giikko, Geeshsha Maxaafay, "De7o doseynne lo77o wode be7anaw koyey oona gidikkoka ba inxarssan iitabaanne worddo odetteyssa aggo. 11 Iitabaa ootheyssa aggidi lo77obaa ootho; sarotethaakka keehi koyonne kaallo. 12 Godaa ayfey xillotakko xeellees; qassi I ubba wode entta woosaa haayzees. Shin Goday iitabaa ootheyssata ba hanqo som77uwan xeellees" yaagees. 13 Hintte lo77obaa oothanaw amottikko hinttena qohanay oonee? 14 Hari attoshin, xillotetha gisho hintte waayettiko anjettidayssata. Asas yayyofitenne hirggofite. 15 Kiristoosa hintte wozanan bonchchitenne godayite. Xoossay hintte immida ufayssaas gaaso oy chchiya oodeskka zaaro immanaw ubba wode giigi uttite, shin hessa ashkketethaninne yashshatethan oothite. 16 Qassi Kiristoosan hintte de7iya lo77o de7uwa iitabaa oothidabaada, hinttena cayaa asay zigiryaaban yeellatana mela hintte kahay geeshshi gido. 17 Xoossay gidabaa gidikko iitabaa oothida gisho waaye ekkeyssafe lo77obaa oothida gisho waaye ekkeyssi lo77o. 18 Kiristoosi nuna Xoossaakko shiishanaw baw xillo gididi de7ishe, nagaranchchota gisho issi toho nagara ubbaas hayqqis; I ba asatethan hayqqis, shin ayyaanan paxis. 19 Qassi he ayyaanan I bidi qashon de7iya shempotas qaala odis. 20 Nohey markkabiya keexiya wode he shempotti Xoossaas kiitetonna ixidosona, shin Xoossay enttana dandda7ii gam77is. Hosppun asa xalaali markkabiyan gelidi, bashsha haathaafe attidosona. 21 He bashsha haathay ha77i hinttena ashshiya xinqqate leemiso gidis. Ha xinqqatey bolla qita meecco gidonnashin, lo77o kaha Xoossaafe ekkanaaw iya woossiya oge gididi, Kiristoosa dendduwa baggara hinttena ashshes. 22 I salo bidi Xoossaa ushachchan uttidi, kiitanchchota, maata aawatanne wolqqaamata haarees.

4 Hessa gisho, Kiristoosi ba ashuwan nuus waayettida gisho hintteka he qofan hinttena dancisidi minnidi eqqite. Kiristoosa gisho gidi ba ashuwan waaye ekkida uray nagara oothike gidi qanxida asi. 2 He uray ba attida laythan Xoossaa shene oothanaw koyeesippe attin iita asho amon deenna. 3 Kase hintte ammanonna asay de7idayssada de7ideta. Hintte iita amon,

laymatethan, mathon, tunatethi denthethiya yethan, pokkiya eeqa goynnon kase de7ida duussay gidana. 4 Ammanonna asaara hintte shori baynna oosuwa oothonna gisho malaalettidi hinttena cayoosona. 5 Shin entti paxata bollanne hayqqida asaa bolla pirddanaw de7iya Xoossaas zaaro immana. 6 Hayqqida asaas Wonggelay sabbakettiday hayssa gishossa. Entti asatho bantta ashuwan pirddettana qassi bantta ayyaan Xoossaatho de7on daana. 7 Hiza, ubbabaas wurssethay matattis. Hessa gisho, woossanaw dandda7ettana mela woppu gida wozani de7o; maarara de7ite. 8 Siiqoy daro nagara kammiya gisho, ubbaafe aathidi issoy issuwara wozanappe siiqetite. 9 Zuuzummonna issoy issuwa imathatethan morkkite. 10 Hintte Xoossaafe duma dumma aadho keehatethaa imota ekkidayssada hintte issoy issoy he imuwa bessiyada oykkidi issoy issuwa haggaazite. 11 Yesuus Kiristoosa baggara ubaban Xoossay galattetana mela oonikka odiyabaa gidikko Xoossaafe qaala ekkidaada odo. Qassi oonikka maaddiyabaa gidikko Xoossay iyaw immiya wolqqaada maaddo. Bonchchoynne wolqqay merinaappe merinaa gakkanaw iyaw gido. Amin7i. (ai7on g165) 12 Ta baggato, hintte tamada xuuggiya waaye paaciya giddora aadhdiya wode oorathabay hanidaada malaalettofite. 13 Shin iya bonchchoy qoncciya wode hintte ufayssay gita gidana mela Kiristoosa waayiya hintte ekkeyssan ufayttiite. 14 Kiristoosa sunthaa gisho asi hinttena cayaa wode, Xoossaa bonchcho Ayyaanay hintte bolla shemppiya gisho hintte anjettidayssata. 15 Hinttefe waaye ekkiya oonikka shemppo wodhidaada woykko kaysotidaada woykko iita oothidaada woykko gelssonaban gelidaada hanidi waayettofo. 16 Gidoshin, ammano gisho waayettiko Kiristoosa sunthaa gisho Xoossaa galatoppe attin yeellatoppo. 17 Pirddi Xoossaa asaa bolla doomettiya wodey gakkis. Hiza, he pirdday koyro nu bolla doomiyabaa gidikko, Xoossaa Wonggelaas Kiitettonna asaa wurssethay ay gidanee? 18 Xilloy un77an attiyaabaa gidikko, makkalanchchoynne nagaranchchoy yaatin waanane? 19 Hessa gisho, Xoossaa sheneda waaye ekkeyssati bantta shemppuwa hadaraa banttana medhdhida, ammanthiya Xoossaas immishe lo77obaa ootho.

5 Hiza, woosa keethaa cimataro cima gididayssi, Kiristoosa waayiya markkatteysinne qonccanaw de7iya bonchchuwa shaakettanaw de7iya taani, hintte gidon de7iya cimata zorays. 2 Hintte aawatethaafe garssan de7iya Xoossaa wudiya heemmite. Xoossay

koyeyssada dosanaappe attin un77ettidi heemmofo. Qassi miishe koshshan gidonnashin, haggaazanaw de7iya lo77o qofan heemmite. 3 Hintte aawatethaafe garssan de7iya wudiyas leemiso giditeppe attin godatoppite. 4 Heemmeyssata halaqay qoncciya wode qolettonna bonchcho kallachcha hintte ekkana. 5 Hessadakka, yalagato, cimatas haarettite. Hintte issoy issuwas ashkke gidite. Geeshsha Maxaafan, "Xoossay otoranchchota ixtees, shin ashkktas aadho keehatethaa immees" yaagees. 6 Xoossay ba wode hinttena bonchchana mela wolqqaama Xoossaa kusheppe garssan hinttena kawushshite. 7 I hintte woppiya gisho hinttena hirggisiya ubbaa iya bolla yeggite. 8 Hintte morkkey Xalahey, mittiyabaa koyidi, gaammoda gudishe hintte matara yuuya gisho hinttena haaritenne barkkite. 9 Alamen de7iya hintte ishathi hessada waaye ekkeyssa eridi, ammanon minnidi, Xalahiyara eqettite. 10 Ba merinaa bonchchuwas Kiristoos Yesuusa baggara hinttena xeevida aadho keehatetha ubbaa Xoossay, guutha wodes hintte waayettidappe guye, I ba huu7en hinttena shiishana, katisana, minthidi essana, xaalisana. (ai7onios g166) 11 Merinaappe merinaa gakkanaw Xoossay kawoto. Amin7i. (ai7on g165) 12 Ammanettida ishaha gada ta ekkiya Sillaase baggara ha dabddaabbiya hintte wanthan xaafas. Ta hessa hintte waafeiday, hinttena zoranawunne Xoossaa aadho keehatethay tuma gideyssa markkattanaassa. He aadho keehatethan minnidi eqqite. 13 Hinttera issife doorettida Baabiloonen de7iya woosa keetha asayenne ta na7aa Marqqoosi hinttena, "Saro saro" yaagees. 14 Siiqo yeeretetha yeerettishe, issoy issuwa sarothite. Kiristoosan de7iya hintte ubbaas saroy gido. Amin7i.

2 Phexiroosa

1 Yesuus Kiristtoosa hawaareynne iya aylley, taani, Simooni Phexiroosi, nu Xoossaanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa xillotethaa baggara nuysa mela al77o ammano ekkidayssatas ha dabddaabbiya xaafas. **2** Xoossaanne nu Godaa Yesuusa eron aadho keehatethaynne saroy hinttew kumo. **3** Ba bonchchoninne lo77otethan nuna xeegida iya eron de7osinne Xoossaa daanidi daanaw koshshiyaba ubbaa Xoossay ba wolqqan nuus immis. **4** Hintte iita amo gaason medhettiya ha alamiyan de7iya bashshaafe kessi ekkanaadanne Xoossaa xoossatethan shaakettanaada, ha imotata baggara daro al77onne gita ufayyssaa nuus immis. **5** Hessa gisho, minnidi, hintte ammanuwa bolla lo77otethi, lo77otetha bolla eratethi, **6** eratetha bolla bana haaro, bana haaro bolla gencca, gencca bolla Xoossaa daano, **7** Xoossaa daano bolla ishatheta keehatethi, ishatheta keehatetha bolla siiqo gujjite. **8** Hayssati hinttew daridi de7iyabaa gidikko, Godaa Yesuus Kiristtoosa eron maaddiya asinne ayfera de7iya asi oothana. **9** Shin hessati baynna oonikka matan de7iyabaa xalaala be7iya qooqe. **1** ba kase nagaraappe geeyidayssa dogis. **10** Hessa gisho, ta ishato, hintte xeessanne hintte dooruwa miinhanaw kaseyysafe aathidi minnite. Hintte hessata oothiyabaa gidikko, dhubetteketa. **11** Hessian nu Godaanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa merinaa kawotethaa geliya kumetha maatay hinttew imettana. (aiōnios g166) **12** Hessa gisho, hintte hayssata eriyabaanne he oykkida tuman minnidi de7iyabaa gidikkoka, taani hayssata ubba wode hinttenu hassayiso aggike. **13** Taani shemppora de7ida wode ubban hinttenu hassayanayssi koshshiyabaa gada qoppays. **14** Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi taw qonccisadayssada taani ha hayqqiya asatethaa gam77onna qaara yeggada baanayssa erays. **15** Taani hinttefe shaakettikokka hintte hayssata ubba wode akeekana mela taw dandda7ettiyabaa ubbaa oothana. **16** Nuuni Godaa Kiristtoosa wolqqaanne iya yuussabaa hinttew odey, iya gita bonchchuwa be7idippe attin medhdhi kessida hayse gidenna. **17** Daro wolqqaama bonchchuwafe, "Taani ufayttiya, ta dosiya na7ay hayssa" yaagiya qaalay yida wode, Xoossaa Aawappe bonchchonne galata ekkis. **18** Nuuni geeshsha deriya bolla iyara de7iya wode he qaalay saloppe yishin si7ida. **19** Nuus hessafe aadhdhiya ammanettida tinbbite qaali de7ees. Sa7i wontana gakkanawunne bakkali hintte wozanan dolana gakkanaw, dhuman

poo7iya poo7o asi naageyysada, hintte he qaalaa naagikko lo77o ootheta. **20** Ubbaafe kasetidi hayssa erite. Geeshsha Maxaafan xaafettiida tinbbite qaala oonikka ba dosidaada birshshanaw dandda7enna. **21** Tinbbite ubbaa, Xoossay kiittida asati Geeshsha Ayyaanay kaaletthin, odidosonappe attin asa shenen odibookkona

2 Shin worddo nabeti kase asaa giddon de7eyssa mela ha77ika worddo asttamaareti hintte giddon denddana. Entti banttana wozida, Godaa kaddidi, dhayssiya worddo timirrtiya ehana. Hessian entti bantta bolla ellesidi dhayo ehoosona. **2** Daro asay yeellayiya entta iita ogiya kaallana; entta gaason tuma ogey cayettana. **3** Worddo asttamaareti miishe yaaridi banttaw medhdhi kessida hayssen hinttenu bonqana. Benippe doomidi entta pirdday giigi uttis; entta dhayoykka enttana naagi uttis. **4** Nagara oothida kiitanchchotaa Xoossay qadhettonna, pirdda gallas gakkanaw gaanname dhuma ollan entta qachchi yeggis. (Tartaroō g5020) **5** Hessadakka, Xoossay xillotethabaa odiya Nohenne hara laappun asata ashshidi, Xoossaa goynnona asay de7iya beni alamiya qadhettonna bashsha haathan dhayssis. **6** Geellatas leemiso gidana mela Xoossay Soodommenne Gamoora katamata bido oothidi xuuggidi dhayssis. **7** Higgs kiitettonna laymatiya asata giddon waayettishe de7ida xillo Looxe Xoossay ashshis. **8** He xillo addey entta giddon de7ishe, entti oothiya iita oosuwa gallas gallas be7ida wodenne si7ida wode iya lo77o wozanay un77ettees. **9** Hessa gidikko, Goday, bana goynniya asata paaceppe waati ashshaneekko, qassi nagarananchchota pirdda gallasaas gakkanaw waattidi seerishe naagisaneekko erees. **10** Ubbaafe aathidi tuna amon asho qofa kaalleysatanne maata aawata kadheysata, pirdda gallas gakkanaw Goday naagis. He asati ganje minonne otoranchcho gidiya gisho, salo medhetethata cayishe yayyokonna. **11** Shin kiitanchchoti worddo asttamaaretappe wolqqaninne minotethan daro aadhdhoosonashin Godaa sinthan salo medhetethata cayokkona. **12** Shin he asati bantta eronnanab gelidi cayoosona. Entti oykettanawunne hayqqanaw yelettida, wozani baynna do7a mela hanoosona; enttika wora do7ada coo dhayana. **13** Entti gathida metuwada zaari metootana. Seeta gallas yexxishe guppeyssa ufayssiyabaa gidi qoppoosona. Entti kawushshatanne tunata gidi de7ishe hinttera shaakettiya siiqo imatuwan ufayttoosona. **14** Laymatiya maccasi xeellidi aggonna ayfey enttaw de7ees; qassi nagara ootheyssa aggokona. Ammanon minniiboonna asaa cimmoosona. Enttaw ubba wode amottiya

wozani de7ees; entti qanggettidayssata. 15 Entti suure oge aggidi, makkala miishe siiqidi balida, Bi7ooraa na7aa Balaama ogiia kaallidosona. 16 I ba nagara gaason hanqettis; dooni baynna harey asada haasayidi nabiiya gooshshatethaa teqqis. 17 He asati melida pulltota melanne carkkoy tookkidi efiya shaara mela; entta naagey sakkana dhumaa. (questioned) 18 Entti hadanne otoro oda odettishe balan de7iya asaa giddofe kessi ekkidi buroo minniiboonna asata laymatetha asho amon cimmiidi balethoosona. 19 Entti bantaw dhayo ayyelletethan de7ishe haratakkko, "Hintte ayyelletethafe keyana" yaagosona. Ays giikko, asi ba xoonettidaba ubbaas ayyille. 20 Entti ashshiya nu Godaa Yesuus Kiristoosa eridi ha alamiya tunatethaafe kessi ekkidaappe guye, zaari qaxettidi xoonettiko kase de7iya de7uwappe guyeeyssi enttaw iita gidana. 21 Entti xillotetha ogiia eri simmiidi aggeyssaafe koyrottidi geeshsha kiitta eronnaako enttaw lo77oshin. 22 "Kani ba cooshshaako guye simmees" qassi, "Meecettida gudunthoy guye simmiidi urqqan gondorettees" giya leemisoy tuma gideyssi entta bolla oothees.

3 Ta siiqo ishato, hayssi ta hinttew xaafida dabddaabbey nam77antho. Taani ha nam77u dabddaabbetakka hinttew xaafiday, hintte suure qofaa qoppaanaada hinttenu denthethanaassa. 2 Qassi geeshsha nabeti beni odida qaalanne nuna ashshiya Goday, hawaareta baggara kiittida kiitta hintte hassayana mela koyays. 3 Ubbaafe kasetidi, wode wurssethan bantta amuwaa kaallidi ase toochcheyssati, toochchishe yaanayssa erite. 4 Entti, "Ta yaana gidayssi awun de7ii? Nu aawati hayqqidosona, shin ubbabay sa7ay medhettosappe doomidi de7eyssada de7ees" yaagosona. 5 Daro wodeppe kase saloy Xoossaa qaalann medhettidayssa; qassi sa7ay haathafenne haathan medhettidayssa erishe kaddoosona. 6 He wode de7iya sa7ay haathan mitettidi dhays. 7 Shin ha77i de7iya saloyne sa7ay, geellati pirddeettiya gallasayne dhayiya gallasay gakkanaw he qaalann tamas naagettidi de7oosona. 8 Shin ta siiqo ishato, ha issibaa dogoppite. Godaa matan issi gallasi mukulu laytha mela gideyssanne mukulu laythi issi gallasa mela gideyssa dogoppite. 9 Issoti issoti gam77is gidi qoppeyssaada, Goday ba ufayssa qaala gisho gam77enna. Shin oonikka dhayonna mela koyidi, ubbay bantta nagaraappe simmana mela hintte gisho gidi gencees. 10 Shin Godaa gallasay kaysoda yaana. He gallasan saloti wolqqaama guunthan dhayana; salo medhetethati taman xuuggettana; sa7ayne iya bollan de7iya ubbay dhayana. 11 Hiza, ubbabay hessada hanida

dhayiyabaa gidikko hintte ay mela asi gidanaw bessii? Hintte geeshshinne Xoossaa daaniya de7o daanaw bessees. 12 Hintte sinthara yaa Xoossaa gallasaa naagishe hinttew dandda7ettiyaba ubbaa oothidi he gallasaa eesoyite. He gallas salotinne iyan de7iyabay taman xuuggettana; wolqqaama suulan tiil77ana. 13 Shin nuuni xillotethi haariya ooratha salonne ooratha sa7a Xoossaa ufayssa qaalada naagoos. 14 Hessa gisho, ta siiqo ishato, nu he gallasaa naagiya gisho pokkoyne borey baynnaayssata gididi, Godaara saron daanaw minnite. 15 Asi ubbay attana mela koyidi Goday dandda7eyssa dogoppite. Qassi nu siiqo ishay, Phawuloosi, Xoossay iyaw immida cinnatethan hessada hinttew xaafis. 16 I ba dabddaabbeta ubban hessatabaa xaafis. Iya dabddaabbeta giddon akeekanaw waaysiya qofati de7oosona. Tamaariboonnanne minniiboonna asati hara Xoossaa qaala mirqeyssada ha kiitataka dhayanaw machchidi mirqoosona. 17 Hessa gisho, ta siiqo ishato, hintte hessa eriya gisho makkalata balan cimettidi, dhayonna melanne minnidi de7iya bessaafe kundonna mela naagettite. 18 Shin hintte nuna ashshiya nu Godaa, Yesuus Kiristoosa aadho keehatethaaninne eratethan diccite. Iyaw ha77ika merinawukka bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165)

1 Yohaannisa

1 Nuuni koyroppe doomidi de7iya, nu haythan si7ida, nu xeellida, ayfiyaan be7ida, nu kushiyan bochchida de7o qaalabaa hinttew xaafos. **2** He de7oy qonccin, nuuni iya be7idi, iyabaa markkattoos. Aawa matan de7iya nuus qonccida, merinaa de7uwabaa hinttew awaajjos. (aiōnios g166) **3** Nuura hinttew issifetethi daana mela nuuni be7idayssanne si7idayssa hinttew odoos. Hinttew nuura issifetethi de7iya gisho, Aawaranne iya Na7aa Yesuus Kiristtoosara issifetethi de7ees. **4** Nu ufayssay polo gidana mela hessa hinttew xaafos. **5** Nuuni de7o gidida iyappe si7idi, hinttew odiya kiitay hayssa: “Xoossay poo7o; iyan dhumi baawa” yaageyssa. **6** Nuus iyara issifetethi de7ees yaagishe dhuman de7ikko, nu odaaninne nu oosuwan worddotoos. **7** Shin poo7on I de7eyssada, nukka poo7on de7ikko, nuus woli giddon issifetethi de7ees. Iya Na7aa, Yesuusa suuthay nagara ubbaafe nuna geeshshees. **8** Nuuni, nunan nagari baawa giikko nu nuna cimmoos; nunan tumi baawa. **9** Shin Xoossaas nu nagara paaxikko, I nu nagara atto gaanawunne nu qoho ooso ubbaafe nuna geeshshanaw, ammanettidayssanne tumaa. **10** Nuuni nagara oothibookko giikko Xoossaa worddanchcho kessoos; iya qaalaykka nunan deenna.

2 Ta nayto, nagara hintte oothonna mela taani hayssa hinttew xaafays. Shin oonikka nagara oothiko Aawa matan nuus gaanatiya Xilloy, Yesuus Kiristtoosi, de7ees. **2** Nu nagaray Kiristtoosa baggara atto geetettees. I nu nagaraa xalaalas gidonnashin, asa ubbaa nagaraas yarshshettis. **3** Nuuni Xoossaa kiitaa naagikko, sidhey baynnashin, tuma nu iya eroos. **4** Oonikka, “Taani iya erays” yaagishe, iya kiitaa naagonna ixkiko he uray worddanchcho; tumatethi iyan baawa. **5** Shin iya qaalas nu kiitettiyabaa gidikko he uray Xoossaa siiqiya siiqoy polo gidees. Nuuni Xoossan de7eyssas hessi baw tuma marka. **6** Taani, “Xoossan de7ays” giya oonikka Kiristtoosi de7idayssada daanaw bessees. **7** Ta siiqo ishato, taani hinttew koyroppe de7iya gal77a kiitaa xaafaysippe attin ooratha kiita xaafikke. Ikka hintte si7ida he gal77a kiitaa. **8** Gidikkoka, Kiristtoosaninne hinttenan tuma gididi de7iya, ooratha kiitaa xaafays. Dhumay kichchin, ha77i tuma poo7oy poo7ees. **9** “Poo7on de7ays” gishe ba ishaa ixxiya oonikka, ha77ika dhuman de7ees. **10** Ba ishaa dosiya oonikka poo7on de7ees. He uran hara asi dhubbiyabay baawa. **11** Shin ba ishaa ixxiya oonikka dhuman de7ees; dhuman hamuttees. Dhumay iya ayfiyaa qooqisida

gisho aw biyakko erenna. **12** Ta nayto, Kiristtoosa sunthaa baggara hintte nagaray atto geetetida gisho taani hinttew xaafays. **13** Aawato, koyroppe de7iya, iya hintte erida gisho hinttew xaafays. Yalagato, Xalahiya hintte xoonida gisho hinttew xaafays. **14** Guutha nayto, Xoossaa hintte erida gisho hinttew xaafays. Aawato, koyroppe de7iya iya hintte erida gisho hinttew xaafays. Yalagato, hintte mino gidiya gisho, Xoossaa qaalay hinttenan de7iya gishonne Xalahiya hintte xoonida gisho hinttew xaafays. **15** Alame woykko alamen de7iyabaa dosoppite. Alamiya dosiya oonikka Xoossaa dosenna. **16** Alamen de7iya ubbabay, asho amotethi, ayfen be7idi amottiyabayne miishen ceeqetethi alamebaappe attin Xoossaafe gidenna. **17** Alameynne alamen asi amottiya ubbay aadhdhana, shin Xoossaa sheniya poliya oonikka merinaw daana. (aiōn g165) **18** Ta nayto, wodiya wurssethay matattis. Kiristtoosa morkkey sinthafe yaanayssa hintte si7idayssada hari attoshin, ha77ika iya morkketi daroti denddidosona. Hessa gisho, wodiya wurssethay matattidayssa nuuni hessan eroos. **19** He morkketi nu bagga gidonna gisho nu giddofe keyidosona. Entti nu bagga gidiyakko nu giddon de7ana, shin enttafe oonikka nu bagga gidonnayssi erettana mela nu giddofe keyidosona. **20** Shin Kiristtoosi hintte bolla Geeshsha Ayyaana gussis; qassi hintte ubbay tumaa ereeta. **21** Tumaa hintte eriya gishonne tuman aybi worddoy baynnayssa hintte eriya gisho, taani hinttew xaafaysippe attin tumaa hintte eronna gisho gidenna. **22** Yesuusi, Xoossay dooridayssa gidenna gidi kaddiya asappe hari worddanchchoy oonee? Hessa mela asi Kiristtoosa morkke. I na7aa kaddiko Aawakka kaddees. **23** Na7aa kaddiya oodeskka Aaway baawa; qassi Na7aas markkatiya oodeskka Aaway de7ees. **24** Hessa gisho, koyro hintte si7ida qaala hintte wozanan minthidi naagite. Koyro si7idayssa hintte naagikko hinttew Na7aaranne Aawara issifetethi daana. **25** Na7ay nuus merinaa de7uwa immana gidi qaala gelis. (aiōnios g166) **26** Hinttena balethiya asaa gisho taani hayssa hinttew xaafas. **27** Shin Kiristtoosi hintte bolla ba Geeshsha Ayyaana gussis. Geeshsha Ayyaanay hinttenan de7iya gisho oonikka hinttena tamaarsso koshshenna. Iya Geeshsha Ayyaanay hinttena tumaa tamaarsseesippe attin worddo gidenna. Geeshsha Ayyaanay hinttena tamaarssidayssada Kiristtoosan de7ite. **28** Hiza, ta nayto, I qoncciya wode nuuni yashshi baynnanne iya yuussaa gallas iya sinthan nu yeellan qosettona mela iyan de7ite. **29** Kiristtoosi xillo gideyssa hintte erikko xillo oothiya ubbay Xoossaa na7a gideyssa erite.

3 Nuuni Xoossaa nayta geetettidi xeegettana mela Xoossay nuna ay mela dosidaakko be7ite. Nuuni tumakka Xoossaa nayta. Ha alamey Xoossaa eronna gisho nunakka erenna. **2** Ta siiqo ishato, ha77i nuuni Xoossaa nayta; nuuni ay hananeekko buroo erettiibeenna. Shin Kiristtoosi qoncciya wode nuuni iya daananayssa eroos. I tuma de7eyssa nuuni be7ana. **3** Kiristtoosa be7ana gidi ufayssan naagiya oonikka, Kiristtoosi geeshshi gididayssada bana geeshshees. **4** Nagari higge mentho gidiya gisho nagara oothiya ubbay Xoossaa higge menthees. **5** Kiristtoosi asaa nagara dhayssanaw qonccidayssa hintte ereeta; iyan nagari baawa. **6** Kiristtoosan de7iya oonikka nagaran deenna. Qassi nagaran de7iya oonikka iya be7ibeenna woykko eribeenna. **7** Ta nayto, hinttena oonikka balethofo. Kiristtoosi xillo gididayssada xillo oothiya oonikka xillo. **8** Xalahey koyroppe nagara oothida gisho nagara ubba wode oothiya oonikka Xalahe dabbo. Hessa gisho, Xoossaa Na7ay Xalahe ooso dhayssanaw qonccis. **9** Xoossaa na7a gidiya oonikka Xoossaa Ayyaanay iyan de7iya gisho, I ubba wode nagaran deenna. Xoossay iya Aawa gidiya gisho nagaran deenna. **10** Xoossaa nayta giddoninne Xalahe nayta giddon de7iya dummatethay hessan erettees; xillo oothonna asi woykko ba ishaa dosonna asi Xoossaa Na7a gidenna. **11** Koyroppe hintte si7ida kiitay, "Issoy issuwa dosanaw bessees" yaagiya kiitaa. **12** Nuuni Qaa7ela mela gidanaw bessenna. Qaa7eli Xalahe dabbo gididi ba ishaa wodhis. I ba ishaa ays wodhide? Iya oosoy iita gidida gishonne iya ishaa oosoy lo77o gidida gisho wodhis. **13** Ta ishato, ha alamiya asay hinttena ixixko malaaletofitte. **14** Nuuni nu ishata siiqiya gisho, hayqoppe de7o pinnidayssa eroos. Ba ishaa dosonna oonikka hayqo kuyan de7ees. **15** Ba ishaa ixixya oonikka shemppo wodhees. Qassi shemppo wodhiya oodeskka merinaa de7oy baynnayssa hintte ereeta. (aiōnios g166) **16** Kiristtoosi ba shemppuwa nu gisho aathi immidayssan siiqoy aybeekko nuuni erida. Nukka nu ishata gisho nu shemppuwa aathidi immanaw bessees. **17** Shin dure gidida oonikka metootanchchuwa be7ishe, iyaw qadhettonna ixixko ba wozanan Xoossaa siiqoy de7ees gaanaw waanidi dandda7ii? **18** Ta nayto, nuuni oosoninne tumatethan nu siiquwa qonccisanaw besseespe attin coo oda xalaalan woykko doona xalaalan siiqettanaw bessenna. **19** Nuuni issoy issuwa siiqikko, nu tumaa bagga gideyssa eroos; hessas Xoossaa sinthan yeellatokko. **20** Nu wozanay nu bolla pirddiyabaa gidikko, Xoossay nu wozanaappe gita gideyssa eroos; I ubbabaa erees. **21** Ta siiqo ishato, nu wozanay nu bolla pirddonnabaa gidikko

nuuni Xoossaa sinthan yayyoko. **22** Nuuni iya kiitaa naagiya gishonne iya ufayssiyabaa oothiya gisho woossiya ubbaa iyappe ekkoos. **23** Kiristtoosi nuna kiittidayssada Xoossaa Na7aa Yesuus Kiristtoosa sunthan ammananaadanne issoy issuwa siiqanaada Xoossay nuna kiittis. **24** Xoossaa kiitaa naagiya oonikka Xoossan de7ees; Xoossaykka iyan de7ees. Xoossay nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara I nunan de7eyssa eroos.

4 Ta siiqo ishato, ayyaanata ubbaa ammanoppite, shin entti Xoossafe yidaakko paaci be7ite. Ays giikko, daro worddo nabeti alamen denddidosona. **2** Xoossaa Ayyaana gideyssa hintte hayssan erana; "Yesuus Kiristtoosi ase gididi yidayssa markkattays" giya ayyaana ubbay Xoossaafe yees. **3** Kiristtoosi ase gididi yidayssa ammanays goonna ayyaana ubbay Xoossaafe gidenna. Hessi Kiristtoosa ixixya ayyaana. Hintte he ayyaanay yaanayssa kase si7ideta; I hari attoshin ha77ika alamen de7ees. **4** Ta nayto, hintte Xoossassa. Hintte giddon de7iya Geeshsha Ayyaanay alamen de7iya ayyaanaappe daro wolqqaama gidiya gisho worddanchcho nabeta hintte xoonideta. **5** Entti ha alamiya ase gidiya gisho, ha alamiyabaa odoosona; ha alamiya asay entta odaa si7oosona. **6** Nuuni Xoossaafe yelettida; Xoossaa eriya oonikka nuna si7ees. Xoossaa eronna oonikka nuna si7enna. Nuuni tuma ayyaananne worddo ayyaanaa hessan shaakkos. **7** Ta siiqo ishato, siiqoy Xoossafe yaa gisho, ane issoy issuwara siiqettoos. Siiqiya oonikka Xoossaa na7a; I Xoossaa erees. **8** Xoossay siiqo gidiya gisho siiqonna oonikka Xoossaa erenna. **9** Nuuni Kiristtoosa baggara de7uwa demmana mela Xoossay ba issi Na7aa ha alamiya kiittis. Xoossay nuna ba siiquwa hessan bessis. **10** Tuma siiqo guussay hayssa: nuuni Xoossaa siiqida gisho gidonnashin, Xoossay nuna siiqida gishonne nu nagaraappe nuna maaranaw ba Na7aa kiittida gishossa. **11** Ta siiqo ishato, Xoossay nuna hayssada siiqikko, nukka issoy issuwa siiqanaw bessees. **12** Xoossaa be7iday oonikka baawa. Nuuni issoy issuwa siiqikko Xoossay nunan de7ees; iya siiqoykka nunan polo gidees. **13** Xoossay ba Geeshsha Ayyaana nuus immida gisho, nuuni Xoossan de7eyssanne ikka nunan de7eyssa eroos. **14** Aaway ba Na7aa, ha alamiya ashshayssa gidana mela kiittidayssa nuuni be7idi markkattoos. **15** Yesuus Xoossaa Na7aa gideyssa markkattiya oodenkka Xoossay de7ees; ikka Xoossan de7ees. **16** Xoossay nuna siiqeyssa nuuni eroosinne ammanoos. Xoossay siiqo. Siiqon de7iya oonikka Xoossan de7ees; Xoossaykka iyan de7ees. **17** Nu

de7oy ha alamiyan Kiristoosi de7idayssa mela gidiya gisho, pirdda gallas yayyonna iya sinthe shiiqanaw iya siiqoy nunan polo gidees. 18 Siiqon yashshi baawa, tuma siiqoy yashshi kessi holees. Yashshinne pirddi issife biya gisho, yayyiya uraa siiqoy polo gidenna. 19 Xoossay koyro nuna siiqida gisho nu siiqoos. 20 Oonikka, "Xoossaa siiqays" gishe ba ishaa ixikko, l worddanchcho. Ays giikko, be7iya ba ishaa siiqonna oonikka be7iboonna Xoossaa siiqanaw waanidi dandda7ii? 21 Kiristoosi nuus immida kiitay hayssa; "Xoossaa siiqiya oonikka ba ishaa siiqanaw bessees" yaageyssa.

5 Yesuusa, l Kiristoosa yaagidi, ammaniyaa oonikka Xoossaa na7a. Aawa siiqiya oonikka iya Na7aakka siiqees. 2 Nuuni Xoossaa siiqiya gishonne iya kiitaa naagiya gisho Xoossaa nayta siiqeyssa eroos. 3 Nuuni Xoossaa siiqikko, iya kiitata naagoos. Iya kiitati deexo gidokkona. 4 Ays giikko, Xoossaa na7a gidiya oonikka ha alamiya xoonanaw dandda7ees. Nuuni ha alamiya xoonanay nu ammanuwana. 5 Alamiya xoonanaw dandda7ey oonee? Yesuusi Xoossaa Na7aa gideyssa ammaniyaa asa xalaali xoonana. 6 Yesuus Kiristoosi haatha xinqqatiyaranne ba hayquawa suuthara yis. l, haatharanne suuthara yisippe attin haatha xalaalara yibeenaa. Geeshsha Ayyaanay tuma gidiya gisho, hessi tuma gideyssa markkattees. 7 Heedzu markkati de7oosona. 8 Hessati, Geeshsha Ayyaana, haathaanne suuthaa. Ha heedzata markkatethay issino. 9 Nu asay markkatteyssa ammanoos. Shin Xoossaa markkatethay asayssafe daro aadhdees. Xoossay ba Na7aas markkattida markkatethay hayssa. 10 Xoossaa Na7aa ammaniyaa uraa wozanan ha markkatethay de7ees. Xoossaa ammanonna oonikka Xoossay ba Na7aas markkattida markkatethaa ammaniboonna gisho, Xoossaa worddanchcho oothees. 11 Hiza, markkatethay hayssa; Xoossay nuus merinaa de7o immis; he de7oykka iya Na7an de7ees yaageyssa. (aiōnios g166) 12 Xoossaa Na7ay de7iya oodeskka de7oy de7ees. Xoossaa Na7ay baynna oodeskka de7oy baawa. 13 Xoossaa Na7an ammaniyaa hinttew merinaa de7oy de7eyssa hintte erana mela hayssa hinttew xaafas. (aiōnios g166) 14 Xoossaa shenyada aybibaakka iya woossiko, l si7eyssa nuuni eriya gisho iyan ammanettos. 15 Nuuni woossiyabaa l immanayssa eroos. 16 Oonikka ba ishaya hayqo bessonna nagara oothishin be7ikko, Xoossaa iyaw woossanaw bessees. Hayqo bessonna nagara oothidayssatas Xoossay de7o immana. Hayqo bessiya nagari de7ees. Taani

hinttena hessas Xoossaa woossite giikke. 17 lita ooso ubbay nagara, shin hayqo bessonna nagari de7ees. 18 Xoossaa Na7ay iya naagiya gisho, Xoossaa na7a gidida oonikka nagaran ubba wode de7onnayssa nuuni eroos. Xalahey iya qohanaw dandda7enna. 19 Nuuni Xoossassa gideyssanne ha kumetha alamey xalahaen haaretteyssa eroos. 20 Nuuni tuma Xoossaa eranaada Xoossaa Na7ay yidayssanne nuus akeeka immidayssa eroos. Nuuni iya na7aa, Yesuus Kiristoosa baggara tuma Xoossan de7oos. Yesuusi tuma Xoossaanne merinaa de7uwa. (aiōnios g166) 21 Ta nayto, eeqatappe hintte haakkite.

2 Yohaannisa

1 Doorettida godattesinne I naytas, ta cimay kiittida kiita. Ta xalaala gidonnashin, tumaa eriya ubbay hinttenu dosoosona. **2** Ha tumay nunan de7iya gishonne merinaw nuura daana gisho taani hinttenu tuma dosays. (aion g165) **3** Xoossaa nu Aawanne iya Na7aa Yesuus Kiristoosa aadho keehatethay, maarotethayne sarotethay tumanine siiqon issife nuura gido. **4** Aaway nuna kiittidayssada, ne naytappe baggati, tumaas kiitetteyssa be7ada taani daro ufayttas. **5** Godatte ha77ika nuuni ubbay issoy issuwa siiqana mela taani nena woossays. Ha kiitay koyroppe nuura de7iya kiitaappe attin taani new ooratha kiita xaafikke. **6** Tuma siiqoy nuuni Xoossaa kiitaa naagidi daanayssa. Qassi koyroppe hintte si7idayssada iya kiitay, hintte ubbay siiqon daana melassa. **7** Yesuus Kiristoosi ase gididi yidayssa ammanonna, daro balethiya asati, alamen dendidodosona. Hessa mela asi oonikka baletheyssanne Kiristoosa morkke. **8** Hintte oothida kumetha woytuwa ekkanaw minnite. Hintte oothidayssi dhayonna mela naagettite. **9** Kiristoosa timirttiyan doonnayssasinne iyappe haakkiya uraas Xoossay baawa. Kiristoosa timirttiyan de7iya uraas Aawayne Na7ay de7oosona. **10** Oonikka hintteko yishe ha timirttiya ehonna ixkiko, hintte soo gelssofite; sarokka gooppite. **11** Iya saru giya oonikka iya iita oosuwan iyara shaakettees. **12** Taani hinttew xaafanaw koyida darobay de7ees, shin worqqateninne qalamen xaafanaw koyikke. Nu ufayssay polettana mela hinttera som77on gayttada odettanaw hintteko baana gada qoppays. **13** Xoossay doorida ne michche nayti nena saru yaagosona.

3 Yohaannisa

1 Taani tuma dosiya Gaayoosas, taani cimay kiittida kiita. **2** Ta siiquwaw, neeni ne shemppuwan lo77o de7eyssa ta ereyssada new payyatethi daana melanne ne oothiyabay suurana mela new Xoossaa woossays. **3** Guutha ammaniyaa asati yidi, ubba wode neeni tuman de7eyssanne ne tumatethabaa markkattida wode taani daro ufayttas. **4** Ta nayti tumatethan de7eyssa si7eyssafe aadhdhidi, tana ufayssiyabay baawa. **5** Ta siiquwaw, entti new imathe gidikkoka, neeni ammaniyaa asatas ammanthiya ooso oothaasa. **6** Entti ne siiquwabaa woosa keethan markkattoosona. Ha77ika entti biya ogiyan Xoossay doseyssada oothada entta maaddiko lo77o oothaasa. **7** Entti Kiristtoosa sunthaa gisho keyishe, ammanonna asatappe aykkoka ekkibookkonna. **8** Nuuni tuma oosuwa enttara issife oothanaw hayssa mela asata maaddanaw bessees. **9** Taani woosa keethatas dabddaabbe xaafas, shin entta halaqaa gidanaw koyaa Diyotirafiisi nuuni geyssa ekkenna. **10** Hessa gisho, taani yaa biya wode I nu bolla odettiya iita odanne I oothida oosuwa odana. I hessi guuxis gidi, nu ishata yaa wode mokkenna. Hari attoshin, entta mokkanaw koyeyssatakka diggidi woosa keethafe kessees. **11** Ta siiquwaw, lo77obaa daanappe attin iitabaa daanoppa. Lo77obaa oothiya oonikka Xoossaa asi, shin iitabaa oothiya oonikka Xoossaa be7ibeenna. **12** Dimexiroosi lo77o asi gideyssa asa ubbay markkattees. Tumay ba huu7en iyabaa markkattees; nukka iyabaa markkattoos; nu markkatethay tuma gideyssa hintte ereeta. **13** Taani new xaafanaw koyida darobay de7ees, shin qalameninne worqqaten xaafanaw koyikke. **14** Shin taani matara neera gayttanaw qoppays; he wode nuuni odettana. Saroy new gido. Ne dabboti nena saro yaagosona. Nu dabbota ubbaa entta sunthaa sunthaa xeeгада tana "Saro gis" yaaga.

Yihuda

1 Taani Yihudi, Yesuus Kiristoosa ayyey, Yayqooba ishay; Xoossay xeegidayssatas, Xoossaa Aaway doseyssatasinne Yesuus Kiristoosan naagettidayssatas ha dabddaabbiya xaafays. **2** Maarotethi, sarotethinne siiqoy hinttew kumo. **3** Ta siiqo ishato, nuuni issife shaaketthiya atatethaabaa hinttew xaafanaw taani daro amottas. Shin ammaniya asaas issitohonne wurssethi gakkanaw imettida ammanuwas olettana mela hinttena zorashe xaafanayssi taw koshshiyabaa gidis. **4** Entta pirdday benippe xaafettidi uttida, issi issi asati oonikka eronna hintte giddo gelidosona. Entti Xoossaa eronnayssata, nu Xoossaa aadho keehatethaa laymatanaw go7ettiya oge oothidi ekkoosona. Ba xalaala kawo gidida, nu Godaa Yesuus Kiristoosa kaddoosona. **5** Shin hintte ha ubbaa eriyabaa gidikkoka, Goday Isra7eele asaa Gibxe biittaafe waati kessidaakko, qassi guyeppe ammanonnayssata dhayssidayssa ta hinttena akeekisanaw koyays. **6** Bantta de7iyasuwa aggidi, banttaw imettida maata naagiboonna kiitanchchota, gita pirdda gallasay gakkanaw Xoossay entta dhumaappe garssan merinaa santhalaatan qachchi wothis. (aiḏios g126) **7** Hessada, Soodommenne Gamoora asay entta matan de7iya katamatan de7iya asay laymatidosona; laymatethara gayttiya tunatethaa oothidosona. Entti merinaa taman waayettanayssatas leemiso gididosona. (aiḡnios g166) **8** Hessadakka, ha amuhanchchoti bantta asatethaa tunisoosona; maata aawata kadhoosona; salo medhetethata cayoosona. **9** Shin kiitanchchota halaqay Mikaa7eley Muse ahaas Xalahera palamida wode, "Goday nena seero" yaagisippe attin iya bolla cashsha qaala odidi mootanaw koyibeenna. **10** Shin ha asati banttaw eronnabaa ubbaa cayoosona; qassi entti wozani bayna meheda medhon eriya eray, I enttana dhayssana. **11** Enttana ayye! Entti Qaa7ela ogiyan bidosona. Miishe koyidi Balaama balan kunddidosona. Qore giya addey Xoossaa bolla denddidayssada entti Xoossaa bolla dendididi dhayidosona. **12** Ha asati, hintte siiqo gibira miya bessan hinttera uttiya wode yeelli bayna kawushshata. Entti banttana xalaala heemmeysata. Entti carkkoy efuya iri bayna shaara mela. Qassi ayfe woden ayfe ayfonna, xaphora shodettid, nam77u toho melida mitha mela. **13** Entti hanqettida abbaa zuliya mela bantta pokkuwa goppontteyssata. Entti merinaw sakkana dhumay naagiya toylattiya xoolinttota. (aiḡn

g165) **14** Addaameppe doomidi, laappuntha yeleta gidida Heenokey, ha asatabaa tinbbite odishe, "Hekko, Goday, ba daro mukulu geeshshatara yaana. **15** Asa ubbaa pirddana; geellata ubbaa entti oothida iita ooso ubbaa gishonne makkalatethan entti Xoossaa bolla odettida iita odaa ubbaa gisho pirddana" yaagis. **16** He asati ubba wode zuuzummeysatanne oda koyeyssata. Qassi bantta iita amuwaa kaalloosona; banttan ceeqqosonan banttana go77iyabaa demmanaw harata sabboosona. **17** Shin ta ishato, nu Godaa Yesuus Kiristoosa hawaareti kase hinttew odida qaala akeekite. **18** Entti, "Wurssetha wodiyan, bantta amuwaa kaallidi toochcheyssati yaana" yaagidosona. **19** He asati asaa giddon shaahotethi medhdheysata, bantta asho amuwaas haaretteyssatanne Geeshsha Ayyaanay baynnayssata. **20** Shin ta ishato, geeshshi gidida hintte ammanuwan hinttena dichchanaw minnite; qassi Geeshsha Ayyaana wolqqan woossite. **21** Hinttena merinaa de7uwakko gathiya nu Godaa Yesuus Kiristoosa maarotethaa naagishe hinttena Xoossaa siiquwan naagite. (aiḡnios g166) **22** Sidhey de7iya asaas qadhettite. **23** Issi issi asata tamappe kessi ekkite. Qassi iita amon tunida entta ma7uwa ixxishe haratas yashshan qadhettite. **24** Hintte kunddonna mela naaganaw borey baynnayssatanne gita ufayssan kumidayssata oothidi ba bonchchuwa sinthan hinttena shiishanaw dandda7iya, **25** nuna ashshiya issi Xoossaa, nu Godaa Yesuus Kiristoosa baggara bonchchoy, gitatethi, wolqqinne maati, kasekka, ha77ika, merinawukka iyaw gido. Amin7i. (aiḡn g165)

Yohaannisa

Qonccethaa

1 Eeson hananaw de7iyabaa ba ayileta bessana mela Xoossay iyaw immida Yesuus Kiristtoosa qonccethay hayssa. Yesuusi ba kiitanchchuwa kiittidi, ba aylliya Yohaannisa qonccisis. **2** Yohaannisi Xoossaa kiitaa, Yesuus Kiristtoosi oothidabaanne odidabaa ubbaa markkattis. **3** Ha ubbay hananaw wodey matida gisho, ha tinbbite qaala nabbabiya oonikka anjettidayssa; qassi ha qaala si7eyssatinne xaafettida kiita naagiya ubbay anjettidayssata. **4** Ha dabddaabbey, Yohaannisappe, lisiya biittan de7iya laappun woosa keethatas xaafettis. Kasekka, ha77ika de7iya, sinthafekka yaanaw de7iya Xoossaafe, qassi iya araata sinthan de7iya laappun ayyaanatappe, hessadakka, hayqoppe denddon koyro gididayssafe, sa7aa kawota haariya ammanettiya markka gidida Yesuus Kiristtoosappe, aadho keehatethaynne sarotethay hintew gido. Yesuusi nuna siiqees, qassi ba suuthan nagara ayilletethaafe nuna la77a kessis. **6** Nuuni Xoossaa iya Aawas oothana mela nuna kawotethaa kahine oothis. Iyaw merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoynne wolqqay gido. Amin7i. (aiōn g165) **7** Hekko, Yesuusi shaarara yees. Asa ubbay hari attoshin, iya caddida asaykka iya be7ana. Sa7an de7iya asa ubbay iya gisho yeekkana. Hessi tuma hanana; amin7i. **8** "Kasekka, ha77ika de7eyssi, sinthafekka yaana Goday, Ubbaafe Wolqqaama Xoossay, Alfanne Oomegi tana" yaagees Godaa Xoossay. **9** Taani, Yohaannisi, hinte ishaya, hinttera issife Yesuusana waayiya, iya kawotethaanne iya dandda7aa be7as. Taani Xoossaa qaala gishonne Yesuusabaa markkattida gisho, Paximo giya haathan teqettida biittan de7ays. **10** Godaa gallasan ta Geeshsha Ayyaanana haarettada de7ays; taappe guyeri moyze puno mela gita girssi si7as. **11** He girssay tana, "Ne be7eyssa maxaafan xaafada, lisiyan de7iya laappun woosa keethatas, Efesoona, Samirneesa, Pherggamoona, Tiyatiroona, Serddeesa, Filaadelfiyanne Loodoqiya yedda" yaagis. **12** Taani taw odiya girssaa be7anaw guye simmada xomppe wothiya laappun worqqa kocata be7as. **13** He kocata gidдон asa na7a daaneyssa be7as. I adussa afila ba tohuwa gathi ma77is, worqqa dancon ba tiraa dancis. **14** Iya huu7eynne iya binaanay bootha dorssa ikise mela woykko shachcha mela boothi; iya ayfey tama laco daanees. **15** Iya tohoy taman seeridi zo77ida naase biraata daanees; iya girssaykka

gita shaafa kooshinchcha mela. **16** I ba ushachcha kushen laappun xoolinttota oykkis. Iya doonappe nam77u baggara qarattida bisoy keyees. Iya som77oy seeta gallasa awa ayfe daanees. **17** Taani iya be7ida wode hayqqida asada hanada iya tohuwa matan kunddas. I ba ushachcha kushiya ta bolla wothidi, "Yayyofa; koyroykka wurssethaykka tana. **18** Taani de7on de7ays; taani hayqqas, shin hekko meri merinawukka de7on de7ays. Hayqonne Si7oole qulppey ta kushena. (aiōn g165, Hadēs g86) **19** Hiza, ha77i haniyabanne sinthafe hananabaa ne be7idabaa xaafa. **20** Neeni ta ushachcha kushen be7ida laappun xoolinttotanne laappun worqqa kocata birshshethay hayssa: Laappun xoolinttota laappun woosa keethata kiitanchchota; laappun worqqa kocati laappun woosa keethata."

2 "Efesoona woosa keetha kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Ba ushachcha kushen laappun xoolinttota oykkidaysinne laappun worqqa kocata gidorra hamutteyyssi hayssada yaagees: **2** Taani ne oosuwa, ne daaburanne ne genccaa erays. Neeni iita asatabaa genccanaw dandda7aboonnayssa erays. Qassi hawaare gidonnashin bantana, hawaare geyskata pilgga erada entti worddanchcho gideyssa demmidayssa ta erays. **3** Neeni genccadasa; ta sunthaa gisho meto dandda7adasa; xoonettabaakka. **4** Gidoshin, ha77i ta nena boriyabay de7ees; hessika neeni kase ne siiquwa aggadasa. **5** Hiza, ne ay mela dhoqqa bessafe kunddidaako akeeka! Ne nagaraappe simma; neeni kase oothiya oosuwa ootha. Neeni ne nagaraappe simmona ixkiko, ne xomppe wothiya kocaa iya bessaafe ekkana. **6** Ha77i ta nena nashshiya issibay de7ees; ta ixxiya Niqoolaweta oosuwa nekka ixxadasa. **7** Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o. Xooniya oonikka Xoossaa gannatiyan de7iya de7o mithee ayfeppe maana mela maata immana. **8** "Samirneesa woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Koyroynne wurssethay, hayqqidaysinne hayqoppe denddidayssi hayssada yaagees: **9** Taani ne waayiyanne ne manqotethaa erays; gidoshin neeni dure. Ayhude gidonnashin bantana Ayhude geyskata cayaa cashshaa ta erays, shin entti Xalahe maabaran de7oosona. **10** Neeni ekkana de7iya waayiya babbofa. Xalahey hinttefe issota issota paaccanaw qasho keethan yeggana; tammu gallas gakkanaw hintte waayettana. Hayqqana gakkanaw ammanettidayssa gida; ta new de7o kallachcha immana. **11** Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o."

Xooniya oonikka nam77antho hayquwan qohettenna. 12 "Pherggamoono woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Nam77u baggara qarattida bisoy de7eyssi hayssada yaagees: 13 Taani ne de7iya bessaa erays; neeni Xalahe araatay de7iya bessan de7aasa; ta sunthaa mintha naagadasa. Hari attoshin, Xalahey de7iya hintte kataman hayqqida ta ammanettida markkay, Antiphaasi, de7iya wodekka ammanuwa aggabaakka. 14 Gidoshin, ta nena boriya guuthabati de7oosona. Hessika Isra7eele asay eeqas yarshshettida kathaa midi tunana melanne laymatetha nagara oothana mela Baalaqa tamaarssida Balaama timirttiya ekkida issi issi asati neera de7oosona. 15 Hessadakka, Niqoolaweta timirttiya tamaariya asati neera de7oosona. 16 Hessa gisho, neeni ne nagaraappe simma. Hessi baynna ixkiko, ta neekko ellesa yada he asata ta doonappe keyaa bisuwan olana. 17 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o. Xooniya oodeskka qosettidi de7iya mannaafe immana. Qassi ekkiiya uraappe attin hara asi eronna ooratha sunthay xaafettida bootha shuchchaa ta iyaw immana. 18 "Tiyatiroona woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Tama laco daaniya ayfey de7eyssi, qassi taman seerida naase biraata daaniya tohoy de7eyssi, Xoossaa na7ay, hayssada yaagees: 19 Taani ne oosuwa, ne siiquwa, ne ammanuwa, ne haggazanne ne genccaa erays. Neeni koyro ootheyssafe ha77i aathada ootheyssaka erays. 20 Gidoshin, ta nena boriya issibay de7ees; bana nabe giya maccasiw, Elzaabelo, aykkoka gabaakka. He maccasiya eeqas yarshshettida kathaa midi tunanaadanne laymatanaada oothada ta aylleta balethasu. 21 Iya ba nagaraappe simmana mela ta iw wode immas, shin iya simmanaw koyabuukku. 22 Entti I bala ogiyappe simmona ixkiko, ta iyo iita harggen yeggana; iira laymateyssatikka iita waaye waayettana. 23 Taani I nayta wodhana; qassi woosa keetha ubbay ta asa qofanne asa wozana ereyssa gideyssa erana. Ta issuwas issuwas hintte oosuwada oosuwada immana. 24 Shin Tiyatiroonan de7iya harata, he iita timirttiya ekkiboonnaysatanne, "Xalahe gita xuura" geetettiya ha timirttiya tamaariboonna hinttena hara deexo tooho toossike. 25 Gidoshin, ta yaana gakkanaw hinttew de7iyabaa minthi naagite. 26 Xooneyssasinne wurssethi gakkanaw taw kiitettiya oodeskka kawotethata haarana mela maata immana. 27 'I entta biraata xam77an haarana; meqqa miishedakka mentherethana.' He maatay taani ta aawappe ekkida maata mela. 28 Qassi ta iyaw bakkala xoolinto immana. 29 Geeshsha Ayyaanay

woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka si7o.

3 "Sardeesa woosa keetha kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Laappun Xoossaa ayyaanatanne laappun xoolintota oykkidayssi hayssada yaagees: Taani ne oosuwa erays; asi nena paxa de7ees giikkoka, ne hayqqadasa. 2 Barkka! Guutha attidabaanne hayqqanaw matidabaa mintha. Ne oosoy Xoossaa sinthan polo gidonnayssa demmas. 3 Hiza, ne ekkidabaanne si7idabaa akeeka; naaga; ne nagaraappe simma. Neeni barkonna ixkiko ta kaysoda yaana; ta ay wode yaanekko ne erakka. 4 Shin bantta ma7uwa qitayonna guutha asati Sardeesan de7oosona. Enttaw bessiyabaa gidiya gisho bootha ma7o ma7idi entti taara hamuttana. 5 Xooniya oonikka enttayssada bootha ma7o ma77ana. Taani iya sunthaa de7o maxaafappe quchchike. Taani ta Aawa sinthaninne iya kiitanchchota sinthan I tabaa gideyssa markkattana. 6 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka si7o. 7 "Filaadelfiya woosa keetha kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Geeshshaynne tumanchchoy, Dawite qulppiya ba kushen oykkidayssi, hayssada yaagees: i gorddin oonikka dooyanaw dandda7enna; qassi I dooyin oonikka gorddanaw dandda7enna. 8 Taani ne oosuwa eras; hekko ta ne sinthan oonikka gorddanaw dandda7onna dooya pengge wothas. Ne wolqqay guutha gidikkoka, ta qaala naagadasa; tana kaddabaakka. 9 Ayhude gidonnashin, banttana Ayhude giya worddotanne Xalahe baggata neekko ehananne ne sinthan gulbbatisana. Ta nena doseyya enttana erisana. 10 Neeni, 'Gencca' gada ta kiittida kiitaa naagida gisho, kumetha alamiya paccanaw yaa waaye wodiyaappe taani nena naagana. 11 Taani ellesada yaana; oonikka ne kallachchaa ekkonna mela new de7iyabaa minthada oykka. 12 Xoonidayssa ta Xoossa Keethan tuussu oothana; i yan merinaw daana. Taani ta Xoossaa sunthanne ta Xoossaa katamaa sunthaa iya bolla xaafana; iyakka ta Xoossaa matappe wodhdhiya ooratha Yerusaalame. Qassi ta ta ooratha sunthaaka i bolla xaafana. 13 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka si7o. 14 "Loodoqiya woosa keetha kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. 'Amin7i' gidida ammanettida tuma markkay, Xoossaa medhetethaa haareyssi hayssada yaagees. 15 Taani ne oosuwa ubbaa erays; neeni irxxa woikko misha gidakka; neeni nam77aafe issuwa gidikko lo77o! 16 Neeni irxxa woikko misha gidonnashin, bol77o gidiya gisho ta nena ta doonappe cuttana hanays. 17 Hiza,

neeni, 'Taani dure, shallora de7ays, taw aybibaykka paccibeenna' yaagasa. Shin neeni metootanchcho, manqo, qooqenne kallotida asi gideyssa erakka. **18** Hessa gisho, ne duretanaw taman geeyida worqqa, ne yeella kalluwa kammanaw bootha ma7onne loytha xeellanaw dandda7isiya ayfe dhale taappe shammana mela nena ta zorays. **19** Ta doseyssa seeraysinne hanqays; hiza minna; ne nagaraappe simma. **20** Hekko, ta karen eqqada xeeqays. Oonikka ta xeessaa si7idi, wulaa dooyikko, iyaakko gelana; iyara issife kathi maana; ikka taara issife maana. **21** Ta xoonada ta Aawara iya araan uttidayssada xooniday taara ta araan uttana mela maata immana. **22** Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7ey si7o" yaagis.

4 Hessafe guye, taani salo xeelliya wode dooyettida pengge be7as. Qassi ta kase si7ida moyze girssaa melay taakko, "Ha keya; hayssafe guye, hananaw de7iyabaa ta nena bessana" yaagis. **2** He wode ta Ayyaanan haarettada de7ays. Hekko, saluwan araata bolla issoy uttidayssa be7as. **3** He uttidayssa malay iyasphedenne sarddiyoona giya al77o shuchchaa mela. Iya araata yuushuwan al77o shuchchu daaniya zuullay de7ees. **4** He araata yuushuwan laatamanne oydu araatati de7oosona; entta bolla bootha ma7o ma7idi, huu7en worqqa kallachchaa wothida laatamanne oydu cimati uttidosona. **5** Araatappe wol77anthi, guunthinne deshokeyees. Araata sinthan laappun poo7iya xompeti de7oosona; entti laappun Xoossaa ayyaanata. **6** Araata sinthan birille daaniya phooliya burccuko abbay de7ees. Sintharanne guyera ayfey de7iya oydu de7ora de7iya medhetethati araata yuushuwaninne araata gidon de7oosona. **7** Koyro medhetethaa medhoy gaammo daanees; nam77anthoy boori daanees; heedzanthoy ase daanees; qassi oyddanthoy piradhdiya argganthi daanees. **8** Oydu medhetethata ubbaas usuppun qefey de7ees; entta asatetha ubbay ayfen kumis. Entti qammanne gallas qanxonna, "Geeshshaw, geeshshaw, geeshshaw, Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, kasekka, ha77ika de7eyssso, sinthafe yaanayssso" yaagoosona. **9** He medhetethati araan uttidayssasinne merinaw de7eyssas saba, bonchchonne galata immida wode, (ai7on g165) **10** laatamanne oydu cimati araan uttidayssanne merinaw de7eyssa sinthan gufannidi goynnidosona; bantta kallachchaa araata sinthan wothidi, (ai7on g165) **11** "Nu Godaw, nu Xoossaw, neeni bonchcho, sabanne wolqqa ekkanaw besaasa. Neeni ubbaa

medhdhadasa; ubbabay ne shenyada hanis, medhettis" yaagidosona.

5 Hessafe guye, araata bolla uttidayssa ushachcha kushen giddoranne karera xaafettida laappun maatamen gorddettida xaatha maxaafaa be7as. **2** Issi mino kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, "Maatamiya billanawunne maxaafaa dooyanaw bessey oonee?" yaagidi awaajjishin be7as. **3** Shin salon gidin sa7an woikko sa7appe garssan gidin he xaatha maxaafaa billanawunne gidduwa be7anaw dandda7ey oonikka bentibeenna. **4** Xaatha maxaafaa billanawunne iya gidduwa be7anaw bessiya asi dhayida gisho ta daro yeekkas. **5** Yaatin, cimatappe issoy taakko, "Yeekkofa! Hekko, Yihuda zerethi gidiya gaammoy, Dawite sheeshay, laappun maatameta billanawunne maxaafaa dooyanaw dandda7is" yaagis. **6** Hessafe guye, shukettida Dorssay araat, oydu de7on de7iya medhetethasinne cimatas gidon, eqqidayssa be7as. Iyaw laappun kacettinne laappun ayfeti de7oosona. Hessati sa7a ubbaa kiitettida Xoossaa laappun ayyaanata. **7** He Dorssay bidi, araata bolla uttidayssa ushachcha kusheppe xaatha maxaafaa ekkis. **8** He xaatha maxaafaa ekkada wode, de7on de7iya oydu medhetethatinne laatamanne oydu cimati Dorssa sinthan kunddidosona. Entti issoy issoy diithinne geeshshata woosaa gidida ixaaney kumida worqqa shaate oykkidosona. **9** Entti, "Xaatha maxaafaa ekkanaw, maatamiya billanaw new bessees. Ays giikko, neeni shukettadasa; zerethi ubbaafe, dumma dumma doonappe, yaratapenne kawotethata ubbaafe ne suuthan Xoossaa wozadasa. **10** Entti iya Xoossaa Aawas oothana mela enttana kahine kawotethi oothadasa. Enttika biitta ubbaa haarana" yaagidi ooratha mazmure yexxidosona. **11** Ta be7iya wode mukulu toho mukulunne tammu mukulu toho tammu mukulu gidiya kiitanchchota girssaa si7as. Enttika araat, oydu de7on de7iya medhetethatinne, cimata yuushuwan eqqidosona. **12** He kiitanchchoti dhoqqu gida qalan, "Shukettida Dorssay wolqqa, durethi, cinccattethinne minotethi, bonchcho, sabanne galata ekkanaw bessees" yaagidosona. **13** Hessafe guye, sa7an, salon, sa7appe garssaninne abbaa gidon de7iya medhetetha ubbay, "Araata bolla uttidayssasinne Dorssas, galatay, bonchchoy, sabayne wolqqay meri merinaw gido" yaagidi yexxishin si7as. (ai7on g165) **14** Oydu de7on de7iya medhetethati, "Amin7i" yaagidosona; qassi cimati gufannidi goynnidosona.

6 Dorssay laappun maatamiyappe issuwa dooyishin be7as. Qassi oydu de7on de7iya

medhetethatappe issoy, dada desho girssan, "Haaya!" yaagishin si7as. 2 Hekko bootha paraa be7as. He paraa toggidasi dongge oykkis; iya huu7en kallachchi de7ees. Ikka xoonishe xoonanaw keyis. 3 Qassi dorssay nam77antho maatamiya dooyida wode de7on de7iya nam77antho medhetethay, "Haaya!" yaagishin si7as. 4 Qassi hara siha zo7o pari keyis. He paraa toggidayssas sa7appe saro dhayssana melanne asay woli wurssana mela maatinne gita bisoy imettis. 5 Dorssay heedzantho maatamiya dooyida wode de7on de7iya heedzantho medhetethay, "Haaya!" yaagishin si7as. Hekko kareetha para be7as; ikka ba kushen mizaane oykkis. 6 Oydu de7on de7iya medhetethata gidofe, "Issi gallasa oosos damooze, bagga kilo gistte; qassi issi gallasa oosos damooze, issi kilonne bagga bangga gido. Shin zaytiyanne woyniya qohoppa" yaagishin si7as. 7 Dorssay oyddantho maatamiya dooyida wode oyddantho de7on de7iya medhetethay, "Haaya!" yaagishin si7as. 8 Hekko wancco para be7as. He paraa toggidayssa sunthay hayqo; iya geedo Si7ooley kaallees. Enttaw alameppe oyddantho kushiya olan, koshan, gadoninne do7an wodhisana mela maati imettis. (Hadēs g86) 9 Dorssay ichchashantho maatamiya dooyida wode entti Xoossaa qaala odida gishonne bantta markkathethan ammanettida gisho shukettida asaa shemppota yarshsho bessaafe garssan be7as. 10 Entti bantta qaala dhoqqu oothidi, "Ubaa haariya Godaw, geeshshaw, tumanchchuwaw, sa7an de7iya asaa bolla ne pirddanaynne nu suuthaa gisho halo keyanaw awude?" yaagidosona. 11 Entta issuwas issuwas bootha ma7oy imettis. Enttayssada hanidi hayqqanaw bessiya entta laggeta tayboy kumana gakkanaw guutha wode shemppana mela enttaw odettis. 12 Dorssay usuppuntha maatamiya dooyida wode ta be7as; wolqqaama biitta qaaxoy hanis. Awa ayfey kaarexidi kayo ma7o mela gidis. Ageenaykka zo77idi suuthu daanis. 13 Wolqqaama carkkoy carkkidi balase mitha qawu7e ayfiyaa qoqqofeyssada saluwa xoolinttoti sa7an qoqqofettidosona. 14 Saloy xaatha maxaafada xaaxettidi aadhdhis; zumaynne abban teqettida biittati bantta bessaafe dhayidosona. 15 Biitta kawoti, deriya haareyssati, olla kaaletheysati, dureti, wolqqaamati, aylletinne, womaannoti gonggolonne deriya bolla de7iya zaalla hom77on qosettidosona. 16 Enttika zumaakkonne zaallako, "Nu bolla wodhdhite; nuna qosite; araatan uttidayssa ayfiyaappenne Dorssa hanquwafe nuna genthite. 17 Hiza, gita hanqo gallasay gakkis; oone dandda7idi eqqanay?" yaagidosona.

7 Hessafe guye, oydu kiitanchchoti oydu sa7aa gaxan eqqidayssta be7as. He kiitanchchoti sa7a bolla woykko abbaa bolla woykko ay mitha bolla carkkoy oydu sa7aa gaxappe carkkonna mela teqqidosona. 2 Qassi de7o Xoossaa maatamiya oykkida hara kiitanchchoy doloha baggafe keyeyssa be7as. He kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, sa7aanne abbaa qohanaw wolqqi imettida oydu kiitanchchota, 3 xeegidi, "Nuuni Xoossaa aylleta som77on maatamiya wothana gakkanaw biittaa woykko abbaa woykko mithaa qohoppite" yaagis. 4 Yaatin, taani Xoossaa maatamey som77on wosettidayssata payduwa si7as. Isra7eele mayzata ubbaafe xeetanne oytamanne oydu mukulu asaas som77on maatame wothis. 5 Yihuda zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Roobela zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Gaade zerethaafe tammanne nam77u mukulu, 6 Aseere zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Niftaaleme zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Minaase zerethaafe tammanne nam77u mukulu, 7 Simoona zerethaafe tammanne nam77u mukulu; Leewe zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Yisaakore zerethaafe tammanne nam77u mukulu, 8 Zaabiloone zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Yoosefa zerethaafe tammanne nam77u mukulu, Biniyame zerethaafe tammanne nam77u mukulu, asaa som77on maatame wothis. 9 Hessafe guye, zerethi ubbaafe, kawotetha ubbaafe, yara ubbaafenne dumma dumma doonappe zawi baynna daro asaa be7as. He asay bootha ma7o ma7idi, zambba haythi bantta kushen oykkidi, araata sinthaninne Dorssa sinthan eqqididosona. 10 Entti bantta qaala dhoqqu oothidi, "Atotethay araatan uttida nu Xoossaafenne Dorssaafe yees" yaagidosona. 11 Kiitanchchoti ubbay, araataa, cimatanne oydu medhetethata yuushuwan eqqididosona. Entti araata sinthan gufannidi Xoossaa goynnidosona. 12 "Amin7i! Anjjoy, bonchchoy, cinctatethay, galatay, sabay wolqqay, minotethay meri merinaw nu Xoossaa gido. Amin7i!" yaagidosona. (aiōn g165) 13 Cimatappe issoy taakko, "Ha bootha ma7uwa ma77ida asati oonantee? Entti awuppe yidonaa?" yaagidi oyichchis. 14 Taani zaarada, "Godaw, ne eraasa" yaagas. Ikka taakko, "Hayssati daro waaye waayidi aadhdhidayssta. Entti bantta ma7uwa Dorssa suuthan meeccidi geeshshidosona. 15 Hessa gisho, "Entti Xoossaa araata sinthan gididi qammanne gallas iya keethan oothoosona. Qassi araata bolla uttidayssi enttaw kuya gidana. 16 Hizappe guye, entti koshattokona, saamottokona. Awi woykko mishi entta meenna. 17 Araata giddon uttida Dorssay entta heemmana. De7o

pultto haathako entta kaaalthana. Xoossay entta ayfiyaappe afutha ubbaa quchchana" yaagis.

8 Dorssay laappuntha maatamiya dooyida wode bagga saate gideyssa mela saloy si7i gis. **2** Hessafe guye, taani laappun moyzeti imettida laappun kiitanchchota Xoossaa sinthan eqqidayssata be7as. **3** Ixaane cuyisiya worqqa shaate oykkida hara kiitanchchoy yidi, yarshsho bessaa matan eqqis. I araata sinthan de7iya worqqa yarshsho bessaa bolla geeshshata ubbaa woosaara gujjidi yarshshana mela iyaw daro ixaaney imettis. **4** Ixaaniya cuyay geeshshata woosaara issife kiitanchchuwa kusheppe pude Xoossaakko keyis. **5** Hessafe guye, kiitanchchoy ixaane cuyisiya shaatiya ekkidi, iyan yarshsho bessaafe bonqqo tama kunthidi sa7a duge holis. Yaatin deshoy, wol77anthay, girssaynne biitta qaaxoy hanis. **6** Hessafe guye, laappun kiitanchchoti bantta moyziya punnanaw giigetidosona. **7** Koyro kiitanchchoy ba moyziya punniya wode shachhinne suuthara walakettida tami saloppe bukkis. Sa7aappe sikkoy xuugettis; mithaafe sikkoy xuugettis; cil77o maata ubbay xuugettis. **8** Nam77antho kiitanchchoy ba moyziya punnida wode wolqqaama dere daaniyabay taman eexishe abban yegettis. Yaatin, abbaafe sikkoy suuthu gidis. **9** Abban de7on de7iya medhetethaafe sikkoy hayqqis; markkabetappe sikkoy dhays. **10** Heedzantho kiitanchchoy ba moyziya punnida wode xomppeda eexiya wolqqaama xoolinttoy shaafappe sikkua bollanne pulttota bolla saloppe wodhdhis. **11** He xoolintuwa sunthay Camo geetettees. Haathaafe sikkua camisis; haathay cammida gisho, daro asay he haathaa uyidi hayqqidosona. **12** Oyddantho kiitanchchoy ba moyziya punnis. Awaappe, ageenaappenne xoolinttotappe sikkua dechchis; entta poo7uwappe sikkoy dhumis. Gallasaappe sikkoy, qammaafekka sikkoy dhumis. **13** Issi argganthi salo dhoqqu gidi, piradhishin be7as. He argganthay ba qaala dhoqqu oothidi, "Attida heedzu kiitanchchoti bantta moyziya punnanaw de7iya gisho, sa7an de7iya asaa ayye! Ayye! Ayye!" yaagishin si7as.

9 Hessafe guye, ichchashantho kiitanchchoy ba moyziya punnin saloppe duge sa7a kunddida xoolintto be7as. He xoolintuwas wolqqaama ollaa qulppey imettis. (Abyssos g12) **2** Xoolinttoy ollaa dooyida wode dalgga cooeppe keyaa cuya mela cuyay he ollaafe keyis. He ollaafe keyida cuyan awaynne saloy dhumidosona. (Abyssos g12) **3** He cuyappe booley keyidi sa7an wodhdhis. Sa7an de7iya kornnetas de7iya wolqqa mela wolqqay booletas imettis. **4** Xoossaa maatamey som77on baynna

asaa xalaalappe attin sa7an de7iya maata woykko mithi woykko ay cil77obaa gidin qohonna mela booletas odettis. **5** Booleti asaa ichchashu ageena gakkanaw paxa kaa7ana mela maati imettispe attin asaa wodhana mela gidenna. Kornney ase dukkin zaameyssa mela booley dukkidi zaamisees. **6** He gallasatan asay hayqo koyana, shin demmenna. Entti hayqqanaw amottana, shin hayqoy enttafe haakkana. **7** Booley olas giigi uttida para daanees. Booliya huu7en worqqa kallachchi de7ees; entta som77oykka asa som77o daanees. **8** Iya binaanay maccasa binaanu mela adusse. Entta achchaykka gaammo achchi daanees. **9** Enttaw tira bolla wothiya biraata xururey de7ees; entta qefiya girssay olettanaw gaallabiya paranne para gaariya girssaa mela. **10** Enttaw kornne goyna daaniya goyninne dukkiya yiishshi de7ees. He goynan ichchashu ageena asaa qohana mela maati imettis. **11** Enttana haariya kawoy de7ees; he kawoy olla kiitanchchuwa. Iya sunthay lbraysxe doonan Abddoona; qassi Girike doonan Apholiyoona geetettees. Iya sunthaa birshshethay "Dhaysseyya" guussu. (Abyssos g12) **12** Koyro ayyey aadhdhis; hekko, buroo hara nam77u ayyeti eeson hanana. **13** Usuppuntha kiitanchchoy ba moyziya punnis. Xoossaa sinthan eqqida, worqqa yarshsho bessan de7iya oyddu kacetappe issi girssi si7as. **14** He girssay moyze oykkida usuppuntha kiitanchchuwako, "Efiraaxiise giya gita shaafan qashettida oyddu kiitanchchota birshshaa" yaagis. **15** Biitta bolla de7iya asaappe sikkua wodhana mela he saatiyas, he gallasaas, he ageenasinne he laythas giigidi uttida oyddu kiitanchchoti birshshettidosona. **16** Ola paraa toggija olanchchota paydoy daro xeetu miloone gideyssa si7as. **17** Qassi ta qonccethan paratanne he parata toggida asaa be7as. He asay tiran wothiya biraata xururey tama bonqqo mela zo7o, yaakintte mela, kaaretha kalose melanne diinne mela ciliilo. Parata huu7ey gaammo huu7e mela; entta doonappe tamay, cuyayinne diinne keyis. **18** Parata doonappe keyida taman, cuyaninne dinniyan he heedzu gadotan sa7an de7iya asaappe sikkoy hayqqis. **19** He parata wolqqay entta doona giddoninne goynan de7ees. Entta goynaykka shoosha huu7e mela; entti iyara asaa qohoosona. **20** Ha gadotappe attidayssati bantta kushe oosuwappe simmibookkonna. Entti tuna ayyaanaw worqqafe, birappe, naase biraatappenne shuchchafe oosettida eeqas goynnosona. Xeellanaw, si7anaw, hamuttanaw dandda7onna eeqatas goynneyssa aggibookona. **21** Asay wodheyya, biteyya, laymateyyanne kaysseyya aggidi maarota oychhibookkonna.

10 Hessafe guye, ta hara wolqqaama kiitanchchoy saloppe sa7a wodhdhishin be7as. I shaara ma77is; iya huu7iya bolla zuullay de7ees. Iya som77oy awa mela; iya tohoy tama tuussa mela. 2 He kiitanchchoy dooya de7iya issi guutha xaatha maxaafaa ba kushen oykkidi, ba ushachcha tohuwa abbaa bolla essidi, ba haddirssa tohuwa biitta bolla essis. 3 Gudiya gaammoda ba qaala dhoqqu oothidi waassis. I waassida wode laappun dadati bantta guunthaa sissidosona. 4 Laappun dadati odettida wode ta xaafanaw giigetats. Shin saloppe, "Laappun dadati odidayssa maatamen gorddafe attin xaafoppa" yaagiya girssaa si7as. 5 Yaatidi, abbaa bollanne biittaa bolla eqqida, ta be7ida kiitanchchoy, ba ushachcha kushiya salo pude miccis. 6 I miccidi saloninne iya giddon de7iya ubbaa, sa7aninne iya giddon de7iya ubbaa, abbaanne iya giddon de7iya ubbaa medhdhida, merinaw de7iya Xoossaa sunthan caaqqidi, "Hizappe guye, Xoossay gam77enna. (aiōn g165) 7 Shin laappuntha kiitanchchoy ba moyziya punniya wode Xoossay ba aylle gidida nabeta baggara qonccisida xuura qofay polettana" yaagis. 8 Hessafe guye, abbaa bollanne biittaa bolla eqqidi, "Iya kushen dooyettidi de7iya xaatha maxaafaa kiitanchchuwa kusheppe ekka" yaagidi nam77antho taw odishin si7as. 9 Taani he kiitanchchuwako bada, guutha xaatha maxaafaa imma gada oyichchas. I taakko, "Ekkada ma; I ne ulon cammana, shin ne doonan eessada mal7ana" yaagis. 10 Taani kiitanchchuwa kusheppe he guutha xaatha maxaafaa ekkada mas; ta doonan eessada mal77is, shin ta ulon cammis. 11 Hessafe guye, taakko, "Neeni yara ubbaas, dere ubbaas, dumma dumma doonan odetteyssatasinne kawotas tinbbite zaara odanaw bessees" yaagis.

11 Hessafe guye, taw wadha xam77a immidi, "Bada Xoossa Keethanne yarshsho bessaa wadhda; yan goynniya asatakkā payda. 2 Shin Xoossa Keetha kare dabaabay Ayhude gidonna asaas imettida gisho wadhdonna aggaaga. Ayhude gidonna asay geeshsha katamaa oytamanne nam77u ageena haarana. 3 Taani kalle ma77ida ta nam77u markkatta kiitana; entti 1260 gallas tinbbite odana" yaagis. 4 He nam77u markkati alamiya Godaa sinthan eqqiya nam77u shamaho miithatanne nam77u xompe wothiya kocata. 5 Onikka entta qohanaw koykko entta doonape tami keyidi, entta morkketa dhayssees. Entta qohanaw koyaa onikka hessada hayqqana. 6 Entti tinbbite odiya wode iri bukkonna mela saluwa gorddanaw enttaw maati de7ees. Enttaw haathe suuthi kessanaw, qassi entti koyida mela biittaa

dumma dumma gadon dhayssanaw enttaw maati de7ees. 7 Entti bantta markkatethaa onggidaappe guye, ollaafe keyaa do7ay enttana olana. He do7ay entta xoonana; wodhana. (Abyssos g12) 8 Entta Goday masqaliya bolla kaqettida gita katamaa ogiya bolla entta ahay yegettana. He katamay leemison Soodome woykko Gibxe geetetti xeegettees. 9 Qassi zerethi ubbaafe, yara ubbaafe, dumma dumma doonappenne kawotethi ubbaafe yida asay entta ahaa heedzu gallasinne bagga gakkanaw be7ana. Entta ahay moogettonna mela asay diggana. 10 Ha nam77u nabeti sa7an de7iya asaa waaysida gisho asay entta hayquwan ufayttana. Bantta ufayssaa bessanaw issay issuwas imota immana. 11 Heedzu gallasinne baggafe guye, de7o ayyaanay Xoossaa matappe yidi enttan gelin, entti denddi eqqidosa. Entta be7ida ubbay gita yashshi yayyidosona. 12 Hessafe guye, he nam77u nabeti, "Haa pude keyite" giya qaala saloppe si7idosona. Entta morkketti enttana be7ishin, entti shaaran gelidi pude salo bidosa. 13 He saatiyan biittay wolqqaama qaaxo qaaxxin, katamaappe tammantho kushey dhays. Qassi biitta qaaxon laappun mukulu asay hayqqis. Attida asay daro kokkoridi babbidi; salo Xoossaa bonchcho immidosona. 14 Nam77antho ayyey aadhdhis, shin hekko heedzantho ayyey eeson yaana. 15 Laappuntha kiitanchchoy ba moyziya punnis. Saloppe, "Sa7aa kawotethay nu Godaasinne Kiristoosas gidis; I merinaappe merinaa gakkanaw haarana" yaagiya wolqqaama qaalay si7ettis. (aiōn g165) 16 Yaatin, Xoossaa sinthan, bantta aratan uttidi laatamanne oyddu cimati gufannidi, Xoossas goynnidi, 17 "Ha77ika kasekka de7eyssō, Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, neeni gita wolqqa oykkadasa. Neeni haaranaw doomida gisho, nuuni nena galatoos. 18 Ayhude gidonna asay hanqettidosona, shin ne hanqoy yis. Hayqqidayssata bolla ne pirddiya wodey yis. Neeni ne aylleta, nabetas geeshshatasinne ne sunthaas yayyeyssatas, guuthatasinne gitatas, entta oosuwada immiya wodey gakkis. Alamiya dhaysseyssata dhayssiya wodey yis" yaagidosona. 19 Salon de7iya Xoossa Keethay dooyettis; iya giddon Xoossaa caaqo Taabotay benttis. Qassi wol77anthay wol77ammis, deshoy dechchis; daday dhuuqqis; biittay qaaxxis; shachchay bukkis.

12 Hessafe guye, salon wolqqaama malaati benttis. Awa ma77ada, ageena bolla eqqada, tammanne nam77u xoolinto kallachcha ba huu7en wothida de7iya, issi maccasiya benttasu. 2 He maccasiya qantheshin, iyo iqethi oykkin un77ettada

waassasu. 3 Qassi hara malaati salon benttis. Laappun huu7etinne tammu kaceti de7iya gita zo7o dawey benttis. I ba huu7eta bolla laappun kallachcha wothis. 4 He dawey ba goynan xoolintotappe sikkuwa saloppe dafidi sa7an yeggis. He dawey na7ay yeleti wodhdhida mela mittanaw koyidi, yelanaw eqetthiya maccase sinthan eqqis. 5 He maccasiya kawotethaa ubbaa biraata xam77an haaranaw de7iya adde na7a yelasu. Na7ay Xoossaakonke iya arataakko pude ekettis. 6 Maccasiya 1260 gallas gakkanaw iyo naagana mela Xoossay iw giigisi wothida bessaa bazzo biitta baqatasu. 7 Salon oli medhettis. Mikaa7eley ba kiitanchchotara dawiyara olettis; dawey ba kiitanchchotara gididi zaari olettis. 8 Shin dawey xoonettidi salon enttaw de7iya bessi dhayidosona. 9 Gita dawey, beni shooshay, sa7an yegettis. Ikka Daabulosa woykko Xalaha geetethiya alamiya baletheyssa. I ba kiitanchchotara issife duge alamiya yegettis. 10 Hessafe guye, salon hayssada yaagiya qaala si7as. "Ha77i atosethay, wolqqaynne kawotethay, nu Xoossassa; maatay Kiristoosas gidis. Hiza, qammanne gallas Xoossaa sinthan, nu ishata mooteyssi saloppe duge holettis. 11 Entti dorssa suuthaaninne bantta markkatethaa qaalan, iya olidi xoonidosona. Entti bantta shemppuwas mishettonna banttana hayqos aathi immidosona. 12 Hessa gisho, saloninne iya gididon de7eyssato ufayttite. Shin biittaanne abbaa ayye! Hiza, Xalaley baw guutha wodey attidayssa erida gisho, wolqqaama hanqon hintteko wodhdhis" yaagis. 13 Qassi dawey bana sa7a yeggidayssa be7ida wode adde na7a yelida maccasiw goodis. 14 Maccasiw shooshay qohonna mela heedzu laythinne bagga mashshenne uyashe iya naagetthiya bessi bazzo biitta piradhdhada baana mela nam77u wolqqaama arggantha qefey iw imettis. 15 Yaatidi, maccasiw di7oy di77idi efana mela dawey shaafa haatha mela ba doonappe maccase guyera cooyis. 16 Shin biittay maccasiw maaddis; biittay ba doona dooyidi dawiya doonappe keyida haathaa mittis. 17 He dawey maccase bolla daro hanqettidi, I zerethata, Xoossaa kiitaa naageyssatanne Yesuusi qonccisida tumaas ammanettidayssata olanaw bidi.

13 abbaa gaxan de7iya shafen eqqis. Hessafe guye, issi do7ay abbaafe keyishin be7as. Iyaw tammu kaceynne laappun huu7ey de7ees. He tammu kaceta bolla tammu kallachchati de7oosona. He huu7eta bolla Xoossaa cashsha sunthati xaafettidi uttis. 2 Ta be7ida do7ay maahe daanees; iya tohoy babbantha toho mela; iya doonaykka gaammo doona daanees. Dawey ba wolqqa, ba araatanne ba gita

maataa he do7aas immis. 3 He do7aa huu7iyappe issuwa bolla hayqos gathiya madunthi be7as, shin he madunthay paxis. Alamiya asay ubbay malaalettidi he do7aa kaallis. 4 Dawey ba maataa do7aas immida gisho asay ubbay dawiya goynnidosona. Qassi asay, "Do7aa meli oonee? Iyara olettanaw dandda7ey oonee?" yaagidi do7aas goynnidosona. 5 He do7aas otorttana melanne cayana mela dooni imettis; oytamanne nam77u ageena haarana mela maati iyaw imettis. 6 He do7ay Xoossaa, iya sunthaa, I de7iya bessaanne salon de7iya ubbaa qanggethi oykkis. 7 He do7ay geeshshatara olettidi, enttana xoonana mela wolqqi iyaw imettis. Yara ubbaa, dere ubbaa, dumma dumma doona ubbaa bollanne zerethi ubbaa bolla maati iyaw imettis. 8 Alamey medhettosappe doomidi, shukettida Dorssa de7o maxaafan entta sunthay xaafettona ha sa7an de7iya asa ubbay he do7aas goynnana. 9 Si7iya haythi de7iya asi si7o. 10 Onikka di7ettanaw de7ey di7ettees. Bison hayqqanaw de7ey bison shukettana. Hessankka geeshshata dandda7aynne ammanoy erettana. 11 Qassika, hara do7i sa7appe keyishin be7as. Iyaw dorssa kace daaniya nam77u kacey de7ees; iya haasayay daweyssa mela. 12 He do7ay koyro do7aa bessan, iya maatan oothees. Ikka hayqos gathiya madunthaafe paxida koyro do7aas; biittan de7iya asa ubbay goyinnana mela oothees. 13 He nam77antho do7ay hari attoshin, tama saloppe asa ubbaa sinthan wodhisana gakkanaw gita malaatata oothis. 14 Koyro do7aa bessan oothana mela, iyaw imettida malaatatan sa7an de7iya asa ubbaa I balethis. Bisuwan madunxidi paxida do7aa bonchchos misile giigisana mela enttana kiittis. 15 Nam77antho do7ay koyro do7aa misiliyas shemppo immidi odetтана melanne iyaw goynnonyassati hayqqana mela oothiya maati imettis. 16 He nam77antho do7ay githinne guuthi, manqoyinne durey, womaanoyinne ayyel ba ushachcha kushen woykko ba som77on malla wothana mela oothis. 17 He do7aa sunthay woykko iya sunthaa payduwa mallay bayinna asi onikka bayzanawunne shammanaw dandda7enna. 18 Cincatethi koshshay hessana. Eratethi de7iya onikka he do7aa payduwa birshshethaa ero; he paydoy asa sunthi. He paydoy usuppun xeetanne usppun tammanne usuppuna.

14 Hessafe guye, Dorssay Xiyoone Deriya bolla eqqidayssa be7as. Iyara iya sunthaynne iya Aawa sunthay entta som77on xaafettida, 144, 000 asay de7ees. 2 Saloppe gita haatha guunthadanne dada guunthu daaniya wolqqaama girssi si7as. Qassi ta si7ida girssay diithi diixishin si7ettiya

girsaa mela. 3 144,000 asay araata sinthan, oydu de7on de7iya medhetethata sinthaninne cimata sinthan eqqidi enttafe hara oonikka tamaaranaw dandda7onna ooratha mazmure yexxidosona. 4 Hayssati maccasara bantana tunisonna naagida geeshshata. Entti dorssay biyaso ubbaa kaalloosona. Entti Xoossaasinne Dorssaas bayra gididi, shiiqanaw sa7a asaa giddofe wozettidosona. 5 Entti worddoynne borey bayna asata. 6 Hessafe guye, merinaa Wonggelaa sa7a bolla de7iya kawotethaa ubbaas, zerethi ubbaas, yara ubbaasinne dumma dumma doona ubbaas markkattanaw salora piradhdiya hara kiitanchcho be7as. (aiōnios g166) 7 He kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, “Xoossay alamiya pirdidiya saatey gakkida gisho Xoossaas yayyite; iya bonchchite. Salo, sa7aa, abbaanne pultto haathaa medhdhida Xoossaa goynnite” yaagis. 8 Koyroyssa kaallidi hara nam77antho kiitanchchoy, “Dere ubbaa tunanne mathoya woynne ushshida, gita Baabilooney kunddasu! Kunddasu!” yaagidi waassis. 9 Heedzantho kiitanchchoy entta kaallidi, ba qaala dhoqqu oothidi, “Do7aanne iya misiliya goynniya qassi iya malla ba som77on woynko ba kushen wothiya oonikka de7ikko, 10 iya hanqo xuu7an kumida Xoossaa hanqo woyniya uyana. Entti geeshsha kiitanchchota sinthaninne Dorssa sinthan eexiya diinne taman waayettana. 11 Entta waaya cuyay merinaw cuyishe daana. Do7aanne iya misiliya goynney qassi he do7aa sunthaa mallay de7iya oonikka qammanne gallas shemppoy bayna kaa7ettana” yaagis. (aiōn g165) 12 Xoossaa kiitaa naageyssatinne Yesuusa ammanetteyysati gencciya minotethay qoncciya wodey gussa. 13 Hessafe guye, “Hizappe Godan hayqqeyssati anjjetidayssata” yaagiya qaala saloppe si7as. Ayyaanay, “Ee tuma, entta oosoy entta kaalliya gisho, entti bantta daaburappe shemppana” yaagees. 14 Hessafe guye, bootha shaara bolla uttida Asa Na7a daaneyssa be7as. I ba huu7en worqqa kallachcha wothis; qassi ba kushen baaca oykkis. 15 Hara kiitanchchoy Xoossa keethafe keyidi, shaara bolla uttidayssako ba qaala dhoqqu oothidi, “Katha shiisho wodey gakkida gisho ne baaca yeddada katha cakka; sa7an de7iya kathay gakkis” yaagis. 16 Yaatin shaara bolla uttidayssi ba baaca sa7a yeddidi, sa7an de7iya katha cakkis. 17 Qassika salon de7iya Xoossa keethafe hara kiitanchchoy keyis; iyawukka oco baaci de7ees. 18 Tama bolla maati de7iya hara kiitanchchoy yarshsho bessaafe keyis. I ba qaala dhoqqu oothidi oco baaca oykkida kiitanchchuwako, “Woynne ayfey teerida gisho ne oco baaca yeddada, sa7an de7iya woyniyappe qanxa” yaagis. 19 He kiitanchchoy ba

baaca yeddidi, sa7an de7iya woyniyappe qanxidi, Xoossaa gita hanquwa gum77iya bessaan yeggis. 20 Entti Katamaappe gaxan de7iya woynne ayfe gum77iya bessaan yedhettidosona. Suuthi woyniya gum77iya bessaafe keyidi issi mukulunne usppun xeetu kilo mitire mela haakkidi, para puulo gakkeyssa mela eellidi dhoqqu gis.

15 Taani salon hara gitanne malaalisiya malaata be7as. Xoossaa wurssetha hanquwa qonccisiya laappun boshata oykkida laappun kiitanchchoti de7oosona. 2 Qassi tamara walaketida burccuko abbaa daaneyssa be7as. He abbaa gaxan do7aa, iya misiliyanne iya sunthaa taybuwa xoonidayssata be7as. Xoossay entaw immida diithaa oykkidi eqqididosona. 3 Entti Xoossaa aylliya Muse mazmuriyanne Dorssa mazmuriya hayssada yaagid yexxoosona. “Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, ne oosoy gitanne malaalisiyabaa. Dere ubbaa kawaw, ne ogey xillonne tuma. 4 Geeshshi ne xalaala gididiya gisho, Godaw, new yayyonnayne ne sunthaa bonchchonnay oonee? Ne xillo oosoy asa ubbaas qoncce gididiya gisho, kawotethi ubbay ne sinthe yidi goynnana” yaagidi yexxoosona. 5 Hessafe guye, salon dooyettidi de7iya Xoossa Keethaa, ikka markkatethaa dunkkaaniya be7as. 6 Laappun boshata oykkida laappun kiitanchchoti Xoossa keethafe keyidosona. Entti geeshshinne phooliya liino ma7o ma77idosona; bantta tiran worqqa dancco dancoidosona. 7 Oydu medhetethatappe issoy, merinaw de7iya Xoossaa hanqoy kumida laappun worqqa xuu7ata laappun kiitanchchotas immis. (aiōn g165) 8 Xoossaa bonchchuwafenne iya wolqqaafe dendooyssan Xoossa Keethay cuyan kumis. Laappun kiitanchchoti oykkida laappun boshati polettana gakkanaw Xoossa Keetha oonikka gelanaw dandda7ibeenna.

16 Hessafe guye, Xoossa keethafe laappun kiitanchchotakko, “Bidi Xoossaa hanquwa laappun xuu7atappe sa7an gussite” yaagidi, odiya wolqqaama qaala si7as. 2 Koyro kiitanchchoy bidi, ba xuu7an de7eyssa sa7an gussin, do7aa mallay de7eyssata bollanne iya misiliya goynnidayssata bolla iitanne zaamiya madunthi keyis. 3 Nam77antho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa abban gussin, abbay hayqqida asa suuthi daanis. Qassi abban de7iya medhetetha ubbay hayqqis. 4 Heedzantho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa shaafataninne pultto haathatan gussin, haathati suuthi gididosona. 5 Hessafe guye, haatha bolla maati de7iya kiitanchchoy hayssada yaagishin si7as. “Ha77ika benikka de7iya geeshshaw, hayssada ne pirdidda gisho neeni xillo.

6 Entti geeshshata suuthaanne nabeta suuthaa gussida gisho, entti suuthu uyana mela oothadasa. Entti bantaw bessiyabaa ekkidosona" yaagis. 7 Yarshsho bessaafe, "Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, ne pirdday tumanne xillo" yaagiya qaala si7as. 8 Oyddantho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa awa bolla gussin, away ba seelan asaa xuuggana mela awaas wolqqi imettis. 9 Asay wolqqaama seelan xuugettidi, he boshata bolla maati de7iya Xoossaa sunthaa qanggidosona; bantta nagaraappe simmidi Xoossaa bonchchibookona. 10 Ichchashantho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa do7aa araata bolla gussin, he do7aa kawotethay dhumis. Asay un77aa gisho, bantta inxarssaa saxxoosona. 11 Qassi asay un77aa gishonne madunthaa gisho, salo Xoossaa baaddidosona; bantta oothida nagaraappe simmibookkonna. 12 Usuppuntha kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa gita Efiraaxiise shaafan gussin, doloha baggafe yaana kawotas ogey giigana mela haathay melis. 13 Hessafe guye, shodhdhe daaniya heedzu tuna ayyaanati dawiya doonappe, do7aa doonappenne worddo nabiya doonappe keyishin be7as. 14 Entti malaatata oothiya tuna ayyaanata. He heedzu tuna ayyaanati Ubbaafe Wolqqaama Xoossaa gita gallasan hananaw de7iya olaas shiishanaw alame kawota ubbaako baana. 15 "Hekko, ta kaysoda yaana! Asa sinthan kallottonaadanne yeellatonnaada barkkidi, ba ma7uwa naagiya uray anjettidayssa!" yaagis. 16 He tuna ayyaanati kawota lbraxse doonan Armmagedoone giya bessan shiishidosona. 17 Laappuntha kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa carikko bolla gussin, Xoossa Keethan de7iya araatappe, "Polettis" yaagiya wolqqaama qaalay yis. 18 Hessafe wol77anthi wol77ammis; daday dhuuqqis, biittay qaaxxis. Asi sa7an medhettosappe biitti hessa mela qaaxo qaaxxibeenna. Hessi ubbaafe aadhdhida qaaxo. 19 Gita katamay heedzu keyidi shaakettis; Biitta ubban de7iya katamati dhayidosona. Xoossay gita katama Babiloone qoppidi, ba iita hanqo woynne ushshay kumida xuu7aa iw immis. 20 Haathan tegettida biittati dhayidosona; deretikka benttibookkona. 21 Asaa bolla oytamanne ichchashu kilo giraame mela deexiya wolqqaama shachchi saloppe bukkis. Boshay daro iita gidia gisho asay shachcha boshaa gisho Xoossaa qanggidosona.

17 Laappun xuu7ata oykkida laappun kiitanchchotappe issoy taakko yidi, "Haaya; daro haathata bolla uttida gita laymatiya maccase bolla yaanaw de7iya pirdaa ta nena bessana. 2 Alamiya kawoti iira laymatidosona; alamen de7iya asaykka l

laymatetha woyniya uyidi mathottidosona" yaagis. 3 He kiitanchchoy tana Geeshsha Ayyaan bazzo biitta efis. Yan issi maccasiya cashsha sunthay i bolla ubban xaafettidi uttida, zo7o do7aa toggidaaro be7as; he do7aas laappun huu7eynne tammu kacey de7ees. 4 He maccasiya kaalose ma7onne zo7o ma7o ma77asu; iya worqqan, bonchcho shuchchaninne inqo giya al77o shuchchan alleeqettasu. Iya ba kushen worssiyabaanne laymatetha tunatethan kumida worqqa xuu7a oykkasu. 5 I som77on xuura ooso birshshethay de7iya sunthay, "Gita Baabilooney, laymatethasinne sa7an de7iya tunabaa ubbaas aayo" yaagiya xuu7ey xaafettidi uttis. 6 Qassi he maccasiya geeshshata suuthaanne Yesuusas markkattishe hayqqidayssata suuthaa uyada mathottidaaro ta be7ada malaaletas. 7 Kiitanchchoy taakko, "Neeni ays malaalettay? Taani new maccasse xuura odaanne iya tookkida laappun huu7eynne tammu kacey de7iya do7aa xuura odaa odana. 8 Neeni be7ida do7ay koyro de7ees, shin ha77i baawa. He do7ay ciimmo ollaafe keyidi dhayos baana. Sa7ay medhettosappe doomidi, de7o maxaafan entta sunthay xaafettiiboonna sa7an de7iya asay do7aa be7idi malaalettana. Hiza, I kase de7ees; ha77i baawa, shin sinthafe yaana. (Abyssos g12) 9 "Hayssi cinnatethinne akeeka koyees. Laappun huu7eti maccasiya uttiya laappun dereta; hessati qassi laappun kawota. 10 Enttafe ichchashu kawoti kunddidosona. Issoy ha77i gakkanaw haarees; hankko Kawoy yibeenna. I yidi guutha wode takkanaw bessees. 11 Sinthe de7ida do7ay, ha77i baynayssi, I ba huu7en hospuntha do7aa. I laappun do7atappe issuuwa; I dhayanaw bees. 12 Neeni be7ida tammu kaceti haaro doomiboonna tammu kawota. Shin entti do7aara issife issi saate kawotidi haaranaw enttaw maati imettana. 13 Entta ubbaas issi qofay de7ees; entti bantta wolqqaanne bantta maataa do7aas immana. 14 Entti Dorssaara olettana, shin dorssay godata Godaanne kawota Kawo gidia gisho, I xeegidayssati, dooridayssatinne ammanettidayssati he kawota xoonana" yaagis. 15 Kiitanchchoy qassika taakko, "Laymatiyara uttida he neeni be7ida haathati, yarata, kawotethata, zerehatanne dumma dumma doonan odetteyssata. 16 Qassi neeni be7ida tammu kaceyne do7ay laymatiyaro ixkana. Entti iw de7iya ubbabaa ekkana. Qassi iyo kallo ashshananne I ashuwa midigana; yaatidi entti iyo taman xuuggana. 17 Hiza, Xoossaa qaalay polettana gakkanaw, entta qofay issino gidana mela entti bantta aysiya wolqqa do7aas immanaadanne Xoossay qoppidayssa entti oothanaada entta wozanan Xoossay amo wothis. 18

He neeni be7ida maccasiya sa7a kawota haariya gita katamiw” yaagis.

18 Yaatidi, gita maati de7iya hara kiitanchchoy saloppe wodhdhishin ta be7as. He kiitanchchuwa bonchchoy sa7a poo7isis. **2** He kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, “iya kunddasu! Gita Baabilooney kunddasu! Baabilooney tuna ayyaanati aqiya bessi gidasu. Dumma dumma iitabatas keethe gidasu; tuna kafotinne do7ati shemppiya bessi gidasu. **3** Hiza, asa zerethi ubbaa ba laymatetha woyniya ushshasu. Sa7aa kawoti iira laymatidosona. I miikkotethaafte denddooyssan biittan de7iya zal77anchchoti durettidosona” yaagis. **4** Hessafe guye, ta saloppe hayssada yaagiya hara qaala si7as. “I nagaraa iira koxonna melanne, iya ekkana de7iya seera hintte ekkonna mela, ta deriyaw iippe keyite. **5** Hiza, I nagaray salo gakkanaw doorettis. Xoossay I naaquwa akeekis. **6** Iya immidayssa mela zaaridi iw immite. Iya oothida oosuwas nam77u kushe iw zaarite. Iya giigisida ushshaa bolla hintte nam77u kushe mathoya ushshaa I xuu7an kunthite. **7** Iya baw bonchchettidayssadanne iw injjetidayssa mela, iyo metoothitenne kayoyite. Iya ba wozanan, ‘Taani kaweeda uttas; ta azini baynna maccas gidikke; taani ubbaka kayotiike’ yaagasu. **8** Hessa gisho, bosha ubbay, harggey, kayoyinne koshi iyo issi gallas oykkana. Qassi iya taman xuugettana; ays giikko, I bolla pirddiya Xoossay wolqqaama” yaagis. **9** “Iira laymatidayssatinne I miikkotethan de7ida, alamiya kawoti he katamiya xuugettin keyaa cuya be7ida wode iw waassidi yeekkana. **10** Entti he katamee waaya be7idi yayyida gisho, haakki eqqidi, ‘Ha gita katamee! Wolqqaama katamee! Baabiloonee, nena ayye! Neeeni issi saate giddon ne pirdda ekkadasa’ yaagana. **11** “Entta markkabiya caanaa hizappe shammiya asi baynna gisho, sa7an de7iya zal77anchchoti he katamaas waassananne kayottana. **12** Entta worqqaa, biraa, bonchcho shuchchaa, inqo giya al77o shuchchaa, kaalose ma7o, liino ma7o, haare ma7o, zo7o ma7o, dumma dumma sawo mithaa, zaale, al77o mithaa, naase biraata, goole shuchchu, **13** qarafa, qimame, ixaane, karbbe, shitto, woynne, zayte, liiqo dhiille, giste, mehe, dorse, paraa, para gaare, ayletanne hara asata shammiya oonikka baawa. **14** “Zal77anchchoti maccaseekko, ‘Neeeni amottida lo77obaa ubbay neeppe dhays. Ne aqoyinne alleeqettidabaa ubbay neeppe haakkis. Neeeni zaarada entta ubbaa demmaka’ yaagidosona. **15** He kataman zal77idi durettida zal77anchchoti I metuwa babbidi iippe

haakkidi eqqana. Entti yeekkananne kayottana. **16** Qassi, ‘Liino ma7o, kaalose ma7onne zo7o ma7o ma77ada, worqqan, bonchcho shuchchaninne inqo giya al77o shuchchan alleeqettida, he gita katamees ayye! **17** Hayssa mela gita shalo ubbay issi saate giddon dhays’ yaagidosona. Markkabiya laaggiya ubbay, markkabiyan biya ubbay, markkabiya bolla oothiya ubbayne abban zal77iya ubbay haakki eqqidosona. **18** He katamiya xuugettin keyaa cuya be7ida wode, “Ha gita katamiw daaniya hara katami de7ishshaa?” yaagidosona. **19** Entti bannta huu7en baana qolidi, waassidosonanne kayottidosona. “Abbaa bolla markkabeti de7iya ubbay, I shaluwan durettida ubbay, he katamiya issi saaten dhayida gisho, ayye! Ayye! **20** Saluwaw, I dhayuwan ufaytta! Geeshshato, hawaareto, nabeto, Xoossay hintte gisho I bolla pirddida gisho ufayttite.” yaagidosona. **21** Yaatin, mino kiitanchchoy woxa daaniya gita shuchchu denthidi abban holishe, “Gita katamiya Baabilooney wolqqan holettada hayssada kunddana; iya hachchife guye ubbaka benttuku. **22** Diithi diixeyssatinne yexeyssati, suusul77enne moyze punneyssati, hizappe guye ne giddon ubbaka si7ettokona. Ay kochcha zal77e zal77iya asikka ne giddon benttenna. Woxa girssi hizappe guye ne giddon si7ettenna. **23** xomppe poo7oy zaaridi ne giddon poo7enna. Machcho ekkeysinne azina geliyari qaali hizappe guye ne giddon si7ettenna. Ne zal77anchchoti biitta ubban erettida wolqqaamata. Ne bitan kawotethata ubbaa cimmadasa” yaagis. **24** Nabeta suuthay, geeshshata suuthayenne biitta bolla hayqqida asa ubbaa suuthay I giddon benttida gisho Baabilooney pirddetasu.

19 Yaatin, salon daro asay, “Xoossay galatetto! Atotethay, bonchchoyenne wolqqay nu Xoossaas gido. **2** Iya pirdday tumanne xillo. Sa7aa tunisida iita laymiw Xoossay pirddis. Xoossay ba ayilleta suuthaa iippe achchis” yaagishin si7as. **3** He asay zaaridi bannta qaala dhoqqu oothidi, “Xoossaa galati gakko. He katamiya merinaw cuyashe daana” yaagidosona. (aion g165) **4** Laatamanne oyddu cimatinne de7on de7iya oyddu medhetethati araatan uttida Xoossaas gufannidi, “Amin7i! Xoossaa galati gakko” yaagidi goynnidosona. **5** Yaatin, “Xoossaa ayillete, Xoossaas yayyiya guuthinne giti ubbay, nu Xoossaa galatite” yaagiya qaalay araatappe keyis. **6** Yaatin, daro asada wocamiya, wolqqaama shaafada guummiya, dadada dechchiya girssay, “Xoossaa galati gakko; nu Goday, Ubbaafe Wolqqaama Xoossay kawotis. **7** Dorssaa yaaganoy gakkida gishonne iya geliyara

giigida gisho, nu ufayttoos, galatoosinne Dorssaa bonchchos. **8** Gelos giigidaara phooliyanne geeshshi gidida liino ma7o ma77ana mela iw imettis" yaagishin ta si7as. (Liino ma7oy geeshshata xillo ooso leemiso.) **9** Hessafe guye, kiitanchchoy taakko, "Dorssa yaaganuwa xeegettidayssati anjettidayssata" gada xaafa. He kiitanchchoy gujjidi, "Hayssi Xoossaa tuma qaala" yaagis. **10** He wode ta iya goynnawan iya tohuwa bolla kunddas. Shin I, "Hessa oothofa! Taani Yesuusabaa markkatiya ne melanne ne ishata mela. Ne Xoossaa goynna" yaagis. Hiza, Yesuusabaa markkattidayssatas nabetethaa ayyaani de7ees. **11** Yaatin, saloy dooyettin, yan bootha pari de7eyssa be7as. He paraa toggidayssi Ammanettidayssanne Tumanchcho geetettees. I xillotethan pirddesinne olettees. **12** Iya ayfey tama laco daanees; iya huu7en daro kallachchi de7ees. Iya bolla I attin hari oonikka eronna xaafettida sunthi de7ees. **13** I suuthan muukettida ma7o ma77is; iya sunthaykka Xoossaa Qaala. **14** Phooliyanne geeshshi gidida liino ma7o ma77ida salo olanchchoti bootha parata toggidi iya geedo kaalloosona. **15** Kawotethata qanxiya qara bisoy iya doonappe keyees. I biraata xam77an asaa haarana. Ubbaafe Wolqqaama Xoossaa hanqo wayne ushshaa gum77iya bessaa I yedhdhana. **16** Iya ma7uwa bollanne iya wodiya bolla, "Kawota Kawuwanne godata Godaa" yaagiya sunthay xaafettis. **17** Hessafe guye, issi kiitanchchoy awa bolla eqqidayssa be7as. He kiitanchchoy salora piradhdhiya kafo ubbaas ba qaala dhoqqu oothidi, "Haa yiite! Xoossaa gibiraa maanaw issi bessi shiiqite. **18** Yidi kawota ashuwa, shalaqata ashuwa, wotaaddareta ashuwa, parata ashuwa, parata togeyssa ashuwa, asa ubbaa ashuwa, ayllata ashuwa, womaannota ashuwa, gitatanne guuthata ashuwa miite" yaagis. **19** Do7ay, paraa toggidayssaranne iya olanchchotara olettanaw sa7a kawotinne entta olanchchoti issi bessi shiiqidashin be7as. **20** Shin he do7aynne iya sunthan malaatata oothida worddo nabey iyara issife oykettis. He malaatatan do7aa mallay de7eyssatanne iya misiliya goynneyssata I balethis. Do7aynne worddo nabey nam77ayka diinen eexiya tama abban paxa yegettidosona. (Limnē Pyr g3041 g4442)

20 Zawi baynna olla qulppiyanne gita santhalaata ba kushen oykkida issi kiitanchchoy saloppe wodhdhishin be7as. (Abyssos g12) **2** I dawiya oykkidi mukulu laythas qachchis. He dawey koyro shooshaa,

Daabuloosa woikko Xalahe. **3** Kiitanchchoy zawi baynna ollan iya yeggidi, mukulu laythi wurana gakkanaw kawotethata zaari balethonna mela qulppen gorddidi attamis. Hessafe guye, dawey guutha wodes biletanaw bessees. (Abyssos g12) **4** Hessafe guye, araatanne araata bolla uttidi pirddana mela maati imettidayssata be7as. Yesuus markkattida gishonne Xoossaa qaala odida gisho bannta qoodhiya goyrettida asaa shemppuwa be7as. Entti do7aa woikko do7aa misiliya goynnibookkona. Entti do7aa malla bannta som77on woikko bannta kushen wothibookkona. Entti hayqoppe denddidi Kiristtoosara issife mukulu laythi haaridosona. **5** Hayssi koyro dendduwa; attida hankko hayqqidayssati mukulu laythay wurana gakkanaw hayqoppe denddibookkona. **6** Koyro dendduwas qaadi de7eyssati anjettidayssatanne geeshshata. Entta bolla nam77antho hayquwas wolqqi baawa. Entti Xoossaanne Kiristtoos kahine gidana; iyara issife mukulu laythi haarana. **7** Mukulu laythay wuridaappe guye Xalahey qashoppe biletana. **8** I sa7aa gaxappe gaxa gakkanaw de7iya kawotethata, enttika, Googenne Maagoge geetetteyssa baalethidi olas shiishanaw keyana. Entta paydoy abbaa gaxan de7iya shafe mela. **9** Entti biitta ubban laalettidi, geeshshata heeranne Xoossay dosiya katamaa teqqidosona. Shin tami saloppe wodhdhidi enttana mis. **10** Entta baalethida Xalahey, do7aynne worddo nabey yegettida eexiya diinne tama abban yegettis. Entti qammanne gallas merinaw paxa kaa7ettana. (aiōn g165, Limnē Pyr g3041 g4442) **11** Hessafe guye, gita bootha araata bolla uttidayssa be7as. Sa7inne saloy iya sinthafe baqatidosona; entti zaari bentibookkona. **12** Hayqqidayssati, gitatinne guuthati araata sinthan eqqidayssata be7as; maxaafati dooyettidosona; qQassi de7o maxaafa gidida hara maxaafi dooyettis. Hayqqidayssati maxaafan xaafettida bannta oosuwada pirdda ekkidosona. **13** Abba ba giddon de7iya hayqqidayssata immis; hayqoyenne Si7ooley bannta giddon de7iya hayqqidayssata immidosona. Issi issi asi ba oosuwada pirdda ekkis. (Hadēs g86) **14** Yaatin, hayqoyenne Si7ooley tama abban yegettidosona. He tama abba nam77antho hayqo. (Hadēs g86, Limnē Pyr g3041 g4442) **15** De7o maxaafan iya sunthay xaafettiboonna asi oonikka tama abban yegettis. (Limnē Pyr g3041 g4442)

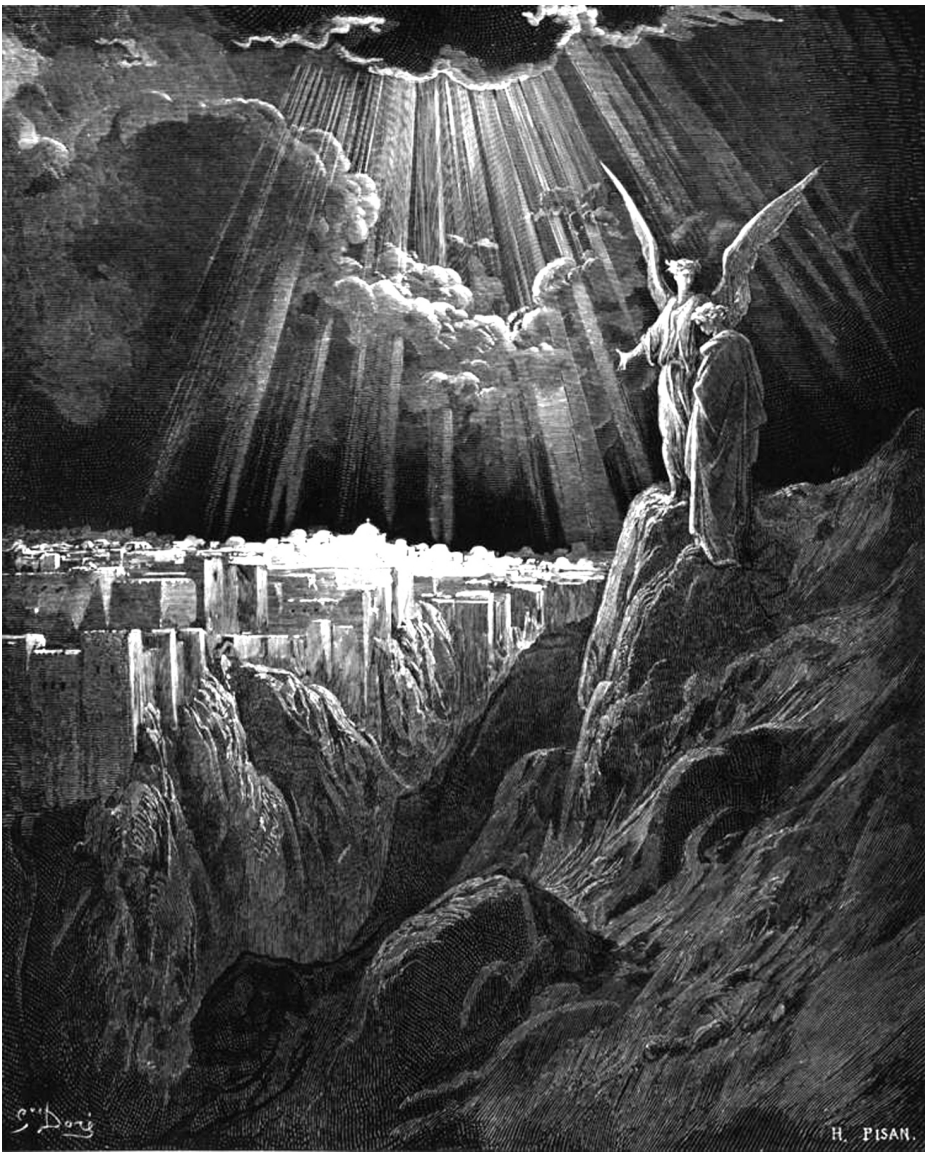
21 Taani ooratha salonne ooratha sa7a be7as. Koyro saloyenne koyro sa7ay dhays; abbaayka dhays. **2** Geeshsha katamiya, ooratha Yerusalamey, azina gelanaw alleeqettada giigada de7iya maccasada saloppe Xoossaa matappe duge wodhdhishin be7as.

3 Araatappe hayssada yaagidi, odiya gita qaala si7as; "Xoossa Keethay asaara de7ees; Xoossay ba bonchchuwara asaara issife daana. Entti iya dere gidana; Xoossay ba huu7en enttara daana; I entta Xoossaa gidana. 4 Xoossay entta ayfeppe afutha ubbaa quchchana. Hizappe hayqoy woikko kayoy woikko waasoy woikko waayey deenna. Gal77ay ubbay aadhdis" yaagis. 5 Araata bolla uttidayssi, "Taani ubbaa oorathi oothana" yaagis. Qassi zaaridi taakko, "Taani odeyssi ammantheyssanne tuma gidiya gisho xaafa" yaagis. 6 Qassi taakko, "Polettis! Taani Alfanne Oomega; doomethaanne poluwa. Saamottida oonakka de7o haathaa pultuwafe cigi baynna coo ushshana. 7 Xooniya oonikka hessa ubbaa laattana; taani iyaw Xoossaa gidana; ikka ta na7a gidana. 8 Shin yashshanchchota, ammanettonnaysata, tunata, shemppo wodheysata, laymateyssata, biteyssata, eeqa goynneysatanne worddanchchota qaaday diinneey eexiya tama abban gidana. Hessi nam77antho hayqo" yaagis. (Limnē Pyr g3041 g4442) 9 Laappun wurssetha boshati kumida laappun xuu7ata oykkida laappun kiitanchchotappe issay taakko yidi, "Haaya, taani nena gelos giigida Dorssaa machchiw bessana" yaagis. 10 Kiitanchchoy tana daro dhoqqa deriya huu7e Geeshsha Ayyaanan kessidi, geeshsha katamay, Yerusalaamey, saloppe Xoossaa matappe duge wodhdhishin bessis. 11 He katamay Xoossaa bonchchon poo7ees. He katamaa poo7oy yasphphiide giya al77o shuchchaa mela; geeshsha birilleda phoolees. 12 He katamaa dirssay wolqqaamanne adusse. Iyaw tammanne nam77u penggetinne he penggeta naagiya tammanne nam77u kiitanchchoti de7oosona. Penggeta bolla tammanne nam77u Isra7eele zerethata sunthay xaafettis. 13 Doloha baggara heedzu penggeti, pudeha baggara heedzu penggeti, dugeha baggara heedzu penggetinne wuloha baggara heedzu penggeti de7oosona. 14 Katamaa gimbe dirssay tammanne nam77u shuchcha baasota bolla eqqis. Entta bolla tammanne nam77u Dorssaa hawaareta sunthay xaafettis. 15 Taw odiya kiitanchchuwas, katamaa, iya penggetanne iya dirssaa wadhdiya worqqa xam77ay de7ees. 16 Katamaas oyddu maazaneti de7oosona; katamaa geesaynne gomppay issi gina. Kiitanchchoy katamaa ba xam77an wadhhdhin, katamay tammanne nam77u mukulu kilo mitire gidis; katamaa geesay, gomppaynne dhoqqatethay issi gina. 17 Kiitanchchoy qassi dirssaa wadhhdhin, kiitanchchoy go7ettiya asa kushen issi xeetanne oytamanne oyddu wadha gidis. 18 Katamaa dirssay yasphphiide giya shuchchan direttis. Katamay masttotoda phooliya

geeshsha worqqaan oosettis. 19 Katamaa dirssaa baasoy ubba qommo bonchchettida shuchchan alleeqettis. Koyro hiixettida shuchchay yasphphiide, nam77anthoy samppeere, heedzanthoy kelqqedoone, oyddanthoy baalure, 20 ichchashanthoy sarddonkise, usuppunthoy sarddiyoone, laappunthay kiristiloobe, hosppunthoy birille, udufunthoy tophaaziyoone, tammanthoy kirisphiraasise, tammanne issinthoy yaakintte, tammanne nam77anthoy ametesxinoose. 21 Tammanne nam77u penggetas tammanne nam77u inqo giya al77o shuchchi de7ees. Issi issi penggey issi inqon oosettis. Katamaa wogga ogey masttotoda phooliya geeshsha worqqafe oosettis. 22 Goday, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaynne Dorssay katamaas keethe gidiya gisho, ta he kataman Xoossa keethi be7abiikke. 23 Xoossaa bonchchoy he katamaas poo7iya gishonne Dorssay iyaw xompe gidiya gisho katamaas awa woikko ageena poo7o koshshenna. 24 Kawotethati he katamaa poo7on hamuttana; kawotikka bantta bonchchuwa yaa ehana. 25 Qammi yan baynna gisho katamaa penggeti ubba gallas dooya gidana; ubbarakka gorddettokona. 26 Kawotethata gitatethaynne bonchchoy he katamaa yaana. 27 Dorssa de7o maxaafan sunthay xaafettidayssata xalaali attin tunabaa woikko yeellayabaa oothey woikko worddotey oonikka he katamaa gelenna.

22 Yaatidi, kiitanchchoy tana Xoossaa kawotetha araatappenne Dorssaa kawotethaa araatappe goggiya masttotoda phooliya de7o haathaa shaafaa bessis. 2 He shaafay katama ogiya gidora duge goggees. Shaafappe hefintha baggaranne hafintha baggara ageenan issi toho; laythan tammanne nam77u toho ayfiyaa de7o mithi de7ees. He mitha bonccoy kawotethata ubbaa harggefe pathees. 3 He kataman aybi qanggethika deenna. Xoossaa kawotetha araataynne Dorssaa kawotetha araatay he kataman daana. Xoossaa aylleti Xoossaa oothana. 4 Entti iya som77uwa be7ana; iya sunthay entta som77on xaafettana. 5 Hizappe qammi deenna; Godaa Xoossay entaw xompe gidiya gisho entaw xompe woikko awa poo7o koshshenna. Entti meri merinaw kawotana. (aiōn g165) 6 Kiitanchchoy taakko, "Ha ta odiya qaalay tumanne ammantheyssa. Goday, nabeta ba Geeshsha Ayyaanan kiittiya Xoossay, matan hananabaa ba aylleta bessanaw ba kiitanchchuwa kiittis" yaagis. 7 Yesuusi, "Hekko ta ellesada yaana; ha maxaafan de7iya tinbbite qaala naagiya oonikka anijettidayssa" yaagis. 8 Taani, Yohaannisi, he ubbabaa si7as; be7as. Taani hessa si7ida wodenne be7ida wode hessa tana bessida

kiitanchchuwa goynnaw iya tohuwa bolla kunddas. **9** Shin kiitanchchoy taakko, "Hessa oothofa! Taani needa, nabetada ne ishatadanne ha maxaafan de7iya ubbaa kiitettiya ayileta mela; Xoossaa goynna" yaagis. **10** Kiitanchchoy zaaridi, "Ha ubbay polettiya wodey matattida gisho ha maxaafan xaafettida tinbbite qaala maatamen gorddofa. **11** lita oothey gujjidi iita ootho; tune y gujjidi tuno. Lo77o oothey gujjidi lo77o ootho; geevey gujjidi geeyo" yaagis. **12** Yesuusi, "Hekko, taani ellesada yaana. Issuwas issuwas iya oosuwada immanaw ta woytoy taara de7ees. **13** Taani Alfanne Oomega; Koyronne Wurssethi; Doomethinne Polo. **14** "Bantta ma7o meeccidi geeshsheyssati anjettidayssata. De7o mithee ayfiyaa maanawunne katamaa penggiyara gelanaw enttaw maati imettis. **15** Shin kanati, biteyssati, laymateyssati, shemppo wodheyssati, eeqa goynneyssati, worddo doseyssatinne ootheyssati karen de7oosona. **16** "Taani, Yesuusi, ha markkatethaa hinttew, woosa keethatas odana mela ta kiitanchchuwa kiittas. Taani Dawite sheeshinne zerethi. Taani poo7iya guura bakkalaa" yaagis. **17** Geeshsha Ayyaanayenne gelanaw giigida maccasiya, "Haaya" yaagosona. Qassi hayssa si7iya oonikka, "Haaya" yaago. Saamottida oonikka haayo; de7o haathaa koyaa oonikka coo ekko. **18** Taani ha maxaafan xaafettida tinbbite qaala si7iya oonakka zorays. Oonikka ha qaala bolla issibaa gujjiko, Xoossay ha maxaafan xaafettida boshaa iya bolla gujjana. **19** Oonikka maxaafan de7iya tinbbite qaalappe issibaa pacisikko, Xoossay ha maxaafan xaafettida de7o mithaa ayfiyaappenne geeshsha katamaappe iya qaadaa pacisana. **20** Ha ubbaa markkatteyssi, "Tuma, taani ellesada yaana" yaagees. Amin7i; Godaa Yesuusa, haaya. **21** Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.



*Geeshsha katamiya, ooratha Yerusalaamey, azina gelanaw alleeqettata giigada de7iya
maccasada saloppe Xoossaa matappe duge wodhdhishin be7as. Araatappe hayssada yaagidi,
odiya gita qaala si7as; "Xoossa Keethay asaara de7ees; Xoossay ba bonchuwara asaara
issife daana. Entti iya dere gidana; Xoossay ba huu7en enttara daana; I entta Xoossaa gidana.*

Yohaannisa Qonccethaa 21:2-3

Reader's Guide

Goofa at AionianBible.org/Readers-Guide

The Aionian Bible republishes public domain and Creative Common Bible texts that are 100% free to copy and print. The original translation is unaltered and notes are added to help your study. The notes show the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of afterlife destinies.

Who has the authority to interpret the Bible and examine the underlying Hebrew and Greek words? That is a good question! We read in 1 John 2:27, *"As for you, the anointing which you received from him remains in you, and you do not need for anyone to teach you. But as his anointing teaches you concerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, you remain in him."* Every Christian is qualified to interpret the Bible! Now that does not mean we will all agree. Each of us is still growing in our understanding of the truth. However, it does mean that there is no infallible human or tradition to answer all our questions. Instead the Holy Spirit helps each of us to know the truth and grow closer to God and each other.

The Bible is a library with 66 books in the Protestant Canon. The best way to learn God's word is to read entire books. Read the book of Genesis. Read the book of John. Read the entire Bible library. Topical studies and cross-referencing can be good. However, the safest way to understand context and meaning is to read whole Bible books. Chapter and verse numbers were added for convenience in the 16th century, but unfortunately they can cause the Bible to seem like an encyclopedia. The Aionian Bible is formatted with simple verse numbering, minimal notes, and no cross-referencing in order to encourage the reading of Bible books.

Bible reading must also begin with prayer. Any Christian is qualified to interpret the Bible with God's help. However, this freedom is also a responsibility because without the Holy Spirit we cannot interpret accurately. We read in 1 Corinthians 2:13-14, *"And we speak of these things, not with words taught by human wisdom, but with those taught by the Spirit, comparing spiritual things with spiritual things. Now the natural person does not receive the things of the Spirit of God, for they are foolishness to him, and he cannot understand them, because they are spiritually discerned."* So we cannot understand in our natural self, but we can with God's help through prayer.

The Holy Spirit is the best writer and he uses literary devices such as introductions, conclusions, paragraphs, and metaphors. He also writes various genres including historical narrative, prose, and poetry. So Bible study must spiritually discern and understand literature. Pray, read, observe, interpret, and apply. Finally, *"Do your best to present yourself approved by God, a worker who does not need to be ashamed, properly handling the word of truth."* 2 Timothy 2:15. *"God has granted to us his precious and exceedingly great promises; that through these you may become partakers of the divine nature, having escaped from the corruption that is in the world by lust. Yes, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith supply moral excellence; and in moral excellence, knowledge; and in knowledge, self-control; and in self-control patience; and in patience godliness; and in godliness brotherly affection; and in brotherly affection, love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor unfruitful to the knowledge of our Lord Jesus Christ,"* 2 Peter 1:4-8.

Glossary

Goofa at AionianBible.org/Glossary

The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven special words to help us better understand the extent of God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Compare the meanings below to the Strong's Concordance and Glossary definitions.

Abyssos g12

Greek: proper noun, place

Usage: 9 times in 3 books, 6 chapters, and 9 verses

Meaning:

Temporary prison for special fallen angels such as Apollyon, the Beast, and Satan.

aidios g126

Greek: adjective

Usage: 2 times in Romans 1:20 and Jude 6

Meaning:

Lasting, enduring forever, eternal.

aiōn g165

Greek: noun

Usage: 127 times in 22 books, 75 chapters, and 102 verses

Meaning:

A lifetime or time period with a beginning and end, an era, an age, the completion of which is beyond human perception, but known only to God the creator of the aiōns, Hebrews 1:2. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

aiōnios g166

Greek: adjective

Usage: 71 times in 19 books, 44 chapters, and 69 verses

Meaning:

From start to finish, pertaining to the age, lifetime, entirety, complete, or even consummate. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Koine Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

eleēsē g1653

Greek: verb, aorist tense, active voice, subjunctive mood, 3rd person singular

Usage: 1 time in this conjugation, Romans 11:32

Meaning:

To have pity on, to show mercy. Typically, the subjunctive mood indicates possibility, not certainty. However, a subjunctive in a purpose clause is a resulting action as certain as the causal action. The subjunctive in a purpose clause functions as an indicative, not an optative. Thus, the grand conclusion of grace theology in Romans 11:32 must be clarified. God's mercy on all is not a possibility, but a certainty. See ntgreek.org.

Geenna g1067

Greek: proper noun, place

Usage: 12 times in 4 books, 7 chapters, and 12 verses

Meaning:

Valley of Hinnom, Jerusalem's trash dump, a place of ruin, destruction, and judgment in this life, or the next, though not eternal to Jesus' audience.

Hadēs g86

Greek: proper noun, place

Usage: 11 times in 5 books, 9 chapters, and 11 verses

Meaning:

Synonymous with Sheol, though in New Testament usage Hades is the temporal place of punishment for deceased unbelieving mankind, distinct from Paradise for deceased believers.

Limnē Pyr g3041 g4442

Greek: proper noun, place

Usage: Phrase 5 times in the New Testament

Meaning:

Lake of Fire, final punishment for those not named in the Book of Life, prepared for the Devil and his angels, Matthew 25:41.

Sheol h7585

Hebrew: proper noun, place

Usage: 66 times in 17 books, 50 chapters, and 64 verses

Meaning:

The grave or temporal afterlife world of both the righteous and unrighteous, believing and unbelieving, until the general resurrection.

Tartaroō g5020

Greek: proper noun, place

Usage: 1 time in 2 Peter 2:4

Meaning:

Temporary prison for particular fallen angels awaiting final judgment.

Glossary +

AionianBible.org/Bibles/Gofa---Gofa-Bible/Noted

Glossary references are below. Strong's Hebrew and Greek number notes are added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Questioned verse translations do not contain Aionian Glossary words and may wrongly imply *eternal* or *Hell*. * The note placement is skipped or adjusted for verses with non-standard numbering.

Abyssos

Luuqaasa 8:31
Roome 10:7
Yohaannisa Qonccethaa 9:1
Yohaannisa Qonccethaa 9:2
Yohaannisa Qonccethaa 9:11
Yohaannisa Qonccethaa 11:7
Yohaannisa Qonccethaa 17:8
Yohaannisa Qonccethaa 20:1
Yohaannisa Qonccethaa 20:3

aidios

Roome 1:20
Yihuda 1:6

aiōn

Maatoosa 12:32
Maatoosa 13:22
Maatoosa 13:39
Maatoosa 13:40
Maatoosa 13:49
Maatoosa 21:19
Maatoosa 24:3
Maatoosa 28:20
Marqqoosa 3:29
Marqqoosa 4:19
Marqqoosa 10:30
Marqqoosa 11:14
Luuqaasa 1:33
Luuqaasa 1:55
Luuqaasa 1:70
Luuqaasa 16:8
Luuqaasa 18:30
Luuqaasa 20:34
Luuqaasa 20:35
Yohaannisa 4:14
Yohaannisa 6:51
Yohaannisa 6:58
Yohaannisa 8:35
Yohaannisa 8:51
Yohaannisa 8:52
Yohaannisa 9:32
Yohaannisa 10:28
Yohaannisa 11:26
Yohaannisa 12:34
Yohaannisa 13:8
Yohaannisa 14:16

Hawaareta Oosuwa 3:21
Hawaareta Oosuwa 15:18
Roome 1:25
Roome 9:5
Roome 11:36
Roome 12:2
Roome 16:27
1 Qoronttoosa 1:20
1 Qoronttoosa 2:6
1 Qoronttoosa 2:7
1 Qoronttoosa 2:8
1 Qoronttoosa 3:18
1 Qoronttoosa 8:13
1 Qoronttoosa 10:11
2 Qoronttoosa 4:4
2 Qoronttoosa 9:9
2 Qoronttoosa 11:31
Galaatiya 1:4
Galaatiya 1:5
Efesoona 1:21
Efesoona 2:2
Efesoona 2:7
Efesoona 3:9
Efesoona 3:11
Efesoona 3:21
Efesoona 6:12
Filphisiyuusa 4:20
Qolaasiyasa 1:26
1 Ximotiyuusa 1:17
1 Ximotiyuusa 6:17
2 Ximotiyuusa 4:10
2 Ximotiyuusa 4:18
Tito 2:12
Ibraawe 1:2
Ibraawe 1:8
Ibraawe 5:6
Ibraawe 6:5
Ibraawe 6:20
Ibraawe 7:17
Ibraawe 7:21
Ibraawe 7:24
Ibraawe 7:28
Ibraawe 9:26
Ibraawe 11:3
Ibraawe 13:8
Ibraawe 13:21
1 Phexiroosa 1:23

1 Phexiroosa 1:25
1 Phexiroosa 4:11
1 Phexiroosa 5:11
2 Phexiroosa 3:18
1 Yohaannisa 2:17
2 Yohaannisa 1:2
Yihuda 1:13
Yihuda 1:25
Yohaannisa Qonccethaa 1:6
Yohaannisa Qonccethaa 1:18
Yohaannisa Qonccethaa 4:9
Yohaannisa Qonccethaa 4:10
Yohaannisa Qonccethaa 5:13
Yohaannisa Qonccethaa 7:12
Yohaannisa Qonccethaa 10:6
Yohaannisa Qonccethaa 11:15
Yohaannisa Qonccethaa 14:11
Yohaannisa Qonccethaa 15:7
Yohaannisa Qonccethaa 19:3
Yohaannisa Qonccethaa 20:10
Yohaannisa Qonccethaa 22:5

aiōnios

Maatoosa 18:8
Maatoosa 19:16
Maatoosa 19:29
Maatoosa 25:41
Maatoosa 25:46
Marqqoosa 3:29
Marqqoosa 10:17
Marqqoosa 10:30
Luuqaasa 10:25
Luuqaasa 16:9
Luuqaasa 18:18
Luuqaasa 18:30
Yohaannisa 3:15
Yohaannisa 3:16
Yohaannisa 3:36
Yohaannisa 4:14
Yohaannisa 4:36
Yohaannisa 5:24
Yohaannisa 5:39
Yohaannisa 6:27
Yohaannisa 6:40
Yohaannisa 6:47
Yohaannisa 6:54
Yohaannisa 6:68

Yohaannisa 10:28
Yohaannisa 12:25
Yohaannisa 12:50
Yohaannisa 17:2
Yohaannisa 17:3
Hawaareta Oosuwa 13:46
Hawaareta Oosuwa 13:48
Roome 2:7
Roome 5:21
Roome 6:22
Roome 6:23
Roome 16:25
Roome 16:26
2 Qoronttoosa 4:17
2 Qoronttoosa 4:18
2 Qoronttoosa 5:1
Galaatiya 6:8
2 Teselonqe 1:9
2 Teselonqe 2:16
1 Ximotiyooosa 1:16
1 Ximotiyooosa 6:12
1 Ximotiyooosa 6:16
2 Ximotiyooosa 1:9
2 Ximotiyooosa 2:10
Tito 1:2
Tito 3:7
Filmmoona 1:15
Ibraawe 5:9
Ibraawe 6:2
Ibraawe 9:12
Ibraawe 9:14
Ibraawe 9:15
Ibraawe 13:20
1 Phexiroosa 5:10
2 Phexiroosa 1:11
1 Yohaannisa 1:2
1 Yohaannisa 2:25
1 Yohaannisa 3:15
1 Yohaannisa 5:11
1 Yohaannisa 5:13
1 Yohaannisa 5:20
Yihuda 1:7
Yihuda 1:21
Yohaannisa Qonccethaa 14:6

eleēse

Roome 11:32

Geenna

Maatoosa 5:22
Maatoosa 5:29
Maatoosa 5:30
Maatoosa 10:28
Maatoosa 18:9
Maatoosa 23:15
Maatoosa 23:33
Marqqoosa 9:43

Marqqoosa 9:45
Marqqoosa 9:47
Luuqaasa 12:5
Yayqooba 3:6

Hadēs

Maatoosa 11:23
Maatoosa 16:18
Luuqaasa 10:15
Luuqaasa 16:23
Hawaareta Oosuwa 2:27
Hawaareta Oosuwa 2:31
1 Qoronttoosa 15:55
Yohaannisa Qonccethaa 1:18
Yohaannisa Qonccethaa 6:8
Yohaannisa Qonccethaa 20:13
Yohaannisa Qonccethaa 20:14

Limnē Pyr

Yohaannisa Qonccethaa 19:20
Yohaannisa Qonccethaa 20:10
Yohaannisa Qonccethaa 20:14
Yohaannisa Qonccethaa 20:15
Yohaannisa Qonccethaa 21:8

Sheol

Genesis 37:35
Genesis 42:38
Genesis 44:29
Genesis 44:31
Numbers 16:30
Numbers 16:33
Deuteronomy 32:22
1 Samuel 2:6
2 Samuel 22:6
1 Kings 2:6
1 Kings 2:9
Job 7:9
Job 11:8
Job 14:13
Job 17:13
Job 17:16
Job 21:13
Job 24:19
Job 26:6

Psalms 6:5
Psalms 9:17
Psalms 16:10
Psalms 18:5
Psalms 30:3
Psalms 31:17
Psalms 49:14
Psalms 49:15
Psalms 55:15
Psalms 86:13
Psalms 88:3
Psalms 89:48

Psalms 116:3
Psalms 139:8
Psalms 141:7
Proverbs 1:12
Proverbs 5:5
Proverbs 7:27
Proverbs 9:18
Proverbs 15:11
Proverbs 15:24
Proverbs 23:14
Proverbs 27:20
Proverbs 30:16
Ecclesiastes 9:10
Song of Solomon 8:6

Isaiah 5:14
Isaiah 7:11
Isaiah 14:9
Isaiah 14:11
Isaiah 14:15
Isaiah 28:15
Isaiah 28:18
Isaiah 38:10
Isaiah 38:18
Isaiah 57:9

Ezekiel 31:15
Ezekiel 31:16
Ezekiel 31:17
Ezekiel 32:21
Ezekiel 32:27
Hosea 13:14
Amos 9:2
Jonah 2:2
Habakkuk 2:5

Tartaroō

2 Phexiroosa 2:4

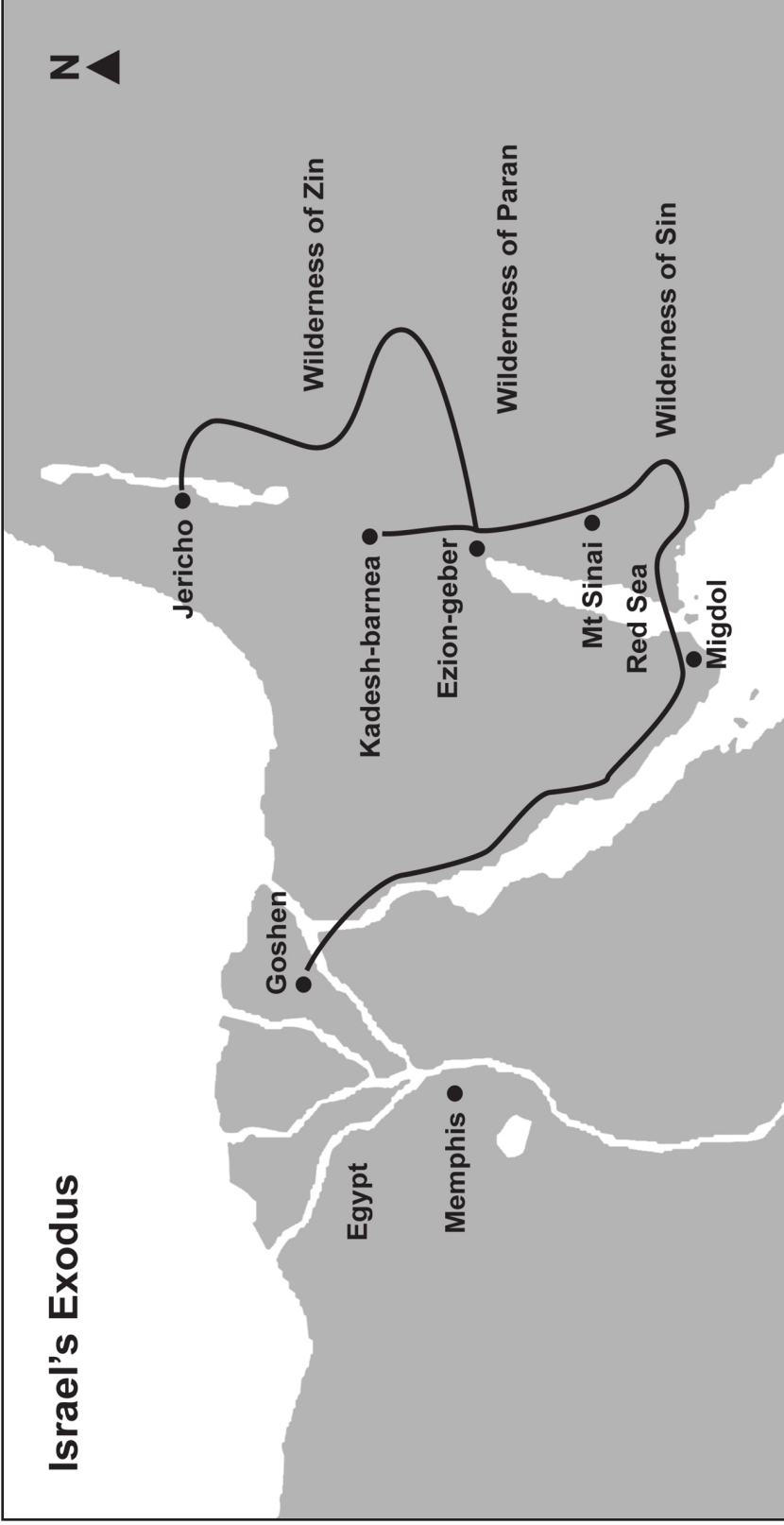
Questioned

2 Phexiroosa 2:17

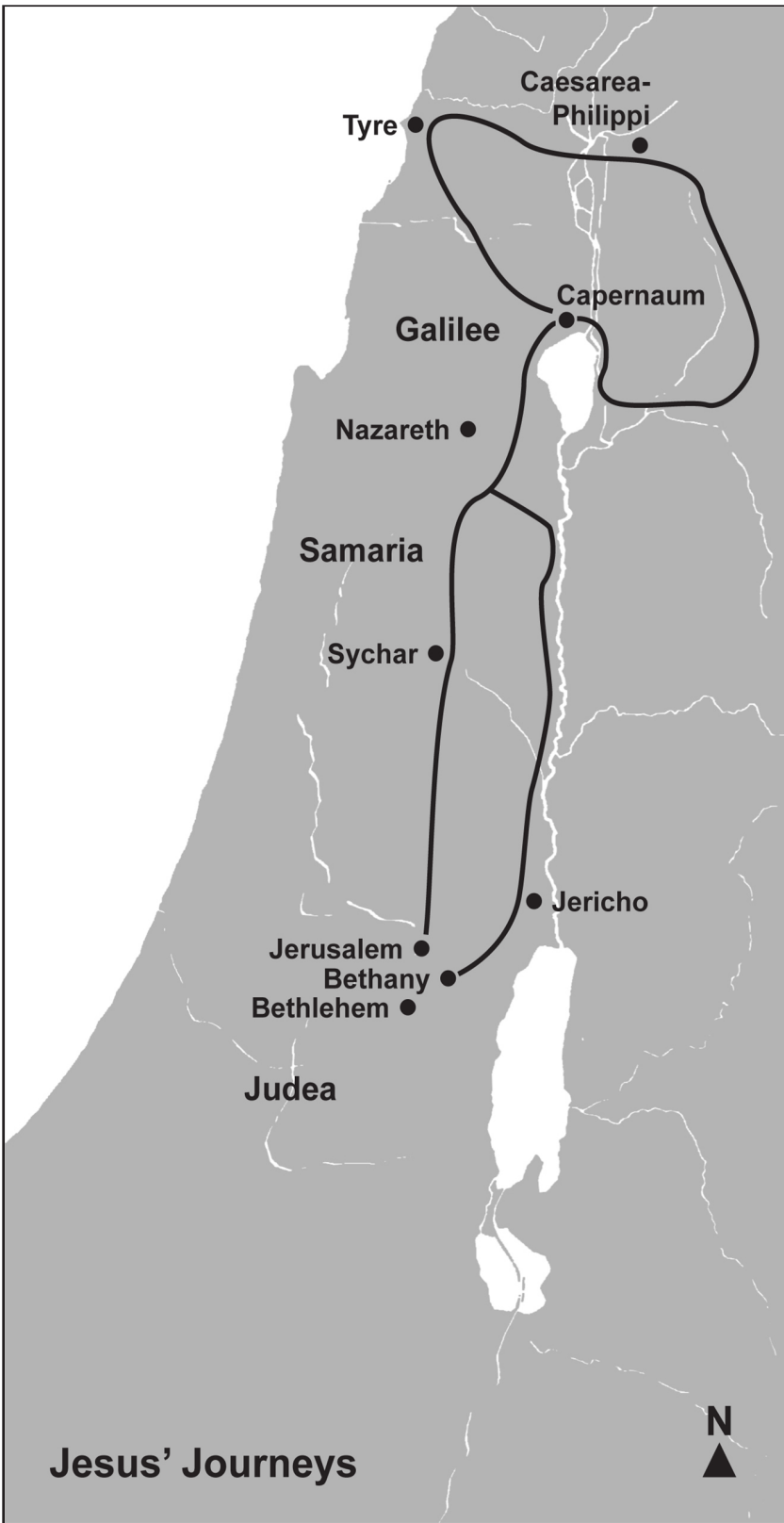


Abrahamey laata oothidi ekkana biittaa baana mela Xoossay iya xeevida wode hari attoshin, I aw biyakko eronna ixxikokka kiititiday ammanonna. - Ibraawe 11:8

Israel's Exodus

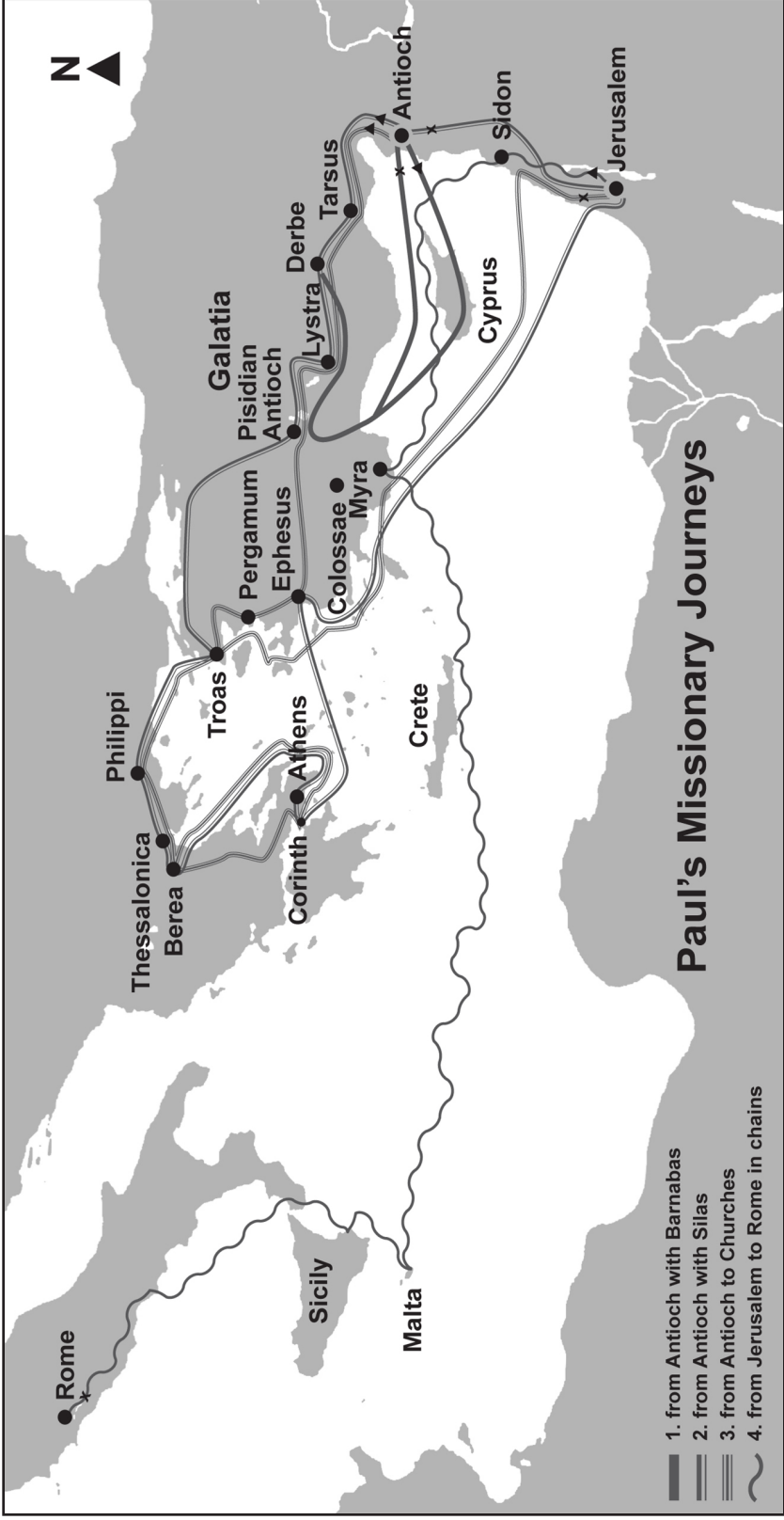


"When Pharaoh had let the people go, God didn't lead them by the way of the land of the Philistines, although that was near; for God said, 'Lest perhaps the people change their minds when they see war, and they return to Egypt'" Exodus 13:17



Jesus' Journeys

Hari attoshin, Asa NaTaykka, asaas oothanawunne darota wozanaw ba shemppuwa aathi immanaw yasippe atin asi iya oothana mela yabikke" yaagis. - Marqoosa 10:45



Paul's Missionary Journeys

- 1. from Antioch with Barnabas
- 2. from Antioch with Silas
- 3. from Antioch to Churches
- 4. from Jerusalem to Rome in chains

Yesuus Kiristoosa a'ylle gidida, hawaare gidana mela xeegettidayssafenne Xoossaa Wonggelaa sabbakana mela dooretida Phawuloosi kiitida kiitaa. - Roome 1:1

Creation 4004 B.C.

Adam and Eve created	4004
Tubal-cain forges metal	3300
Enoch walks with God	3017
Methuselah dies at age 969	2349
God floods the Earth	2349
Tower of Babel thwarted	2247
Abraham sojourns to Canaan	1922
Jacob moves to Egypt	1706
Moses leads Exodus from Egypt	1491
Gideon judges Israel	1245
Ruth embraces the God of Israel	1168
David installed as King	1055
King Solomon builds the Temple	1018
Elijah defeats Baal's prophets	896
Jonah preaches to Nineveh	800
Assyrians conquer Israelites	721
King Josiah reforms Judah	630
Babylonians capture Judah	605
Persians conquer Babylonians	539
Cyrus frees Jews, rebuilds Temple	537
Nehemiah rebuilds the wall	454
Malachi prophecies the Messiah	416
Greeks conquer Persians	331
Seleucids conquer Greeks	312
Hebrew Bible translated to Greek	250
Maccabees defeat Seleucids	165
Romans subject Judea	63
Herod the Great rules Judea	37

(The Annals of the World, James Uusher)

Jesus Christ born 4 B.C.

New Heavens and Earth



- 1956 Christ returns for his people
- 1956 Jim Elliot martyrd in Ecuador
- 1830 John Williams reaches Polynesia
- 1731 Zinzendorf leads Moravian mission
- 1614 Japanese kill 40,000 Christians
- 1572 Jesuits reach Mexico
- 1517 Martin Luther leads Reformation
- 1455 Gutenberg prints first Bible
- 1323 Franciscans reach Sumatra
- 1276 Ramon Llull trains missionaries
- 1100 Crusades tarnish the church
- 1054 The Great Schism
- 997 Adalbert martyrd in Prussia
- 864 Bulgarian Prince Boris converts
- 716 Boniface reaches Germany
- 635 Alopen reaches China
- 569 Longinus reaches Alodia / Sudan
- 432 Saint Patrick reaches Ireland
- 397 Carthage ratifies Bible Canon
- 341 Ulfilas reaches Goth / Romania
- 325 Niceae proclaims God is Trinity
- 250 Denis reaches Paris, France
- 197 Tertullian writes Christian literature
- 70 Titus destroys the Jewish Temple
- 61 Paul imprisoned in Rome, Italy
- 52 Thomas reaches Malabar, India
- 39 Peter reaches Gentile Cornelius
- 33 Holy Spirit empowers the Church

(Wikipedia, Timeline of Christian missions)

Resurrected 33 A.D.

What are we? ▶			Genesis 1:26 - 2:3	
How are we sinful? ▶			Romans 5:12-19	
Where are we? ◀			Innocence	
			Eternity Past	Creation 4004 B.C.
Who are we? ▶	God	Father	John 10:30	Genesis 1:31 God's perfect fellowship with Adam in The Garden of Eden
		Son	God's perfect fellowship	
		Holy Spirit		
	Mankind	Living	Genesis 1:1 No Creation No people	Genesis 1:31 No Fall No unholy Angels
		Deceased believing		
		Deceased unbelieving		
	Angels	Holy		
		Imprisoned		
		Fugitive		
		First Beast		
		False Prophet		
		Satan		
Why are we? ▶			Romans 11:25-36, Ephesian 2:7	

Mankind is created in God's image, male and female He created us

Sin entered the world through Adam and then death through sin

When are we?



Fallen				Glory
Fall to sin No Law	Moses' Law 1500 B.C.	Christ 33 A.D.	Church Age Kingdom Age	New Heavens and Earth
1 Timothy 6:16 Living in unapproachable light				Acts 3:21 Philippians 2:11 Revelation 20:3 God's perfectly restored fellowship with all Mankind praising Christ as Lord in the Holy City
John 8:58 Pre-incarnate	John 1:14 Incarnate	Luke 23:43 Paradise		
Psalm 139:7 Everywhere	John 14:17 Living in believers			
Ephesians 2:1-5 Serving the Savior or Satan on Earth				
Luke 16:22 Blessed in Paradise				
Luke 16:23, Revelation 20:5,13 Punished in Hades until the final judgment				
Hebrews 1:14 Serving mankind at God's command				
2 Peter 2:4, Jude 6 Imprisoned in Tartarus				
			Revelation 20:13 Thalaasa	Matthew 25:41 Revelation 20:10
1 Peter 5:8, Revelation 12:10 Rebelling against Christ Accusing mankind			Revelation 19:20 Lake of Fire	Lake of Fire prepared for the Devil and his Angels
			Revelation 20:2 Abyss	

For God has bound all over to disobedience in order to show mercy to all

Destiny

Goofa at AionianBible.org/Destiny

The Aionian Bible shows the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of after-life destinies. The underlying Hebrew and Greek words typically translated as *Hell* show us that there are not just two after-life destinies, Heaven or Hell. Instead, there are a number of different locations, each with different purposes, different durations, and different inhabitants. Locations include 1) Old Testament *Sheol* and New Testament *Hadēs*, 2) *Geenna*, 3) *Tartaroō*, 4) *Abyssos*, 5) *Limnē Pyr*, 6) *Paradise*, 7) *The New Heaven*, and 8) *The New Earth*. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The key observation is that fallen angels will be present at the final judgment, 2 Peter 2:4 and Jude 6. Traditionally, we understand the separation of the Sheep and the Goats at the final judgment to divide believing from unbelieving mankind, Matthew 25:31-46 and Revelation 20:11-15. However, the presence of fallen angels alternatively suggests that Jesus is separating redeemed mankind from the fallen angels. We do know that Jesus is the helper of mankind and not the helper of the Devil, Hebrews 2. We also know that Jesus has atoned for the sins of all mankind, both believer and unbeliever alike, 1 John 2:1-2. Deceased believers are rewarded in Paradise, Luke 23:43, while unbelievers are punished in Hades as the story of Lazarus makes plain, Luke 16:19-31. Yet less commonly known, the punishment of this selfish man and all unbelievers is before the final judgment, is temporal, and is punctuated when Hades is evacuated, Revelation 20:13. So is there hope beyond Hades for unbelieving mankind? Jesus promised, *"the gates of Hades will not prevail,"* Matthew 16:18. Paul asks, *"Hades where is your victory?"* 1 Corinthians 15:55. John wrote, *"Hades gives up,"* Revelation 20:13.

Jesus comforts us saying, *"Do not be afraid,"* because he holds the keys to *unlock* death and Hades, Revelation 1:18. Yet too often our *Good News* sounds like a warning to *"be afraid"* because Jesus holds the keys to *lock* Hades! Wow, we have it backwards! Hades will be evacuated! And to guarantee hope, once emptied, Hades is thrown into the Lake of Fire, never needed again, Revelation 20:14.

Finally, we read that anyone whose name is not written in the Book of Life is thrown into the Lake of Fire, the second death, with no exit ever mentioned or promised, Revelation 21:1-8. So are those evacuated from Hades then, *"out of the frying pan, into the fire?"* Certainly, the Lake of Fire is the destiny of the Goats. But, do not be afraid. Instead, read the Bible's explicit mention of the purpose of the Lake of Fire and the identity of the Goats, *"Then he will say also to those on the left hand, 'Depart from me, you cursed, into the consummate fire which is prepared for... the devil and his angels,'"* Matthew 25:41. Bad news for the Devil. Good news for all mankind!

Faith is not a pen to write your own name in the Book of Life. Instead, faith is the glasses to see that the love of Christ for all mankind has already written our names in Heaven. Jesus said, *"You did not choose me, but I chose you,"* John 15:16. Though unbelievers will suffer regrettable punishment in Hades, redeemed mankind will never enter the Lake of Fire, prepared for the devil and his angels. And as God promised, all mankind will worship Christ together forever, Philippians 2:9-11.



World Nations

Hiza, hintte ubba bessi bidi, Aawa, Na7aa, Geeshsha Ayyaana sunthan ase ubbaa xammaqidi tana kaalleysata oothite. - Maatoosa 28:19

